

**THE BOOK WAS  
DRENCHED**

UNIVERSAL  
LIBRARY

**OU\_190446**

UNIVERSAL  
LIBRARY









## ﴿ انخط والكتابة والانشاء ﴾

### ﴿ فضل الخط ﴾

اعظم شاهد لعلو قدره ، واغوى دلائل على رفعة شأنه ، ان الله تعالى  
نسب تعليمه الى نفسه واعتده من وافر كرمه وافضاله ، فقال « اقرأ وربك  
الاکرم الذي علم بالقلم علم الانسان ما لم يعلم » ثم زاد شرفه تأكيداً بل  
اقسم بالقلم الذي هو آلة الكتابة وما يسطر به فقال ( ن والقلم وما يسطرون  
ما انت بنعمة ربك بجهنوم اوقد نذب النبي صلى الله عليه وسلم الى هذا المقصد  
الاسنى فقال « قيدوا العلم بالكتاب » مشيراً الى الغرض وهو تقييد العلم من  
حيث ان العمر قصير والوفائع كثيرة ، قال ذو الرمة ليعسى بن عمر —  
اكتب شعري فالكاتب احب الي من الحفظ — لان الكتاب لا ينسى  
ولا يبدل — كلاماً بكلام

### ﴿ فضل الكتابة ﴾

كفى بها فضلاً وشرفاً ان الله تعالى وصف بها الحفظة من الملائكة  
الكرام فقال ا وان عليكم لحافظين كراماً كاتبين ا وقد اثنى السلف في  
مدحها والحت عليها فلم يتركوا شأواً مادح حتى قال الحافظ — من ابن  
فضلنا ان جعلت في علية الناس — وهي اشرف مناصب الدنيا بعد الخلافة  
اما الكتاب — فلم تزل الشعراء تلجج بمدحهم وتقريظهم ويتغنون في  
وصف بلاغتهم وحسن خطوطهم ، فمن احسن ما مدح به كاتب قول ابن المعتز  
اذ اخذ القرطاس خلت يمينه \* تفتح نوراً او تنظم جوهر  
وقال آخر

يؤلف المؤود المنشور منطقته \* وينظم الدر بالافلام في الكتب

## ٥٠ ٥١ ٥٢ ٥٣ ٥٤ ٥٥ ٥٦ ٥٧ ٥٨ ٥٩ ٦٠ ٦١ ٦٢ ٦٣ ٦٤ ٦٥ ٦٦ ٦٧ ٦٨ ٦٩ ٧٠ ٧١ ٧٢ ٧٣ ٧٤ ٧٥ ٧٦ ٧٧ ٧٨ ٧٩ ٨٠ ٨١ ٨٢ ٨٣ ٨٤ ٨٥ ٨٦ ٨٧ ٨٨ ٨٩ ٩٠ ٩١ ٩٢ ٩٣ ٩٤ ٩٥ ٩٦ ٩٧ ٩٨ ٩٩ ١٠٠ ١٠١ ١٠٢ ١٠٣ ١٠٤ ١٠٥ ١٠٦ ١٠٧ ١٠٨ ١٠٩ ١١٠ ١١١ ١١٢ ١١٣ ١١٤ ١١٥ ١١٦ ١١٧ ١١٨ ١١٩ ١٢٠ ١٢١ ١٢٢ ١٢٣ ١٢٤ ١٢٥ ١٢٦ ١٢٧ ١٢٨ ١٢٩ ١٣٠ ١٣١ ١٣٢ ١٣٣ ١٣٤ ١٣٥ ١٣٦ ١٣٧ ١٣٨ ١٣٩ ١٤٠ ١٤١ ١٤٢ ١٤٣ ١٤٤ ١٤٥ ١٤٦ ١٤٧ ١٤٨ ١٤٩ ١٥٠ ١٥١ ١٥٢ ١٥٣ ١٥٤ ١٥٥ ١٥٦ ١٥٧ ١٥٨ ١٥٩ ١٦٠ ١٦١ ١٦٢ ١٦٣ ١٦٤ ١٦٥ ١٦٦ ١٦٧ ١٦٨ ١٦٩ ١٧٠ ١٧١ ١٧٢ ١٧٣ ١٧٤ ١٧٥ ١٧٦ ١٧٧ ١٧٨ ١٧٩ ١٨٠ ١٨١ ١٨٢ ١٨٣ ١٨٤ ١٨٥ ١٨٦ ١٨٧ ١٨٨ ١٨٩ ١٩٠ ١٩١ ١٩٢ ١٩٣ ١٩٤ ١٩٥ ١٩٦ ١٩٧ ١٩٨ ١٩٩ ٢٠٠ ٢٠١ ٢٠٢ ٢٠٣ ٢٠٤ ٢٠٥ ٢٠٦ ٢٠٧ ٢٠٨ ٢٠٩ ٢١٠ ٢١١ ٢١٢ ٢١٣ ٢١٤ ٢١٥ ٢١٦ ٢١٧ ٢١٨ ٢١٩ ٢٢٠ ٢٢١ ٢٢٢ ٢٢٣ ٢٢٤ ٢٢٥ ٢٢٦ ٢٢٧ ٢٢٨ ٢٢٩ ٢٣٠ ٢٣١ ٢٣٢ ٢٣٣ ٢٣٤ ٢٣٥ ٢٣٦ ٢٣٧ ٢٣٨ ٢٣٩ ٢٤٠ ٢٤١ ٢٤٢ ٢٤٣ ٢٤٤ ٢٤٥ ٢٤٦ ٢٤٧ ٢٤٨ ٢٤٩ ٢٥٠ ٢٥١ ٢٥٢ ٢٥٣ ٢٥٤ ٢٥٥ ٢٥٦ ٢٥٧ ٢٥٨ ٢٥٩ ٢٦٠ ٢٦١ ٢٦٢ ٢٦٣ ٢٦٤ ٢٦٥ ٢٦٦ ٢٦٧ ٢٦٨ ٢٦٩ ٢٧٠ ٢٧١ ٢٧٢ ٢٧٣ ٢٧٤ ٢٧٥ ٢٧٦ ٢٧٧ ٢٧٨ ٢٧٩ ٢٨٠ ٢٨١ ٢٨٢ ٢٨٣ ٢٨٤ ٢٨٥ ٢٨٦ ٢٨٧ ٢٨٨ ٢٨٩ ٢٩٠ ٢٩١ ٢٩٢ ٢٩٣ ٢٩٤ ٢٩٥ ٢٩٦ ٢٩٧ ٢٩٨ ٢٩٩ ٣٠٠ ٣٠١ ٣٠٢ ٣٠٣ ٣٠٤ ٣٠٥ ٣٠٦ ٣٠٧ ٣٠٨ ٣٠٩ ٣١٠ ٣١١ ٣١٢ ٣١٣ ٣١٤ ٣١٥ ٣١٦ ٣١٧ ٣١٨ ٣١٩ ٣٢٠ ٣٢١ ٣٢٢ ٣٢٣ ٣٢٤ ٣٢٥ ٣٢٦ ٣٢٧ ٣٢٨ ٣٢٩ ٣٣٠ ٣٣١ ٣٣٢ ٣٣٣ ٣٣٤ ٣٣٥ ٣٣٦ ٣٣٧ ٣٣٨ ٣٣٩ ٣٤٠ ٣٤١ ٣٤٢ ٣٤٣ ٣٤٤ ٣٤٥ ٣٤٦ ٣٤٧ ٣٤٨ ٣٤٩ ٣٥٠ ٣٥١ ٣٥٢ ٣٥٣ ٣٥٤ ٣٥٥ ٣٥٦ ٣٥٧ ٣٥٨ ٣٥٩ ٣٦٠ ٣٦١ ٣٦٢ ٣٦٣ ٣٦٤ ٣٦٥ ٣٦٦ ٣٦٧ ٣٦٨ ٣٦٩ ٣٧٠ ٣٧١ ٣٧٢ ٣٧٣ ٣٧٤ ٣٧٥ ٣٧٦ ٣٧٧ ٣٧٨ ٣٧٩ ٣٨٠ ٣٨١ ٣٨٢ ٣٨٣ ٣٨٤ ٣٨٥ ٣٨٦ ٣٨٧ ٣٨٨ ٣٨٩ ٣٩٠ ٣٩١ ٣٩٢ ٣٩٣ ٣٩٤ ٣٩٥ ٣٩٦ ٣٩٧ ٣٩٨ ٣٩٩ ٤٠٠ ٤٠١ ٤٠٢ ٤٠٣ ٤٠٤ ٤٠٥ ٤٠٦ ٤٠٧ ٤٠٨ ٤٠٩ ٤١٠ ٤١١ ٤١٢ ٤١٣ ٤١٤ ٤١٥ ٤١٦ ٤١٧ ٤١٨ ٤١٩ ٤٢٠ ٤٢١ ٤٢٢ ٤٢٣ ٤٢٤ ٤٢٥ ٤٢٦ ٤٢٧ ٤٢٨ ٤٢٩ ٤٣٠ ٤٣١ ٤٣٢ ٤٣٣ ٤٣٤ ٤٣٥ ٤٣٦ ٤٣٧ ٤٣٨ ٤٣٩ ٤٤٠ ٤٤١ ٤٤٢ ٤٤٣ ٤٤٤ ٤٤٥ ٤٤٦ ٤٤٧ ٤٤٨ ٤٤٩ ٤٥٠ ٤٥١ ٤٥٢ ٤٥٣ ٤٥٤ ٤٥٥ ٤٥٦ ٤٥٧ ٤٥٨ ٤٥٩ ٤٦٠ ٤٦١ ٤٦٢ ٤٦٣ ٤٦٤ ٤٦٥ ٤٦٦ ٤٦٧ ٤٦٨ ٤٦٩ ٤٧٠ ٤٧١ ٤٧٢ ٤٧٣ ٤٧٤ ٤٧٥ ٤٧٦ ٤٧٧ ٤٧٨ ٤٧٩ ٤٨٠ ٤٨١ ٤٨٢ ٤٨٣ ٤٨٤ ٤٨٥ ٤٨٦ ٤٨٧ ٤٨٨ ٤٨٩ ٤٩٠ ٤٩١ ٤٩٢ ٤٩٣ ٤٩٤ ٤٩٥ ٤٩٦ ٤٩٧ ٤٩٨ ٤٩٩ ٥٠٠ ٥٠١ ٥٠٢ ٥٠٣ ٥٠٤ ٥٠٥ ٥٠٦ ٥٠٧ ٥٠٨ ٥٠٩ ٥١٠ ٥١١ ٥١٢ ٥١٣ ٥١٤ ٥١٥ ٥١٦ ٥١٧ ٥١٨ ٥١٩ ٥٢٠ ٥٢١ ٥٢٢ ٥٢٣ ٥٢٤ ٥٢٥ ٥٢٦ ٥٢٧ ٥٢٨ ٥٢٩ ٥٣٠ ٥٣١ ٥٣٢ ٥٣٣ ٥٣٤ ٥٣٥ ٥٣٦ ٥٣٧ ٥٣٨ ٥٣٩ ٥٤٠ ٥٤١ ٥٤٢ ٥٤٣ ٥٤٤ ٥٤٥ ٥٤٦ ٥٤٧ ٥٤٨ ٥٤٩ ٥٥٠ ٥٥١ ٥٥٢ ٥٥٣ ٥٥٤ ٥٥٥ ٥٥٦ ٥٥٧ ٥٥٨ ٥٥٩ ٥٦٠ ٥٦١ ٥٦٢ ٥٦٣ ٥٦٤ ٥٦٥ ٥٦٦ ٥٦٧ ٥٦٨ ٥٦٩ ٥٧٠ ٥٧١ ٥٧٢ ٥٧٣ ٥٧٤ ٥٧٥ ٥٧٦ ٥٧٧ ٥٧٨ ٥٧٩ ٥٨٠ ٥٨١ ٥٨٢ ٥٨٣ ٥٨٤ ٥٨٥ ٥٨٦ ٥٨٧ ٥٨٨ ٥٨٩ ٥٩٠ ٥٩١ ٥٩٢ ٥٩٣ ٥٩٤ ٥٩٥ ٥٩٦ ٥٩٧ ٥٩٨ ٥٩٩ ٦٠٠ ٦٠١ ٦٠٢ ٦٠٣ ٦٠٤ ٦٠٥ ٦٠٦ ٦٠٧ ٦٠٨ ٦٠٩ ٦١٠ ٦١١ ٦١٢ ٦١٣ ٦١٤ ٦١٥ ٦١٦ ٦١٧ ٦١٨ ٦١٩ ٦٢٠ ٦٢١ ٦٢٢ ٦٢٣ ٦٢٤ ٦٢٥ ٦٢٦ ٦٢٧ ٦٢٨ ٦٢٩ ٦٣٠ ٦٣١ ٦٣٢ ٦٣٣ ٦٣٤ ٦٣٥ ٦٣٦ ٦٣٧ ٦٣٨ ٦٣٩ ٦٤٠ ٦٤١ ٦٤٢ ٦٤٣ ٦٤٤ ٦٤٥ ٦٤٦ ٦٤٧ ٦٤٨ ٦٤٩ ٦٥٠ ٦٥١ ٦٥٢ ٦٥٣ ٦٥٤ ٦٥٥ ٦٥٦ ٦٥٧ ٦٥٨ ٦٥٩ ٦٦٠ ٦٦١ ٦٦٢ ٦٦٣ ٦٦٤ ٦٦٥ ٦٦٦ ٦٦٧ ٦٦٨ ٦٦٩ ٦٧٠ ٦٧١ ٦٧٢ ٦٧٣ ٦٧٤ ٦٧٥ ٦٧٦ ٦٧٧ ٦٧٨ ٦٧٩ ٦٨٠ ٦٨١ ٦٨٢ ٦٨٣ ٦٨٤ ٦٨٥ ٦٨٦ ٦٨٧ ٦٨٨ ٦٨٩ ٦٩٠ ٦٩١ ٦٩٢ ٦٩٣ ٦٩٤ ٦٩٥ ٦٩٦ ٦٩٧ ٦٩٨ ٦٩٩ ٧٠٠ ٧٠١ ٧٠٢ ٧٠٣ ٧٠٤ ٧٠٥ ٧٠٦ ٧٠٧ ٧٠٨ ٧٠٩ ٧١٠ ٧١١ ٧١٢ ٧١٣ ٧١٤ ٧١٥ ٧١٦ ٧١٧ ٧١٨ ٧١٩ ٧٢٠ ٧٢١ ٧٢٢ ٧٢٣ ٧٢٤ ٧٢٥ ٧٢٦ ٧٢٧ ٧٢٨ ٧٢٩ ٧٣٠ ٧٣١ ٧٣٢ ٧٣٣ ٧٣٤ ٧٣٥ ٧٣٦ ٧٣٧ ٧٣٨ ٧٣٩ ٧٤٠ ٧٤١ ٧٤٢ ٧٤٣ ٧٤٤ ٧٤٥ ٧٤٦ ٧٤٧ ٧٤٨ ٧٤٩ ٧٥٠ ٧٥١ ٧٥٢ ٧٥٣ ٧٥٤ ٧٥٥ ٧٥٦ ٧٥٧ ٧٥٨ ٧٥٩ ٧٦٠ ٧٦١ ٧٦٢ ٧٦٣ ٧٦٤ ٧٦٥ ٧٦٦ ٧٦٧ ٧٦٨ ٧٦٩ ٧٧٠ ٧٧١ ٧٧٢ ٧٧٣ ٧٧٤ ٧٧٥ ٧٧٦ ٧٧٧ ٧٧٨ ٧٧٩ ٧٨٠ ٧٨١ ٧٨٢ ٧٨٣ ٧٨٤ ٧٨٥ ٧٨٦ ٧٨٧ ٧٨٨ ٧٨٩ ٧٩٠ ٧٩١ ٧٩٢ ٧٩٣ ٧٩٤ ٧٩٥ ٧٩٦ ٧٩٧ ٧٩٨ ٧٩٩ ٨٠٠ ٨٠١ ٨٠٢ ٨٠٣ ٨٠٤ ٨٠٥ ٨٠٦ ٨٠٧ ٨٠٨ ٨٠٩ ٨١٠ ٨١١ ٨١٢ ٨١٣ ٨١٤ ٨١٥ ٨١٦ ٨١٧ ٨١٨ ٨١٩ ٨٢٠ ٨٢١ ٨٢٢ ٨٢٣ ٨٢٤ ٨٢٥ ٨٢٦ ٨٢٧ ٨٢٨ ٨٢٩ ٨٣٠ ٨٣١ ٨٣٢ ٨٣٣ ٨٣٤ ٨٣٥ ٨٣٦ ٨٣٧ ٨٣٨ ٨٣٩ ٨٤٠ ٨٤١ ٨٤٢ ٨٤٣ ٨٤٤ ٨٤٥ ٨٤٦ ٨٤٧ ٨٤٨ ٨٤٩ ٨٥٠ ٨٥١ ٨٥٢ ٨٥٣ ٨٥٤ ٨٥٥ ٨٥٦ ٨٥٧ ٨٥٨ ٨٥٩ ٨٦٠ ٨٦١ ٨٦٢ ٨٦٣ ٨٦٤ ٨٦٥ ٨٦٦ ٨٦٧ ٨٦٨ ٨٦٩ ٨٧٠ ٨٧١ ٨٧٢ ٨٧٣ ٨٧٤ ٨٧٥ ٨٧٦ ٨٧٧ ٨٧٨ ٨٧٩ ٨٨٠ ٨٨١ ٨٨٢ ٨٨٣ ٨٨٤ ٨٨٥ ٨٨٦ ٨٨٧ ٨٨٨ ٨٨٩ ٨٩٠ ٨٩١ ٨٩٢ ٨٩٣ ٨٩٤ ٨٩٥ ٨٩٦ ٨٩٧ ٨٩٨ ٨٩٩ ٩٠٠ ٩٠١ ٩٠٢ ٩٠٣ ٩٠٤ ٩٠٥ ٩٠٦ ٩٠٧ ٩٠٨ ٩٠٩ ٩١٠ ٩١١ ٩١٢ ٩١٣ ٩١٤ ٩١٥ ٩١٦ ٩١٧ ٩١٨ ٩١٩ ٩٢٠ ٩٢١ ٩٢٢ ٩٢٣ ٩٢٤ ٩٢٥ ٩٢٦ ٩٢٧ ٩٢٨ ٩٢٩ ٩٣٠ ٩٣١ ٩٣٢ ٩٣٣ ٩٣٤ ٩٣٥ ٩٣٦ ٩٣٧ ٩٣٨ ٩٣٩ ٩٤٠ ٩٤١ ٩٤٢ ٩٤٣ ٩٤٤ ٩٤٥ ٩٤٦ ٩٤٧ ٩٤٨ ٩٤٩ ٩٥٠ ٩٥١ ٩٥٢ ٩٥٣ ٩٥٤ ٩٥٥ ٩٥٦ ٩٥٧ ٩٥٨ ٩٥٩ ٩٦٠ ٩٦١ ٩٦٢ ٩٦٣ ٩٦٤ ٩٦٥ ٩٦٦ ٩٦٧ ٩٦٨ ٩٦٩ ٩٧٠ ٩٧١ ٩٧٢ ٩٧٣ ٩٧٤ ٩٧٥ ٩٧٦ ٩٧٧ ٩٧٨ ٩٧٩ ٩٨٠ ٩٨١ ٩٨٢ ٩٨٣ ٩٨٤ ٩٨٥ ٩٨٦ ٩٨٧ ٩٨٨ ٩٨٩ ٩٩٠ ٩٩١ ٩٩٢ ٩٩٣ ٩٩٤ ٩٩٥ ٩٩٦ ٩٩٧ ٩٩٨ ٩٩٩ ١٠٠٠

هي مع مساهمتها في جميعها تقدم من الفضل اول انواع الكتابة وضعا  
من حيث ان النبي صلى الله عليه وسلم كان يكتب الملوك في الدعوة الى  
الاسلام وكفى بالساقفة فضلا ، وقد تنبه قوم بها وصاروا بها بعد الجمل  
الى الرتب العلية والمنازل السنية

ومها اشتغال بكتابة الانشاء على البيان الدال على لطائف المعاني التي هي  
زبد الافكار وجواهر الانماط وحلية الالسة ، وهي سانساف اصحاب  
المناصب الخطيرة والمنازل الخليفة اكثر من مسافتهم في الدر والجوهر  
ونظر الى القاضي الفاضل كيف رفعت هذه الصناعة حتي وزر للسلطان  
صلاح الدين يوسف ابن ايوب وعلت رتبته عنده وسع من منزلته لديه  
ان كان يكتب في كتب السلطان عن نفسه انه يحب ان يكتب مرة  
السلام على الملك العزيز ابن السلطان صلاح الدين . في كتاب ابيه . ومذبح  
بعضهم قبل الانشاء فقال

قلم يفل الجيش وهو عزم \* والبيض ما سلت من الاعمال  
وهبت له الآجام حين نشأها \* كرم السيول وصولة الآساد  
وقال بعض الحكماء . الكتاب كالجوارح كل متارحة منها ترفيد  
الاخري . وكتاب الانشاء بمنزلة الروح في المتارحة لتمدن والتدبير بجميع  
جوارحه وحواسه — وقيل كل صناعة تحتاج الى ذكاء ، الا الكتابة فانها  
تحتاج الى ذكاء ين جمع المعاني القلب واخروف بالقلم قال الشاعر  
ما الناس الا الكتبه \* هم فضة في ذهبه  
قد احرزوا دنياهم \* بشعبة من فضبه

A. 1906

الابديع

في

# اِشْءِ الرِّسَالِ وَالْمَكَاتِبِ

سفر يشتمل على العرائض والرسائل والمكاتبات والمحادثات

العصرية مما يحتاجه المعلم والمتعلم

تأليف

عبد الباسط الانسي

صاحب مطبعة وجريدة «الاقبال» في بيروت

كتاب ابداع الاساليب بدا \* اسلوبه يسلب لب العاقل

فهو الى التجار خير كاتب \* وهو الى الطلاب خير كافل

«الطبعة الثالثة» مهيبة ومعززة بزوائد وفوائد نافعة

تأليف مسجل = وحقوق الطبع محفوظة للمؤلف

طبع بمطبعة جريدة «الاقبال» في بيروت سنة ١٣٣١ هـ

# بسم الله الرحمن الرحيم

حمدك اللهم يا من انزلت كتابك الكريم ، بابدع الاساليب \*  
 ونزهته عن قبول معارضة البلغاء في الحديث والقديم ، فاعجز كل  
 مصقع خطيب ومفوه اديب \* ارسلت به صاحب الرسالة العظمى  
 سيدنا محمداً عليه افضل صلاة واتم تسليم ، الذي هو لك كليم وصفي  
 وحبيب \* فجاء به والفصاحة في ابائها \* والبلاغة في عنفوانها \*  
 فافحم اساطين الفصحاء \* واخرس دهاقين البلغاء \* بل اوضح به مناهج  
 الحق \* واعلى مدارج الصدق \* بافصح بيان \* واصرح تبيان \* صلى  
 الله تعالى عليه وعلى آله واصحابه \* وتابعيه واحزابه \* مارفعت لرسالته  
 رايه \* ورتل تالي كتابه آيه \*

اما بعد فلما كان فن الانشاء والكتابة من اعظم العلوم العربية  
 واسماها \* واجل الفنون الادبية قدراً وابهاها \* اذ عليه مدار  
 الاعمال \* وبه تدرك غاية المنى والآمال \* وله عند الخاصة والعامة

الشان الخطير \* وعليه يعول في الامور المهمة الكبير والصغير \*  
 لا مندوحة لاحد عن معرفة قواعده \* والتقاط درر فرائده \* وتמיד  
 شيوارد غرر شواهد \* اذ ذلك احسن ما يتوصل به الى الترسل  
 والخطاب \* وحق ما ثبت به الفضل للكتاب \* ولذا تزيت  
 بمدحهم الطروس \* وابتجت بذكرهم النفوس \* وقد قيل  
 المذشي جهينة الاخبار \* وحقيبة الاسرار

\*\*\*

ولما كانت الكتب المدونة في هذا الشان \* قد اعرض عنها  
 اكثر ادباء هذا الزمان \* لما في بعضها من التطويل الممل \* وفي  
 البعض الآخر من الاقتصار المخل \* وكانت على نهج غير مناسب  
 لهذا العصر \* ونسق قاصر عما يحتاج اليه في كل قطر ومصر \* لاتساع  
 دائرة الآداب \* وكثرة المواضع المختلفة وتعدد الاسباب \* وتنوع  
 الاصطلاحات \* بطرائق المكاتب .

اعتنيت بتأليف هذا الكتاب \* المشتمل على احسن المواضع  
 في هذا الباب \* مما يوافق ذوق كتاب هذا العصر \* ويسهل لهم  
 تمييز العبارات المستحسنة لكل امر \* كل ذلك بطريقة سهلة قريبة \*  
 خالية عن الكلمات الغريبة \* مع الاقتصار على المطلوب \*  
 والتعويل على اللفظ المرغوب .



( فان خير الكلام ما قل ودل  
ولكل مقام مقال كثر او قل )

وحسبك من كتابي هذا انه قد تحلى بالطرز الجديد \* فاصبح  
الكل من طلب هذا الفن خير مفيد \*

هذا وقد كنت من مدة مديدة \* وسنين عديدة \* رأيت  
الراغبين من اهل الادب \* الناسلين اليه من كل حذب \* متعطشين  
الى كتاب في الانشاء يستعذبون موارده \* ويقتطفون من  
رياضه فوائده \* فوضعت لهم كتاباً يوضح مالمذه الصناعة من  
المذاهب \* ويبين مسالكها لكل راغب \* ويرشد المتعلمين الى نهج  
المكاتبات \* ويدل الطالبين على فنون المراسلات \* فجاء على اسلوب  
رغب فيه كل اريب \* واستحسنه كل اديب اريب \* وسميته

هداية السائل الى انشاء الرسائل

وقد طبع عدة طبعات فنال الاشتهار العظيم \* وحصل به  
ولله الحمد النفع العميم \* ألا ان وضعه على الاقتصار \* كان  
مناسباً للزمان المار .

\*\*\*

ولكن حيث دعت الضرورة الآن الى كتاب مطول \* يفصل

ما هو في غيره مجمل \* هزتي اريحة الآداب \* الى ان اضع هذا  
الكتاب \* بحيث يرغب فيه كل راغب \* ويرتاح لمطالعته والعمل  
بما فيه كل طالب \* وذلك انني جمعت فيه من المحسنات ما يحتاج  
اليه منشئو هذا العصر ولقيف الكتاب \* وفتحت فيه مما لا بد لهم  
من اسباب الانشاء اوسع باب \*

وقد رتبته على مقدمة تشمل على مواضيع الانشاء والكتابة،  
وخمسة ابواب لكل باب خمسة فصول \* هي للابواب فروع كما  
ان الابواب للفروع اصول \* وخاتمة في اصول مسك الدفاتر \*  
وبعد انتظام اساليبه العصريه \* وإحكام أحكام مواضيعه  
الانشائية سميته

﴿ ابدع الاساليب ﴾ في \* انشاء الرسائل والمكاتيب ﴿﴾

ولما تم تنقيحه وتحريره \* وانتهى ترتيبه على الاسلوب الجديد  
وتجديره \* جعلته للغاص والعام مقدمة وهدية \* ولكل من يقتنيه  
من الانام تحفة بهية \* من كل اديب اريب \* وذكي فطن نجيب \*  
لا سيما المحترف والتاجر \* ومن له تعلقات في الدوائر \* .

وما قصدي بكل ذلك الا الخدمة المحضة ، فان اصبحت فله  
الحمد والمنة ، وان اخطأت فالعصمة لله وحده ، وما توفيقي الا

بأنه عليه توكلت واليه انيب

\*\*\*

طبع للمرة « الثالثة » في زمن من ارتقت في ايامه العلوم  
والمعارف ، وانتشر في دولته الدستور بة ظلها الوارف ، من نشرلوا  
الدستور بين الانام ، واحي سيرة اسلافه العظام ، درتاج الخلافة  
الاسلامية ، وواسطة عقد السلطنة العثمانية ، حضرة مولانا امير  
المؤمنين وسلطان العثمانيين

حفظه الله السلطان محمد رشاد خان  
سلطاننا ذاك « الرشاد محمد »

من انشاء « الدستور » في الاوطان  
لازال « سيف » النصر فوق « لوائه »  
متلائماً كالبرق في اللعان  
مافاح زهر الروض باكره الحيا

او غرد القمري في الاغصان  
ادام الله عرش خلافته ثابت الاركان ، وسرير مملكته شاخ  
البيان ، ولا زال العز معقوداً على بنود اعلامه ، والاقبال متلائماً  
على نواصي آيامه ، ما بزغت شمس الفجر ، ولا ح مطلع البدر





## في الانشاء والكتابة

علم الانشاء صناعة يعرف بها كيفية استباط المعاني وتأليفها مع التعبير عنها بلفظ يطابق مقتضى الحال ومداره على اصوله وفنونه  
 و « اصوله خمسة » موارد • محاسنه • ومبانيه • وعيوبه • وطبقاته  
 « فموارده ثلاثة » الالفاظ • ومرجعها الى الفصاحة • وتركيب الكلام  
 ومرجعه الى البلاغة • وايراد المعنى بطرق مختلفة الدلالة • ومرجعه الى البيان  
 و « محاسنه » الايضاح • والتصريح • والسهولة • والجزالة • وقد اجتمع  
 ذلك كله في قول الشاعر

ليس الجمال باثواب تزخر فيها \* ان الجمال جمال العلم والادب  
 ليس اليتيم الذي قدمات والده \* ان اليتيم يتيم العلم والحسب  
 و « مبانيه » لغات العرب الذين يعدون امراء الكلام بصرفونه كيف  
 شاؤا فهم اصحاب اللفظ الرشيق • والمعنى الدقيق • وبلغتهم نزل القرآن • وبها  
 يدرك البيان • والناس الى قولهم يصيرون • ويهديمهم يأتون  
 و « عيوبه » كثيرة كالاسهاب • والركاكة • ويكون مستهجنًا •  
 او شاردًا وحشيًا • او ساقطًا سوقيًا  
 و « طبقاته » اي انواعه فيتنصرف الكتاب فيه من محاورته الى مفاخرته •

لرومن مغالته الى مساجلته . ومن جده المعجب الى هزله لملطرب .  
ويلزم لمعرفة ما ذكر تتبع شعر البلغاء ونثرهم في خطبهم ورسائلهم

### مواضيع الانشاء

من اراد انشاء موضوع يجب عليه التأمل فيما يريد ان يكتبه . وذلك  
بان يتشخص المعاني في الخيال اولا .

ثم يتخير منها ما هو المناسب للمقام مع مراعاة حال المخاطب ثانيا . فان  
ما يناسب ذا الجد . غير ما يناسب ذا الهزل .

ثم يعني بحسن ترتيب واختيره بان يجمع المعاني المؤتلفة مع بعضها .  
ويفرغها في قالب الالفاظ الجزلة بدون تكلف ثالثا .

ولا حاجة اسدة التروي والتفكر في الرسائل العادية بين الاصحاب  
والاهل لقضاء المنصالح

وبدخل في هذا الترتيب مكاتبات الحكومة . والخطب والمناسرات .  
والقصص التاريخية وغيرها

ويجب قبل الشروع في الموضوع بيان المهم منه اجمالا . كالمكاتبات  
الرسمية وما اشبهها

وعلى المُنشئ ان يتخير من الالفاظ ما يكون فصيحاً بيناً خفيفاً على  
اللسان . لئلا يذأ في السمع . فيترك الالفاظ المبهمة المحتملة اكثر من معنى واحد .  
فان ذلك يشوش فكر القاري . ويعوقه عن العمل بالمقصود

### بلاغة الانشاء

بلاغة الكلام كونه على اسلوب موافق لموقعه مفيد للغرض منه . واساليبه  
كثيرة ومحملها كتب البلاغة والادب وقد قالوا ( لكل مقام مقال )

نخطاب الذكي بنا في خطاب الغبي . وحدثك مع الكريم ليس كحدثك

مع اللشيم . وانما تتحقق مئاة السياق بضبط الكلام وترتيب الجمل وربطها .  
فالضبط ان يقتصر من الكلام على قدر الحاجة حذراً من  
الاطالة والاخلال

والترتيب هو وضع الجمل في مواضعها اللائقة بها فيقدم ماحقه التقديم  
ويؤخر مارتبه للتأخير .

وللربط هو جعل الجمل المرتبطة . وثلاثة ومتناسقة تناقياً حسناً .  
واما ربط الكلام فيكون بواو والعطف . والحال . والمعية . وفاء الجواب  
وان . واذا . ولو . الشرطيات

وقد قسم علماء البيان البلاغة الى تقسيمات متعددة وحصرها بعضهم  
بالتقسيمات العشر الآتية وهي التي اصطالحوا عليها واليك تعدادها  
الاستعارة . التشبيه . الكناية . الایجاز . الاطناب  
المعلقة . التضمين . الاستدراج . المبادي . المخلص  
فن عرف حد كل منها ووقف على مضمونها نال درجة قصوى في بلاغة  
الخطاب وعذوبة الالفاظ

### طبقات الانشاء

الانشاء المؤلف في العصر الفارة هو ما يلتزم فيه التسييع والتجنيس  
وما شاكلهما من الصناعات اللطيفة

واما في هذا العصر فالمؤلف منه الانشاء المرسل المنسجم واليك ما قاله  
ابن عبد ربه في العقد الفريد

شرف الكلام ما كان كله تحسناً . وأرفعه قدراً . واعظمه  
في القلوب وقماً . واقفه على اللسان عملاً . مادل بعضه على كله .  
وكفي قليله عن كثيره . وشهد ظاهره على باطنه

## مقدمة الكتاب \* تعريف وفضل الكتابة

والكلام البسيط الذي لا كلفة فيه ولا تأنق يستعمل في المحافل  
العمومية ليقرب العاني على جمهور السامعين . وفي المكاتبات التجارية والاهلية  
وما اشبه ذلك .

والانشاء المتوسط في التأنيق يستعمل في مراسلات ذوي المراتب وسير  
الخاصة وفي خطب المحافل

والانشاء العالي يستعمل في الترسيل بين بلغاء الكنتاب . وفي  
ديباجة التصانيف . وتحريك العواطف . والحماسة . والمواعظ . والخطب  
في المجالس الادبية

## تعريف الكتابة

الكتابة وتعرف بالمراسلة هي مخاطبة الغائب بلسان القلم واحسنها ما وفت  
بالمقصود اوقامت مقام مرسلها في اظهار مراده

( وفائدتها ) تجل عن الوصف وتفوق عن الحصر . لانها ترجمان  
اللب . وضمير القلب . ونائبة عن الغائب . في قضاء المآرب . وهي التي تربط  
الوداد ولو طال البعاد

( وطريقتها ) ان تكون المخاطبة بليغة سهلة فصيحة . مع مراعاة  
الاحوال . في درجة المخاطب والمخاطب . من حيث علو المقام وانخفاضه  
ومساواته . وهذه القاعدة تنفرع عنها جميع قواعد الكتابة

ومعلوم انه يلزم ان تكون مخاطبة الكبراء مقرونة بالتواضع حتى تكون  
اسرع في قضاء الحوائج وبلوغ المقاصد

## فضل الكتابة

قالوا ان وظيفة الكتابة . اشرف الوظائف والمناصب . وارفح المنازل  
والمراتب بل هي ارجح صناعه . واربح بضاعه . وصدر ارباب الالباب .

عنه ذوي الآداب . وهي من ذوي الصدق رسول صادق . ولسان بالحق  
ناطق . يلتحق بها الخاضع بالغائب واليه تنتهي جميع الرغائب . يصاغ بها  
أحسن الكلام . عند الحكم . وتكفل أساليبها الحسنة بمحصول المرام  
لا تعد عن فن الكتابة أنها \* . مغنى الغنى ومفاتيح الارزاق  
واجش اليراعة وارجهافهي التي \* عرفت بنفث السم واندر ياق  
وارباب هذه البضاعة الشريفة على حسن طبقاتهم في البلاغة والفضاحة  
والتبصر في الامور والتميز فيها هم عماد الملك والملة . وبياء الحكم والدولة .  
نفوسهم سامية . وهممهم عالية . طباعهم ظريفة . وارواحهم حفيضة وهم  
مرجع التصرف والتدبير . في القليل والكثير . وبالجلة فقد احرزوا كل  
الصفات . وصفات الكمال . قال بعض الفلاسفة

عقول الرجال تحت اسنة الاقلام

وما اثرته الاقلام لم تسمع في راسته الايام .

وقال الصفي الحلي ﴿

تأمل اذا ما كتبت الكتاب ب سطورك من بعد احكامها .  
وهذب عبارة طرز الاسلام واستوف سائر اقسامها  
فقد قيل ان عقول الرجال تحت اسنة اقلامها  
وقد نوه القرآن الكريم بالكتابة في آيات كثيرة منها قوله تعالى  
( وكتبنا له في الاواح — وكتبنا عليهم ان النفس بالنفس ) دلالة على علو  
مرتبتها وشرف منزلتها



ولاغنى للكتاب عن الاقتداء بالاولين والاخذ من كلامهم . ولا لجليا  
فما اخترعوه من المعاني البديعة في منشورهم ونظامهم . فالتقليد لاهل الفضل  
والادب . جدير في كل حق .

وتشبهوا ان لم تكونوا مثلهم \* ان التشبه بالكرام فلاح .  
فيلزم الكاتب ان يكتب من خير ما يسمع . وان يحفظ من خير ما يكتب  
لانه كما قيل

اكتب احسن ما سمعت ولا تكن \* في حفظ احسن ما سمعت مقصرا  
وانثر جواهر ما حفظت وهكذا \* شأن الذي وشى الكلام وحبها

### الكتاب "جمع كاتب"

ان الكتاب عماد الملك واركانه . وعيونه المبصرة واعوانه . وبهم بهاء  
الدولة ونظامها . ورؤس الرياسة وقوامها . مدار الحل والعقد عليهم .  
ومرجع التدبير اليهم . ولقد قال «عبد الحميد \* المثنى الجيد» كاتب مروان .  
في ذلك الزمان ( لو كان الوحي ينزل على احد بعد الانبياء \* لنزل على  
كتاب الانشاء )

وحسبهم ترفاً ان الله تعالى نوه بذكرهم في العالمين \* ووصفهم بالحفظ  
والكرم فقال وهو اصدق القائلين « وان عليكم لحافظين كراما  
كاتبين » فيم ولاية الامور واعلام الامه \* الفائتون بامورهم المهمة .  
لا يستغني عنهم زمان ولا مكان . ولا يحلو من اخدم مجلس ولا ديوان  
قال العلامة البستي

كفى قلم الكتاب عزاً ورفعة

مدى الدهر ان الله اقسم بالقلم

## فوائد

### في كيفية الرسالة وآدابها

المراد بكيفية الرسالة وآدابها اتباع الطريقة المثولة عند ارباب الادب وهي تشتمل على سبعة فوائد . الصدر . والابتداء . والغرض المقصود . والخاتم . والامضاء . والتاريخ . والعنوان

الفائدة الاولى فيما تصدر به الرسائل ويقال له الصدر ﴿

وهو موضع الالقب المراد باللقب هنا الوصف المشعر بمدح المكاتب على ما يلائم مقامه . ويوافق حاله . مع رعاية النسبة بين المتراسلين \* وبناء على تعدد الرتب وان لكل رتبة لقباً مخصوصاً . رأينا ان نذكر المراتب ونضع بازاء كل مرتبة اللقب المعين لها اما المراتب فهي ثلاثة اقسام . ملكية . وعسكرية . وعلوية »

﴿ يكتب للحضرة العلية الساطانية ايدها الله ﴿

شوكتلو . مرحملو . مهابتلو . ولي نعمت بي متمزافندمز

حضر تلري

حضرة صاحب الخلافة العظمى والامامة الكبرى السلطان الاعظم والحاقان الافخم صاحب الشوكة والمهابة والاقبال . والعظمة والسطوة والاجلال . ولي نعمتنا المعظم

( الحاقان ) لفظ فارسي معناه السلطان . الحاكم

الالقب المنوحة لاصحاب الرتب الملكية والعسكرية

رتبة الصدارة العظمى	فخامتلو	دولتلو	افندم	حضر تلي
و خديوية مصر				
المعزول من الصدارة	ابهتلو	دولتلو	افندم	»
رتبة امير مکه (والمعزول منها)	دولتلو	سيادتلو	افندم	حضر تلي
رتبه اغادار السعادة فاعليه	»	عنايتلو	»	»
رتبه المصاهرة السنيه	»	عطوفتلو	»	»
رتبه الوزارة والمشيريه	دولتلو	»	»	»
رتبه (بالا) والفریق الاول	عطوفتلو	»	»	»
رتبه الفریق والرتبه الاولى	سعادتلو	»	افندم	»
من الصنف الاول وبكاربك				
رتبه امير الاواء ومير ميران	سعادتلو	»	افندم	
والرتبه الاولى من الصف الثاني				
رتبه مير آلاى والرتبه المتمايزه	عزتلو	»	افندم	

نصدر العرائض بهذه الالقب وكلها عربية الا كلمة (لو) ومعناها صاحب  
ومتى لحقت الاسماء تفيد النسبة في اللغة العثمانية مثل (فخامتلو) صاحب  
الفخامة (وسماحتلو) صاحب الساحة

(و) (الافندي) بمعنى السيد و (افندم) بمعنى سيدى . فاليم في التركية كياء  
المتكلم في العربية وقد تزداد (لر) على حضرة وهى اضمير الجمع الغائب وذلك لاجل  
زيادة التعميم

وقد قضت العادة باستعمال هذه الالقب بصورتها التركية في الرسائل  
العربية كما هي موضحة

الرتبة الثانية وقائم مقام العسكريه	عزتلو	افندى = بك
رتبه امير الامراء	عزتلو	باشا
رتبه ييكباشي العسكريه والرتبة الثالثة والآى اميني	رفعتلو	افندى = بك = اغا.
الرتبة الرابعة وقول اغاسي ويوزبانى	فتوتلو	افندى = بك = اغا
مادون هذه الرتبة	حميتلو	بك = اغا

— — — — —

### اللقاب الممنوحة لأصحاب الرتب العلمية

مسند المشيخه الاسلاميه	دوانلو	سماحتلو	افندم	حضر تلى
المعزول من المشيخه	دولتلو	فضيلتلو	افندم	«
رتبه الصدور العظام	سماحتلو		افندم	«
رتبه بايه استانبول	فضيلتلو		افندم	«
راية الحرمين الشريفين	فضيلتلو		افندم	«
باية بلاد الخمس ومخرج الموالى	فضيلتلو		افندم	
باية ادرنه وازمير	فضيلتلو		افندى	
رتبه المدرسين الكرام	مكرمتلو		افندى	
رتبه المشايخ واصحاب الطرق	رشادتلو		افندى	
مادون ذلك	مودتلو		افندى	



ترتيب الرتب الملكية والعلمية والعسكرية  
في التشريفات

الوزارة . المشيرية قاضي عسكر الروم ايلي	رتبة
قاضي عسكر الاناضول . بالا . فريق اول	"
استانبول . فريق ثاني . الرتبة الاولى من الصنف	"
الاول . روم ايلي بكربك	"
الحرمين الشريفين . ميرلواء . مير . ميران . الرتبة	"
الاولى من الصنف الثاني	"
بلاد الخمسة . مير آلاي . الرتبة الثانية المتميزة	"
مولوية مخرج . الرتبة الثانية . امير الامراء . قائم مقام	"
العسكريه . مديرية احتطبل عامرة	"
كبار مدرسين . بكباشي العسكرية . الرتبة الثالثة	"
قبوحي باشي	"
المدرسين . آلاي اميني	"
الرتبة الرابعة . قول اغاسي	"
والعلمين . الخامسة . يوزباشي	"

الذي احرز ( بابة قاضي عسكر الروملي — او بابة قاضي عسكر  
الاناضول ) يقال له من الصدور العظام

ثم يكتب لسائر الناس بما تقتضيه المناسبة بين المكاتب والمكاتب فيصدر الكتاب بهذه العبارة مثلاً

يحظى بمطالعة الماجد \* جناب الأخ \* حضرة الأخ الاجل \*  
سيدي الهمام الامجد

حضرة الشهم الهمام الاجل \* حضرة الصديق المكرم فلان  
افندي دام بقاءه ( او ) حفظه الله تعالى  
وذلك بحسب اختلاف المكاتبين مقاماً وقدرًا على ما ذكرناه



### الفائدة الثانية في الابتداء

الابتداء هو ما يذكر بعد الصدر في اول الكتاب من ( تحية وسلام وشوق وهيام )

وكانت عادة قدماء العرب الاختصار والافتصار فيه كما هو مقتضى البلاغة في مقام المراسلة . بخلاف من كانوا يطيلون فيه حتى يتوهم انه هو المقصود بالذات من الرسالة . وان الغرض فضلة زائدة فيها

ثم من الرسائل ما يكون ابتداؤها اطول من ديباجة مؤلف فهذا من اناف البلاغة . اذ الديباجات لا تنزل منزلة المقاصد

واهل عصرنا قد جنحوا الى الاقتداء بقدماء العرب في اختصار الابتداء وسرعة الانتقال الى المرام من الكتاب . ولكن سوادهم الاعظم يظنون ان ذلك طريقة افرنجية اخذوها عنهم رغبة في الاختصار . لعدم اطلاعهم على مسالك العرب فيها



### الفائدة الثالثة في الغرض المقصود

الغرض المقصود هو الداعي الى انشاء الرسالة فهو فيها العمدة وكل ما سواه فضلة

ويترب على هذا ان يكون الكلام كله مسوقاً ذاهباً في سبيل تقريره والافتدات المقصود وانعكس الموضوع

### الفائدة الرابعة في الختام

الختام هو مقطع الرسالة وهو في الرسائل التجارية وما شاكلها يلزم ان يكون في نهاية من الایجاز

واما في الرسائل العالية او الجدلية . فشرطه ان يكون اشبه بخلاصة لمضمونها . وكثيراً ما ينقطع بجملة دعائية .

### الفائدة الخامسة في الامضاء

الامضاء في اللغة الاجازة . نقول مضى على بيعه وامضاه اذا اجازه . وفي الاصطلاح هو توقيع اسم الكاتب في ختام الكتاب ايذاناً بصدوره منه واقراراً بمضمونه كما في كتب الصكوك والمواثيق

وكانت عادة المتقدمين من الجاهلية . وفي عهد النبي صلى الله عليه وسلم ان يفتتح الكتاب باسم الكاتب والمكتوب اليه . وكان يصف المراسل نفسه بما يراه لائقاً بحاله وقتئذ . ثم يصف ايضاً المراسل ويسلم كما ترى في صدر كتاب ( الحسن بن وهب ) وهو

بسم الله الرحمن الرحيم

من الحسن بن وهب الى ابراهيم بن العباس \* السلام عليك .

وصل كتابك . فما رأيت كتاباً اسهل فنونا . ولا املس متونا . ولا  
اكثر عيوننا . ولا احسن مقاطع ومطالع منه . انجزت فيه عدة الراي .  
وبشرى القراسة . فعاد الظن يقينا . والامل مبلوغا . والحمد لله  
الذي بنعمته نتم الصالحات

ثم انتسخت هذه العادة . وصارت تصدر الرسائل بالقاب من يوجب  
اليه الخطاب . ويذكر اسم الكاتب بذيلها  
غير ان بعض البلاد العربية ( كاليمن ونجبار ) وغيرهما لم تزل ناهجة  
منهج المتقدمين ولكل وجبة

### الامضاء

\* صورة الامضاء في المعروضات التي ترفع \*

« الى الحضرة العلية السلطانية ايدها الله »

عبد عظمتك \* عبد جلالتك \* عبد مهابتك

فلان

— صورة الامضاء للوزراء والامراء الفخام —

بنده \* بنده كز \* قولرى

فلان

\* بنده . قول \* كل منهما لفظ تركي معناه ( عبد ) و ( كز )

للتعظيم و ( لرى ) تستعمل لزيادة التعظيم



صورة الامضاء بين المتساويين من العلماء

الداعي الحقير . الداعي . اخوكم . خادم العلم الشريف  
فلان

من ولد الى والده . او رجل فاضل . او كبير في السن

ولدك . محسوبك . خادمك  
فلان

ومن عادة الكبراء ان يمضوا مكاتبتهم الى احد عامة الناس او الى ذي وجاهة

المحب . المخلص . المحب المخلص  
فلان

وعادة المشايخ الكرام ان يمضوا تجارتهم هكذا

الداعي . الحقير . الفقير اليه تعالى  
فلان

يبد ان العادة الجارية الآن التي كادت تكون عامة هو ما اصطلح عليه

التجار في تجارتهم كاتبه

فلان

( تنبيه ) يجب التنقيط في الامضاء . وايضاح رسمه لمعرفة

الاسم خلافا لما اعتاد عليه اهل هذا الزمان من اهمال التنقيط .

ووضع الاسم على هيئة لا يقرأ لان ذلك مؤد الى الابهام والايهام

اما ما اصطلح عليه التجار في تجارتهم من توقيع الامضاء مستبكا غير

مقروء فهو لثلا يقلد . لكن من جهة ثانية اعتمدوا على جعل الامضاء عنوانا

(أدرس) مطبوعاً في الجانب الايسر من القرطاس مع اسم البلد هكذا  
لأجل الايضاح

عبدالباسط الانسي

في بيروت

التلغراف : انسي

واصطلح على وضع الامضاء مشتبكاً هكذا

عليه

### الفائدة السادسة في التاريخ

التاريخ هو التوقيت وقد تباينت العادة في محله فالعرب يؤرخون  
في اسفل الكتاب بعد الفراغ بالنظر الى كونه فضلة . والافرنج يؤرخون  
في اعلى الكتاب كأنهم يريدون العناية به فيقدمونه

وقد اعتاد كثير من بلادنا ان يصدروا الكتاب بالتاريخ كعادة الافرنج  
وجعلهم من اهل التجارة . وكلاهما اصطلاح ولا مجادلة في الاصطلاح

ولا بد مع التاريخ ان تذكر اسم البلد الذي صدرت عنه الرسالة هكذا

عن بيروت في ٠٠ محرم سنة كذا . الى الاستانة ( تاريخ عربي )

عن الاستانة في ٠٠ مارت سنة كذا . الى بيروت ( تاريخ رومي )

عن بيروت في ٠٠ آذار سنة كذا . الى الاسكندرية ( تاريخ غربي )

ثم ان التاريخ ( العربي ) تستعمله في هذا العصر جميع الناس في تحاريره

والتاريخ ( الرومي ) تستعمله الدوائر الرسمية مع التاريخ العربي في مخاطباتهم

والتاريخ ( الغربي ) تستعمله سائر التجار في مراسلاتهم

❦ الفائدة السابعة في العنوان ❦

عنوان الرسالة ما يكتب على ظهرها او ظرفها او غلافها اسم البلد المرسل اليها واسم المكتوب اليه والقابله الموافقة لحاله بحسب مقامه ومنزله بحروف واضحة

ولا بأس من تعيين الشارع او ( المحلة ) وغمرته ان اقتضى الحال . وذلك حذراً من ضياع التحرير او تأخير وصوله في الوقت

❦ فمن الكتابة الى الكبراء ❦

تتشرف بانظار = يشرف بتنادي  
ترفع هذه العريضة بيد الاخلاص لمقام

❦ ما يكتب الى ارباب المناصب السامية ❦

لسامي مقام == لنادي رفيع المقام = تشرف العريضة باعئاب

❦ للمراتب العلمية ❦

تشرف هذه العريضة بانتم انامل = تحظى عريضة المحسوبة بتقبيل ايدي  
يشرف براحات المولى الهمام

❦ للاشراف ❦

لمقام سليل المجد == حضرة صاحب المجد الاثيل = لنادي الحسيب النسيب

❦ ومن الكتابة الى النظراء ❦

يحظى بمطالعة = لمكارم الاجل = لجناح الهمام الامثل  
وبعد التصدير ووضع الاسم واللقاب يختم بجملة دعائية كما جرت عادة  
اهل العصر

• ونذكر اليك صوراً من ذلك لتكون انموذجاً في العمل فتنبه

### ﴿ صورة عنوان ﴾

دار السعادة = بشكطاش ( بمه تعالى )

لسامي مقام سليل الاكارم (فلان) ادام الباري مجده وابد بالغز سعده

### ﴿ صورة ثانية ﴾

مصر = الموسكي ( من كرمه تعالى )

تشرف براحات المولى الهمام (فلان) اطال الله بقاءه وادام عزه وارثائه

### ﴿ صورة ثالثة ﴾

دمشق = سوق الزور به ( بمعونته تعالى )

يحظى بمطالعة جناب حضرة الاجل ( فلان ) الاكرم طال بقاءه

كان اولاً يكتب ( انهي او اعرض او ارفع ) الى حضرة  
( فلان ) ثم توسع في ذلك حتى اقتصر على لفظ الحضرة (١)

### ﴿ اقسام الرسائل ﴾

من المعلوم ان الرسائل مختلفة المواضيع • متنوعة الابواب • غير  
انه يمكن ان ترد الى اقسام معلومة يكون كل قسم منها اصلاً لضروب كثيرة  
كالرسائل التي تحرر في الاشغال التجارية • فهي تشمل كل الكتابات  
المتعلقة بالبيع والشراء • والاخذ والعطاء • والاستعلامات عن امور شتى  
تتعلق بالتجارة

(١) الحضرة في اللغة ضد الغيبة • والجنب • والقرب • والفناء

وقد قسم بعضهم الرسائل الى عشرة اقسام والبعض حضرها  
باقل من ذلك

فقال انما الكلام (١) اربعة اقسام (سؤالك الشيء) (وسؤالك  
عن الشيء) و (امرك بالشيء) و (خبرك عن الشيء) فهذه الاقسام  
الأربعة لا تزيد ولا تنقص

فاذا طلبت فعرض ولا تصرح . واذا سألت فاوضح . واذا  
امرت فاحكم . واذا اخبرت فحقق

—————

\* (توجيه نظر) معلوم ان بعض الرسائل يقتضى لها جواب  
كوسائل التوصية والتبريك والتهنئة ورسائل التعازي وما  
شاكلها . وبعضها لا يقتضى له ذلك كالرسائل الحاوية  
الاشعار بانوصول الى الوطن ورقاع الدعوة  
وبعض رسائل التعازي

(١) ايضاح الكلام (سؤالك الشيء) وذلك كالطلب والاستعطاف  
والتوصية وما اشبه ذلك

و (سؤالك عن الشيء) اذا كنت مستعلماً او مستخبراً  
و (امرك بالشيء) والنهي عنه (يلحق بها رسائل المشورة والنصيحة  
والنعيض في العتاب عن الفعل او الترك وما شاكل ذلك  
و (اخبارك عن الشيء) كرسائل الاخبار والاشواق والرسائل العلمية والاجوبة

### ملاحظة مهمة

كانت عادة المتقدمين في محركات رسائلهم مخاطبة الواحد بضميره .  
والاثنين بضميرهما . وهكذا .

وقد اخذوا في هذا العصر يخاطبون الواحد مخاطبة الجمع تعظيماً له .  
ولا فرق عندهم في هذه المخاطبة بين الرفيع والوضيع . والاولى العود الى  
الاصطلاح القديم لان فيه اعطاء كل ذي حق حقه . فلا ينبغي الخروج عنه  
الا لنكتة يقتضيها الحال

وقد نسجت على هذا المنوال في رسائل هذا الكتاب  
( استطراد ) احسن ما كتب في الرسائل المختصرة المفيدة هو ما كتبه  
( عمر بن عبدالعزيز ) لاحد عماله قال

( اما بعد ) فقد كثر شاكوك . وقال شاكوك . فاما اعتذرات  
واما اعتذرات والسلام

فانك ترى السجع في هذا الخطاب محرراً بدون تكلف



### استعمال الورق في الكتابة

يلزم ان يكون الورق ابيض اللون جيداً نظيفاً لائقاً بمقام المكتوب اليه .  
فان كانت المراسلة بين الامثال يكتب على نصف ( طلحية ) ( ١ ) مطوية ويوجد  
ورق مخصوص مطوي لذلك

واما الكتابة الى العطاء والكبراء فيلزم ان تكون على ورق مخصوص  
يسمى ( تقريراً ) او ( الوزري ) وهذا على اجناس الورق .

واما عروض الحال التي تقدم الى الحكام في شأن الدعاء والى المصالح

( ١ ) الطلحية اصطلاح خاص والطبق اعم منه

فتكتب على الورق المعروف عند عامة الناس ( بالاثر الجديد )  
 ويلزم ان يبتدىء الكاتب من ثلث الورقة من اعلى وان يضع التاريخ  
 في آخر السطر من العرض المكتوب فان في ذلك نواضعاً للمخاطب  
 وينبغي ان يكون الحبر اسود جيداً . والخط واضحاً بين الغليظ والدقيق  
 ولا بأس بوضع الرمل على الرسالة بل لا يخلو ذلك من فائدة  
 . وقد اصطلح الناس الآن في المراسلات والكتابات الرسمية على ان  
 لا يترك في الرسالة بين الكتابة بياض حذراً من زيادة شيء عليه  
 واعلم اننا تركنا اموراً كثيرة مما يتعلق بامر الكتابة والمراسلة  
 لم ننبه عليها خشية الاطالة فنترك ذلك لاصحاب الذوق السليم  
 والفكر المستقيم



(١) \* على الكاتب اولاً حسن الافتتاح . وذلك بان  
 تصدر الكتابة بما يدل على تعظيم المكتوب اليه من ذكر الاتقاب  
 والصفات وما اشبه ذلك كما يليق به مع مراعاة الاحوال والسن  
 والنسبة بين المكاتب والمكاتب

\* (٤) الافتتاح اما بالبسملة او الحمدلة على عادة المتقدمين  
او الدعاء للمخاطب او تقبيل ايديه . او التماس رضاه . ان كان  
كبيراً او (والدين) او اهدائه السلام الى غير ذلك على اختلاف  
الدرجات . ومراعاة العادات

\* (٣) الانتقال الى الغرض المقصود . وايضا به عبارة  
مفهومة جلية

\* (٤) يلزم ان يكون في الختام الذي هو الانتهاء انجاز  
وحسن سبك لانه آخر ما يبقى في الاسماع

\* (٥) الامضاء وهو اسم الكاتب آخر المكتوب مع الايدان  
بمنزلة المكتوب اليه

\* (٦) التاريخ وهو ائزمان الذي كتب فيه التحرير .  
ولا بأس بذكر اسم البلد ايضاً . وذلك اما في اعلى الكتاب  
او اسفله

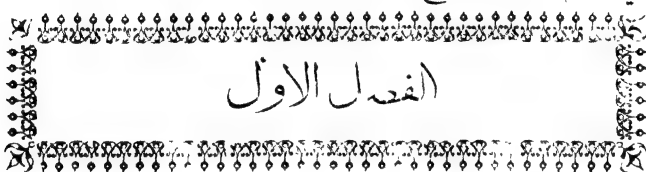
\* (٧) العنوان وهو ما يكتب على ظهر الكتاب او الظرف  
ليستدل به على المكاتب ومكانه ويسهل وصوله اليه بسرعة





# الباب الاول

وفيه خمسة فصول \* في عرائض الملوك العظام \* والوزراء  
المنحما \* والمتصرفين الكرام \* وشكوى الحال \* والاستدعاءات  
التي تقدم بشأن المصالح الى الحكام



## الفصل الاول

في العرائض التي تقدم لملوك الاسلام العظام

### صدور العرائض

در تاج السلطنة العثمانية . ونور سراج الخلافة الاسلامية . السلطان  
الموفق الكامل . والملك المؤيد العادل . . . . . شيد الله بالعز قوائم سرير  
ملكته . والى بالاقبال اركان قواعد سلطنته



غرة جبهة الدين الاقنوم . وخليفة الرسول الاكرم . السلطان المعظم  
والخاقان المفخم . . . . . خلد الله سلطته . وامضى في رقاب عداه سيفه  
وقوى شوكته

## ❦ ٣ ❦

شمس سلاطين الانام . وبدر ملوك الاسلام . من مد علي رعيته ظل  
الراحة والامان . وافاض عليهم سجال (١) العدل والاحسان . . . ايد الله  
بالعز دولته . ورفع علي رؤوس الاشهاد رايته

## ❦ ٤ ❦

مطمئخ انظار الرعايا . وولي نعمة البرايا . سيف الله القاطع . وشهابه (٢)  
المشرق اللامع . امير المؤمنين . حامي الملة والدين . . . اداء الله نصره .  
وانفذ في مشارق الارض ومغارها امره

## ❦ ٥ ❦

بجمع بحار النعم . مورد ملوك الامم . من تشرق شمس العلي من  
طلعت . وتطلع بدور الهدى من هالة (٣) اسرته (٤) . . . اداء الله لنا بدور  
سعوده طالعة . ولا زال يغمر الانام بجود يمينه اللامعة

## ❦ ٦ ❦

عين الملوك الكرماء . حامي حوزة الملة الحنيفة الزهراء . ملجأ الانام  
والمسلمين ومحبي سيرة الخلفاء الراشدين . . . شيد الله قواعد مجده بفضله .  
وايد بقاء عزه بعدله

يكتب محل الاصفار - - الالقاب اللائقة ( مثلاً )

شوكتلو قدرتو عظمتلو \* ( صاحب الشوكة والقدرة والعظمة )

شوكتلو مهابتلو قدرتو \* ( صاحب الشوكة والمهابة والقدرة )

(١) سجال السجل مذكر وهو الدلو المملوء ماء . والجمع سجال (٢) الشهاب

شعلة نار ساطعة والجمع شهب (٣) الهالة دارة القمر والجمع هالات

(٤) الاسرة جمع سرير وهو النخت ويجمع ايضاً علي سرر بضمثين

وبعض العرب يفتحون عين هذا الجمع فيقولون سرر كعرف

٧

سليح المجد والبدى . وناسر لواء الشريعة ومجدد اعلام الهدى . صدره  
منتهى الفضل والفضائل . غاية آمال كل ضارع وآمل . . . لا برحت دولته  
مشرقة الاضواء . ونعمة ممددة الانواء . (١)

٨

بهجة السلاطين العظام . وزينة الملوك الفخام . الملحوظ بعين العناية  
الربانية . والملاحظ بالرعاية الصمدانية . . . لازال كعبة للآملين الهداة .  
وحرماً آمناً للاجئين والعفاة

٩

اسلاف عين السلاطين . وبهجة الدنيا والدين . سلطان الاسلام  
والمسلمين . ناسر لواء العدل في العالمين . . . ادام الله شمس علاه . واضاء  
في الخافقين بدر سنائه . (٢)

١٠

سند الملوك الاعاظم . سيد السلاطين الاكارم . من جمع الله له بين  
فضيائي السيف والقلم . وضم له وجاهة الوجه الوسيم (٣) مع جمال الشيم . . .  
لا برح مؤيداً بالحق وآياته . مؤبدة عليه جلائل هباته (٤)

١١

ولي نعمة العالم . ملجأ (\*) صنوف الامم . ظل الله على البرايا . ناسر  
لواء العدل بين الرعايا . . . لازال يتوصل ببلازمته الى نيل الحامد . ويتوصل  
بلكم اعتابه الى بلوغ اشرف المقاصد

(١) الانواء : جمع نوء . وهو المطر (٢) السنا مقصور ضوء البرق (٣) فلان  
وسيم حسن الوجه (٤) هباته جمع هبة وهي العطية  
(\*) (وما يرادف اللجأ) حصن . ملاذ . موئل . معقل . كهف . معتمد . مفزع .

## عرائض للملوك العظام

معلوم ان حرمة الملوك العظام والولاية الفخام . يلاحظ لها  
الرعاية والاحترام . فلا يسوغ لكل انسان ان يتقدم بطلبه اليهم  
شخصاً بل يكون ذلك بواسطة المقرب لديهم . واذا فقد المقرب  
يضع طلبه في المحل المعد لذلك . وينتظر الجواب من المحل الانجابي

(١) عريضة بطلب احسان

حضرة المليك السامي القدر والمكان . الذي طوق بعقود فضائله جيد  
الزمان . مولانا . . . لازالت سواجع الاقلام تغرد في مجله الشريف .  
وكتائب (١) الاقبال تحف محفله المنيف

و بعد فاني اقبل ارضاً اشرفت شمس مجدها . واضاء على الانام بدر  
سعداها . اعرض من اللسان والجنان . على مولى الكرم والاحسان . انني مفتقر  
لاحساناته . مستحق لعظيم توجهاته . فان تكرم سيدي بذلك يكون . من  
بعض انعاماته . وجيل عنايةه . واكون رافعاً لعزته تعالى الدعاء المفروض  
على ذمتي في كل آن . بقاء الحضرة العلية نائلة المنى والامان . سيدي

(٢) عريضة بطلب زيادة معاش

اسعد الله المملك وحي ماله من الامصار (٢) وانجد هذا العصر (٣) بحزمه وما  
يليه من الاعصار . وابد دولته بالفضائل الشاملة . وايد ملكه بالاحكام العادلة  
غلب لشم الاعتبار العلية . ونقديم الدعوات الخيرية . اعرض لمولاي

(١) كتائب جمع كتيبة وهي الطائفة من الجيش المجتمعة (٢) الامصار  
واحداه مصر وهي المدينة المعروفة (٣) العصر الدهر جمعها اعصر وعصور

حرس الله ذاته . واطال للرعية حياته . ان معاش عبدكم لا يني بلود المعيشة  
نظراً لكثرة العيال والاطفال . فحئت مسترحماً من الاعتبار الملوكية .  
صدور الارادة السنية . بزيادة معاش هذا العبد حسب الامثال . والكرم  
السامي والله الحمد لم يزل شاملاً ذوي الآمال . سيدي

﴿٣﴾ عريضة بطلب معاش تدريس

• بهجة سلاطين الانام . ومهجة الملوك الكرام . مولانا . : ادام الله  
للعالمين بهجته . وصال بالتوفيق الالهية مملكته

سيدي قد لدت (١) بالاعتاب سائلاً . وتمسكت بحلقة الباب ضارعاً  
وآملاً . رافعاً عريضة العبودية . لسدتكم الملوكية . صانها رب البرية . بانني  
خادم للعالم واهله منذ ثلاثين سنة . ولم احصل على سبب امر المعيشة ليسهل  
فراغي للنفع والانتفاع . فاسترحم من عظمة مولاي الاحسان الي بمعاش  
تدريس ليقوم بأود (٢) المعيشة لاسيما والاحسانات الجليلة شملت الانام .  
لازالنا معالم (٣) سوكتكم مؤيدة بالملائكة الكرام افندم

﴿٤﴾ عريضة بطلب رتبة ملكية

صدر اهل الكرم و بدرهم . ودرة بهجة السلاطين وعقدهم . مولانا . .  
خلد الله مهابة دولته . ونظم اعوام مدة سلطنته

و بعد فاني اتوسل بجلال كبرياء الصفات الاحدية . وبسنة مقام  
الحضرة الاقدسية . بان يدب بدر مجدكم مستمداً منه انوار الكواكب  
الدرية . ويحفظ شمس عزكم لدوسى النهى والنفوس الزكية . اعرض لمولاي  
وولي نعمايي انني من جملة العبيد الصادقين في خدمة ذاتكم المقدسة .  
وانعاماتكم شملت الجميع ولم يلحقني شيء من هذه التوجهات

(١) لذت لجأت من لاذ به لجأ اليه (٢) الاود الاعوجاج (٣) معالم

جمع معلم ومعلم الشيء مظنته وما يستدل به

العظيمة . فاسترحم بلسان الخضوع لمقامكم الاسمي . الاحسان اليّ ( برتبة ملكية )  
والله يحفظ بدر مجدكم ما كر الجديدان ( ١ ) واخاء النيران ( ٢ ) افنده

﴿ ٥ ﴾ عريضة بطلب رتبة عليّة

موثّد الشريعة الاسلاميّة . مشيد دعائم الاخاء بين الرعيّة .  
مولانا . . . ادامه الله في دولة ظلها ظليل . وابد عزه في نعمة حظها  
جزيل

اعرض لاعتاب سيدي حرس الله سنائه . وحى مذى الزمان علاه .  
بما انني من عبيد حضرته ومن خدام سدته . استرحم من العواطف الملوكيّة .  
ان يمن عليّ هذا العبد بالاحسان ( برتبة عليّة ) حسب امثالي الحائزين من  
لن شوكتكم شرف النوال . واختم هذا المقال . بالدعاء لذي العزة والجلال .  
بان يديم عليّ سلطنتكم بواهر الاقبال افندم

﴿ ٦ ﴾ عريضة بطلب نشان

الملك الذي كسى الانام بجلاله الفاخرة . والسلطان الذي حلّى مملكته  
بدولة مهابتها باهرة مولانا . . . لازالت امور شوكته مننظمة ( ٣ ) وثغور ( ٤ )  
رعاياه بوجوده مبشحة ( ٥ )

وبعد فاني مواظب عليّ الدعاء بطول بقائه . مقيم عليّ الشكر والثناء  
لعليائه . ملك ساحة عواطفه السلطانية واسعة الكرم . لذوي الصداقة في  
الخدم . وقد ثقلت في مأموريات متعددة . نلت فيها الثقة المطلوبة . فاسترحم  
منحي « نشاناً » لافتخربه عليّ اقراني . وليكون هذا من حضرة سيدي  
ومولاي احساناً من بعض انعامه . لازلت سنداً ونفراً . يبقّى ذكرك عليّ

( ١ ) الجديدان الليل والنهار ( ٢ ) النيران الشمس والقمر ( ٣ ) الانتظام  
الاتساق منتظمة منسقة ونظم اللؤلؤ جمعه في السلك ( ٤ ) الثغر من البلاد  
الموضع والجمع ثغور ( ٥ ) بسم ضحك قليلاً ومبتسمة ضاحكة

طول المدى والمولى يؤيد بالعز شوكتكم افندم

(٧) عريضة بطلب مأمورية في الباب العالي

سند الملوك الاعاظم وملجأ السلاطين الافاخم مولانا . . . لازالت  
عيون الرعايا والعناية نرعاها . والنعم متوالية على ملكه من الله  
احسن الله ايام مولانا السلطان المشار اليه بالبنان واشرق نوره الباهي  
حيث انام الانام في حرز العدل والامان . اعرض للاعتاب الملوكية انني  
اديت جملة خدمات بكل الصدق والاستقامه . فاسترحم من عظمتكم  
ترفيعي لاحدى دوائر الباب العالي . ان اقتضت حكمتكم الباهرة والامر  
منوط بارادتك السلطانية افندم

(٨) عريضة بطلب مأمورية في العدلية

مصدر العدالة العمرية . ومورد الحقانية العثمانية . السلطان العادل .  
والمالك الكامل مولانا . . . لازالت احكامه محكمة على البلاد . نافذاً امر  
عظمنه على جميع العباد  
اعز الله تعالى نفوذ شوكة جلالكم في كل قطر وناد (١) وادام نغار دولكم  
المقرونة باليمن والاسعاد . داعياً للحق جل وعلا ان يحفظ لهذه الدولة ايامها .  
ويقرن بالتوفيق والبجاح احكامها . ارفع لمقام رؤسكم . انني من جملة العبيد  
المستحقين لجليل الانعام . ولذا اتجاسر مسترحماً بمرضايتي هذه على اعتابكم  
صدور الارادة السنية بتعييني في مأمورية في نظارة العدلية الجليلة ان  
حسن ذلك لديكم ولا يرح سراق (٢) عدلكم على الرعايا ممدوداً . والتوفيق  
والاسعاد بآراء قدرتكم معقوداً سيدي

(١) القطر بالضم الناحية والجانب . النادى وهو مجلس القوم ومتحدثهم

وجمعه اندية (٢) السراق التي تمد فوق صحن الدار جمعها سرادات

### ﴿٩٠﴾ عريضة بطلب مأمورية في المعارف

السلطان الذي تفاخرت الدنيا بعز مناقبه . والملك الذي تزينت العليا بفواضل فضائله مولانا . . . لازالت مكارمه فائضه وآراءه لجامعة الامة رائضة اقبل الارض التي تقبلها شرف وفخر . داعياً بدوام مولانا المؤيد بالظفر والنصر . حياه الله وابقاءه . ونظم عقود المجد بطالع سنه . ثم اعرض لاعتاب مولاي . انني من جملة العبيد المواظبين على تعليم فنون المعارف . التي صرفت العمر في تحصيلها . فاسترحم من العواطف السلطانية . تعييني بمأمورية في نظارة المعارف الجليلة . وبذلك يكون رحمة من ولي النعم . ابد الله شوكنه واطال بالعز مدته افندم

### ﴿١٠﴾ عريضة بطلب نيابة شرع شريف

صدر الملوك وغياثهم وسند السلاطين وملازمهم مولانا . . . لازالت سدة جلالكم محط رحال الفضائل تنتابها جميع العلماء الافاضل نبتل الى الله بالادعية الصالحة . الناطق بها لسان كل عضو وجارحة . بان يؤيد عز مجدكم . حائزين كمال الفخار . ويحفظ بصيانتة الابدية فمالككم المحروسة من الاكدار . وبعد فالمعروض لاعتابكم السنية . انني من نواب الشرع الشريف الخادمين بكال الاستقامة منذ عشرين سنة ومما يبتكم من خير المتمسكين باذيال الشريعة المحمدية المحبين للسنة الاحمدية فحجت واقفاً على الاعتبار مسترحماً من السوانح (١) السلطانية توجيه نيابة ولاية لعبدكم الحقير تقديراً لخدماتي السابقة واللاحقة سائلاً الله تعالى ان يمدني على جلالكم من الصحة اعظم سرادق . منشوراً له في مآقاع العلاجل لواء (٢) خافق افندم

(١) سوانح من سنح الخاطر به جاد (٢) لواء الجيش علمه جمع الوبة



## ﴿ ١١ ﴾ عريضة بطلب رئاسة محكمة .

شمس هذا العصر . وبدر هذا الدهر . السلطان المعظم والخاقان  
المفخم . لازال هذا العبد بمقامه الاسمي مرتبطاً . وبجب جلالته في  
الدنيا مقتبطاً

اقبل اعتاب ولي النعم . وانشر ما لجلالته من عظيم الكرم . اعرض  
على مسامع عظمكم . انه صار لي مدة خالياً من المأمورية . والآن انخلت  
رئاسة محكمة الحقوق في ولاية . . . فانواقع على اعتاب شوكتكم صدور  
الارادة السنية المطاعة ليصير تعييني بها . ويكون ذلك من بعض انعامات  
مولانا امير المؤمنين ايداه الله ونصره . خاتماً هذا المقال . بالدعاء لذي  
الجلال بتأييد عزمكم . ودوام مجدكم سيدي

## ﴿ ١٢ ﴾ عريضة استرحام من سراة مدينة

« لاعتاب الحضرة العلية السلطانية ايدها الله »

ولي النعم ابد الله تعالى سعده وسعوده « ١ » وابقى على الرعية وجوده  
نعرض لاسدة جلالة ولي نعمتنا ابداه الله . ان والينا « فلان » الذي ثبت  
اقتداره وحسن درايتة عند جميع التبعة . فاسترحم بقاءه في وظيفته ويكون  
ذلك من جملة ما سبق من البر والفضل . وما تكرمتم به شوكتكم من  
الاحسان والعدل . فالشكر لمهابتكم فرض واجب . والدعاء لجلالتكم ضرب  
لازم لازب « ٢ » مسترحمين من المولى جل وعلا ان يحفظ لنا عظمتكم .  
ويؤيد شوكتكم . لازال السعد لسدتكم العلية ملازماً . والعز لجلالتكم  
المهيبية خادماً . مالا ح فلك « ٣ » وسبح ملك افندم

(١) السعد اليمن والسعودة ضد النحوسة (٢) اللازب الثابت

(٣) الفلك واحد افلاك النجوم

﴿١٣﴾ عريضة شكر من اعيان مدينة

«لاعتاب الحضرة العلية السلطانية نصرها الله»

يعرض عبيد الدولة العثمانية . من اهالي مدينة «كذا» الى اعتاب  
الحضرة العلية السلطانية . انه مما قلد جيد هو . لا . العبيد من النعم . واولاهم  
من جزيل . الاحسان والكرم الامر العالي الصادر بتولية «فلان»  
للمنصب «كذا» الذي تشرفت المسامع بتلاوته . واذعت «١» الرقاب لاطاعة  
وبسطت اكف الدعاء . بدوام سرير السلطنة السنية مقر الالتجاء . ومذ  
وافى المشار اليه استلم زمام المأمورية . وباتسرها بحسن طوية . فلا  
برحت دولتنا العلية . نفلد رجال دولتها الصادقين مهام الامور . ونفيض على  
عبيدها سخائب احسانها الموفور . والآن بياناً لشكر هو . لا . العبيد لما فازوا  
به من الانعامات . وحرزوه من جليل التعطفات . تجاسروا بتقديم عريضة  
العبودية . على الاعتاب الملوكية . فلا زالت مصدر الفضل والاحسان  
مانعاقب الملوان «٢» والامر والفرمان لحضرة ولي الامر افندم

﴿١٤﴾ مقدمة معروض

بعد دعائي وتنائي . ونوسلي ورجائي . ووقوفي موقف الانكسار . بالنذل  
والمسكنة والوقار . التتم اعتاب شوكة سيدنا ومولانا ولي النعم سلطان  
البيسيطة وفخر الامم . ابد الله سعوده . وادام احسانه وجوده . ولا زال  
ياؤى الى ذراه «٣» ذوى الحاجات . من سائر الجنات فينالون من فضله  
مايسر الخواطر وينعم بالكل باد وحاضر . اعرض لاعتاب ولي النعم اجد  
الله عرش خلافته ان حاجتي الفلانية كذا كذا

(١) اذعنت خضعت (٢) الملوان الليل والنهار (٣) ذرى الشيء

بالضم عاليه الواحدة ذروة بكسرة الذال وضمها

﴿١٥﴾ صورة ثانية

منهل الاحسان مورد كل ظآن «١» القائم بمصالح الامة على اثبت قدم . والمسبغ على الرعية حلل الرفاهية والنعم . ايد الله تعالى ايام جلالته . ويمكن من اعدائه سيف فهره وصولته . لازال منصوراً مؤيداً بالظفر والفتح المبين ممتدة ظلال عواطفه ومرحمته على جميع العالمين اعرض لاعتباب عظمة ولي النعم ملتصقاً من تكرمات عواطفه السنية ان الامر الفلاني كذا وكذا

الفصل الثاني

في العرائض التي تقدم للوزراء والمشيرين الفحam

صدور العرائض

بدر فلك السعادة . وصدر مسند السيادة . تاج هاه «٢» الوزراء وفخر شمس العظما . . . لا يرحت الايام متروكة بدوام مجده . دائمة الاقبال في طالع سعده

٢

عين الوزراء . وزين الامراء . مدبر الامور بالفكر الثاقب مشتم مهامها بالراى الصائب . . . ادام الله اجلاله . وابق على الرعية احسانه وافضاله

يكتب محل الأصفار = الالقب

دولتو فلان ( او ) صاحب الدولة فلان

(١) الظمان العطشان (٢) الهام جمع هامة وهي رأس كل شي

٣

غرة جبين الشرف الاجلى «١» وقرة عين المجد الاعلى . الوزير الخطير  
والمشير الشهير . . . دام اقباله بموارد السرور . والسعد الموفور .

٤

بهجة محافل (\*) الوزراء . ودرة عقود الكبراء . مؤسس قواعد الاقبال  
ومشيد اركان الدولة والاجلال . . . اضحك الله سن الانام بوجوده .  
وجعل البركة ييمنه وجوده

٥

مولى المصمم العوالي . وسليل الاسكاره الاعالي . الوزير المعظم .  
والدستور «٢» المكرم . . . لازالت شعور الآمال بوجوده باسمه . والسنة  
الثناء بوحف فضله قائمة

٦

قرة عين المملكة والوزارة . وبهجة الدولة والامارة . مدير امور  
الامم . والجامع بين مرتبي السيف والقلم . . . لازالت امور عزه مشتمة  
وعقود مجده منتظمة

٧

قرة عين السعادة . وغرة جبين السيادة . الوزير الذى يشار اليه بالبنان  
والمشير الذى اتفقت اهل الفضل على حمده بكل لسان . . . ادام الله بدر  
فضله ساطعاً . ونور شمس كاله لامعاً

(١) الاجلى كثير الوضوح (٢) الدستور بضم الدال (فارسي معرب)  
وهو الوزير الكبير الذى يرجع في احوال الناس الى ما يرممه مواسله الدفتر  
الذى جمع فيه قوانين الملك وضوابطه  
«\*» (وما يرادف المحفل) المجلس . النادى . المجتمع . المشهد . المحضر

٨

كعبة المعالي . فلجأ الموالي . الوزير المعظم . الامير المفخم . المولى الجليل  
صاحب المجد الاثيل . . . لازالت عيون السعادة رامية اليه . وشعائر العز  
مشتتة بين يديه

٩

مستجمع انواع الاجلال والاحترام . مستكمل صنوف التبجيل  
والاكرام . الوزير الجليل والعلم النبيل . . . ادام الله هلاله طالعا في سماء  
السعادة . وابقى جاهة مكتسبا ثوب المحاسن والسيادة

١٠

تاج مفرق الحلم والوقار . وقرة عين المجد والفخار . الوزير المفضل  
والمشير المبجل . . . وقاه الله صروف الليالي . ولقاه صنوف المعالي

١١

جمال الدولة وصدرها . وكل الاممة وبدرها الوزير الخطير . والامير  
الشهير . . . لازالت شعوس علاه مضيئة بين الانام . وبدور امارته ساطعة  
لدى الخاص والعام

عرائض للوزراء والمشيرين الفخام

١ عريضة بطلب النقل وزيادة معاش

مولاي الوزير الخطير لازال بالعزيز محفوقا وبالكمال موصوفا  
اقدم من تحايا التبجيل والتكريم . مايلقي بذلك المقام السامي الكريم .  
واعطر الارحاء باريح « ١ » الثناء . واستقبل قبل الاجابة بخير الدعاء

( ١ ) الاريح اي توهج ريح الطيب نقول ارج الطيب فاح

وأنشُر مرسوم العبودية . التي هي نعم الوسيلة لتجديد عهد المحسوبة .  
 وأعرض حيث مضى على وعد سيدي المولى . أجل الله حاله حينما سمع  
 المحسوب وتشرف بالمشول بين يدي دولتكم في منزلي العامر . وصدر امركم  
 الكريم بوعدني بالنقل وزيادة الراتب خرجت مسروراً لهذا الود . ولما تجاوز  
 حد انتظاوي رفعت هذه العريضة تذكرة لمولاي لا تجاوز وعده . وه طلوبي  
 في جانب . همته بضاعة راجحه . فإن الوقت اساءة ودولتكم احسانه والخير  
 طرف وعنايتكم انسانه . احسن الله توفيق دولتكم في كل حركة . وقرنها  
 بالخير والبركة . افندم

﴿ ٢ ﴾ عريضة بطلب زيادة معاش

جاءت ملجأ الولاية الجليلة

دولتو افندم حضرتلرے

احمد الله على جزيل نعمائه « ١ » واشكره على جزيل آلائه « ٢ » واقبل  
 الراحة « ٣ » والاقداء . واستفيض من سماء فضلكم سحاب الانعام . راجياً  
 كمال الاعثناء بالانتساب الى ائتاب دولة مولانا الوزير المستجمع صفات  
 الكمال . سائلاً من المولى تعالى ان يكون بقدر الادعية . مشرقة عليه شمس  
 السعادة . وبحسب صدور المحامد رافلا في برود السيادة . اعرض لجناحه  
 السامي الكريم ان المعاش ائرب لهذا العبد قليل جداً بالنسبة لكثرة العيال .  
 والمأمول من سامي علاقه ابلاغه القدر الكافي لتتضاعف الدعوات التي لم  
 نزل مواظبين عليها عقب الصلوات . ببقاء دولتكم « او سعادتكم » الكريمة  
 والمولى يؤيد بالغز جاهكم . وبطيل بالمجد بقاءكم والامر لمن له الامر افندم

(١) النعماء جمع انعم والاسم النعمة اليد والصنيعة والمنعة وكذا النعمى والنعماء  
 والنعم (٢) الآلاء النعم واحداً آلى بالفتح (٣) الراحة جمع راحة وهي الكف

## ﴿٣﴾ عريضة بطلب احسان

مولاي الوزير والمولى الخطير صاحب الدولة اعزه الله  
بعد تقبيل الابدي الطاهرة . وتردد ذكركم بالحامد الفاخرة . فقد  
اتفقت القلوب على الثناء عليكم . واجمعت الالسنه على حمدكم وشكركم . والسنة  
الخلق اقلام الحق يستحقها الاحق فالاحق . ولذا التجاسر برفع عريضتي الى  
اعتابكم السامية . راجياً شمولي باحساناتكم الوافية . واني لقيت رجاؤي بباب  
مولاي واملي ان لا ينجيب لي فيه رجاء . لانه معلوم لديه ان زماننا قليل فيه  
الاسخياء . وبينما احاول رد النفس في ذلك واذا بي قد اتصلت من نعم  
سيدي العميمة . مابسط لسان الحمد على ذاته الكريمة . والدنيا تنبأهي بامثال  
دولتكم من اولى الافاضل . فلا زلتم كعبة « ١ » تتعلق باستارها الآمال .  
وملجأ تحط بساحته الرحال سيدي

## ﴿٤﴾ عرض محضر بطلب احسان

رفع اكف الضراعة والابتهال . الى دي العزة والجلال . بدوام حضرة  
سيدنا ومولانا الخليفة الاعظم . والحاقان الانعم . امير المؤمنين وحامي حمي  
الدين . ادام الله شوكة . وصان « ٢ » مملكته بحرمة سيد العرب والعجم .  
صلى الله عليه وسلم

نعرض لمعالي دولتكم وعواطف رحمتكم ان « فلان بن فلان » من  
اهالي بيروت هو من المواظبين ليلاً ونهاراً على تقديم الادعية الخيرية .  
بدوام الذات الشريفة السلطانية . وتأييد الدولة العلية . ولما كانت احساناتها  
الغزيرة « ٣ » قد عمت الافطار . وغمرت الانام بوابل « ٤ » نوالها المدرار .  
وكان السيد المومناً اليه هو من بعض خدمها المستحقين لعواطفها وكرمها .

(١) الكعبة البيت الحرام وهي المنجأ ايضاً (٢) صان الشيء حفظه

(٣) الغزارة الكثيرة فهو غزير (٤) الوابل المطر الشديد

ولأنه ليس في مصالحه الذاتية معين سوى رب العالمين . تجاسرنا برفع  
عرض محضرنا هذا للانظار السامية . والمراحم الهاميه « ١ » راجين من  
عنايتكم اعطاءه مضبطة من مجلس ادارة الولاية الجليلة الى المحل الایجابي  
لاجل تخصيص معاش لائق به وبعياله . لازلتكم كعبة تتعلق باستارها  
الآمال . ووجهة تحيط بساحتها الرحال . وبكل الاحوال الامر والفرمان  
لحضرة وليه افندم

### ﴿ ٥ ﴾ صورة استنجاز انعام

لمقام صاحب الدولة الوزير الخطير عديم النظير دامت معاليه  
ادعو الله جل جلاله ان يديم سيادتكم وابتهل اليه عز شأنه ان  
يطيل سلامتكم واقبل اياديكم التي غدت انامالاً للقبول وراحاتاً للاعطاء والكرم  
ثم اعرض لمولاي ادام الله عليه سوايغ العه والمسررات كما وفقه لجليل  
الاعمال وجليل المبرات ان هذا العبد منتظراً انجاز « ٢ » وعدمكم بالانعام  
مقبل على اداء الدعاء بدوام علامكم ممدى الايام . فان زلال « ٣ » كرمكم  
للععاسيب سايغ « ٤ » صافي . وبذل نداكم لمن ام نداكم كافل كافي لازالت  
ايامكم بالتهاني زاهرة وشمس علامكم بالكمال باهرة افندم

### ﴿ ٦ ﴾ استرحام لوال اكرام

لمقام مولاي الوزير المعظم . والامير المفضل . ابد الله بانعز جاهه  
احمد الله لدوائكم على نعمه الوافرة . ومننه الباهرة . التي اسبغها  
عليكم . واهدائها اليكم . ثم ارثل الادعية الخيرية . لحضرة الحق جل وعلا  
بان يديم دوائكم حصناً حصيناً للواردين . ويبقي حضرتكم عوناً معيها .

(١) همى الماء والدمع سال (٢) نجز الشيء انقضى ونجز الوعد وانجز  
حرّ ما وعد (٣) ماء زلال اي عذب . ازل اليه نعمة امداها (٤) سايغ  
ايه كامل وافى وصافي بمعنى سايغ



للقاصدين . ثم اعرض بلسان الوقار «(\*)» اني رافع عريضة الانشاء لسامي  
علاكم مستمطراً من بحر كرمكم ورحب نداكم حسباً تعود علي وبلكم الورد  
وشهدت بفضلكم جمع العباد واني علي الدوام اسأل الله ذو الجلال والاكرام  
بان يحرسكم بعينه التي لا تنام ويحفظكم بعين عنايته والسلام

﴿٧﴾ جواب عن وصول احسان ( او ) اكرام ﴿٧﴾

.. لسامي جناب المولى الوزير والعلم الشهير دامت معاليه وسعدت مساعيه  
انا نرفع اكف دلا بتهال الى ذى العزة والجلال . بدوام كوكب  
الاقبال . ونقدم وافر التوقير والاحترام . بمد يد الدعاء السريع الاجابة علي  
الدوام . ونهني الى عنايته الفخيمة . وشيمه الكريمة . ان العبد الضعيف  
الداعي للجناب المنيف . لم يزل مواظباً علي اداء الدعوات برعايته تعالى  
لشريف الذات . لما تلاهج به السنة العباد . ونتباهج «(١)» بدرره اجياد «(٢)»  
البلاذ من السيرة الحميدة . والاوصاف المجيدة . وتنهض عزم الادارة وتبيض  
وجه الامارة حتى صار ذلك اشهر من ان يذكر واكبر من ان ينبي عنه  
او يحجر . والذي جادت به الايادي من الاكرام والاحسان . تلقيناه بالقبول  
واستلمناه بالامتنان . وكان ذلك عندنا باعثاً لتنام السرور وانشراح الصدور .  
قاضياً علينا بالثناء والشكر . مدى الدهر والعمر افندم

﴿٨﴾ استرخام بشمول انظار ﴿٨﴾

لجانب دولة مولانا الوزير والشهم الخطير ادام الله بهجته  
اجعل حسن الابتداء مقدم دعائي . وارتب علي طول المدي خالص  
ثنائي . مقدماً بين يدي نجواي وفور وفائي . ثم استرحم من سيدى الوزير  
ذى القدر الخطير . ان يشعاني بالانظار الكريمة ويدرج اسمي من جملة محاسيب

(١) البهجة الحسن والابتهاج السرور (٢) اجياد جمع جيد وهو العنق

(\*) ( وما يرادف الوقار ) السكينة . الرزانة . الهيبة . الرفق

حضيرته الفخيمه . نضر (١) الله ايامه البهيجه السنا . وادامها حائزة اليمن والمنى  
ولا زال في نعمة ممدودة الرواق (٢) ومنة مستدودة النطاق (٣) افندم

﴿٩﴾ صورة ثانية

لسامى دولة الوزير الجليل ذى المجد الاثيل اعلى الله قدره  
بلسان التعظيم والافتخار . وبقلم التبجيل والاعتبار . اقدم اخلاصي  
واحترامى . ووافر شكرى في ابتداء كلامى . وارفع دعائى بدوام باهر تلك  
الطلعة الحسنة . وباسعاد اوقات دولتكم راقين في ذرى العلياء . واطلب  
التوجهات الاكسريه . وشمولي بالانظار الجوهرية . لاكون من جملة  
المحسوبين . ومن بعض الخدام والعبيد المخصوصين . سائلا الله تعالى ان  
يحفظ تلك الذات الكريمة ويرعاها . ويديمها ملجأ وعزاً لكل من يؤم حماها .  
وادامكم المولى باسرف النعم افندم

﴿١٠﴾ عريضة بطلب تعيين في مأمورية

لمعالى مقام الوزير الافخم . والامير الاكرم . زاد الله رفعة  
نهدي لتمامكم السامي الذى حفته السعادة . ولزم بانه العز واحاطت  
به السياده . تحيات في منصة (٤) الحرم الآمن مجلوة . وتسليمات في ساحة  
البيت العتيق متلوة . ونقبل الراحات والاقدام . ونستفيض من سماء  
فضلكم سحائب الانعام . ثم اعرض اني خدمت في ايام دولتكم بمجمل  
مأموريات و بقيت الآن مرفوضاً من المأمورية (الفلاية) فاسترحم  
تقليدي مأمورية اسوة بامثالي الخدمة الصادقين . وبذلك نتضاعف دعوائى  
لسامى ذراكم والامر والفرمان لحضرة ولي الامر افندم

(١) النضرة الحسن والرونى ونضر الله ايامه حسنهما (٢) الرواق ستر يمد  
دون السقف (٣) النطاق بالكسر ماشدوت به وسطك ومثله المنطق  
(٤) المنصة الكرسي ترفع عليه العروس في جلاها لترى من بين النساء

## ﴿ ١١ ﴾ عريضة ثانية بهذا المعنى

لجانب معالي ملجأ انوزير العظيم والنبييل المكرم حفظه الله تعالى  
افدم لدولتكم الاحترام اللائقي . وخالص السلام البهي الفائق . اعرض  
اني لم ازل مقيماً للحضرة الشريفة على وظيفة الدعاء . باخلاص الجنان واللسان .  
سائلاً منه تعالى ان يمتع الجميع بحياتكم لتقرر بها عين كل انسان . ومما شاع  
واشتهر . وسار به الخير . ما لعلاك ايها المولى الكريم . من الفضائل والنفع المميم  
ومما اعرضه على مسامع الامير الجليل . والمولى الذي ليس في اقرانه  
له مثيل . ان المأمورية « الفلانية » منحلة الآن فاسترحم تعييني فيها  
حسب الاقربان . ولدولتكم مني الدعاء على مدى الازمان . والامر  
لحضرة من له الامر والفرمان افندم

## ﴿ ١٢ ﴾ جواب عن وصول عريضة

ارفع بلسان الخضوع والابتهال . لحضرة الملك المتعال . خالص الدعاء  
بدوام معالي بهاءكم وبقاء عزكم وسناءكم  
ثم اعرض لمولاي سامي القدر والجاه . انه بينما كان عابة ما ارجوه  
واقمناه . ورود البشرى عن بقاء انوار توجهات سيدي صاحب الجسد .  
لائحة على مفرق هذا العبد . واذا بشموس الامر السامي قد بزغت فتلقيتها  
بيد الكرامة . وانخذتها قلادة « ١ » وعلاة . ثم قبلتها بفم التعظيم وتلويتها  
بلسان التكريم . وكنت حائزاً من تلقية السرور الوافر . والمبد لتلك الابادي  
حاضر شاكر . وقد عطرت الاندية « ٢ » حين فضضت ختامه بنوافح  
الثناء . وقمت خطيباً بنشر فضلك الذي تفتخر به الجوزاء « ٣ » وطمنت

(١) التلادة معروفة ما تعلق في العنق (٢) الاندية جمع النادي وهو  
مجلس القوم ومتحدثهم (٣) الجوزاء البرج الثالث من الارجح الاثني عشر

نفسى لى بئوجهانك الاكسيرة . وانظارك العلية . ماكون فائقاً على  
اقراني معزراً بين اخداني «١» واخواني . فلا زلت بامولاي ملجأ وغياناً  
لخدمة العلم وذويه «٢» وبك يفتخر الزمانه وبنيه افندم .

### ﴿١٣﴾ استرحام بطلب توصية ﴿﴾

لجانب سنى المناقب دولة الوزير والمولى الشهير ادام الله بقاءه  
بعد تشريف المبسم بتقبيل اذيال وايايدي سيدي الوزير الاعظم .  
مع اهداء شرائف تسليماتي . ولطائف ثنائى وتحياني . داعياً الى الله تعالى  
بطول حياة مولاي . مؤيداً بالآيات القرآنية . شاملاً بنعمه جميع  
الرعية العثمانية

اعرض ان توجهانكم قد شملت القاصى والداني . من جميع النبعة  
خصوصاً خدمة العلم الشريف واهله . وقيامكم بما يجب من حق فضله .  
وهذا الدليل ظاهر . وبرهان باهر . على رعاية دولتكم الحصوية  
لخدمة العلم . تمنع الله بيقائكم اولاية المليا . وجمل وجودكم وسعودكم  
للدين والدنيا

هذا راني استرحم من مقامكم الاسمى . اعطائي وصية ملتزمة  
الى المحل «الفلافي» لاكون فائزاً بحسن انظاركم امام الاقران . والامر  
منوط برأىكم السامى افندم

### ﴿١٤﴾ القاء نظر في طلب مصلحة ﴿﴾

جليل النعم عليّ اللهم صاحب الرأفة والمعروف . ومغيت الملهوف  
مقلد الرعايا اطواق «٣» المنى . واراغب في صالح دعواتهم في السر والعلن

(١) الخدن الصديق جمعها اخدان «٢» ذويه اهله «٣» الطوق واحد  
الاطواق وطوقه اي البسه الطوق

القائم في شؤون هذه الديار والجامع لما تفرق من شمل نظام العام في هذه الامصار . فلا زالت الرعية بدوام دولته آمنة من الغوائل . ممتعة بخصب « ١ » العيش في العاجل والآجل . قريرة العين بدوام الامان . في كل وقت وزمان

هذا والمعروض لمعالي دولتكم . التي هي محط رحان الآمال . ومحل مثال كل خير مأمول في المبدأ والمآل . هو ان العبد « فلان بن فلان » الداعي بدوام دولتكم . يسترحم ان يجبر خاطره بنظركم العالي بمصلحة كذا وكذا ولكم بذلك الاجر والثواب والامر لمعالي دولتكم افندم

﴿ ١٥ ﴾ استرحام بقبول عذر

لجانب سني المقام الوزير الهام ابد الله بالعز حياته يعرض العبد بعد ثقبيل الارض التي مابرح يشتاقيها . واليد الشريفة التي غمت الاعناق اطواقها . بعد رفع ادعية يتسع في افلاك القبول نطاقها لمولى هو لكل محتاج ملاذ ولمستعين من صروف زمانه معاذ « ٢ » لازالت افلاك الامارة حول مركزه دائرة وجيوش الاعداء من اصابة سهام دولته حائرة

هذا وقد سطر العبد هذه العريضة . ولسانه عن اداء تمام الشكر في عقال « ٣ » وفؤاده اسير هموم واثقال . فليتفضل سيدي ابقاه الله بقبول العذر . حتى يدوم لدولة الشكر الاوان احتياجي حملني على التجاسر . بتقديم هذه العريضة لاحوز من المكارم العلية . انصالي بالعيشة المرضية . والامر امركم افندم

(١) الخصب ضد الجذب (٢) استعذت بالله وعذت به معاذاً وعياداً

اعتصمت (٣) اعتقل الرجل لسانه اذا لم يقدر على الكلام

## الفصل الثالث

في العرائض التي تقدم للتصرفين والامراء الكرام

### صدور العرائض

صدر السعادة . ومجد السيادة . شمس التصرفين . وندر الامراء المكرمين .  
لا زالت عين العناية تلحظ ذاته العلية . والله يحفظ صفاته السنية « ١ »

٢

سامي المكارم . وبهجة الاماتل والاكارم . عين اعيان الامراء . وكوكب  
سناء رونق العطاء . المتصرف الجليل . والتسليم الاصيل . . . لا زال فضله  
غرة في جبين الزمان . ومدحه مثبوتا بكل لسان

٣

بهجة الامراء . وكبير الكبراء . من شكرت في الدولة فعاله . وحدث  
بين الرعية خصاله . . . حقق الله آماله . ومن جليل المكارم اناله

٤

اجل امراء الالوية السلطانية . وفخره تصرف في الممالك الخروسة  
الشاهانية . . . وفقه الله لخير العمل . وقرب له قاصي « ٣ » الامل

يكسب محل الاصفار = الالقباب

سعادتلو فلان ( او ) صاحب السعادة فلان

( ١ ) السنية العالية من السني الرفيع ( ٢ ) القاصي البعيد

٥

شمس الاكرام «١» وبدر المكارم «٢» بهجة المتصرفين . وزهرة  
الامراء المفخمين . . . اقر الله به الاعين . وانطق بشكره اللسان

٦

فريد المجد والمعالي . بهجة الايام والليالي . صاحب السعادة والمجد .  
دوحة «٣» العز والسعد . الامير الاجل «٤» والمتصرف الامثل . . . اطل  
الله عمره . ورفع في الخافقين امره

٧

بهجة المتصرفين الافاضل . ونخبة الامراء الاماتل «٥» الشهم الاجل  
الاکمل . . . لازالت ايامه مقرونة بالتوفيق في كل الامور . ولا يرح فلك  
سعدته بالاقبال بدور

٨

كرى السجاي «٦» . كعبة الحسن في البرايا «٧» . شمس اعيان  
الامراء . وبهجة اماتل الفضلاء . حضرة المتصرف الهام . . . ادام الله  
توفيقه وعلاه

٩

كوكب افق المجد . مستحق المدح والحمد . متصرفنا الهام . حاز

(١) الاكبرم جمع اكرم (٢) المكارم جمع مكرمه وهي الفضيلة  
(٣) الدوحة الشجرة العظيمة (٤) الاجل اسم تفضيل من جل (٥) اماتل  
القوة خيارهم جمع امثل (٦) السجاي جمع سحية وهي الطبيعة (٧) البرايا جمع  
برية وهي الخلق

الثناء بين الانام «١» قرن الله اعماله بالتوفيق والنجاح

— ❦ ❦ —

قدوة الاركان والامراء . وبهجة المتصرفين الاجلاء . حضرة  
الشهم «٢» الهام . حفظ الله ذاته الكريمة بدوام الانعام

— ❦ ❦ —

نادرة الوقت في مراتب الكمال . الموشح «٣» بانواع الجمال . من  
ساس امور الادارة . وفاز بشرف الاماره . لازالت الاسن مترفة  
باوصاف حسناته

## ❦ عرائض للمتصرفين والامراء ❦

❦ (١) ❦ عريضة استعطاف خاطر ❦

جانب سعادة متصرف اللواء الافخم دام علاه  
بعد تنميق «٤» الالفاظ بازكى التحيات . وازهي الدعوات الصالحات .  
لمن ملأ المحافل حسن ذكره . ووجب على الجميع جميل شكره . اعرض  
لناده الرحيب . ان ما اشتعلتم عليه من حسن السجاي . وكره الاخلاق  
وشرف المزاي . مما اثبتته البرهان . وشهد به العيان . رفعت رسالي هذه  
مستعطفاً خاطر . مستمنحاً «٥» التوجيهات من القلب الطاهر . فאלله يحفظ  
الذات الكريمة . ويمنحها عمراً مستديماً . ما كرت الايام . ومرت الاعوام افنده

(١) الانام جميع الخلائق (٢) الشهم الخلد الذكي الفؤاد «٣» الموشح  
اسم مفعول من وشح الرجل المرأة فتوشحت لبست الوشاح وهو شيء ينسج  
من اديم ويرصع شبه فلادة تلبسه النساء وجمعه وشح «٤» التنميق الكتابة  
(٥) مستمنحاً اسم فاعل من استمنحه اذ طلب عطيته



## ﴿٢﴾ عريضة استرحام بطلب اعانة

مولاي المتصرف الجليل صاحب الجدد الاثيل دام بالعز مجده  
 اثني عليك الدهر كله لجذير بالتقصير وان اطال . وخطيباً قام على منبر  
 الشاء لك ابكم وان قال . ان لساناً لاسيما والجود عبد انت سيده . والفضل  
 عقد انت مقلده . والسماحة ماء . لا يجري في غير ناديك . وينبوعه لا يتدفق  
 الا من اباديك . فلا زالت السعود في حدمك قائمة . وعيون النوائب « ١ »  
 عن معاليك نائمة . اعرض مولاي حرس الله سنه . انني باشرت بجمع  
 اعانة لكي توزع على المحتاجين من اهل هذا اللواء . ومساعداتكم اسهر من  
 ان تذكر . فاسترحم مد يد الاعانة والمساعدة بذلك . ونكم من الله الاجر .  
 ومن العموم التناء والتكر افنده

## ﴿٣﴾ عريضة ثناء على احسان

لحائب سعادة متصرفنا امفضال . لازال راقياً اوج « ٢ » الكمال .  
 دام بالعز والاقبال  
 اقدم الادعية بدوام انوار سعادتك مسترقة في طوابع العز والاقبال .  
 واعتلاء « ٣ » قدرك الى اشرف مراتب الكمال . فالداغي بثني على السيد  
 اطال الله عمره . الذي افاض عليه احسانه وبره . ثناء عبد مستغرق في  
 نعمه . عاجز عن شكر احسانه وكرمه . وانني لا ازال مقيماً على وظيفة  
 الدعاء . مرتلاً من صميم الفوائد الشكر والثناء . بدوام الذات . الجامعة  
 احاسن الصفات . مع الله هذا اللواء بطول بقائكم . وابقام مبتهجين باشراف  
 عزكم ومجدهم افندهم

(١) النائبة المصيبة واحدة نواب الدهر (٢) الاوج معرب (أود)

بمعنى العلو وضرب من الحان الموسيقى (٣) الاعتلاء الرفعة والشرف

٤٠ عريضة بطلب احسان

لجانب حضرة متصرفنا الفاضل الاجل حرس الله سنه  
ارتل الادعية السنية . لسامي ذاتكم البهية . وانشر بين الانام  
اعمالكم المرضية . في البكرة والعشية . وادعو الله تعالى بدوام طوابع سعدكم  
في اشرف المطالع ساطعة . ومكارم اخلاقكم اكل خصلة حميدة جامعة .  
اعرض ان الاحسان . من جملة الاعمال التي تخلد الذكر للانسان . ونكسبه  
الاجر الجزيل من الملك الديار . فان حسن اديكم بمساعدة باحسان  
كمية من الدراهم « لفلان » العاجز المحتاج . وبذلك تكسبون دعائه على  
نمر الايام لازالت اعمالكم في اعلا دورة « الكرامة والقبول » مصابة عن  
الاحتجاب والافول « ٢ » افنده

٥٠ عريضة باستلغات نظر

المكتسب صنوف « ٣ » المحامد . متصرفنا السهم المقدام الماجد . دام  
بالخير جوده . وحفظ بالعزيز وجوده

اقدم الاحترام لسامي علامكم . وادعو الله بدوام توفيقاتكم . اعرض ان  
اوصافكم الفريدة . ومكارم شيمكم العديدة . قد انتشرت في محافل  
السادة الاعيان . وبرزت مضيئة بكل حميل واحسان . واكتسبتم من الجميع  
احسن الثناء الجميل . ومدحتم بكل وصف جليل . فلا زال كوكب محاسن  
صفاتكم ساطعا . وهيكل « ٤ » ذاتكم الشريفة لكل كمال جامعاً . وبمقتضى  
عودة ناقله لدائرة دوحة مجدكم الرفيع الشأن . اصحبناه بهذه العريضة  
حاوية الثناء على حسن شمائل سيدي المصان . فزوم لدى الوصول . شموله من

- (١) الدورة الدائرة حول القمر وهي الهائلة ودورة الشيء خلقته المستندرة
- (٢) الافول مصدر اقل اسي غاب (٣) صنوف جمع صنف وهو النوع
- (٤) الهيكل الصور

سعادتكم بالقبول . وتوجيه نظركم العالي اليه فانه اقضى المأمول . وديمتم في حفظ وامان . من حضرة مولى النعم والاحسان

### ﴿٦﴾ صورة ثانية

لجانب سعادة متصرف الالواء الاكرم دام علاه  
احمد الله سبحانه وتعالى . على نعمة تزيد بالشكر وتنتوى . واسأله دوام السلامة . ومزيد النعم والكرامة

بعد تقديم مايجب من الاحترام لعلائكم . واهداء الثناء لجليل سنائكم .  
اعرض لسيدي ادام الله فضله . وابقى بين الرعية عدله . ان جملة من  
الحاسب اكتسبوا توجهاتكم القلبية . ومن حملتهم هذا الداعي الذي حصل  
على الثغفات انظاركم الاكسيري . وانه بحسب الخلوص يرفع هذه العريضة  
حاملها «محمد جميل افندي» للتشرف بين ايديكم لينال الالتفات والمساعدة  
حسبما فطرتم عليه مع الرفيع والوضيع مسترحماً تخافي بما يلزم من هذا  
الجانب من الخدم لاقوم بقضائه . والله يديم باخير اقبالكم . ويقرن  
بالدجاج اعمالكم افندم

### ﴿٧﴾ عريضة شكر وامتنان

لجانب سعادتكم المتصرف الافخم  
اقدم دعوات مقرونة بالقبول . وتسليمات متحمولة بفائق الوصول .  
وثناء ثيبسم ثغوره (١) عن قلائد النحور (٢) وشكر يفوق على رياض  
الزهور . الى تلك الطلعة البهية . ذات الاوصاف السنية . فلا زالت في  
حفظ وامان . من سوارق الحدثنان (٣) اعرض لحضرة الشهم الهمام .

(١) الثغر المبسم ثم اطلق على الشبابا . والثغر من البلاد الموضع والجمع  
ثغور (٢) النحور جمع نحر وهي موضع القلادة من الصدر (٣) الحدثنان  
يسكون الدال الدهر وحدثانه نوائبه

سامي القدر والمقام : انني ارفع اليكم الشكرات السنية . والامتنان الفائق  
من اعمال سعادتكم المرضية . وخلوصكم لنحو جامعتكم العثمانية . فالحق  
يقال . ان ما اجر يحموه في المسألة (الفلائية) تستحقون عليها الحمد والثناء  
والشكر والدعاء . فلا زلت بامولاي حائراً مراتب السعادة والاقبال .  
فاتراً بالسلامة ورفاهية العيش على ممر الايام والمهال افندم

﴿ ٨ ﴾ عريضة بطلب منصب

لجانب منصرف اللواء الاكرم

بعد رفع اكف الضراعة والابتهال . بدوام عزكم حائزين مراتب  
الاجلال . اعرض لمعاليتكم انه لما الامل النام . بما يثبت محسوبيتنا على  
ذاتكم الكريمة للخاص والعام . فلذلك لم نزل ننظر من توجهاتكم  
الاكسبرية (١) منصب يساعدنا على ضيق عيشتنا فغسى ان تصير رغبة  
هنية . وراحة بين الاقران هنية . فان مكارمكم عند الجميع مسجلة مرضية .  
ولسان الحال يقول

« لكم مني ثناء كل وقت \* جزيل او دعا مستجاب »

هذا وانني انتظر من مولاي اجراء المساعدة اللازمة في هذا الشأن .  
حسب عاداته المعروفة عند كل اسان . ولا زلتم في حفظ الملك الديان

﴿ ٩ ﴾ عريضة بطلب مأمورية

لسامي مقام منصرف اللواء الافخم

بعد الوقوف على اقدام الخدمة . مقبلين اذبال السعادة معدن  
كل نعمة . سائلين الله دوام الاقبال . ولزوم المسرات في كل حال .

(١) الاكسبرية نسبة الى الاكسبر وهو ما يلقي على الفضة ونحوها ليحمله

الى ذهب خالص وهو من صنائع الكيمياء عند الاقدمين

اعرض لملكارم الشيم اننى خدمت جملة مأموريات بكل استقامة . وقد حصلت على شهادات تشهد لي بالنزاهة وحسن الخدمة . وقد انحل الآن في الدائرة ( الفلانية ) مأمورية فارجو تعينني فيها حسب امثالي مكافأة على خدماتي السابقة . مسترحماً ان تُحظى عريضتي لديكم بالقبول . وتحوز من معاليكم حصول المأمول . ولسعادتكم الفضل الجزيل . والثناء الجميل . ولا زلتهم مصدراً للاحسان . وملجأ لكل لطفان افندم

﴿ ١٠ ﴾ صورة ثانية

لجانب حضرة متصرف اللواء الافخم

اقدم اتعرف التحيات واسئالها « ١ » واطيب الدعوات وازكاها « ٢ » لحضرة المولى الهام والتهم المقدام . من حاز بحسن فعالة كمال الاوصاف . واتفق الجميع على حسن اعماله بلا خلاف . اعرض بما انت جنابه واسطة عقد الخيرات . والسبب الاقوى في رباط الحسنات . رفعت عريضتي هذه لتأديه . لتحوز القبول من نظر معاليه . فان هذا الداعي خدم في المأمورية « الفلانية » عشر سنين . اكتسب في خلالها حسن الثناء . وقد الغيت هذه المأمورية الآن واضيف للإدارة « الفلانية » واصبح داعيكم بدون مأمورية . فاسترحم من اعمدكم المرضية تقليدي مأمورية حسب الامثال وبذلك تنالون رضا الخالق وتناء الخلائق ونسأله تعالى ان يشرق في فلك الاقبال سعدكم . ويجدد على دوران الالباء مجدكم افندم

﴿ ١١ ﴾ جواب عن وصول عريضة

مولاي الامير الببيل « ٣ » والشهم الاصيل دامت معاليه . اخص حضرة السامية بأكمل التحيات . واتعرف الدعوات الصالحات .

( ١ ) اسئالها اعلاها ( ٢ ) ازكاها اطيها ( ٣ ) النبيل بالضم النبالة والفضل

وقد نبيل فهو نبيل

ثم اعرض ابني وان كنت لم اكن تجل بمرآه . ولم اشاهد بهجة بحياه « ١ »  
 فقد عرفت بالنقل لطائف شمائله . وسمعت في المحافل اوصاف فضائله .  
 ورأيت من معاطف شيمه الكريمة ماتزري « ٢ » بعقود الدر البشيمه . لاسيما  
 تنزله وتحافه لهذا الداعي بنعيمة الخلوص . فصيرني اميراً لاسمي مجده .  
 وعالي عزه وسعده . وقد حازمني شكراً لتحدث به الاقرب . وانهاء  
 تعطر به الإكوان . لازال داء النعمة مرفوع الجنب . حائزاً كل العز  
 والعيس المستطاب افنده

### ﴿ ١٢ ﴾ صورة ثانية

مولاي المتصرف الجليل . والمولى الاصيل . لازال سعده طالماً في  
 الآفاق . كثير الضياء . يدب الانساق  
 اقدم واحباب الثناء والتحية . والدعاء المفرغ في قالب الاقبال والقبول  
 في الكرة والعتيبة . هذا وفي امين « ٣ » الاوقات . واسرف الساعات .  
 تشرفت بحقيقة سيدي الاجل حرسه الله عز وجل . فحصل بثلثين ليلة انس  
 وسرور . وزاد الفرح والخور . خصوصاً بما نادانا عن رفاهية الجباب العالي .  
 واشراق ذلك الكوكب المثلالي . فبنا عليه بادراً برفع هذه العريضة لثوب  
 عنا في المشاهدة . وتكون لنا بصدق المحمة شاهدة . ودمتم في امان . بعناية  
 المتفضل الممان افنده

### ﴿ ١٣ ﴾ عريضة باستنجاز وعد

مولاي المتصرف الجليل . والاجل النبيل . لازال راقياً مراقي العلا .  
 منظوراً بعين الاجلال بين الملا

بعد عرض الخلوص المقروض . وانهاء الثناء المعروف . لاسامي

(١) بحياه وجهه (٢) الازراء التهاون بالشئ يقال ازرى به اذا قصر

به وازدراه اي حقره (٣) امين اسم تفضيل من اليمن بمعنى البركة

الذرى «١» وحامى حى العلا فى الورى . ابتهل الى الله تعالى فاتح ابواب  
الخير والجود . ومفيض النعم على كل موجود . ان يديهم افرحكم . وبقرن  
بالسعد ابتهاجكم

والذى اعرضه على الاسماع الكريمة . اننى حينما كنت نائلاً النفاتكم  
وحصلت على جليل توجياتكم العظيمة . كنتم وعدتوني بالفضل بأمورية  
لائقة فى ايامكم الحائزة الاقبال . وانقلبت من الحضرة بالسرور الوافر . وانا  
حامد لله تعالى واثق الايادي شاكر . وقد عطرت الاندية بفض ختام  
نوافح الثناء . وقت خطيباً بنشر فضلك الذى احسن الى برغم من اساء .  
هذا وقد مضى على هذا الوعد مدة وانا بالانتظار . مسترحماً الانجاز لاحوز  
بين الاقران الاعتبار . والامر موكل لراىكم السامى افندم

﴿ ١٤ ﴾ عريضة بطاب توصية

لحضرة الامير الاجل والمتصرف الامثل دامت معاليه  
اقدم الادعية والتوسلات فى الاسعار . وارفع الثناء بخلوص الطوية  
والاسرار . ببقاء الذات الكريمة متروقة السعد . طالعة فى سماء الاقبال  
والمجد تم اعرض اننى حزت قبلا الانتساب لنموعلام . فاسترحم الآن  
ارسال توصية كافية ( لفلائ ) بخصوص المسألة ( الفلانية ) وبذلك  
يضاعف لكم من الله الاجر . ومن جميع الاصدفاء الثناء والشكر . والله  
يوفق امورك لما يجه ويرضاه . ولتشوقى الى المطلوب بادرت برفع عريضة  
المسوية . راجياً شمولها بالانظار الاكسيرية افندم

﴿ ١٥ ﴾ عريضة تهنئة بوصول متصرف الى منصبه

ترفع لانظار الشهم الهام متصرف اللواء الافخم حفظه الله  
جعل الله اقبال سعادته موسم التهانى . وادام مجده يزهو «٢» ببلوغ

(١) الذرى جمع ذروة وهي اعلى الشئ (٢) يزهو بكبر وبفخر

الاماني . اعرض انه لما كانت النفوس تشوق لاسعاد هذا اللواء برجل  
ثابت الاقدار والدرابة . مقرونة اعماله بالسداد والعناية . والآن قد فاز  
ولله الحمد بالحصول على المرغوب . بشريف ذاتكم الكريمة بما هو فوق  
المطلوب . راجين ان نرى لسعادتكم اعمالاً تتجدد على صفحات التاريخ ذكر  
جيداً . وتكسبكم ثناءً جزيلاً . فنقدم التهنئة بقدومكم . وبإبرك لاهالي  
هذا اللواء بشربكم . لازالت ايام سبعمكم مخضرة الحدائق (١) واعوام  
مجدكم مطرة الانواء بكل احسان فائق افندم .

## عرائض للقائمين مقامين الكرام

### صدور العرائض

سامي المجد والامارة . ورونق الوجاهة والادارة . حضرة القائم  
الامثل . . . دام مجده . وقام سعده

### ٢

الجناب الذي علا قدره . وكتب على جبين الايام شكره . حضرة  
القائم الهام . . . دام ذكره وبدا فخره

### ٣

خلاصة ذوي الهمم . سامي المناقب والشيم . الشهم الهام الحازم  
المقدام . . . لازالت هممه مشهورة . واعماله عند الجميع مشكورة .

يكتب محل الاصفار --- الالقاب

معادتلو او عزتلو (فلان) او صاحب السعادة او المعزة (فلان) بك او افندي  
(١) الحدائق جمع حديقة وهي الروضة ذات الاشجار



— ٦ —

سيدي القائم الامجد . صاحب النذر السامي الاوحد . رفيع الجنب .  
الشهم المهاب . . . لا زال محفوظاً بكل عناية . ملحوظاً بعين الرعاية

— ٧ —

بهجة ذوي المحامد والمجد . وكوكب اولي التناء والحمد . حميد الصفات  
والسيم حضرة القائم صاحب المهم . . . دام حمده وصين سعده

— ٨ —

كريم السجاياء المرضية . والمزايا الكريمة السنية . الهام الجليل . والقائم  
الاصيل . . . حفظه الله وادام عزه وعلاه

— ٩ —

عمدة الامائل « ا » والاكار . جامع المحامد والمنافخ . الجنب المهاب  
القائم الامجد . . . المحترم دام محفوظاً بصنوف النعم

— ١٠ —

سامي المقام الكريم . عالي الجباب الفخيم . حضرة القائم الاجل  
الممتاز بالحلم والعدل . . . لا زال مشكور السجاياء . محمود الصفات  
بين البرايا

— ١١ —

نخبة ذوي المهم الاكاره . حاوي اللطائف والمكارم . حضرة  
القائم الامجد . . . دامت سيرته مشكورة بين الامم

— ١٢ —

سامي القادر والمقام . حضرة القائم المحام . . . لا زال مشكور الفعال  
محمود المزايا والحاصل

(١) امائل القوم خيارهم جمع امثل بمعنى الافضل

— ( ١ ) —

ذي الرأي السديد . والخلق الحميد . والقائم مقام الفريد . . . ادام الله  
توفيقه . وجعل السعد رفيقه



## عرائض متنوعة المقاصد

( ١ ) عريضة بوصول كتاب

اقدم ما وجب علينا من الادعية الوفية . ونشر الوبة الشناء على  
اعمالكم المرضية . فلا زال السعد مقروناً بقاصدكم . والسبب الخلق معلنة  
بمحامدكم . نعرض للجناب السعيد اننا فزنا بعزير كتابكم الكريم . وحصل لنا  
به السرور العميم . وما به تفضلتم صار معلوماً . وما شرحتموه صار مفهوماً .  
هذا ومن خصوص المسألة ( الفلانية ) تفاوض « ا » فيها مع من يلزم حسب  
اشارتكم . وطبق رغبتكم . والامل اننا نحصل قريباً على الشيجة الحسنة .  
ونعرضها على انظاركم فاقبلوا فائق الاحترام مع عاشر السلام . مولاي

( ٢ ) صورة ثانية

سيدي المولى الاجل الهام فلان . . . لازالت اوقانه مقرونة بالصفاء  
وشيمه الكريمة نائلة من الجميع الشناء

اقدم التحيات الزكية . والدعوات المستطابة الخيرية . ثم اعرض اني  
فطرت على حب ذوي المجد القديم . واراها اهلاً للمودة والتعظيم . وهذه

( ١ ) تفاوض القوم الحديث اخذوا فيه

سحبة جبلت عليها . ومزية « ١ » وفقني الله اليها . فكونوا واثنين بدوام  
 مودتنا اليكم . وليكن لنا ايضاً مثل ذلك لديكم . وقد تشرفت بالكتاب .  
 وما حواه من الخطاب المستطاب . فحمدتكم على هذه العواطف السنية .  
 والسجايا المرضية . ودعوت الله تعالى ان يقيقكم على احسن حال . بجاء  
 شفيع الامة ونبى الكمال سيدي

### ﴿ ٣ ﴾ عريضة بطلب رخصة

اسعد الله الاوقات السعيدة . وقرنها بالمسرات والخيرات العديدة .  
 اقدم خالص الادعية الصالحات . واتحف ما يبهره « ٢ » من عاطر النعجات  
 ثم اعرض لديه دامت نعم الله عليه . ان هذا الداعي صار له مدة من  
 السنين . ملازماً للمأمورية حسب الاقتضاء وما انفكيت « ٣ » عنها اصلاً .  
 فاسترحم من عنايتكم اعطاني رخصة شهر واحد لا توجه الى المحل ( الفلاني )  
 ترويحاً للنفس وتغييراً للهواء . واكرم بذلك مني الشكر والدعاء . والمولى يوالي  
 على حضرتمكم الاقبال . والسعادة والحظ والسرور بكل حال افتده .

### ﴿ ٤ ﴾ عريضة بخصوص اعشار

مولاي التهم الاكل . والهام الامثل دام علاه  
 اقدم لحضرته واجب الدعاء . وارفع لجناحه اطيب الثناء . واعرض على  
 مسامعه العلية . ان اعشار القرية ( الفلانية والفلانية ) كانت ملتزمهما  
 ( فلان ) القاطن بمدينة ( كذا ) وبما ان القيمة التي وصلت اليها هذه السنة  
 اقل من السنين السابقة فاز يد على البدل السابق ( كذا ) قروش حباً بمنافع  
 خزينة الحكومة الجليله . فان حسن لديكم احالة اعشار هذه السنة لعهدة

( ١ ) المزية الفضيلة ولفلان مزية اي فضيلة يمتاز بها عن غيره والجمع  
 مزايا ( ٢ ) بهر القمر اضاء حتى غلب ضوء الكواكب يقال قمر باهر .  
 وبهر الرجل برع ( ٣ ) وما انفك فلان اي مازال قائماً

داعيتكم . فاجروا ما يلزم في هذا الشأن من المعاملات الرسمية حسب الاصول .  
والله الموفق المعين انتم

﴿٥﴾ عريضة تهنئة بنيل المطلوب والوعد بالحضور ﴿٥﴾

احمد الله على سلامة الجباب . الحائز على حسن المسآب «١» واهنته  
بالفوز بمطلوبه . وكآل مرغوبه . وقد اصبح الفؤاد مسروراً وظرف العين  
قريباً . وكنت وعدت الجنباب . بانني ساحضر الى تلك الرحاب . والآن  
اكرر البيان على لسان القلم انني سأشرف سعباً على الرأس لا سعباً على القدم  
لنحظى بمشاهدة محياكم الانور . ونجتني «٢» من كآل لطفكم الازهر . والله  
تعالى يوفق امورنا لما يحبه ويرضاه والسلام عليكم ورحمة الله

﴿٦﴾ عريضة بوصول هدية ﴿٦﴾

مولاي القائم مقام الهام فلان . . . لازال مهاباً مجيلاً بين الانام .  
يشني على حسن اخلاقه الخاص والعام

ارفع عريضة التوقير والاحترام . واقدم حالص الدعاء على الدوام .  
ثم اعرض لجنابه المآحد . حاوي المدايح والمآحمد . ان ما تكرمتم بارساله على  
يد الواردين من عالي الجنباب . قد قوبل بقبوله . عند وصوله . ودعونا  
لكم بشوالي الخبرات . ودوام المسرات . والمسألة التي تفضلتم بها ساقوم  
باجرائها حسب المراء . واعرض لكم عنها في البريد الآتي ان شاء الله .  
واسأله تعالى ان يحفظكم على الدوام . رافلين «٣» في مجبوحة الانعام . في  
المبدأ والختام

﴿٧﴾ عريضة شكر واستعطاف خاطر ﴿٧﴾

سيدي المولى الاجل فسح الله له في الاجل آمين

(١) المآب المرجع وآب رجع (٢) نجتني نلتقط (٣) رافلين رفل في

ثيابه اطالها وجرها متبخترآ

اقدم خالص الدعاء بكل خير واقبال . وارفع الشاء بكل توقير واجلال  
 واستعطف كريم الخاطر . واستمنح من التيم البشائر  
 ومما عرضه على الجناب المهاب . اننى رفعت هذه العريضة جاوية  
 الاستعطاف الباهر . والشكر على اباديكم التي تفوق الجواهر فذكركم بين  
 الناس شائع . ومحاسن شيعكم البهجة عند الانام دائع « ١ » فلا زالت  
 الاحباب مسرورة بوجودكم محظوظة بجدكم وسعودكم افندم

### ﴿ ٨ ﴾ عريضة بطلب بيع عقار

لجانب القائم الشهم الهام دام عزه  
 اقدم الادعية المفروضة على لكارمكم . وابسط اكف الدعاء لباسط  
 الارض ورافع السماء برفع مراتبكم . اعرض اسامي علامكم ان ( الدار ) ملكي  
 الكائنة في المحلة ( الفلانية ) الموروثة عن والدي ( فلان ) المتوفي سنة  
 ( كذا ) مرادي ان ابيعها في الوقت الحاضر نظراً لضيق الحال والاحتياج  
 وطلب مني مستراها ( فلان الفلاني ) التاجر الشهير واعطيته قولاً باتاً ( ٢ )  
 بذلك فاسترحم احالة معروفي هذا المحل الاقتضاء لتجرى المعاملات القانونية  
 طبق الاصول فنسأله تعالى ان يديم لنا لقاءكم الشريف . ويمتعنا بوجودكم  
 المنيف . والامر موكول لرايكم افندم

### ﴿ ٩ ﴾ عريضة بطلب توقيف مديون عن السفر

اقدم ادعية خالصة تدرجت في مدارج القبول والاقبال . فانتجت  
 احراز المنى وبلوغ الآمال . واعرض ان الشهرة التي اكتسبتموها من يوم  
 تشریفكم هذه الديار لدليل باهر . وبرهان ظاهر . على العفة والنزاهة التي  
 احرزتم بها رضاء الله والعباد . بارك الله بكم وامثالكُم في دولتنا العلية

( ١ ) ذائع منشور ( ٢ ) باتاً بانه بتاً قطعه وقول بات لارجعة فيه

أيدها رب البرية . وما أشرحه للمسامح الكريمة ان التاجر (الفلاحي) الساكن في هذا القضاء . من مدة ليست بقليلة كانت أموره على محور الأمانة بين الناس فبين الآن انه سلك ضد مسلكه الأول ولنا حقوق في ذمته والمسموع انه سيهاجر هذه البلدة هرباً من أداء الحقوق التي شابه فاسترحم من عدالتكم العمرية توقيفه ليدفع ما عليه من الذمم الى أربابها وبذلك تزداد مكانكم في قلوب الرعية والأمر منوط برأيكم السامي أفنده .

### ﴿ ١٠ ﴾ عريضة شكر وثناء

أقدم أبهى تحية لاسمي مقام . وأتبرف ادعية سنية مقرونة بالعظيم والاحترام . اعرض للامير الاجل متعنا الله بطول حياته . ووفر حظنا بدوام سطوع انوار ذاته . انه من يوم تشریفكم هذا القضاء صرفتم قصارى المهمة في نجاحه . واصلاح حاله وفلاحه . فستجلبم بذلك تزايد الادعية الخيرية للخدمة العلية السلطانية أيدها الله . ولذلك نرى الجميع شاكرين هذه الفعال الحميدة . ممنونين من حسن مزاياكم وخصالكم النجيدة . فقد نترتم بين الناس ذكراً جميلاً . وخلدتم ماقباً سطرها التاريخ اثرًا جليلاً . فانه يحفظ تلك الذات الكريمة ويديم سناها . ويبقى في ذرى الكمال عزها وعلاها أفندم

### ﴿ ١١ ﴾ عرض محضر بطلب فتح مكتب

لسامي مقام حضرة القائم مقام دام توفيقه  
يعرض مقدموه اهالي هذا القضاء . انه بطل الحضرة العلية السلطانية أيدها الله . قد بلغ انتشار المعارف الدرجة النهائية . وتعددت المدارس والمكاتب في جميع انحاء السلطنة السنية . ونالت المرتبة القصوى « ١ » ومن جملة

(١) القصوى تأنيث الاقصى وهي الغاية البعيدة وطرف الوادي

هذا الرجاء والفلاح العظيمين المشتريين في عصرنا السعيد الانور . وجود  
المكاتب على اختلاف انواعها . من ابتدائية ورشدية واعدادية وعالية .  
وقد فاز هذا القضاء بانشاء مكتب رشدي وهو غير كاف لجميع اولادنا  
وتعليمهم مبادئ العلوم . وبما ان الرغبة والاقبال بين الاهالي لوضع اولادهم  
في المكاتب . لاقتطاف اثمار العلوم يزداد يوماً فيوماً . نجثنا بمعرضنا هذا .  
مسترحمين المساعدة بانشاء مكتب ابتدائي يجمع اولادنا ليتعلموا فيه  
الدروس الابتدائية ليتأهلوا الى الدخول في المدرسة الرشدية . وان يكون  
هذا المكتب كأمثاله في باقي القضاة الموجود بها مكاتب ابتدائية . وعلى  
كل فان مثل هذا المشروع الحسن من جملة نوايا حضرة سيدنا ومولانا  
امير المؤمنين نصره الله الناصر لواء العدل والمعارف في مشارق الارض  
ومغارها . والله الموفق والعين في كل الاحوال افندم

بنده	بنده	بنده	الداعي	الداعي
فلان	فلان	فلان	فلان	فلان

## الفصل الرابع

في شكوى الحال والالتباس والاستعفاء

« تنبيه مهم يجب النظر اليه »

يتبني لصاحب الطلب اذا تأخر عنه الجواب او لم يصادف  
طلبه محل القبول \* ان لا يأس من نجاح مطلبه \* ولا ينقم على  
الحاكم او الامير او الرئيس . لان اليأس مذموم شرعاً وعقلاً وربما

ادى الى ما لا تحمد عقباه \* والعاقل يعلم ان الله تعالى لم يأذن في تعجيل مطلبه \* فيسأله سبحانه تيسيره وتسهيله \* ويكرر طلبه بوسائل الاستعطاف حتى يدرك مقصوده \* لان الاشياء مرهونة بأوقاتها .

وها انا اذكر ما قصده وعلى الله الاتكال في كل حال



﴿ ١ ﴾ - شكوى حال لوالي بلدة بسلب بضاعة -

اللهم ادم بفضلك حلال مسرات الدولة العلية العثمانية . وامنع عبادك من عدلها وفضلها غرر الحقدانية . فانها الدولة التي اصبح طرازها الاقبال . وفخرها اصابة الرأي في كل حال . هذا وان العبد ينهي الى المقام الشريف . انه من حين انتهجت الولاية وما يليها . بشرب كرم الاخلاق واليها . اصبح الخائف مأموناً . والمتعرض للالكين في ظل العدل مسجوناً . وكان هذا العبد شأنه الرغبة في الاسفار . وتعاطي الاشتغال مع التجار . وقد ارسلت الى وكيلي بالبلدة ( الفلانية ) جملة بضائع افريقية فخرج عليهم في اثنا . المسير بعض قطاع الطريق . فنهبوا البضاعة مع اشياء كثيرة لبعض التجار فحصل لنا بذلك ضرر عظيم . وقد جئنا نرفع هذه الشكاية الى اعتنا بـ دولتك . لكي يحال امره الى مرجعه لينظر فيه بمقتضى الايجاب . والامر لحضرة من له الامر اقدم .

﴿ ٢ ﴾ - شكر على قبول الشكاية -

اعرض لدى سيدي وولي نعمتي . ادام الله بدر علاه . بعد التوسل والدعاء . لرافع الأرض والسماء . بدوام ظل حمايته . وعلو مكانته . انه قد ورد لهذا الداعي خبر يشير الى حصول المأمول . من قبول شكاية



هذا الحقير والاخذ بيده واعانته . وانقاذه من شدته . ووصول الانعام والاحسان اليه . لعوده الى ما كان من المحسوبة عليه . وتلك من جملة الاحسانات الجديرة بالشكر والثناء . فبذلك قلده هذا العبد طوق «١» الامتنان . واوليته موه اعظم حمائل الاحسان . واجريته شأن الاكابر والاكرام . وشملت موه بالعمه والمكارم . فالله يجزيكم احسن الجزاء . ويجعلكم ملجأ في كل شدة ورخاء . والامر لمن له الامر افندم

### ﴿٣﴾ - جواب عن وصول شكوى حال - ﴿٣﴾

اعرض بعد الدعاء على الدوام . والتوسل الى حضرة باري الانام . بدوام العناية الابدية . والوقاية الصمدية . تلحظان ولي النعم الناشئ رواق الصيانة والحماية على من لاذ بجنابه . ووقف باعنا به . فلا زال متطولاً «٢» لكل معروف . مغنياً لكل ملهوف . هذا وفي اسعد الاوقات واجملها . ورد مرسومكم «٣» الشريف . الحاوي مزيد الرعاية والثلطيف . محصل للعبد المخطوئية الثامة وجبر الخاطر . وهذا المنتظر بعلو هممكم وسمو شهابتكم الجديرة بالمفاخر . فارجو دائماً اسعافنا في وقت الضيق . ومد يد المساعدة حسب العادات الموروثة عن آباءكم واجدادكم الكرام . وادام الله لنا ايام سعودكم مقرونة بالعمز والاحترام . والامر موكل بسامي علام افندم

### ﴿٤﴾ - شكوى حال من توالي هموم واكدار - ﴿٤﴾

ادعو الله تعالى وارفع اليه اكف الرجاء . وابتهل الى حضرة من اليه اللجوء . بدوام بقاء مولانا الامير الخطير . صاحب الرأي والتدبير .

(١) الطوق واحد الاطواق وطوقه فتطوق اي البسه الطوق فلبسه (٢) متطولا طال التمس طولاً بالضم امتد ومتطولا ممتداً (٣) مرسومكم مكتوبكم

سائلاً منه سبحانه وتعالى ان يمتعنا باهني العيش في ايامه السعيدة . وان  
 ينعم علينا بحفظه وصيانة ذاته القريدة . هذا وقد تمتل وافقاً بساحة (١)  
 سيدي الاكرم . عارضاً عليه شكوى حالي ملتهمساً الغيرة منه . متوسماً (٢)  
 في وجهه بذل المهمة لهوض حالي واصلاح مالي . واستخلاصي من سجن  
 المغموم والاوزال (٣) . الى روضة منال القصد والامال . ومعاملي  
 بالحسني كما هو من شيم مجديك الاتي . واتقاضي من مهاوي الردي (٤)  
 بيد الهدى . اذ لا يشككي الالراحه . ولا يعول الا على اهل المكارم . فلا  
 زالت ابوابكم محط ركاب الردي (٥) . ومباح (٦) . الاقبال انكل شاهد  
 وغائب . ملاح بدر . وطلع فجر ابدم

﴿٥﴾ - شكوى احد المستخدمين لرئيسه -

اقدم دعوات مرفوعة على اكف الضراعة والانهال . مقرونة بحسن  
 القبول والاقبال . الى مكارم اخلاقكم المشهودة . ومحاسن شيمكم  
 المعهودة . لازال يتردد في ابواب فضلكم اللانذون . وبلد الى كهف  
 عد اليكم الفاصدون . هذا وان الداعي له صرف احمو بية والسوية .  
 على حضراتكم العلية . وانكم قلدهتموه من اسعافكم اشواق امنن . وجعلتموه  
 داعياً لكم بكل خير في السر والعلن . فارجو ان لاتعضوا عني طرف العناية  
 وان لاتقبلوا في محسوككم كلام ذوي الغاية . فان سعادتكم في ارفع مراتب  
 الانصاف . والوقت محتاج لبذل المهمة والاسعاف . فاني في غاية الكرب

(١) الساحة المدار الموضع المنسج امامها والجمع ساحات (٢) متوسماً  
 توسمت فيه الخير اي تفرست (٣) الاوزال جمع وجل وهو الخوف (٤) الردي  
 الهلاك (٥) الرغائب جمع رغبة وهي العطاء الكثير (٦) مناخ ضم الميم  
 موضع الاناخة من اناخ الرجل الجمل اناخه فبرك

من احوال هؤلاء الاشرار . ومع التكرار ظهرت اعمالهم لدى الابرار « ١ »  
 فلا تحجبوا عنا اسعافكم . ولا تخلونا من شمول انظاركم . لازلم معدناً لكل  
 فعل جميل . وبذل كل عطاء . جزيل . فهذه شكايته حالي مقدمة لديكم .  
 والمعلول في بلوغ آمالي عليكم . ولا ابرح مرتلاً الادعية على الدوام افندم  
 ﴿ ٦ ﴾ صورة ثانية

• اعرض لسيدي اظال الله بقاءه . وبلعه في الدارين مناه . ان العبد قد  
 كثرت عليه المصوم والاصاب « ٢ » حتى - زنت عليه الاخوان والاحباب  
 فلاح لي من نور فضلك العالي . ما توسمت به بلوغ آمالي . فقامت مستضيئاً  
 بشعاعه الباهر . وسعيت لبابكم راجياً ومولاً اسعافكم الظاهر . فلقد  
 طالت بي الاشجان « ٣ » واستطالت علي ايدى العدوان . فاصبحت لاشئ  
 اضعف من جسمي . ولا سقم اعظم من سقمي . فاقسم من عواطف  
 رأفتكم المعهودة . وغيرتكم المشهودة . ادى الحاضر والعام . وبين جميع الانام  
 ان تداركني بسرعة الاخذ يدي . والاسراع في اغاثتي وانقاذي من  
 مهالك التمدي . فان الكرام بعوائد الاحسان معهودة . وخير الناس من كان  
 قضاء الحوائج لديهم مشهودة . فلا زالت ابوابك محط الرحال لدوي الامال  
 ماصاح بلبل السعد والمجد والاقبال . ودمتم بكل خير وانعام . وسلامة  
 وسلام . في البدء والختام

﴿ ٧ ﴾ شكوى من متوظف في حق رئيسه

• مولاي الوزير الاكرم والامير الافخم اجمل الله حاله  
 بعد رفع اكف الضراعة والابتهال . والتوجه لتلك الحضرة التي هي  
 قبلة الآمال . بنهي العبد لمقام وزارتك السامية انني ملازم الوظيفة

(١) الابرار جمع براى صادق او نبي (٢) الاوصاب الامراض جمع وصب

(٣) الاشجان جمع شجن وهو الحزن

(الفلانية) وما لبثت بضعة أشهر حتى صار نقل رئيسها الوزير العظيم (فلامن ٠٠٠) الذي عرف اخلاق المستخدمين وخلفه في هذا المنصب الخطير (فلان ٠٠٠) الذي افرد هذا العبد عن زملائه بعين «١» المعاملة فاصحت اخشى ان يتربح لي الفرصة ويوقعني بشيء غير موافق للعادلة ويحرمني نتيجة اتعابي التي انتظر المكافأة عليها وخوفاً على امرتي ان تقع لاسمح الله في الفاقة «٢» والاحتياج الى الناس جئت متجاسراً برفع هذه الشكوى لعدالتكم ملتجئاً اصدار امركم الكريم بنقلني الى مصلحة اخرى تخلصاً من هذه الغوائل «٣» والله يحفظ لنا ذات الوزير الاكبر معزز الامر موطد دعائم الفخر والامر لمعالي دولتكم افنده

٨ - لا شكوى الى احد الرؤساء بطلب زيادة معاش

صاحب الجحد والكرامة اطال الله بقاءه واناله في الدارين مناه بعد تقدير واجبات الاحترام مقام رئاستكم الجديرة بالمعظيم والاکرام يعرض هذا العبد انه مضى عليه زمن ليس بقليل في هذه الوظيفة لم ينله فيها ثمرة التقدم كما نال غيره من الرفقاء المستخدمين في هذه الدائرة وقد بلغت الهمة بسلف سعادتكم الى زيادة راتب الامورين وحصل كل منهم على الثقات سعادته ما عدا هذا الفقير السبي الحظ ففسد انجرح القلب من هذا العمل سألناه العدل والمساواة اجابنا ان وظيفتكم لا تقبل الزيادة ولما كانت مهم سعادتكم قد شهد بها اهل العرفان «٤» وقام على دعوى عدلكم البرهان تعلقت آماننا في هذه النعوت الجليلة والخلال «٥» الجميلة النظر في حال عبدكم ومساواة معاشه حسب الامثال وعواطفكم

(١) غبن خدع وغبنه في البيع خدعه (٢) الفاقة الفقر والحاجة (٣) الغوائل جمع غائلة وهو الفساد والشر (٤) العرفان المعرفة (٥) الخلال الخصال جمع خلة بالفتح

الشريفة المثلي «١» تجعلنا ان نستبدل من ضد الزمان اقبالا . ومن ثهاون  
الايام ابتهاالا . ويكون لسعادتكم بذلك الفخر المشهور . والمآثر الحميدة التي  
هي غرة في جبين الدهور افندم

﴿٩﴾ - شكوى رجل لقاضي شرع على اولاده -

صاحب الفضيلة والفضائل الجميلة . حاكم الشرع الشريف دام عدله  
ارفع لاستتاب فضيلتكم ولعدالة السرع الشريف . ان لمقدمه اولاداً  
منهم الراشد بينهم (فلان) قد امتد سبطه «٢» في الاعمال . وضع  
حقوق والديه . مع ان الله تعالى جل ثناؤه نبه على عظيم حقوق الوالدين .  
وامر باطاعتهم ومواساتهم «٣» بالبر والصلة . وولدي هذا فضلاً عن انه  
من المحصلين في العلوم والآداب . قد حاد به غرضه عن طريق الحق  
والصواب . فلم تعطفه عاطفة «٤» الحنان والشفقة نحونا . وهو في رعد  
عيس تام . ونحن في ضيق عام . فلا ينظر في حالنا ولذلك جئت بشكوى  
حائي لراحم فضيلتكم . طالباً انفاذ ما اوجبه الشرع الشريف على الولد لوالديه  
من تقدير نفقة لما تقوم بتوئمتها الضروري . الى ان يقضي الله امراً كان  
مفعولاً . ولكم منا الدعاء . ومن الله الاجر والثناء . افندم

﴿١٠﴾ - شكوى على عمال البريد -

حضرة الشهم الهام باشمدير «٥» البريد ( الفلاني ) دامت معاليه  
نرفع بلسان الجميع لسعادتكم . اهمال مأموري الادارة الحالية في

(١) المثلي تأتي الامثل (٢) الشطط مجاوزة القدر في كل شي (٣) . مواساتهم  
مصدر واساه وهي لغة ضعيفة في آسائه (٤) عاطفة اسم فاعل من عطف عليه  
بمعنى اشفق (٥) باشمدير ( رئيس البريد ) وهي مركبة من لفظتين باش  
ومدير . والاول تركي بمعنى الرأس والثاني اسم فاعل من ادار ويراد به هذه  
الكلمة في اللغة العثمانية المدير الاول

ألبريد . وتأخير المكاتب عن ايصالها لاربابها في الوقت النظامي المعين .  
 حتى امست مكاتيبنا مهمة ضمن ادراج الادارة . الى ان بصادف مرور  
 اربابها . فيسألون عنها فيأخذونها ويمضي على وجودها في الادارة مدة من  
 الايام فتكرر التهاون بالامور . حتى اصبحنا غير راخين عن هذه  
 الاعمال مع ان السعاة « ١ » الموجودة الآن كافية للقيام بالوظائف طبق  
 المرغوب . وبما ان سعادتك من ارباب الهمم المحافظين على رواج الاشغال طبق  
 رضاء اولياء الامور . رفعنا هذه الشكوى لعنايتكم لكي تنظروا في  
 العمل بما يقتضيه حسن الادارة . واصلاح الحلل الواقع . وهو اللائق  
 بحضوركم افندم

بند	بند	الداعي	بند	الداعي
فلان	فلان	فلان	فلان	فلان

١١١ شكوى من الاهالي لرئيس بلدية (٢) -

حضرة رئيس البلدية الافهم دام اهتمامه  
 برفع لسعادتك هذه الشكاية نحن الموقعين عليها امضائنا بذيلها اهالي  
 المحلة ( القلاية ) انه طمنا سمعوا الترنم بالقاط التحسينات لهذه المدينة .  
 وتخصيص عوائد لذلك وجمع الرسوم التي اعطي القرار بجمعها . وقد مضى  
 على ذلك مدة ولم يلحق محلنا شي . من الاصلاح وهي قد اصبحت محطة  
 الاقذار والاوخام . مع ان بعض الخلات قد صار تنظيمها على الوجه  
 المطلوب . وقد سئمت « ٢ » الفوس من هذا التهاون المخالف لرضاء اولياء  
 الامور . والمشوش خواطر الرعايا على اختلاف مذاهبهم . وبما ان سعادتك  
 من ارباب الهمم العلية المقتردين . والمحافظين على توجيه الخواطر  
 لاشغالكم العمومية . حسبا عهد بذانكم واكتسبتم الشهرة والثناء من التبعة

(١) السعاة جمع ساع من سعى في مشيه هرول (٢) سئمت ملات

كافة . جئنا نثقلت انظاركم اشكوى حالنا وأجراء ما يلزم للطرق  
حسماً « ١ » للكلام الواقع . واصلاحاً للحال . وبكل الاحوال شهاً بتمكم  
لأنكم انتم

الداعي      الداعي      الداعي      الداعي      الداعي  
فلان      فلان      فلان      فلان      فلان

﴿ ١٢ ﴾ - التماس رجل مطرود من الخدمة -

لحضرة الوزير الخطير . والامير الجليل الكبير اعلى الله قدره ومقامه  
بعد رفع اكف الضراعة والابتهال . حضرة الماري ذي الجلال .  
بان يشيد دعائكم عزمكم . ويقرن بالتوفيق اعالكم وسعيكم . ينهي العبد الى  
ولتكم انني منذ مدة رفعت عنى خدمة الحكومة السنية اسباب اقتضاها  
القدر . وقد رفع لمعالي دولتكم هذا الخبر . فعظم على . وبقيت لا ادري كيف  
العمل . وساء لدي المستقبل . وقد ابتدئني الاقرين . واهانني الاخوان .  
فجئت ملتبساً غفوا دولتكم مستعظراً غيت مرحمتكم . وليس ملتبساً سوى  
ساحتكم فان العفو مضمون لديها عن المقدرة . والصفح من شيعها عند  
المعذرة . ادامها الله كعبة اللاجئين . وكهف اللائذين . والامر منوط  
بسمو مجدكم انتم

﴿ ١٣ ﴾ - صورة ثانية -

الحضرة الجليلة . ذي الدولة الجميلة . دام العز مجدها . وايد بالتوفيق سعداها  
بعد التشرف بعرض مراسم الاخلاص . ولثم اعتاب من لازمه العام  
والخاص . يستعطف العبد من الذات الكريمة . القاء احاسن التوجهات  
الفخيمة . لان المولى الى العبد فيها اباد « ٢ » كثيرة . وتعطفات جليلة

( ١ ) حسماً قطعاً ( ٢ ) اباد جمع ابد . والايدي جمع يد بمعنى النعمة

فتكون الايدي جمع الجمع

خطيئة . وقد صدر مني سوء معاملتي طفيفة . في المأمورية لم يترتب عليها  
بتوجهات الانظار الاكسبرية بخيفة . لكن بانتسابي لسامي علامكم . احسد  
من الافران عليكم . مع ان العبد من مراحم سيده في امل وطيد «١»  
مصون بجواه الوحيد . فالآن رجعت الى الله الكريم . بالدعوات الخيرية  
لدولتكم التي هي ملجأ الاسعاف والقبول . وعيناً سلسيلاً «٢» للورد  
والوصول : ادام الله الامير السعيد . بمنعاً بالغز والجاه المديد . والامر معروض  
لسامي مقامكم افندم

﴿ ١٤ ﴾ - شكوى من مأمور عزل من منصبه -

مولاي اوزير الكبير والامير الخطير . رفع الله قدره . ونشر بين الملا فخره  
بعد ما يليق بمقامكم من التبجيل والنعظيم . اعرض ان دولتكم سامي  
المكرمات . انجد «٣» الجميع في الملمات . ولقد طالت لي هذا العبد ايام  
البطالة . وحاليه بلغت من الشدة اقصى مداها . فقرع باب عدة مصالح  
لخدمتها لمد رفق العيال وعدم احتياجيهم الى الخلق . فلم يحجر فاقني او سمع  
ندائي . ولم يبق الا باب رحمة دولتكم اواسع المشهور بالشفقة والاعتناء  
بالاشخاص . ولا سيما ذوي البيوت . وقد تقدمت لاعتنايكم الآن باسطاً  
اكف الضراعة بعلوم مقامكم . مسترحماً تخفيف وطأة «٤» هذه الشدة والظفر  
الي بعين الرأفة والرحمة . والمولى يطيل بقاء دولتكم . عضواً نصيراً للامة .  
ومديراً قوياً لدفع كل ملحة افندم

﴿ ١٥ ﴾ - صورة ثانية -

بعد لثم الاعتبار المنيفة . والتعلق بالاذيال الشريفه . اعرض انه  
قد سعدت ايام هذه الولاية بمن السها جمالاً . وجدد لاهلها آمالاً ثم

(١) وطيد ثابت (٢) سلسيل اسم عين في الجنة (٣) انجد اعان .

(٤) وطأة المراد بالوطأة هنا الضغطة



استلقت عواطف الوزير اعلا الله قدره . انني لما كنت في خدمة الحكومة  
السنية . بمصالح عديدة منها ( كذا وكذا ) قد افرغت همتي . واستنفدت  
عزيمتي « ١ » في اداء واجبات الوظيفة بكل صداقة واستقامة . حتى نلت  
رضاء اولياء الامور جميعاً بلا استثناء . ومع ذلك لم احصل طول هذه  
المدة على زيادة معاش . او ترقية في المأمورية مع ان كثرة العيال وضيق  
الحال لا يخلو الدهر صفو مشارب « ٢ » حتى تكدرها التوائب « ٣ » فاسترحم  
من مراحم المولى النظر الي . بعين الرأفة . وشمولي بامر كريم يزداد به  
راتبي الشهري . ليقوم به اودي « ٤ » ويتحقق في ذات مولاي املي . جعل  
الله هذه الحاضرة « ٥ » مزدانة بانوار ذاتكم السامية افندم

﴿ ١٦ ﴾ - التماس عطاء من احد الوزراء -

لسامي مقام ذي الدولة والاقبال . الوزير الخطير . دام بالعز حمده  
بعد رفع الادعية السنية « ٦ » لمقام وزارتك العملية . ينهي العبد لاساحة  
سيده ادام الله علاه . واجمل بالعز سنه . ضيق الوقت والحال . وشدة  
الاحتياج في الحاضر والمآل . ولجأ الآن يستمنح « ٧ » من مواهب شفقتكم .  
بما يسد رمق عوز هذه الاسرة مع الاطفال الذين دأبهم تربيل الادعية  
الخيرية لسهو دولتكم . وقد اتصل بنا ماشاع وذاع . وملاً الاصقاع « ٨ » توالي  
انعامانكم على من احنى عليهم الدهر بدواء الاحسان . والبر ماثر ضائركم

( ١ ) عزيمتي عزم على الشيء عتمد ضميره على فعله ( ٢ ) مشارب جمع  
مشرب ( ٣ ) التوائب الافذار والادناس جمع شائبة ( ٤ ) اودي اعوجاجي  
( ٥ ) الحاضرة خلاف البادية ( ٦ ) السنية المرتفعة من السناء الرفعة والسنى  
الرفيع ( ٧ ) يستمنح منحه الشيء اعطاه واستمنحه طلب عطيته ( ٨ ) الاصقاع  
جمع صقع بالضم الناحية

الشريفة ومراحمكم المنيفة . ولذلك جئت رافعاً هذه العريضة بيد الكرامة لمولاي  
بان ينظر اليّ بعين التحقيق لافوز من هذه التعطفات . وكره الالتمات .  
ما يغنيني عن شكوى الزمان . احسن الله حظ الامير . وجعل ذكره  
في الخافقين ينير افندم

### ﴿ ١٧ ﴾ صورة ثانية

مولاي الوزير المعظم اطال الله بقاءه .  
افدم واجبات الدعاء برفع قدركم . وسنن الثناء بعلوم مقامكم ونشر  
ذكركم . يعرض هذا العبد للحضرة الدائرية « ١ » مستلقاً انظار دانه العلمية  
فان الوقت الحاضر وقلة الاسغال بين الناس اصبح التاجر والمتوسط سواء .  
بضيق شديد خصوصاً ذوى البيوت المحتاجين للسؤال . وبما ان القلوب  
متوجبة لاعالكم الخيرية . وما فطرت عليه ذاتكم الشريفة من سلامة الطوية  
نرجو نجاح آمالنا واحراز مقاصدنا . لذلك رفعنا هذه العريضة الى المولى  
اعزه الله . عسى ان يمنحنا من فيض احساناته . ما يعجز لسان الحامد  
عن حمده . ويعطر الاندية بنفحات ورده . فيصدر امره الكريم بسفري  
الى الوطن على نفقة ساحته الكريمة . ادام الله مجد الامير . وجعل ذكره  
بالثناء جدير افندم

### ﴿ ١٨ ﴾ صورة استعفاء من مأمورية

الحضرة صاحب الدولة . الوزير الخطير . دامت معاليه  
يعرض الداعي على مسامع دولكم . انني اجبت امركم فيما انتدبت اليه  
للمأمورية ( الفلانية ) وشملتني عنايتكم الجديرة بالشكر والثناء . وتعطفاتكم  
الجالبة للمدح والدعاء . وقد قابلت هذه التوجهات الجليلة بالتحقيق .

( ١ ) داور لفظ فارسي معناه عادل . منصف . فاضل

و باشرت مهام مقتضياتها بهمة قوية حتى حزت الرضاء من كل طرف .  
 وحيث حصل لي من طول هذه المدة العناء « ١ » والتعب الشديدان .  
 فقد رجعت الراحة على هذه المشاق . ورفعت هذه العريضة مسترحماً من  
 مولاي قبول استعفائي . لنحصل على نعمة الراحة في ايام دولتكم . والله  
 بديم نعمائكم ويعلي ارتقائكم افندم

### ﴿ ١٩ ﴾ صورة ثانية

لجانب سعادة الرئيس المحترم زيد قدره  
 بعد تقديم الاخلاص الى سامي مقامكم اعرض بكل خضوع انه من  
 عهد ما تفضلت سعادتكم على هذا الداعي . بتعيينه في المأمورية (الفلانية)  
 وصدر له التحرير . لتزام الخطة المكسبة ثناء الخلائق . ورضاء الخالق . قد  
 سدد الداعي ما اقتضاة من الفرض طبق المطلوب . فما لبثت في هذه الوظيفة  
 مدت حتى نظرت من سعادتكم معاملة مجحفة « ٢ » بحقوق الادارة وشأن  
 المأمورية . واخشى ان يتعاطى الخاطر الكريم على محسوبه فجت ملتصاً من  
 عنايتكم اما نقلي اني مأمورة خلافها اراقبني « ٣ » منها . وبكل الاحوال  
 اشكر الفضل الجزيل افندم

### ﴿ ٢٠ ﴾ طلب تبديل مأمورية او استعفاء

مولاي الاجل الاكمل اطال الله بقاءه  
 اعرض للانظار السامية ان الصحة مقدمة عن سواها . والحنه من  
 توجهاً نكم منتظر عطاها . وقد صار الاستشارة الطبية . ونقرر بعد كشف  
 الاطباء الاخير . ان هذا الانحراف ناتج من عدم امتزاج هوا . هذه

(١) العناء التعب (٢) مجحفة اجحف بعبد كلفه مالا يطيق ثم استعير  
 الاجحاف في النقص الفاحش (٣) اراقبني اي رفعي منها او فسخي عنها

المدينة بصحبتنا . ومهما نقلت من محل الى آخر بالايجازات « ١ » الطيبة  
ارى نفسي ان الامراض محاطة بى من كل جانب . فاذا تيسر نقلي لمصلحة  
اخرى خارجة عن دائرة مناخ هذه المدينة . وجب لعلائكم منى الشكر .  
ومن الله الثواب والاجر . او قبول استعفائي واعطائي المكافأة جزاء المدة  
التي خدمتها في وظائف متنوعة بالصدقة والاستقامة . وبكل اسف اختم  
طلبي رغماً عن اختيارى . اكن هكذا اقتضت الارادة الازليه « ٢ » والله  
يوفق اعمالكم . ويقرن بالخيرات اموركم افندم

### ﴿ ٢١ ﴾ - شكوى حال لاحد المال - ﴿ ٢٢ ﴾

حضرة المولى البليل . والتسليم الاصيل دام توفيقه

بعد عرض واجبات خلوص والاحترام لمقامكم الكريم . وترتيب الادعية  
المستجابة باعتلا . قدركم ومقامكم العظيم ينهي مقدم هذه الشكوى الى الانظار  
الا صفيه ان الحالة الدنيوية . قد اضمحلت مع هذا الداعي بدرجة نستحق  
عنايتكم التي شملت القاصدين . على ان كثرة الاولاد والاسرة وما يتعلق  
بها من المحتاجين لا يختلف فيه اثنان . ومعلوم لديكم ما يلزمهم من النفقات  
فلذلك استرحم من العواطف السامية رؤية مصلحة تقوم بأود المعيشة  
وسداً للعوز

وحيث ان احاديث علاكم متصلة الاسناد فاطربت السماع . وانشرح  
من مدائح محامدكم الاسماع . فاحسب اننى قد نلت المنى بالمحسوبة الجديدة  
على هليامكم . وحزت الشرف بانتسابي لحماكم . ادامكم الله ملجأ وعزاً وسنداً  
لازلت يا بدر العلا في الورى \* كمنزاً وحرزاً للمنى والامانى

( ١ ) بالايجازات جمع اجازة وهى اعطاء الاذن ( ٢ ) الازلي القديم  
او مالا يكون مسبوقاً بالعدم وهو اعم من القديم

## الفصل الخامس

في العروض والاستدعاءات التي تقدم بشأن المصالح

«تبينه» يجب على المستدعي ان يكتب استدعاءً على ورقة كبيرة نظيفة يوضح احرفه \* ويبدئ بالكتابة عليها من وسطها \* ويقدم لقب المعروف اليه ورتبته \* ويحرر طلبه ومرامه بكلمات موجزة اللفظ والمعنى ثم يلصق على العرض حال ورقة پول مقطوعة قيمتها (قرش صاغ او ورقة حجازية قيمتها (قرش ايضاً) ويوقع عليهما الإمضاء نصفه على ورقتي البول والنصف الثاني خارج عنهما \* بعد وضع تاريخ اليوم والشهر والسنة \* والقصد في ذلك كله تعطيلهما كي لا تستعمل مرة ثانية ثم اذا قدم العرض حال بالوكالة يلزم ان يوقع الامضاء هكذا (بنده) فلان او الداعي فلان او الوكيل عن فلان بموجب سند مصدق فلان. واذا لم يوجد بيد الوكيل سند مصدق تكون وكالته ساقطة

﴿ ١ ﴾ - عريضة استرحامية الى جانب المشيخة -

الاسلامية العليا بتعيين نائب

لسامي مقام المشيخة الاسلامية الجليلة دام عليها

دولتو سماحتلو افندم حضر تاري

يعرض هؤلاء العبيد اهلالي المدينة ( الفلانية ) ان عواطف ورافة

احساناً فكم تستلزم شمول جميع التبعة والرعية بتولية الاحكام الشرعية لمن هو اهل لها. ومجرب الاطوار وعالم باحوال العباد ومحسن للفتن العربية والتركية ليكون الجميع مستظلين بظل العواطف الملوكتية واحسانات دولتكم العلية جالبة من الجميع الادعية الخيرية فكما لا يخفى المعالم الشريفة ان صاحب المكرمة (١) «فلان الفندي» الذي تولى القضاء عندنا مدة قد اشتهر بمحاسن الاخلاق والفضل وفصل الاحكام بين الانام (٢) على صحيح اقوال الامام الاعظم. وسار في احكامه وسائر احواله السيرة الحسنة. ومن كان بهذه المثابة تحصل به الراحة لجميع التبعة والرعية ولا يشبهه عليه فصل دعاوي وسياسة الاحكام فان حسن لدى رافتكم بان يكون داعيكم الموما اليه نائباً بهذه المدينة لكونه حائزاً على اللياقة والاهلية. مجرب الاطوار على مشرب ساحتكم. ونسأله تعالى وهو اكرم مسئول ان يؤيد ويؤيد الدولة العثمانية. المشرقة بانوار اهل العلوم الربانية. بسر نبينا المعظم صاحب الشريعة السمحاء. لا برحت انواره الشريفة تحف سماحة فضائلكم العلية مدى الايام. ولا زالت امورك مقرونة بالتوفيق والانعام

١٣٢٨	٢٤ تموز سنة	بندہ	بندہ	بندہ	بندہ
		فلان	فلان	فلان	فلان

بول مقطوع بول محجازی

(١) المكرمة واحدة المكارم (٢) الانام جميع الخلائق

﴿٢﴾ عريضة شكر وامتنان من الحجاج لوالي بلدة

نظراً لما صادفوه من المعاملة الحسنة اثناء وجودهم

في الحجر الصحي

عريضة الشكر والامتنان لدولة الوالي العالي الشأن دام بالاقبال بمجده وسعده  
دولتو افندم حضر نلرى

يرفع لحضرتكم العلية ذات الاخلاق المرضية . حجاج بيت الله الحرام انراكبون  
في الوابور ( الفلاني ) عريضة الشكر والامتنان . متوسلين الى المولى الكريم  
المان . بصاحب الشفاعة العظمى عليه وآله الصلاة والسلام . ان يحفظ  
تلك الذات الكريمة . ويديمها رافلة « ا » بالصعة المستديمة فان ما اثر الوزير  
الجليل الذي تفضل باصدار اوامره باتخاذ الوسائل لحفظ شوئون وراحة  
الحجاج في هذه السنة مدة الحجر الصحي من تجهيزات طبية وادوات وغيرها  
مما يدلنا على ما لدولته من خلوص الاعتقاد . والشفقة والحرص التام على  
رعاية الحجاج والالتفات طبق نوايا الخليفة الاعظم ايده الله وجعلنا عموماً  
بلا استثناء ننى على همم معالي دولته بكل جوارحنا . ونوجه بعرضتنا هذه  
نظره في كل سنة بعين الرحمة والرافة الى هؤلاء الحجاج وذلك بان يعين  
رجالاً من اهل الايمان والشفقة يتولون هذه الخدمة المقدسة على مقتضى هذه  
السنة اذ ان هذه الخدمة قد يقوم فيها بعض المأمورين بصدق نية وحسن  
طوية . والبعض بعكس ذلك . ولا حاجة بان نصريح باسماء البعض حيث  
انه معلوم لدى مولانا الوزير ان الرجال الامناء المنزهين عن النقائص قلائل  
واجراآتهم في هذه المأمورية الجديرة بحسن النظر لم تكن مرموقة باعين  
المراقبة والافتقاد . حرصاً على شرف الحكومة ودفعاً للانتقاد سدد الله احوال  
الامير الخطير وجعل سعيه المبرور بكل ثناء جدير افندم

( ١ ) رافلة . رفل في ثيابه اطالها وجرها مشغترأ

﴿٣﴾ مضبطة عمومية لوال بطلب تصليح طريق ﴿٢﴾

دولتو افندم حضر تلى

المعروض كما لا يعزب «١» عن دولتكم ان نخبة افكار الذات الشاهانية «٢» ايدها الله مصروفة لترقي و عمران بلادها المحروسة . وبجمده تعالى قد تمت اسباب العمران وبات الثبته في ظل وامان بحكمة مليكننا المعظم اعلى الله قدره . وقد انتظمت جميع الطرق التي هي من اسباب المواصلة سوى طريق محلة عبيدكم الكائنه في (٠٠٠) فانها طريق ذات طلوع وانحدار «٣» ورمل واحجار ولم تزل شيئاً من التنظيم والتصليح وبما انها صعبة المسالك على المارين وبقاؤها على هذه الحالة مما لا يرضى به مرحمة دولتكم نسترحم احالة معروض عبيدكم هذا المحله الايجابى لتصليح الطريق المذكورة وبكل الاحوال الامر والفرمان لوليه افندم

﴿٤﴾ استدعاء بطلب امامية في جامع ﴿٢﴾

دولتو افندم حضر تلى

يعرض مقدمه لمعالي دولتكم انه صار لي نحو عشر سنوات اصلى في الجامع (الفلافي) وقتي المغرب والعشاء اماماً ومن مدة ست سنين وانا مواظب على اقامة الاذكار الشريفة والدعوات المنيفة لجلالة سيدنا ومولانا امير المؤمنين نصره الله . ولم يكن لي عائد من جهة ما يقوم بشؤني ويشهد لي كل من يعرفني اني رجل كثير العيال لا املك شيئاً من متاع الدنيا وبما ان صدقات مولانا عمت الافطار تجاسرت طمعاً باحساناته الملوكية على تقديم عرضيالي هذا ملفوقاً بعرض محضر من العلماء والذوات الكرام مسترحماً اعطاني مضبطة لاجل الايجابى عسى ان اتال المسرورية النامة كامثالي وبذلك نغتمون

(١) لا يعزب . لا يغيب (٢) الشاهاني نسبة الى الشاه وهو لفظ فارسي

معناه السلطان (٣) الانحدار الانهباط ومكان منحدر اي منهبط او منخفض



دعائي ودعاء اطفالي علي ممر الايام والامر لمن له الامر افندم

﴿٥﴾ استدعاء بطلب تدريس

عطوفتلو افندم حضر تلى

يعرض لمقام عطوفتكم الفضيحة ( فلان ابن فلان ) البيروتي العثماني من خدمة العلم الشريف انني منذ خمس وعشرين سنة ملازم تدريس وتعليم العلوم الدينية والعقلية بدون معاش من جبة ما مع اني فقير الحال وذو عيال وبما انه الآن قد انخل تدريس في الجامع ( الفلاني ) بمعاش مئة وخمسين قرشاً من حاصلات الاوقاف عن المرحوم ( فلان الفلاني ) حيث المرحوم ليس له ولد من اهل العلم يقوم مقامه بهذه الوظيفة ولكوني نصبت نفسي لخدمة العلم الشريف نفعاً وانتفاعاً استرحم من عنايتكم احالة معروضي هذا محل الاقتضاء ليصير توجيه هذه الوظيفة اعهدة هذا الداعي لاضطراري اليها ولاجل ان اكون مشمولاً ببعض احسانات وانعامات مولانا امير المؤمنين ايد الله الشاملة تعطفاته الملوكية الرفيع والضيع تجامرت بتقديم عريضة الدعاء لمقامكم العالي وبكل الوجوه الامر لمن له الامر افندم

﴿٦﴾ استدعاء بطلب معاش احسان

عطوفتلو افندم حضر تلى

المعروض لمقام عطوفتكم انني من السلالة الطاهرة الكريمة ومن العائلات القديمة وملازم بيتي من مدة مدبدة مواظباً علي تقديم الدعوات في الخلوات والجلوات « ا » لمقام متبوعنا المعظم ايد الله . ثم لا يخفى معاليكم ان احسانات

اذا كان الوالي حائزاً لرتبة الوزارة السامية يكتب له ( دولتلو ) اورتبة بالا الرفيعة ( عطوفتلو ) ( ا ) الخلوات اي عندما ما يكون منفرداً في الخلوة يدعو الحق عز وجل والجلوات اي عندما يكون بين الناس

سيدنا ومولانا الشاملة للحاضر والبادي « ١ » من افراد تبعته وغيرها وانا من جملة التابعين لهذه الدولة العظيمة ادام الله منارها . ومن المحتاجين للاحسانات فذلك رفعت عرضي هذا لمقامكم ملفوقاً بعرض محضر من الهدوات الكرام مسترحماً به من العناية المشكورة تقديمه مع كتابة تبي من مقامكم للمحل الايجابي والامر منوط برأيكم العالي افندم

﴿ ٧ ﴾ استدعاء بطلب تذكرة نفوس ﴿ ٧ ﴾ .

• دولتو افندم حضر تلى

يعرض لمقامكم السامي مقدمه ( فلان بن فلان ) العثماني من اهالي مدينة ( كذا ) اب مولده في المحلة ( الفلانية ) سنة ( كذا ) فيكون سني ( كذا ) سنين واني حياً صار تحرير النفوس في ولايتكم الجليلة كنت غائباً عن وطني فاسترحم من معاليكم احالة معروضي هذا لدائرة نفوس ولايتكم الجليلة لكي يصير تقييد اسمي في السجل واعطائي تذكرة نفوس حسب الاصول والامر لمن له الامر افندم

﴿ ٨ ﴾ استدعاء بطلب تذكرة عوضاً عن ضائع ﴿ ٨ ﴾ .

عطوفتو افندم حضر تلى

يعرض عبد عطوفتكم مقدمه ( فلان بن فلان ) العثماني من اهالي مدينة ( كذا ) ومن سكان المحلة ( الفلانية ) انه قد فقد منى ورقة نفوسي فاسترحم احالة معروضي هذا لدائرة نفوس ولايتكم الجليلة ليصير اخراج ورقة نفوس عوضاً عن الورقة الضائعة والامر منوط بعطوفتكم افندم

﴿ ٩ ﴾ استدعاء بطلب تذاكر نفوس ﴿ ٩ ﴾ .

دولتو افندم حضر تلى

تعرض مقدمته البير ونية العثمانية من المحلة ( الفلانية ) ان زوجي ( فلان

( ١ ) البادي اي الطاري من البادية وهو الجاني والمعني الاحسانات شاملة للجميع

ابن فلان) من بلد (كذا) او محلة (كذا) خانة (كذا) تحت السلاح في (برنجي طابور) . ايكنجي بلوك . الرديف المقيم في بلد (كذا) له مني اربعة اولاد . والى الآن لم يجر قيد نفوسهم في السجل ولا يخفى دولتكم اننا فقراء الحال وقد طلب منا الجزاء النقدي لتأخير قيد الاولاد المذكورين فان حسن احوال معروضنا هذا لدائرة نفوس ولايتكم ليسير اخراج نذاكر باسمائهم واعفائهم من الجزاء النقدي حسب الاصول تستجلبوا دعواتنا الخيرية للسدة المالية ابدها الله وعلى كل الاحوال الامر لوليہ افندم

﴿ ١٠ ﴾ - استدعاء بطلب اعفاء رسم التمتع

دولتو افندم حضرتلری

المعروض لدولتكم اني فقير الحال ذو عيال كثيرة ومن اهل الفاقة « ١ » وليس لي افتدار على استحقاق القوت لعيالي والآن مطلوب مني رسم التمتع لجانب الحكومة السنية وحال عبدكم معلوم عند الناس فاسترحم من معالي مراحمكم التبصر بحالي واعفائي من ذلك حسبا تقتضيه العدالة ويأمر به النظام والامر لمن له الامر افندم

﴿ ١١ ﴾ - استدعاء بطلب تنزيل قيمة املاك

دولتو افندم حضرتلری

يعرض لمعالي دولتكم مقدمه ( فلان الفلاني ) العثماني من اهالي بيروت ان الثلاثة دكاكين التي هي ملكي الواقعة في سوق ( الفلاني ) . كان تخمينها في السابق بشمن باهظ جداً وحيث ان الدكاكين المذكورة اجرتها لاتعادل ثلث القيمة المخمنة بها جئت الآن بعرضحالي هذا مسترحماً من عنايتكم الكريمة احواله الى قومسيون « ٢ » الاملاك ليصير تنزيل قيمتها السابقة الى الشمن الحاضر كما تقتضيه العدالة وبكل الوجوه الامر لوليہ افندم

( ١ ) الفاقة الفقر والحاجة ( ٢ ) قومسيون لفظة فرنسية معناها هيئة المذاكرة

﴿ ١٢ ﴾ - استدعاء بطلب دفع البذل النقدي -

دولتلو افندم حضر تلى

بعرض مقدمه ( فلان بن فلان ) العثماني البيروني من سكان الحلة  
( الفلانية ) انني في هذه السنة اصاب اسمي القرعة العسكرية واريد دفع  
بدل نقدي من مالي الخاص بدون بيع ولا رهن شيء من املاكي اصلاً  
فاسترحم من مراحم دولتكم احالة معروضي هذا الى مجلس ادلوة  
ولايتكم الجليله لاعطائي مضبطة وفق الاصول والنظم وبكل الاحوال  
الامر لمن له الامر افندم

﴿ ١٣ ﴾ - شهادة من الامام والمختار تربط به هذا العرض حال -

نحن الواضعون اسائنا واختامنا ادناه ان ( فلان ابن فلان ) البيروني  
العثماني الذي اصاب اسمه القرعة العسكرية يريد ان يدفع البذل النقدي  
من ماله الخاص بدون ان يبيع ان يرهن شيئاً من املاكه اصلاً ولا جليان  
الكيفية اعطيت له هذه الشهادة في ٠٠٠ سنة ٠٠٠ مختار امام  
فلان فلان

﴿ ١٤ ﴾ - معروض بطلب القبض على قاتل -

عطوفتلو افندم حضر تلي

بعرض عبد عطوفتكم مقدمه ( فلان بن فلان ) البيروني العثماني ان  
( فلان ابن فلان ) القاتل ( لفلان ) « ١ » والفار من وجه الحكومة السنية  
سمعنا يقيناً انه يوجد الآن في البلد ( الفلانية ) وقد مضت مدة طويلة  
ولم يمك وحيث ان عدالتكم لاترضى بضياع الحقوق العمومية والشخصية  
استرحم من مراحمكم اصدار امركم العالي الى دائرة البوليس لاجل ارسال

(١) آخر او ابن عمي مثلاً او غير ذلك من القرابة

بعض افرادها للقبض عَلَى القاتل المرقوم من المحل ( الفلاني ) واحضاره  
وبذلك تغتصمون دعائنا وبكل الوجوه يبقى الامر لحضرة من له الامر افندم  
﴿ ١٥ ﴾ - معروض بطلب مأمورية من متصرف لواء -

سعادتلو افندم حضر تلى

يعرض لمعالى سعادتكم مقدمه (فلان بن فلان) انه خدم سنين عديدة  
في مصالح متنوعة وكانت نهاية وجوده في المأمورية (الفلانية) وقد نال  
الثناء في جميع المأمورات التي خدمها طبقاً للاوراق التي بيده وقد الغيت  
المأمورية المذكورة والى الآن لم يتيسر لي معاش لسد رمق «١» العائله وحيث  
انه ذائع «٢» عن سعادتكم حب الخير واسداء «٣» المساعدة للبائسين وموجود  
الوظيفة الفلانية منحلة في مجلس ادارة لوائكم يلتمس مقدمه اصدار الامر  
بقبول امتحاني وتعييني بها وبذلك تكسبون دعاء الاطفال والعيال مدى  
الايام والليال خلد الله لكم الذكر الجليل والاثرا الجليل افندم

﴿ ١٦ ﴾ - معروض بطلب تذكار مرور للسفر -

سعادتلو افندم حضر تلى

يعرض لمعالى سعادتكم مقدمه العثماني من اهالى المحلة (الفلانية) انه قد عزم  
عَلَى اداء فريضة الحج الشربف في هذا العام مصحوباً بأسرته واولاده وخادمه  
وجملتهم (كذا) افراد وبلغنا تذاكر سفره من قلم ادارة النفوس فنلتس  
من سعادتكم تحويل معروضي هذا لمحله الايجابي ليصير اعطائنا التذاكر  
اللازمة حيث سنوجه ظهر غد مع الباخرة الحديدية المسماة (رحمانية) عن  
طريق مصر وندعو لمعاليكم ان شاء الله تعالى في تلك الاماكن الطاهرة  
والامر لوليهِ افندم

(١) الرmq بقية الروح (٢) ذائع منتشر من ذائع الخبر انتشر

(٣) اسداء اعطاء

﴿١٧﴾ عريضة استرحامية بطلب السفر مجاناً -

سعادتو افندم حضر تلى

يعرض لسامي مقامكم مقدمة العثماني من اهالي بلد (كذا) انه حضر  
لهذا اللواء ابتغاء الرزق فلم يجد اسباباً للتعيش ونفذ جميع ما كان في يده  
من النقود والآن يكتفي بالاياب الى وطنه فاسترحم اعطائي امراً الى وكالة  
البواخر (الفلاية) لاركاى مجاناً رحمة بفقري والامر لوليه افندم

﴿١٨﴾ صورة ثانية -

سعادتو افندم حضر تلى

يعرض مقدمة العثماني من بلد (كذا) ومن ابناء السبيل انني قد  
حضرت لهذه المدينة بقصد تعاضي اسباب المعيشة ولضييق الحال لم يتيسر لي  
الاقامة فيها والآن انقلب الرجوع الى بلدي ونظراً لفقري حالي التمس اصدار  
الامر لمن يلزم بانزالي مجاناً بالباهرة (الفلاية) ولا زال نور فضلكم مثلاً لاً  
بين الانام افندم

﴿١٩﴾ شهادة من الامام والمختار بفقير حال انسان -

فلان بن فلان البيروتي العثماني

من محلة كذا خانة كذا مولود سنة كذا

نحن الواضعون اسمائنا واختامنا بذيله ادناه امام ومختار المحلة (الفلاية)  
نشهد ان الافندي او الشخص المحرر اسمه من محلتنا وهو رجل فقير الحال  
مستقيم الاطوار لا يملك شيئاً من المال فلذلك اعطيت له هذه الشهادة لاجل  
اعطائه تذكرة مرور مجاناً ليدافر الى البلدة (الفلاية) وعلى كل حال الامر  
لمن له الامر افندم

امام مختار

فلان فلان

## ﴿ ٢٠ ﴾ كفالة للحكومة السنية بسفر انسان

فلان ابن فلان البيروتي العثماني

من محلة كذا خانة كذا مولود سنة كذا

بتاريخه قد كفلت لجانب الحكومة السنية الافندي او الشخص المحرر اسمه اعلاه لاجل اعطائه تذكرة مرور الى البلد ( الفلانية ) واذ لاسمح الله صدر شايه دعوى او طلب منه شي، اكون ملزوماً باحضاره وان لم احضره فاني اقوم مقامه ولاجل البيان حررت ذلك في ٠٠ سنة بئده الكفيل فلان

## تصديق هذه الكفالة من طرف امام المحلة

حيث ان هذه الكفالة المعطاة من طرف ( فلان ) معتبرة نظاماً اقتضى التصديق عليها في كذا سنة كذا امام فلان

## ﴿ ٢١ ﴾ صورة ثانية

فلان ابن فلان البيروتي العثماني

من محلة ٠٠٠ خانة ٠٠٠ مولود ٠٠٠ سنة

بتاريخه ادناه قد كفلت ( الافندي ) او الشخص المحرر اسمه ولقبه اعلاه لجانب الحكومة السنية بان احضره حينما يطلب من طرف المستنطق او المحكمة واذ لم احضره اكون ملزوماً بدفع ( ثلاثين ليرة عثمانية ) وللبيان حررت هذا السند على نفسى في ٠٠٠ سنة ٠٠٠

## ﴿ ٢٢ ﴾ شهادة من الامام والمختار واعضاء المحلة

فلانة بنت فلان ارملة فلان

نحن الواضعون اسمائنا ادناه امام ومختار واعضاء المحلة ( الفلانية ) نشهد

بالله تعالى ان المرأة المرقومة اعلاه هي ارملة ( فلان ) عاجزة فقيرة الحال  
وعندها اولاد صغار قاصرون وليس لها معين ولا تملك سوى هذا البيت  
الذى هو سكنها ومأواها فتستحق ان تكون من جملة العجزة الساقط عنهم  
مال الويركو حسب النظام الممنوح من لدن العواطف السلطانية والمراحم  
العالية وبياناً لحالها اعطيت لها هذه الشهادة في كذا سنة كذا

اعضا	اعضا	اعضا	مختار	امام
فلان	فلان	فلان	فلان	فلان

﴿ ٢٣ ﴾ - صورة ثانية بمرض انسان -

فلان ابن فلان من المحلة الفلانية

نحن الواضعون اسمائنا واخواننا بذيله ادناه امام ومختار واعضاء المحلة  
( الفلانية ) نشهد بالله تعالى ان الافندي المحرر اسمه اعلاه كان مريضاً  
من عدة شهور اسير الفراش لم يستطع القيام لقضاء حوائجه فلذلك اعطيت  
له هذه الشهادة تحريراً في كذا الشهر سنة ...

﴿ ٢٤ ﴾ - شهادة بخصوص رجل منقطع عن الاشغال -

نحن الواضعون اسمائنا واخواننا بذيله ادناه امام ومختار واعضاء  
المحلة ( الفلانية ) ومن لهم المعلومية بذلك نشهد بالله تعالى ان فلان  
المحرر اسمه ولقبه اعلاه منقطع عن الاشغال الدنيوية من مدة « كذا »  
سنتين وليس له معين بعد الله تعالى الا ولده ( فلان ) هذا ما نعلمه  
ونشهد امام الخالق والخلائق والبيان اعطيناه هذه الشهادة في كذا  
الشهر سنة ...





﴿ ٢٥ ﴾ - عرض حال بطلب وكالة -

لجانب نيابة الشرع الشريف البهية

فضيلتو افندم حضر تلى

يعرض عبيدكم (فلان وفلان) العثمانيان من اهالي محلة « كذا » انه قد وكلنا « فلاناً » بقبض جميع استحقاقنا من ارقاف اجدادنا الكائنة بالمحلة « الفلانية » المتصل اليها بالارث الشرعي من المرحوم « والدنا » فلان وبناء عليه جئنا بمعرضنا هذا مسترحمين احواله الى محكماتكم الشريفة لاجل اعطاء وكالة شرعية عامة الى « فلان » الموما اليه حسب الاصول وبكل الاحوال الامر لمن له الامر افندم

﴿ ٢٦ ﴾ - عرض حال بطلب ارث -

فضيلتو افندم حضر تلى

يعرض مقدماه « فلان وفلانة » العثمانيان من اهالي « كذا » انه من مدة « سنة كذا » توفيت والدتي « فلانة بنت فلان » العثمانية وانحصر ارثها الشرعي في « وفي شقيقتي « فلانة » المرقومة ولم يكن لها وارث سوانا وان من جملة ما كانت تملكه مدة حياتها وتركته لنا ميراثاً الدار الكائنة في محلة « كذا » المشتمله على « كذا » غرف فيكون لي من هذا الارث « كذا »

ولاخفى «كذا» ولي في ذمة والدتي دين الفاقرش بموجب كميالة بيدي  
مذيلة بالشهود وتنازعني اخي بذلك فاسترحم من مراحم فضيلتكم احالة  
معروضي هذا الى محكماتكم الموقرة وجلب اخي المرقومة او وكيلها وفرز  
نصيب كل منا من هذه التركة على ما يقتضيه الحكم الشرعي وبكل الاحوال  
الامر لمن له الامر افندم

### ﴿٢٧﴾ عرض حال يمنع بناء

فضيلتو افندم حضر نلرى  
المعروض ان قطعة الارض التي هي ملكي وتحت تصرفي بالارث  
الشرعي عن والدي (فلان) الكائنة في محلة (كذا) المعلومه الحدود مع  
البناء القائم بها قد احدث اخي (فلان ابن فلان) في الارض المجاورة لها  
بناء تعدى فيه الى حدود ارضي المذكورة من غير مسوغ شرعي فبنساء  
عليه استرحم احالة معروضي هذا الى محكماتكم البهية ليصير جلب اخي المذكور  
ومحاكمته ورفع بنائه الذي تعدى به على ارضي وتوقيفه على حدوده وبكل  
الاحوال الامر لمن له الامر افندم

### ﴿٢٨﴾ صورة ثانية

فضيلتو افندم حضر نلرى  
يعرض لفضيلتكم مقدمه ٠٠٠ العثماني ان عمي (فلان ابن فلان)  
مات عقيلا لا ذكر ولا انثى ولكون عبدكم مقدمه ورثا له اقتضى عرض  
الكيفية لكي تأمروا باحضار زوجته (فلانة ابنة فلان) الملاكة العثمانية  
المقيمة في بيروت في محلة (كذا) ومحاكمتها والحكم عليها بثلاثة ارباع  
التركة وتسليمها الي مع مصاريف المحكمة ومنعها عن معارضي وبكل الوجوه  
الامر لمن له الامر افندم

﴿ ٢٩ ﴾ - عرض حال بطلب مقاسمة -

فضيلتو افندم حضرتلري

يعرض مقدموه البيروتيون العثمانيون ان مورثنا ( فلان ) البيروتي العثماني قد توفي من نحو ( كذا ) سنين وانحصر ارثه الشرعي بنا نحن الواضعون اسمائنا بذيله وقد ترك عقارات معلومة الحدود والجهات ( او حدودها كذا ) مثلاً وكتب بذلك علماً شرعياً وحيث اننا قد اقتسمنا العقارات المذكورة عن تراض بمعرفة اهل الخبرة والمعرفة فلتعس اعطاءنا حجة مقاسمة بذلك والامر لوليه افندم

فلان ابن فلان	فلان ابن فلان	فلان ابن فلان
البيروتي العثماني	البيروتي العثماني	البيروتي العثماني

﴿ ٣٠ ﴾ - عرض حال بطلب إثبات رشد -

فضيلتو افندم حضرتلري

يعرض لمعالي فضيلتكم مقدمه . . . العثماني انني منذ « كذا » كنت قاصراً عن درجتي البلوغ والرشد وقد كان اني وصياً علي « فلان » بموجب حجة شرعية صادرة من محكمة « كذا » الترعمية بتاريخ « كذا » بامضاء وختم ( فضيلتو او مكرماتو فلان افندي نائب البلدة الفلانية ) وحيث انني الآن قد بلغت الرشد وجاوزت سن العشرين من عمري وصرت قادراً على جميع التصرفات الترعمية بنفسني استرحم احضار الوصي المذكور واثبات رشدي امام فضيلتكم بحضوره وفسخ وصايته المذكورة ورفع الحجز عني والامر لوليه افندم

﴿ ٣١ ﴾ - شهادة بأخذ رخصة عقد نكاح -

فضيلتو افندم حضرتلري

المعروض لفضيلتكم ان ( فلان ابن فلان ) قصده ان يجري عقد نكاحه

عَلَى الْبَنَةِ الْبِكْرِ الْبَالِغَةِ ( فَلَانَةُ بِنْتُ فَلَانٍ ) مِنْ مَحَلَةٍ ( كَذَا ) وَكُلِّ مِنْهُمْ  
عُثْمَانِي وَمِنْ أَهَالِي بَيْرُوتٍ وَحَيْثُ أَهْمَا لَا مَانِعَ لَهَا لِأَشْرَعًا وَلَا نِظَامًا وَلَيْسَتْ  
الْبِنْتُ الْمَذْكُورَةُ مَتَزُوجَةً وَلَا مَخْطُوبَةً لِعَسْكَرِيٍّ . أُعْطِيَتْ لَهَا هَذِهِ الشَّهَادَةُ  
لِأَجْلِ اعْطَائِهَا أَذْنًا مِنْ الْمَحْكَمَةِ التَّرْعِيَّةِ الْمُطَهَّرَةِ بِاجْتِرَاءِ الْعَقْدِ حَسَبِ  
الْأَصُولِ وَالْأَمْرِ لِمَنْ لَهُ الْأَمْرُ أَفْنَدِمَ      مَحْتَارَ      إِمَامَ  
فَلَان      فَلَان

### ﴿ ٣٢ ﴾ - صورة ثانية -

فَضِيلَتُكَ أَفْنَدِمَ      حَضْرَتُكَ  
الْمَعْرُوضُ لِفَضِيلَتِكَ أَنْ « فَلَانُ ابْنُ فَلَانٍ » الْبَيْرُوتِيُّ الْعُثْمَانِيُّ قَصَدَهُ أَنْ  
يَجْرِيَ عَقْدُ نِكَاحِهِ عَلَى « فَلَانَةَ بِنْتُ فَلَانٍ » مِنْ مَحَلَةٍ « كَذَا » الْبَيْرُوتِيَّةِ  
الْعُثْمَانِيَّةِ الثَّيِّبِ السَّالِغِ الْمُطْلَقَةِ مِنْ « فَلَانِ ابْنِ فَلَانٍ » بِتَوْجِبِ أَعْلَامٍ شَرْعِيٍّ  
صَادَرَ مِنَ الْمَحْكَمَةِ الْمُطَهَّرَةِ الْمُؤَرَّخِ فِي « كَذَا » وَحَيْثُ لَا مَانِعَ شَرْعًا وَلَا نِظَامًا  
أُعْطِيَتْ لَهَا هَذِهِ الشَّهَادَةُ لِأَجْلِ اعْطَائِهَا أَذْنًا مِنَ الْمَحْكَمَةِ التَّرْعِيَّةِ الْمُطَهَّرَةِ  
حَسَبِ الْأَصُولِ وَالْأَمْرِ مَوْكُولٌ لَوْلِيهِ أَفْنَدِمَ

### ﴿ ٣٣ ﴾ - عرض حال بطلب تخفيض نفقة -

فَضِيلَتُكَ أَفْنَدِمَ      حَضْرَتُكَ  
يَعْرُضُ لِفَضِيلَتِكَ مَقْدَمُهُ الْعُثْمَانِيُّ مِنْ بِلَدِ ( كَذَا ) ابْنُ النِّفْقَةِ الْمَفْرُوضَةِ  
عَلَيَّ لِزَوْجَتِي ( فَلَانَةُ بِنْتُ فَلَانٍ ) الْبَاقِيَةُ عَلَى عَصْمَتِي وَقَدَرُهَا أَرْبَعَةُ قُرُوشٍ  
( مَثَلًا ) فِي كُلِّ يَوْمٍ كَثِيرَةٌ جَدًّا حَالُ كَوْنِي رَجُلًا فَقِيرًا مَبْتَلًى بِالْأَمْرَاضِ  
وَعِنْدِي وَالدَّتِي وَآخِي الْعَاجِزَانِ وَبِالنِّسْبَةِ لِحَالِ عَبْدِكُمْ لَا أَتَحْمَلُ تَعْيِينَ هَكَذَا  
نِفْقَةٍ فَإِنْ حَسَنَ لَدَى فَضِيلَتِكَ النَّظَرُ فِي حَالِي وَتَخْفِيزُ النِّفْقَةِ الْمَذْكُورَةِ حَسَبًا  
نَفْتَضِيهِ عِدَالَتَكُمْ وَالْأَمْرُ لِمَنْ لَهُ الْأَمْرُ أَفْنَدِمَ

﴿٣٤﴾ - عرض حال بطلب اقامة وصي على قاصرين -

فضيلتو افندم حضرتلري

يعرض مقدمه لمالي فضيلتكم ان (فلان ابن فلان) قد توفي من نحو (كذا) سنة ولم يقيم وصياً مختاراً علي ولديه (فلان وفلان) القاصرين عن درجة البلوغ والرشد وليس لهما ولي يتعاضى امورهما فالتس من فضيلتكم اقامة وصي امين عليهما يتعاضى مصالحهما وينظر في امورهما الى حين بلوغهما رشد هما وبذلك يحصل لفضيلتكم الاجر من الله والثناء من الخلق والامر لمن له الامر افندم

﴿٣٥﴾ - صورة ثانية -

فضيلتو افندم حضرتلري

يعرض مقدمه (فلان) من اهالي وسكان مدينة (كذا) ان زوجتي (فلانة بنت فلان) توفيت من مدة «كذا» وتركت ولدين وهما «فلان وفلانة» القاصرات عن درجتي البلوغ والرشد فبناء عليه استرحم اقامتي وصياً عليهما واعطائي حجة شرعية ناطقة بالوصاية وبكل الاحوال الامر لمن له الامر افندم

﴿٣٦﴾ - عرض حال بطلب تسليم عقار -

فضيلتو افندم حضرتلري

يعرض لمالي فضيلتكم مقدمه . . . العثماني انني اشتريت من فلانة نصف المحل الكائن في كذا بموجت سند طاو بنومرو كذا مؤرخ في كذا وقد مضى علي هذا المبيع ثلاث سنوات لم اتمكن بها من اجور هذا المحل لتعمر المرأة فلانة زوجة فلان المتوفي بداعي لها اولاد قاصرون ولذلك استرحم جلب المرأة المذكورة الى محكمكم المطهرة والحكم عليها بتسليم ماخصني من العقار المذكور وفقاً للاصول الشرعية والامر لمن له الامر افندم

٣٧ ﴿ عرض حال مخارجة ﴾

فضيلتلو افندم حضرتلرى

يعرض مقدمه العثماني ٠٠٠ ان (فلان ابن فلان) المتوفي والمتحصر ارثه الشرعي في وفي المتوفي شقيقي (فلان وفلان) اقد ترك قطعة ارض وداراً كائنتين في محلة «كذا» حدودهما «كذا» وحيث مرادي الخروج عن نصبي من هذا الارث الى «فلان» استرحم احبته معروضى الى المحكمة الشرعية ليصير تنظيم حجة بذلك والامر لمن له الامر افندم

٣٨ ﴿ استدعاء الى متصرف بالضرب والسلب ﴾

سعادتلو افندم حضرتلرى

يعرض مقدمه «فلان» الناجر العثماني المقيم في بيروت انه في الساعة الخامسة من ليلة «كذا» بينما كنت راجعاً مع امرئى الى البيت واذا فجئتى ثلاثة اشخاص وهم «فلان وفلان وفلان» جميعهم عثمانيون مقيمون في بيروت واخذوا يتهددوني بالضرب والقتل وخيراً اتهربوا عني بالسلاح وطلبوا منى تسليم مامعى ثم سلبوني واخذوا ساعتى ونده الذهبى ودرهم كانت معى وقدرها «كذا» ٠٠٠ وفروا هاربين فبىء عليه استرحم القاء القبض على الجانين المرفومين ونحاكمهم وبجازاتهم بما يقضى به القانون عليهم والحكم بارجاع الامتعة المسلوقة وبكل الاحوال الامر لمن له الامر افندم

٣٩ ﴿ صورة ثانية ﴾

سعادتلو افندم حضرتلرى

يعرض لمعالي سعادتكم انه بينما كان هذا الداعي راجعاً من السوق ما بين الساعة «كذا وكذا» الى منزله الكائن بمحلة «كذا» واذا بفريق من اللصوص هجمت على فى احدى الازقة وسدوا فى وسلبوا منى ساعتى وسلسلتها الذهبية وكيس النقود المشتمل على «كذا» دراهم بعد ان اوجعوني ضرباً

مبرحاً ولسوء الحظ لم يصادفني في تلك الحالة من استغيث به لا من رجبال  
الدرك ولا من المارة وقد عرفت البعض من هؤلاء اللصوص بالشبهة  
والقرائن وهم « فلان وفلان » من اهالي المحلة « الفلانية » وهذا العمل قد  
سبب لي مرضاً منعني عن الخروج من الدار فالتمس ارسال طبيب البلدية  
للكشف علي واعطائي تذكرة طبية بذلك واستحضار هؤلاء الاشقياء  
المذكورين وتوقيفهم واخذ استنطاقهم واسترجاع ماسلبوه مني والحكم عليهم  
بما تقتضيه العدالة وبكل الاحوال الامر لوليہ افندم

﴿ ٤٠ ﴾ - استدعاء لمدي عمومي بشأن اعتداء -

سعادتو افندم حضر نلرى

اعرض لسعادتكم انه في ليلة الاحد الواقع في « كذا » سنة « كذا »  
بينما انا راجع من المحلة الفلانية واذا باثنين « فلان وفلان » عارضان في  
الطريق وهما شاهري السلاح فجمعا علي وانا راكب فرسي فحاولت التخلص  
منهما فلم اتمكن بل ضرباني بمدة اخطأتني واصابت فرسي فتوجهت الى دار  
الحكومة واعلمت دائرة البوليس بما وقع فذهب البوليس والتي القبض على الاشخاص  
المذكورين واخذ السلاح منهم وبعد استنطاقهم اودعوا السجن والآب  
بلغ علم عبدكم ان المعتدين المرقومين سيخرجون من الحبس تحت الكفالة مع  
كون الفرس تحت الخطر الشديد ولو لم تصب المدينة الفرس لاصابني وقتلني  
وحيت ان هذا مغاير للعدالة ولا يرضى به العدل جئت مسترحماً بالبصر  
بهذه الدعوي واتقاضي من المغدورة والامر لمن له الامر افندم

﴿ ٤١ ﴾ - استدعاء لمدي عمومي بشأن افتراء قواص -

سعادتو افندم حضر نلرى

يعرض مقدمه « فلان » البيروني العثماني انه يوم الاحد الواقع في  
« كذا » بينما كان ولدي « فلان » واقفاً في احدى الطرقات « الفلانية » واذا

اصحبه وصاص في جنبه الايسر من «فلان ابن فلان» فامسك الجاني واودع في السجن وجرى الكشف الطبي على ولدي المذكور واعطى الرايور «١» من طرف الاطباء وبما ان الجاني قد اصاب في وجهه بأثر البارود هند طلوع الطلق الذي يستدل منه على ان فعل القواص كان مقصوداً منه بأخذ النيشان على ولدي الموقوف فان حسن لدى مراحمكم صدور امركم الى طبيب البلدية باجراء الكشف على وجه الجاني واعطاء المعلومات بذلك وقد تبين ان الجاني له عدة افتراءات وسوابق على البعض من جيرانه وخلافهم فاسترحم تحويل معروضي هذا للمحل الايجابي لكي يجري بحقه حكم القانون المنيف وبكل الاحوال الامر لمن له الامر افندم

﴿٤٢﴾ - استدعاء لمعاون مدعي عمومي بشأن مفترجه

عزتلو افندم

اعرض لمعاليكم انني من جملة تبعة دولتنا العلية ابدها الله الناشرة لواء الامن والراحة في جمع ممالكها المحروسة وسعادتك من جملة مأموريها الصادقين المحافظين على تنفيذ نظام المنيف وعبدكم مقدم هذه العريضة للتبصر بمسألتي وهو انه منذ خمسة عشر يوماً بينما كنت في دكاني الواقعة في الحلة (الفلانية) واذ حضر (فلان ابن فلان) البيروتي العثماني وابتنرني بمدية في رأسي بدون سبب ما فوقعت على الارض مغشياً عليّ فبالحال قبض على الجاني الموقوف واودع السجن واخذ استنطاقنا فثبت افتراءؤه واصدر بحقه مذكرة توقيف وقد علمت الآن انه اخذ عليه كفالة واخرج من الحبس وهذا مخالف للرضاء العالي وحيث ان عبدكم طريق الفراش وبغاية الالم الشديد من هذا الفعل الذي لا ترضى به العدالة استرحم من عنايتكم التبصر في هذا الامر وجلب غريمي المذكور وارجاءه الى السجن الى ان تتم المحاكمة

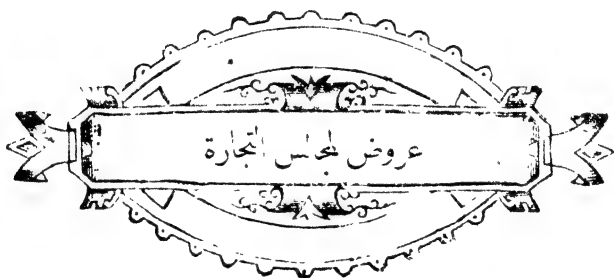


ويجري بحقه ما يأمر به القانون المنيف وبكل الاحوال الامر لمن له الامر ان قدم

### ﴿٤٣﴾ - صورة ثانية -

عزتلو افندم

يعرض مقدمه العثماني ان «فلان ابن فلان» قد اعترضني وانا في شغلي  
وشتني بالفاظ مخلة في الآداب وضربني على رأسي وذلك كان بمراي  
ومسمع من «فلان وفلان» ولم اقبله بشيء اصلاً وقد اوجب ضرره اياي  
امر الطبيب بالكشف على اثر الضرب المذكور واحضار الجاني وثقاعدي عن  
التغل مدة فاسترحم من مراحمكم مجازاته على جريمة الضرب والشم التي  
ارتكبها بحق وتأديبه حسبما تقتضيه العدالة ضمن دائرة القانون المنيف  
والامر لمن له الامر ان قدم



### ﴿٤٤﴾ - عرض حال بطلب اعلان افلاس -

لجانب رياسة التجارة البية

عزتلو افندم

يعرض مقدمه «فلان» التاجر العثماني المقيم في بيروت ان لي في ذمة «فلان»  
التاجر العثماني المقيم في بيروت «كذا» دراهم بموجب سند للامر مستحق الاداء  
جار عليه البروتستو (١) «بعدم الدفع وبما ان مديوني المذكور متمتع عن الدفع وقد

(١) بروتستو لفظة تليانية معناها رد المخالفة القانونية واقامة الحجة

ظهير لي من اعماله امور اوجبت فقد الثقة والريب والاشتباه به وعليه ديون كثيرة  
للغير ايضاً التمس والحالة هذه الامر بجلبه لمحكمةكم الموقرة بالطريقة القانونية  
واشهار افلاسه رسمياً واجراء اللازم بحقه كما هو مذكور في المواد التي يتضمنها  
الفصل الاول من القسم الثاني من قانون التجارة والامر لمن له الامر اقدم

(٤٥٥) - عرض حال بطلب الحكم على كميالة مستحقة -

عز تلو اقدم

يعرض مقدمه فلان ٠٠٠ التاجر العثماني المقيم في بيروت اني اطلب  
من فلان ٠٠٠ التاجر العثماني المقيم في "كذا" مبلغاً قدره "عشرون الف قرش"  
مثلاً بموجب سند الامر مؤرخ في "كذا" سنة "كذا" لمزور سنة كاملة  
ومستحق الاداء وبما انه متردد عن دفع المبلغ المذكور التمس تبليغه نسخة عن  
استدعائي هذا وجلبه الى المحكمة بالطريقة النظامية بموجب ورقة اخذت اركي  
يحكم عليه بتأدية المبلغ المذكور مع الفائدة القانونية من تاريخ الاستدعاء الى  
انتهاء الدفع ومصاريف المحكمة وبكل الوجود الامر لمن له الامر اقدم

(٤٥٦) - عرض حال بطالب التفاء حجز -

عز تلو اقدم

يعرض مقدمه فلان ٠٠٠ التاجر العثماني المقيم في بيروت انه مستحق  
على (فلان) التاجر العثماني المقيم في بيروت ايضاً مبلغ (كذا) بموجب سند  
للامر مستحق الاداء وحيث ان مديوني المذكور متمتع عن الدفع وتحققت  
ان له في ذمة (فلان ٠٠٠) مبلغ (كذا) دراهم استرحم التفاء الحجز بواسطة  
محكمةكم الموقرة على المبلغ المذكور مقدار مطلوب مني منه ولاقتناع المحكمة بسحبه  
دعواي اني اقدم سند الدين الذي بيدي على مديوني المذكور وعلاوة على  
ذلك اقدم ايضاً سند كفالة من امضاء (فلان) مصدق من موقع رسمي  
ايضمن للحجوز عليه العطل والضرر الذي يلحق بفرضية سقوطي من

دعوى الحجز هذه وعليه التمس تبليغ نسخة مضدقة عن عرض حالى هذا الى المحجوز عليه ومثلها الى المحجوز عنده وفي المدة القانونية اتقدم لاقامة الدعوى لتثبيت الحجز المذكور وبكل الوجوه الامر ان له الامر افندم

﴿٤٧﴾ عرض حال بطلب الحكم على رصيد حساب

عزتلو افندم

يعرض مقدمه «فلان» التاجر العثماني المقيم في مدينة (كذا) انه يطلب لي من (فلان) التاجر المقيم في مدينة «كذا» مبلغ «كذا» دراهم وذلك رصيد حساب جار فيما بيننا لغاية ١٥ مارت سنة ٢٢٨ وحيث ان مديوني المذكور متردد عن الدفع لاعدار غير مشروعة التمس تبليغه نسخة عن عرض حالى هذا وجلبه لمحكمةكم الموقرة بالطريقة القانونية ليحكم عليه بدفع مطلوبي من تاريخ الدعوى حتى الدفع ومصاريف المحاكمة والامر ان له الامر افندم

﴿٤٨﴾ عرض حال بطلب تعجيل رؤية دعوى

عزتلو افندم

يعرض مقدمه فلان التاجر العثماني المقيم في بيروت انه يطلب لي من «فلان» مبلغ «كذا» بموجب سند للامر استحقاق ١٣ «كذا» سنة كذا وحيث ان مديوني هو على اهبة السفر وليس له نية في الرجوع لهذه الديار التمس من معاليكم جلب المديون المذكور الى المحكمة بالطريقة القانونية ومحاكمته والحكم عليه بالمبلغ المرقوم مع نفقات المحاكمة وان تجري بحقه الاحتياطات التي يميزها القانون بمثل هكذا ظروف وبكل الاحوال الامر اليكم افندم





﴿٤٩﴾ مضبطة لرئيس البلدية بخصوص تصليح طريق

لجانب رئاسة البلدية الموقرة

سعادتو افندم حضرتلرى

يعرض الواضعون اسمائهم بذيله ادناه اتناقده مناسا حضرة ملجأ الولاية الجليله مضبطة مؤرخة في (كذا) نسترحمها اصلاح الطريق النافذة والممتدة الى المحلة (الفلانية) وقد صارت حالتها الى سعادتك لاجل التبرص واجراء ما يلزم للطريق المذكورة من التصليح والتسوية كغيرها لان المشقة التي يتحملها المارون في تلك الطريق لا نكد توصف ومع كونها بحجرة ومرة وذات طلعات ونزلات لم يوقد فيها حتى الآن قناديل الغاز ولم تنل شيئاً مما هو معد للطرق العمومية من التصليح وخصوصاً في مثل هذه الايام التي هي ايام الشتاء فان المرور فيها على الحالة الحاضرة مما يوجب تحمل المشقات الزائدة للمارين ومثل ذلك لا نرضى به العدالة والحقانية فنسترحم الا ان تصليح الطريق المذكورة والالتفات اليها بايقاد القناديل حسب امثالها من الطرقات وبكل الاحوال الامر لوليّه افندم

بنده	بنده	الداعي	الداعي	الداعي
فلان	فلان	فلان	فلان	فلان

﴿٥٠﴾ عرض حال رفع ضرر عن الناس

عزتلو افندم

المعروض لمعزتك اما قد قدمنا جملة استدعاءات بشأن وجود الاوخم

والافذار في الخان الواقع شرقي السوق ( الفلاني ) ملك ( فلان ) التي بلقها  
المستأجر ( فلان ) وهذه القازورات مضرة بسكان ذلك السوق خصوصاً  
وللارين عموماً وحتى الآن لم يرتدع المستأجر عن وضع تلك الاوخاب  
والافذار المعطلة لبضائعنا والمضرة بصحتنا فلذلك بادرنا بتقديم عرضتنا هذه  
مسترحمين من حضرتكم منع المذكور عن وضع مثل هذه الاشياء وتنظيف  
ذلك المحل محافظة على الصحة العمومية والامر لمن له الامر افندم

بنده	بنده	بنده	بنده
فلان	فلان	فلان	فلان
			الداعي

﴿ ٥١ ﴾ - عرض حال بطلب تصليح محل في -

عزتلو افندم

المعرض لمعاليتكم ان الحارة الكائنة في المحلة ( الفلانية ) محتاجة الى  
بعض ترميمات ضرورية فانتمس من معزنتكم احالة معروضي هذا الى مهندس  
دائرتكم ليصير الكشف عليها واعطائي الرخصة بذلك حسب الاصول  
والامر لواليه افندم

﴿ ٥٢ ﴾ - عرض حال بطلب تعمير محل في -

عزتلو افندم

اعرض لمعزنتكم ان محلا الكائن في المحلة ( الفلانية ) يلزمه زيادة  
بعض غرف وتعمير الحائط الغربي او الشرقي ( مثلاً ) الحائد عن الطريق  
العمومية والخصوصية ايضاً فاسترحم احالة معروضي هذا لدائرة البلدية  
ليصير الكشف على المحل المذكور واعطائي رخصة بذلك والامر لمن له  
الامر افندم

## ﴿ ٥٣ ﴾ عرض مجال بتنزيل سقف بيت

عزتلو افندم

يعرض مقدمه العثماني ان الحارة (الفلاينة) الكائنة في المحل (الفلافي) ملك (فلان) قد ظهر في احدى غرفها حلال وسقف بعض الغرف تنذر بالخطر والسقوط ولذا صارت المبادرة الى ابلاغ حضرته للاحذ الاحتياطات اللازمة قبل حصول الخطر وارسال من يذم الى ذلك المحل لالتفت عليه وتنزيل سقفه السقوط واعطاء الرخصة حسب القانون الميف لتحديد بناءه وبكل الاحوال الامر لوليئه انتم

## ﴿ ٥٤ ﴾ عرض مجال بضياع امانة

عزتلو افندم

يرفع خبابكم مقدمه من امري مدينة (كذا) انه يوم (كذا) كنت راكباً مع الخودي نومرو ٠٠٠ في محلات الشرة ورايت لتروح الفس وبيت « بتجة ضمنها حرائر وامنة تمية » فلم يمس برهة حتى تذكره البتجة فرجعت بالحال فوجدت الخودي عريته فسألته عن البتجة فانكرها كائناً ولذا جئتكم لاصدار امركم السري لمن يلزم مراقبة هذه الامتعة السين انواعها في الورقة المربوطة بعرضي الى هذا واحراء المصمم المذكورة لاعود الى وطني شاكراً عنايتكم افندم

## ﴿ ٥٥ ﴾ عرض مجال بطلب تذكرة صيد وحمل سلاح

عزتلو افندم

يعرض مقدمه ٠٠٠ العثماني انه قد مارس فن الصيد بالاسلحة الرابطة مدة من الزمن ويرغب التجول في اطراف هذه المدينة لصيد الطيور والتمس التنصير به اليه رسمياً حسب الاصول بناء ان يتوقى الحذر في مواقع ارمي بكل دقة حتى لا يحصل منه اذى خطر ومر بوط مع عرضي الى هذا شهادة من الامام والختار بحسن السيرة والاستعداد في هذا الفن ودرايتكم اسمي افندم

## الباب الثاني

وفيه خمسة فصول \* في مخاطبة الصدور والقضاة النظام \*  
 والمفتين ونقباء الاشراف الكرام \* والعلماء والادباء الافاضل \*  
 والصلحاء والاشراف واهل الطرق الاماثل \* والوالدين والاهل  
 والانساء \* وما اشبه ذلك

### الفصل الاول

في مخاطبة الصدور العظام والقضاة الكرام

حمد المَن اختص صدور اركان الشريعة الغراء \* بمن حازوا  
 المناقب العلية والاخلاق السحاء \* واتصفوا بحامد الاوصاف  
 ونالوا غرر لثناء \* فهم الذين اقامهم الله سبحانه وتعالى على الدين  
 امانة \* وجعلهم في الدارين سعداء \* فتحت بوجودهم النحور «١»

(١) النحور جمع نحر وهو موضع القلادة من الصدر

وتجلى بارشاداتهم الصدور \* وابتسمت بحاسن اخلاقهم الثغور \*  
فلا زلنا بنبراس «١» علومهم نستير \* وبكف جاههم عند  
الشدائد نستجير «٢»

### صدور عرائض الشيخ الاسلام

ركن الانام الذى يشار اليه . قطب الاسلام الذى مدار فتاوى الشرع  
عليه . مولانا شيخ الاسلام . ملجأ العلماء الاعلام «٣» دولتو سماحتلو . متع الله  
بوجوده العالى جميع الانام . ودامت نبهج «٤» بحضرته اللبالي والايام

— ٢ —

ركن الامة الاسلامية . وصدر علما الشريعة المحمدية . وحيد الدهر .  
وفريد العصر . مولانا شيخ الاسلام . . . ادام البارى شريف حياته .  
وانار الوجود بنور ذاته

— ٣ —

صفوة العلماء الاكابر . من عقدت في الورى عليه الخناصر . العلامة «٥»  
الجليل . والفهامة «٦» النبيل . مولانا شيخ الاسلام . . . وطد الله ركن  
العلم بذات دولته . واعلى مقام الدين بسمو «٧» سماحته

(١) البراس للمصباح وقيل انه معرب ومعناه النور والضوء . (٢) الجار  
المستجير وهو الذى يطلب الامان

يكتب محل الاصفار = - الالقاب

• دولتو سماحتلو ( او ) صاحب الدولة والسماحة

(٣) الاعلام جمع علم بمعنى الجبل وفيه تشبيه بليغ اي كلالاعلام في الثبات  
(٤) نبهج تسريهج من به فرح ومر (٥) العلامة كثير العلم والثاء فيه للمبالغة  
(٦) الفهامة كثير الفهم والثاء فيه للمبالغة (٧) السمو الارتفاع . والعلو



— ﴿٤﴾ —

اجل رجال الدولة العثمانية . اعظم علماء الامة الاسلامية . مولانا شيخ الاسلام . علم العلماء الاعلام . . . ادام الباري لنا بدر علاه . وعلى له القدر والجاه

— ﴿٥﴾ —

سند افاضل البلاء . مهجة امثال العلماء . شيخ الاسلام والمسلمين . صدر الائمة في العالمين . . ادام الله عزيز ايامه وعم اولي الفضل كفة بوافر انعامه

— ﴿٦﴾ —

امير العلماء . وعالم الامراء . من افتخر بوجوده كل انسان . واتفتت على فضله علماء هذا الزمان . مولانا شيخ الاسلام . . دامت معاليه وسعدت ايامه ولياليه

— ﴿٧﴾ —

محدث رجال الافاضل . مدار الاعاظم والامثال . غرة جبين العصر . ونتيجة هذا الدهر . مولانا شيخ الاسلام . لازالت الورد في باب عاياه وافقين . واهل الآمال بكلمة فضله طائفين «١»

— ﴿٨﴾ —

امام ثقتدي باناره فضلاء الاقطار . وتهندي بانواره علماء الامصار . بدر الاسلام . واحد الانام . مولانا السند العظيم . صاحب الجاه الفخيم «٢» . . اعطاه الله فضلاً جسيماً . وقدرأ في الورى عظيماً

— ﴿٩﴾ —

بحر الفضل الزاخر . بدر سماء المحاسن والمفاخر . ملاذ الخاص والعام . شمس العلماء الاعلام . مولانا . . لازال كوكب فضله ساطعاً . وبدر احكامه في ابق المعالي طالعا

(١) طائفين من طاف حول الشيء استدار به (٢) رجل فخيم اي

عظيم القدر

١٠

صاحب المجد والسماحة . مالك ازمة «١» البلاغة والفصاحة . غرة جبين الشرف الاجلى . قرة عين المجد الاعلى . كنز الانام . شيخ الاسلام لازال مجلسه العالي موشح «٢» الاعطاف بالسعادة . مزين الاشراف بالسيادة

١١

صدر صدور العلماء العظام . زينة فضلاء الجياذة «٣» الفجاء . صاحب الدولة والسماحة . والوخاحة والرخاحة «٤» مولانا شيخ الاسلام . . . اذامه الله حلية «٥» اللاياء والنايال . ونسراً للفضل والمجد والكمال

صدر عرائض لقاضي عسكر

ناظم عقد المحامد . ومرتب شمل المقاصد . بدر العلماء الاعلام . وصدر الموالي «٦» الكرام . قاضي العساكر . وملجأ الاكابر . سياحتلو . . . متعباً الله بطول حياته . وافاض على سياحته حزيل حياته «٧»

١٢

ركن الامة والدين . وارث علوم الانبياء والمرسلين . العلامة الجليل والخبير الاصيل . صاحب السماحة . . . لازال منجلياً بخلي الآداب والمعارف . متوجاً «٨» بتاج الشرف والعارف

(١) الازمة الشدة من ازم تلى الشيء . امسك عنه (٢) موشح الوشاح بالكسر شيء ينسج من اديم ويرصع شبه فلادة تلبسه النساء وجمعه وشح وتوشحت المرأة لبست الوشاح (٣) الجياذة جمع جيهذ بالكسر النقاد الخبير (٤) الرخاحة من رجع الشيء اذا زاد وزنه (٥) الحلية الزينة وحلية الرجل صفته (٦) الموالي جمع مولى وهو السيد (٧) حياته عطاياه من وهبت لفلان مالاً اعطيته (٨) متوجاً اذا كان لابس تاج وهو معروف

❦ ٣ ❦

امام كبراء علماء عصره . وجهيزة مشاهير «١» فضلاء مصره . قاضي  
القضاة . وملجأ الثقة مولانا . . . لازالت حضرته الزاهرة قبله الاقبال .  
وكعبة الآمال والافضال

❦ ٤ ❦

اجل العلماء الاكابر . واعظم الرجال الامثال . قاضي قضاة الاسلام  
وملجأ العلماء الكرام . مولانا صاحب الساحة . . . ادام الله به النفع .  
وشيد به اركان الشرع

❦ ٥ ❦

لمعالي حضور . لامع الشرف والنور . صدر العلماء الاعلام . وفخر  
الصدور الكرام . من اشتهر صيته في الاقطار . واشرفت شمعوس فضائله على  
الامصار مولانا . . . ادام الله عزه ومجده

❦ صدور عرائض لقاضي مدينة ❦

فخر العلم والعلماء . ومقندي افاضل العظماء . الآخذ من كل فضيلة  
بالحظ الاوفر . حضرة القاضي الاشهر . صاحب الفضل والفضيلة . والاخلاق  
الجيلة . . . حرس الله مهجته «٢» . وادام بهجته «٣»

❦ ٤ ❦

شمس سماء المعارف وظل الفضل الوارف «٤» عمدة القضاة الاعلام  
وفخر الجهابذة الكرام . . . اخال الله بقاء حضرته وسرنا بدوام مسرته

(١) مشاهير من الشهرة وضوح الامر ولفلان شهرة اي فضيلة اشتهر  
بها (٢) مهجته روحه (٣) بهجته حسنه (٤) الوارف الممدود الواسع

## ❦ ٣ ❦

قدوة القضاة والحكام . و مرجع شريعة الانام . مصباح « ١ » الفضل  
الذي اضاء نوره . و بزغت « ٢ » في سماء المكربات بدوره . . . ادام الله  
توفيقه . وجعل السعد كل آن رفيقه

## ❦ ٤ ❦

عمدة الافاضل الكرام . و قدوة القضاة العظام . بحر الكمال و يسوعه  
ومفرد المجد « ٣ » و مجموعه . . . لازالت سحاب « ٤ » العز عليه هائلة  
وغيوث « ٥ » المسرات بيباه نازلة

## ❦ ٥ ❦

بدر الافاضل . و عين العلماء الامثال . العلم المفرد في القضاء . والجهيز  
الامجد بين اهل الذكاء . مولانا . . . فصح الله في ايامه . و زاد في رفعة مقامه

## عرائض متنوعة المقاصد

## ❦ ١ ❦ جواب عريضة ❦

غب سلام تنهج رياض القلوب بكلمات « ٦ » زهرة . و تزدهي « ٢ »  
سماء النفوس بمطالع زهره . و تنتظم ايات السرور على بحره المديد .  
و تنحل اعناق الفضائل بعقده الفريد . يهدي لحضرة من هو البحر في  
سماعته . و بهاء العز في فسيح مجد ساحته . لازالت احادث فضائله تملئ

( ١ ) المصباح السراج اي النور « والصباحة الجمال » ( ٢ ) بزغت الشمس  
طلعت ( ٣ ) المجد الكرم ( ٤ ) سحاب جمع سحابة وهو الغيم ( ٥ ) غيوث جمع  
غيث وهو المطر ( ٦ ) كاتم غطاء النور اي الزهر ( ٧ ) ازدهى بالشيء استخف  
وتهاون به ومنه قولهم لا يزدهى بخديعة

وآيات مجده على صفحات الايام والليالي ترسم وتثلي  
هذا وفي اسعد طالع . باشراف المطالع . ورد الانموذج «١» اللطيف  
الموشح بالثلطيف وحسن التأليف . ففضفت ختمه . وبأشرت لشحه «٢»  
ففاح لي نشر طيبه . ونلت من انس الحب بحبيبه . كيف لا وقد اعرب عن  
كل انضالك . ومحاسن شيمكم وحميد خصالكم . فلا . احصل عندي من  
السرور . بادرت بتحرير هذه السطور . راجياً من صاحب السماحة عدم  
انقطاع تحاريه . واتصال بروق لوايع اساخيره . واهدي التحية لكل من له  
بالسماحة اسمى مقام . والسلام مسك ختام

﴿ ٢ ﴾ عريضة ثانية

اهديك دعاء لاحت شمس اجابته في افلاك «٣» القبول واسديك «٤»  
ثناء يراقب منتهى الوصول . بدوام ترقى مراتب سيادتكم ما دار الملوان وتواصلت  
المسرة ببقاء عواطف مولى الاحسان . وبين الداعي يتقرب اسباب المكرم .  
المطالع كوكبهان مطالع اماحد الاكارم . اذ نبع نجم البشير «٥» المنير وفاح حطر  
الرهص النضير «٦» بقدم ذلك المرسوم المستنير . انتخبي بدرر غرره عقد ابكار  
العرائس والحاوي جواهر النفائس . فحمداً وشكراً لمولى النعم . حيث بدت مطالع  
احسانه الذي شمل وعم . ولقد بادرت برقم جمل الدعاء . مسطراً جميل الثناء . في  
كتاب اروه بشفرة بالرحاب «٧» العلية . دوام قيد اسم الداعي في دفتر الانتماء

(١) الانموذج بضم الهمزة وفي لغة نموذج بدون الف وهو مثال الشيء  
معرب (نوده) ومعناه صورة نتخذ على مثال صورة الشيء . ليعرف منه حاله  
(٢) لشحه قبله (٣) افلاك جمع فلك وهو النجم (٤) اسديك اعطيك  
(٥) البشير بالكسر الطلاق (٦) النضير الذهب وقيل النضار الخالص من  
كل شيء (٧) الرحاب جمع رحبة بفتح الحاء وهي ساحة المسجد والرحيب  
الواسع ومنه فلان رحيب الصدر

والتوسوية . مع توارده رسائل الكرم . بما يبدو من الخدم . فالداعي يقوم  
بواجبها على اثبت قدم . وادأوها من اجل النعم والسلام ختام

### ﴿٣﴾ عريضة ثالثة

بتقيل اليدين ابندي . وبركتهما اهتدي . وبلثم مواطى القدمين  
استوجب الرضاء . واشتد صالح الدعاء . دامت انوار سيدي ساطعة .  
وشموس مكارمه لامعة . اعرض بينا افتخر بذكر الخاسن الباهرة الجليلة .  
واترنم بشكر المآثر الشاملة الجزيلة . اذ بمرسوم السيد قد ورد . وعلى المملوك  
قد وفد . ومذا بصرت فيه خط بنانه «١» وشممت منه عطر اردانه «٢»  
بدلت اتراجي «٣» افراحاً . ومكدي بهجة وانشراحاً . واستقبلته بفرائض  
التعظيم المطلوبه . وسنن الآداب المندوبه «٤» وتناولته بايدي البجيل  
والاكرام . وقبلته قائماً على الاقدام . اظياراً لشعائر الاحترام . وطاب لي  
الوقت بمطالعته وصفا . وزال ما كان عندي من الوجد وانتفى . ولبست منه  
حلة من حلل الفخر والشرف . واغنمت به كنزاً من كوز العز والتحف  
والذي اشنف «٥» به المسامع انه كذا وكذا

### ﴿٤﴾ استعطاف خاطر

ان الطف نحية متتابعة الانفاس الزاكية «٦» . تبسم من لطافتها  
البدور الزاهيه . واشرف ثناء حلا لاذواق المسامع وردا . واتخذ هذا  
الداعي في جميع اوقاته وردا . وانمي دعاء خالص من شوائب «٧» الاكدار

(١) البنان روؤس الاصابع (٢) اردانه جمع اردن بالضم اصل الكرم .  
يقال قيص واسع الردن (٣) اتراجي احزاني (٤) مندوبة اسم مفعول من  
نذبه لامر فانتدب له اي دعاه له فاجاب (٥) شنف كلامه وقرطه حلاه  
(٦) الزاكية الممدوحة وزكى نفسه مدحها (٧) الشائبة واحدة الشوائب وهي  
الافذار والادناس

متعاقب بالليل والنهار . الى فريد العصر وواحدة . وامير المجد وقائده . (١) «  
مولانا . . . حفظه الله تعالى

وبعد فان سنح في الخمار الشريف . والطبع المنيف . السؤال عن  
تفاصيل احوال الداعي . فانه على حقوق اخلاصه للساحة محافظ ومراعي  
حامد على نعمة العافية . شاكر على التفضلات الوافية . فترجو الله تعالى ان  
تكونوا مسرورين بدوام الصحة والعافية . نائلين منه تعالى  
جزيل التعطفات والمنح الكافية . ونسترحم من سماحتكم ان تمنوا ببشائر  
الاطمئنان . لان ذلك يعد من جملة الاحسان . وتبلغوا سلامنا مع التوقير  
والاحترام . الى الانجال وجميع الاحباب . واللائذين بساني الجنب . من  
اتباع وخدام والسلام ختام

### ﴿٥﴾ جواب خطاب

اهدبك سلاماً ازهى من عقود الجمان «٢» . وثناء ابهى من الدر في  
اجياد «٣» الحسان . وبعد فقد وصل الى كتابكم الكريم . وتلقيته بما  
ينبغي له من التكريم فلا العين قررة والقلب مسرة والنفس ارتياحاً . والصدر  
انشراحاً . واجتليت «٤» منه روضة بلاغة قد ازهرت . وسما . فصاحة  
نجومها اسفرت «٥» . واغتنمت من براعة عبارته الفائقة مزيد المسرات .  
بما ابدىتموه من حسن الميل الى بديع الالفاظ . وشكرت المولى العظيم .  
على صحة مزاجكم الكريم . ففسأله ونبتهل اليه سبحانه . ان يديم علينا وعليكم  
احسانه . ثم المعروض كذا وكذا

(١) القائد واحد القادة بمعنى الخاضع (٢) الجمان جمع جمانة وهي حبة

تعمل من الفضة كالدر (٣) اجياد جمع جيد وهو العنق (٤) اجتلت انضحت

(٥) اسفرت اضاءت من اسفر الصبح اضاء

## ﴿٦﴾ عريضة ثانية

اقدم ابهى تحيات يشرق في الآفاق سنا (١) نورها . وتسليمات يشوق  
المشتاق انيق (٢) شذا (٣) نورها . وبعد فاننا تشرفنا بالمرسوم الذي شنف  
بل شرف المسامع . بما اودعه سيدي من فرائد (٤) المعاني والبدائع .  
لا سيما ماضته من الاخبار الباهرة والاحوال الزاهرة . ثم ان نكرم مولاي  
الكريم . بالسؤال عن الداعي القديم . فانه لم يزل ناشراً الوبة الثناء مقبلاً  
على وظيفة السكر والدعاء . وبالجملة فلولا خيفتي بغض النظر عن التصور .  
لما تجاسرت بتقديم هذه السطور . جواباً عن كتابه الذي خضعت (٥)  
بلاغته رؤوس الأقلام . واعجز بيديع عبارته الافهام فلا زالت المجالس  
بوجودكم مشرفة . والآذان بساع اخبار سماحكم مستنفة . ثم المعروف انه  
كذا وكذا

## ﴿٧﴾ خطاب مستطاب

( فالدهر يضحك من طلاقة بشره \* والعيش يرطب من نضارة عوده )  
مطاب العطاء امضاء همهم . وما رب الكرماء اسداء نعمهم . والمجد  
والعلاء للمكارم قواءد . والحمد والثناء للاحسن فوائد . فاذا لم تسعفا بالبنى  
بلداننا . ولم تحفنا بالمرام اوطاننا . وكانت

( كالبحر يقذف للقريب جوامداً \* جوداً ويبعث للبعيد صحابا )  
نودع شيم شمائلها الغضه «٦» وشيم شمولها المحضه «٧» ونعتاض عنها ببلد  
يطيب لنا رقيق هوائها . وبصفو ريق مائها . بل ناوي الى كهف

(١) السنا مقصور النور (٢) شئ انيق اي حسن معجب (٣) الشذا شدة  
ذكاء الرائحة (٤) الفرائد كبار الدر الواحدة فريدة (٥) خضعت تواضعت  
من الخضوع الطامن والتواضع (٦) الغضة من غض الشيء يغض فهو غض  
اي طري (٧) المحضة الخالصة من المحض وهو اللبن الخالص



مولانا حرس الله مكانه . وابد بالعز سلطانه . فانها اطيب من نسيم «١»  
الاسبحار . وارق من تسنيم «٢» الانهار . فادام الله علاه على عز المعال .  
واطلع كواكب بدر سعدة في سماء الكمال . فانه حفظه الله قد جمع شملنا  
بيدائع عوارفه فشملنا ببركات علومه ونتائج معارفه . فلا زال محفوظ العلا  
دائم العز بين الملا . ثم اعرض ماهو كذا وكذا

### ﴿٨﴾ خطابه طريف

اما بعد فلما تواترت اخبار شيعكم «٣» وتسلسلت آثار معالي هممكم .  
وتطيت المجالس بنشر طيب اخلاقكم . وتشنقت آذان المستمعين بجواهر  
زواهر ذكركم . لاسيما هذا الداعي المفتون ببدیع الصفات . المجموعة في تلك  
الذات . فاني وایم «٤» الله لا فتخر بوجوده الشريف . وابتهج بسنا محياه  
المنيف . كيف لا وقد قصد ان يكون من جملة المشمولين بنظرة الكريمة .  
والمتمثلين في باب احسانه العميم . فان يقبلني مع الطائفين في باب علياه .  
والمتراحمين على الانتماء الى حضرة علاه . فقد بلغت غاية المنى وملكت  
الكنز الذي لا يفي . وارجو من مولاي الاجل . فسخ الله تعالى له في الاجل  
ان يشملني بالفتاة . كما هو بعض عادانه . وبين باوامره الكريمة . اسبغ الله  
تعالى عليه نعمه العميمة والسلام

### ﴿٩﴾ خطابه لطيف

المولى الكبير . والعلم الشهير . صدر الصدور . وبهجة محافل السرور  
مولانا . . . دامت معاليه  
غُبُ تقديم واجبات الاحترام . واعلام ابهى الاشواق اسامي المقام .

(١) التسليم الريح الطيبة (٢) التسليم ماء معلوم وسط دار السلام  
(٣) الشيم جمع شيمة وهو الخلق (٤) ايم اسم وضع للقسم

الى من تلقت «١» بشائر صبح سماحته في اوج «٢» العلاء . وتأرجت «٣»  
نسائم مكارمه في جو السماء . وكلت «٤» في استيفاء اوصافه براعة الانشاء  
وعجزت الافهام عن استقصاء ما عنده من كماله . وبخل الزمان بوجود مثاله  
وبعد فان الداعي يهدي اليه سلاماً يضي بشره . وثناء يذوق نشره . ويعرض  
لجناحه الكريم . ومقامة السامي الفخيم . ان الامر الفلاني كذا وكذا

### ﴿ ١٠ ﴾ — خطاب جميل —

اهدي من تحف شكري ماتحف به المحامد . ويعود على اهل الوداد  
بموصول العرف باهر الصلات «٥» والعوائد . واقدم طيب تسليما في الفائقة  
ووافر تحياتي الخالصة الرائنة . واجمل به حسن الابتداء في طلعة ثنائي .  
واقدمه بين يدي نجواي «٦» في مقدمة وفائي . راجياً من الصدر سامي  
القدر . شمولي بهاتيك الانظار الكريمة . ودرج اسمي في جملة محسوبي  
حضرته الفخيمة . نصر الله وحه هذا الزمان بأشراق طلعتنه البهية السنا .  
واعاد لها عيدها الاكبر بالعز والحناء . واسأله تعالى ان يبقى سيدي في نعمة  
ممدودة الرواق «٧» ومنة مشدودة النطاق . والذي اعرضه على الذات  
الكريمة الى الله منارها . وانى وقارها . انه كذا وكذا

### ﴿ ١١ ﴾ — خطاب جليل —

سيدي بهجة الافاضل . وغرة جبين الخافل . دامت معاليه  
اقبل تلك الايدي بافواه الاحترام . والتم الاعتاب التي لها فوق

(١) تألفت لمعت من تألق البرق لمع (٢) اوج معرب ( اود ) وهي كلمة  
هندية معناها العلو (٣) تأرجت من ارج الطيب اي فاح (٤) كهلت اعيت  
من كل الرجل في المشي واللسان اعيا (٥) الصلات جمع صلة وهي العطية  
(٦) نجواي اسم من النجو وهو السر بين اثنين يقال نجوته اي سارته  
وكذا ناجيته (٧) الرواق ستر يمددون السقف

هام الفرقدين «١» اعلی مقام وارفع الدعاء الخالص المستجاب . والثنا .  
الفائق الى ذلك الجنب . بدوام اشراق الذات الكريمة . الجامعة احسان  
الصفات العظيمة . لازالت نجوم مجدها طالعة في سما سيادته . وافلاك  
سعداء دائرة حسب ارادته . والله يعلم اني في اكثر اوقاتي . واغلب ساعاتي  
مشتغل في مدح معاليه . وشكر اباديه . ولو اني انفقت عمري في ذلك .  
وسلكت طول دهري تلك المسالك

لما كنت اقضي بعض واجب حقه \* ولا كنت احصى من صنائعه عشر  
كيف لا افوه في مدحه وشكره . واراظب على حمده وطيب ذكره .  
وهو قد حوى الكمالات . وغمر الجميع بجليل الانعامات . فانه يحفظه على  
مرور الایام . ويقرن اوقاته بجليل الانعام . والذي اعرضه على المسامح  
الكريمة هو كذا وكذا

### ﴿ ١٢ ﴾ جواب عن وصول خطاب

مولای ابد الله عزك . واكمل سعدك ومجداك  
اما بعد سلام الله عليكم . وتشریف مبسم «٢» الداعي بتقبيل ידיكم .  
مع اهداء حضرتكم تحف النجحة . وطرف الادعية المرضية . اعرض انه قد  
ورد بريد الاحسان . من مولای سامي القدر والمكان . وهي الصلة والعائدة  
والمكارم الزائدة . فطوقت الجيد باحسانك . وغمرت المخلصين بانعامك  
وامتنانك . فانه يحفظ عزك وعلاك . ويدبم مجداك وسناك

فاقبل دعائي باخلاص اقدمه \* عليك منی سلام نشره عطر  
ثم المتوقع من ميامن «٣» الهمم . ومحاسن الشهم . ان يشرفني سيدي بعد

(١) الفرقدين ثنية فرقد وهو النجم الذي يهتدى به (٢) المبسم  
الثغر ورجل مبسم وبسائه كثير التسم وهو دون الضحك (٣) الميامن جمع  
ميمنة بمعنى البركة

هذا بأوامره العالية . وإشاراته السامية «١» مشتملة على ذكر خدمة يراني  
اهلاً لاستحصالها . لا بذل غاية الجهد في امتثالها . والسلام عليكم ورحمة  
الله . ولا زلتم في امان الله

### ﴿ ١٣ ﴾ - صورة ثانية -

مولاي اطال الله بقاءك

اقبل الابداء الكريمة بشفاه الاحترام . والتم الاذيال «٣» الشريفة  
بضم التعظيم والاكرام . وادعوا الله بان يجعل حظك سعيداً . وحظك في  
الانام مديداً . وعلم عزك في الدنيا منشوراً . وبقى شعوس علاك نضى على  
الملا «٣» نوراً . هذا وقد سرفني الامر الكريم . فتلقينه بايدي التكريه .  
وقبلته بشفاه التعظيم . وقد سررت بوروده وعمني بعوده . فازددت ابتهاجاً  
وحبوراً . وانتقلت الى اهل مسروراً . فالله يدي لنا علاكم . ويوالي علينا رضاكم  
ثم ان اقتضى امر او خدمة من هذا الجانب يشرفني بامر به بقضائه . ويراني  
اهلاً للقيام بادائه . ولا زلت مواظباً على حمده وثنائه . والسلام

### ﴿ ١٤ ﴾ - خطاب انيق -

سيدي ابد الله بالعر سناءك

غب تقديم اشارات بشارات بدرها ساضع . وازهار تسليبات فاخرات  
عطرها على الايام ضائع «٤» ولؤلؤ «٥» تحيات نواحيها مكية . ودرر تسليبات  
فواحيها مسكية . وبعد فقد وصل كتابكم مشتملاً على آيات تشهد بغزارة «٦»

- (١) السامية العالية (٢) الذيل واحد اذيال القميص اي طرفه  
(٣) ملا مقصور واحد الملوان وهو الليل والنهار (٤) ضائع فأنح من ضاع  
المسك اي تحرك فانتشرت رائحته (٥) اللؤلؤ واللائي جمع لؤلؤة وهي الدرّة  
(٦) بغزارة بكثرة من اغزر اكثر

الفضل . وطهارة الاصل . فاهدي بسطها الى العين نوراً . والى القلب سروراً .  
وامرني مولاي في الحال . بتحرير هذا جواباً عن المقال . اقتفاء لاثره .  
واقْتداء بسيره . مع علي باب . للبادي بالجميل يداً لا يقضى حقها . وقدماً  
لا ينسى سبقها . فالمثوق من خصائص كرمه . ولطائف شيمه . ان يجري بعد  
هذا على هذه العادة الكريمة . والمنة القويمة . وبالبغ في تنمية « ١ » مودة  
بغرسها . وتربية محبة اسمها . ويسرنا كل وقت بمطالعاته الشريفة .  
ومفاوضاته « ٢ » العزيزة المنيفة . مقرونة بذكر ما ينسج له من المهمات . فان  
ذلك لدي اقصى العايات . وغاية النهايات . والسلام

﴿ ١٥ ﴾ - صورة ثانية -

سيدي حرس الله علاك . وزاد قدرك وسناك

بعد سلام تلوح « ٣ » امارات الاخلاص على صفحته . ويكاد يسيل  
بعذوبة « ٤ » لفظه ورقته . ونحمة يقطر من محياها « ٥ » رونق البشر « ٦ »  
ويفوح من نشر انفاسها ما يعطر العطر . ودعاء من قلب سليم . وفؤاد قويم .  
وثناء يجلو كما كرر . ويضوع مسكاً حيثما ذكر . وقد سطرت هذا الرقيم .  
معنواً عما في الصميم . مرفوعاً على كاهل الاجلال . باسطاً اكف الابتهاال .  
بدوام اقبال السيادة . واشراق طالع السعادة . ابقى الله اوصافه الشريفة .  
ولا حرمننا مشاهدة شائله اللطيفة . والذي اعرضه على الساحة . ائلى الله  
مقامها . انه كذا وكذا

(١) تنمية من غما بنحو اذا كثر (٢) مفاوضاته جمع مفاوضة وفواضه  
في امره اى جراه وتفاوض القوم الحديث اخذوا فيه (٣) تلوح لاح الشيء  
لمح ولاح البرق لمع (٤) بعذوبة العذب الماء الطيب وعذبة اللسان طرفه  
(٥) محياه وجهه (٦) البشر بالكسر الطلاقة

## الفصل الثاني

— في مخاطبة المفتين العظام \* ونقباء الاشراف الكرام —

• صدور العرائض للمفتين العظام •

امام تغترف من بحاره البلاء المفلتون «١» ولتطف من ثماره الاداء  
المحققون • فريد الدهر • ومفتي هذا العصر • مولانا المعظم صاحب الفضل  
والفضيلة • لا زالت نعم الله واصلة اليه • ومواهبه حاصلة لديه

— ٢ —

عمدة العلماء الكرام • وقدوة فضلاء الانام • فريد فضله ومجده • المجمع  
على شكره وحمده • غرة «٢» جبين الدهر وبهجة هذا العصر • مولانا مفتي  
الاسلام • بالديار ( الفلانية ) ادام الله فضله ساطعاً • وبدره طالعاً

— ٣ —

حررت هذه النعيقة • لانسان عين الشريعة والحقيقة • وسطرت  
سمعاتها الانيقة «٣» ليشئ عليه بكل رقيقة • من هو ملجأ للانام • وفي العلم  
والافتاء امام • صاحب الفضيلة والمجد • ادام الله علاه • ولا زال يلوح «٤»

— ٤ —

في الخافقين سنه  
تاج المفتين • وقدوة العلماء العاملين • الامام الفقيه • والعلامة النبيه •

(١) الفلق الدامية • الامر العجيب • نقول شاعر مفلق جميعها مفلقون  
(٢) الغرة بالضم يياض في جبهة الفرس فوق الدرهم يقال فرس اغر ورجل  
اغر اي شريف • وفلان غرة قومه اي سيدهم (٣) الانيق الحسن ويقال  
شيء انيق اي حسن معجب (٤) يلوح يلمع

عليّ المقام . بليغ الكلام . مولانا فضيلتو . . . لازال عقداً لجيد الافناء .  
و بدرآ يلوح منه السناء

— ٥ —

مفتي الانام . وشيخ المشايخ الكرام . جهيد العلماء . وعالم الامراء . صاحب  
الفضيلة . . . ادام الله تعالى فضله وعلاه . وحلى جيد الافناء . بعقد سنه

— ٦ —

صدر الشريعة الغراء . وقدة الائمة الفضلاء . فخر العلم والعلماء .  
و بدر افاضل الفقهاء . . . مولانا مفتي الامام . . . ادام الله علاه . وزان  
جيد المعالي بحلاه

— ٧ —

مفتي الاسلام . حامى حى حوزة « ١ » الشرائع والاحكام . صدر العلم  
والعلماء . و بدر الجهابذة العظام . علامة هذا العصر وفهامته مولانا . . . لازال  
ملجأ لكل قاصد . ومورداً لكل وارد « ٢ »

— ٨ —

علامة الزمان . ونور حديقة العرفان . الجامع بين المعقول والمنقول .  
والمشيد اركان الفروع والاصول . . . مولانا مفتي الاسلام . . . ادام الله  
بقاءه وزاد علوه وارثاه

— ٩ —

قدوة العلماء المحققين . وعمدة الفضلاء المدققين . شمس العلماء .  
وتاج « ٣ » البلغاء . فضيلتو . . . مفتي الانام . شرفه الله تعالى . ولا زال  
سوؤده « ٤ » يزداد كمالا

(١) الحوزة الحدود وحوزة الاسلام حدوده (٢) الوارد الطريق  
وكذا المورد (٣) التاج الاكليل وتوجه فتوح ابيه ألبه التاج فلبسه  
(٤) السوؤد المجد والشرف من ساد يسود سيادة

— ١٠ —

عمدة العلماء المفسرين . و بهجة الفضلاء المحققين من ائمة بحت بدروسه  
المحافل واستمدت من تقريراته الافاضل . مولانا صاحب الفضيلة . . . ادام  
الله نفعه وعلاه

— ١١ —

حضرة العالم العلامة . والخبر البحر الفهامة . صدر المحققين . وامام  
المدققين . ينبوع الحكم . والمفرد العلم . مولانا صاحب الفضيلة والفضل . . .  
ادام الله وجوده

عرائض متنوعة المقاصد

﴿ ١ ﴾ كتاب لطيف لذي قدر منيف ﴿ ١ ﴾

سلام الله على مولاي الاعز . الذي اثار الله به هذا الزمان واعز .  
وطد « ١ » الله تعالى السرور بوجوده . وافاض علينا من توجباته وجوده  
وهذا دعاء عملت فيه بالسنّة . ليكون اقرب للاجابة مظنة . والله المستول  
ان يسمعني من ناحيته . ما يسرني من اخبار صحته وعافيته . والمرجو . من  
مكارم شائله الزاهرة . وشمال مكارمه الباهرة « ٢ » ان لا يقطع عن محسوبة  
محاسن كتبه . ومواصلته باحسن درر ادبه . هذا وافي بحمد الله تعالى  
ارفل في ثوب الدعة « ٣ » واجر اذبال الراحة والرفاهية والسعة « ٤ » .

(١) وطد الشيء اثبته (٢) بهر المقعر اضاء حتى بلغ ضوءه ضوء  
الكواكب يقال قمر باهر وبهر الرجل برع (٣) الدعة الراحة وخفض العيش  
(٤) السعة من وسع المكان بالضم بمعنى اتسع فهو واسع ووسيع وهو في سعة  
من العيش وفي الموضع سعة واتساع



لا يهمني سوى استطلاع محاسن اخباركم . والشوق الى اجتلاء باهر انواركم

والله ببقيتك لنا سالماً \* برداك تبجيل وتعظيم

وغاية الآمال . تقبيل اذيال اخيكم صاحب الاقبال . حرس الله معاليكم  
ومعاليه . واسعد ليايكم ولياليه . وادام توفيقكم مقروناً بالعداد «١» واجرى  
علي يديكم الخير بكل ازدياد . سيدي

﴿ ٢ ﴾ جواب عن ورود كتاب

سلم الله سيدي . واجزل «٢» له السرور . وافاض عليه الانس  
والحبور «٣» كما سرفي بمز يز كتابه . المبشر بصحة جنابه . فلقند شمعت  
منه عرف «٤» تلك السيم العواطر . وشرفني بما عرفني من خطوري بذلك  
الخطر . فابق الله سيدي لمحبوبه شرفاً وعزاً . ولجميع من ينتمى لرحابه  
حرزاً وكنزاً . ولا يرحت احاسن الشيم نتعلم من شمائله الزاهرة . والايام  
والليالي تتباهى «٥» وتفتخر بمحاسن فضائله الباهرة . ثم ان سنح التفضل  
بالسؤال عن حالتي . فانا بحمد الله في نعمة اسامها حسن انظاره الكريمة .  
وراحة اقوى اسبابها بركات توجبهاته العظيمة . لا يهمني غير هذا البعاد .  
والشوق الملح على الفؤاد . فالله تعالى يمنني بشرف لقائه . ويستجيب  
دعائي بحفظه وبقائه . هذا واني اسأل عن احوال حضرات الانجال  
انبتهم الله نباتاً حسناً . وابقاهم في صحة وهناء . وراحة ومنى . وابقاكم لهم ولنا  
والسلام مسك ختام

(١) السداد الصواب (٢) اجزل له من العطاء ، اى اكثر (٣) الحبور

السرور جمع حبر بالفتح (٤) العرف الريح الطيبة (٥) تتباهى تتفاخر من  
المباهاة الفاخرة

• ﴿٣﴾ استطلاع الاخبار المسرة ﴿٣﴾

سلام الله على سيدي الاستاذ الافضل . والمولى الهام الاكمل . كهف  
البلاغة وكنزها . تاج الفصاحة وعزاها . لاوال قلمه البديع واسطة عقدهما  
ونظامهما . وكلامه الغرّ براءة « ١ » استهلها ومسك ختامها .

وبعد فاني احمد الله سبحانه على منحة الصحة . ورفاهية العافية . وكرامة  
السلامة . سائلاً عن حال تلك الحضرة متعنياً لها دوام البهجة والبرقة . اعرض  
انه بينما الداعي يترب الواردين من حماكم . ليقر عيناً بروية من براكم .  
اذ هبت « ٢ » نسائم الانس . المزيلة المحوم عن النفس . فسكن ذلك لوعة « ٣ »  
الشوق والهيام . واطفاً حر الاوام « ٤ » وكما عدت في مرسومكم النظر رأيت  
ينشر من الدر كاله . ومن حسن الالفاظ مرامه . كيف لا ومنشيه قد حان  
كمال المراتب . ومراتب الكمال . فلا برحت الاحباب بوجوده قلوبهم  
مسرورة . وبحسن اقباله على وفاء عهود خواطرهم مجورة . وبحسب ما حصل  
لنا من الفرح به والسرور . بادرنّا بتحرير هذه السطور . نلتبس من المكارم  
العفو عما فيه من القصور . وان تواصلونا بدوام المراسلة وكما يبدو من الخدم  
وادامكم مولى الانام باكل النعم

• ﴿٤﴾ جواب لطيف من مولى قدره منيف ﴿٤﴾

اهدي التحيات التي هي ازهى « ٥ » من الازهار الناضرة . وابهى من  
النجوم الزاهرة . لمطالع محياكم وبهاء سناكم اعرض انني تشرفت برفيع

(١) براءة من برع الرجل فاق اصحابه في العلم وغيره (٢) هبت الريح  
هبوباً هاجت (٣) لوعة الحب حرقته (٤) الاوام بالضم حر العطش (٥) ازهى  
لغة والزهر البسر الملون ويقال اذا ظهرت الحمرة والصفرة في النخل فقد  
ظهر فيه الزهور

كتابكم . وشفقت اسماعي بدرر بديع خطابكم . وحظيت بالكتاب الثاني . فلا زلت محفوظين بالسبع المثاني «١» ثم بينما كنت مستغرقاً في بحر ثنائكم شاكراً كمال اعتنائكم . اذ فزت بالخطاب الثالث فادار علي من لطائف بيانكم ما يزرى بالمثاني والمثالث «٢» ولم يكن تأخيري للجواب عن ملل ذلك الجنب . فارجوكم الصفح عن قصوري ايها الفضال . والله تعالى وكفيكم عني يجزى الانعام والافضل . اخواننا كافة يهدونكم اسنى النجى كما اننى اهدى سلامي الى من ضمته تلك الرحاب الزكية . لاسيا اشقاكم الكرام . لازلت جميعاً في صحة وعافية . ومنن وافرة وافية . والله يحفظكم . وبعين عنايته بلحظكم آمين

### ﴿٥﴾ خطابه جميل عن ورود كتاب

غيب تحيات نشرها عميم . وتسليمات كزهو الروض «٣» الوسيم «٤» . صالح دعوات مقرونة بالقبول مشحولة بعنبر الشمول تهتدى بالكريم والاعزاز الى تلك الحضرة الجامعة لحاسن الشيم بالحقيقة لا الحجاز . فلا زالت حضرته عن الاسواء محمية . مصونة من جميع الاكدار ومن كل بلية . هذا والباعث لى تحريره . والموجب لتسطيره . بعد التفقد عن الخاطر العاطر وبث الشوق المتوافر . انه في الطف آن . واشرف زمان . ورد الانموج الزاهي البديع . وافادنا عن صحتكم وسلامتكم مانو لمه من البارى السميع . وسمرنا بوروده الينا السرور التام . وشكرنا احسان ذى المنن والانعام . ثم اعرض لذاتكم الكريمة انه كذا وكذا

- (١) السبع المثاني هي من اوتار العود الذى بعد الاول واحدها مثني  
(٢) المثالث هي الاوتار الذى يلى الثانى (٣) الروض جمع روضة وهي الجنة  
ذات الاشجار (٤) الوسيم فلان وسيم اى حسن الوجه

## ﴿٦﴾ - غيره - ﴿٦﴾

بعد اهداء تحيات عاطرة . وابهى تسليماً فاخرة . الى حضرتكم العلية .  
وانوار طلعتكم البهية . صانها بارى البرية . اعرض اني باسعد وقت تلقيت  
كتابكم الكريم . وتلوته مطعشاً على رفاهية مزاجكم السليم . فقد اورث  
القلب مروراً بورود كتابه . واولانا بهجة وجوراً ببديع خطابه . وازال  
عن القلوب ما كان من غيب الالكدار والخطوب . فانه يحفظ ذانكم وبديع  
وجودكم . ثم اعرض انه كذا وكذا

## ﴿٧﴾ - غيره - ﴿٧﴾

بعد اهداء تحيات تشرق سموسها . وتسليماً تتجلى بعقود المدائح  
عروسها . ورفع ادعية فلية . وتقديم اثنية عطرية . اعرض انه ورد علي  
كتابكم المتجلي بقلائد الجواهر . فكحلت بائمه «١» الناظر . وكشفت عن  
لطيف لفظه مطرز لثامه . فاقر «٢» ثمره عن فرائد نظامه . وهبت منه  
نسائم البساتين . فاستنشقت منها ارج وده العاطر . وتفتح زهر القلب به من  
تلك النسيات . وانمر به روض المسرات . فلا زالت تتجلى بعقود كلامه  
اهل الادب . وتزين ببند «٣» صارم «٤» نظامه صدور الخطب .  
ثم اعرض انه كذا وكذا

## ﴿٨﴾ - غيره - ﴿٨﴾

بعد اهداء سلام اصفي من ماء الغمام . وانور من بدر التمام .  
لساحة مجدكم الخافل . وميادة شرف خصالكم المعروفة عند افاضل

(١) الاثم حجر يكسحل به (٢) افتر ضحك (٣) بنود فارسي معرب  
جمع بند وهو العلم الكبير (٤) الصارم السيف القاطع ورجل صارم اسي  
جلد شجاع

ذوى الفضائل . اعرض لمقامكم الاسنى . ومكارمكم الطيبة الحسنى . اني  
تلقيت رسالتكم بيد المسرة . وتلوتها منشرح الصدر مرة بعد مرة . وحمدت  
الله تعالى على سلامتكم . وشكرت هممكم والطاقكم . والآن بياناً لخالص  
الامتنان . رفعت هذه الاحرف لتتوب عني بسؤال الخاطر . راجياً دوام  
مواصلتي بتحرار يركم التي يشرح بها القلب والناظر . ولطال الله تعالى بقاكم  
ولا زال في الكون يلوح سناكم سيدي

﴿٩﴾ غيره ﴿٩﴾

لحضرة المولى الذي اتى اليه الكرم مقاليد «١» والفضل الذي حقق  
الآمال بوفائه مواعيده . فسعدت به الانام . وابتهجت بنواله الليالي والايام  
صرف الله عنه كل اذية . وابتعد عنه كل بلية

سلام وتكريم وتبجيل وتعظيم . لمقامكم الفخيم وثقيل اليمين «٢»  
الكريمين . والقدمين الطاهرين . قياماً بواجب الاحترام الدائم بكثير  
الاحترام . ما لاح نجم في السما . ونبت زهر ونما . واني بوسيلة الانشاء .  
الى تلك الحضرة الشاه . ارجو دوام ما عودتمونا عليه من كريم شيمكم  
الفراء . وتوجهاتكم الاكسرية العليا . والداعي قائم على منبر الشناء خطيباً  
امنح آذان السامعين من لذيذ مدحك حفظاً ونصيلاً . لازلت للقاصدين ملاذاً  
وللراغبين معاداً . ومما اعرض على مسامعكم الشربفة انه كذا وكذا

﴿١٠﴾ غيره ﴿١٠﴾

غيب اهداء ازكي نحيات سامية . ووافي تسليحات عاطرة نامية . يستعير  
المسك من شذاها «٣» ويقتبس الند «٤» من طيب رباها «٥» تيمس «٦» في

(١) المقاليد الخزائن جمع مقلد (٢) اليمين ثنية يد بمعنى النعمة

(٣) الشذا شدة ذكاء الرائحة (٤) الند الطيب او العنبر (٥) الربا الفضل

والزيادة وربا الشيء زاد (٦) تيمس تشبخر من ماس تبخر

ملابس الشوق عرائسها . وتميد « ١ » في خلع الغرام نفائسها . وادعية بحسن  
الخلوص والانابة . موافقة اوقات القبول والاجابة بدوام مجدكم الجافل . وبقاء  
اشراق كوكب سعدكم في ارفع المنازل . وقرب عين الاحباب بطول بقاءكم  
ورفعة شأنكم العالي وسمو ارتقاءكم . هذا والمعرض لدى الجنب المهاب . اطال  
ر بنا بقاءه للائذين والاحباب . اننا منذ ايام نترقب ورود مشرفة من سيادتكم  
يحصل لنا بها السرور والاضضاء ونتحقق اننا لم نخرج عن دائرة الانتماء .  
والمسوية في كل وقت واوان . فبناء على ما نعهده من صفاء سريرتكم وكمال  
غيرتكم حررنا عريضة الدعاء نوئل من المكارم شمولنا بانظاركم الاكسيرة  
ودوام اتصال مشرفاتكم السنية والسلام

### ﴿ ١١ ﴾ جواب عن خطاب رجاء

مولاي العلامة الفاضل . والجهيد الكامل . دامت معاليه  
غلب اهداء التحيات المباركات . والتسليمات الزاكيات . مع السؤال عن  
احوالكم الرضية . والتاس صاخ دعواتكم الخيرية . اعرض لي اليكم ان الغرض  
الذي امرتوني به لم يساعد القدر على قضائه وقد صرفت همتي كلها اليه مع  
ان لي اشغالا كثيرة فحشرت فيه جل اوقاتي لاجل خاطركم وبذلك جبدى  
وطاقتي طلبا لرضاءكم فلم يتيسر انجازهم . فالامل ان تقبلوا بهذا الخصوص  
عذرنا . ولا نتوانوا عن مواصلة رسائلكم السارة لنا . والله يجزى بكم عنا احسن  
الجزاء . ويحسن لنا ولكم الانتهاء سيدي

### ﴿ ١٢ ﴾ خطاب بطلب مواصلة الرسائل

ما عودوني احبائي مقاطعة \* بل عودوني اذا قاطعتهم وصلوا  
غلب تحيات عنبرية النفحات . وتسليمات عطرية النسبات . تهدي الى المولى

(١) تميد نبتخت من ماد الرجل تبختر

الفاضل . والامثل الكامل . لازالت اوصاف محاسنه تقرأ النواظر وتسرى  
من احبابه كل خاطر

هذا وان تفضلتم بالسؤال، عن الداعي فانه مازال لصدق المحبة والمودة  
يراعي . ويدعو لكم بصالح دعائه ويثني على حميد صفاتكم باحسن ثنائه . وقد  
مضت مدة ايام طويله لم تمنوا علينا برسائلكم الجميلة ولا نرضى من المولى بالانقطاع  
ولا نؤمل ان نقرن مراسلاته بالامتناع . فبناء على ما حصل لنا من الوحشة  
بتأخير الاخبار الموجبة لطول الانتظار . بادرننا بتحرير عريضة الدعاء مقرونة  
بمزيد الثناء وارسلناها خاصة لثوب عنا بالخطوة المرغوبة والمشاهدة المطلوبة  
فان الكتاب نائب عن مراسلة الاحباب ودم بالعزيز سالماً ولضدك راغماً سيدي

### ﴿ ١٣ ﴾ خطابه مثله

غب اهداء سلام يفوح نشره . ويلوح في سماء الوداد بشره . ودعاء  
نستمر به سحاب القبول . لمن بيده بلوغ القصد والمأمول الى تلك الساحة  
السمحاء « ١ » والحضرة البهجة الفيحاء « ٢ » لا زالت مصونة عن الاسواء  
في كل وقت وزمان . بحمية عن النوائب محروسة من الاكدار والاحزان .  
تسر الخواطر بهجة محاسن صفاتها . وتقرأ النواظر بمظاهر كمالاتها . هذا  
والمعروض الى المقام السامي انه لنا مدة من الزمان لم ننظر بكتاب ولا خطاب  
نطمئن به على رفاهية الجنب . فما عودتمونا تلك المقاطعة . ولا نرضى باحتجاب  
انوار تحرير انكم اللامعة . فبناء على مزيد الخلوص الاكيد اليكم . حررنا  
طرس المحبة ليكون نائباً عنا بالخطوة بين ايديكم . ونلتبس فيها بعد عدم  
انقطاع تحرير انكم . ليحصل لنا الانس ببارق « ٣ » شعاع اخباركم . ودمتم

(١) السمحاء من سمح يسمح سماحة جاد واعطى ويقال قوم سمحاء

(٢) الفيحاء من فاح يفوح فوحاً ويفيح فيحاً اذا انتشر ريحه (٣) البارق

سحاب ذو برق

بسلام . مافاح مسك ختام

﴿ ١٤ ﴾ خطابه مثله

اقدم من الدعاء اوفره واعذبه . ومن الثناء احسنه واطيبه . ومن المحمدة  
افضلها واشرفها . ومن التحية اكملها والطفها . واقبل الايدى السريفة بغم  
العظيم . والاذيال المنيفة بشفاء التكرم . والتوسل للخصرة الالهية بدوام حفظه  
وبقائه . واعتلاء مجده في ذروة علاءه . فلا زالت المحاسيب تستضي بنوو  
طلعته البهية . وتستمد من مكارم اخلاقه الرضية . وتشرق محاسن صفاته في  
الآفاق . وتزين بذكر تائه صدور الاوراق . هذا وقد التقي الي من  
حضرته كتاب كريم حاو الالتفات العظيم . فتلقينه بايدي الامتنان .  
وعدته من بعض ما لمولاي علي من عميم الاحسان . فحزت الشرف من تلقبه  
وطرت فرحاً من غرر معانيه . فالله يديم تلك الذات ويحفظها حرزاً وسنداً  
لكل من يؤم حماها . راجياً ان شربني بما يلزم من الخدم مولاي

﴿ ١٥ ﴾ خطابه مثله

الحمد لله حمداً تستحقه آلاؤه وتستوجبه نعاؤه  
وبعد فاني اقدم جميل الشناء . ما تزكو به ليلك نفحات . وثبت به  
في صحف الوفاء المستحق الحمد حسنات . اداء لما يجب لمنك ايها المولى  
الكريم وعلاؤه علي ما يرفع لنا ذكرك العظيم اذ كنت اجل مولى جلت اياديه  
وعظمت بالخيرات مساعيه . ورق ورد عوارفك لكل محسوب وراق . وشاع  
ذكرك الجميل في الآفاق . وذاع فضلك الجليل وفاق . وان هذا لمعترف به  
كل مشاهد . ادرك بعض فضائل تلك الفرائد شعر .

لكل زمان واحد يقتدى به \* وهذا زمان انت لاشك واحده  
فالاولى ان نقصر عنان البيان . عن الجولان في هذا الميدان .



والاخرى «١» ان نظوى صحف النبيان . عن نشرها في هذا البيان : لان  
محاسنكم تسبق اقلام الكتاب . وتستغرق طاقة الحساب . وليس لارتفاعها  
غاية . ولا لنهايتها نهاية شعر

ترك مدحيك لا لقصد ولكن \* انت بحر ولست ادري السباحة  
راجياً تحافى بالاوامر السامية المقام . لنفوز بقضائها طبق المرام سيدى

— في مخاطبة نقباء الاشراف الكرام —

### — صدر العرائض —

فرع الدوحة العلية المحمدية . وثمرة الشجرة المباركة النبوية . سلالة  
الاشراف السادة . وصفوة اهل المجد والسيادة فضيلتو . . . ادام الله سعد  
اقباله . وابقى في افق «٢» السيادة بدر كماله

— ٢ —

خلاصة اهل الشرف . ومفخر السلف والخلف . عين النقباء . وزين النجباء  
فضيلتو . . . ادامة الله مرفوع الجنب . وابقاه بهجة لاولي الالباب «٣»

— ٣ —

العالم الذى سما مجده سماء المعالي . وعلا بسعده على غرة البدر المعالي .  
نقيب السادة الاشراف . حامل لواء عز آل مناف صاحب الفضيلة . . . رعاه  
الله ووقاه . وحفظه وابقاه

— ٤ —

فخر الخسب والنسب . ومنبع الفضل وروح الادب . الاستاذ الاوحد .

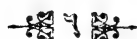
(١) اخرى بالاستعمال اى اجدر واخلى (٢) الآفاق النواحي الواحدة

افق (٣) الالباب جمع لب بمعنى العقل

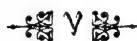
والجهنم الفرد مولاي . . . ادام الله علاه وابد بالعز سنه



صاحب المهم الملية . والاخلاق المرغية . زين النقباء . ودرة الزكاء  
والبهاء . المولى الشهير . . . لازال يستضاء بمصاييح رأيه وثلعه . ويستعان  
بتدبير فكره وحزمه



امام النقباء . وقدوة العلماء . مرجع الفضائل . ومجتمع اشراف القبائل .  
صاحب الفضيلة . والابادى الجليلة . . . لازالت اعماله مشكورة . وآثاره  
مبرورة



خلاصة المجد . الحائز السيادة اباً عن جد . سيدى صاحب الفضيلة .  
والاخلاق الجميلة . . . لازالت فضائله على مدى الايام تتجدد . ومنافيه  
بشرف السجاياء تتعدد



حيي الله مطلع شمس السيادة . وسقى بمنه روض الفضل والسعادة .  
قطب دائرة الكمال . والكوكب الذي اشرق طالعه في برج « ١ » الجمال  
مولانا صاحب الفضيلة . . . دام سعده ورفع مجده



فرع الشجرة الهاشمية . وطرار العصاة المصطفوية . ذو الحسب الباهر .  
والنسب الفاخر . مولاي المعظم . . . جعل الله ايامه بالمسرات واهرة . وابقى  
طلعته في سماء السعادة باهرة

## ❦ ١٠ ❦

طراز «١» العصابة النبوية . وثمرة الشجرة العلوية . معدن الاشراف  
الكرام . وبهجة الافاضل الفخام . سيدى الاكرم . . . . . نفطنا الله بتوجيهاته  
الاكسيرية . ونفطنا بنفحاته النديسية

## ❦ ١١ ❦

المولى الذي اطلع الله امار سيادته في افلاك المعالى . ورسم آثار نباهته  
واصاته في صحف الايام والليالي . المتصف بالاخلاق السنية . والمشتهر  
بالاعمال المرضية . صاحب الفضيلة والسيادة . . . . . حفظ الله مهجته . وادام  
بالعز والاقبال بهجته

## ❦ عرائض متنوعة المقاصد ❦

## ❦ ١ ❦ جواب اعتذار ❦

اما بعد اشرف ما يليق . لذي الفضل والتحقيق . والطف لفظ شريك «٢»  
ومعنى دقيق . يتضمنان ابهى تحية . الى الذات الشريفة السنية . وبعد  
فقد سررت بورود الكتاب الزاهر . فشكرت الله على سنوحي بالخاطر . وهذا  
العبد المكاتب لم يخل ضميره من ذكر مولاه . ولا لسانه من الثناء على محاسن  
شأنه وكرم سجاياه . وعندى لحضرتك من مزيد الشوق ما هو الغاية . وكفى  
بصفاء ضميرك الكريم على ذلك آية . وقد كنت عولت «٣» على المسير لزيارة  
حضرتك العلية . ثم عاقبى اشغالي في بعض دوائر الحكومة السنية . فغض

(١) الطراز الشكل (٢) شريك من شرق وشرق وجه الرجل اضاء  
وتلاً (٣) عولت على الشيء تعويلاً اعتمدت عليه وعولت به كذلك

النظر عن القصور . والصفح من الشيم الكريمة يستلزم غاية الفرح والسرور .  
ودامت ذاتكم بهاء لوجه الايام . وصفاتكم ضياء لبدر التمام والسلام

### ﴿ ٢ ﴾ صورة ثانية

بعد تقديم ما يليق للجناب . من لذيذ الخطاب . واهداء بواخر التسليمات  
وعواطر التحيات . أعرض ان الباعث لتحرير احرف المحبة والتعظيم . ورود  
كتاب مولاي ابقاه الله مورداً للذكريم . الذي اظهر الي من بدائع البلاغة  
غرراً . ونثر « ١ » علي من عقود البراعة درراً . وسقى رياض افكارى من  
ينابيع حكمة . واروى مهجي من عذيب الفاظه وكلمه . واولاني مزيد السرور  
واهداني خلع الجبور . لاسيما ان مثلي يمر بخاطره ولا ينساه . ويتنزل الى  
خطابه ولا يأناه . فلا زال متفضلاً . وللاحسان اهلاً . هذا وجميع ما اهداه  
مولاي صار قرين الشكرات الابدية . والامتنانات الفؤادية . ففسأله تعالى  
ان يمن علينا بالقرب والطلاق « ٢ » ويطوي اوقات البعاد والفراق . انه على  
ما يشاء قدير . والسلام عليكم ورحمة الله

### ﴿ ٣ ﴾ جواب عن المباشرة بمطلوب

نحمد الملك المتعال . على ان جعل المراسلة نصف الوصال . وعرف بها  
اخلاق اهل الكمال . والسلاوة السلام على النبي والآل . واصحابه اهل  
الفضل والنوال

اما بعد فاني بينما كنت متفكراً في محاسن شيمكم التي تتخلق بها اشراف  
الرجال . لما شاع من اشراق فواضلكم في اعلى درجات الافضال . اذ تشرفت  
بكتابتكم المفصح بان اخلاقكم في المقام الاسمي . والمشرع بوفور صحتكم التي  
هي الغاية العظمى . ثم ما كلفتمونا به احاط علمنا . وسعينا بقضائه وسعنا . وبعد  
اخذ مانوهم عنه في تحريركم نشرح لجنابكم المقتضى . والسلام عليكم سيدي

## ﴿٤﴾ صورة ثانية ﴿﴾

مجيد الشرف . حائز الحمد من كل طرف . مولانا دام مجده وعلاه  
بعد نجات بقصر المسك . عن نفحها . واشواق يطول القول في شرحها  
الى ذاتك الشريفة . واخلاقك الطاهرة اللطيفة . فقد اسفر الدهر . عن  
مشاهدة وجه البدر . بكتابك الذي ملأ العيون نوراً . والفؤاد سروراً .  
فتمسكنا بمسك ختامه . رثمنا بهي لثامه «١» فزهدنا نظر الخاطر . بروض  
سطوره الباهر . وما به صار معلوماً . واصبح عندنا مفهوماً . وقبل ورود  
بهاره . بثلاثة ايام من نهاره . قضينا ماوجب . وكان في غرة رجب . فالله  
يجمع شملنا بالتلاق . ويطوي شقة البين «٢» والفراق سيدي

## ﴿٥﴾ خطاب مدح وثناء ﴿﴾

غصن الدوحة الحسينية . وفرع الشجرة النبوية . الهام الفاضل . والمولى  
الكامل . . . دامت معاليه . وقرنت بالخير مساعيه  
بعد اهداء سلام يسفر عن خالص الوداد . ويخبر عما استكن في الفؤاد  
من كمال المحبة والاتحاد . اعرض ان الاطناب «٣» في مدح ذاتكم من قبيل  
تحصيل الحاصل . وتوضيح الواضح بغير طائل . فحسي شهادة ضميرك المنير  
فانه ينظر بنور الله الخبير . ويدرك مايفيق عن نطاق التعبير . وبينما انا  
مشغول اللسان بالثناء على تلك الحضرة . مشغول الجنان بما يرد من اخبارك  
التي هي لاعمين قرة . اذ ورد عزيز كتابكم . المتضمن لذيذ خطابكم .  
المشعر بما تفضلتم علينا من الدعوات الخيرية . في تلك الاماكن العلية . والحق  
يقال انها منة جليلة يجب شكرها . ومنحة جزيلة لايجهل قدرها . ولا بدع  
فانكم بضعة «٤» النبوة . ومعدن الكرم والفتوة . بمثلكم تستمطر صحائب

(١) اللثام النقب (٢) البين الفراق (٣) الاطناب مصدر اطنب الرجل  
اذا بالغ في قوله كمده وذم (٤) البضعة القطعة من اللحم والجمع بضع

البركات . وتستفتح ابواب الخيرات . ويجدكم يستشفع من هول المحشر .  
وباسلافكم الاماجد يستسقي من الكوثر . فلا عدمننا تلك الاخلاق العلية .  
ولا حرمننا هذه المكارم الهاشمية . وغاية رجائنا ان لاتسونا بما عودتمونا عليه  
من الادعية المستجابة . في تلك الاماكن الطاهرة المستطابة . وكل مايلزم  
لحضرتمكم من هذا الطرف رهين الاشارة والاعلام . ومنى لنا دايكم المحفوف  
بالشرف . مزيد النخبة والسلام

### ﴿ ٦ ﴾ خطاب استفسار خاطر

سلام كنشر المسك يهديه خاطري \* اليكم واشواقي على البعد اكثر  
فان لم تكن عيني تراكم فان لي \* لساناً يوالي بالدعاء ويشكر  
بعد تقبيل اياديكم واقدامكم . وطلب دعاكم ورضاكم . اعرض اني لما  
بلغني تشریفكم في هذا العام الى مدينة . . . . . توجبت في الحال لاتشرف  
بلثم الايدي البية . وافوز باستجلاب توجهاتكم الاكسيرية . فلم يساعدي  
الحظ والقدر . وفهمت ان فضيلتكم بارحمتوها قبل حضوري بثلاثة ايام  
فبقيت بغاية الكدر . ثم ان سمع لي خاطر السيد بالسؤال عن حال عبده .  
فانه لله الحمد حائز للصحة التامة . والآن استجلاباً لرضاء مولاي واستفساراً  
عن راحته . بادرت بتقدية هذه العريضة راجياً ان حسن لدى السيادة .  
الامر بخدمة اقوم بواجبها . واحرز جليل شرفها . فان تأمروني بذلك فها انا  
مترقب امركم الكريم داعياً الى الله تعالى بطول بقائكم من قلب سليم مولاي

### ﴿ ٧ ﴾ خطاب على حسن السيرة

بعد حمد الله تعالى والصلوة والسلام على نبيه صلى الله عليه وسلم  
اقبل تلك الايادي بافواه الاحترام . والتم الاعتاب التي لها فوق هام  
الفرقدين اعلى مقام . وارفع الدعاء بطول البقاء . ودوام العز والسرور والهناء

ثم اعرض انه وصل مكتوبكم الكريم . وحاز كمال الشكر . وحصل السرور  
بلوامع مضمونه . والابتهاج ببدايع مكنونه . وقد بلغنا حسن سيرتكم في  
المناسب . من مزيد الاستقامة المستوجبة الثناء عليكم من كل جانب .  
فجزاكم الله تعالى خيرا الجزاء . وقرن اعمالكم بزيد العناء . والمرجوان  
لا تقطعوا اخباركم السارة الفاخرة . جمع الله لنا واكم خيري الدنيا والآخرة  
بجاه المصطفى الامين صلى الله عليه وسلم آمين

### ﴿ ٨ ﴾ - خطاب لطيف -

الحمد لله والصلاة والسلام على نبيه الاعظم . وعلى آله واصحابه الذين  
فازوا بالشرف الاثم

وبعد فاهدي السيد رفع الله قدره . واحال عمره . سلاما يعطر الكون  
شذاه . ويشرق في سماء المودة سناه . وابث اشواقى اليه . واقدم تحياتى لديه  
ثم انى تشرفت بالامر الكريم . وتلقيت به يد الاحترام والتكريم . وفهمت ما تضمنه  
وحواه . وغدوت ممنونا من فحواه . ودعوت بطول بقاءه ودوام ارتقائه . ثم  
اعرض انه كذا وكذا

### ﴿ ٩ ﴾ - غيره -

احمد الله على نعمائه واصلى واسلم على سيد رسله وانبيائه وآله واصحابه  
واتباعه واحزابه

وبعد فاقدم سلاما نسجت « ١ » من خمائل « ٢ » المحبة بروده . وصيغت  
من درر المودة عقوده . وتحيات تفتحت اكمام « ٣ » ازهار رياضها . وترشحت

(١) نسجت صنعت (٢) الخمائل جمع خيلة وهي الروضة ذات الاشجار  
(٣) الكم بالكسر غطاء النور والجمع اكمام

بمدامع الطلل «١» افاحي «٢» غياضها «٣» يتمسك كف النسيم باذيالها  
ونثغياً العشاق في هجير الاشواق ضافي ظلالها . اعرض انه كذا وكذا

﴿ ١٠ ﴾ - غيره -

بعد اهداء سلام تنضوع في الكون نفحاته . وتفتح زهر الحبة نسيانه .  
ونقبيل ايديكم الكريمة وطلب صالح دعواتكم العميمة . وان تفضل المولى بالسؤال  
عن هذا الداعي فهو على ما تشهده نفسه العلية من صدق الحبة ورق العبودية  
داع لسيادتكم بطول البقاء ودوام الارقاء . ثم اعرض انه كذا وكذا

﴿ ١١ ﴾ - غيره -

سلام تعطرت بنفحاته رياض الحبة والوداد . وفتحت بنسيانه ازهار  
الاخلاص والاتحاد . وتسليماتي يفوق شذاها المسك والخزام «٤» وتحيات  
صافيات اغزر من قطر الغمام . نخس بذلك مولانا سامي المقام . صاحب القدر  
والاحترام (فلان) لازال راقياً ذرى المجد ثنتي عليه آيات الثناء . والحمد  
والذي يعرضه هذا المحسوب لمقامكم الرفيع . وكال عزكم المنيع . انه كذا وكذا

﴿ ١٢ ﴾ - غيره -

بعد اهداء سلام يتلأأ في جبين الدهر نوره . واشواق تضيق من  
القرطاس «٥» عن استيعابها سطوره . ويقف القلم على بابها ويعجز الفكر عن  
الوصول الى لبابها . اعرض للسيادة اتي تناولت من الدر مكنونه . ومن  
الياقوت مخزونة ففضضت صدفه . وحزت شرفه . والقيته مبشراً بوصول  
السيادة الى الوطن سالماً من المشقة والحن . فاوجبت هذه البشري عظيم شكري

(١) الطل المطر الضعيف (٢) افاحي جمع امخوان اي البابونج وهو نبت  
طيب الرائحة (٣) الغياض جمع غيض وهو ماء يجتمع فينبث فيه الشجر  
(٤) الخزام والخزامى بألف التانيث من نبات البادية وقيل بقلة طيبة الرائحة  
لها نور كنور البنفسج (٥) القرطاس بكسر القاف وضما الورك



واستلذت ممنونيتي له طول عمري فرتلت لكم الدعاء بطول البقاء . ودوام  
النعماء . حفظ الله تلك الطلعة الحسنة . وادامها بالعز والهناء . ومن هذا الطرف  
جميع الاهل والاصدقاء يهدونكم اذكي السلام ودمتم بمزيد المسرة والنعماء

### ﴿ ١٣ ﴾ خطابه ادبي لطيف

غلب ابلاغ الدعوات الخالصة عن شوائب الرياء . واسباغ المدائح المعربة  
عن غزارة الصدق والصفاء . اعرض انا لازلنا نعطر بحامدك المجامع . ونشنف  
بأثار احسانك المسماع . ونجعل اخبارك استهلال « ١ » المقال . وحلية الحال  
وبراعة الكمال . فلم نر لساناً الا وهو مشغول بشكر اياديك . ولم نسمع بياناً  
الا وهو متصور على نشر حسن صفاتك ومعاليك . فهذه الآثار المشهورة  
والاخبار الذائعة المذكورة . دعنتي لان اكون منتظماً في جملة المخلصين  
اليك ومنخرطاً في سالك المحسوبين عليك . داعياً لمولاي بدوام عزه . وتلاؤ  
كواكب علاه في اوج سعده . مع سلام موشى « ٢ » ببدايع النثر والنظام .  
ماحسن ابتداء وطاب ختام

### ﴿ ١٤ ﴾ غيره

اني احمد الله سبحانه وتعالى على ما انعم من جزيل الخيرات ووالى  
وبعد احسن ما يميز به الاخلاص . وافضل ما يبين به الاختصاص  
نخبة تحية غرست اشجارها في رياض الصداقة الكاملة . فاينعت دوام المواصله  
والمراسله . اعرض انني تشرفت بكتاب مولاي ادام الله مجده . فقد اعدته  
لي نغراً مؤبداً . وعراً مخلداً . ووسيلة موصلة انى المجد والعليا . وذخيرة نافعة  
في الدين والدنيا . وقد التمسيت القبول والاقبال بتقبيله . وقت بما استطعت  
من رسوم تعظيمه وتبجيله . ووضعتُه على العين والرأس تكريماً . وادخرته

(١) استهلال المقال اي ابتداء المقال (٢) وشيت الثوب وشيا رقمته

ونقشته فهو موشى

ذخراً كريماً . واتخذتهُ حرزاً عظيماً . هذا واننى انتظر خدمة لانتشرف  
بقضاها . واعد نفسى بين النفوس من سعدائها سيدي

﴿ ١٥ ﴾ ❦ غيره ❦

سلام الله على سيدنا الاستاذ الجليل . والمولى الهمام الاصيل . اسبغ الله  
تعالى عليه ظلال « ١ » الانعام . ومدته اليه سرازق العز والاكرام . بعد تقديم  
تحية التعظيم والتبجيل . ونشر عواطر الثناء على عواطف سيدي المولى الجليل  
اهدئك شوقاً جزيلاً اوفر . وسلاماً جميلاً ختمه مسك ازفر . قد هز المعاطف « ٢ »  
واسكر كل عارف . اعرض ان خطابكم الفائق . المطرز بكل معنى رائع  
تناولته بيد التكريم وتلونه بكمال التعظيم . واعترفت بالقصور عن اداء واجب  
شكره . والايفاء من حق الثناء . ما يليق بسمو قدره . وشكرت الله تعالى  
على ما اولاني من هذه النعمة الغراء . والمنحة الزهراء « ٣ » فقد اثبت على  
مولاي اوفر الثناء . وازدودت على ما انا عليه من وظيفة الدعاء . لان هذه  
النعمة البديعة . كانت اجل نعمة واكبر صنعة . لكن يجب الشكر على  
قدر البر . ويتوجه الثناء على زنة العطاء . ويلزم الحمد على قياس الرغد « ٤ »  
فها انا بعد هذا بكليتي مقبل على نظم مدحه وحمده . مقيم على نشر مسك  
ولائه « ٥ » ووده . واقف عند مرامه ومراده . فان سعادتي الدنيوية برضاه  
منوطة . وعلى انظاره الاكسبرية موقوفة وبها مربوطة . وفقه الله لما يسرني  
وبسر في العاجل « ٦ » وينفعني واياه في الآجل « ٧ » انه ولي الاجابة والقبول

(١) ظلال جمع ظل وهو معروف (٢) المعاطف جمع معطف بكسر  
الميم وهو الرداء وكذا العطاف (٣) الزهراء البيضاء (٤) الرغد بكسر الراء  
العطاء والصلة (٥) ولائه نعمه (٦) العاجل ضد الآجل وعجل اسرع فهو  
عاجل (٧) الآجل ضد العاجل واجل الشيء مدته ووقته الذي يحل فيه

## الفصل الثالث

- في مخاطبة العلماء الافاضل والادباء الامثال -

### ١ لافاضل العلماء

فخر المحققين الافاضل . بهجة المتكلمين الامثال . شمس العلماء المدرسين  
و بدر الفضلاء المحققين . صاحب الفضل والفضيلة ( فلان ) ادام الله به النفع

- ٢ -

سند الافاضل الاعلام . و بدر العلماء الكرام . من حوى جميع الفضائل  
وحاز من حسن الشيم مالم تحزه الاواخر والاوائل . صاحب الفضيلة ( فلان )  
زيد قدره . وعلا فخره

- ٣ -

الملاذ المدقق . والاستاذ « ١ » المحقق . صاحب المكرمة العلمية . والرفعة  
التهيرة بين البرية « ٢ » . مولانا الكامل ( فلان ) ادامة الله . واطال للبرية بقاءه

- ٤ -

صدر المحافل . وسيد العلماء الامثال نور حدقة « ٣ » اعيان الافاضل  
والجامع لاشات « ٤ » الفضائل مولانا ( فلان ) لازال غرة الدهر . وبهجة  
هذا العصر

( ١ ) الاستاذ معرب ومعناه الماهر . والمعلم « ٢ » البرية الخلق والجمع  
البرايا « ٣ » حدقة العين سوادها الاعظم ( ٤ ) اشات متفرقين



بهبهة الجهابذة الكرام . ملجأ الاساتذة الفخام . من هو لفضائل الادب  
امام . ومرجع الارشاد للعلماء الاعلام . صاحب الفضل ( فلان ) لازال مجيداً  
في علو رفعة شأنه ومقامه . مجيداً بحكم رأيه السديد وبديع نظامه « ١ »

### للاجل الفصحاء والوعاظ

الفاضل الاديب . واللوزعي « ٢ » الاريب . امير الفضائل والادب .  
مالك ازمة البلاغة بين العجم والعرب . حضرة ( فلان ) لازال يفيض علينا  
من ينبوع « ٣ » بلاغته . ما يشرح الصدور ببديع براعته



السري « ٤ » الفاضل الاديب . والعريق اللمعي « ٥ » اللبيب . صاحب  
المكرمة ( فلان ) لازالت بلاغته ساطعة على الادباء . وفصاحته مشرقة  
على البلغاء



شمس الادباء الافاضل . وبدر الاذكياء الاماثل . نسيج « ٦ » وحده  
والفر يد في فضله ومجده . حضرة ( فلان ) لازال الانام يتلو انواع مزياته  
والالسن ترتل اوصاف حسناته

( ١ ) نظمت الخرز نظماً جعلته في السالك وهو النظام بالكسر  
( ٢ ) اللوزعي الظريف الحديد القواء اللسن ( ٣ ) ينبوع عين الماء  
( ٤ ) السري السخاء في مرواة جمعها سراة ( ٥ ) اللمعي الذكي المتوقد ( ٦ ) نسيج  
يقال فلان نسيج وحده اي لا نظير له في علم او غيره



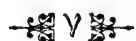
الاديب الذى نشأ في طلب العلم والكمال . والاريب « ١ » السالك لنيل  
الفنون ابهج منوال . فريد زمانه . ووحيد اقرانه . حضرة ( فلان ) لازالت  
شموس معارفه في افق البدائع طالعة . وانوار اقباله في اوج العليا ساطعة



مستجمع آداب الفضائل . مستكمل علوم الاواخر والاوائل . من  
نلائات « ٢ » في جبهته انوار الفضل والكمال . وثابت في غرته اشعت « ٣ »  
الجمال حضرة ( فلان ) دام توفيقه وعلاه



انسان عين الشريعة والحقيقة . الواقف من عو بصات « ٤ » العلم على  
كل دقيقة . مولانا الاستاذ المرشد الكامل حضرة ( فلان ) لازال ينير « ٥ »  
قلوبنا بعلومه ويقر « ٦ » عيوننا بمنطوقه ومفهومه



بهجة العلماء . وقدوة اهل الذكاء . سيدي واستاذي ووسيلتي ومعاذي « ٧ »  
الواعظ الكامل ( فلان ) لازالت مواعظه تنير القلوب . وبركات امداده  
تفيد كل خير مطلوب



الواعظ الفاضل . والجيهذ الكامل . الساطع ارشاده في محافل الافاضل

( ١ ) الاريب الماهر العاقل ( ٢ ) نلائات ضاءت ( ٣ ) اشعت الشمس  
نشرت شعاعها الواحدة شعاعة ( ٤ ) العو يص من الشعر ما يصعب استخراج  
معناه وقد اعوص الرجل ( ٥ ) ينير بضيء ( ٦ ) اقر الله عينه اية اعطاه  
حتى تقر فلا تطمع الى من هو فوقه ( ٧ ) استعذت بالله وعزت به معاذاً  
وعياذاً اعتصمت

الافاضل . حضرة الاستاذ الجليل ( فلان ) لازالت اشعة علمه يسنير  
منها كل فاضل نبيل



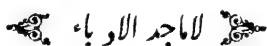
قدوة العارفين . وبهجة المتصوفين . بحر الكمال وينبوعه . ومفرد الفضل  
ومجموعة . مولانا الفاضل فلان لازال يتلو على اسماعنا من لطيف وعظه  
الرائق . ومن لطائف نصحه الفائق



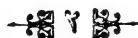
استاذ المرشدين . وفخر العلماء الراشحين . ذو الطالع المشرق على الفرق  
والسامي فلك الكمال الاوحد . الفاضل الهام الكامل فلان اقر الله الاعين  
بافهامه . ومحكم احكامه



فاضل العلماء . واديب الفضلاء . من اصبحت الفصاحة شعار « ١ » لسانه  
والبلاغة نتيجة بيانه حضرة فلان لازال لصدر السعادة صاحباً . ولكل  
فضل مصاحباً



بدر المحاسن والكمال . وكوكب المهابة والجمال . الخاوى شرف الخصال  
والواقي ذرى الاقبال حضرة فلان لازال محفوظ الجنب « ٢ » محروساً  
بعناية الملك الوهاب



شمس السيادة . وكوكب السعادة . بذر الكمال الاتم . وبحر النوال  
الاعم حضرة فلان لازال نوره مضيئاً في محاسن الآفاق . مشرقاً في  
( ١ ) الشعار علامة القوم في الحرب ( ٢ ) الجنب بالفتح الفناء وما قرب  
من محلة القوم

مطالع السعادة اى اشراق

❦ ٣ ❦

السري الاوحد الفاضل، والامل الهام الكامل . البارع في نشر العلوم . النابغ بتقرير المنطوق والمفهوم حضرة فلان لازال مجد جنابه محفوظاً . وبدر كاله بعين العناية ملحوظاً

❦ ٤ ❦

صدر الادباء الاكارم . حاوي المحامد والمكارم . من خطب من ابيكار «١» المعالي نفيسها . حتى اصبح حليسا وانيسها . حضرة فلان لازالت آدابه نعم الانام . من خاص وعام

❦ ٥ ❦

لجناب فصيح اللسان . الفائق بنجابته «٢» على الاقران . حسان «٣» العربية . وسيبويه «٤» المسائل اللغوية . سمير «٥» الادباء . وفاضل الشعراء حضرة فلان دام عزه وسعده

❦ ٦ ❦

اشعر اهل مصره . بل اشهر اهل عصره . من اكمل فن الشعر . والنظم والنثر . حضرة فلان لازال يطر من افق بلاغته روض الفضائل . وتزهو ثمرات الاوراق بما يمنحها من الفضائل

❦ ٧ ❦

امير الشعراء . وشاعر الامراء . بديع دهره . وجمال مصره حضرة المولى المجيد . والعالم اللوذعي الفرید فلان لازالت فضائله الى المنكارم تسند

(١) ابيكار جمع بكر وهي العذراء . (٢) نجب بالضم نجابة فهو يجيب اى كريم والجمع نجباء . (٣) حسان شاعر النبي صلى الله عليه وسلم (٤) سيبويه امام علم النحو (٥) سمير فاعيل من السمر بمعنى المسامرة وهي الحديث بالليل

وآدابه بالمحامد نقصد

❦ ٨ ❦

روضة فصاحة متفتحة «١» الازهار . وحديقة بلاغة متفتحة الانوار .  
اديب نثره فائق . واريب شعره رائق . حضرة فلان حفه «٢» الله بالكرامة  
والالطاف . وحلى شيمه الحميدة بالكرم والعفاف

❦ ٩ ❦

افصح من نثر ونظم . وابرع من خطب وتكلم . المولى الذي كلامه الذئ  
من الماء العذب الزلال . ومنطقه اعذب من السحر الحلال . حضرة فلان  
لازال يهدي لنا لطائف الادب . ويهدي لنا تحائف الارب

❦ ١٠ ❦

لطيف المزاي . مشكور السجايا . زهة روجي . في غبوقي وصبوحى .  
اللودعي الاديب . والالمعي الارب . حضرة فلان دامت اوصافه الشريفة .  
ولا عدمننا شمائله اللطيفة

❦ ١١ ❦

منبع الفضائل . ومجمع الفواضل . الساهر في مسامرة العلوم والمعارف  
واكتساب اللطائف والظرائف . اللودعي الفطن «٣» والالمعي المثقن .  
حضرة فلان دام ذكائه وفضله . وبلغه الله من الخيرات ما هو اهل

❦ بلغاء الكتاب ❦

سيد الكتاب «٤» الاكارم . بهجة اولي الالباب والمكارم . حلية

(١) متفتحة منفحة (٢) حفه الله اي اعطاه (٣) الفطن بالكسر  
والضم الحذاقة ورجل فطن اذا صارت الفطانة له سجيعة فهو فطن ايضاً  
(٤) الكتاب جمع كاتب



الفضائل . فائق الاواخر والاوائل . حضرة فلان دام فضله بين الملا شائعاً .  
وذكره في البرية ذائعاً

❦ ٢ ❦

قطب مدار الكتابة . ومعصم «١» سوار الخطابة . الكاتب الفاضل .  
حضرة فلان لازال در لفظه منشوراً «٢» ولولوء بلاغته على صفحات  
الطروس مسطوراً

❦ ٣ ❦

الكاتب الالمعي البارع . بدر الادب المنير اللامع . شمس سماء المعارف  
وظل المجد الوارف . حضرة فلان لازال يسر الاحباب بفرائد عقد نظمه  
ونثره . وينور القلوب ببزوغ كوكب فخره

❦ ٤ ❦

بهجة الفضل والادب . وزهرة الكمال وغاية الارب . بدر  
الكتاب في الشرق . حسن الخلق والخلق «٣» حضرة فلان زيد قدره  
وعلا ذكره

❦ ٥ ❦

امام كالفلك الدائر . وهمام كالكوكب السائر . درة تيجان الكتاب  
وغرة اولي الالباب . حضرة فلان دامت شهرته . وحسنت سيرته

(١) المعصم موضع السوار من الساعد وسوار المرأة معروف والجمع  
اسورة واساور «٢» منشوراً مفرقاً من نثر فرق «٣» الخلق بسكون اللام  
وضمها السجية . الخلق الطبع

## عرائض متنوعة المقاصد

### (١) خطاب لطيف

سيدي سلمك الله وحيالك . واسعدني بروية محياك . وزاد عزك وعلياك  
 وحرس دينك ودنياك . وجمعني على بساط المسرة واياك . فقد ورد عليّ  
 كتابك الكريم . مورد اعزاز وتكريم . فبلى بعض ما في الجوانح من  
 الصدى «١» وانعشي كاتعاش ازهر بمياكرة «٢» اللدي فيهنزني هزة  
 النشوان «٣» شوقاً وطرباً . واستفزني بمعجز آياته الحسان عجباً . فانتيت عليه  
 لما انه محلى بحسن اخلاقك . وموثنى بطيب اعراقك . بما هو من شمائلك  
 وبعض فضائلك . التي هي حلية الايام . ونخبة شمائل الكرام . فلا عدمت  
 التفانك الي . ولا حرمت شفقتك علي . ولا زلت مغتبطاً «٤» بودك قريب  
 العين بدوام مجدك مولاي

### (٢) كتاب استفسار خاطر

غبت دعاء يعمسك باسباب القبول . وثاء يعمسك به نسيم القبول «٥»  
 اعرض انه قد سرنى ورود الرقيم الكريم . وبشرني بشريفكم السام مع الراحة  
 والتكريم . فالله بمن بدوام راحتكم . ويسرنى باخبار صحتكم . واني شامكر  
 لتفضلكم برسائل الوداد . وابدائكم من دلائل الحب ما انطوى عليه الفؤاد  
 متيقن ان يدوم بيننا هذا الوداد ويزداد . سائلاً عن صحة المزاج العاطر .

(١) الصدى العطش (٢) مباكرة اى اتيته باكرآ (٣) النشوان  
 السكران (٤) مغتبطاً من غبطته فاغبط اذا تمتيت مثل ما ناله من غير ان  
 تريد زواله عنه لما اعجبك منه وعظم عندك (٥) القبول الصبا وهى ربح  
 تقابل الدبور اى وقت الظهر

موثلاً ان تكونوا في حسن عافية وصفاء خاطر . داعياً لجنابكم بمزيد العمر  
على مدى الدهر

### ﴿ ٣ ﴾ صورة ثانية

اهدي ابهى سلام مرسل مع النسيم . ونجدة ممزوجة بالشوق الجسيم .  
اعرض اني تشرفت بكتابكم المشتمل على المعاني الشبية « ١ » والالفاظ المزرية  
بالعقود الدرية . فاستنسقت من عبيره العابق . وطيب مسكه الفائق . مانقر  
به عين كل حبيب . وبفتخر بحاسن الفاظه كل ادب اريب . هذا ولا غرو « ٢ »  
فانه من مولى تفتخر به العصور والاعوام . وتباهى بمكارمه السنون والايام  
فالله تعالى يطيل حياته . ويحفظ ذاته . ولا زال الكون مشرقاً بعلاه .  
ساطعاً بمجد سنائه سيدي

### ﴿ ٤ ﴾ كتاب يبشر بالحضور

كتابي لسيدى حرمه الله . وعنايته تولاه . والقلب بالاشواق مشتمل  
واللسان بالثناء مستغل . ومن حين وافى بشير السرور . يبشرى الحضور .  
اصبحت العين الى الطريق في الانتظار . والاذن صاغية « ٣ » لمسار الاخبار  
واليد مرفوعة بالدعاء لمفيض الولاء « ٤ » ان يبل غلة « ٥ » الشوق بحسن  
اللقاء . ولقد كان غاية ماسي « ٦ » ان لا يكون سواي رسولى لمولاي .  
فمن ثمة الزمنى الحاح الشوق المقيم . ان ابعث بهذا الرقيم . لينوب عني لشم  
البنان الكريم . ويقوم بنجدة التبجيل والتكريم . املاً ان يفضل سيدي والفضل  
من كريم شيمته . بالاعلام عن حال صحته . والمسئول من فضل الله جل ثناؤه

( ١ ) الشبية طعام شهى اي منهى ( ٢ ) ولا غرو لاجب ( ٣ ) صاغية  
اي مائلة الى سماع الاخبار ( ٤ ) الولاء النعم ( ٥ ) الغل والغلة والغليل حرارة  
العطش ( ٦ ) مناي مقصودى

ان يسمعنى من جهته . مايسرنى في زمرة «١» احبته بئنه وبئنه

﴿٥٥﴾ كتاب باستقبال غائب

حمداً لوليه والصلاة على نبيه صلى الله عليه وسلم  
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته . وبعد فقد شرف اوديتنا «٣» وعطر  
انديتنا . الملاذ الاجل . والاستاذ الاكمل . مرتع دوحة الاخلاق . ومنبع  
مكارم الاخلاق (فلان) لابرح يهدى الارواح من نفحات انسه . ويسدى  
الاشباح من تجليات قدسه . فخر جنة لاستقباله صبيحة هذا اليوم المبارك  
الوسيم . ومن رفقاتنا الصديق الحميم (فلان) افندى فلاقيناه في محطة الهامة  
وتلقيناه بئنه تعالى على اعظم كرامة . ثم اجتمعنا في اثناء الطريق ببعض  
الاحباب . ونحن آهيون «٣» معه الى منزله الرفيع الجباب . فاضحى يحدثنا  
عنكم وعن مزاياكم الكريمة . وما من الله به عليكم من المآثر العظيمة . والمفاخر  
الجسيمة . فلقد آس القلوب بطيب حديثه الكري . وها نحن نترقب ورود  
البشائر . عن مزاجكم العاطر . كما اني اهدى من ضمته انديتكم . اذكى النجوة  
والسلام عليكم مولاي

﴿٥٦﴾ كتاب بطول مدة غياب

بعد اهداء اشرف النجيات والاكرام . وانى التسليمات الممزوجة بالشوق  
والغرام «٤» الى محياكم الانور . ومطلع كالكم الازهر . اعرض الى محاسنكم  
اللطيفة . واخلاقكم المرضية الشريفة . انه مضى مدة ولم يعتنم هذا المخلص  
منكم كتاباً يتخذونه تذكاراً عنده لكم . ولا خطاباً يتلذذ «٥» به من آثاركم

(١) الزمرة بالضم الجماعة (٢) الاودية جمع واد وهو معروف واوديتنا  
محلاتنا (٣) آهيون من آب رجع (٤) الغرام الولوع وقد اغرم بالتي  
اى اولع به (٥) اللذة واحدة اللذات وقد لذت الشيء وتلذذت به  
وجدته لذيداً

ويكتسب به انساناً من محاسن انسكم . فإهذا والله الامل . ولكن ما الحيلة  
وكيف العمل ثم من اخبار طرفنا انه كذا وكذا . وهذا ما لزم عرضه  
واختم المقال . برفع الدعوات للباري ذي الجلال . بان يديم وجودكم  
باحسن حال . راجياً تخافي ببشائركم . ليطمئن القواد على احوالكم . والله  
يحفظ ذاتكم سيدي

### ﴿٧﴾ خطابه باهر لطبع كتاب فاخر ﴿﴾

غلب اهداء ابهي تحية . والناس دعواتكم الزكية . اعرض ان الاخ  
المحترم والخذن «١» المكرم فلان اطلع على الرسالة المرسلة الى طرفكم . فانشرح  
صدره الى طبعها ملحوظة بانظاركم . لنشر بين الاحباب . الراغبين في فنون  
الآداب . فتكون وسيلة لذكر الحقير بلسان كل فاضل نحرير «٢» فالمرجو  
من جزيل افضالكم ان ترمقوها «٣» بعين عنايتكم . والله في عون العبد  
مادام العبد في عون اخيه . ولو امكنتني التشرف بهاتيك الرحاب اكمل انسي  
وسروري بمشاهدتكم وسائر الاحباب . وقد الحقنا في الملمزة الثانية ما يسر  
نفوس الاحباء . ويقر «٤» عيون الالباء . ومن تمام احسانكم ان يكون طبعها  
بوجه السرعة ومهما لزم من اجرة تجليد وغيره فعرفوني عنه يصلحكم حالاً  
بدون تأخر . وعسى ان يتيسر ارسال الملازم ملزمة فليزلة الى هذا الطرف  
لمراجعتها بالتدقيق . وان كان فيكم كفاية . واسدى تحياتي الى من ضمنه  
رحابكم السنية . راجياً صالح دعواتكم البهية والسلام

### ﴿٨﴾ صورة ثانية ﴿﴾

معدن اللطف والكمال . طراز حلقة الحمد والافضال . سيدي المعظم دام عزه

(١) الخذن الصديق والصاحب (٢) التحرير العالم المثقن (٣) ترمقوها

تنظروها من رmqه نظر اليه (٤) يقر يرد سروراً

اخص ذاتكم البديعة اللطيفة . بأشرف التحيات المثيفة . واوالي (١) .  
 مودتكم الاكيدة . بخالص الاثنية الحميدة . وبعد فقد تناولت بيد الممنونة  
 شريف تحرير انكم الشبهة . فظلمني السرور تحت ظل منشورها (٢) . وتكحلت  
 اعيني بأتمد مداد (٣) . سطورها . وحمدت الباري عز وجل حيث انبأني  
 عن صحة المزاج الاجل . وبادرت بتحرير هذا الجواب للجناب السخطاب .  
 ثم من خصوص الكتاب الذي كنا حررنا لسيادتكم عن طبعه ان شاء الله  
 تعالى بعد مدة نعرفكم عن ذلك وعن قيحة طبع الملزمة من الورق العال  
 مع التجليد البسيط . والتطع الوسيط . فلدى صدور امركم بذلك نباشر  
 نسخة ونقدمه لسيادتكم وهذا ما نزم شرفونا بما يلزم فاننا رهينو الاشارة  
 وسلام المسك نفحاته عليكم ورحمة الله وبركاته تهدي اليكم سيدي

﴿٩﴾ - في خطاب بشأن تصحيح كتاب -

الفوائح المكية . من الفوائح المسكية . لاوصاف النفس الزكية . المتحلية  
 بالاخلاق الطاهرة السنية . اخص ذاتها بنسيم النخية وصفاتها بالنسيم على  
 صافي الطوبة (٤) . فلا برحت بهجة الانام . محفوفة بكمل الاكرام . اعرض  
 اني قد جعلت وسيلة لتقديم هذه الخدمة الخيرية وهو مؤلفنا المعنون (بكذا)  
 ليحظى بشرف منكم بالمراعاة والمطالعة . ويكتسى من كريم براعتكم بجاني  
 التثقيف والتصحيح . فان رأى سيدي اني احسنت فيه فالى الاحسان قصدت  
 او اخطأت فذلك غير ما اردت فمنوا بالاعانة فلکم الفضل الطاهر والسكر  
 الباهر وداء فضلكم وعلا قدركم سيدي

﴿١٠﴾ - في جواب هذا الخطاب -

الامني الهام . واللؤذي بين ادباء الانام . دام نفعه

(١) اوالي اتابع (٢) منشور اسم مفعول من النشر وهو الرائحة الطيبة

(٣) المداد ما يكتب به وهو الخبر (٤) الطوبة الضمير

بعد اهداء زاهر التحية . و بواهر الاثنية « ١ » السنية والاسوال عن  
 ذلك الطبع الكريم والدعاء بدوام السلامة لذلك الجنب الفخيم . قد ورد  
 علينا مكتابة حضرتكم العالمة . وغية تكم السامية . فاغتنمنا مزيد الانس  
 والمسرات بورودها « ٢ » وشمعنا المودة من طيب ورودها . ومعها مؤلفكم  
 الجليل الذي تنزلت بارساله الينا لتصحيحه . ومراجعتة وتنقيحه .  
 فقد دفعكم الى ذلك حسن الظن بمخلصكم . اما الكتاب فقد جال الطرف  
 فيه فاذا هو حديقة . او روضة انيقة . وانه لبرهان باهر . ودليل ظاهر .  
 على ما لذبكم من غزارة المادة وطول الباع . وحسن السليقة « ٣ » وكثرة  
 الاطلاع . وهو منفرد في بابه عن الكتب الموضوعة في هذا الفن . فكم عليه  
 مزيد التكرار والمن . وها هو عائد اليكم في هذا البريد « ٤ » محضاً من كل  
 انتقاد في اسلوب جديد . فلا زلت ممن يغبط « ٥ » في النجابة . وهذه دعوة  
 مقرونة بالاجابة والسلام

﴿ ١١ ﴾ خطابه بطلب توزيع كتاب ﴿ ٦ ﴾

مولاي الفاضل واللودعي الخلاجل « ٦ » دامت معاليه  
 بعد اهداء التحية والسلام . واسداء الثناء على الدوام . نحمد الله سبحانه  
 على العافية والسلامة . ونرجوه ان يمتعكم بالصحة المستدامة . فاما امر الشوق  
 والمودة فظاهر لا يخفى . وذلك الضمير المنير اصدق شاهد واوفى . والله بمن  
 بسرعة التلاق . ويطوى شقة « ٧ » الفراق . وقد انتهى كتاب كذا تأليف

( ١ ) الاثنية جمع ثناء ( ٢ ) يقال ورد الماء اي بلغه ومنه المورد موضع  
 الورود ( ٣ ) السابقة الطبيعة والحبية ( ٤ ) البريد الرسول ويقال للدابة بريد  
 ايضاً اسيره في البريد والجمع برد ( ٥ ) يغبط اي يتعنى مثل ما يناله من غير  
 ان يريد زواله عنه ( ٦ ) الخلاجل بالضم السيد الركين والجمع الخلاجل  
 بالفتح ( ٧ ) الشقة السفر البعيد

العلامة (فلان) فمقدم منه خمسة وعشرون نسخة مع (فلان) بناء ان توزع على اهل العلم والاحبة والمرجو جمع الدراهم ثمنها وارسلها حوالة على احد التجار وذلك خدمة للمعارف وسداً لنفقات الطبع ولكم بذلك البناء على علو هممكم الاديبه والسلام عليكم مادام شوقي اليكم سيدي

### ﴿ ١٢ ﴾ - جواب هذا الخطاب -

حضرة الوجيه الامثل . والهمام الاكل . فلان ايده الله تعالى بعد تسطير جمل التحيه . واهدا . كم خالص الاحترامات الوديه . من فؤاد مستاق الى طلعتكم السنيه . فقد وصلني كتبك المعرب عن ودك السليم فاما علائق المحبة فقويه الاركان . وروابط الموده مشيده البنيان « ١ » واني من ضمير الاحلاص اشكرك على اظهار شعائر الاخويه . فيفنيقتكم البهيه هذا وان الخمس والعشرين نسخه من الكتاب ( الفلاني ) التي ارسلت لنا من الجنب الكريه لتوزع بها فقد وزعت حسب طلبكم . وقيمتها مرسله اليكم بطي كتابنا هذا حوالة على ( فلان ) والمأمول غض النظر عن القصور . وقبل اختتام ابشكم « ٢ » الشوق واهديكم حلص الوداد . ولا بأس بارسال ٢٥ نسخه ايضاً من الكتاب المذكور ودمتم بمزيد النعم والخط الوفور « ٣ »

### ﴿ ١٣ ﴾ - جواب لخدمة المعارف والآداب -

جناب الصديق الاجل . والفاضل الامثل . داه توفيقه غب اهدا . عاطر السلام . وتقدير واجب الشكر والاحترام . اللائق بكلمات ذلك المقام . لازال محروساً بكل خير وانعام . ابدى انه قد وصلني كتاب المولى المفضل . النبي . عما انصف به من كمال الصفات وصفات

(١) البنيان الحائط (٢) ابشكم اشواقاً اي اظهرها لكم (٣) الوفور

الشيء الثام والوفور المال الكثير



الكمال . فعلمت اذ نظرت عقد دره النظيم انني مرآة اوصافكم الرضية التي اظهرت تماثل «١» كالاتكم البهية . فوصفت ما انطبع بي من محاسن ذاتكم وصورته في قوالب الالفاظ عنها بعض كالاتكم . وهذا ويكفي ما اشترتم اليه بخصوص كذا وكذا وسنجري قريباً ان شاء الله تعالى حسب رغبتكم وأشارتم . ثم بلغ جنابكم الثناء من كثيرين على انتدابكم «٢» لخدمة المعارف والآداب . فالله يجزيكم خير الجزاء والسلام عليكم ورحمة الله

﴿ ١٤ ﴾ - كتاب لطيف -

احمد الله تعالى واصلى واسلم على رسوله الاعظم  
ثم اندم سلامي لتاج هامة الادباء . وفريدة عقد الفضلاء . سلالة  
الاماجد والذعيان . وخلاصة كل هذا الزمان . اللوزعي الاديب . والمثقفين  
الاريب فلان دامت معاليه .

اما بعد نقدي واجبات الاحترام لتناديكم . ورفع اشواق تحقق محبتي  
بين ايديكم . فالمعروض اني فيما انا متشوف «٣» لورود خبر عن السيد  
حرس الله دانه يجلو هموم القلوب . اذ بكتابه الكريم وفي «٤» ناسراً بشائر  
الاطمئنان عن رفاهيته . معرباً عن صحته وسلامته فحمدت الله على ذلك .  
ومن خصوص كذا وكذا

﴿ ١٥ ﴾ - غيره -

الحمد لله تعالى . والصلاة والسلام على اشرف خلقه ومن له والي  
وبعد فاهدي اوفر سلام . واوفى تحية واكرام . الى الحضرة العلية . والطلعة  
البهية واسأل كريم اخاطر العاشر . والمزاج العالي الفاخر . ادام الله معاليه

(١) التماثل الصورة والجمع تماثل (٢) انتدابكم من ندبه لاسر  
فانتدب له اي دعاه له فاجاب (٣) تشوف الى الشيء تطلع (٤) وفي اشرف

وحف «١» بطوالع السعد ابامه ولياليه . ثم اعرض اني بأيدى المسرة والتعظيم  
اخذت كتابكم الكريم . فألفيته «٢» معرباً عن صدق الوداد . ودوام  
توجهات الفؤاد . نحو هذا المخلص . فامتلات عيني نوراً . وصدرتي فرحاً  
وسروراً . ثم انه كذا وكذا

### ﴿١٦﴾ غيره

بعد سلام بنبي «٣» عن صافي الوداد . ويخبر عما عني صميم الفؤاد  
من خلوص المحبة والاتحاد . وتحية يحلو على اللسان حسن تكريرها . ويعبر  
على صدق الولاء طيب عبرها «٤» وشوق يقل «٥» عنه البيان وبكل «٦»  
دونه البنان . اعرض انه بينما نحن في انتظار ما يرد من الرسائل . والثناء على  
حسن تلك الثمائل . اذ ورد لنا خطابكم الكريم . فقابلناه بمزيد التعظيم  
وسرورنا بحسن صحتكم . وما ابد يتموه من لطف مودتكم . فنسأله تعالى  
ان يرعى «٧» تلك الصحة ويلاحظها . وبدي هذه المحبة بيننا ويحفظها . آمين  
والذي اعرضه هو كذا وكذا

### ﴿١٧﴾ غيره

سلام كعرف «٨» روض جرّ عليه النسيم ذيله . بعد ما باتت كؤوس  
القطر تدار عليه نهاره وليله . فاشرقت شمس نهاره على الروابي «٩»  
والبطاح «١٠» واقبلت ترشف «١١» ريق العوادي «١٢» من شفاء الشقيق

- (١) حف القوم بالبيت اطافوا به واستنداروا (٢) ألفيته وجدته
- (٣) بنبي يخبر (٤) العبير اخلاط تجمع من الطيب والعنبر (٥) يقل
- خلاف بكثرة (٦) يكل يتعب (٧) يرعى يحفظ (٨) العرف الريح (٩) الربوة
- بضم الراء المكان المرتفع والجمع الروابي (١٠) البطاح المكان المتسع
- (١١) الرشف اخذ الماء بالشفنتين وهو فوق المنص (١٢) العوادي جمع غادية  
وهي سحابة تنشأ صباحاً

وثابا الافاح . يهدى الى من التقت اليه العلوم مقاليدها «١» ومالك من  
التحقيقات الفكرية طارفها وتليدها «٢» افصح من وثى وجوه الطروس  
بخطوط المعارف . واسبل على عرائس الالفاظ فواصل المطارف «٣» .  
لازالت سجال الكمال عليه منهلة «٤» وذبول مجده من بحار المكارم مبتلة  
ثم اعرض ماهو كذا وكذا

### ﴿ ١٨ ﴾ - غيره -

غب اهداء سلام يزري بنشر الروض غب السحاب . وثناء لا يحصى  
وصف واصف ولا شرح كاتب . واشواق لانسعا الاوراق . ولا يدركها  
العقل مها رق ورق «٥» ودعاء دائم على مدى الاوقات . معطر بطيب  
القبول وعواطر النفحات . الى ذلك الجنب الرفيع . ذي المجد السامي والمقام  
البديع . لازالت اعين الاحباب قريرة «٦» بوجوده . ولا برحت الايام  
مشرقة بنور محاسن طلعته ودوام سعوده . والذي نبديه لجنبه الكريم .  
ومقامه الفخيم . هو كذا وكذا

### ﴿ ١٩ ﴾ - كتاب لطيف لاحد الاكابر -

ان احسن ما فاهب «٧» به السن الاقلام . وتفتحت عن زهره الاكام  
عاطر سلام يفوح بعبير الحبة فحبه . ويشرق في سماء الطروس صبحه . يهدى  
الى تلك الطلعة الحسناء . والذات الواضحة السناء . انوسط به لاستجلاب  
توجهاتكم القلبية . واكتساب دعواتكم الخالصة العلية . ثم من المعلوم عند  
الاكابر والاعيان . ان الحبة اذا صدقت كان مسكنها الجنان . وهذه سحبة من

(١) المقاليد جمع مقلد وهو المفتاح (٢) طارفها حديثها . تليدها قديمها  
(٣) المطارف هي اردية من خزمربعة لها اعلام (٤) انهل المطر سال ومنهلة  
سائلة (٥) رق لان ورق صفا (٦) قريرة من قرت عينه نقر بكسر القاف  
وفتحها ضد سنحت (٧) فاهت فاه بالكلام لفظ به

غير شبهة ولا ريب . ونعم السجبة حال الحضور والغيب . فبناءً على تذكير  
الجناب بدوام مواصلة الاحباب . بادرننا بتحرير اسطر الدعوات . وارسالها  
خاصة لتنوب بلثم الراحة . مع ما يبدو من المصالح . فالحب لقضاياها صالح  
وده بسلام . ماغنى حمام . وصح « ١ » غمام

﴿ ٢٠ ﴾ غيره

اما بعد اهداء سلام مؤكد بتواضع الثناء والمدح . وادعية بنيت « ٢ »  
الاكف « ٣ » بالضراعة بها على الفتح . الى الحضرة العلية . لازالت من كل  
سوء محمية . اعرض انني تلقيت نية تكم الشريفة . المطرزة باللطائف المنيفة  
فالقيتها معرفة عن خالص الوداد . وسلامة الضمير والفؤاد . فوجب ذلك  
انشراح القلب . وازال ما طرأ عليه من الكرب . فحمدته تعالى . ودعوته ان  
يجعل الخيرات عليكم تنوالى . وجميع ماتضمنه ذلك الكتاب . مما تفضل  
به على الجناب . صبرني ممنوناً لالطافكم . شاكرًا مزيد افضالكم . ثم الذي  
اتحفكم بخبره انه كذا وكذا

﴿ ٢١ ﴾ غيره

غب اهداء سلام تصوع الكون نفحاته . وازكى تحيات عطرية  
تفتح زهر المحبة نسائه . واخلاص محبة بالثناء مشحولة . ورفع ادعية بالاجابة  
مقبولة . وان تفضل المولى بالسؤال عن احوال عبده . الداعي له بدوام  
عزه ومجده . فهو باق على ما شهد به ذاتكم العلية . من صدق المحبة ورق  
العبودية لا يكدره سوى عدم اكتحال عينه بروبة تلك الذات . وفراق  
ما الفه من الانس يجمعيل تلك الصفات . اقر الله عيني بلقياه . وقلد جيدي « ٤ »

(١) سح ابناء والمطر بنفسه سال (٢) بني على اهلها بني زفها (٣) الكف

واحد الاكف (٤) قلد جيدي اى البسني قلادة في عنقي

بدر الفاضل المنتقاء «١» وأسأله كما حكم بالفراق . ان يمنّ علينا بقرب  
التلاق . انه ولي الاجابة . ثم الذي نعرضه انه كذا وكذا

### ﴿٢٢﴾ ❦ كتاب مستطاب ❦

ورد الكتاب مبشراً \* نفسي باوراء السرور  
وفضضته فوجدته \* ليلاً على صفحات نور  
مثل السوالف والحدود البيض زينت بالشعور  
انزلته . مني بمنزلة القلوب من الصدور

ورد كتاب الحبيب . سررت بوروده العجيب وفضضته «٢» فوجدت  
الفاضل كالروض غب الرهام «٣» ومعانيه ابهى من واسطة النظام . وخطه  
كالليل على صفحات النهار . بل احسن من قطر على ورق البهار . وسطوره  
كخدود ربات الخدود «٤» قد زينت بالشعور . بل كالليل الديجور «٥»  
وقد تجلى بالنور . ورد وكان القلب بالنظر لما فيه من الاشواق عليلاً .  
فسكن غليل الشوق الا قليلاً . فانزلته منزلة قلبي من صدري . كيف لا  
وهو عندي بعمزة عمري . ثم انه كذا وكذا

### ﴿٢٣﴾ ❦ خطاب لبعض افاضل الكتاب ❦

مولاي حرس الله سنك

وصل من مولاي شريف كتابه . مضمناً لطيف خطابه . فكان  
اعظم هدية سمحت بها الايام . واسنى عطية تحاسد عليها الكرام .

(١) الانتقاء الاختيار (٢) النض الكسر وفض ختم الكتاب فتحه  
(٣) الرهام السحاب (٤) الخدر السمر والجمع خدود وجارية مخدرة اذا  
لزم الخدر اي اليب (٥) الديجور الظلام وليلة ديغور مظلمة

فياله من كتاب . يترقق «١» من الفاظه ماء الشباب . برق «٢» بصري حين نظر الى مجال اقلامه . وتحير خاطري في محاسن نظامه . اذ كان جامعاً بين نثر كالدر النثير . ونظم عال يعث «٣» . بالاثير . لجبر اجنحة سرورين بعد تكسرها . وصفي مشارب «٤» جبوري بعد تكدرها . وكنتني الآمال . بأفصح لسان . وخطبني الاقبال بأوضح بيان . فإله لك الهنا . فقد فزت بالني

اتاك كتاب لو رآه ابن مقلة \* لادهشه من حسنه ذلك الخط «٥» كتاب دراري الشهب عن درنثره \* ونظم معانيه الروائع تنحط «٦» فلا برح . مولاي يهدي من مبتكرات «٧» المعاني . ما يعني السامع عن رنات المثالث والمثاني . ولا عدمته من كاتب اجري في البحر البراعة «٨» فلاك سحره . واسرى الي فلاك البراعة «٩» معجز نظمه ونثره . حفظه الله وادام علاه . وابقى مجده وسناه

﴿ ٢٤ ﴾ - غيره ﴿ ٢٥ ﴾

غب اهداء سلام بغادي «١٠» ريح الصبا ويراوحه «١١» وبصافح زهر الربا وبصافحه . لتمايل اغصان الاشواق ببدايع براعته . وتتراسل سواجيع

(١) رفرق الماء . فترقق اي جاء . وذهب . وترقق الشيء تلاً لاً ولمع (٢) برق السيف وغيره تلاً لاً (٣) يعث يلعب (٤) مشارب جمع مشرب اي الخلق (٥) ابن مقلة من الفضلاء المشهورين بصناعة الخط (٦) الشهب بضم ثين جمع شهاب وهو شعلة نار ساطعة \* الروائع من راعه الشيء اعجبه (٧) ابتكرت الشيء اخذت اوله (٨) البراعة القصبة جمعها براع (٩) برع برع براعة اذا فضل في علم او شجاعة او غيره (١٠) غدا غداً وذهب غدوة وهي ما بين صلاة الصبح وطلوع الشمس (١١) يراوحه يراجعه

الحمام بأنواع براعته . وتجرى جداول «١» الحجة في رياض اسراره . وتبدو  
لوامع المودة في سماء انواره . وتنفج ككأثم الزهور بنسيم ريحانه «٢» وتترنم  
سواجع الطيور بفنون الخانه . يهديه محب اراد ان يكتب على قدر ماهو  
واجد وعلى حسب ماهو قاصد فما اتسعت له صحيفة فامسك عن البيان وتحول  
عن شرحه الى مشاهدة العيان . والذي يهديه هو كذا وكذا

### ﴿٢٥﴾ كتاب ودادي ﴿﴾

غيب سلام تزهو بالحبة والمودة كواكبه . وتسبحو بالمعزة والتكريم مواكبه  
ابنعت ثمرات غياضه . وازهرت زهرات رياضه . وترنمت بسجعه حمام الاسحار  
وترنحت بنسائم لطفه عذبات البان يانعة الازهار . اعرض انه قد عهدنا منكم  
المواصلة من قديم الزمان . فما بالها انقطعت عنا في هذا الاوان . فلا نرضى  
من الجناب الكريم . الا بما هو المعتاد القديم . لانتا لم نبرح على صدق الحبة  
والود المستديم . وما يؤمل من الجناب الاسنى . ان صدرت منا زلة «٣» الا  
يعاملنا بالحسنى . وان كان قد تأخر منا عنه التحرير فان حبه في الخاطر  
والضمير . واللب بذلك شاهد . وعلى القرب والبعد لمرآى جمالكم يشاهد  
والسلام عليكم ورحمة الله

### ﴿٢٦﴾ خطاب عن وصول كتاب ﴿﴾

كتاب المولى اطال الله بقاءه . وادام عزه وعلاه . وصل فكم سرور  
بوصوله حصل . فما هو الا كالروض محفوفاً بالورود . او كالعقد منظوماً بالدر  
المنضود «٤» ماء الحياة من الفاظه سائل . والسحر الحلال في عباراته جائل «٥»  
لا يجاريه في منزعه بارع . ولا ينازعه في بلاغته منازع . فنشئه لسان الفضل

(١) الجدول النهر الصغير والجمع جداول (٢) الریحان كل نبات طيب  
الريح «٣» زل في منطقته او فعله يزل زلة اخطأ «٤» المنضود من تضدد  
الشيء وضع بعضه على بعض «٥» جائل اي طائف

وعينه . وتاج المجد وزينه . فمننا الله هذه الفضائل الغر والشائل الزهر . بمن هو محلها . فهي خير الشائل واجلها . ثم انه كذا وكذا

﴿ ٢٧ ﴾ كتاب اشواق واعتعطاف خاطر

سلام تسفر سفي سماء الوداد انواره . وتثمر في حدائق المحبة الخالصة ازهاره . وثناء يزدري بنسيم الصبا والشحول « ١ » ودعاء ترفعه اكف الاخلاص الى ابواب القبول . فالشوق الى حضرته العلية يقل في تقريره البيان . ويكل في تحريره البنات . فحسي في هذا المجال . قول من قال

لي لسان كأنه لي معادي \* ليس بني عن كنهه مافي فوادي  
حكم الله لي عليه فلو انصف قلبي عرفت قدر ودادي

وبينا الداعي كثير الاشواق والوجد . مترقب لما يرد من رسائل الود . غريق في بحر الافكار . ماد لذلك انتظار الانتظار . اذ ورد الى عزيز كتاب ذلك الجنب . فأفاض علي مجال المسرة بوروده . وشمنت عبر المودة من ازهاره ووروده . فاجتليت باهر انواره . واقتطفت زاهر اتماره . فسجدت لله تعالى شكرياً . وقلت ان من البيان لسحراً . وفهمت من بديع معانيه . ما بتجريح مناظره ومعانيه « ٢ » فالله تعالى يقيمك حلية لجسد المعالي . وغرة لجهة الايام والليالي سيدي

﴿ ٢٨ ﴾ غيره

اقدم دعاء جز بلا . وثناء معطرأ جميلاً . الى سامي الجنب . الرافي بين اقرانه « ٣ » علي الانجاب . لازالت تأتم بك فرسان البراعة اذا جلبت وانت امام . ولا يرح كل هلال فضل يخرج لديك من اسراره فيبلغ التمام .

(١) الشمول الخمر (٢) معانيه من العناء الثعب (٣) الاقران جمع

قرين وهو الصاحب



هذا وفي ابرك وقت واسعده . وايمين طالع واجوده . تشرفنا بورود خطابكم  
وما به اشترتم . من دوام المحبة العظيمة . وثبوت المودة القديمة . فهذه حقيقة  
ان شاء الله مستدعية . وفي كل وقت لانخلو عن ذكر ما للجناب من المزايا  
الجليلة . والصفات الجميلة حرسها الله . راجياً مواصلة بالمراسلات السارة  
اللطيفة . من تلك الالفاظ البديعة المنيفة . لنكون بها مسرورين . مع ما يبدو  
من الخدم فنكون بقضاءها ممنونين . ولا زلتم بعين العناية بالمحوظين

﴿ ٢٩ ﴾ - ختمه غيره -

ان ابهى روض ناضر . يسرح فيه الناظر . وازهى مرج زاهر . تبسم  
فيه الزواهر . جداول كرعته من عديرها « ١ » الاقلام . وغياض رعت فيها  
بنات الافكار والافهام . تهدي الى سوحك « ٢ » الذي حفته السعادة .  
و بوحك « ٣ » الذي وفته السيادة . تحيات في مناص الحرم الآمن مجلوه .  
وفي سوح البيت العتيق منلوه . مع دعاء مرفوع في الملتزم والمنسجار . موضوع  
على اجنحة الملائكة الابرار « ٤ » بان يديم تعالى المعالي بهاها . ويقيم الموالي  
عزها وسناها . ببقاء سيدى المولى سالماً غانماً . وبعد فقد سبق من هذا  
الداعي كتاب مآله كذا وكذا

﴿ ٣٠ ﴾ - ختمه كتاب من الادباء لو كالة جريدة -

شمس الافاضل . وبدر الامائل . المشتهر صيته في جميع الاقطار .  
والمشرق فضله كالشمس في رابعة النهار . الهام الكامل فلان افندي المحترم  
لا زال ممتعاً باشراف النعم

ان ابهى ما فتخر به الطيروس . واعذب ما تشاق اليه النفوس . سلام

(١) الفدير القطعة من الماء (٢) سوحك ساحة الدار الموضع المنسج  
امامها والجمع ساحات (٣) بوحك البوح جمع باحة اى الدار (٤) الابرار  
جمع بر والبر ضد العتوق

بضاهي بطيبه سبحانه . ونجية تشرق انوارها في حماكم . وبعد فان ( فلان )  
قد عرفني في هذه المدة بشأن جريدتكم الغراء . وانه ليس لها وكيل ومكاتب  
في بيروت . وطلب من هذا الداعي جواباً عن كتابه . وحيث ان لي  
معرفة سابقة بجنابكم . اذ انني لما كنت في مصر تشرفت بمعاليكم وحظيت  
بالتفانيكم ونلت من توفيقياتكم ما يعجز لساني عن عدده . واداء شكره وحمده  
دعائي ما شاهدته من باهر كمالكم . وجليل مكارمكم وحמיד خصائصكم . لتحرير  
هذه الاسطر اكم . نائية عنى بسؤال شريف الحاطر . ويحيط علمكم الباهر  
باني مستعد للقيام بكل ما تأمرون به من الخدم . ومتروك لابقاء ما يلزم وادام  
الله بقاء سيدي بأوفر العم

﴿ ٣١ ﴾ - جواب هذا الكتاب -

لجناب ذي المعارف العالية . والمطائف الرفيعة السامية . حضرة الاديب  
الفاضل فلان ادام الله شريف وجوده

سلام الله ورحمته عليكم . ايها الفاضل . الجامع لاحسن الفضائل .  
لقد تناولت رقيم حضرتكم المؤرخ في ( كذا ) الشهر الذي بستموني فيه ببلوغ  
الصحة وارتياحكم الى اجابة داعي الاخلاص والمحبة . بقبول وكلمة حر يدتنا  
( الفلانية ) بمدينة بيروت فاشكر هذه النعمة العلية . والمروءة الشريفة السامية  
وارجوكم مع ذلك قبول ( كذا ) في المائة من جميع ما يتحصل من الاشتراكات  
بمعرفة حضرتكم . نظير نفقات البريد وقد بعثت الى حضرتكم برسيتكم  
الكريم عدداً من الجريدة وكل ما لزم ارساله حرروا لنا عنه . ومتى ظهر  
مشترون نتأمل ان تفيدونا عنهم ونحن في كل وقت بانتظار هممكم العلية  
لكل مائدة مشكورة مبرورة والله الموفق المعين

صاحب الجريدة الفلانية

فلان

## الفصل الرابع

— في مخاطبة الاشرف والصلحاء واهل الطريق —

### — صدور عرائض للاشراف —

نور حدقة الزمان . وانسان عين السيادة والعرفان . الحائز شرف الاخلاق  
طيب المنبت والاعراق حضرة فلان منعم الباري سبحانه بكل خير وحماه  
من كل ضير

— ٢ —

سلالة الافاضل والاعيان . خلاصة ذوى الفضائل والعرفان . مولانا  
الحبيب الماجد . ذو الشيم والحمد فلان حرسه الله واجرى الاحسان على  
يده ولسانه وحفظه في اهله وعشيرته « ١ » واخوانه

— ٣ —

معدن الفضل والحسب . شريف الاخلاق والنسب . الاخ الكريم .  
ذو المجد والتكريم حضرة فلان لازال محفوظ الجنب . قريرة بوجوده  
اعين الاحباب

— ٤ —

صدر ارباب الشهامة « ٢ » والسيادة . بدر اولي المجد والسعادة . عين

يكتب محل فلان = الالقاب

سيادتلو او صاحب السيادة

( ١ ) العشيرة القبيلة والعشير الزوج ( ٢ ) الشهم اى الجلد . ذكي الفؤاد

والشهامه الذكاء

الاعيان . فريد العصر والاولان حضرة فلان اطلال الله بقاءه . ومن كل سوء . وقاه



مجيد الشرف . حائز المحامد من كل طرف . طاهر الطبوية . جيد  
السجية حضرة فلان اضحك الله سن المعارف بلطائف آدابه . واقرباً بانوار  
فضائله عيون استبانهم واصحابه



سلالة الاماجد الكرام . حلاصة الاشراف العظام . من انتشرت في  
الكون انوار هدايته . ولاذت ارباب الطريق بمنيع «١» حمايته مولانا  
فلان لازالت حدائق مساعيه زاهرة . ورياض فضائله ناضرة



كريم الاصل والحسب . طاهر الجدود والنسب . واسطة القلادة . وطرارز  
السيادة مولانا فلان لابرح السعد كانفه «٢» والعز موآلفه «٣»



سلالة اشراف الاواخر والاولائل . معدن الفضل والفضائل . حسن  
الاخلاق والفعال حميد المزايا والحصال حضرة فلان شرفه الله تعالى . ودوام  
سوؤده يزهو كمالاً



فرع السلالة النبوية الطاهرة . وزهرة الشجرة الهاشمية الفاخرة .  
جرثومة «٤» المجد . وكوكب العز والسعد . حضرة فلان لازال الكرم  
خادمه والسعد ملازمه

- 
- (١) منع الحصن مناعة فهو منيع اي قوي وفلان في معز ومنعة  
(٢) كانفه اي محاط به من كنفه حاطه وصانه (٣) موآلفه موآلفة من الفقه  
انست به واحببته (٤) جرثومة الشيء بالضم اصله جمعها جراثيم

❦ ١ ❦

اصيل المجد والفخار . سامي المناقب والمنار « ١ » الحسيب الاجل . والنسيب  
الاكمل حضرة فلان لازالت انوار سيادته طالعة . واضواء مجده لامعة

❦ ١ ١ ❦

صهوة « ٢ » العلا . نامر لواء الفخر بين الملا . من تباهت بشائله الاكارم  
وتناهت اليه المكارم حضرة فلان عظم الله شأنه . وصانته بالعزيز عما شأنه

❦ لاصحاب الطرق العلمية ❦

مرشد الحقائق . تسيخ الطرائق . مربى السالكين . سند الواصلين .  
كبر « ٣ » الفقراء . بحر الصفاء . مولانا فلان لازالت تجلياته غوسية .  
وانفاسه بالبركات اقدسية

❦ ٢ ❦

حضرة المرشد الكامل . واسطة كل واصل . استاذى وعمدتي « ٤ »  
وملاذى وقدوتي « ٥ » مولانا فلان امد الله تعالى البرية بطول بقاءه . واسبع  
عليه جزيل نعمة وآلائه

❦ ٣ ❦

بدر الانقياء . خلاصة الصلحاء . صاحب الخلوات والجلوات . شيخ

يكتب محل فلان = الالقب

رئادتلو او صاحب الرشادة

(١) المنار علم الطريق (٢) اصل الصهوة مقعد الفارس من الفرس .  
والبرج في اعلى الراية (٣) الكنز المال المدفون (٤) العمدة بالضم ما يعتمد  
عليه واعتمد عليه اتكل (٥) القدوة اسم من اقتدى به اذا فعل مثل فعله  
تأسيًا وفلان قدوة اى يقتدى به

الأحوال والتجليات . المورد العذب صافي الحب . مولانا فلان . متعنا الله بدوام  
فضله . وجمل الخير والبركة في ذريته ونسله

— ❦ ٤ ❦ —

مشرق شمس الارشاد . ومطلع بدور الامداد . صفوة « ١ » مناهل  
الوراد . شيخ المشايخ والعباد . مولاي فلان . منع الله الوجود بتفحاته واعاد  
عليه من نحات توجياته

— ❦ ٥ ❦ —

قطب الاقطاب . غوت « ٢ » الانجاب . مظهر الانوار النبوية . مهبط  
الاسرار الالهية حضرة فلان . منع الله الطريق بحياته ونفعنا صالح دعواته

— ❦ ٦ ❦ —

قطب دائرة الارشاد . زينة اهل الفلاح من العباد . بدر السالكين  
الانقياء . بهجة التذاكرين الصالحاء سيدنا فلان . منجنا الله من بركاته . وعمنا  
بعظيم توجياته

— ❦ ٧ ❦ —

استاذ الطريقة . ممدن السلوك والحقيقة . خلاصة الصالحاء الكرام .  
نخبة الانقياء العظام . شيخنا وقدوتنا الى الله تعالى فلان ادام الله تعالى  
نفعه . وزاده علا . ورفع

— ❦ ٨ ❦ —

منيع السداد والعرفان . معدن الامداد والبرهان . مجمع البحرين العلم  
والارشاد . مطلع النيرين « ٣ » اهدي والرشاد . مولانا الاستاذ فلان

( ١ ) الصفو والصفوة بالفنح خالص الشئ \* ( ٢ ) الغوث اسم من اغاثة  
اذا اغانه ونصره ( ٣ ) النيرين الشمس والقمر

رفع الله قدره . واطال بالخير عمره

❦ ٩ ❦

علم الامرار الربانية . اشارة الدقائق الرحمانية . المتخلق بالاخلاق  
النبوية . المتسم «ا» بالشيم الهاشمية . مولانا فلان عمر الله الوقت بحياته .  
واقاض على السالكين من عظيم هباته

❦ ١٠ ❦

انسان الهداية . عين انسان الارشاد والدراية . مصدر النجلى الاقدس  
مظهر السر الانفس . مولانا فلان ادام الله نفعه وارشاده . وقرن بمزيد  
الخير سداده

❦ ١١ ❦

اكل الصلحاء . اتقى الفضلاء . القائم بالاسرار . العاكف على الذكر  
والاستغفار . من سما بالحمد كمال الاحترام . وعلا بالسعد على مفارق «٢»  
الايام مولانا فلان اصلح الله به الوقت بحضرته بين الصلحاء . وزين الكون  
بجناحه في العلماء والفضلاء

### ❦ الى الشايخ الصوفية ❦

مرجع السادة الصوفية . زبدة الاكابر الخلوتية . من تشرفت الصفات  
الكاملة بذاته . واشرفت في الوجود انوار كراماته . مولانا فلان نفعنا الله ببركاته

❦ ١٢ ❦

نخبة اهل العرفان . زبدة اولي الذوق والسر المصان «٣» زين الافاضل

(١) اتسم الرجل جعل لنفسه سمة اى علامة يعرف بها (٢) المفارق  
جمع مفرق بكسر الراء وفتحها وسط الرأس وهو الموضع الذي يفرق فيه  
الشعر (٣) المصان من صان الشيء حفظه

جامع اشتات الفضائل مولانا فلان ادام الله احترامه . واعلى مناره ومقامه

— ❦ —

العلم المفرد الصوفي الامجد . فريد الصلحاء . نادرة الانقياء مولانا  
صاحب المجد والرشادة فلان ادام الله نفعه وعلاه

— ❦ —

خلاصة الاصفياء الموحدين . غرة وجه الذاكرين . قرعة عين المستغفرين  
مولانا العارف بالله صاحب الاقبال فلان اطال الباري تعالى حياته

— ❦ —

الهمام النقي . الورع النقي . الاستاذ الكبير . والقمر المبير . المعتكف  
على عبادة مولاه . والمقبل عليه المعرض عن سواه . حضرة مولانا فلان  
المعظم قدس الله تعالى سره . راجز له اجره

## ❦ عرائض متنوعة المقاصد ❦

❦ (١) ❦ - كتاب عن وصول جواب ❦ -

ان احسن ما كتبته الاقلام . ونوشحت بلائي دره الارقام . اهداء  
سلام مقرون بالاحترام . ولتديم تحيات نليق بذاك المقام . اخص بهما من  
قلدي عقود المنن بلطائف تحفه وآدابه . حتى اقامت العجز والتقصير عذراً  
عن رد جوابه . فهو عنوان الشرف الاصيل . وبرهان الكرم الاثيل «١»  
كيف لا وهو كتاب اعجز اولي الالباب «٢» بفصيح المعاني . ووريق المباني  
وقد تكرمتم فيه بالسؤال عن هذا الداعي لكم . فاني لم ازل ناشرآ لواء الثناء

(١) الاثيل اي الاصيل (٢) اللب العقل والجمع الباب



مقيماً على أداء الشكر وخالص الدعاء . ومنى ازكى السلام لاجانكم الكرام .  
سائلاً من المولى ان يمتعني ببقائكم وبقائهم على الدوام سيدي  
﴿ ٢ ﴾ - صورة ثانية -

بعد اعداء تحيات هي الدرر . ولكنهما تجلّ « ١ » عن ان نتقلدها النحور  
وتسليمات زاهرة هي الفرر . ولكنهما تزهو في جبهة الصغافف والسطور . الى  
ذاتكم الكريمة التي هي قطب « ٢ » دائرة لمجد والكمال . وهالة « ٣ » السعد  
التي احاطت بالادب والافضال . لازالت مرجع اهل الفضل والاحسان .  
ومصدر ظرائف اللطائف ولطائف الظرائف والعرفان ابدي انني بيد  
التكريم . تناوات كتابكم الكريم . وان جميع ما تفضلتم به نالتني عن كرم  
اخلاقكم الحميدة . وحسن شيمكم الزاهية الباهية الحميدة . فاسئل من كرمه  
تعالى ان يقرن امورنا واموركم بالتوفيق . ويلهنا واياكم الرشداً « ٤ »  
الى اقوم طريق . بجمرة من كانت للانبياء ختام . عليه افضل الصلاة واتم  
السلام

﴿ ٣ ﴾ - كتاب دعوة بالحضور -

غيب دعاء يرفعه الاخلاص الى موطن القبول . ومعالي سدره « ٥ »  
منتهى الوصول . وبث اشواق غزيرة . الى تلك الطلعة النضيرة . انمر الله  
تعالى بالمسرة محابها . وعم بالحيرات من حابها . هذا وان تفضل مولاي بالسؤال  
عن هذا المخلص . فانه شاكر لذي الفضل والمنة . غني ما انعم به من العافية  
راجياً من الكريم المالك . ان تكونوا احسن من ذلك . ودائماً نشاق الى  
روية الجناب . في كل وقت وساعة . فنرجو عدم اطالة الغيبة . وسرعة

(١) جلّ الشيء يجل بالكسر عظم فهو جميل (٢) القطب كوكب بين  
الجلي والفرقدين (٣) الهالة الدارة حول القمر (٤) الرشداً الصلاح وهو  
ضد الغي « ٥ » السدره شجرة النبق والجمع سدر

النشريف الى محلکم لاننا في الانتظار . ولا يقر لنا على فراق جنابکم فرار  
وما كانت الايام الا بقرکم \* تطيب ولا الاوقات الا بکم تخلو  
فبنوا وجودوا سرعة برجوعکم \* فلا ساعة تمضي وعن ذکرکم تخلو  
والامل من الجناب الفخيم . دوام التوجهات وعدم نسياننا عن الحاضر  
الکريم سيدي

### ﴿٤﴾ جواب عن خروج الحج

ابداً بتحية الآخاء . مثولة بخالص الثناء . مشفوعة بخير الدعاء . واشكر  
دوام انعطاف «ا» تلك العواطف الغراء . لالتزامها حقوق الوداد جرباً على  
سنن الوفاء . ورعاية لسنن الاجلاء . من الاخلاء . واعرض انني قد حظيت  
بمحور البنان . وما استوعب من درر البيان . وسرني والحمد لله سلامة المولى  
الاستاذ والوالد . وشكرت محاسن تفضلاته . بشذكري بصاح دعواته .  
لازلنا مشمولين بنفحات بركاته . وصادف تحوير هذا موسم خروج ركب  
الحجاج الى الاقطار الحجازية الطاهرة . ابقاكم الله تعالى الى شهود امثال  
هذه الاوقات الزاهرة . ودمتم سالمين

### ﴿٥﴾ كتاب باستجلاب دعاء

حضرة استاذ الاساتذة المولى الفاضل . وقدوة الائمة الحيايزة . السيد  
الکامل فلان حفظه الله تعالى  
غيب تقديم تحية التكريم والاجلال والتفخيم . الى الحضرة الشريفة .  
والذات الکريمة المنيفة . اسأل الله سبحانه ان يديم شعولي بانظارها . وانفعاني  
في الدنيا والآخرة ببركات انوارها واسرارها . واحمد جل اسمه على ما حفتني  
به مراحمها . واتحفني به مكارمها . من شرف خطوري بالخاطر . واتحاني

(١) انعطاف من عطف يعطف مال عليه واشفق

بالسلام والثناء العاظم بواسطة عزيز الكتاب . الوارد من حضرة الاستاذ  
الشهير (فلان) نفعتني الله بحبته ومحبة الحضرة . وحشرفني مع اهل رضوانه  
في هذه الزمرة . وانوسل اليه زعالى ان يجعلني من اهل الرشد والخير والسداد  
وينفعي ببركة دعائكم في المبدأ والمعاد «١» انه القدير على ما اراد . وبقدرته  
بلوغ كمال المراد والسلام

### ﴿٦﴾ صورة ثانية

سلام الله عليكم وبركانه . ورضوانه وتحياته . وبعد فاني احمد الله  
الذي علت كلمته . وجلت نعمته على شرائف آلائه . وطرائف نعمائه التي  
لا يبلغها حمد مخلوقاته . ولا يحيط بها الا حمد ذاته بذاته . منسربلاً «٣»  
من اتوا به الضافية . حمل الصحة والسلامة والعافية . شاكرًا لتلك الحضرة  
المباركة . على محاسن الدعوات الطيبة . واحاسن البركات الصيبة . مؤملاً  
لها ان لاتزال من راحة البال . ورفاهية الحال . على ما به قررة نواظرها  
ومسرة سرائرها . هذا والذي ارجيه من نوال تلك السحاب الماطرة . وافضل  
تلك السجاي العاطرة . ان لا يزال يستلني من النفحات المستطابة . والدعوات  
المستجابة . في ضمائر الخلوات ومظاهر الجلوات والسلام

### ﴿٧﴾ صورة ثالثة

سلام الله وتحياته . ورضاه وبركانه . يهدي الى ذلك المقام الاظهر .  
والحي الاعز الانور . وبعد فان هذا الخادم الهائم على عادته بمحبة سادته  
بحمد الله سبحانه على نعم تترى . ومن كبرى . وقد يستنيب «٣» عنه هذا  
الرفيم . في لثم ذلك البنان الكريم . مستجدياً من الانفاس الطاهرات .  
والكرامات الظاهرات . شعوله من توجّهاته الباهرة . ونفحاته ما يصلح الله به

(١) المعاد المرجع (٢) السربال ما يلبس من قميص او درع والجمع

سرايل (٣) يستنيب من نابه امر ينوبه نوبة اصابه

باطنه وظاهره . ويصفي ضائرته وسرائره . والله أسأل ان يعطف عليّ من تلك التوجهات الفاخرة . ما يجزّل لي به النفع في الدين والدنيا والآخرة . هذا وان انجالنا يلثمون ايديكم ويلتئمسون . من بركات دعوانكم . ومنا لحضرة الصنو « ١ » الكريم . وسائر من تضمنته الحضرة الشريفة شرائف التسليم نستجدي « ٢ » من الكريم المتعال . مجيب السؤال جزيل النوال . فانه مولى الخير والكمال والسلام

### ﴿ ٨ ﴾ عريضة لشيخ طريقة

احمد الله تعالى على كل الاحوال . واشكره عليّ ما اولانا من الانعام والافضال . واصلي واسلم عليّ سيدنا محمد مصدر الكمال . وعليّ جميع الصحب والآل

اما بعد فاهدي من التحية اسمها . ومن الاثنية اسمها . والشم الراحات والشمس صالح الدعوات . واعرض انه قد ورد خطكم الكريم . فسرّ انفساً تعرفه ونألفه . واقر عيناً لا تزال تترقبه وتثشّفه . وقد كان مرّاً بخاطري . وخطر لفكري . ان اسبق سيدي ومولاي . برسالة استكوف فيها لواجع « ٣ » البعاد . واقضي بها بعض الفروض الواجبة من حقوق الوداد . ولكن ابى الله الا ان يكون سيدي هو السابق لتلك الفضيلة . والباقي بهذه المكرمة الجميلة . وان اكون المقصر في جنب تطوله « ٤ » . والفرط في جانب تفضله . عليّ اني لم اكن مقصراً في دعاء يصحبه الحب ويرافقه الاخلاص . وثناء عليّ محاسن تلك الشائيل ارجيه مزيد الاختصاص . فانه يديم بقاءكم . ويطلع علينا بدر علاءكم والسلام

(١) الصنو الاخ الشقيق . والابن . والعم (٢) نستجدي نطلب العطاء

(٣) اللواجع الاشواق (٤) تطوله اي تماديه في الامر وتراخيه عنه

## ﴿ ٩ ﴾ - صورة أخرى -

غلب اهداء سلام يعطر الكون بنفح طيبه . وثناء يفوق الدر بحسن  
ترتيبه . وثقيل اياديكم الكرام . وطلب صالح الدعوات القلبيه على الدوام  
والتوسل لحضرة الملك العلام . بان يمتعنا بطول بقاءكم . وبفيض علينا  
الخير من ركاتكم . اعرض انني بايدي المسرة والاكرام . تلقيت مرسومكم  
الجليل فتلوتة بكل المحظوظية والاحترام . وافتخرت ببديع معانيه لانها  
في اعلى مقام . فحمدت مولانا على تفضله عليكم بتمام الصحة . وشكرته على  
دوام هذه المنحة . ثم انه من خصوص كذا وكذا

## ﴿ ١٠ ﴾ - صورة أخرى -

غلب الالتباس من بركات دعواتكم المقبولة . ومن التحوّل بحسن  
انظاركم المأمولة . اعرض انني من جملة المحسوبين عليكم ولي محبة لسيادتكم  
لا يحصيها لسان . ولا يفيها بعد ولو طال به الزمان . وقد حررنا للجناب جملة  
من الرسائل . فما ظفرنا بمشرفة يكون لنا بها السرور حاصل . فالرساء من حضرة  
سيدنا المكرم ان لا يعاملنا بالانقطاع . فانه غير ملحوظ بذلك التيم ومهما يبدو  
لجنابه من المصالح والاغراض . فالقيام به نراه من جملة الافتراض والسلام

## ﴿ ١١ ﴾ - صورة أخرى -

نحمد الله تعالى حمد الحامدين . ونشكره شكر الشاكرين . ونصلي ونسلم  
على نبيه وآله الطاهرين . من عبدالله احمد ابن محمد الى الاخ في الله سيدي  
الشيخ ( فلان ) افندي . لازال يستعد من فيض المدد الاحمدي

« توجيه نظر » افتتاح هذا التحرير باسم المكاتب والمكتوب  
اليه هو على عادة المتقدمين من السلف كما صار الايضاح عن  
ذلك في مقدمة الكتاب

اما بعد السلام عليكم ورحمة الله . فقد حظيت امس بتحريركم الكريم  
فحمدت الله على صحة ذاتكم وصفاء اوقاتكم . غير انه تأخر عن وصوله  
اول النهار . حيث كنت غائبا عن المحل لزيارة بعض الاحباب . فاقضى  
تأخيرنا عنده الى المساء . فتوجهت اليوم بنفسى الى حضرة الاخ واقربته  
كتابكم فعلا شرعنا في تحرير الجواب حسب الامكان . ولا تزال في  
انتظار ما اشرتم اليه . وعند الوقوف على المقصود نشرح لسيادتكم اللزوم  
في هذا الخصوص . ومنا اذكى التحيات الى اخوانكم . ومن يلوذ بكم كما ان  
احبابنا يسدون اليكم ابهى التحية والسلام

### ﴿ ١٢ ﴾ كتاب لافاضل الصلحاء

عب اتحاف تحف الادعية الصادرة عن وفور المحبة الاريجية « ١ » واهدا .  
الاثنية البادرة عن خلوص المودة الاصدقية . الى حضرة من روعي « ٢ »  
موشح بازهار روض روائه « ٣ » وروحي مرشح بانهار حوض هوائه . الذي  
تلاأت انوار التجليات الالهية . في مرآة جبهته السنية . واستنارت اسرار  
الكرامات الجمالية . في صفحات وجنانه البهية . ذي الحسب المذهب « ٤ »  
والنسب المشذب . ضياء الملة والدين . المختص بمزيد عواطف الملك المعين .  
حضرة ذى الفضائل ( فلان ) لازال سناء السيادة في غرته متلائلا  
كالشمس وضحاها . وضياء السعادة مشععة كالقمر اذا تلاها . اعرض  
لسامى علام انه كذا وكذا

### ﴿ ١٣ ﴾ غيره

بعد رفع الادعية الصالحة . ونشر الاثنية العاطرة الفاتحة . يوصف

( ١ ) الاريجي الواسع الخلق واخذته الاريجية اى ارتاح للندى ( ٢ ) الروع  
بالضم القلب والعقل ( ٣ ) روائه مصدر روى واروى ورويت من الماء اي  
استقيت ( ٤ ) رجل مذهب اي مطهر الاخلاق

الحبة التي علائم الصدق عليها لأحمة . وبث الاشواق من كل عضو وجارحة  
هذا وان العين وان لم تنظر بمشاهدة محياكم الوسيم . والاذن وان لم تشف  
من لطيف محاورتكم بما هو ارق من النسيم فرسائل القلوب متواصلة . والمودة  
فيها بحمد الله تعالى حاصلة . وادوافكم التي اشتهرت صارت لدينا مؤكدة  
وروابط مودتنا لكم من سر قوله عليه الصلاة والسلام ( الارواح جنود  
محندة ) نرجو من الله المستغاث « ١ » في الصباح والمساء . ان يروى المطلوب  
بلعل وعسى . ثم اعرض لمولاي انه كذا وكذا

### ﴿ ١٤ ﴾ كتاب مودة واخلاص

غباهداء مراسم الود والاخلاص . وابداء احكام معاهد « ٢ » الصدق  
والاختصاص . اثبت لمقامكم الشريف . وقدركم المنيف . انه طالما تحقق  
بالدلائل العقلية . والبراهين النقلية . ان متارئة الاحباء . ومقاربة الاوداء « ٣ »  
لا تحصل الا بالمكاتب المتواترة . ولا نثصور الا بالمراسلة المتوالية المتوافرة .  
فالمكاتب احسن وسيلة للمواصلة الروحانية . والمحاطبات ابدع ذريعة « ٤ »  
لموائسة الوجدانية . ولا ريب انه معلوم لدى الجناب . ان جنس النودود  
الاستخباري عن احوال الاحباب . وبحمد الله تعالى مودتنا من الازل « ٥ »  
تامة متصلة الاوائل بالاولاخر . ومحبتنا صادقة متفتحة البواطن والظواهر . فبناء  
عليه نلاطم « ٦ » بحر المحبة من فرط الاشواق . وتراكت آثار المودة والاستيقاق  
فالله يدبم حضرتكم راتعين في بجوحة العز والاقبال سيدي

( ١ ) استغاثه فاغاثه اسبى اعانه ( ٢ ) المعاهد جمع معهد وهو الموضع  
الذي كنت تعهد به شيئاً ( ٣ ) الاوداء جمع ودود اى المحب ( ٤ ) الذريعة  
الوسيلة والجمع ذرائع ( ٥ ) الازل القدم ( ٦ ) تلاطمت الامواج ضرب  
بعضها بعضاً

## ﴿١٥﴾ كتاب ذكر صفات وثناء

سيدي صاحب الصفات الجميلة دامت صفاته

اهدبك النجيات السامية . والتسليمات المباركة النامية . وبعد فاني على  
بعد الدار . وشط المزار «١» مستديم الثناء على مولاي حرس الله سعيده  
وادام مجده . متمسك بجبل ولائه . متمسك «٢» بذكر نعمائه . مبالغ في ترتيب  
آيات معاليه . مواظب على رواية احاديث مساعيه . لكثرة مايتوارد الي  
ويتوارد عني من افواه الواردين . والسنة الوافدين . من اخبار ماخصه الله  
تعالى به من المناقب الزهر . والمحامد الفر . والمفاخر التي ورثها كبراً عن  
كابر الى غير ذلك من الخصائص التي يتلجلج «٣» عن عدها اللسان . ونشقاصر  
دون حصرها الاقلام . فالله تعالى يحفظ هذه الاوصاف بعنايته . وبلحظ  
ذاتكم الكريمة بوقايته . انه على مايشاء قدير . وبالاجابة جدير والسلام

## ﴿١٦﴾ غيره

ان اعظم ما تنفست به كائتم الازهار . والطف ما هبت به نسائم الاسحار  
حمد الله الذي تسحقه آلاؤه . وتستوجه نعمائه . ثم تقديم اركى سلام  
يستوهبني «٤» نسيم لطفه والمسك زكاه . ويستنجدني «٥» الرند «٦» عرفه  
والورد رياه . وتحيه تخضع في الابواب . وتقبل الاعتاب . وثقف امام  
سامي الجنب . محافظة على حسن ذكركم . مقيمة على ثنائكم وشكركم . نظراً  
لما اتصفتم به من الاخلاق التي تحدها الرياض البواسم . والشائيل التي

(١) المزار الزيارة وموضع الزيارة ايضاً (٢) متمسك متعبد (٣) التلجلج  
التردد في الكلام (٤) يستوهبني اي يسئل عطيتي (٥) استنجده فأنجده  
اي استعان به فاعانه (٦) الرند شجر طيب الرائحة من شجر البادية وقيل انه  
العود والآس لطيبه



تتعطر بشرها الرياح النواسم . لازال ذكرك الجميل مخلداً وحمد صفاتك  
الحسان مؤبداً . ثم انه كذا وكذا

﴿١٧﴾ - غيره -

ان احسن ما يشد «١» وينتد . وينظم وينضد . ويؤم ويؤمل .  
ويتوصل به ويتوصل . تقبيل الياى الشريفة . والاذيال المنيفة . ونخيلة  
الالفاظ بشائه . واعزاز الالسنه بتلاوة محامده وتشكر آلائه . فالداعى الى  
ابداع النسيم . لطائف التحية والتسليم . والباعث لتقديم هذا الرقيم . من هذا  
المخلص الساعي الى مناسك التجريد . القارن «٢» بعمره المديح حجة الشكر  
والتحميد . المحرم الى مشاعر «٣» الكرم . والمنوجه الى ركن السيادة الملتزم  
داعياً للجناب بطول البقاء . ودوام العز والعلاء . هذا واعرض انه كذا وكذا

﴿١٨﴾ - غيره -

سيدى المولى الاكل رعاه الله

تشرفت بكتاب مولاي ولي النعم . ادام الله اقباله . ولا كشف عنى  
ظلاله . فكانت الرأس تاجاً . والنفس ابتهاجاً . وللعين قرة . وللجبين غرة  
فقابله بالتقبيل . واحالته محله من التبجيل . ومن المنة ما استقل له وافر الشكر  
وعظيم القدر . ولم يكن تأخر الداعي عن المكتبة لهذا الوقت اخلاقاً بالخدمة  
ولا كفراناً للنعمة . ولكن ذهاباً مع الهيبة والحشمة «٤» . وليكون مولاي  
نحو هذا الداعي بالمكتبة هو السابق لهذه الفضيلة . كما انه هو السابق لكل  
مكرمة جميلة . ومنه جليلة . رعاية لحقه . في عادة سبقه . واشاراً لجنابه بما  
هو اولى به . وكل ما لزم من هذا الطرف من خدمته فهو رهين الامر مولاي

(١) شدا شعراً او غناء اذا غنى به وترنم والشادى المغنى (٢) قرن

بين الحج والعمرة اى جمع بينهما (٣) المشاعر مواضع المناسك في الحج

(٤) الحشمة الحياء

﴿١٩﴾ - غيره -

انسان عين الفضل والفخار . وبهجة محافل اهل العز والوقار . صدر  
المدرسين . مفيد الطالبين . صاحب التحرير والبيان . والتقريب والتبيان  
نفعنا الله بعلومه .

شرفني كتابك . اطال الله بقائك . فطالمت ما تضمنه من الالفاظ  
السحرية والعبارات الانيقة البهية . فالفيتة كتاباً حوى من بدائع المشور .  
ما يزي بقلائد السحور . قد اعطيت البلاغة فيه حقها . والفصاحة صدقها .  
فلله درك من كاتب تستخرج من الاحداق « ١ » الدرر . وتزفها بابكار  
المعاني موشحة بلالي الحلي والجوهر . واما ما تفضلتم بارساله فقد غدونا  
منة السنأ تلهج بالثناء عليكم وتعطر الارحاء بنفحات ذكركم . وقد اخرت  
امر مولاي لالتقى من لطائف التتارير من اربابها مارق وحسن .  
وليوافق درجها حين مطالعتها على صفحات الانس . وقد كتبت بذلك  
لاصحاب تفتنوا بهذا الفن الزاهر . وفزوا بسبك ووضوح اسلوبه عن غيرهم  
من الاواخر . فتأوت باقعاذه عدم احالة الطلب ومن تكاسلهم انهم ممن  
ليس يرغب . فجمعت مما عندي هذه الكليحات بحفاة ان يعد مني نقصير .  
وانتخبت بمض الاشعار . لعلمها تستحسن لدى المولى التحرير . والافاني  
اقطع اليأس من هؤلاء الافاضل . من ان يتحفوني بما عندهم من  
ظرائف الرسائل . مسترحماً عن ماجاش « ٢ » به الحاضر . وان دل قلمي على  
فهني القاصر ودمتم مولاي

(١) الاحداق جمع حدقة وهو سواد العين (٢) الجاش رواع القلب  
اذا اضطرب عند الفزع ونفس الانسان جمع جوؤش وفلان رابط الجأش  
اي يربط نفسه عن الفرار لشجاعته

## ﴿ ٢٠ ﴾ غيره

زين الفضلاء . وتاج العلماء . زيد فضله  
تناولت بانامل التكريم شيقتم البهية . فاخذتها مفعم القواد بالسرور .  
وتلوتها بكال الجبور . فبهجت ما كان كامناً في الاحشاء . وجددت عهد  
الحبة والولاء . فتأملت حين تلوتها من عذوبة الالفاظ . ومن اين لخطباء  
عكاظ « ١ » ان يحوموا حوالي شاطي نيلها . او يأتوا بثلها . وقد فحمت مما  
سطر فيها المراد . واطلعت على بعض ما افاضه فكرم الوقاد « ٢ » . واخذت  
مانضحته تحريركم . وغدوت ساكراً فضلكم . فحقاً انت فرع الفضل . والفرع  
سر الاصل . فبرؤيتك تبهج الخواطر والنواظر . ويرأبك تزول المخاطر .  
وعلى كل حال اسأل الملك المتعال ان يفك قيد المحزون . ويزيل برويتكم  
عنا السجون . والذي نعرضه ما هو كذا وكذا

## ﴿ ٢١ ﴾ غيره

حسن الابتداء . باهداء السلام . مما اتفقت عليه علماء البيان وامراء  
الكلام . وبراعة التخلص بظريز حلل الداء . مما تواردت على استحسانه  
الادباء . والتزمته النباء . والتعريض بالكلام شوط « ٣ » يفوت الحد ويحيل  
عن الحصر . من حسن النسق الذي طابقت عليه ائمة النظم والنثر . والاستطراد  
الى التصريح بالنكت والنوادر . وعدم الاكتفاء بالكناية عما اكتمته  
الضائير . عنوان على صدق الاخاء . وبرهان على حصول المشاكلة في الوفاء .  
فابشدي متبعاً آثارهم الحسنة . مقتفياً مناهجهم القويمة المستحسنة . ثم اعرض  
لعلياكم ما هو كذا وكذا

(١) عكاظ وهو شهر تجتمع فيه قبائل العرب فيتناشدون ويتفاخرون  
ويتبايعون ومنه ( يوماً عكاظ ) لانه كانت بها وقعة بعد وقعة (٢) الوقاد  
النير . المضي (٣) الشوط الغاية

## الفصل الخامس

في مخاطبات

والوالدين والاهل والانساب

الرسائل الاهلية هي ما دارت بين الاقارب والاخوان، واسفرت  
عن ما اكنه الضمير من عواطف الود في الجنان، بحيث تظهر  
سرائر الفؤاد بين الاصدقاء، وتسفر روح اللطف بين الاخلاء،  
فتشاركهم في كل الاحوال، على منهج يقتضيه الحال والمنوال

وتفرد هذه الرسائل بان يطلق لها عنان الاقلام، حتى يبلغ  
معانيه المطلوبة من الكلام، ويلزم ان يتجنب الكاتب عن التكليف  
في الكتابة، ويعدل عن التعمية في المراسلة والمخاطبة، فتصبح  
الرسائل مضطردة العنان، حاوية كل ما يحلو ويرام

ثم يجب المراعاة الزمانية والمكانية على مقتضى الحال، والنسج على  
ابهج منوال، فيندرج تحت هذا تحارير الاشواق، ورسائل سليبي  
الاذواق، وبعض المكاتبات الجدية، والمراسلات اللطيفة الهزلية

﴿١﴾ - تحرير من والد الى ولده -

ولدي العزيز اصلح الله حالك

تدرجت من حجر «١» الرضاعة الى مهد التعليم . وثقلت في اطوار  
الحياة من سن الطفولية الى ان بلغت الشباب وذقت حلاوة التفهم . فتريت  
في حجري حتى وصلت الدرجة المطلوبة . وتغزيت في نعمتي حتى بلغت المنحة  
المرغوبة . فصار لي عليك الحقوق التي عظمها الله تعالى في كتابه العزيز  
(واعبدوا الله ولا تشركوا به شيئاً وبالوالدين احساناً) واخلك حافظ لها  
غير ان الغفلة اعمت بصيرتك . وحب المال وكثرته بين يديك طمس «٢»  
عقلي بصائر ك . فوصلت لدرجة اغضبت فيها والديك وانكرت حقوقهما .  
ولكن نقول لاراد لما قضاه الله وقدره . فالآن يا وادي احتياجننا ظاهر  
وامرنا بين الخلق لا يختلف فيه اثنان . فنسألك البر «٣» والصلة والاسعاف  
لننجو «٤» من الاحتياج الى الخلق . كما اقتضته التربية . ولا نأجفئ احمر  
لك شيئاً يكدر حواسك . وسوف ترى اولادك ان شاء الله تعالى وتنظر  
تربيتهم حتى نقدر وتحقق ما يتحمل الوالدان من المشاق بتربية الاولاد .  
واسأل الله تعالى ان لا يكلمنا الا اليه . ولا يجعل اعتمادنا في كل الامور الا  
عليه . والسلام عليكم ورحمة الله

﴿٢﴾ - غيره من والد يلمو ولده على قطع الرسائل -

ايلق منك ايها الولد المتمسك بزمام الطاعة . المتجلى محلل الادب وهو  
خير بضاعة . ان لتقاعد عن مراسلتنا . وتهمل كل هذه المدة مكاتبتنا .  
اما علمت ان فراقك اورث جسعي السقام . ومنع عيوني لذيد المنام . ومما

(١) حجر الانسان حضنه وهو سيف حجره اي في كنفه وحمائه والجمع  
حجور (٢) طمس درس ومحى . وطمس على البصائر اي غيرها (٣) البر ضد  
العقوق (٤) لننجو لنخلص

البسنى ملابس الاكدار . ما اخبرنا من ثقب به الاخبار انك تلى طريق  
غير قويم . وخط غير مستقيم . والسبب في ذلك معاشرتك الاشترار . مع  
كونك من معشر « ١ » كرام اخيار . كأنك لم تسمع ماورد في الامثال  
الحكيم . والاشترار المروبة ( المرء من جنسه والطبع سارق ) فيلزمك مجانبه  
الاناس الاشترار . وتنتع اعمال الابرار . وان لاتألوا جهداً في مواصلة المكتتب  
والمراسلات . هداك الله الى طريق الاستقامة والصواب . سيد الكائنات  
صلى الله عليه وسلم

﴿ ٣ ﴾ - جوابه من ولد الى والده ﴿ ٣ ﴾

اسيدي الوالد الكريم ادامه الله

غ « ٢ » اهداء الام الشافع . وطلب دعاء الوالد الرفع . اللهم يدك  
بكل تعظيم . واذيالك بكل تفجيم . هذا وقد انبأني كتبك الوارد عن تعير  
حاضر ك فلا اراك الله بعض ما اعتراني من الكدر . ودهاني من الاشترار والالهو  
والدبب في عدم ارسال الرسائل مرض الزموني الفراس مدة . واخذت اعاجبه  
حتى رجعت صحي كالعادة . والآن قد ابست والله الحمد توب العافية والجمال .  
بعد ما قطعت من الحياة الآمال . واما ما سمعته من الواشين « ٣ » فهو اقويل  
ناشئة عن حزازات « ٤ » صدر الخبرين لاسباب لا تقدر على ادائها فوالله  
باسيدي ليست معاشرتي الامع الكرام . الدين تفتخر بمثلهم الايام . ولا  
توردي على مجالس حير اقوام . اذ غاية املي عدم براحي من دائرة

بكتب الامضاء للوالدين هكذا :

مستمد الدعاء . ولدكم      الداعي . ولدكم      كاتبه . ولدكم

( ١ ) المعاشرة جماعات الناس الواحدة معشر ( ٢ ) غيب كل شئ بكسر

الغين المعجمة عاقبته ( ٣ ) الواشين الكاذبين يقال فلان وشى كلامه اي

كذب ( ٤ ) حزازات جمع حزازة وهو وجع القلب من غيظ ونحوه

رضاءكم . وان لاتنسوني من صالح دعاءكم . ودام لي حياتكم وامدني  
بنفحاتكم وتوجهاتكم سيدي

﴿ ٤ ﴾ تحرير من والد الى ولده يحضه على تعليم التجارة

ولدى المحبوب الراغب في الاجتهاد لتأمين استقباله حفظه الله تعالى  
اوفيك سلاماً من قلب مشتاق للقاءك . واقبل وجناتك عن بعد الاشواق  
وحيث بلغني ماسر فؤادي . طبق مرادى من اجتهادك في المدرسة حتى  
ترقيت في تحصيل العلوم . وفقت اقرانك ومنعت الشهادة النافعة التي تؤهلك  
للتقدم . فتمايلنا سروراً من شدة الطرب . ولذلك نخشك على الاجتهاد في  
علوم التجارة وتحصيل اصولها وقواعدها لان الغني بسببها ممدوح . وعلامات  
التقدم في هذا الوقت بالمال تلوح . واليك ما قال احد الشعراء .

ان الدراهم في الاماكن كلها \* تكسوا الرجال مهابة وجلالا

فهي اللسان لمن اراد فصاحة \* وهي السلاح لمن اراد قتالا

نبح الله اعمالك . وفتح الله عليك . وقریباً نراك ان شاء الله نائلاً  
الدرجة القصوى « ١ » في كل امر تتولج اعماله . من هذا الطرف اشقائق  
يهدونك السلام ووالدتك تحضك بالتحية والاکرام والسلام

﴿ ٥ ﴾ غيره محضاً على التعليم

ولدى العزيز بصرك الله في امورك

بعد بث « ٢ » الشوق الزائد الى محياكم . نعرفكم انه ورد لنا كتاب من  
المعلم بالمدرسة وبتلواته فهمنا انكم لم تتشالوا الكلامه . ولم تلتفتوا لما يليق به من  
الدروس . مع ان الاحسن الامثال ( والامثال خير من الادب ) لان

( ١ ) القصوى المكان البعيد وبمعنى المرتفع ( ٢ ) بث وابث اى اظهر

الانسان لا يكون الا بالعلم والمعرفة . والمعلم هو مربى الروح وهو اشرف من مربى الجسم . قال الشاعر

اقدم استاذى على فضل والديه \* وان نالني من والدي العز والشرف  
فذاك مربى الروح والروح جوهر \* وهذا مربى الجسم والجسم من صدف  
سد الله اعمالك للرشاد . وصرف همتك للنجاح والفلاح وبلغ المراد  
(٦) تحرير استفسار خاطر من ولد الى والده

جناب سيدى الوالد . وتاج رأسي الماجد فلان ادام البارى لي  
رضاء ودعاء .

اقبل اياديكم . واطلب رضاكم . وابتلوا عجب الاسواق الوافرة والصبابة  
الزكية العاطرة الى الفوز بمشاهدة انواركم الباهرة . فالموجب لتسطيره  
الاستخبار عن كمال صحتكم . نسأله تعالى ان تكونوا بكل الانشراح .  
وان جاد الخاطر بالسؤال عن حال ولدكم فانه حاصل على اكمل صحة والله  
الحمد خال من كل كدر لم يصعب عليه سوى الفراق . قرب الله تعالى  
ايام التلاق . راجياً تخافي بيشائر الاطمئنان . مع اهداء سلامنا لجميع الاهل  
والاخوان والخلان . وما يجدا خبرونا عنه ونكرر طلب رضاكم ودعاءكم .  
واطال الله بقاءكم

(٧) جوابه من والد لولده

بهجة القلب وسروره . وضياء العين ونوره . ولدي المبجل حفظه  
الله تعالى

غيب اهداء الاشواق القلبية . وابداء التهيجات الفؤادية . الى الخطوى «ا»

(١) حظي عند الداس بحظي خطوة بضم الحاء وكسرهما اذا احبوه  
ورفعوا منزلته



بمشاهدة ذاتكم البهية . صانها الله من كل بلية . نسئله تعالى ان يقرب ايام  
اللقاء ليمتلئ النظر من رؤيا محياكم . ويسر قلبي بقلبيكم . وقد اشرفت علينا  
شمس كتابكم . فتلوناه مسرورين لاعرايه عن صحة مزاجكم . فراق لي  
منه عذب خطابكم . اكونه مشتملاً على بشارت انشراحكم . وتوفيق احوالكم  
ثم من الآن فصاعداً ارسلوا لنا التحارير باسم ( فلان ) وواصلوا ببشارت  
صحتكم وانتظام اموركم . ومن هذا الطرف والدتكم تقبل وجنانكم وجميع  
اصدقائكم يهدونكم جزيل السلام . ودمتم بحراسة الملك العلام

﴿ ٨ ﴾ - غيره من ولد الى والد مع تقديم هدية ﴿ ٨ ﴾ -

اقبل ايدى سيدى اواله وسيدتي الوالدة . وسلامي المقرون بالتحية  
والاكرام الى اشتقائي الاما احد ومن ضم مزاجكم من الاخوان  
وبعد فالتوق اليكم جميعاً يفوق عن الوصف والتعريف . وما برج  
وجدى يحرك . اسكن من الاشتياق . فحيا الله سالف تلك الاوقات اللطيفة .  
وقطوف الاماني فيها دانيات « ١ » خريفة . وقد طال والله تلهني « ٢ » الى  
رؤياكم . وشوقي لمشاهدة محياكم . ولكن للرجال امتداد . وللوفاء ميعاد . ثم  
اننى مقدم الآن بطريق كذا أفشة وبعض اشغال يدوية من افخر وانقن  
صاعة هذه المدينة . فالرحاء من سيدى قبولها . والتعريف عن وصولها .  
مع مواصلي بالدعوات الخيرية . واعداء السلام لجميع الاسرة الكريمة .  
والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

﴿ ٩ ﴾ - غيره من ولد الى والده يطمنه بالوصول ﴿ ٩ ﴾ -

جيب سيدى الوالد . كثير الفضل والمحامد « ٣ » دام بالخير وجوده

(١) دانيات من داني بين الامرين قارب (٢) التلهف الحزن والتخسر  
(٣) المحامد جمع محمده بكسر الميم الثانية مصدر وفتحتها خصلة يحمده عليها

بعد تصدير الخطاب بالاحترام . ونقبيل الابدي بل الاقدام . وطلب  
 صالح الدعوات الخيرية على الدوام . والتوسل لحضرة باري الانام . بان  
 يديم وجودكم على عمر الليالي والايام . اعرض انه من حين مفارقتي لآلواركم  
 الباهرة . وشئائكم الفاخرة . واصلت مدينة ازمير فاخذت اجول فيها . وازنه  
 بصري في مبانيها . الى ان قرب وقت اقلاع الوابور . فرجعت الى البحر  
 ونزلت اليه . وسار بنا فاخذتني سنة من النوم . وما استيقظت الا وثر  
 الاسنان العلية قد ظهر فارسلت رائد البصر . فرأيت به ما يدهش النظر  
 ثم دخلت المدينة وظفت بين اسواقها وازقتها ونزهت العين في خلالها . فاذا  
 هي روضة تفر بها العميون . ومملكة تشفي غليل كل مفتون « ١ » جمعني الساري  
 بكم على احسن حال . وبلغني بكم الآمال . ولا زالت المقاصد يتيسر بلوغها  
 برضاءكم . واطال الله تعالى بقاءكم .

﴿ ١٠ ﴾ جوابه من والد مولده ﷺ

جناب حضرة ولدي الاعز « ٢ » الاكرم حفظه الله  
 غب اهداء تحيات صافيات . وازكى تسليمات عاطرات . ورفع اكف  
 ضراعة « ٣ » كافية . واطهار دعوات يبلغ بها السائل مقصوده وامانيه « ٤ »  
 ابدى انني في ابرك وقت حميد . وايمن ان سعيد . تلقيت كتابكم الكريم .  
 فكان بعض لطائفكم وانه لدو نبأ عظيم . فسجدت شكراً لله تعالى بلوغكم  
 المطلوب . ونوالكم المرغوب . وبقائكم بالصحة التي هي عندنا غاية المرام .  
 والسلامة التي اطلبها لكم على الدوام . اسئله تعالى ان يمن بالثلاق . ويطوى  
 شقة البين والفراق . وجميع العيال يهدونكم اوفر السلام . وكل تحية

(١) الفتن الاحراق مفتون محروق . (٢) الاعز اسم تفضيل من العز  
 وهو ضد الذل (٣) الضراعة الخضوع والذل (٤) امانيه بتخفيف الياء جمع  
 امنية وقد تشدد الياء في هذا الجمع وقد تحذف ايضاً

واكرام والسلام

﴿ ١١ ﴾ - وصول تحرير من ولد الى والده -

سيدى ومولاى الوالد المعظم دام علاؤه  
 غب اهداء سلام يعطر مسكه الآفاق . وينشر في القلوب اعلام الاشواق  
 اقدمه لانوار صفاتكم الحميدة . ومحاسن شيمكم السعيدة . ثم اعرض لسيادتكم  
 انه عند ما اضاء النهار . وترفت الاطيار . على غصون الاشجار . بنسيج  
 الملك الغفار . وصلني بيقنتكم « ١ » المسرة . التي هي بكمالك مقرة . فتلوتها  
 بكل توفير واحترام . وحزت من معانيها البهية اسنى مقام . فحمدته تعالى  
 حمداً لا تحصره الازمان . وشكرته شكراً لا تحصىه الاذهان . ثم الذى  
 عرفتموني عنه اجمالاً . وما يحدث بعد ذلك نعرفكم عنه تفصيلاً . هذا  
 واسأل الله ان يطيل عمركم على الدوام . وسلامتكم ختام . مولاى

﴿ ١٢ ﴾ - جواب هذا التحرير -

جناب الاكرم ولدنا العزيز (فلان) دام بقاؤه  
 غب اهداء ازكى السلام . واوفر التحية والاكرام . لانواركم الحميدة  
 وكلماتكم السعيدة . ونقديم الدعوات الخيرية لله تعالى . بان يفتح عليكم  
 وينيلكم آمالككم . ابدى لجنابكم انه فى امين « ٢ » الاوقات الحميدة . واجل  
 الايام السعيدة . تلقيت منكم كتاباً طرزت بلطائف البلاغة حلله « ٣ » .  
 ودلت على عوارف الفصاحة سبله « ٤ » جمع من محاسن البديع . ما صار به  
 كالروض فى زمن الربيع . فابتهجت بحصوله . واتخذته تذكاراً الشمس

(١) النعيقة فعيلة من نعى الكتاب اى كتبه (٢) امين اسم تفضيل  
 من اليمن بمعنى البركة (٣) حلله اللحل برود اليمن (٤) سبله السبل جمع  
 سبيل بمعنى الطريق

الانس من آثاركم فيه . واجتنى «١» السرور اذا تأملت في معانيه . ثم يابني  
فان الاحوال الخاضرة على غاية مايرام . ومطلوبكم افدمه لكم مع اول  
بريد فلا يكن لديكم فكر من هذا القبيل . ومن هذا الطرف جميع العيال .  
لاسما والدنكم وهي بخير يهدونكم السلام الجزيل . والله تعالى يحفظكم  
﴿١٣﴾ كتاب نصيحة والد لولده ﴿١٤﴾

ولدى العزيز وفقك الله تعالى اصالح الاعمال

اني وان وثقت بغزارة عقلك . وطهارة اصلك . فلا يمنعني ذلك من  
تزويدك النصائح المفيدة . وتأيدك بالآراء السديدة ألا وان خير الزاد «٢»  
النقوى . فانها المساعد الاقوى . بها يتوسل «٣» كل قاصد . الى مجامع المقاصد  
ويسترشد كل وارد . للوصول الى اهنأ الموارد . واياك والتردى برداء  
الكبرياء . والتأزر بازار الخيلاء . فان الله جلت عظمتة . ذم المختالين في  
كتابه المبين . قائلاً ( فلبس مثنوى المتكبرين ) ولا يغرب عنك ان  
حسن الخلق من اجل الصفات . واجمل السمات «٤» فاتخذها اساس فعملك  
وقولك . وتدبر في قوله تعالى خطاباً لنبيه صلى الله عليه وسلم ( ولو كنت فظاً  
غليظ القلب لانفضوا من حولك ) وقوله عليه الصلاة والسلام ( الا اخبركم  
باحبكم اليّ واقربكم مني مجالس يوم القيامة . احاسنكم اخلاقاً الموطون  
اكنافاً «٥» الذين يالفون ويؤلفون ) واصطف لنفسك يابني اهل الكمال  
من الرجال . الذين يكونون لك اصدقاء . وفي غربتك رفقاء . فان المرء  
قليل بنفسه كثير باخوانه . ومن لا اخ له كطائر بغير جناح . او كساع الى  
الهيحاء «٦» بغير سلاح . واعلم ان العاقل من قدم الاختبار على الاختيار

(١) اجتنى التقط (٢) الزاد طعام يتخذ للسفر (٣) التوسل التقرب

(٤) السمات جمع سمة اي العلامة «٥» اكناف من كنفه حاضه وصانه

(٦) الهيحاء الحرب تمد ونقصر

حذراً من مصادقة الاخساء . او مصافاة الادياء . فقد قيل  
عدوى البليد الى الجليد سريعة \* والجر يوضع في الرماد فينمعد  
والبس يابني ثياب الاجتهاد . وانزع اردية الكسل . فان كل من سار  
على الدرب وصل . وارغب في الاجتهاد برفق من غير ان تشقى . فان المنبت  
لا ارضا قطع ولا ظهراً القى والسلام

﴿ ١٤ ﴾ نصيحة ثانية في الاجتهاد ﴿ ١٤ ﴾

ولدى اصلح الله طالك وبلغك من الخير آمالك  
بلغني انك قد اتبعت شهواتك . واقبلت على لذاتك . واثررت تأخرتك  
عن تقدمك . فوقعت في شرك الردى . وضللت عن نهج الهدى . كيف  
تترك ما فيه نفعك وعلو مكانتك . وتسلك طريقاً نهاية حثفك « ا » وسوء  
عافيتك . ولم لم تحافظ على مجدك . حتى تحني تمار جددك . اغرك كثرة المال  
حتى نسيت سوء المال . ام اعتقدت دوام الحال . مع انه رابع المستحيل بل  
اول المحال . فيا عجباً لك لم لم تنهج منهج من اقام معك في المدرسة السنين  
العديدة . وتتبعه في طريقه المؤسسة على الحاصل الحميدة . فتفوز بالحصول  
على نتيجة اعمالك . وتحظى بنوال الشهادة يوم اختبارك . يابني هذا زمن  
تحصيلك فان قصرت ندمت . وان سعت بالجهد غنمت . انتتظر كسب  
المعالي وبلوغ الاماني . مدة كبرك . وقد اشملت طلب العلوم حال صغرك ؟  
كلا ثم كلا

اذا المرء اعيتته المروءة يافماً \* فطلبها كلاً عليه شديد  
فالشيء ان لم تكن له بداية . لا تنتظر له نهاية . فاحرص على الجدد  
واكتساب المعارف . ودع الكسل فهو من المتالف . والخير في قلة الكلام  
ولك مني ازكى سلام

﴿١٥﴾ من تلميذ مدرسة الى والده ﷺ

والدي الاجل رزقني الله رضاك

بعد نصدير الخطاب بالاحترام . وثقيل الايدي بل الاقدام . احيط  
جنابكم علما بانني عاكف على ملازمة الاجتهاد . وسلوك سبيل السداد . لم  
اضيع وقتا بدون فائدة . ولم اترك شيئا بلا عائدة . بل جعلت كتابي اعز  
احبابي . وشغلي في دروسي جل « ١ » ابتهاجي وانسي . حتى حصلت درجة  
ترضى . ونلت كل امر مرضى . وفزت برضاء اساندة . السادة الجهابذة . بما  
اقتنيت من درر افكارهم . وتحليت من غرر آثارهم . ولذا حررت هذا  
الكتاب . الى تلك الاعتبار . ليعلم والدي ان مابغاه محض اختلاق « ٢ »  
سأت من مبلغه الاخلاق . وسعاية « ٣ » واش عديم الشرف . عن طريق  
الصواب قد انحرف . وافك ممن في قلبه غباوة . وعلى بصره غشاوة . والا  
فهو لا يكر شمس هذه الشهادة . التي هي سلم « ٤ » السعادة . المرسل الى والدي  
ليتبين احقاده « ٥ » وسو . ما اراده . ويحيط علما اني لم اعمل وصيته . ولم  
اترك نصيحته . وليعلم ان روضه قد ازهر . وزهره قد اثمر . فيسعدني بصالح  
دعواته . وخير توجيحاته . وله مني الاحترام . وعاطر السلام

﴿١٦﴾ من ولد الى والده يطلب ادخاله ﷺ

\* في احدى المدارس \*

جناب سيدي ووالدي المحترم دام وجوده

اما بعد نشر الوية السلام . وتقدير ما يليق لجنابكم من واجبات الاحترام

(١) جل الشئ معظمه (٢) خلق الافك اي الكذب واختلقه افتراه  
(٣) سعى به سعاية اي وشى به (٤) السلم بفتح اللام واحد السلايم التي  
يرتقى عليها (٥) احقاد جمع حقد وهو الضغن

فليعلم سيدي ان اخوتي قد استنقبحوا لهجتي . واستضعفوا قريحتي (١) . وحيث انني ضوء بصيرتك . وكتاب سيرتك . وترجمان ادبك . وفلذة (٢) كبذك فارجوك ان تعلمني النفائس . وندخاني باحدى المدارس . ونقطع عني غناء الداء بالدواء . حتى لا تشمت بي وبك الاعداء . وانا وحقك لا انفك (٣) عن الاجتهاد . ولا اسلك الا سبيل الرشاد . وغاية املي انك لا تحرمني من الفوائد . اذ كل ما احرزته من ذلك فهو عليك بالطبع عائد . ودمت بالسلامة ومزيد النعم والكرامة

﴿ ١٧ ﴾ تحرير من ولد الى والده يطمنه بانه ﴿ ١٧ ﴾

\*( حاز الشهادة الابتدائية )\*

سيدي الوالد المعظم والشفوق المفخم دامت بالعزيز حياته

ان ابدع مارقة بنان البيان . واحسن مانظمة لسان الافتنان . واهبر ماسمته آذان الازهان . واظهر ما طالعته عيون الاستحسان . سلام بفوح طيب الورد من نفح عبيره . ويلوح نشر الوجد من طي تعبيره . وثناء يجارى نسائم الاسحار . ويباري لطائف الازهار . الى حضرة والدي جمال الدين والدنيا . وتاج هامة المجد والعليا . لازالت تغور السرور باسمه اليه . وظلائل الاقبال دائمة عليه

وبعد فاني لم ار شيئاً لدي اليوم ابهى منظراً . ولا اشهى خبراً ومخبراً . ولا الطف موقفاً . ولا اطرف مسمعا . من كتاب اسطره بيد السرور . على قرطاس الحبور . لحضرة الوالد مبشراً به باني حزت الشرف الاعلى . وفزت

(١) القريحة اول ماء يستنبط من البئر ومنه قوله لفلان قريحة جيدة يراد به استنباط العلم بجودة الطبع (٢) الفلذة القطعة من الشيء (٣) وما انفك فلان اى مازال

بالقدح المملی «١» في امتحان الشهادة حيث ادرکت خالتي «٢» المشوذة «٣» و بلغت غايتي المقصودة . وما ذلك الا برضاء والدي علي . وميله بقلبه الي . فالتزم راحته الكريمة . واستمر دعواته المستديمة . والسلام خير ختام

﴿ ١٨ ﴾ - تحریر طلب الدخول الى المدرسة -

جناب سيدي الوالد المحترم

استمد رضاءك . واصف ما بي من التوق الى لقاءك . وبعد فاني قد دخلت المدرسة الفلانية وقد اجتمع فيها الطلاب . وتسرع في التدريس بعد توزيع الطلبة على الصنوف باعتبار قوتهم العلمية . وانا قد نظمت «٤» في سلك تلامذة الصف (٠٠٠) . وقبلت التعليم ببشاشة «٥» الراغب . ورغبة الطالب . اما المدرسة فانها قائمة بجميع لوازمنا ولم نحتاجنا لادنى طلب . بل قد امدتنا بجميع انواع التهذيب والادب . لازالت عامرة مدى الایام . ولا يرح سيدي الوالد في عز على الدوام . والسلام ختام

﴿ ١٩ ﴾ - جواب هذا الكتاب -

ولدي العزيز انجح الله اعمالك

اهدي اليك سلاماً ونحية . واشواقاً قلبية . وبعد فقد ورد اليّ جوابك وفهمت فخواه . وسررت كثيراً مما حواه . فعليك اذن بالاجتهاد لان من اجتهد ساد . واجعل اهتمامك في جميع الدروس لاسيما الخط والحساب . لتعد من التلامذة الانجاب . والنفت جيداً للاملاء والمطالعة . فانها اعمال

(١) المملی بفتح اللام السابع من سهام الميهري (٢) الضال للانسان والضالة للحيوان الضائع (٣) نشدت الضالة طلبتها (٤) نظمت الامر فانتظم اي اتمته فاستقام وهو على نظام واحد اي نهج غير مختلف (٥) البشاشة طلاقة الوجه



نافعة . ومزايا رافعة . واضح الى ما يليق به عليك حضرات المعلمين . وممر  
مع اخوانك بالحجة لتكون من الناجحين . لان من لم يتعلم في صغره . لم  
يتقدم في كبره . واني ان شاء الله سأسمع عنك ما يسر خاطري . ويقر به  
ناظري ودمت لوالديك

﴿ ٢٠ ﴾ - توبيخ من والد لولده على عدم المكتاتبة -

ولدى الاعز ( فلان ) ادامه الله

بعدت الاشواق القلبية . وما بي نخوك من المحبة الابوية . فقد  
نظمته في سالك طلبة المدارس العالية . وذلك اجابة لطلبك وشديد رغبتك  
وتكبدت مشقة بعادك ولم فراقك . وقد مضت مدة ولم يرد منك كتاب  
يطمئن به الخاطر . وينشرح القواد والصدر . واعرف منه ما تعلمته في  
هذه المدة . وما انت عليه حتى اصبحت في حيرة فكير . ولولا ثقتي بنشاطك  
وعلمي بذكائك . لقلت انك جاهل بعلم التحرير . ولذا لم تحرر لي كتاباً  
ليدفع عني الالم . مع علمك انني دائماً اتنى تقدمك . وانتحر بمعارفك . ولا  
افترطه عين عن السؤال عنك . والدعاء لك بالسعادة والتوفيق والرفاهية  
ودمت محفوظاً بالعناية الالهية . على الدوام والسلام

﴿ ٢١ ﴾ - جواب هذا الكتاب -

جناب والدى المحترم . وملاذى الوحيد الاكرم . دام علاؤه .

اقدم واجب الاحترام . لرفع المقام . وبعد فقد تشرفت بخطابكم .  
وقد شمت منه رائحة سخطكم وغضبكم . لتقصيري عن مكاتبتكم . مع ان  
سبب هذا التقصير . وعدم التحرير . انما هو كثرة الدروس والمطالعة في  
آناه الليل واخراف النهار . واظنكم تعلمون العلم اليقين . تدقيق حضرات  
المعلمين . ولا يتفقاكم ما للدروس من الاهمية . لاسيما في اوائل كل سنة  
مدرسية . فيها عذري اعرضه عليكم . ولعله يكون مقبولا لديكم . واني من

الآن ابذل جهد الامكان في ان تكون رسائلي الى والدي الشفوق دائمة الاتصال . كما ان دعائي له لم يزل مرفوعاً الى الله بحفظه الى ارغد عيش «١»  
وانعم بال . هذا وانى اقبل ايدي والدي الشفوقة المصونة . واهدئ سلامي  
لجميع اخوتي الاعزاء . واستندر «٢» دعاءكم في الصباح والمساء . ودوهم

﴿٢٢﴾ ————— تحرير من والد لولده يحثه على الاطاعة —————

ولدي العزيز اصلح الله حالك

اكتب اليك وبني من الكدر ماتنوء «٣» بحمله الجبال . ولم يحطري  
على بال . فقد اتصل بي امك اسات الادب مع استاذك الكريم . الذي هو  
بالنسبة لك في منزلة الوالد الرحيم . فيا للعجب وايضعة الادب . لقد جبلت  
قدر نفسك . ولم تميز بين يومك وامسك . اما علمت ان الاستاذ هو المربي  
الذي عهد اليه امر الروح (والروح من امر ربي) فكفر عن ذنبك بالاستغفار  
لئلا تكون مضغة في افواه «٤» الصغار والكبار . وعليك ان تظهر له في  
ما يلقيه امارات الارتياح «٥» والانشراح . وتحفض له في ما يرضى الله كل  
جناح . واذا دخل عليك فتم وافقاً بين يديه . واذا تكلم في مسئلة . فاصغ  
بكل جوارحك اليه . وبهذه المثابة «٦» تكون من الناجحين . الذين يفوزون  
بشرف الشهادة في اقرب حين . وبذلك تذكر على مر الدهور بالجميل .  
وتشكر من كل انسان في كل جيل «٧» والسلام

(١) رغد العيش اتسع ولاف . وهو في رغد من العيش اي رزق  
واسع وارغد القوم اخصبوا (٢) در اللبن ونظيره كثر واستندر الشاة اذا  
حلبها (٣) ماتنوء . ماثقل (٤) افواه جمع فوه وهو الفم . والفوه ايضاً الطيب  
(٥) الارتياح النشاط (٦) المثابة الرجوع من ثاب رجع (٧) الجيل الامة  
والجمع اجيال

﴿٢٣﴾ تحرير من ولد لوالده بالمواظبة على واجباته

سيدي الوالد مد الله وجوده وادام سعوده  
 اقدم الى حضرتكم فائق الاحترام . وعاطر السلام . ثم ابدي اني منذ  
 دخلت المدرسة لم ازل ملازماً للاجتهاد . سالكا سبيل الرشاد . محافظاً على  
 مذاكرة الدروس وتأدية الواجبات . حتى صرت بين اخواني من المتقدمين  
 ومحبوياً لدى حضرات الناظر والمعلمين . لما رأوه لدي من كامل الادب .  
 والقيام باداء كل طلب . والمحافظة على اوامره . وجميل نصائحهم . وبذا نلت  
 رضائهم . واستوجبت ثناءهم . وقد حررت هذا الكتاب . الى ذلك الجنب .  
 ليكون لكم وافر السرور . وكامل الانشراح والحبور . واستعطر بذلك فائق  
 رضاءكم . وصالح دعاءكم . اللذين هما السبب في بلوغي تلك الحالة السامية .  
 والدرجة العالية . رعاكم الله بعين عنايته . وجميل رعايته آمين

﴿٢٤﴾ تحرير من ولد الى والده بنيله الشهادة

سيدي ووالدي المعظم حفظه الله تعالى  
 اسعد الله ياسيدي جميع اوقاتك . واسعدني بملاقاتك . هذا كتابي  
 يسوق اليك بحائب الشرى . ويقبل عني يدك عشراً . شاكراً ما اسديت  
 الي . نائباً في آداء ما يجب من ذلك علي . ولقد انتظمت في سالك تلامذة  
 المدارس صغيراً . ونشئت في رياض هذه المغارس غصناً نضيراً «١» ولم  
 ازل اترقى بحسن الاجتهاد من سة الى اخرى . واتيه «٢» بنيل المراد على  
 الاقران فيخراً . حتى ترشعت «٣» للحصول على الشهادة في هذا العام . وهي  
 عندي فوق كل ارب . وزاحمت طلبتها في الامتحان العام . وقد جاءوا

(١) غصناً نضيراً اي خالصاً من كل شيء (٢) اتيه من تاه بنيه نيهماً  
 تكبر (٣) فلان ترشح لامر اي يؤهل له

ينسلون «١» من كل حذب «٢» لقد تسابقنا تسابق الفرسان في المفمار  
واعر بنا بكل لسان عن وجوه الاضمار . ثم نشرت النظارة صورة الجدول .  
منطويًا على اسماء المقبولين الاول فالاول . فرأيت ان اسمي لم يتجاوز  
العاشر عددًا وذلك مما اوجب سروري جدًا . فالحمد لله الذي جعل مسعاهي  
في هذا السبيل مشكورًا مذكورًا . ولم يذهب به سوء الحظ من هذا  
القبيل هباءً منثورًا . فارجوكم ان تبلغ ذلك لسائر افراد اسرتنا الكرام  
والسلام ختام

﴿٢٥﴾ ❦ جوابه من والدولده ❦

ولدي وفلذة كبدي (فلان) دام بقاءه .  
اهدى اليك احسن ثناء . يهدي من الآباء للابناء . وبعد فقد انست  
بكتابك الذي حلينته بجملة الادب . بناء على فوزك ببلوغ الارب . قد  
حزت من السبق في ميدان الامتحان ما حقق آمالي فيك . واوجب علي  
شكر حضرات معلميك . فان اجتيازك «٣» عقبة «٤» الامتحان . ونوالك  
الشهادة المدرسية مما يدل على اعتنائهم بتربيتك احسن تربية . فأسأله تعالى  
ان يزيدك من نعمه احسانًا . ومن آلائه امتنانًا آمين

﴿٢٦﴾ ❦ تحرير من تلميذ يخبر والده عن مشاؤون ❦

❦ المدرسة ❦

سيدى الوالد المحترم ادام البارى لي رضاؤه .  
غب ثقيل اباديكم . والتاس رضاءكم ودعاءكم . اعرض لسيدى انى  
وصلت الى الشام مساء الاربعاء بالصحة والسلامة . وصباح الخميس ذهبت

(١) ينسلون يسرعون (٢) الحذب ما ارتفع من الارض (٣) اجتيازك  
من اجتاز سلاك وجاوز الشيء الى غيره (٤) العقبة النوبة والعقبة في الجبل  
ونحوه

الى المدرسة فوجدت جميع الطلبة مجتمعين فيها ولم يبتدئوا في التعليم حتى يوم السبت . ففيه يشرع في التدريس بعد توزيع الطلبة على الصفوف بحسب درجاتهم في المعرفة . وقد دخلت في الصنف الثاني في اللغة العثمانية . وفي الصنف الثالث في اللغة العربية والافرنسية وبقية العلوم . وانا مستعد برضاءكم للجد « ١ » والاجتهاد . ونبذ « ٢ » الكسل والعناد « ٣ » فاسأل الكريم المنان ان يفيض عليّ حزيل ركاتكم . وارجو من توجيحاتكم القلبية الدعاء دائماً فالله المسئول ان يطيل لنا بقاءكم

هذا وقد سهلت لنا المدرسة الطرق الصعاب . ووسائل التحصيل والتهذيب حتى انه لم يوجد عذر للطلاب . اذا ظهر منها ادنى قصور في اصول التعليم والتهقيم . فلا رحمت رضاءكم ناجحاً . وبالتفاتكم بين الاقران راجحاً . سيدى اني اقبل انامل « ٤ » سيدتى الوالدة . وارجو ثقيل وجنت استقائي الكرام واهدا . سلامي لجميع اهل البيت والسلام ختام مولاي

ولكم تلميذ المدرسة الفلانية

فلان

﴿ ٢٧ ﴾ - جواب هذا الكتاب -

جناب ولدنا القلي المكرم دام بقاءه

بعد لثم وجناتك . وبث استواقي الوافرة الى مشاهدتك . ابدى انه بيد المسرة اخذت كتابك . الحاوي تفصيل امورك واحوالك . وقد سرفني ما انت عليه من الاجتهاد في تحصيل العلوم . ومحبتك للدروس لاسيما المنشور منها والمنظوم . فحصل لي بذلك البسط والانشراح . اسأله تعلى ان

(١) الجد بالكسر الاجتهاد في الامر وضد الهزل (٢) نبذ الشيء

طرحه امام او وراء (٣) عناد بالكسر مصدر عاند اى خالف ورد الحق

(٤) الائمة بالفتح واحدة الانامل وهي رؤوس الاصابع

يقرن جميع امورك بالنجاح . ويسمعني عنكم ما ارجو لكم به الفلاح . وقد  
تلوت كتابك على والدتك واخوتك . وفرحوا ودعوا لك بالنجاح والتوفيق  
وان يطيل عمرك ويوسع به كل ضيق . هذا ما وصيك بابني بالجد والاجتهاد  
حتى تفوق « ١ » على اقرانك بالرأى والساد . ثم ان احتجت الى شئ فاطلبه  
من وكيلنا ( فلان افندي ) حيث قد كفناه ان يعطيك جميع ما تطلبه .  
ونحن نحاسبه بذلك . هذا ما لزم مع تقديم احترامى لحضرة المدير المحترم .  
ولمعلميك الكرام . ووالدتك واخوتك يهدونك وافر السلام

﴿ ٢٨ ﴾ من تلميذ مدرسة والده بطمنه بوضوله ١٣٠٥

انسان عين الاكبر « ٢ » مستجمع الخاسن « ٣ » والمآثر « ٤ » سيدي  
الوالد العظيم . دامت معاليه

اما بعد انشاء دعوات صالحة . وضروب اسواق بلائها صادحة .  
فانني اقبل الايدى المؤيدة . والشم الاذبال الكريمة المؤيدة . واتهل الى  
الله ذى الجلال . بدوام كوكب الاقبال . وهذا الجمال والكمال . اعرض  
انني بارحت اديكم الرحيب . والقلب لمشاهدتكم متشوق . والفؤاد بمعايكم  
متعلق . فوصلت الى دار السعادة صباح الاربعاء في ١٥ الشهر الحالي بغاية  
من الراحة والله الحمد ماشق « ٥ » على والله سوى عدم اكتحال الناظر برباكم  
وثقيل اياديكم وطلب رضاكم ودعاءكم . فأنه يحفظ هذه الطلعة « ٦ »  
ويرعاها . ويدبر عزاها وبهاها . ثم اخبركم ياسيدي انني مكنت ثلاثة

( ١ ) فاق الرجل اصحابه علام بالشرف ( ٢ ) انسان عينه الاكبر .  
انسان العين بؤبؤها . والا كابر جمع اكبر وكذا الاكبرون ( ٣ ) الخاسن  
جمع حسن على غير قياس ( ٤ ) المآثر جمع مأثرة وهي المكرمة ( ٥ ) ماشق اى  
فارق الجماعة ( ٦ ) الطلعة الرؤية \* وقيل انما مشتاق الى طلعك

ايام لاجل راحة الجسم من تعب الاسفار . والتجول بشوارع المدينة . ونهار تاريخه دخلت المدرسة بكل نشاط . وعلى ما تعلمونني من علو الهمة والاجتهاد مفتقر دائماً لرضاءكم . لكي نسهل لي اسباب التحصيل . وارجو تطميني دائماً عن صحة الامرة عموماً . والاخوان خصوصاً مع تشريني بما يلزم . من هذا الجانب من الخدم سيدي

فلان

﴿٢٩﴾ تحرير من والد لولده ليسلك الطريق ﴿٣٠﴾

### \* المستقيم \*

كريم الشيم حاوي المفاخر والهمم . ولدى العزيز المحترم دام توفيقه غب اهداء تسليم يتأرجح بازكي شيم «١» واشهي «٢» سلسيل مزاجه من تسليم . مصحوب بابهي تحية . واشواق قلبية . مع توجيه دعاء من صميم الفؤاد بالفتوح عليكم . ونجاح اعمالكم لثناوا على اقراركم . ابدى اني تلقيت النعيقة المنتظر ورودها منكم اللطمة ثمان عن وصولكم . بسلامة الله تعالى . فتلوناها شاكرين حامدين الله على وصولكم بكل الراحة . فانتعشت الارواح وابتهج الفؤاد . بهذه البشارة . فتزايدت دعواتي لكم . وكما ان عهدي بكم المواظبة على الصلوات الخمس . واجتناب الامور المحلة بالمروءة . اوصيكم بالتجنب عن كل شئ يخالف الامور الشرعية . وعدم الاكتراث بالامور المنافية للاذواق السليمة . وبمعاشرة اخوانكم المتخلقين بالاخلاق المستقيمة . وسلوك الطريق القويم لتكونوا ممدوحين من الخاص والعام ويزداد توجهننا بالدعاء اليكم ورضائنا عليكم . وتطميني دائماً عن منهج اعمالكم

(١) الشميم مصدر شم الشيء (٢) اشهي اسم تفضيل من شهيت الشيء

اذا اشتبهته

وصحتكم المطلوب . وسلامتكم التي هي غاية المرغوب والسلام

﴿ ٣٠ ﴾ تحرير من والد لولده ﴿ ٣٠ ﴾ .

اسعد الله اوقات والدي الاعز الاكرم  
اخذت نبيقتكم الغراء . وحمدت الله تعالى على سلامتكم . وما حواه من  
شكوى الفراق قد انفطر القلب . لما تلقيناه . وزرقت دموعي من تأثير عباراتك  
الحزينة . بيد انه سرني تمسكك بالصبر وخضوعك لصروف الزمان . وانت  
متنعم بالصحة الكاملة . واعلم يا بني ان ما تلقاه من هذا العاد . فعندنا اضعافه  
لفراقك اذ مهما كان الولد محباً شفوفاً فلا يكون فؤاده كفؤاً والدبه  
الذان صرفا الليالي الظلماء في تربيته وحسن نشئته فانه بقرن اوقاتك  
بالنوفيق . ويجعل السعد والسرور لك خير رفيق . ونأمل منك ان لا تقطع  
عنا رسائل البشائر لانها نعم الدخائر والسلام

﴿ ٣١ ﴾ كتاب عن وصول جواب ﴿ ٣١ ﴾

سيدي الوالد الكريم

بيد التبجيل والاحترام اخذت جميع كتبكم المشحونة بالبشائر عن  
صحة وراحة الاشقاء والاسرة الكريمة . وقد تلوتها حامداً الله تعالى على  
سلامتكم واما ما سطرتموه بشأن الاجتهاد فهو كما تعهدوني من المواظبة على  
مطالعة الدروس والجد على التعليم حتى حزت والله والحمد فصب السبق على  
الاقربان واقول بكل افتخار بل تحدياً بالنعمة كما جاء ذلك في القرآن  
الكريم ( واما بنعمة ربك فحدث ) انه لا يوجد من يماثلني الجد والاجتهاد  
وعند الامتحان من الاساندة تجدون صحة هذا المقال . واختم رسالتي بتقبيل  
يدبك الكريمتين وايدي الوالدة وسلامي للاشقاء ومن يلوذ بعلاءكم راجياً  
امدادى بدعواتكم سيدي



﴿٣٢﴾ تحرير من والد يحض ولده على

\* تحصيل العلم \*

ولدى الاعز ارشدك الله

بعد سلامي عليك ورحمة الله وبركاته . ابدى ان الباعث الاقصى  
لشطير هذا التحرير هو ان احضك بان تفرس في نفسك من صفرك التربية  
الحسنة والتعليم القوي . وان تعشق العلم كما يعتق اللحم العظم . وكتابة هذا  
التحرير هي على سبيل الاستذكار . اذ قبل ذهابك الى المدرسة قد القيت  
على ذهنك النصح اللازمة فانامل ان تكون ناهجا على تلك الخطة التي صورتها  
لك ومواظبا على حفظ دروسك . وحسن الآداب مع اساتذتك واقرانك .  
فان هذا الخطة المستقيمة نوصالك الى طريق النفع العظيم وتزيد رضائي  
عليك وها انا انظر جواب ماحررته لك والسلام عليك ورحمة الله

﴿٣٣﴾ جواب هذا التحرير

سيدى الوالد الشفوق المعظم

بعد تقديم فروض الطاعة . وعظيم الاحترام . ابدى انه ورد كتابكم  
الكريم فتناولته بيد السرور والاخلاص . وما تفضل به سيدى الوالد اطال  
الله عمره من اتباع الوصية والنصائح فاني على اعظم ما عهدني به من المواظبة  
على الدروس وحسن السلوك . لانني عرفت ان لافضل الا بالعلم والادب .  
فكن مطمئنا ان ولدك هو كما نتمناه من التقدم والنجاح . ولا يهجمه الا  
رضاءك موخالص دعاءك والسلام

﴿٣٤﴾ من تلميذ ذكي لوالده

ارفع لمعالي سيدى الوالد اشرف التحية . وابث اليه اشواقي القلبية . واقبل

اقدامه . واطلب صالح دعائه . وبعد فالذى التحفني به مولاي من ارسال  
 الاثواب الفاخرة . والنقود اللازمة لنفقاتي المطلوبة . فقد وصلت وقابلت هذا  
 الاحسان من مولاي بالدعاء والشكر المستديم . وسررت جداً وزاد اجتهادي  
 لاعتناء الوالد بولده اطل الله عمره . اذ ذلك دليل على رضاه . وهو غاية  
 ما اتمناه . وحسي بذلك تأهيلاً لا كئسابى المعالي والمعارف التي هما زينة  
 للانسان . وفضيلة يزدان بها بين الاقربان . فلا عدمتك والدأ حنوناً .  
 ببذل النفس والنفيس في تعليمي وترقية شؤنى . فالله تعالى يمتعني برضائك  
 ويبطل لي بقائك . بحرمة نبيه الامين آمين

### ﴿ ٣٥ ﴾ - الجواب -

ورد كتابك المحرر بالبنان . والمرصع بغير التبيان . فكان مورده عندي  
 اشهى من ماء الزلال . واعذب لدي من جبل الوصال . فقد طربت من  
 الفاظه المزرية بالجمان . المشتملة على الاستدلالات العقلية . من طلبك  
 رضا الوالدين . فتوسمت فيك النجابة والنجاح . وحققتم آمالى بالفوز والفلاح  
 واشهد الله تعالى اننى راض عنك في كل الامور . ممنوناً من اجتهادك  
 وكلك بغاية من السرور . واما الاهتمام بتعليمك . وثقيف عقلك . فكما  
 هو معلوم من واجبات الآباء للابناء . وقد اثمر هذا الغرس والله الحمد  
 فستكون دوحة تضيء على اسرتك . ان شاء الله فكن واثقاً برضاه وسرور  
 والدك واخوتك . وجميع الاسرة والسلام عليك كما صدح الحمام وفاح  
 مسك الختام

### ﴿ ٣٦ ﴾ - كتاب من والد الى اولاده -

جناب اولادي الاعزاء الامثال حفظهم الله تعالى  
 بعد ثقبيل وجنائكم الشبية . وتخصيصكم بخير الرضا والدعاء في البكرة  
 والعشية . ابدى الله بحمد الله وحسن توفيقه . وصلنا مع والدكم الى مدينة

(جده) بكمال الراحة والصحة ولم يشق علينا سوى الفراق . نسأله تعالى ان  
يمن بالطلاق . وبمعونته تعالى نهار غداً سننوجه الى ( مكة المكرمة ) وندعوا  
لكم في بيت الله الحرام . والاماكن الطاهرة . وعند الوصول نعرفكم على لسان  
البرق . ثم بعد اداء فريضة الحج الشريف نقصد زيارة سيد الوجود وصاحب  
المواء المحمود صلى الله عليه وسلم . وربما نقصد العود ان شاء الله مع الركب  
الشامي نظراً لوصول ( خط السكة الحجازية ) بهذا العام ( ١٣٢٤ ) الى  
( مدائن صالح ) وعندئذ نعرفكم خطه سيرنا بلسان البرق والدتكم تحضكم  
جميعاً بالرضاء والدعاء واشواقنا متعطشة لروايتكم . هذا واهدوا سلامنا الى  
جميع افراد الاسرة كبيراً مع صغير والله تعالى يديم توفيقاتكم آمين

### ﴿ ٣٧ ﴾ - جواب هذا الكتاب -

حضرة سيدنا الوالد المعظم . امدنا الله بحياته الشريفة آمين

بعد تقبيل الراحات الكريمة . وطلب صالح دعواتكم المستديمة والتوسل  
بروحانية سيد الانام ان يبلغكم المراد . ويرينا مشاهدتكم على اكمل حال نبدي  
اننا قدمنا لسيادتكم كتاباً شرحنا به عما حصل من الوحشة باحتجاب انواركم  
عنا عسى ان يكون حظي بالوصول واول امس من تاريخه تلقينا النبأ البرقي  
المعلن وصواكم بسلامة الله تعالى الى ( مكة المكرمة ) فكانت هذه البشري  
عندنا جامعة انواع الفرح والسرور . ثم بعده اخذنا كتابكم الحاوي الاطمئنان  
عن وصواكم الى ( جده ) بكمال الراحة فتضاعف هذا السرور وحمدنا الله  
تعالى على هذه النعم الجزيلة . نسأله تعالى وهو خير مشول دوامها مسترحمين  
بان لاتنسانا انت والوالدة من صالح الدعوات في تلك الاماكن الشريفة  
وجميع الاسرة يستلون شريف خاطرهم والله يبلغكم المنى . ويقرن اوقانكم  
بالصفاء والمنا . وان يرينا مشاهدتكم بكل سرور وجور آمين

﴿٣٨﴾ من ام لولدها تستفسر عن صحته

شقيق القلب ومهجة الفؤاد . نور عيوني دام بحفظ الله وامانه  
 غب اهدائك اشواق الوالديه . وتلهفاتي القلبية . لمشاهدة تلك الذات  
 البهية . والطلعة التي لا ينفك القلب دائماً متشوقاً للقائها . ومتلهفاً لرؤية محياها  
 صانها باريها ومولاها . والموجب لتعميق هذا الجواب . الاستخبار عن  
 احوالكم وكما لكم المستطاب . فنسأل من امر يبعادكم . ان يسهل اقتراحكم  
 لنفوز بضياء جمالكم ونحظى بحاسن خصالكم . وما يلزم من طرفكم . من  
 الاغراض نرغب احضاره صحبتكم وخلصوا شغلكم قبل حضوركم . وادام  
 الباري وجودكم

﴿٣٩﴾ جواب هذا الكتاب

ارجو الله تعالى ان افوز بتقريب اباديك . واحوز التحلى من رؤياك .  
 واطفر بمشاهدة طالع محياك . وانفق شريف خاطرك . واطلب صالح دعائك  
 ورضائك . مع السؤال عن غالي صحتك . فاسأله ان تكوني حاصلة على اكل  
 الرفاهية والعافية . وبينما نحن غرقا الافكار . اذ ورد تحريك المسفر عن  
 غالي سلامتك . وكما ذكرت من الوجد والهيام فعندي اضعاف ذلك كما  
 يعلم باري الانام . والذي عرفني عنه من الاشياء فالذي يلائم احضره ان  
 شاء الله . وسلامي للجميع فرداً فرداً واكرر طلب رضاك ودعائك . وادام  
 الباري بقاءك بالعز والرفاهية سيدتي

يكتب من الام الى الولد هكذا :

والدتك	كاتبته والدتك	الداعية لك والدتك
فلانة	فلانة	فلانة

﴿٤٠﴾ كتاب من ولد الى امه باجتهاده على

﴿ الدروس ﴾

سيدتي الوالدة المحترمة . ادام الباري عزها  
سلامي ومزيد اشواقي الى لثم ايديك الكريمة . وقلبي مشتاق الى مشاهدة  
انوار ذائك المأنوسة السليمة . صانها مولانا عن الزوال . وادام وجودها  
بالعز والاقبال . ثم اعرض انني من حين فارقت تلك الاوطان . وتركت  
هاتيك البلدان . قد صعب عليّ الفراق . نسأله تعالى ان يمين بالثلاق .  
سيدتي اخبرك انني ببركة دعائك بغاية الصحة والعافية . مواظب على دروسي  
داع لحضرتك بطول البقاء . وذاكرتك باوفر الثناء . ونحن بظل مليكننا  
العاذل . الساهر على نمو « ١ » المعارف الذي سهل اسباب تحصيل العوارف  
ايد الله شوكرته . وصان مملكته . مقيمون على الاجتهاد والجد على التعليم  
رافلون بمزيد الصحة والعافية . ادعوا لكم بطول العمر والبقاء . هذا واهدي  
تحياي الى اشقائي المكرمين . حاتمًا عريضتي بلثم اياديك الكريمة . والتماس  
دعواتك العميمة سيدتي

﴿٤١﴾ غيره

سيدتي الوالدة المعظمة منعي الله بطول حياتها آمين  
اهدبك سلامًا كما هبت نسيم الاسحار . وابشك اشواقًا تصبو « ٢ »  
الى انوار محيلا . الماح البرق وطلعت الاقمار . واقبل تلك الايدي الطاهرة

يكتب الامضاء من الولد الى الوالدة هكذا :

مستند الدعاء	طالب الدعاء	كاتبه ولدك
فلان	فلان	فلان

(١) نمو مصدر نما ينمو اذا كثر (٢) تصبو تميل

واطلب صالح الدعوات الفاخرة . واتوسل بنبينا المعظم ان يطيل بقاءك .  
ويديم لنا صحتك ورضاءك . ثم اعرض لسيدتي اطال الله لنا عمرها .  
وابقى لنا برها . انه بخصوص المدة الباقية لي في المدرسة هي كناية عن  
شهرين ومن بعدها آخذ الشهادة بالتدريس . واعود اليكم بكل نفيس .  
واسأله الجميع بالصحة الكاملة . والعافية الشاملة ان شاء الله تعالى .  
فارجوك اهداء اشواقي لحضرة الخال . حميد المناقب « ١ » والخصال .  
ولانجالة المكرمين . ومن يسأل عن هذا الداعي ودمت بصحة وعافية .  
رائعة بكمال العز والرفاهية

﴿ ٤٢ ﴾ - تحرير استطلاع اخبار الاسرة -

\*( والاحباب ) \*

الوالدة المكرمة . والسيدة المفخمة . دام لنا دعاؤها ورضاؤها .  
افتمتع كلامي بطلب دعائك . ورجائي بدوام توجيهاك ورضاءك .  
واسأله تعالى ان يدوم عزك وبها . وبطيل لنا بقاءك . واعرفك اني مازلت  
استطلع رسائل اخبارك . واشوق لتمرير « ٢ » جيبني على اعتابك . واذ  
تناولت كتابك الزاهر . الحاوي كل معنى جميل فاخر . فحمدت الله تعالى  
على كريم نعمه . وعظيم عطاياه ومزيد مننه . ودعوت مولانا بان يمتنعني  
ببقائك . وطيب لقاك . ثم ارجوك ثقيل وجنات اشقائي الاكرمين .  
واهداء سلامي الى اخوتي وخالاتي المفخمين . ولكل من يسأل عن ولدك  
هذا . ونطمئن عن صحة وراحة الجميع . لازلت محروسين . بجاه النبي السميع  
عليه الصلاة والسلام

( ١ ) المناقب جمع منقبة وهي الخصلة ( ٢ ) تمرير مصدر مرغه سيف

التراب معك

﴿٤٣﴾ تحرير من والدته لولدها تستنهض همته ﴿﴾

﴿ بالاجتهاد ﴾

مهجة القلب ونور الفؤاد . ولدي العزيز ( فلان ) دام منشرح الفؤاد  
بعد اهداء الاشواق الى محياك . والتسليمات المشرفة بنور وجهك وسناك  
ابدى انني كنت مقيدة بالانتظار لورود الجواب . واذ تناولت في صبح  
الاثنين تلك النميقة التي اعربت لنا عن سلامتك الانيقة . فتلوها شاكرة  
نعمة الباري عليّ وحمدته على ماله من المنن لديّ . اسأله تعالى دوام  
حسن الحال . بحرمة النبي والصحب والآل . ولدي العزيز برضائي عليك  
لا تقطع الاجتهاد في دروسك آتاء الليل واطراف النهار . حتى تفوز عليّ  
اقرانك . وواصلني دائماً بشجار يرك حتى اكون مطمئنة الفكر من نحوك  
من هذا الطرف اشقاؤك يهدونك السلام ويخصونك بالتحية والاكرام .  
ودمت بعز وانعام

﴿٤٤﴾ غيره استفسار ودعاء ﴿﴾

روحي وعزيري . ولدي الاكرم . اقر الله عيني ببقائه  
سلامي عليك ماهبت نسمات الاسحار . وشوقي اليك ما غردت «١»  
في الرياض الاطيار . مع ثقيل ورود وجنتيك «٢» الشبهة . وتقديم الدعوات  
الخيرية . والسؤال عن صحتك المطلوبة . وسلامتك المرغوبة . وحيث انني  
ماوقفت من نحوك على تحرير لكي يطعن قلبي . وبطني لبيب «٣» فؤادي  
والي . اقتضى ارسال هذا الكتاب اليك . لاجل الاستفسار عن احوالك  
مؤملة رد الجواب باقرب وقت . داعية من قلب سليم . ان يردك عليّ سالماً  
مخفواً انه الاكرم

(١) غرد الطائر تفريداً رفع صوته وطرب به (٢) الوجنتين والوجنة  
ما ارتفع من الخدين (٣) اللبيب انقاد النار

## ﴿٤٥﴾ غيره في التربية والمحبة

جناب والدتي العزيزة حفظها الله تعالى  
 اترنم سروراً . ويحقق فؤادي جذلاً «١» وجوراً . لدى ذكرى  
 اسمك اللطيف . الذي هو اشهى شئ لدي في الدنيا . كيف لا وانني لو  
 اردت ان اشرح عظم افضالك لضاقت بي المقام . فانت والدتي الشفيقة  
 التي بمحض آدابك تربيت . ومن لبن افضالك تغذيت «٢» فكما كنت  
 تحت عنايتك في الصغر . فانت الآن موضوع محبتي ومحل اكرامي في الكبر .  
 وبالحقيقة انه لم يخطر لي ببال . ان بعدك عنى يسبب لي السقم والهزال «٣»  
 فان طيفك «٤» دائماً نصب عيني . ودائماً اذكرك اياماً بقربك ما كان  
 احلاها . واوقاتاً صرفتها لديك ما كان احسنها واشهاها . وفي الختام اقبل  
 يدك . واطاب من الله تعالى ان يحفظك لنا مدى الايام والسلام

## ﴿٤٦﴾ من تلميذة نجية الى والدتها

سيدتي الوالدة المحترمة اطال الله حياتها  
 بكامل التوفير والاحترام . اللهم اياك والتمس دوام الدعاء والرضاء  
 من فيك . ثم ابدي انني والله الحمد وبركة توجيباتك بكل خير وعافية مداومة  
 على الدروس بكل اجتهاد فائزة بالنجاح التام ورضاء معلماتي ورفيقاتي العام  
 ثم اخبرك ان التعليم هو على النهج الذي يقتضي للبنات كأمور الدين وما  
 تحتاجه من امور الدنيا كصناعة الخياطة والتطريز . وتدبير المنزل وغير ذلك  
 من الضروريات المطلوبة فكوني واثقة مرتاحة الفكر والضمير من هذه الجهة  
 في التعلم والتعالم . واختم مقالتي داعياً الى الله بطول عمرك مسترحماً دوام  
 رضائك مع سلامي لاشقائي (فلان وفلان وفلانة) وباقي العيال والله يلمهن

(١) الجذال الفرح (٢) الغذاء ما يغذى به من الطعام والشراب

(٣) الهزال ضد السمن (٤) الطيف الخيال مجيئه في النوم



الرشد للنجاح والسلام عليك في المساء والصباح

﴿٤٧﴾ جواب هذا الكتاب ﴿﴾

ابني العزيزة ذات الصون والعفاف حرس الله مهجتها  
بيد الابتهاج والسرور . تلقيت رسالتك اللطيفة العذبة البيان .  
فثلوتها واساني يلجج بحمد الله عز وجل على هذه النعمة التي لا يمانلها نعمة .  
الا وهي صحتك وسلامتك . وقد تأملت بما تضمنه من اجتهادك وثناء  
المعلمات عليك واتقانك التعليم لا سيما تدبير المنزل الذي تحتاجه السيدات  
للحياة البيتية . فازددت سروراً من هذا المنهج القويم ودعوت الله تعالى بان  
يجعلك من سعداء الدنيا والآخرة بمنه وبمنه . من هذا الطرف اشقائك  
وجميع الاسرة يهدونك عاطر التحيات والسلام مسك ختام

﴿٤٨﴾ تحرير من جد الى ابن ابنه ﴿﴾

ولدنا العزيز المحترم اطال الله بقاءه

بعد تقبيل عارضيك «١» والدعاء باستمرار العافية عليك . ابدي  
ان كتابك قد وصل الي مبشراً بما اطأنت اليه من اقبالك على العلم  
وتحصيله . واجتهادك على الدروس اثناء الليل واطراف النهار . فدعونا لك  
بالتوفيق والنجاح . وزاد سرورنا على العناية المشروفة من جهة المدرسة  
لتوفير اسباب التقدم . ونؤمل ان يدوم اجتهادك ورغبتك حتى لا تذهب  
اوقاتك سدى «٢» مع التأكيد عليك بان لا تقطع عنا رسائل المواصله .  
لنطمئن على صحتك دائماً . والله تعالى يجعل التوفيق لك ملازماً . والسعد  
خادماً . والسلام

كاتبه جدك

فلان

(١) عارضيك ثنية عارض وهو صفحة الخد (٢) السدى بالضم المحمل

﴿٤٩﴾ تحريره من جد الى ابن بنته ﴿٢١٢﴾

ولدنا الاعز الاكرم حفظه الله تعالى

بعد لثم وجناتك . والشوق الوافر الى مشاهدتك . بكل خير وعافية  
ابدي انه وصل الينا كتابك . الحاوي تفصيل احوالك . وقد سرنا ما انتم  
عليه من الاجتهاد . والله يوفق امورك للخير والسداد . وقرأنا مكنونك الزاهر  
على والدتك واخوتك فابتهج منهم الفؤاد وال خاطر . وعمت الجميع الافراح .  
ودعوا لك بالتقدم والنجاح . وهم يوصونك بالمشاورة «١» على الاجتهاد وعدم  
انقطاع التجارير التي يظفي بها حر البعاد . واذا احتجت الى شئ فعرفنا  
عنه . هذا وبلغوا فائق احتراماتي لعموم الاسرة والجميع يهدونك وافر  
السلام ودمت بكل سرور وانعام

حرره جدك

فلان

﴿٥٠﴾ تحريره من ولد الى عمه ﴿٢١٢﴾

جناب بهي الشيم سيدي العم المحترم فلان انفسدى دام بالعز  
والمجد سعده

بعد ايفاء «٢» ما فرض علي من الاحترام . واهداء اشواق متحلية  
باطيب السلام . والسؤال عن ذاتكم الحاوية لجسيم «٣» الانوار . المتصفة  
بكمال الوقار . اعرض ان سألتم عن احوال هذا الداعي فانه بغاية الصحة  
والعافية يرجو شموله بانظاركم الاكسيري . وملاحظة اشغاله بكرة وعشية .  
وبعد الفراغ من الاشغال اتوجه مساء الى الحديقة . راكباً فرسى الادم  
اتجول فيها . وانظر بعين المتزهة اليها . فهدلك يرتاح البال «٤» ويسكن

(١) المشاورة على الامر المواظبة عليه (٢) ايفاء مصدر اوفى كلوفاء

(٣) الجسيم العظيم (٤) البال القلب يقال ما يحظر فلان بيالي

البلبال «١» أسأله تعالى ان يحسن النهاية . كما احسن البداية . هذا واني  
اهدي سلامي الى امرأة عمي وانجالكم المكرمين . متعمم الله بطول بقاءكم  
راتعين في ظل علاءكم سيدي  
ابن اخيكم  
فلان

﴿٥١﴾ جواب هذا الكتاب ﴿٥٠﴾

جناب ابن اخي الاكرم دام توفيقه  
وبعد فاني تلقيت كتابك الكريم . وطالعت ما اشتمل عليه من الانفاظ  
المزرية «٢» بالدر النظيم . فظهر لي من فصاحته ما كان مضمرآ . ومن بلاغته  
ما جمعت فيه النفائس درآ وجوهراً . فالله يحفظ ذاتك العلية ويحييك حياة  
هنية «٣» والامل اهداء سلامي ومزيد احترامي لاختوانكم الكرام ومن  
لاذ بالمقام . كما ان اهل البيت واولاد عمكم يهدونكم اوفر السلام . ودمتم  
بمز يد المسرة والانعام  
كاتبه عمكم  
فلان

﴿٥٢﴾ تحرير من خال الى ابن اخته ﴿٥١﴾

غرة المجد والنباهة «٤» وزهرة اللب والنزاهة «٥» ابن اختي الاكرم  
اسعد الله ايامه . وادام عليه انعامه  
اما بعد فقد تلقيت كتابكم المطرز بكمال انكم . والحلى بمحاسن صفاتكم .  
فتلوتهم مظمئناً بدوام سلامتكم . ثم ارجو اهداء السلام لجميع العيال الكرام

(١) البلبال الهم ووسواس الصدر (٢) المزرية المحقرة (٣) هنية اي  
من غير مشقة ولا تعب «٤» النباهة مصدر نبه الرجل شرف واشتهر  
(٥) النزاهة البعد من الشر وفلان نزيه كريم اذا كان بعيداً من اللؤم  
وهو نزيه الخلق

كما انه من هذا الطرف اولاد خالكم . والجميع يهدونكم السلام . ودمتم  
كما رتم  
كاتبه خالكم  
فلان

﴿ ٥٣ ﴾ غير

جناب الاجل الأكرم ابن اختنا العزيز دام توفيقه  
بعد الدعاء بحفظك وتأيدك . واهداء الثناء على موالاة لطفك وتمجيدك  
نبدى انه ورد علينا من جنابك كتاب مطرز بانواع الملاحاة . محلى بحل  
الكلم والفصاحة . معرباً عن بشار صحتكم . مترجماً عن كمال سلامتكم .  
فانتعشت الارواح من رحيق « ١ » معانيه . وقرت النواظر باستجلاء طلعه  
ومبانيه « ٢ » فتوأم ولكم المنة نوالي الرسائل . التي هي غاية الاخبار والوسائل  
لنكون مطمئنين عن صحتكم . وعدم انقطاعها للاطمئنان على غالي سلامتكم  
من هذا الطرف والدمتم بخير وعافية تقبل وجنانكم . واولاد خالكم شفيق  
وشريف يسألون خاطركم . ولا زلتم بدوام العز رافلين

﴿ ٥٤ ﴾ جواب هذا التحرير

سيدي الخال . حميد الخصال . دام وجوده . وعم جوده  
بعد اهداء فواتح الدعوات . وآداء سوانح « ٣ » التحيات . لمشاهدة  
تلك الانوار . التي تزي بالشموس والافمار . فقد وصل منكم كتاب .  
تبتهج النفوس بمراه . وتقر النواظر باستجلاء طلعه بحياه . فسرني وروده .  
واطفأ منى لبيب الشوق موروده . فلا زالت عرائس اخبار مسراتكم تجلى  
لدي . وفرائد الفاخلكم تثلى على . وقد جهزت « ٤ » لكم هذه المخاطبة .

(١) الرحيق صفوة الخمر (٢) مبانيه ترتيبه (٣) سوانح جمع سانحة  
من سنح اى عرض والمراد به هنا ضد البارح من لي بالسائح بعد البارح اى  
بالمبارك بعد الشؤوم (٤) جهز هياً

واوفدت «١» على ابوابكم هذه المكاتبة • نائبة عنى بالمثل «٢» فارجو ان يكون لها وقت الوصول قبول • ابقاكم الله سالمين • واقركم في اوطانكم امنين جميع اهل البيت يهدونكم ازكى النحية • ويسئلون شريف خاطرکم الکريم شرفوني بالخدم سیدی

الداعي ابن اختكم

فلان

﴿٥٥﴾ - كتاب من شقيق الى شقيقه -

كتبت ولولا ان قلبي واثق \* بقرب التدانى لم تطعن الاصابع ولولا وعودى جفن عيني اننى \* اراك سريعاً غرقتهما المدامع اشواقى وهيامي لمشاهدة ضياء محياك • وقد مضى مدة طويلة وايام ليست بقليلة • لم يرد فيها لنا كتاب يخولنا «٣» الاطمئنان • مع اننا لذلك بالانتظار • ونشوف على الدوام من نحو علاءكم الاخبار • ونحن بكمال الصحة والله الحمد التى نرجو اضعافها لجنابكم • والله بمنحنا قرب مشاهدتكم والتعللى بسنا ضياءكم • ولهذا بادرننا الآن بترقيم هذا الكتاب • املاً بان نفوز منكم بجواب • ومهما يلزم اتحفوننا به ودام بقاءكم على الدوام شقيقكم فلان

﴿٥٦﴾ - جواب هذا الكتاب -

سيدي الشقيق الاعز سلمه الله تعالى

غب اهداء باهر التحيات • واشواق معطرة النادى بصافي التسليمات واثنية كزهر الرياض • وادعية كبحر النيل اذا فاض • تؤم تلك الذات الكريمة • والتسيم اللطيفة المستديمة • لازالت مضمونة بحفظ الله وحراسته • وبيننا نحن غريقو بحر الاشواق • اذ ورد كتابكم المشتمل على الدر النظيم

(١) اوفدت ارسلت (٢) المثل قيام الشخص منتصباً (٣) خوله الشيء

تخو بلا ملكه اياه

والحظ القويم . فاذا به قد حوى من اللفظ لطيف المقال . فكان اعذب  
من الماء الزلال . فملاً القلب سروراً . وكساه بهجة وحبوراً . وعرفتمونا عن  
قلة المكاتبه مع انه ماصدر انقطاع . لكن علي ظني كانت تغال « ١ » الرقاع « ٢ »  
يد الضياع . حيث لا تمضي مدة الا ونحن نحرر لكم ما يلزم . هذا والسلام  
اكل من يحويه المقام وواصل لكم مع فلان ( كذا وكذا ) ان شاء الله  
بامان . ودمتم بحفظ المالك المنان

﴿ ٥٧ ﴾ غيره من اخ الى اخيه ﴿ ٥٧ ﴾

اخي المحترم ( فلان ) حفظه الله ودام علاؤه  
بعد تقديم فروض التحية . وواجبات الولاء والاخوية . ابدي انه قد  
مضت مدة طويلة لم احظ فيها بشريف مخاطبتكم . وعزيز مراسلتكم .  
التي تشفي الفؤاد . من لواعج البعاد . وتطفي نار الجوى « ٣ » وحرارة  
الاسى « ٤ » فاستد لي الشوق وعظم الوجد . وبت افاسي من لواعج الاشواق  
فانعجز عن حمله اليكم حمام الاوراق . فالمرجو من اعطافكم الدنية . وشفقتكم  
الاخوية . ان تذكروا رسالة تخفف الآلام . وتزيل الاستقام « ٥ » والله  
يطوى شقة البين . ويقرب امد « ٦ » اللقاء . انه سميع ادعاء اخوكم  
فلان

﴿ ٥٨ ﴾ غيره من اخ الى اخيه يرجوه عدم مقاطعة ﴿ ٥٨ ﴾

﴿ الرسائل ﴾

سيدي الشتيق الاجل . سلمك الله وحفظك

( ١ ) اغتاله اذا اخذه من حيث لا يدري ( ٢ ) الرقعة بالضم واحدة  
الرقاع التي تكتب ( ٣ ) الجوى الحرقه وشدة الوجد من عشق او حزن  
( ٤ ) الاسي الحزن ( ٥ ) الاستقام الامراض ( ٦ ) الامد الغاية وبلغ امد اي غايته

غيب ابلاغ السلام المستطاب . وبث الاشواق الى رفيع الجنباب .  
ابدى انه قد مضت برهة من الزمان . ونحن في انتظار مراسلة الاخوان .  
لا سيما مجنابكم الفخيم . فانه اولى بتقديم التحارير من غيره . واقرب الى  
اكتساب الثناء . ولا يخفكم ما بيننا من العهود في حفظ المودة والمحبة القديمة  
ومراسلتنا لتكون المواصله بيننا مستديمه . وقولكم عندنا مصدق بدون  
شك ولا لبس . فلو كان الاحباب نجوماً لكنت فيهم الشمس . وعودتمونا  
دوام المواصله وعدم الانقطاع . واتصال لوامع ذلك الشعاع . والعاده نثبت  
بمره . والمراسله تمحو الاكدار وتثبت المسرة . ويطمئن بها الخاطر . وتجلي  
النواظر . فنرجو دوام اتصالها كما هو المرام . ولنشقق كوننا في البال . ودمتم  
يحفظ الملك المتعال . وارجو ابلاغ سلامي الى جميع من في ذلك النادي  
من الاخوان والاحباب سيدي

﴿ ٥٩ ﴾ — غيره —

اتاني كتاب منك يا غايه المنى \* فله مكتوب والله كاتبه  
كتاب شهدت الدهر فيه فطرسه \* نهار ومسود المداد غياهبه  
حضرة الاخ الاجل . فسخ الله لكم في الاجل « ١ » وحفظكم من  
كل سوء ووجل

غيب سلام فاح نشره . ولاح بشره « ٢ » . وولاء ثبت آسه « ٣ » وزكا  
غرسه . وثناء اضاء نوره . وزهت زهوره . ودعاء اجيب سائله . ونجحت  
رسائله . اعرض انه وصاني تحريركم العاطر . فتلقته بايدي البهجة  
والسرور . وتلوته بلسان الفرح والحبور . فاذا سحر الحكم في معانيه

(١) الاجل اسم تفضيل من جل \* واجل الشيء مدته ووقته الذي  
يجل فيه (٢) البشر بالكسر الطلاقة (٣) الآس الاساس

ونفث «١» الفصاحة في سطور مبانيه . فحمدت الله على جليل وفائكم .  
ودوام اعتلاءكم . همدى الوالد وسيدنى الوالدة بغاية الصحة يقبلون وجنائكم  
والاخوان يسئلون خاطرکم . واطال البارى منيف وجودكم . بابهي النعم واوفى  
الكرم مولای

﴿٦٠﴾ . تحاریر شوقیة الاشقاء ﴿﴾

اخي لا زلت ذا علم وحلم \* عليّ القدر محروس الجناب  
تفضل بالدعاء لذي وداد \* واتحفه بارسال الكتاب

روحي وعزيزي الاجل الاكرم والصنو الافخم دام علاؤه  
بعد اهداء تحيات ذكية سامية . وتسليمات وفية نامية . يستعير المسك  
من شذاها . ويتقبس الند من طيب رباها . تلمس في ملابس الشوق عرائسها  
وتقيد في خلع الغرام نفائسها . صادرة عن شوق احرق الفؤاد . وشرد  
الرقاد «٢» ومزق الاكباد . الى حبيب عين الفؤاد مثواه «٣» وسويداء «٤»  
القلب مسكنه ومأواه . فارجو تحافي برسائلك المبشرة عن صحتك . وصحة  
من يلوذ بجنابك من الاحبة . كما ان الجميع يهدونكم اذكي تحية وسلام .  
والله يطيل بقاءكم سيدي

﴿٦١﴾ . غيره ﴿﴾

لاشواق قلبي في جمعي تراكم \* وما كل قصد العين الا تراكم  
متى ياترى تدنون يا جيرة اللوى \* فيحيا بكم ميت هواه هواكم  
سيدي الاخ الاديب . والدكي النقيب . دام علاؤه

(١) النفث السحر (٢) الرقاد بالضم النوم (٣) المثوى المنزل (٤) سواد

القلب حبشه وكذا سويداء



غيب اهداء سلام لا يكاد يوصف . وثناء ارق من النسيم والطف .  
وبعد فان بي من الاشواق . ما تضعف عن حمله الى حماكم الاوراق . ومن  
التأسف على ما حرمته من لقياءكم . والتلهف الى انوار محياكم . ما يقصر  
عن وصفه بيان البراعة . ويقصر عن بيانه لسان البراعة . ويضيق عنه نطاق  
العبرة . ولا يفسح له ميدان الاشارة . وان في ضميركم الاجلى « ١ » ونور  
فكركم الاعلى ما يكفي في الدلالة . ويغني عن الاطالة في المقالة . وان تفضلتم  
بالسؤال عنا فاننا بحمده تعالى قد بلغنا الآمال . والجميع في صحة وعافية  
وحسن حال . والكل مشناقون اليكم . يسلمون عليكم والله تعالى يحفظكم

﴿ ٦٢ ﴾ - غيره ﴿ ٦٣ ﴾

شمس المعارف ودرة بفتحها شقيقي الاعز دام توفيقه  
ان اولي ما يدبح « ٢ » في رسائل الاشقاء من المكتبة . واحلى ما يفوه  
به اسان البراعة من المداعبة « ٣ » واطيب ما يزين صحائف الكلام . وينشر  
على رؤوس الاشهاد بين الانام . انشاء اللام بحميل الثناء . وعرض  
الاشتياق الي ذلك الحيا الباهر السناء . اما شوقي اليك ايها الاخ الجليل .  
لا يحتاج لاثباته شاهد ولا دليل . وقد بارحت الديار فدار علي كآس  
الحزن من الم الفراق . وجار علي الزمان فلم ادرك ماذا اوجب بيني وبينه  
هذا الشقاق « ٤ » واضرمت النار في احشائي « ٥ » حتى بقيت لم ادرك  
صباحي من مسائي . وعرائني القلق والضجر من فراق مولاي . وبت لا ادرك  
باللقاء مناي . وقد ذكرت قول القائل

وقد يجمع الله الشكتين بعد ما \* يظن ان كل الظن ان لا تلاقها

- (١) الاجلى الواضح (٢) الدبح النقش والتزيين فارسي معرب وقالوا  
(المدبح) كمعظم هو الزين به اي زينت اطرافه بالديباج (٣) المداعبة المازحة  
(٤) الشقاق الخلاف والعداوة (٥) الحشا متصور الامعاء والجمع احشاء

فبينما انا على هذه الحالة . وبالتذكر في هذه المقالة . اذ شرفني امركم  
العالي . فنثرت من شدة الفرح ادمعاً كاللآلي . وفضضت ختامه . ونشرت  
رايات « ١ » السرور واعلامه . وتجددت بوصوله ايام الاعياد . وخدمت « ٢ »  
نار قلبي بعد ان اضرمت « ٣ » من الم النوى « ٤ » والبعاد . فالله يحفظ ذاتك  
ويقرن بمزيد العز اوقاتك . سلامي لجميع الاسرة بالافراد ودمتم

﴿ ٦٣ ﴾ ❦ غيره ❦

كريم الافعال . حميد المزاييا والخصال . الاخ الوفي دام جماله  
بعد تقديم سلام يتبسّم ثغره بالحجة . واخلاص وداد هو لقلب المحب  
حبة . وتحيات عطرية تلاًّلاً في سماء طروس الافكار . وتفتح في رياض  
سطورها الازهار . وبث اشواق غرامية . واشجان « ٥ » هيامية . صادرة عن  
كبد مشتعل بشار الهيام . وفؤاد متسعر « ٦ » بحرقه الغرام . لا يبرد غليله  
بغير روزياكم . ولا يشفى غليله « ٧ » بدون مشاهدة محياكم . اعرض اني قسماً  
بحياتكم الشبية . وبصفاتكم البهية . لم ازل مراعيّاً للعهود . محافظاً على الولاء  
منلهماً على الاجتماع بجنابكم . والتمتع بروية ظلمتكم البهيجة . التي تقر بها  
النواظر . وترتاج اليها الخواطر . لاسيما شروق شمس جمالكم الزكية . وكوكب  
محاسنكم السنية . التي تحجل البدور بها . وتذل الاسود لها . واسأل الله  
تعالى ان يمن عليّ بيزوغ ضيائها عن قريب . انه سميع مجيب والسلام

﴿ ٦٤ ﴾ ❦ من اخ الى اخيه ❦

سيدي الاخ حفظه الله وابقاه

(١) الراية العلم والجمع رايات (٢) خمدت النار سكن لهيبها ولم يطفأ  
جمرها (٣) اضرمت التهب (٤) النوى الوجه الذي ينويه المسافر من قرب  
او بعد (٥) الشجن الحزن والجمع اشجان (٦) متسعر اي متوقد النار  
(٧) العليل المريض

اهدبك من السلام اتمه . ومن الشوق اعمه . ابدي انه ورد كتابك  
فاورد لنا السرور . وجلب الهناء والحبور . وطربت الاسماع لطلاوة الفاظه  
الايقة . وتمايلت الاجسام من طلاوة معانيه الرشيقه . وقد سرفي ماسمعه  
من مزيد نشاطك واجتهادك وما غدوت عليه من اللطف والآداب الذي  
يزيدك في عيني كمالاً . وفي فؤادي بهجة وجلالاً . هذا والامل اتحاني دائماً  
بما يجد في المدرسة من المباحثات وغيرها اذ انني ارتاح كثيراً الى ذلك .  
اخبري اهدوا سلامي الى سيدي الوالدين وقبل عني وجنات الاخوة المحبوبين  
ودمت بالعرز سالماتاً . ولعدوك راغماً

﴿ ٦٥ ﴾ غيره

حبيب القلب . وبهجة الفؤاد . زاده الله رفعة  
اهدبك سلاماً منسوجاً بابدع الشاء . وابثك اشواقاً متعلية بخالص  
الدعاء . مع الاخلاص الدائم من القلب والفؤاد . والمحبة الصادقة بصافي  
الوداد . وقد ورد كتابك الكريم . المغرب عن اعنسدال مزاجك السليم .  
وفيه من الشوق ما عندنا اضعافه . ومن اكيد الحب ما شملثني الطافه  
على ان البعاد ما انساني احداً من الاحباب والاصدقاء . وما زلت احسن الى  
الجميع باشتياق اللقاء

جسمي معي خير ان الروح عندكم \* فالجسم في غربه والروح في وطن  
عسى ان اشاهد انوار محياكم . ويقر القلب بطالع انظاركم . قرب الله  
ايام انسي بكم ليتمتع التلب والفؤاد بمجلى مرآكم . وسلام الله وبركاته  
عليكم روحي

﴿ ٦٦ ﴾ ذيره

الاخ في الله . قرين الروح حفظه الله  
اقبل الوجنات الشهية . وابثك اشواقاً قلبية . واسأله تعالى ان يقرب

ايام الوصال . ويجمعنا على بساط الانس باهدأ بال . واوفر حال . فنتملي  
برؤيا محياكم الزاهر . ونتجلى بكالم مشاهدتكم الباهر . ثم اخبرك ياسيدي  
بوصول النعيقة المربعة عن سلامتك المشتملة على نصيحة الآخاء . الصادرة  
عن اخلاص طويثك فقابلتها بالشكر والامتنان . وبالجملة فاني ما رأيت  
مثل هذا الوداد . بلغك الله في الدارين المراد . ولا انسى هذه النصائح ابداً  
وان عشت لاقت لك بالدعاء طول المدى . سلامي الى الاهل والاحباب  
والاصدقاء . والاصحاب ودمتم بسلام . ملاح بدر التمام

﴿ ٦٧ ﴾ تحريره

دوحة المجد . طالع جبين السعد . اخي وعزيزي ذي الفطنة الزكية .  
والخصال المرضية ( فلان ) حفظه الله  
بعد ان اقبل الوجنات . واهدك ازكى التحيات والنسليات . واعلمك  
بما يكنه الغوادر . من ازدياد الوداد . متعك الله بالعافية . وبلغك اسباب  
الراحة والرفاهية . هذا وقد نيسر وصولنا يمين توجهاتكم الى الحاضرة  
نائلين كمال الصحة الناضرة . وباشرت بروية الاشغال . وفي البريد  
الآتي اعرض لصدافتكم عن النتيجة الكافية . وهذه العريضة  
رفعتمنا تطميناً عن الوصول ليس الا . ارجو اهداء الانجاء والاشقاء  
والاحباب عاطر السلام روجي

﴿ ٦٨ ﴾ تحرير من اخ الى اخته

عزيزتي وشقيقة روجي حرسها الله .  
لا ادري كيف امسك القلم . لاخط لك عبارات الشوق الى طلعك  
البهية . ولا اعلم كيف اعرب عن عواطف القلبية . التي تهزني في كل  
دقيقة الى نور محياك . فاني وحياتك غدوت لبعذك اطلب قرب لقاك .

واصبح اسمك في هذه الايام ملهج (١) لساني . وطيفك يترآى (٢) لي دائماً  
امام انساني . ولكن الشقيق صابر على مضض (٣) الفراق . يرجو عما قريب  
طيب التلاق . ولما كانت الضرورة الجأني لطلب (كذا) رجوتك بارساله  
فاخبرك الآن بوصول ما ارسلت واشكر عظيم همتك . فلا حرمتك شقيقة  
محبة شقيقة . هذا وفي الختام اقبلك عن بعد والسلام  
اخوك  
فلان

﴿٦٩﴾ - رقعة من ولد الى صهره -

جناب كريم الشيم صهرنا العزيز المحترم دام محروساً  
بعد اهداء السلام . واداء فرائض الاحترام . نبدي انه بحمده تعالى  
قد وصل ما حررتموه لنا . واستوعبنا (٤) فحواه . فارتاح البال باشعاره عن  
صحتكم . وشكرناه تعالى على حسن التفانيكم . وبيطنا اكف الضراعة الى الله  
تعالى . ان يحفظ لنا وجودكم . وان يجمعنا على اعمل حال . واهناً بال . ولا  
يحرمنا من مشاهدة ذاتكم . ويديم بالزبقاءكم . ارجو اهداء سلامنا الى  
اشقائنا الكرام . ومن يلوذ بالمقام . والسلام ختام  
كاتبه ابن عمكم  
فلان

﴿٧٠﴾ - كتاب من ابن خال لابن خاله -

منع زلال (٥) الود والوفاء . وبهجة الادباء والنبلاء . سيدي ابن  
الخال الاكرم . دام بوفور النعم  
بعد اهداء سلام اصفي من الماء الزلال . واغلى من عقود اللآل .

(١) لهج بالشيء لهجاً اولع به (٢) فلان يترآى اي ينظر الى وجهه  
في المرأة (٣) المضض وجع المصيبة (٤) استوعبنا استوفينا (٥) ماء زلال  
اي عذب

ولحيات بذلك المقام لائقة . واشواق فائقة سائقة . اعرض انه منذ منعت  
عن مشاهدة تلك الطلعة الحسناء . وتجلى بدرها بافق المدينة الفيحاء .  
بقيت في قلق ما عليه من مزيد . ونلت وصباً لست له بمزيد . وبعثنا انا على  
تلك الحالة . واذ بكتاب سيدي قد شمت « ٢ » هلاله . وحوله . من المجد  
هاله . ففضضت ختامه بايدي التعظيم . وتلوته فاستبشرت . بوصول سيدي  
والدكم الكريم . ووصول سيادتكم بكمل الراحة والانشراح . فرتلت آيات  
الحمد والشكر . لمن لم يزل بعباده لطيفاً رؤفاً . على هذه النعمة الوفية .  
فأسأله تعالى ان يديم ايامكم بمزيد المناء . وبكل حظ وصفاء . ومني  
سؤال شريف خاطركم . والسلام على انجالكم . ومن يلوذ بمقامكم .  
ودمت كما رمت « ٢ »

﴿ ٧١ ﴾ تحرير من ولد لابن عمته ﷺ

لمعالي جناب ابن عمتنا العزيز دام بقاؤه  
غب اهداء اشرف تحية . والسؤال عن احوالكم السنية . اعرض  
اني حظيت بكتابكم الزاهر « ٣ » وخطابكم الفائق على عتود الجواهر . وما  
اخرني عن رد جوابه في الحال . الا ترقب جواب تحرير ارسائه لجنابكم يوم  
الجمعة الغابر . مستهضاً به همتكم العلية بالاعتناء بامر الاشغال . حيث  
ان امورنا والله الحمد على غاية من التسهيل . والجميع مهتمون برواج مشروعاتنا  
والمعاملات جارية كما طلبنا . وسنتحفظكم بالاخبار السارة بهذا الشأن . ومن  
هذا الطرف صديق الفاضل الكريم الكامل عزتو احمد افندي يهديكم  
اشرف التحيات . وسلامي لجميع الاسرة الكريمة . والمرجو تعريفي عما  
يجد من جميع الامور ودمتم بعز وسرور

(١) شام مخايل الشيء تطلع نحوها ببصره منتظراً له (٢) رمت اي طابعت

(٣) الزاهر المنير

﴿٧٢﴾ تحرير من ولد الى ابن خالته

جناب ابن خالتنا العزيز دام بقاءه

غباداء واجبات الاخترام . مشفوعة بلواعج الشوق والغرام . الى اجتلاء  
طلعتك المأنوسة . ابدي انه قد طرأت علي الخواطر . واستولى علي قلبي الهم  
الحاضر اذ انقطعت عني رسائلك منذ ثلاثة اشهر بعد ان عودتني ان ترسل  
لي في كل جمعة تحريراً . فغسي ان يكون الحامل علي خرق « ١ » عادتك امرأ  
مفرحاً . لا شاعلاً مكدرأ مترحاً . ومهما يكن من الامر فارجوكم ان تفضل  
بالجواب ليطمئن بالي واكون علي بصيرة من معرفة حالكم . وحال الاسرة  
الكريمة . والله يطيل بقاءكم وبديم بهاءكم  
كاتبه ابن خالتهكم

فلان

﴿٧٣﴾ من ابن خال لابن عمته

حميد الكارم والخصال . سيدي الاخ المفضل ( فلان ) افندي لابرح

يهدي القلوب نفحات انسه ويسدي

وبعد فاني سطر هذا الرقيم معرباً عما في القواد . مرقومة حروفه بمداد  
الوداد . مرسومة مبانيه علي رسوم المحبة والاتحاد . مرفوعة مجاليه علي كاهل « ٢ »  
التمظيم . مترجمة معانيه عن شوق في القلب مقيم . ناشر عرف تحيات يقصر  
المسك عن نفحها . واشواق يطيل القول في شرحها . الى ذاتك الشريفة .  
واخلاقك الطاهرة العفيفة . ثم نسأل عن صحة الاسرة والمزاج الشريف .  
وجميع الاحبة والخطاير المنيف . وقد جعلت لسان هذا التحرير . مترجماً عما  
استمكن « ٣ » من الشوق في الضمير . ليقوم عني بالسؤال عن تلك الاحوال  
ولا زلتهم ملحوظين بكل مجد بديع . محفوظين بحفظه تعالى المتبع

( ١ ) خرق عادتك اي مخالفة عادتك ( ٢ ) الكاهل الحار ك وهو

ما بين الكشفين ( ٣ ) استمكن اذا خضع

﴿٧٤﴾ من ابن عم لابن عمه

سلام حكى في الحسن درآ وجوهراً \* تفوح به الاكوان مسكاً وعنبراً  
احبي به ذاك الحيا وانما \* احبي به وجهاً من النور ضوراً  
سلام يفوح طيب الود عن نفح عبيره . ويلوح نشره الوحيد من طي تعبيره  
وثناء يجاري نسائم الصبا بلطف الشائل . وبياري زاهرات الربى بظرف  
الغلائل . وبعد فاني تشرفت بالمرسوم الذي شنف المسامع وشرفها بما اودع  
فيه من فرائد المعاني واتحفها . ولئن تكرمتم بالسؤال عن هذا العاجز فانه ناشر  
الوية الشناء . مقيم على وظيفة الشكر والدعاء . شاكر مواصلة كتبكم السارة  
بمعانيها الرفاق . شاكر ما تنازع فيه عامل الوحشة والاشتياق . لمشاهدة تلك  
الانوار . والابتهاج بحاسن هاتيك الديار . فلا زلت بكلال النعمة راتعين .  
وبمز يد النعم رافلين . وسلامي للامرة والاحبة اجمعين

﴿٥٧﴾ غيره

منبع زلال اللطف . ومطلع هلال العرف . سيدي ابن العم المحترم .  
لا زال يرقى ذرى المجد . وتلني عليه آيات الشكر والحمد  
غيب اهداء سلام نسجت السنة الاخلاص بروده . ونظمت شفاه  
الاختصاص في سلك المحبة عقود . ونحمة تزري بسح « ١ » السحاب . وثناء  
لا ينحصره وصف ولا يشرحه كتاب . واسواق لاتسعها الصدور . ولا تفي  
بيت « ٢ » عشرها السطور . اعرض انه بحسن التوجهات . وصلنا الوطن  
حامدين شاكرين ما اوليتمونا به من كريم الشيم وعظيم الهبات . فنسأله تعالى  
ان يديم بقاءكم ويفيض عليكم الخيرات . ويمنحكم جزيل البركات . وسلامي  
للالشقاء والاحباء . وجميع من يسألكم عنا ودمتم بالعز والهناء مولاي

(١) سح الماء صبه وبنفسه سال (٢) بث الخير وابثه اي نشره وابثه

سره اي اظهره له



## آيات لطيفة

✽ تكتب في اهداء السلام ✽

سلام تحاكيه رياض ازاهر \* وشوق به نمت عيون سواهر  
تحية من شطت به عنك داره \* ولكنه للود والعهد ذا كر  
وان كان بعد الدار قد حال بيننا \* فانك لي قلب وسمع وناظر

سلام كعرف المسك ناشٍ وناشر \* وكالروض بالاشواق زاه وزاهر  
على غائب غني وفي القلب حاضر \* ألا فاعجبوا من غائب وهو حاضر

سلام وتفسير السلام سلامة \* تحية مشتاق وتحفة زائر  
واذكي تحيات واسني هدية \* الى من غدا قلبي وسمعي وناظري

سلام عليكم ما امر فراقكم \* وما اظلم الدنيا لدي واوحشا  
سألت الذي تجري الرياح بامره \* يقر بكم بعد البعاد كما يشا

سلام على وادي الحبيب وليتني \* حللت بواديه مكان سلامي

سلام عليه اين ما حل ركبه \* سلام محب مبتل بفراهم

سلام كلما ابدت يدي \* لرويتكم حربتي والتهابي  
اليكم سادتي رقوا وجودوا \* لمضناكم بارسال الكتاب

سلام عليكم والديار بعيدة \* واني عن المسعى اليكم اعاجز  
وهذا كتابي نائب عن زيارتي \* وفي عدم الماء التيمم جائز

سلام حكي في حسنه لو لو العقد \* وضمخ منه الجيب بالعنبر الورد  
واهدي تحيات تغني بروضها \* حمام التناشكراً على فنن الود

سلام لو يمثل كان دراً \* وياقوتاً يقلب بالاسدين  
على من عندهم قلبي وروحي \* ومسكنهم سواد المقلتين

سلام مشوق قد راء التشوق \* على جيرة الحي الذين تفرقوا  
واني امروء احببتكم لمكارم \* سمعت بها والاذن كالعين تمشق

مني السلام على من است انساه \* ولا يمل لساني قط ذكره  
ان غاب عني فان القلب مسكنه \* ومن يكون بقلبي كيف انساه

سلام كعقد الدر في جيد غادة \* سلام كضوء النار في عين طارق

سلام كثير لا تعد فضوله \* بتحرير مشتاق وتقرير ناطق



سلام عليكم واليهود بجمالها \* وقد جازت الاشواق حد كمالها  
سلام كعرف الروض يهدي معطراً \* الى طلعة نسبي الملا بجمالها



سلام كصوت الرعد في اذن مجذب \* احس بتهاطل الحيا المتقطر  
سلام الى الآذان حلو وصاله \* كوعد باتيان الحبيب المبشر



سلام كحب لا يمل كلامه \* ويزدان طيباً بالحدث المكر  
سلام كبدر لاح في وسط غيب \* سلام كمسك فاح في جنب عنبر



سلام كبعد من صديق منافق \* سلام كقرب من حبيب موافق  
سلام كما هبت صبا في صبيحة \* معطرة كالسك في انف ناشق



يانسيم الصبا تحمل سلاماً \* لهما ما عنه قلبي سلاما

سند الفاضلين رب المعاني \* والمعالى التي تسامت مقاماً

دام في نعمة وفي طيب عيش \* ورخاء مدى الدهور دواماً



اكتب ساداتي لعلى انهم \* يحبون اخبار العبيد على بعد

كما ان كتب المالكين اذا اتت \* تكون على قلب الارقاء كالشهد

كنا سمعنا باوصاف لكم كملت \* فسرناه ما سمعناه واحيانا  
من قبل رؤيتكم . نلنا محبتكم \* والاذن تمشق قبل العين احياناً

يامن بطل حماء المجد قد قالا \* ومن له تطرب الاسماع ان قالا  
ارسلت عقداً نظيماً صيغ من درر \* حوى اللطافة تفصيلاً واجمالاً  
ماروضة الزهر مازهر الرياض وما \* يقاس غيث به لو كان هطالاً

منى التحية كالنسيم لطافة \* اهدي بها شوقي اسامي القدر  
او مثل نشر الروض حياه الحيا \* او كالرحيق لانس اهل العصر

واني لاستهدي الرياح سلامكم \* اذا ما نسيم من دياركم هبا  
واسألها حمل السلام اليكم \* لتعلم اني لا ازال بكم صبا

ان السلام وان اهداه مرسله \* وزاده رونقاً منه وتحسينا  
لم يبلغ العشر من قول تبلغه \* أذن الاحبة افواه الهينا

الى الذات التي حلت محلاً \* يفوق على الثريا والسماء

تحيات نضوع بكل طيب \* وتسليم كنشر المسك زاي

كتبت اليك من شوقي كتاباً \* تأمل قصتي واقراً كتابي  
وعجل بالجواب لان روعي \* معلقة على رد الجواب

كتبت الي ترغب في حضوري \* ورب الفضل دعوته تجاب  
فقبلت الكتب وقلت سمعاً \* لامرك سيدي وانا الجواب

احبة قلبي قد بعثت رسالي \* اليكم بما قاسيت من شدة الكرب  
فان غبتم عني وشط بي النوى \* فاني لكم باق على البعد والقرب

وحياتكم مازلت مذ فارقتكم \* مترقباً اخباركم . متطلعا  
منوا بها كرماً علي فاتها \* من اعظم الاشياء عندي . وقعها

ولما نابتم فلم اقتدر \* اسير لحضرتكم بالقدم  
وصلت اليكم بقلب شجي \* وخاطبتكم بلسان القلم

امولاي ما اخرت عنك رسائلي ومدحي سوى اني عجزت عن الشكر  
فان لم يكن دراً فتلك نقيصة وان يك دراً كيف يهدي الى البحر

# ايات لطيفة

## تكتب في جوابات الاستخارير

جاء البريد وفي يديه صحيفة بي نظمها كفلائد العتيان  
فلشعتها وفتحتها وقرأتها وجعلتها حرزاً من الحدثان

وافي كتابك وهو في ال اشواق عني بعرب  
قلبي لديك احسنه بملي شليك ويكتب

مولاي وافاني الكتاب الذي ذكرت فيه الم البعد  
فكل ما عندك من وحة فانها بعض الذي عندي  
ماحت عن عهدي ولا خنت في ودي ولا قصرت من جهدي

وما زلت مذ وافي كتابك واقفاً تلي قدمي حتى قضيت مراسمك  
وياشرفي ان كنت اهلاً لحاجة تشير بها او كنت اصبح خادمك

ورد البشير فكان اكره وارد ملاً القلوب مسرة وسرورا  
واراح ارواحاً وبشر بالمنى فالكون اجمعه غداً مسرورا

كتابك وافي بالمسرة والهنا وقد لاحت لي من نوره طلعة الفجر  
وعيشك ما ادرى ازهر خميلة بطرسك ام در يلوح على نحر  
فان كان زهراً فهو صنع سحابة وان كان درأً فهو من لجة البحر

لما اتاني كتاب منك مبسم      عن كل فضل ووعظ غير محدود  
حكمت معانيه في اثناء اسطره      اثارك البيض في احوالي السود

ولما اتاني من عزيز جنابكم      كتاب كريم باهر اللفظ والمعنى  
سررت به حتى ظننت بانك      كتابي وقد اوثقته يدي اليمنى

وصل الكتاب كتابكم فاخذته      ولصقته من حرقه بفؤادي  
فكانكم عندي نهاري كله      واذا رقدت يكون تحت وسادي

وقفت على مكتوب من لا عدته      فهاجت الى تلقاء كاتبه روجي  
وازعجني شوقي فلولا تعلق      ببقياه عن قرب لقلت لها روجي

ورد الكتاب فجاءني بمسرة      ونفى عن القلب المشوق كربا  
فكانه موسى اعيد لاهه      او شخص يوسف قد اتى يعقوبا

ورد الكتاب فسرنا مضمونه      وارتد ابي في الفؤاد اصونه  
وازددت شوقاً عند ما قبلته      فكانما در الهوى مكنونه

وقفت على ما جاءني من كتابكم      فكان لآلام القلوب مداويا  
فهبج اشواقاً وحرك ساكناً      وذكرني عهداً وما كنت ناسياً

ورد الكتاب به فرحت كأنني      نشوان راح في ثياب تبختر  
ولقد فضضت ختامه فتسجلت      بيض الاماني من سواد الاسطر  
قبلت من فرحي به خد الثرى      شكراً ولا حظاً لمن لم يشكر

ما كنت بالمنظور اقع منكم ولقد قنعت اليوم بالمسحوع  
يا اهل لسالف عيشنا بلقاءكم من عودة محمودة ورجوع

اتاني كتاب منك عند وروده اخاءت له الدنيا وزال همومها  
شمعت عبير المسك من طي نشره فاوجبت اياماً على اصومها

اتاني كتاب من كريم كأنه فلائد در في نهور الكواكب  
فقلت له اهلاً وسهلاً ومرحباً بخير كتاب جاء من خير كاتب

اتاني كتاب منك خلت سطوره جنى النحل بل احلى لدى واعذب  
وفيه من اللفظ الدقيق فكاهة يقوم بها شيخ الفصاحة يخطب

اتاني كتاب من حبيب احبه فبيح بي شوقي واجرى مدايعي  
فاقسمت بالرحمن ما نمت بعده من الشوق الا والكتاب مضاجعي

افدي سطوراً من كتابك اقبلت بعد البعاد وآذنت برجوع  
قبلتها فاحمر وشي حروفها فكأنني رملتها بدموعي

ورد الكتاب فلا عدمت اناملا كسبت بكل تعطف وتلطف  
فكأنني يعقوب من فرحي به وكأنه ثوب اتى من يوسف

جاء الكتاب فعاد الصدر منشراحاً من اعجد احسن الاحباب اذ سمعنا  
كالقطر عطر كل القطر حين اتى وفاح منه شذا الاخلاص اذ فتحنا  
منه السرور الى قلبي الحزين اتى وزال عنه غمام الغم اذ فرحنا



مرحباً بالكتاب من خير كاتب من له الفضل والكمال مصاحب  
طرسه في البياض طليمة حور نفسه في السواد صدغ الكواعب

سلوا كتابي عما خطه قلعي فالرسم يخبر عن وجدى وعن المي  
يدى تخط ودمع العين منهل ويشكى الشوق للقرطاس من سقمي  
ما زال دمعي على القرطاس منسكباً ان انقضت ادمعي اتبعها بدمي

## جواب عن وصول كتاب

هجم السرور علي حتى انه من فرط ما قد سرني ابكاني  
ان السرور اذا تزايد بامري ابكاه مثلي تزايد الاحزان

ورد البشير بما يقر الاعينا فالناس مشتركون في هذا الهنا  
ونقاسم الخلق المسرة بينهم قسماً فكان اجاهم قسمي انا

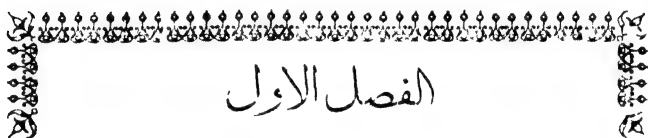
واني وان اخرت عنكم رسالتي لامر فاني في المودة اول  
فما الود تكرار الرسائل دائماً ولكن على ما في القلوب المعول

وافق كتابك مطوياً على نزه يحار سامعه فيها وناظره  
فالعين تدمع فيما خط كاتبه والسمع ينعم فيما قال شاعره  
بقيت ما غردت ورق الحمام وما استهل من آنف الوسمي باكره  
حتى تبلغ اقصى ما تؤمله من الامور وتكني ما تحاذره



## الباب الثالث

في رسائل الاخوان والاصدقاء والخلان \* وتلامذة المدارس النجباء  
ورسائل الاشواق بين الاحباب \* ورسائل التجار والهمدة من ذوى الاعتبار  
وفي الصكوك الشرعية وما يتعلق بالامور التجارية



## الفصل الاول

في رسائل الاخوان والاصدقاء والخلان

اعلم وفقنا الله واياك لما يحبه ويرضاه، وانانا في الدارين كل اقبال  
وابلغنا غاية ماتمناه، واعاننا جميعاً على عدم القطعية، وجعلنا  
من المحافظين على شروطها البديعة، فانها اصفاء القلوب وسيلة  
النجاح، ولا تمام التقدم ذريعة الفلاح، بل هي سبب التآلف  
والإلفة، سبب القوت والقوة، سبب التقوى والتقوى، حصن  
منيع، وركن شديد، بها يمنع الضيم، وتنال الرغائب وتنجح المقاصد  
وقد ذكرها الله تعالى غير مرة في كتابه العزيز فقال (واذكروا نعمة

الله عليكم اذ كنتم اعداء فالف بين قلوبكم فاصبحتم بنعمته اخواناً  
 عَلَى ان الدين الاسلامي المبين من اعظم فروعه المحبة والاخاء  
 فقد ورد في الكتاب الكريم ايضاً « انما المؤمنون اخوة » وورد في  
 الحديث الشريف « المؤمن للمؤمن كالبنيان يشد بعضه بعضاً »  
 وقال علي ابن ابي طالب كرم الله وجهه « ارجل بلا اخ كشمال بلا  
 يمين » فانظر رعاك الله ايها المطالع كتابي كيف ان الله عز شأنه  
 ذكر الالف في كتابه العزيز وكيف النبي حض على الاخوة والمودة  
 بقوله الشريف

ومن اعظم شروط الالف والمودة اذا كان الصديقان متفارقين  
 ارسال رسائل الاخلاص لانها تخفف ما في قلب الصديق من شدة  
 لواعج الاشواق، وتقلل من الم البعاد، والمكاتبه هي نصف المشاهدة  
 هذا ويشترط ان تكون الصداقة والمحبة بين الاثنين ظاهرة  
 عفيفة، وما تحاب اثنان في الله الا كان افضلهما عند الله اشدهما  
 حباً لصاحبه قال الامام علي رضي الله عنه

صديق الصديق من يسعى معك \* ومن يضر نفسه لينفعك  
 ومن اذا ريب الزمان صدعك \* شئت فيه شمله ليجمعك  
 ولا يأس الصديق اذا تأخر صديقه في المراسلات ويسخط  
 عليه ويكثر من العتاب فقد قال الشاعر  
 ومن لم يغمض عينه عن صديقه \* وعن بعض ما فيه يمت وهو عاتب

وقيل لخالد بن صفوان اي اخوانك احب اليك قال « الذي يسد خلتي ويغفر زلتي وقبل عثرتي » كما انه ينبغي معايشرة الاخيار، وترك مصاحبة الفجار، وهجر من ساءت خالجه وقبحت بين الناس سيرته، قال الله تعالى « الاملاء يومئذ بعضهم لبعض عدو الا المتقين » فتدبر ايها القاري هذا الكلام وسر عليه تكون من الناجحين هداانا الله واياك الى طرق الخير والسداد انه كريم جواد

### ﴿ ١ ﴾ كتاب لاحد الكتاب

فخر الكتاب والمحربين . وزهرة البلغاء المعترين . لازال جامعاً بارقامه كل نكتة لطيفة . حائزاً النباهة منفرداً بالتحريرات الظريفة

نبدي للجناب الفائق على الاقران . بعد سؤال الخاطر المحروس من غوائل « ١ » الزمان . وفرط الشوق الى معالي صفاتك المرغوبة . وذكى سمانتك المحبوبة . هذا وقد ورد منك التحرير النصير « ٢ » المحكم الالفاظ والتسطير . فحصل به الانس والسرور بما افادنا من علم سلامتك بانها في غابة الجبور . وفهمنا ما اليه اشترت من دوام المحبة وحفظ عهودها . فهذا هو الملحوظ من مودتك وقديم صداقتك . لاسباب وان حسن آدابك تجنح « ٣ » اليها الاسماع وتميل لها النفوس السليمة الطباع . وتحقيق عندنا اثبات تلك المزية المرضية وهي لدى المحبين غير خفية . وبناء على دوام اتصال المواصلات . حررنا لمحببتك اسطر الاشواق بلطيف المراسلة . نوّمل بذلك عدم انقطاع الاخبار

(١) الغوائل جمع غائلة وهو الفساد والشر (٢) النصير الحسن

(٣) تجنح تميل

السارة . التي هي في النؤاد قاره . ثم نرجو بان تبلغوا اشواقنا الى الاصدقاء .  
والحبيين . ومهما يلزم لكم من المصالح بهذا الطرف فالامل ان تعزفونا عنه .  
فاني رهين الاشارة والسلام

## ﴿ ٢ ﴾ - وصول كتاب لاحد الاحباب -

جناب الاديب الماهر . اللبيب الباهر . محكم الترتيب . بكل اسلوب  
عجيب ( فلان ) لازال يطرب الاسماع بفرائد معانيه . ولا يرح قرير العين  
بدوام الصحة والعافية

هذا والذي نبديه الى ذكي فهمه ونجابه . غب نشر الاشواق المعروضة  
في ساحته . انه في ايمن الاوقات المأنوسة . وردت الينا نميقة تلك الانامل  
المحروسة . فتما بورودها السرور . وزالت بتلقيها الكدور . حيث تحققنا اننا  
في البال . ودائماً نتفقدوننا بالبحث عنا والسؤال . ولم يصلكم منا تحرير ولا  
خبر . فحقكم بذلك لا ينكر . وما هو عن ترك المحبتكم ولا اعمال . ولكن لا يخفكم  
تراكم « ا » الاشغال . وان كان من شرط المحبة . عدم الاشتغال عن مراسلة  
الاحبه . فنؤمل المسامحة عن القصور . وقبول الاعتذار المترجم عنه . في  
هذه السطور . واتحافنا في كل وقت بزواهر المكاتبة . ولو بنوع من المعاتبة  
حتى يحصل لنا الايناس . بنفائس الانفاس . ولا تخرجونا عن الخاطر .

يكتب الامضاء في هذا الفصل هكذا :

المحب	المخلص	الصديق	المحب المخلص
فلان	فلان	فلان	فلان
صادق الوداد	اقرب المحبين	صديقكم	اخلاص الاصدقاء
فلان	فلان	فلان	فلان

( ١ ) التراكم الاجتماع

لنكون محفوظين في الباطن . ملحوظين في الظاهر . وبلغوا اشواقنا لجميع  
الاحباب . ولان في تلك الرحاب . ولا زلتم بارغد عيش مستطاب .

﴿٣﴾ غيره الى كاتب مجيد

بهي المطالع . ذوالكمال البارع . والاديب اللامع (فلان) لازال ضياء  
ذكائه في غاية الاشراق . وكوكب سنائه «١» بنور البصائر والاحداق  
غلب التوجه اليك بزواهر خواطر المحبة الساكنة في الضمائر . المترجم  
عنها باللسان مع خلوص الطوية والسرائر . ونشر الثناء كما يليق من ذوي  
المودة القديمة . والمحبة الصادقة المستديمة . هذا وان تحركت معاطف «٢»  
غصون تلك اللطائف . وتوجهت وجهة الخاطر . من سرائر المحبوب المسامر .  
باستعلام استقامة هذا المحب . فانه لا يخلو عن ذكر اوصافكم في حالي البعد  
والقرب . معلناً بالاشواق . التي تضيق عنها صدور الاوراق . وتهيم عندها  
قلوب ذوي الاشتياق . خصوصاً بما يتذكر من انسكم ولطافتكم . وجمع الشمل  
سابقاً بكمال نجاحكم . فتلک ايام كانت زاهية بالسرور . ولم يزل متصلاً ذلك  
الشعاع الى الآن . وفي كل وقت يحرك منا الاشجان . وقد ابطأ منكم التحرير  
المنير . ولم نجد للباعث على ذلك امراً يسكن له الضمير . فبادرنا بترقيم طرس  
الوداد حسب المراد . فخرجو من الآن وصاعداً اتحافنا بالمراسلة . وتبدل  
البعاد بالمواصلة . ليحصل لنا الانس والسرور . بما تفيدنا عن سلامتكم من  
بديع السطور . ودمتم بالعزيز والاقبال . بالغين غاية الامال

﴿٤﴾ كتاب ظريف لصديق قدره منيف

غلب اتحافكم درر التحيات السنية . وغرر التسليمات البهية . مع مزيد  
الدعاء . وفريد المدح والثناء . المترجم عنه لسان الشوق والغرام . وفرض الوجد

(١) سنائه رفعته (٢) معاطف جمع معطف بكسر الميم الراء



اناس جبيلوا على الفساد . ولدى التحقيق عن ذلك من بعض الاصحاب . ظهر لنا ما شاع فهو افك « ١ » واقترأ . فوجب على ذمتي المبادرة لتقليد شقة الخلوص والمحسوبة . لمعالي شيعكم البهية . نغمة غني بسؤال خاطركم . سائلاً منه تعالى ان يحفظ وجودكم بكلال المرات آمين

﴿ ٦ ﴾ - كتاب اصدق بث اشواق وكرم اخلاق -

الصدق الرقيق . ذو الفكر الدقيق . الهام المذهب . الشهم المحب . الذي انعقد الاجتماع على لطفه . واستغنت الافهام عن الاطناب في وصفه (فلان) حفظه الله وابقاه

لاشيء احمره على بعد الدار . سوى شكوى الدهر الغدار . المفرق للاحباب والمبعد للاصحاب . فعسى الذي قدر الفراق . ان يمين بالتلاق . وقد طالت علي فترة رسالتك . مع كوني اشوق الناس الى لقاءها ولقائك . وطالما تشوقت لاخذ ورقة اسرح « ٢ » طرفي فيها . واشنف سمعي بيدائع معانيها . فتقوم عندي مقام مشاهدة وجهك الوجيه . وتحفف عني وطأت ما انا فيه . وذلك هو المتوال الذي نسج اليه الاحباب . واتفق عليه المخلصون من الاصحاب فان وجد سيدي ان يمنحني « ٣ » رساله تكون عندي قره عين . كان ذلك غاية المرام وجلاء الغين « ٤ » والسلام

﴿ ٧ ﴾ - كتاب استفسار خاطر -

غيب تغريد بلابل دوح الدعوات الصادحة على افنان اشجار القبول . ناشرة عرف شذا ذلك السؤل . مع بروز التجايا من خدر « ٥ » الفكر . لهاتيك الطلعة التي استعارت من سناها البدور . والماحية بطلمعة زهرة غرة

( ١ ) الافك الكذب ( ٢ ) اسرح ارسل ( ٣ ) يمنحني يعطيني ( ٤ ) الغين

الغطاء ( ٥ ) الخدر الستر



جبينها كل ديجور (١) متوسلاً بدوام بقاءكم بالسلامة من كل محذور . هذا ونعرض لجناب خلاصة الاحباب . انه قد مضت مدة من الايام . ولم نر لوامع طروسكم المسرة . المفيدة لنا حصول المسرة . فاخذنا لذلك العجب . واستبعدنا ان يكون فؤادكم في حبنا قد اضطرب . ولا صبر لنا على المقاطعة والترك والاشمال . وعدم المواصلة والمكاتبة والارسال . فبعثت بواعث الشوق والغرام . واوجبت ان نبادر لتحرير هذه السطور والارقام . نستفسر عن صحة الجناب . ونلتبس من حسن شيم الحبيب الماحد . ان يديم لنا حسن . النفات باتصال رسائل المحظوظية على يد كل وارد . لتكون بورودها مطمئنين ومسرورين . ونتحقق كوننا في دفتر المحبين . ومثلكم من يرجى لحفظ المودة في الاحباب . ويعول على مكارم اخلاقه بدوام المحبة من دون ارتياب « ٢ » ونرجو ثانياً من تمام الاحسان ان يتكرم باعلامنا عما يبدو لجنابه من المصالح والاشغال . لنفوز بتضائها نيابة عن بقية الاخوان والعالم . ويحصل لنا بذلك جراً خاطئاً . ولا زلتم حازنين مراتب السيادة والمفاخر سيدي

﴿ ٨ ﴾ - رسالة بالوصول الى الوطن -

جناب صديقنا الامثل حفظه من به نتوسل غب اهدائكم صباية « ٣ » اذكي من نسيم الصباح . واشد من عبير الخزام اذا فاح . واتواقفا لاتحد . ولا تحصى ولا تعد . وتلفات وفيسة . الى الحظوى بطلعتكم البهية . لا برحت بعونه تعالى محمية . وقد ورد كتابكم الباهر فتناولناه وتلوناه بالعر الفاخر . وبلغنا به المرام . ورفعنا به عن الايام الملام . وفهمنا منه المأمول . من حسن الوصول . وما نوهتم به عنا من السؤال فمن كرم المولى المتعال . نحن والجميع بكل صحة وعافية . التي نرجوها لكم مضاعفة .

(١) الديجور الظلام (٢) ارتياب مصدر ارتاب اي شك (٣) الصباية

بالفتح رقة الشوق وحرارته

هذا والذي اعرضه «كذا وكذا» ونرغب مواصلةنا بتجاريركم السارة . وما يلزم شرفونا به والسلام

### ﴿٩﴾ - كتاب الى الاحباب بالاثماس جواب ﴿٨﴾ -

عب اهداء ما وجب على الاحباء من السلام والتحية . الى تلك الذات المأنوسة الرضية . الوارثة للسيادة والمناخر . كلاً عن كلاً . لازلنا راقية اوج الرتب العالية . حائزة كمال الصحة ورفاهية العيش ودوام العائيد . هذا واني الى ذلك الجناب دائم الاستيقاق . ومعلوم ان التوق حره لا يطاق . وقد سبق منا عريضة دعاء . جنوس الوداد . فاعقبها « ١ » الاشمال والبعاد . ولم تطلع علينا شمس اخباركم الزاهرة . التي هي لكسر القلوب جائرة . مع ان المعلوم عندي حفظكم . بودة الاحباب . وعهود الاخوات والاصحاب . فبناء على ذلك بادرت بتحرير هذه السطور . لاجل البحث عن المانع لانتراق ذلك النور . راجياً عدم الانقطاع . واتصال لوامع ذلك الشعاع . والسلام عليكم ورحمة الله

### ﴿١٠﴾ - باري غيره لاحد الاصدقاء ﴿٩﴾ -

غب اهداء شرائف تحيات صافية . ولطائف تسليت وافية . الى تلك الذات الالهية . والاوصاف السنية . لازلنا محروسة بعناية بارئ البرية . والذي نبديه لجنابك . انني حظيت بكتاباتك متأرجحاً بارج الطفك . متحلياً بلين عطفك . ولا سيما ما نضمنه من البشارة السارة بصحة سيدي وسلامته وحلوله في منازل « ٢ » عزه وكرامته . وقد جعلته نصب عيني . اتسلى به عند استيلاء التوق على قلبي . واطفي بآملته نيران وحدي . اذا التهمت « ٣ » في

(١) فاعقبها اي تلاها (٣) منازل جمع منزل اي المهل والدار

(٣) التهمت النار انقذت

صدري . واذا لم تقض ايها الصديق باجتماع بيننا الايام . فقد آن ان تترجم  
 بيننا ألسن الاقلام . وبوحي « ١ » بعضنا الى بعض بسور « ٢ » الوداد . واني  
 اشكرك لمواظبتك على ولائي . واطلب منك استمرار المواصله . وتوالي  
 المراسله . حتى يجمع الله بينه شملنا « ٣ » والسلام على حضرتكم والاخوان  
 ومن يحويه المقام والسلام

﴿ ١١ ﴾ - غيره من صديق الى صديقه -

مولاي الصديق الاجل الاكرم حرسه الله تعالى  
 بعد لثم تراب الافداء . بكل وقار واحترام . اعرض ان كانت الاحبة  
 ترحل عن سواد العين الناضرة . الى سويداء العين الباصرة . ما بال سيدي  
 ابقاه الله بنى الضمير المنى على صحيح الود من قديم الزمان . على الكسر بعامل  
 الصد « ٤ » وما التقاي فيه ساكنان . وهو على صائغ بعائد موصوله اقدر . واحق  
 برعايتي واجدر « ٥ » هذا ولم اقل ذلك شكوى منه بل له . لعلمه بالرفيق انه  
 كله وله . لله وقت صفا مضى بيننا وليس لوصفه واصف . وليالي حظ ان  
 وصفت جماعها فكأنني أشب « ٦ » بالغانيات العواطف

\* يا اخلائي وصحبي \* ها فؤادي فتشوه \*

\* ان وجدتني غير انسي \* قرّ فيه فانبشوه \*

وعني بان السيد يفتقد العبد . وان حال بينهما بعد . على ان شخصك  
 في الفؤاد مثل . ومثالك « ٧ » باخيال لا يزال ولا يتحول . فليس لداء الفراق  
 دواء الا التلاق . او كتاب مرقوم . برحيق مخنوم والسلام

(١) يوحى بشير (٢) السور حائط المدينة (٣) يجمع الله شملنا ابيه  
 ماتشمت من امرنا (٤) الصد الاعراض (٥) اجدر اليق (٦) شبيب الشاعر  
 بفلاحة تشبيبا قال فيها الغزل وعرض بحبها (٧) مثالك شخصك

## ﴿١٢﴾ مراسلة الاحباب في رد الجواب

دوحة الذكاء والفهم والبراعة . وروضة ازهار تنوعات الصناعة . محكم  
الانقان . بنظم عقود الجمال . والفائق على الامران . في هذا العصر والوان .  
لابرج مقلداً جيد الايام والديالي . من بحر فكره الثاقب بفرائد الآلي  
هذا والذي نبديه اليه . ونغليه لديه . غب ما نهديه من الاشواق التي  
لا يسكن لواعجها سوى المواصله والطلاق . هو انه بينما ننذا كرم الاحباب  
اوصاف صفاتك الزاهرة . ونعرب عن مكنون اشواقنا الوافرة . اذ ورد وارد  
السرور علينا . واوصل كتابكم الينا . فتلقيناه رغبة فيما انطوى عليه واحتواه  
ونشرناه فنثر من بديع ثمره ما يبلغ الخب منه مناه . وذلك بما افادنا من سلامكم .  
وصفاء ارقائكم . وحصلت المخطوطة بذلك الالفاظ المرضية . وما به اشترتم  
من المحافظة على المودة القديمة . وانكم دائماً في الاشواق المستديمة . فهذا هو  
الثابت عندنا بدليل القلب . وكذلك لم نزل نراعي المودة في البعد والقرب  
ومن عهد الاجتماع الى الآن . لم نزل نذكر لطافة انسكم بين الاحباب  
والاخوان . والجميع متشوقون الى تحريراتكم . بلطيف عباراتكم . لكونها  
تطرب بها الاسماع . وتخرج اليها النفوس والطباع . ورغبة في عودة مثانيها .  
وجودة مبانيها . بادرننا بهذا التحرير المشير الى دوام اتصالها . وعدم انفصالها  
وفي ضمن ذلك نستفسر عن كمال صحتكم . ودوام منحتكم . ونؤمل استقامتها  
في الخاطر . ودمتم قوة عين الناظر والسلام

## ﴿١٣﴾ تشكر لاحد الاصدقاء

غب اهداء سلام اصفي من ماء الغمام . واضوا من بدر التمام . والطف  
من النسيم . والد من التسليم . الى قرة العين وثمره الفؤاد . ونتيجة ذوي  
الاخلاص والصدق والوداد . لازال بدرآ للكمال . وكوكبا للافضال . وبينما

نترقب الاخبار السارة . اذ لاح فجر الفلاح . وفاح عطره الفياح . لورود  
الكتاب الكريم . الذي يحق ان نلقاه بالاغزاز والتكرم . فوضح لنا عن  
صحتكم المرغوبة . وافادنا سلامتكم المطلوبة . فحصل لنا بد السرور والاطمئنان  
وشكرنا فضل المتفضل المنان . حيث من علينا باعلام سلامتكم . واستقامة  
احوالكم . ورفعة مكاتبتكم . فبناء عليه بادرنا بتحرير طرس الوداد . ورفعه  
لجناب لمشاهدة انوار تلك الرحاب . نرحو من فضله تعالى ان تدوموا حائزين  
لنماء المأمول . وان تكونوا مسرورين بدوام الصحة والكمال والقبول . ودم  
بالعز سالمًا وبالخط والانشرح دائماً

﴿ ١٤ ﴾ - الى حبيب اديب وخل نجيب ﴿ ١٥ ﴾

ايها الاخ الماجد الحاوي للشم الزكية . والمحامد الشذية حرسه الله  
اهدبك سلاماً فاح عرف شذاه وفاق . ولاح بوق سناه في الآفاق  
فلا زلت فائراً بلباس الرفاهية والنعم والاجلال . حائزاً مراتب الحمد  
والكمال . هذا وفي اسعد خالع ورد كتابكم المحكم النسق « ١ » فاخضر به  
غصن الاماني واورق « ٢ » ولاح منه بدر التهانى واتسق . فياله من رقيم  
اهدته يد الوسم . من روض عرفانك الوسيم . فابتهج القلب بوروده . ولاح  
مصباح المسرة عند شهوده . وزال بزالل تسميحه عن القلب الحزن . بعد  
ما كان كابدا لآلام التجن . وتلف في حالة البعد والهجران « ٣ » وتحرق  
فنادى بلسان قاله معرباً عن مكنون حاله . قائلاً حين وروده واقباله . اهلا  
بوارد الالباب . وشاهد اخص الاحباب . فياله من كتاب صبري . قريب  
العين . مستأنساً بلفظة اللجين « ٤ » كلما اعدت فيه التأمل والنظر . رأته ينثر

(١) النسق ما جاء من الكلام على نظام واحد (٢) اوراق الشجر اخرج

ورقه (٣) الهجر ضد الوصل وهجراناً ايضاً (٤) اللجين بالضم الفضة

من بحره المديد «١» فرائد الدرر . ولقد ادهش العقول وحير الالباب .  
وامسك لديه سحبان «٢» البلاغة عن رد الجواب . فلا عدمناء تلك الافكار  
السليمة . والاذواق المستقيمة . هذا وافي مقر بالعجز عن القيام بوظائف  
شكر هذه النعمة التي لا تقابل بالرد . ولا تدخل تحت عد . ولكن بحسب اغضاء  
مولانا عن هفوات «٣» هذا المحب المخلص بأود القديم . بادرت بتحرير  
هذا الرقيم . التمس دوام اتصال المواصلة بلطيف المراسلة مع ما يبدو لجوابه  
الكريم من المصالح لتتصرف بقضائها . ونكون بذلك رهينى الامتنان . فلا  
زلم بدوام الصحة والعافية حائزين بلوغ المرام

﴿ ١٥ ﴾ كتاب عن عدم ارسال جواب ؟؟؟

غب ادعية عرق عيرها في رياض الاسرار . وترفرق كوكب  
سنائها الاولى البسائر . والا صار . واتية كشفت عن جميل الصفات عياهب «٤»  
الاستار . وغريب سوق وعراء ونجيب وجد وهيام الى ذلك الطالع البسام  
والخلق التام . لازال محفوفا بصوف الانعام . هذا والباءت تحرير طرس  
الوداد . اشواق منعت الرقاد وملاّت الفؤاد . كيف لا وقد مضت مدة من  
الايام لم نظفر من جناحك بتحرير يسبي عن صفاء وقتكم المنير . موقع عندنا  
موقع الاغتراب «٥» لان المكتبة في رتبة مواصلة الاحباب . وحباكم من  
اقرب ما يحفظ الوداد . ولا يقطع المواصلة . ولا يسطي في المراسلة . وهكذا  
عودتونا الى محاسن شيمكم . وشعول كرمكم . اضال الله تعالى قلوبكم .  
على ذلك حررنا هذه الاسطر لاجل تذكير الجناح . بعدم هجران الاحباب  
ودمت بالصحة والعافية سالمين

(١) المديد الطويل (٢) سحبان وائل من الفضلاء المشهورين  
بالفصاحة والبلاغة (٣) الهفوات جمع هفوة وهي الزلة (٤) الغيب الظلمة  
والجمع غياهب (٥) الاغتراب التعجب

## ﴿ ١٦ ﴾ غيرہ بطلب استقراض در اہم

عزیزی الافخم حفظہ اللہ

اعانک اللہ علی الایام واتعابہا . وسلمک من غوائلہا ومضارہا . وانی  
اجد فی حضرتمک من الخلال « ١ » الشریفۃ . والہمم العلیۃ المنیفۃ . ما لم  
اجدہ فی الاقرباء والانساب . ولذا قد وجہت خاطری نحو بابک المنیع الجناب  
المنفتح . حین سدت الابواب . وعیون آمالی تنظر من حضرتمک اجابۃ طلبی  
باستقراض . بلغ ( کذا ) اقوم بسدادہ ان شاء اللہ تعالی بعد مضي ( کذا )  
فان اجبت ہذا الطلب خولتمونی « ٢ » منۃ ارفع بہا لذکرکم بالشناء . علما .  
وانبت بہا لفرحکم قدما . واللہ تعالی یقیمکم ماجا الاخوان ونصیرا لهم علی  
مکائد الزمان . عزیزی

## ﴿ ١٧ ﴾ غیرہ بانحراف صحتہ ولمجابۃ طلب

سیدی الاخ فی اللہ صاحب الفضیۃ والشم الجلیۃ دامت معالیہ  
اھدی تحیاتی الفائقۃ . واسدی احتراماتی اللائقۃ . وانی لحضرتکم  
انی حظیت بکتابکم الاول والثانی . فاجتلیت من لطائفہما ما یزری المثلث  
والمثلثی . هذا وانی منذ عشرۃ ایام ما خرجت من المکتب لتعاطی اشغالی  
الخصوصیۃ لانحراف صحتی . وقد زارنی جملة من الاحباب . وافضت « ٣ » معهم  
فی البحت عن مطلوبکم فما عثر « ٤ » احد علیہ . والاساذ ( فلان ) توجه  
من مدۃ الی محل ( کذا ) فاوحشنا غیابہ . وسیفی عزیمی ان اتوجہ قریبا الی  
المکتبۃ لنقل مطلوبکم قیاما بواجب حقکم . والجميع یسلمون علیکم ولا  
سیما السید محمد انندی فانہ جاء امس ونظر کتابکم العزیز . واطلع علی تحنیکم

( ١ ) الخلال جمع خلۃ وہی الخصلۃ ( ٢ ) خولتمونی اعطیتمونی ( ٣ ) افضت

ای اجریت ( ٤ ) عثر اطلع

السنية هذا وانى اقدم تسليماي الى من ضمنته اندبتكم الزكية . ودمتم في عافية وفيه سيدي

﴿ ١٨ ﴾ جواب استفسار خاطر

الخل المحترم والحدن المكرم دام علاه « ١ »  
 غب تقديم واجبات الاحترام . واهداء اسنى النجبة وازكى السلام .  
 اعرض اني حظيت بكتابكم الزاهر . وخطابكم الفائق على عقود الجواهر .  
 المنبئ عن الصحة والعافية . لازلت في راحة تامة ومنز وافية . والله تعالى  
 اسأل . وبجرمة نبه اتوسل ان يحفظكم ومن يلوذكم من كل مكروه .  
 ويبلغ كلاً منا من خيري الدنيا والآخرة ما يؤمل ويرجوه . سيدي الاخ بسلام  
 عليكم كما اني اهدي تحياتي اللائقة . وتسليماي الرائقة . الى الماحدين المحترمين  
 والفاضلين المكرمين . صاحبي الرفعة حسن افندي وحسين افندي والى من  
 ينشعي اليكم من الحبين ودمتم بالعزيز سالمين

﴿ ١٩ ﴾ خبره عن فراق ومقاطعة

علي القدر وصديق العمر دام عزه  
 مازال التقرب والوداد . فما هذا التجنب والبعاد . هل بدت مني خطيئة  
 فاعنذر . او صدرت مني جريمة فاستغفر . فانه لم يكن ذلك ولا هذا .  
 فليشرح لي سبب هذا الامتناع والانقباض « ٢ » . وموجب هذا الصدود  
 والاعراض . حتى اعرف حقيقة الامر . واعد لسهام فراقه درعاً من  
 الصبر والسلام

﴿ ٢٠ ﴾ خبره بالقدوم الى الوطن

اخلف الصداقاء دامت معاليه

(١) اخل والحدن الصديق (٢) الانقباض ضد الانبساط



اهدي تسليماً يفوق المسك نشرها . ويفتح بروض الثناء زهرها .  
وتحيات يهزأ « ١ » رقتها بالنسيم . ويباري نفحها الطيب الشميم . اعرض لقد  
طفعت افئدتنا بشراً . وارتاحت اسرارنا سرّاً وجهرّاً . وافعمت « ٢ » من  
المسرة صدور الصدور . وظارت الفضائل باجنحة السرور . ييمن قدومك  
الاوطان . نائلاً أقصى المنى والامان . فحمدنا الله على نعمة وصوكم بسلامه  
الله وامانه . حازين كمال الرفاهية بجميل احسانه . راجياً تحافنا ببشاركم  
والله يحفظكم

## ﴿ ٢١ ﴾ - غيره -

بعد اهداء تحيات تنسم عبرها عن نوافح مسك الوداد وتسليمات يعبق  
نشر طيبها في البلاد . اعرض انني ينما انا مشغول بتشجيع ثنائكم لاهجاً  
بالشكر على جزيل نعمائكم . واذ بمرسومكم الجليل قد وفد « ٣ » وطير السرور  
على اغصانه غرد . وعندما فضضت ختامه . ورمقت ارقامه . طاب الوقت  
وصفا . وزال العناء عنا واختفى . وان لي صبح المودة من بين اسطره .  
وجرى زلال الحبة من مفرق اسطره

ففي كل سطر منه شطر من المنى \* وفي كل لفظ منه عمدة من الدر  
وقد تكرم مولاي الصديق الاجل والخبير الاكمل حفظه الله بكذا وكذا

## ﴿ ٢٢ ﴾ - غيره -

غب اهداء تحيات صافية . وتسليمات وافية . الى ذي المجد والسيادة .  
الحائز مراتب العز والسعادة . فهو البدر الطالع . في اشرف المطالع . والنور  
السااطع . الذي فاق البدور السواطع . لازال لواء عزه منشوراً . والثناء على

(١) يهزأ يسخر (٢) افعمت ملأت (٣) وفد ورد

معاليه بين الانام مشكورا . هذا وان تفضلتم وتكرمتم بالبحث عن حال المحب  
الداعي . فانه لم يزل لكم شاكرآ وبكل ما تحبونه سامي . فهو دائماً في ذكر  
اوصافكم الحميدة . وكرم صفاتكم الفريدة . يتقرب ورود اخباركم الداعية  
للسرة . فبناء على ذلك بادرت بتحرير طرس الوداد . راجياً عدم ابعادي  
عن الخاطر العاطر والفكر الوقاد « ١ » ولا زلت في عز واسعاد

﴿ ٢٣ ﴾ ————— غيره بوصول كتاب —————

مولاي الهام اعزه الله

اهدي سلاماً امتزج بماء الاخلاص والصفا . وتبلغ « ٢ » بنور المودة  
والوفا . تجنح « ٣ » اليه جوانح الطباع . وتترنج « ٤ » لديه معاطف السماع .  
اعرض لسامي الجنب انكم تفضلتم وعن حال المحب سألتم . فله الحمد  
والمنة هو في كمال الصحة والنعمة نرجو من فيض كرمه سبحانه ان تكونوا  
على الدوام مسرورين . وبعين العناية مقرونين . وبينما انذركم محاسن صفاتكم  
وكرم سماتكم . اذ ورد الكتاب المسطور . وحصل لي به الانس والسرور .  
فشكرت المتفضل المنان . لوجودكم في روض الصحة والامان . فانه يوفق  
اموركم لما يحبه ويرضاه . ودمتم في امان الله

﴿ ٢٤ ﴾ ————— غيره —————

غب اهداء تحيات صفت مواردها . من شوائب الاكدار . وتسليمات  
نعطر نسائم الاسحار . ودعوات مرسومة . على الواح القبول مرقومة . واشواق  
كثيرة . الى مشاهدة تلك الطلعة المنيرة . والبهجة النضيرة . لازالت اعين  
الاحباب بدوام سلامتها فريرة

(١) الوقاد الذي (٢) بلغ وتبلغ الصبح اذا اضاء (٣) تجنح تميل

(٤) تترنج تتمايل

هذا وان تفضلتم وعن المخلص سألتكم . فاني والله الحمد وبحسن توجهات  
الانظار . ما زلت مقيماً لجنابكم على وظائف الدعاء بالليل والنهار . والآ  
لاجل تشييد « ١ » مباني قواعد الانماء . لا بواب تلك الرطب الفسيحة  
الفناء « ٢ » بادرت بشجر يرطس الدعاء والثناء . لينوب عني بكمال الخطوة  
وبلوغ المني . ونرجو من منته تعالى ان تكونوا مسرورين . بدوام الصحة وان  
تصلوا مراسم الود القديم . ودمتم بحفظ الله وحراسته

﴿ ٢٥ ﴾ رسالة لبعض الاحباب باستجلاب كتاب ﴿ ٢٥ ﴾

غلب الاستعلام عن رفاهية الجناب الكريم . والتوسل بدوام حفظه وبقا .  
مجدته في اعلا ذروة « ٣ » الاجلال والتكريم . مع تفقد خاطره الشريف .  
لازال محروساً ومصوناً من كل تحريف

هذا والذي ابدى به الى جنبه السامي . بعد بث الشوق النامي . هو انه في  
اسعد الاوقات . واحسن الساعات . تشرفت بورود عزيز كتابكم الكريم .  
وحصلت لي المسرة والانس الجسم . والفرح العظيم . جعل الله سائر اوقات  
الجناب مقرونة بالحبور . مخوفة بالسرور . هذا وانى اؤمل اتحافى بالبشائر .  
المقرونة بما يسر الضائر . لاطمئن على الدوام عن مسرة الجناب . في كل كتاب  
والله اسأل ان يقيقكم رافلين في مجبوحة الانعام . في المبدأ والختام

﴿ ٢٦ ﴾ غيره ﴿ ٢٦ ﴾

غلب اهداء تحيات عنبرية . وتسليمات وافية عطرية . ودعوات تحملها  
ملائكة الفؤاد . الى سدره منتهى الوداد . مع سؤال الخاطر الكريم .

( ١ ) الشيد بالكسر كل شئ طلبت به الحائط من جص او بلاط  
وشيدته تشييداً طولته ورفعته ( ٢ ) فناء الدار ما امتد من جوانبها ( ٣ ) ذرى  
الشيء بالضم اعاليه الواحدة ذروة بكسر الدال

بكل احترام وتفخيم . نبدي للجناب المهيب . دام سروراً بنعمة السميع  
المجيب : انه قد ورد الينا تحرير منير . من جناب مولانا المحترم صديقكم (فلان)  
الشهير . وبه افادنا عن تشريفه الى الاوطان بالسلامة والعز والامان . فسررنا  
بذلك كل السرور . وبادرنا بتحرير هذه السطور . فنرجو نشر يفكم الى هذا  
المحل لاجل الاجتماع بسعادة الموماً اليه . وحينئذ يحصل السرور باللقاء . وتزول  
الاكدار . ودمتم بحفظ الرحمن مادام الليل والنهار

﴿ ٢٧ ﴾ - غيره من محب وفي -

الخل الوفي والصديق الصفي ( فلان ) دام علاه  
اما بعد فان حبل غرامي مسلسل « ١ » وجسمي لبعادك اعتراه الضعف  
واثلافة تبدل . واسنادي لغيرك غير حاصل . اما اليك فهو على الابد  
متواصل . وشهرت بانتسابي اليك . وعرفت بانه لا معول لي الا عليك .  
فمن بكتابة تري الغليل . وتشفي فؤادك العليل . وارحم جواي « ٢ »  
وتجمل . واسمح بالجواب وتفضل . واستفت « ٣ » قلبك عن صحيح الكلام  
فاني لم ازل في حادث هيام . ومني على حضرتك السلام . كلما صح حديث  
جاء في مبدأ او ختام

﴿ ٢٨ ﴾ - غيره لاخ صادق وخل موافق -

كتبت اشكو بينا \* مستصعباً من ملامك  
وليتني كنت رقماً \* حتى امرّ بيا لك

اما بعد فقد ورد كتابك الكريم . المشحون باللطائف وباجبذا ذاك

(١) مسلسل متصل بعضه ببعض (٢) الجوى الحرقه وسدة الوجد  
من عشق وحزن (٣) استفت اى اسأل

الرفيم . فقمتم له اجلالاً على قدم الفرح . وزال اذ ذاك ما كان عندي  
من الترح . وها انا ارسلت جوابه في غاية الایجاز . شاكرآ ما اثر السیاء .  
ملتمسآ دوام الرسائل لانها نصف المشاهدة . اراني الله ضياء يحياك الباهر  
وانشقتني عرفك العاطر بمنه وكرمه آمين

﴿٢٩﴾ - غيره هيام - ﴿٢٩﴾

يا حبيب القلب حفظك الله وحياك

هذا كتاب بمن ليله في نحيب «١» ونهاره في تعذيب . فوالله قد  
غلبتني ایدی العراق . ولو شرحت ما عندي لضاق عنه النطاق «٢» . ولم تسعه  
الاوراف . ولكن اسأل الله الكريم الخلاق . رافع السبع الطباق . ان يمن  
علينا بالتلاق . فاقول لا اوحش الله منكم . والسلام مني عليكم عدد شوقي  
اليكم . ماحن الغريب الي الاوطان . وغرد حمام ما لايك على الاغصان .  
فرحم الله من قرأ كتابي هذا وتلفف بحالي . مولاي

﴿٣٠﴾ - غيره شكوى حال والم فراق - ﴿٣٠﴾

ساعة الظرف حين تقرب مني \* ولقاك السعيد مفتاح انسي  
اسأل الله جمنا عن قريب \* دام منك اللقاسمائي وشمسي

(اما بعد) سلام نسجته المحبة على منوال الاشواق . وسطرته المودة  
بسواد مداد الاحداق . ونحيات تلعب بالعقول . مالمبت الشمول . تيمس في  
حضرتك . وتقبل لرقنك . تحملها كف غرامي اليك . ويرسلها النسيم حتي  
تقبل وجنتيك . فياربحانة ودادي . وشقيق فؤادي . اشكو اليك ما لا يخفي  
عليك الم البعاد . والسؤال عنك من كل حاضر وباد . وكنا نترقب

(١) النحيب رفع الصوت بالبكاء (٢) النطاق شقة من ملابس النساء

حضور الجواب . فتأخر حتى صار كأنه لم يكن بجواب . مع ان رد الجواب . لازم على كل انسان . لاسيما على الاصحاب والاجاب والخلان . وغاية ما ارجوه من حضرتكم البهية . ومكارم اخلاقكم العلية . ارسال جواب كافي التعبير . يكون مفيداً عن صحتكم حتى يقال بعمده ولا ينبئك مثل خبير . وقد حضر تسطير هذا الرقيم بعض اخوانكم الكرام . وكلفوني ان اهديكم مزيد السلام . وادعوا لكم عنه ان تكونوا في غاية الصحة . التي هي اعظم منحة ولا يشق عليهم الا عدم مطالعة طلعتكم البهية . ورؤية ذاتكم المحروسة الشبية . لازلت في صحة تامة ما بدر لاح . ومسك فاح . والله يحفظ طلعتكم ويبقى بهجتكم . والسلام عليكم ورحمة الله . ولا برحتم في امان الله

﴿ ٣١ ﴾ - غيره اشواق وهيام -

حضرة سيدي العزيز الامجد . والشهم الاوحد « فلان » حسنت مساعيه . وخاب قصد شانيه « ١ »

تهدي اليك نوافع مسك عاطرات . بتسليمات ونحيات . يزهو من بهجتها نور على كل البلاد . ويدور من رونق مسكها ساطع انوار على كل حاضر وباد . ويقوم مقام حلولنا لديكم عدد الساعات . ووقوفنا بين ايديكم مدى الاوقات . وبعد فياقرة عيني وعز يزي المهيّب « ٢ » ان علم محبتي اليك بالتصريف . لا يحتاج الى تعريف بل

اذا وصف الناس اشواقهم \* فشوقي لذاتك لا يوصف

وكيف ابر عن حالة \* فؤادك مني بها اعرف

فاستل الله ان يطوي شقة البعد . ويطفي بالقرب نار الصد . فاني مشتاق الى لقاءكم . فاذا انعمتم علينا بجواب هذا الكتاب . فذلك من الأحسان المترتب عليه جزيل الاجر والثواب سيدي

(١) الشين ضد الزين (٢) رجل مهيّب يهابه الناس

﴿٣٢﴾ غيره ﴿٣٢﴾

كتب اليكم والسطور حروفها \* واعينها تنزو اليكم وترمق  
ولي قلم امسى ورطب لسانه \* يرجي لرد منكم فهو يخفق  
سلام من المحب الهائم «١» والصب «٢» الذي هو على المحبة دائم . فهو  
من الهوى على خطر . ومن اقامة الهجر في سفر . لا يقر له قرار . وليس له على  
البعد اضطبار . قد شفه «٣» الجوى . واهلكه النوى . وما له من شفيع سوى  
ان ترثي له شيم الكرام . والصفح لا يكون بعده الا غاية الاحترام . فتنوا  
بجواب تشفي به الاسقام . وتزول به الاوصاب «٤» فترقى بحال محب  
تيحه «٥» وصفك السني . وارث له فانه اتعب نفسه في محبتك وعنى . ومنى  
على ربك السلام . ما غرد قمرى او هدر «٦» حمام

﴿٣٣﴾ غيره ﴿٣٣﴾

شقيق روجي الاخ الاعز الاوحد حفظه الله تعالى  
محبتك يا شقيق الروح يهديك التحية والسلام . ويخصك من بين البرية  
بزيد الاكرام . وينهى اليك انه مشتاق . ولو شرح شوقه لم تسعه الاوراق .  
وبينا انا متفكر في امر البعاد . واذا بالبشير المسطر قد اشرق من غير ميعاد  
فترنمت عند سماع مائلى على . وفهمت جملة معانيه . وعلمت ماسطر من مبانيه  
فانشرح الصدر واطمئن القلب . والحمد لله على تمام المرغوب . واجابة  
المطلوب . والامل من عالي همم الجناب . عدم انقطاع الرسائل التي يزول

(١) هائم اسم فاعل من هام بهيم هيمانا اي ذهب من العشق (٢) الصب  
الكف وكلف الرجل بكذا ولع به (٣) شفه الهم هزله (٤) الاوصاب جمع  
وصب وهو المرض (٥) تичه الحب اي عبده وذله فهو مقيم (٦) هدر  
الحمام صوت

بها الاكثاب «١» واليك تنسب محاسن الاخلاق اطال الله بقاءك . ولا  
شمت فيك اعداءك

﴿٣٤﴾ ﷺ الطف كتاب يحجر للاحباب ﷺ

الى الله مقام سيدي وحرسه . وبث اجلاله في القلوب وغرسه . وكساه  
حلل السعادة وتاج الفخار البسه . ولا زال مسعود الجد . سامي العز والسعد  
رافلاً من العز في ابهى حلل يقضي بدوام الاستفسار . والتطلع الي مسار  
الاخيار . بتقديم رسائل الاشواق . والاستشراف «٢» على احوال تلك  
الاخلاق . قياماً بواجب اصدق العهد . واحتفالاً بمقتضيات الود والسعد .  
وحيث تعذر على الوفي اللقاء فكتابه يقوم مقامه . ويفيد لدى الخطوى مراده  
في الترجمة عن خالص وده . والانباء . عن استمراره على كرم عهده

لا يكن عهدك ورداً \* ان عهدي لك آس «٣»

هذا وان فترات المراسلة لامور شاغلة من عجائب الحوادث . وغرائب الامور  
الكوارث «٤» التي اشغلت البال . وكدرت الحال . ولا خليل اليه المشكي  
ولا بد من شكوى الى ذي مروءة \* يواسيك او يسليك او يتوجع  
هيئات قد تفرقت القلوب . عند اجتماع عظام الخطوب «٥» فكل احد  
منا بنفسه مشغول . وبجمل عبائه مستقل . وان تسلم عن ريح التناصر فهو  
راكد . واذا عظم المطلوب قل المساعد «انما اشكو بني وحزني الى الله . وافوض  
امري اليه فيما قدره وقضاه» واعود فاقول مازالت عناية الله مطفئة لنيران

(١) الكآبة والاكتئاب سوء الحال (٢) الاستشراف طلب الاطلاع  
من اشرف عليه اطلع عليه من فوق (٣) آس الاساس (٤) الكوارث  
الامور ذات الاكثرات واكثر بالامر اهتم به (٥) الخطوب جمع خطب  
وهو الامر الشديد ينزل



الاعداء . محرقة قلوبهم بالحسد الذي هو شر داء . قد قاموا وقعدوا  
وتشاوروا وتزاوروا ولسان حالي يقول عند اشتداد هذا الامر المهول  
فيارب هل الالبك النصر يرتجى \* عليهم وهل الا عليك المعول  
اسأل الله سبحانه ان يحفظني واباكم من كيد عدو في زي صديق .  
ويجعل لي واكم نية صالحة لتخلص بها عند كل ضيق والسلام

﴿ ٣٥ ﴾ سافحة ودادية لاحد الاصدقاء

عذراً اليك فحسن ذكرك قد دعا \* مثلي الى طلب الوداد الوافر  
والفضل عادتك التي عودتها \* بين الانام لوارد ولصادر  
وبنهي بعد شوقه لما سمع من الاوصاف الجليلة . وتطلعه الي مشاهدة  
تلك العزة الجميلة . ان المحبة بالسماع مرتبة عالية . وان الانفس تشوقها المحاسن  
وان لم تكن للعيون بادية . فسطر المملوك هذه الخدمة خاطبة من وداد  
مولانا ما يسمح به وينعم . ومعلمة بولاء المملوك وشوقه المتحكم . فان  
تفضل مولانا بالجواب . فعنه الفضل في كل حال يروى . وان استكثر ذلك  
على المملوك فرأيه الكريم اعلا . والله سبحانه يجعله مخطوباً من الوداد  
مصوناً من الاعداء بمنه وكرمه

﴿ ٣٦ ﴾ غيره بالخض على الاجتهاد

احي العزيز وفقك الله للاجتهاد  
من الحقوق الواجبة على . والامور المهمة لذي . ان ابث لك النصيحة  
الاخوية . وارشدك الى الطريقة الخيرية . وهو انه يلزمك ان تتبع الخطة  
الجميلة لتكتسب كمال الفضيلة وتسعى وراء الاجتهاد . حتى تصل الى المراد .  
واملى في رعايتك وحسن عنايتك . وسامي همتك وكامل بغيتك ان لا تترك

وقتك سدى «١» لان الوقت نفيس يمر عليك مر السحاب . وهو كالسيف  
ان لم نقطعه قطعك » حيث يجعلك تشمت فيك اعداؤك . وترميك بالعار  
قرناؤك . ولا يعود عليك الا بالندم . ولا ينفع الندم بعد العدم . فاحرص على  
وقتك كما تحرص على الحياة . لتبلغ مآثمتناه . وبذل جيدك في التعلم سيف  
الصغر قبل الكبر « فان التعلم في الصغر كالنقش في الحجر » ولا تفرط في تحصيل  
ما فيه منفعتك . لتحسن سيرتك . وتكبر همتك . على مدى الايام

﴿ ٣٧ ﴾ - غير بطالب توالي الرسائل -

بهجة القلب وقرة العين ( فلان ) دام وداده  
من المعلوم انك خبير باحوالي . لست محتاجا الى سؤالي . غني عن  
التعبير . عليم بالضمير . فكيف نقابلني بالخفاء « ٢ » . وتحرمني من رسائل الوفاء .  
فقد كدت اذوب من هذا التجافي والاعراض . وسهل علي مقالة ريب  
المنون فاقض ما انت قاض . وها انا قد صرت بذرا عليلا . ولم اجد لي شيبا  
جليلا . سوى خطابك المسفر عن رضائك ايها الحبيب . وعسى ان تكون  
لندائي هذا خبر محجب . ودمت بالعز سالما

﴿ ٣٨ ﴾ - جوابه -

عزيزي المحترم

محبتك ياتشفيك الروح يهدبك السلام . ويخصك بالنجاة والاكرام .  
وينهي اليك ان به من الاستيقاق . مالا تسعه الاوراق . فبينما انا افكر في  
امر البعاد . واذا بهلال خطابك هل من غير ميعاد . فانشرح بتلاوته .  
وثملت « ٣ » من رائق عبارته . وقد اطمئن مني البال . حيث انك ممنوع بالتمتعة

(١) السدى بالضم المهمل (٢) الجفا الاعراض . نقول جفوت الرجل  
اعرضت عنه (٣) ثملت اي سكرت

وبلوغ الآمال . وغاية رجائي ان تجعل صلة «١» الود بيننا موصولة . حتي تكون  
افتدنا بخالص الآخاء معمورة مأهولة . ودمت بالعزيز سالماً ولضدك راغماً  
والسلام

﴿ ٣٩ ﴾ غيره محبة ووداد ﴿ ٣٨ ﴾

الصديق المحترم والخليل المكرم دام توفيقه  
شوقي الى رؤيتكم عظيم . وجسمي من ألم البعاد سقيم «٢» ولقد طال  
زمن الفراق . وزاد بي الحنين «٣» والاشتياق . وظالت شدة البعاد .  
والشوق احرق الفؤاد . ولا زلت اقطع الليل ساهراً . والنهار صابراً . حتي  
صارت ساعتى شهراً . وليلتي دهرأ . فلا الزمان يجود بقربكم علي . ولا  
الكرى «٤» يأوي الي . فمن مثلي قد تألم بالفراق . وهو ينتظر ايام التلاق .  
فعسى ان يسمح الزمان . ويرفق بحال الولهان «٥» واحظي بطلعتك ذات  
الصفات الطييفة . والمحاسن الظريفة . فان رؤيتكم تسر القلوب . ونزيل  
الكروب . هذا ولما تعاضدت بي الاسواق . ولم تكن لي حيلة في التلاق .  
وحال حالي واشتغل بالي . حررت هذه النعيقة اليكم لتنوب عني في تقبيل  
الوجنات . واهداء اذكي التحيات . ودمتم بخير وسلام

﴿ ٤٠ ﴾ غيره بطلب انجاز وعد ﴿ ٣٩ ﴾

صديق المهام الاجلى حرسه الله  
وعدتني اعزك الله ووعد الحردين . بزيارة تشرح الصدر وتقر العين .  
فلم اخلف وعهدي بك لست من الماطلين . ولا ترضى لاسمك ان يكتب  
في جريدة المخلفين . فهل تأتف ان تزور من هو دونك صغير . وانت

(١) وصلاته وصلاً وصلة ضد هجرته (٢) السقيم المريض (٣) الحنين  
الشوق وتوقسان النفس (٤) الكرى التعاس (٥) الولهان الوله ذهاب العقل  
والتحير من شدة الوجد

بمكارم الاخلاق وحسن الطبع جدير . فهذا ظن غير صائب . ورأي غير ثاقب .  
فقد يزور الكبير الصغير . ويحدث الرفيع الوضع . ام اخوانك الذين صحبتهم  
بعدى انسوك زيارتي وشغلوك عني فما كنت اظن انك تحفظ لكل جديد  
لذة . وتنسى لكل قديم حرمة . ام بعدت داري حتى عز اليها الوصول . ومزاري  
قد شط نخاب مني المأمول . لم اجد لك عذراً كما ان ذنبك لا يغتفر عندي  
الا بانجاز الوعد بالزيارة . لانه يعز علي وانت صديقي ان تعد ولا تني والوفاء  
لا يخفك هو من شيم الكرام والسلام ختام

﴿ ٤١ ﴾ - جوابه -

صديقي الخالص الهمام الامجد حفظه الله تعالى

ورد كتابكم فملاً القلب سروراً . والصدر انشراحاً وحبوراً .  
تذكرني بوعدتي وتلومني على اخلافي به ولكن امهلني ريثما «١» ابسط  
السبب الذي اقعديني عن زيارتك . وبعد ذلك فان كنت مذنباً  
فاعذل «٢» والا فاعذر

اني منذ بضعة ايام كنت اسير الفراش . ولم ازل الى الآن . ولست  
قادراً على المبادرة للامور الضرورية بل على التكلم . حتى وصلت لدرجة  
يخشى سوء العقبى «٣» واما الآن فقد تحسنت احوالي وحزت على  
الصحة والله الحمد . وعند تمام ما اتناه اشرف لزيارتكم واتملى بمشاهدة  
محياكم . واعنذر شفاهاً عن القصور . واطلب من الصديق العفو لانه غاية  
المأمول والسلام

(١) ريثما حيثما (٢) العذل الملام (٣) العقبى العاقبة وعاقبة

كل شيء آخره

## الفصل الثاني

في رسائل الارباء ومخاطبة تلامذة المدارس النخباء

﴿١﴾ رسالة من تلميذ لاخر

سيدى الاخ النافع النبيل دام ملحوظاً بعناية الملك الجليل  
غرامي لروباك لا يوصف . وشوقي لمشاهدتك ارق من النسيم والطف .  
وبينا انا الهج بذكرك . وافوه بما جبلت عليه من محاسن طبعك . اذ نرغت من  
عرائس افكارك لي خريدة « ١ » وحيدة الحسن والكمال . فريدة البهاء  
والجمال . فكشف بها عنا الكروب . بأذن علام الغيوب . وجلت سويداء  
حشاشتي وبصري وبصيرتي . فلما انجلي ليل ظلمتى . ناديت من طيب لقيها  
شربت الراح ( ٢ ) اذ نظرت محياها

اوميض برق بالابريق لاحاً \* ام في ربانجد ارى مصباحاً ٣  
ام تلك ليلى العامرية اسفرت \* ليلاً فصيرت المساء صباحاً  
فسبحان من جعلت اماماً بالترسل والانشاء . وتبارك الذي بيده الملك  
يوئى الحكمة من يشاء . والسلام ختام

﴿٢﴾ نتيقة من تلميذ الى معلمه

جواب استاذي الفاضل ومعلمي المحترم الكامل دام مجده وعلا سعده

( ١ ) الخريدة العذراء التي لم تمس ( ٢ ) الراح الخمر ( ٣ ) الوميض  
لمعان البرق خفيفاً . والابريق تصغير الابق وهو اسم مكان . وربا جمع ربة  
وهي اءلا الشىء . ونجد ارض معروفة مرتفعة

اقبل الایدی الكرام . واحفك بواجب التعظیم وفائق الاحترام .  
 واحیط علم حضرتكم الفاخر . وذهن سيادتكم العاطر . انه بلغني ما حل سمعي  
 وجعلني اسيراً بسبب ثنائكم الجميل غني . حتى امتلأ القلب بالسرور : وغاية  
 المرام الحصول على رضاكم . بحسن تعطفاتكم علينا . لا زلت اهلاً لحدود  
 الكمال سيدي

﴿ ٣ ﴾ رقة من صاحب لصاحبه

الهام الاشهر والصديق الاكبر دام علاؤه  
 اسعد الله الاوقات . ولا اوحشنا الله من هاتيك التعطفات . ومنى السلام  
 عليكم . عدد شوق اليكم . ما حن الغريب الى الاوطان . وظهر النجيب على  
 دوران الازمان . وغرد حما الايك « ١ » على الاغصان . ثم السوال عن جميع  
 الاشياء والحلان . كل منهم باسمه اللطيف . وطبعه الظريف . خوفاً من  
 الغلط والسيان . ولا زلت راتعين في عز مديد على عمر الزمان

﴿ ٤ ﴾ جواب رسالة مع تشكر

بعد التهنئة بسعود الاوقات . وتقديماً يلزم من انواع التحيات . مستفوعاً  
 بخالص التسليمات والدعوات . نحيط علمكم المنيف . اني حظيت بورود  
 رقيمكم المنبي عن الصحة . والمطمئن عن كمال العافية والمنحة . وعندي من  
 ملي الامل ان تحيونا لما نرجوه ونطلبه من ذاتكم . وان شاء الله ترون مع  
 الجناب كما انتم مؤملين من الجناب المهاب . ولا زلت لجنابكم من التاكرين  
 ولفضائل اعمالكم ذاكرين . والسلام عليكم ورحمة الله

﴿ ٥ ﴾ رقيم من التلميذ لوالده

سيدي الوالد المعظم ادام الله

(١) الايك الشجر الكثير المثلث الواحدة ابكة

سلام لا يحصى . وشوق لا يستقصى . وبعد القيام بواجب الاحترام .  
ونقييل الابدى الكرام . اعرض لسيادتكم اني تشرفت بتلاوة كتابكم الكريم  
الوارد لي عن طريق البريد . واستبشرت منه علي سلامتكم . والحمد لله علي  
رضاءكم ودوام صحتكم . ثم نبدي اننا توجهنا الى المدوسة (الفلاية) ودخلنا  
في عداد تلامذتها . فوجدناها فائقة غيرها من المدارس الملكية . لما فيها من  
اثقان اللغات الوطنية والاجنبية . فبركة توجياتكم القلبية . سنال المطلوب  
ان شاء الله تعالى . وبعده نعرفكم مايجد معنا من هذا الامر . سلامنا للجميع  
الاسرة والاخوان . ودمتم بالعز والامان سيدي

﴿٦﴾ - غيره من تلميذ لاخر يحثه على اطاعة -

(المعلمين)

اخي اصلح الله الحال وعرفك قدر العلم والمقال .  
اهدبك من تسليمات المودة الخالصة اذكها . ومن النصيحة الحسنة لتأمين  
استقبالك الطفها وابهاها . واني تناولت كتابك بكل امتنان . علي ما اوعدتموه  
فيه من الاحساسات الطريفة . والعواطف المنيفة . والالفاظ الرائقة العذبة .  
والمعاني الفصيحة . ولكنني فهمت من محرركم هذا ومن بعض الحاضرين . من  
التلامذة عدم سماعكم كلام المعلمين النبلاء . واطاعتكم الاسانذة الفضلاء .  
فكأنك لم تسمع قول الامام الشافعي رضي الله عنه حيث قال

حياة الفتى والله بالعلم والتقى \* اذا لم يكونا لا اعتبار لذاته  
ومن فاته التعليم وقت شبابه \* فكبر عليه اربعا لو فاته  
وقال غيره من الشعراء

اصبر علي مر الجفا من معلم \* فان رسوم العلم تحت بنائه

ومن لم يذق ذل التعلم ساعة \* يجرع كأس الذل طول حياته  
فتنبه يا اخي لهذه الايات والمعاني الفيسة . واصلح حالك مع مملك  
وتيقظ لعواقب الامور . وفي اي درجة اهل الفضل والنباهة . اما سمعت قول  
الحكيم « العلم في الصغر كالنقش في الحجر » ولا حاجة بالاطالة في هذا  
الشان . وفهمكم الذكي تكفيه الاشارة ارشدنا الله واياك للتبصر في العواقب  
والهمنا في العاجل والآجل حسن الصواب

### ﴿ ٧ ﴾ رسالة لطيفة

سلام صيغ من عسجد « ١ » الوداد . ورصع بنفيس جواهر المحبة والاتحاد  
بيديه محب لازالت ايدي الشوق تعبت « ٢ » به . واهواء الغرام تحفق « ٣ »  
بين جوانحه وقلبه . الى حبيب لم يزل في مرآة الفؤاد . ولوان شخصية  
محجوب حلف استار البعاد . وتحيات تزرى سناء الافكار . وتحجل بهاء الشمس  
في رابعة النهار . اما بعد فقد ورد كتاب سيدي الافخر . وخطابه الانور .  
الذي علمت به ان الشكر واجب حيث سلامة احي سليمة . واحوال  
استقامته مستقيمة . ثم انه كذا وكذا

### ﴿ ٨ ﴾ غيرها

صاحب الرأي الصائب . والفكر الثاقب . احمد الخصال . بهجة الكمال  
(فلان) لازالت شموس معاليه مشرقة بالآفاق . ولا برحت الاحباب تفتطف  
من اثمار آدابه محاسن الاخلاق

اما بعد اهداء ادعية جملها كافية . واخلاص محبة اشوائب التكليف  
نافية . واسداء سلام ارق من النسيم . ووصف حب يشهد له بالاخلاص

(١) العسجد الذهب (٢) تعبت تلعب (٣) خفقت الريح اي

دوى جريها



خاطركم الكريم . ونحية يحيا بها ذاك المقام الوسيم . بيانع الزهور . ومنع المسرات  
والحبور . ثم ابدى ماهو كذا وكذا

### ﴿ ٩ ﴾ غيرها

نفحة ند وعبير . ولحمة بارق منير . لاح من ربا نجد الحبيب . الذي  
سكن غرف « ١ » القلوب . فكان اعز من كل محبوب . وارغب لدينا من  
كل مرغوب . فلا زال يتعش الارواح بنفحات روض صفاته . ويسر القلوب  
بلطيف وارداته

غب اهداء سلام فاتح البشر « ٢ » والعبير . لانح البشر « ٣ » من سناه  
المنير . ودعاء مقبول مبارك . مرجو الاجابة من حضرته تعالى وتبارك . بدوام  
السعادة والعناية . والحفظ والرعاية . ابدى لجنابه الكريم . ومقامه الفخيم .  
انه قد مضت مدة من الزمان خالية عن المراسلة فيما بيننا . فلا ادري القصور  
من اي جهة صدر . فان كان من الحقير لجنابكم فانتم بالعمو احذر . فبناء  
على ما عندي من الاستواق . التي لاتسرها الاوراق بادرننا بتحرير هذه  
التحية . نو مل مواصلتنا بالمراسلة الانيقة . المسفرة عن استقامة المحبة القلبية  
والوفاء بالعبود الوثيقة . وغير خاف عن الجناب . انه لا ينبغي اهمال الاحباب .  
وان كانت المحبة ثابتة في الجنان . فان اللسان عنه ترجمان . ولا بد ان  
يقتضي للحبيب شيء من المصالح والخدم بهذه الاطراف . فالحبون من شأنهم  
المساعدة فيما بينهم والاسعاف . اسعافاً بعد التكليف . وصدق التأليف .  
فارجو ان تحفوننا بذلك المأمول من الجناب . ليكون الحب به مسروراً بخدمة  
الاحباب . ودمتم محفوظين من شوائب الاكدار . محروسين بعين عناية  
المهيمن السثار . ونكم منا الدعاء في الصباح والمساء

(١) الغرف جمع غرفة وهي العلية اي الحجر (٢) النشر الرائحة

الطيبة « ٣ » البشر الخلق

## ﴿ ١٠ ﴾ خطابه بشأن اعارة كتاب

بعد اهداء سلام صالح للمقام . ونحية تضيء كبد التمام . اذ ذكر ما عندي  
من الشوق بامليك الادب . وما بي من الثوق بازهرة اولي الالباب . وكنت  
اتأمل ان تفتكرونا بأدنى كتاب . لتقر به اعين الاحباب . ونخبر الجنب انه  
يلزم لنا كتب للذاكرة في هذه الايام . وحيث هي موجودة بطرفكم نرجو  
ارسالها لنا . وبعد انتهاء ما يلزم نردها لكم سالمة . فاذا سمعتم فنكون لجنابكم  
من الشاكرين . وهل نتذكرون تلك الايام التي مضت بكمل الحظ والانبساط  
والاخوة المدرسية . التي يصدق عليها قول سيدنا الامام علي كرم الله وجهه

ان اخا الهيجاء من كان معك \* ومن يضر نفسه لينفعك

ومن اذا ريب الزمان صدعك \* شئت فيك شمله ليجمعك

جمعنا الله واباكم على بساط الانس والسرور . لنجتنى ثمرات الفاظكم  
الشهية والسلام عليكم ورحمة الله

## ﴿ ١١ ﴾ الجواب

ايها الصديق حياك الله

قد ورد خطابك المؤرخ في . . . مبشراً بتمام صحتكم فشملنا بثلاوته  
السرور . وامتلأ الفؤاد بالفرح والحبور . لما اشتمل عليه من الالفاظ  
الدرية . والعبارات المسكية . المسلية لل خاطر . والمقرة لعين كل ناظر . فله  
درك من اخ همام . يقتدي بمودته الخاص والعام . ومطلوبكم الكشبة قدمناهم  
استلموهم وطمعنونا عن وصولهم . وعلى ذلك لا اقدر ان افني بالشكر  
والممنونية . على تلك الشاغل الرضية . حيث يكون لكم دائماً الفضل . في  
فتح باب مراسلات اهل النبل . ولا تفكروا ايها الاخ ان حبال المودة قد

صرمت «١» وانقطعت المراسلات . بل دائماً تزداد وثوقاً مهما منعت المكاتبات  
واطلب من الله ان يربنى وجهكم على اكل حال . وما العمل والحكمة الازلية  
والارادة السرمدية فرقنا بيننا

ولو نهطي الخيار لما افترقنا \* ولكن لاخيار مع الليالي  
ومما اعرضه على مسامع الاخ النبيل اجل الله حاله ان الامر البلاني  
« كذا وكذا »

﴿ ١٢ ﴾ غيره

بعد سلام نسجته الحجة على منوال الاشواق . وسطرته المودة بسواد مداد  
الاحداق «٢» ونحيات نلعب بالعقول . ما تحركت الشمول . اشكو اليك  
مالا يخفى عليك من الم البعاد . وكنا نتقرب ورود جواب . فتأخر حتى كأنه  
لم يكن يجواب . مع ان رده فرض على كل انسان . لاصباحا على الاصحاب والخللان  
وغاية املي ان تمنوا بارسال كتاب كافي التعبير . حتى يقال بعده ولا ينبتك  
مثل خبير . ثم نقول لجنابكم انه كذا وكذا

﴿ ١٢ ﴾ غيره نصيحة من احد الاحباب

صديقي الاحب . وعزيزي الاوحد . النصوح الفاضل . دام نصحه  
وعلا قدره

شوقي الى رؤياكم . بقدر ثنائي على علمكم . وذلك يفوق حد التوصيف .  
ويتجاوز التعريف . ولست مفسراً لهذه العبارة بالمجهول . او مخرجاً امرأ من  
المنقول الى المعقول . وما جئت الا بشي واضح العبارة . لا يحتاج الى رمز او  
اشارة . وقلبك السليم . بني بما في فؤاد اخيك الكريم . ارانا الله وجهك  
بكمال الاقبال . واقبال الكمال

(١) صرمت قطعت (٢) الاحداق جمع حدقة وحدقة العين سوادها الاعظم

وينا نحن بانتظار مايرد من الاخبار . اذ تشرفت برقيمكم السامي فتناولته  
واجب الاحترام وجلى الخطر . وزالت بقرائته جميع الخواطر . وانتعشت  
الارواح ولا غرابة فانه من اخ واثق بعري المحبة . متمسك بجبال الصعجة  
ادام الله نصحك . وقرن بالخير امرك . ومسألة المعلمين فقد هدبت الى طاعتهم  
واستجلاب خواطرهم . وهذا مما يسر جميع الاحبة وفهمت نصحك لتأمين  
الاستقبال . والله الموفق والهادي الى جميع الاحوال والسلام

﴿ ١٤ ﴾ غيره بطلب اعارة كتاب فلم يرسل

يا صديق الروح ادامك الله

بكل احترام وبث الشوق على الدوام . اخبر حضرتكم انه لقد خاب املي  
وتشوه ظني فيكم . حيث اني طلبت من الجناب . كتاباً للطباعة مع وقوفي بان  
هذا الكتاب موجود عندهم . وقد بخلت به علينا واخطأت بذلك كأنك  
ما سمعت قول الشاعر

البخل شين ولا يرضى به احد \* الا الاسافل اهل الذم والعار

وقول محمود الوراق الشاعر الشهير

من ظن بالله خيراً جاد مبتدئاً \* والبخل من سوء ظن المرء بالله

وما حررت لكم بالمطلوب الا لعلمي بان مروءة حضرتكم مهمة مع اني  
عرفت الآن حقاً انها مات

مرت على المروءة وهي تبكى \* فقلت على ما تنتحب الفتاة

فقال كيف لا ابكى واهلي \* جميعاً دون خلق الله ماتوا

اصلح الله حالك . وبصرك لحفظ الصداقة . واجابة طلب الاخلاء  
وبذلك تتالون ثناء الاخوان . من جميع الاقران والسلام

## ﴿١٥﴾ - كتاب لطيف -

من حل من النوع الانساني محل انسان العين . حتى اصبح شكره  
من فروض العين . كيف لا وهو النبيل النبيه . سلاله المجد ومنبع الفخر  
الزويه . الجامع لطيب الابرار . المخلوق بمكارم الاخلاق . الذي لم يتكل  
على كرم اصله . بل جد بفعله كما قال القائل

لسنا وان احساننا كرمتم \* يوماً على الاحساب نتكل  
نبني كما كانت اوائنا \* نبني ونفعل مثل ما فعلوا

هذا وما اشرح للصدیق الاجل . فسح الله له في الاجل . وانه كل  
ما يتعمناه من الخير والساد ان الامر الفلاني كذا وكذا

## ﴿١٦﴾ - غيره -

بعد ثناء يستغرق اوقات الفكر . وولا . يقوم . بواجب الثناء والشكر .  
وسلام نطلب له الدوام . ونفتنم له الوجود بدوام الوجود . ونستطلع من بحياه  
اوقات السعود . الى حضرة بهجة الاوان . واصل العرفان . النبيل الاجل الهام  
الاكمل حرسه الله وادام علاه

وبعد سؤال الخاطر . والبحت عن المزاج العاطر . اخبركم ما تشرف قلنا  
بمداد الكتابة لحضرتكم . من مدة طويلة وليس الباعث الا عن كثرة  
الاشغال . وتشو يش البال . والآن جئنا نستفسر عن حضرتكم . لعلمنا ان  
مكارمكم تصفح عن القصور . ونورد سلفاً التشكرات . واهدائكم فائق  
التحيات والسلام

## ﴿١٧﴾ - غيره في محبة الاصدقاء في المدرسة -

بدر المحاسن در اصداف الاحاسن ذو السجية الزكية . والصفات  
المرضية . لازال يفيض علينا من لطيف محادثاته الالذة الاطيباً . ويجلو عن

القلوب بتلقي بديع نكاته غيبها

غيب تغريد هزار «١» الاسحار . بوصف معانيك الفائقة علي روض  
الازهار . اهديك احسن ما يتهاداه المحبون من الدعاء . والتحية . وانهي اليك  
فرط الاشواق القلبية . فانه لا يحصيها التحرير . ولكن احدث عن بعضها  
بكلام موجز يسير «٢» هذا وان تكرم الحبيب بالسؤال عنا . فانه حل  
محل الروح منا . وكلما جرس ذكره . ومر علي السامع . اهِم جداً اليه  
وتلفاً عليه . واتذكر ما مضى من نفائس تلك الايام العرائس . بحسن  
الاجتماع . والاقتراس «٣» من نور ذاك الشعاع . وادعوا واتوصل . الى من  
علي كرمه المعول . بانه كما حكم بالبعد ان يتكرم علينا بحسن الاجتماع .  
ويمنحنا السرور المكمل . وان لا يكون ذلك آخر العهد . ولا يضرب بيننا  
حجاب البعد . فان الحب مع حبيبه . كالرياح مع طيبه . وخصوصاً  
جنابكم فانه من اقرب من يحفظ عهود الاحبة . ويراعي شروط المحبة .  
فاهتماماً علي ثابت ودكم . ووثيق عهدكم . حررت هذه الاسطر القلائل .  
اتمس ان تواصلوني من تحرير انكم بدوام اتصال الرسائل . لاكون بورودها  
مطمئناً . وهي من احسن ما اطلب واتمنى . حيث ان المراسلة شطر  
المواصلة . ودمتم بالعزيز سالمين

﴿ ١٨ ﴾ من ولد الى ابيه يخبره بوصوله ﴿ ١٨ ﴾

﴿ الى المدرسة ﴾

سيدى الوالد كثير الفضل والمحامد زيد قدره  
اقبل ابديك بالتبجيل والتعظيم . واطلب صالح دعائك الكريم واعرض

(١) الهزار العنديلبي وهو اسم طائر (٢) يسير قليل (٣) الاقتباس  
الاستفادة واقتبس منه اي استفاد

لازلت ولا ازال ممثلاً او امرك ونواهيك . واني فارقت الوطن وعظيم اشواقني  
عندك . وفؤادي لديك . وقد واصلت المدرسة يوم الخميس المصادف ١٥  
الشهر الحالي وبعد اختباري بالعلوم التي حصلتها . ومعرفتي درجتي ادخلني  
رئيس المدرسة في صنف السنة الرابعة . وسلعني الكتب المقررة لتلك  
السنة . وقد شرعنا في تلقي الدروس بكل همة ونشاط . لما نعلم من ان  
نقدم الانسان . لايتم بدون عرفان . هذا مع طلب دوام رضاكم . لازلتم  
بعناية الله محفوظين . سلامي للاشقاء والاسرة كافة سيدي

﴿ ١٩ ﴾ - جواب هذه الرسالة -

ولدي العزيز حرسه الله

بينما اترقب الاخبار . وانقلب في بحار الافكار . اذ ورد علي جوابكم .  
وفهمت فحواه . وان شاء الله تحقق ما حررت لي حتى يبلغني عنك ما يسر  
الخاطر وبشرح الصدر . وسلامي لحضرات الاساتذة الكرام . والرئيس الانعم  
واوئل منكم ان تحرر لي خطابات . باختلاف اللغات . حتى ارى التقدم  
والنجاح . وادعوا لكم ببلوغ المرام والفلاح

﴿ ٢٠ ﴾ - كتاب الطيف -

لولا ان اجود الكلام . ما بدل قليله على كثيره . وبغني جملة عن  
تفصيله . لو سعت نطاق القول . فيما انطوى عليه القلب من خلوص المودة .  
وصفاء المحبة . فجاء « ١ » بمجال الطرف في ميدانه . وتصرف تصرف الروض  
في اقبانه « ٢ » ولكن البلاغة بالايجاز ابلغ منها بالاطناب . فاهدى سلامي  
لمحب السلامة . من يبدل عين الملامة بعين الكرامة . وتحية تحيي ذا الشامة  
والشامة . وشوقاً من بعده قد اثر آلامه . فأنحفه دعوات تزداد بها مراقبة

(١) جال في الميدان قطع جوانبه (٢) الفن الغصن والجمع افنان

وننشر اعلامه هذا وابدى ما عندي من دقائق الامور . ويصني لها شاكرنا  
المشكور . وهو انه كذا وكذا

### ﴿ ٢١ ﴾ غيره

من سما على الاقربان . وحاز كمال العرفان . الصديق الاوحد . والشهم  
الامجد دام كماله

سلام انصر من النسيم . وازهر من النسيم . والطف من الروضة الغناء  
واسهي من الزلال على الكبد الحراء « ١ » فانك شمس الضحى في السعود .  
وبدر الدجى في ارفع منازل الجود . لا يشاركك مشارك ولا مزاحم . ولا  
يضاهيك في الفضائل مساهم . لازلنا نرشف عذب الزلال . من كوؤوس المجد  
والافضال . ولا يرح عزكم ابدي . ومجد سعدكم سرمدي . وانتظام عيشكم  
هني . ثم اعرض ما هو كذا وكذا

### ﴿ ٢٢ ﴾ غيره

جناب الاخ الامجد حفظه الله

اما بعد اهداء عواضر تحيات تفوح غواليها على المسك . وخواهر درر  
نسيمات تلوح كلالتي السلك . فقد ابتهج الزمان . وابتلع « ٢ » المكان .  
بورود الكتاب . عن اخص الاصحاب . فسر الفؤاد . وافر عين الوداد .  
وكأننا شاهدنا انوار تلك العادة . وشافنا « ٣ » بدر السرور من افق تلك  
السيادة . ولما ان عز الطلب . وبعد المحبوب على من احب . جعلت لسانى  
نرجمان جنانى . يقوم عنى في مقامكم الرقيب . بعريضة الهناء . مشفوعة بواجب  
الحمد والدعاء والسلام ختام

(١) الحراء العطشانة (٢) ابتلع المكان اى اضاء (٣) شافنا

خاطبتنا



## ﴿ ٢٣ ﴾ غيره

الاخ الهام والشهم المقدام . لازال في دوام نعمة وامان . بعناية مولى  
النعم والاحسان

غب اهداء تحيات عم سائر الارجاء ارج سناها . ونسليات بفوح من  
طيب رايها . وادعية لائقة . واتنية فائقة . نبدي انه قد صرنا بورود نيمقتكم  
السنية بغاية الجبور والايناس . فانها ازال كل شك ووم والتباس . لما  
افدتمونا بها عن صحتكم المرغوبة . وحسن سلامتكم المطلوبة . ولذلك حررت  
هذه التعمية متضمنة واجبات الدعاء . لتتوب عن هذا الداعي بمشاهدة  
الكوكب الوضاء . بين الاصحاب والسلام

## ﴿ ٢٤ ﴾ غيره

صديقي الاعز الاوحد دام بقاءه  
اهديك سلاماً عن قلب لا يشغل عن اداء فرائض الشكرات لحضرتك  
الهبية . فاللسان لا يفتر عن تعظيم المجالس بذكر اوصافك العنبرية . وحسن  
كامل خصالك الحميدة البديعة . ومكارم اخلاقك وهمك الرفيعة . كيف  
لا وقد جبلت عليها ايها المفضال . وتربيت بها باجمل الاقوال والافعال  
هذا واني معتاد من مكارم اخلاقك الفريدة . قضاء الاشغال . التي  
هي قرينة لربط حبل الاتصال ببلوغ الآمال . فاملي الوطيد بعلو همتك .  
وقصدي الوحيد بمعالي شيعتك . القاء النظر التام . والسلام عليكم ما غردت  
علي الافنان ورق الحمام .

## ﴿ ٢٥ ﴾ من غلام الى آخر

صديقي الاعز  
الشم وجنتيك . واقبلك بين عينيك . واهديك وافر السلام . مع

فائق الاحترام . واثبت اليك لواعيج الاشواق . واسأل الله ان يصرم عمر  
الفراق . انه بما عندي من الشوق خبير . وعلى الاجابة قدير . والسلام  
عليك ورحمة الله

### ﴿ ٢٦ ﴾ - جواب هذا الكتاب -

عز يزي الاصدق

بعد ان اقبل الوجنت . واهدك اذكي التحيات . واخبرك بما يكنه (١)  
الفؤاد من زائد الوداد . اعلمك متعك الله بالعافية . وبلغك اسباب الرفاهية  
انه قد ورد كتابك . وكنت في شوق لحنايك . وفرح عني بعض ما بي وهذا  
جوابي ينبئك بشوق ويحرك بتوقي (٢) والسلام

### ﴿ ٢٧ ﴾ - غيره اشواق ووداد -

روحي وعز يزي ذي الفطمة الزكية والحصال المرضية دام علاؤه

اهدي لحضرتكم تسليماً باهرة . وتحيات زاهرة . تفوق المسك عرفاً .  
والنسيم لطفاً . لائقة بخنايك الابهي . ومقامك الرفيع الازهي . واحيطك  
علماً اني لمشاهدة طلعتك في غاية الاستيقاق . منتظراً في كل يوم ساعة  
التلاق . وقد مضت المدة ولم يحصل منك عودة لا بالجسم حضرت . ولا  
جواباً ارسلت . فما هذا التقصير . وانت بحبي لك جدير . انسيت قديم الود .  
ام قطعت حبال العهد . فقد ارسلت اليك هذا الكتاب . معتمداً فيه على  
ارسال الجواب . لكي يطمئن خاطري . ويسكن اشغال فكري . فتجزى  
من الله اجراً جزيلاً . ومنى شكراً جميلاً .

(١) يكنه يستره (٢) التوق ناقت نفسه الى الشيء اشتاقت

## ﴿ ٢٨ ﴾ خطابه بطلب دراهم من والد

سيدي الوالد حفظه الله

سطرت رسالتي هذه عن سلامة اتمنى لسيدي مثلها بل اضعافها . وحملتها من الاشواق لتقبيل يديه وطلب دعاءه . ما تضيق عن استيعابه بطون الطروس . وبعد فاني استمع العذر واتجاسر بطلب الدرام المعينة لسد نفقاتي اللازمة حسبا هو معلوم لديكم على اني مقصر عن اداء واجب الشكر لعنايتكم الابوية . لكن اسأل الله تعالى ان يتعم علي بحسن الاستقبال فتجنون ثمار عصف غرسه يمينكم الطاهرة . وتسون ما تكبدتموه من المشاق في سبيل تهذيبي وتعليجي انه سميع النداء بحجب الدعاء سيدي

## ﴿ ٢٩ ﴾ التماس مساعدة

صديقي الحليل الاكمل رعاك الله

قد عودتموني رعاكم الله والعادة خامس طبيعة على بسط السخاء وموالاة الاصدقاء . احسنتم الي ماضيا . وما اظنكم تخيبون رجائي حاضرا . فمقدم حامل هذه الثقة مستنجدا وملتمسا من فيض المكارم . شموله بجليل المكارم . ليعود رافعا الامتنان . كما هي عاداتكم الحسان . وفضلكم شهير سائع في المحافل المنتظمة من سراة القوم . لكن قد احاط به الجميع علما بما لكم من اليد الطولى في جميع الامور . لازال حظكم بين الانام مشهور . وبيانا للحاميات الخلوصية جئت بهذه الاسطر الوجيزة راجيا عذرا وسائلا الله عز وجل ان يوفقكم في الدارين بمنه وكرمه

## ﴿ ٣٠ ﴾ - نسيمة بطلب اعارة كتاب -

ايها الصديق

اذا وعد الحر يوماً فعل \* ووعد الكريم قرين العمل

قد مضى علي وعدك بارسال الكتاب المسعى « كذا » اباماً ايست  
 بقليلة . وللاّن لم ينعم عليّ به لاستجلى عرائسه . واسرح الطرف في  
 رياض معانيه . وقد قيل « انجز حرماً وعد » فانت وعدت ولا اخالك  
 تخلف . فانجز رعاك الله واعزك . ولا تحوجني الى ان اكرر الخطاب لان  
 اللبيب تكفيه الاشارة . ومثلك من يصغى لرمز الادباء . ولا زالت اوقات  
 عزك مقرونة بالصفاء روجي

## ﴿ ٣١ ﴾ - جواب هذه النسيمة -

ايها الروح

ورد كتابك المستطاب وتجلت عرائس معانيه باحياد . قد تحلت بعقود  
 من درر الالفاظ . فرويته لما رأيت . وحفظته لما خطته . ولما احلت الفكر  
 بمعانيه . ورفعت الطرف بمباديه ومبانيه . الفيتة بصوب نحوى من النور سيوفاً  
 حداداً لعدم اجابة طلبه . لكن يعلم الله ايها الصديق الاجل . اني كنت متغيباً  
 عن الوطن بداعي بعض اشغال ضرورية . والآن قد عدت الى الوطن  
 بكامل الراحة . فالكتاب واصل اليكم بثلث منكم عن لساني عذراً ويطلب  
 صفحاً استلموه مع اشعاري بالوصول . ودمتم بكل حفظ مأمول .

## الفصل الثالث

﴿ في رسائل الاشواق . ومكاتبات اهل الاذواق ﴾

﴿ ١ ﴾ رسالة شوق واشتياق بوصول كتاب

ان انضر زهر فتحت بيد النسيم كئيمه . وتفتحت بند التسليم نسائه .  
سلام يتمسك باذيال الشمال . فأتني صبا الاسحار من ناصية القبول باسعد  
الاقبال . وتشرق بنفحاته مشارق الانوار والرضوان . في مسكاة مصابيح  
ذوي العرفان . اعرض اني تناولت الطرس الباهر . المشتمل على كل معنى  
زاهر . فامتلاً الحوض به سروراً . ونلتنا بوروده . من تحقق سلامة الجنب  
حظاً موفوراً . ولاجل ما حصل عندنا من الفرح والمسرات . بادرنا بتحرير  
طرس الاشواق الوافرات . خاصة لاجل دواء الاتصال . وعدم الانفصال  
ولا برحنا نتأمل من مكارم سيم الحبيب . ان لا يخرجنا من خاطره الكريم .  
وفكره السليم . مع اهداء سلامي واشواقي الى من بطرفكم من المحبين  
والاخوان . والى من يحويه من اراكم العامر خصوصاً فلان وفلان والسلام

﴿ ٢ ﴾ كتاب لطيف لاحد الاخوان

غب اهدا . تحيات مبدية على صدق الوداد . منبئة عن محبة ساكنة  
في الفؤاد . وادعية صادرة في اوقات الاجابة . موافقة مواطن الاصابة .  
واشواق لانطاق . ولا تسعها بطون الاوراق . الى مشاهدة تلك الاوصاف  
التي من لاذبها حصل له الفخر والمجد . ومن شاهدها خدم العز والسعد .  
فلا زالت في حفظ وامان . مدة دوران الزمان . وهذا وفي اجمل الاوقات

واسعدها . واحسن الساعات واحمدها . لمع برق السرور والصفاء . واشرق الوقت  
وصفا . واقبل بشير « ١ » السرور . ويده منشور « ٢ » البشرى والحبور . فياله  
من وارء جلى عنا الاحزان . بما افادنا من سلامة خلاصة الاحباب والخلان  
فابتهجت به منا القلوب . وزالت الاكدار والخطوب . وكلما اعدت فيه النظر  
رأيت به ينثر من الدرر ما يجلو الفؤاد والنظر . فلا عدمننا تلك الالفاظ الدرية  
ولا احتجب عنا تلك الطوالع البهية . هذا واهدوا اشواقنا لجميع الاحبة  
والاصحاب . ودمتم بارغد عيش مستطاب

### ﴿ ٣ ﴾ جواب عن وصول كتاب

غيب اهداء سلام ارق من قال انجب حال هيامه . وازكى من نفحات  
عبير الروض واعطر من نده وخزامه . يهديه الحب المشتاق . المولع بحبيبه الموله  
بفرط الاشواق . وادمعه تلهب من توالي الاوجال « ٣ » لبعء الاحبة  
وهجرانها من بعد قربها . فلا يطفي حر هذا الالتها ب . ولا يصرف هذا  
الغما . والا ككتاب . سوى المواصلة بلا اتصال . وحسم مادة الانفصال . ولا  
يحفى عن الحبيب . ان في المراسلة يحصل الاطمئنان ويطفي بعض الملهب .  
فلاجل ذلك نادرنا بتحرير هذه الاسطر القلائل . الى جناب الحبيب الكامل  
نستدعي من حسن تيمحه ان يواصلنا بدوام مراسلاته . ويعطر روض قلوبنا  
بطيب نفحاته . لتقر بذلك منا العيون وتنجلي الاحزان . ونكون من اخاره  
السارة في روض السرور والامان والسلام

### ﴿ ٤ ﴾ كتاب اشواق وهيام لبعض الاحباب

اهدي الاخ حفظه الله

تحيات لائقة بجنابه . وتسليمات صادقة من فؤاد انت احبابه .

( ١ ) البشير اسم فاعل اي المبشر بالخير ( ٢ ) منشور اسم مفعول من نشر  
الخبر اذاعه وهو كناية عن المكتوب ( ٣ ) الاوجال جمع وجل وهو الخوف

ودعوات بحسن الخلوص والابتهاال . مقرونة باكل القبول والاقبال . صادرة  
 عن محب سالت مدامعه حتى غرق في بحرهما وعام . وطالت عليه ازمئة (١) »  
 الهجر حتى انت اقل لحظاتها ما بين شهر وعام . فالعين بعدكم ساهرة .  
 والنفس شوقاً اليكم طائرة . والغلب لم يزل اليكم يتشوق . ويتلف غراماً  
 ويتحرق . ويتنفس الصعداء (٢) » وبقي اتواب عمره في صدق الولاء .  
 وماذا يصف من شوقه اليكم شوق الصادي (٣) » الي الماء الزلال . والمهجور  
 الي الوصال . والغريب الي الوطن . والوحيد الي السكن . وربنا يعلم ما اكابده  
 واعانيه واجاهده . من الشوق الذي احرف الفؤاد . وشرد الرقاد (٤) » ومزق  
 الاكباد . ولو لم اعلل النفس بلعل وعسى . لذبت من نوالي البعد والاسى .  
 ولم ازل على هذا الحال . في مكابدة الاوجال . حتى لاح صباح الانشراح .  
 وفاح عطره الفياح . واسفر عن الكتاب الفاخر . الذي يطعمن به القلوب  
 وتنجلي الابصار والبصائر . فحصل لهذا الحب بوروده الانس والصفاء . وانحسرت  
 مادة البعد والجفا . وقرت العين بوروده . وغما الفرح بشهوده . وشكرنا المتفضل  
 علينا بهذه النعمة . وهي سلامة الحبيب من كل سوء . ونقحة . فلا زالت  
 القلوب بدواء سلامتكم مسرورة . ومكارم اخلافكم مشهودة مشهورة . والآن  
 بسبب عودة ناقله الي تلك الرحاب . بادرننا بتحرير هذا الكتاب . لينوب  
 عنا بكامل الخطوة بتلك الانامل الشريفة . ومحاسن الاخلاق اللطيفة .  
 والامل من كرم اكرم مشول . بجاه افضل نبي واعظم رسول . ان تكونوا  
 حائزين مراتب الصحة والعافية . وتواصلونا بعده بدوام اتصال المراسلة .  
 فيما يبدو من المصالح والخدم . لنقوم بواجبها نكلى اثبت قدم . ودم سالماً على  
 الدوام . والسلام ختام

(١) ازمئة جمع زمن وهو اسم لقليل الوقت وكثيره (٢) الصعداء

بضم الصاد تنفس محدود (٣) الصادي من الصدى وهو العطش (٤) الرقاد  
 بالضم النوم

﴿٥٥﴾ كتاب اشواق لحضور بعض الاصدقاء

لجناب الاخ الماجد . حاوى الشيم الزكية والحامد . دام اقباله وتوفيقه  
غلب رفع يد الابتهاال . والنوسل الى محضرة ذي الجلال . باجابة سؤالي  
بطلوع فجر الفلاح . في غرة جبين الصباح . وبرز كوكب الافراح . بين  
مطالع الانشراح . بتحقيق الاماني . وورود بساتير التهناني . بقدم الحبيب  
الذى اورتني بعده حزناً طويلاً . وحملني من الغرام عبأ ثقيلاً . وسلب مني  
الرفاد . وصيرني انقلب على حجر السهاد «١» تمرغي الليالي الطويلة ولم  
اهجع «٢» ولا اجد لذة الوسن «٣» ولا برقد لي مدمع . فيها انا في حال  
بكائي فيه ندماني . ورثي لما افاقيه احبائي واخواني . كما همعت «٤» العين  
بالمدمع . خفقها لهيب الفؤاد الهامع . وكما ذكت نار الاسجنان . اطفأها وابل  
الاجفان . وان هذا لمن اعجب الاشياء . الا فيما بين الاحباء

عَلَى أَنِّي ذُقْتُ مَرَّ النَوَى \* وَمَنْ ذَاقَ مِمَّا ذُقْتُ فَلْيَقْدِرْ  
وَلَكِنْ أَوْثَمِلْ قَرَبَ النَّعْسِ \* وَمَنْ أَمَلَ الْقَرَبَ فَلْيَصْبِرْ  
وَهَذَا رَجَائِي رَبِّ الْوَرَى \* وَمَنْ يَرْتَجِي رَبُّهُ فَلْيَبْشِرْ

ارجو من كرمه سبحانه كما حكم بتلاعج نار الفراق . ان يمن علينا  
بقرب التلاق . وان يردكم الينا سالمين . والصحة والعافية غانمين . ويتكرم  
علينا بقدم الحبيب الى الاوطان . فانه سميع قريب . ولين دعاه مجيب .  
والسلام عليكم ورحمة الله

(١) السهاد الارق اي السهر (٢) الهجوع النوم ليلا (٣) الوسن  
النعاس (٤) همعت سالت



## ﴿٦﴾ غيره بهذا المعنى

غـب سلام يتردد بالمودة كالارواح في الاشباح «١» ويمتزج بالمحبة  
امتزاج الماء بالراح . تزهو على الدوام رياضه . وتشمرك لكل اخلاص غياضه .  
يهديه محب صادق في حبه . مخلص في وده . صادر من صميم قلبه . الى الجناب  
الحبيب الذي هو عن الروح مقدم . وعن كل الاحباب مميز في الحب  
ومحكم . نفذ الصبر على بعده من الفؤاد وشرد «٢» عن القلب الهجوع وعن  
العين الرقاد . فلا عجب اذا بكأ من ألم شوقه وانتحب . ولا غرو وان بات  
على نار الحوى يتقلب . وانت تعلم انني الحبيب . الذي لا يرقى له دمع ولا  
ينطفئ عنه طيب . وليس الى السلو من سبيل . الا بمشاهدة ذلك الوجه الجميل .  
فالرجاء من الكرم الوهاب . ان يثب علينا برؤية الجباب . لتقر منا العين .  
ويزول البين من البين «٣» وما ذلك على الله سبحانه وتعالى ببعيد . وكل  
آت ان شاء الله قريب والسلام

## ﴿٧﴾ نيفة اشواق بوصول كتاب

غـب سلام يتمسك بذيل عرفه التسليم . وتحيات اصنى من مياه التسليم  
ودعوات ترقى معارج ذوي العقول . الى ارفع مراتب القبول . بينا القلب  
يتقلب على جمر المحموم والاسى . ويعالقه الصب بلعل وعسى . اذ لاح بارق  
السرور . فاسفر عن ابدع منشور . فانعم به من وارد . واكرم به من وافد .  
جلا عن القلب الاحزان . بما افاد واجاد عن اعز الاحباب والخلان . فادام  
الله تعالى سروره . واثبت مجده وجوره . ولا زال يهدي من لطيف الفاظه  
ما يزرى بعنود الجمان . ويفوح بنوافح طيب عرف الند والريحان . فقابله

(١) الاشباح جمع شبح وهو الشخص (٢) شرد نقر (٣) البين الفراق  
والوصل وهو من الاضداد

بالاجلال والاعظام . وجعلته تاجاً على الهام . واعدت النظر فيه وفهمت  
 ما تضمنته معانيه . فافادني صحة الحبيب وصفاء اوقاته . واستقامته على الود  
 القديم في جميع حالاته . ولعمري ان هذه من اشرف الخصال . والطف  
 الشامل . حيث حفظ الوداد . من شيم الافراد . فلا عدمن تلك الاخلاق  
 الشريفة . ولا فقدنا تلك الكمالات اللطيفة . وبحسب ما عند الداعي من  
 الاشواق . الى تلك الطلعة البهية الاشراق . بادر بتحرير طرس المودة  
 والآخاء . ملتصقاً من مكارمه قبول الرجاء . بدوام اتصال تلك المراسلة  
 المأنوسة . كما هي شيم ذاته المحروسة . مع ما يدو لجناحه من المصالح والخدم  
 لنقوم بواجبها على اثبت قدمه . ودمتم في امان . من غوائل الزمان بعناية  
 الملك الديان

﴿ ٨ ﴾ - كتاب واشواق عن بعد الفراق -

غب سلام يراوح نسائم الاسعار . ويفاوح روض الازهار . وتسجع  
 بالحنانه ذات الاطواق . على افنان الاشواق . وتحيات ينهل غيثها المغدق « ١ »  
 ويرق مدراره انسجاماً « ٢ » ويروق على الزهر انسجاماً . ممن صب اندامع  
 انهاراً . واطلق غيثها مدراراً . الى حبيب بعد عن العين ولكن حل في  
 الفؤاد . وليس لبحر الشوق والغرام من نفاذ . فالقلب لا يزال مولعاً بحبه .  
 مستطعاً شمس سعدة من منازل قربه . فتى تجود الليالي بقرب الاجتماع  
 ويستضيء المحب بلوامع ذلك الشعاع . ويبث اليه لوعة الاحزان . وما فعل  
 البعد والهجران . ويرق السيد لعبده . ويعطف على حاله بعد مطال هجره  
 وتلك والله نعمة كبرى . ترغبها النفوس وتكثر منها ذكرى . واني للمحب  
 بحسن مواصلة حبيبه بعد البعاد . فلا تقطع من ذلك الآمال . ولو بعدت  
 الديار وطال المطال والسلام

(١) المغدق الكثير التدفق (٢) انسجاماً اي سائلاً متصلاً

## ﴿٩﴾ غيره بهذا المعنى ﴿٩﴾

غلب سلام ازهى من زواهر النجوم . وثناء كأنه اللؤلؤ المنظوم . وشوق  
 حرك ساكن الغرام . وضاعف الوجد والهيام . وترك مدمع العين في انسجام  
 ونار القلب في اضطرام . من محب محبته صادرة عن صميم الفؤاد .  
 ومشتاق لو جمعت اشواقه لمئات الف واد . الى الحبيب الذي سكن غرف  
 القلوب . فكان المقصود بنشر المحامد والمطلوب . فلا يرح سلباً من شوائب  
 الاكدار . حائزاً مراتب المجد والفخار . يتفقد الاحباب بلطيف مراسلته  
 وجليل مجاملته . فاسرع ايها الحبيب بتلافي «١» الحال . قبل ان ترفضه «٢»  
 يد الاوجال . فمحبك والله وانت بذلك تعلم . فانه على كلا الحالين راضٍ  
 منك فلو تلف وتسلم . لا يقر له مع غيرك قرار . ولا يداني «٣» من الف  
 البعد والفرار . لان الناس في هذا الوقت قل من ترجوه لحفظ المودة .  
 وتخذ عده لكل شدة . فاغثيننا بك عن الناس . ودفعنا بصدق مودتك  
 عنا الناس . ونسأل ربنا ان يطيل لنا بقاءك . ويسلمك من شر اعدائك .  
 ونرجو من جوابك مواصلة بالمراسلة . ودوام المواصله والسلام

## ﴿١٠﴾ تحرير مستطاب عن وصول كتاب ﴿١٠﴾

غلب نحيبات اعطر من انفاس الغمام . وتسليمات انضر من الحدائق .  
 اذ ترنمت على خمائلها ساجعات الحمام . تهدي الى حضرة الجناح المكرم  
 والملاذ المفخم ( فلان افندي ) لازال محفوظاً بالنعيم  
 هذا وبينما الحب في بحر الاشواق عائم . وفي بر الفكر والاوجال هائم  
 اذ نقش «٤» غيم الاكدار والاحزان والجفا . ولاح فجر السعد والسرور

(١) بتلافي بتدارك (٢) ترفضه تتركه (٣) يداني يقارب (٤) نقش

الغيم تكشف

والصفا . واسفر عن الرقيم الكريم . فكان كالعافية على القلب السقيم . فبادرت  
للشمة . قبل فض ختمه . ونشرته فنشر لي من الدرر السنية . بما حواه من  
تلك الآداب البهية . وافصح لي عن المقصود . من سلامة الجنب المهاب .  
وتلك من اجل النعم المأمول من حضرة المتفضل الوهاب . فنسأله تعالى  
ان يديم سروركم . وبشرق على الاصدقاء نوركم . ويطيل بقاءكم للاحباب  
والاخوان . ويحفظ ذاتكم من نكد الزمان . ويمن علينا بحسن الاجتماع .  
لنحظى بلوامع انوار ذلك الشعاع . ودم بالعز سالماً . وبالرفاهية غانماً . ملاح  
بدر . وطلع فجر

### ﴿ ١١ ﴾ - كتاب اشواق ودعاء -

غب اهداء تحيات يلوح بالدعاء بدرها . ويفوح بالثناء عطرها . وتسليمات  
سنية . ودعوات قلبية . الى ذلك الجنب المهاب . خلاصة الاخلاء . والاحباب .  
لازال السعد ناظرآ له بعين العناية والارتقاء . والايام مطاوعة له في  
جميع الآراء

وان تفضلتم وعن هذا الداعي سألتكم . فانه بحسب توجهات الانظار .  
لم يزل مقيماً للجنب على وظائف الدعاء بالليل والنهار . فنسأله تعالى الاجابة  
والقبول . فانه اكرم مسئول . ورجائي من الجنب العاني . والكوكب  
المتلالي . عدم ابعادي عن الخاطر العاطر . كما هو من شيم الحبيب ذي  
المفاخر . ومهما يبدو لجنبكم من الاعراض . فانها من قبيل الافتراض  
ودم بالعز سالماً . مولاي

### ﴿ ١٢ ﴾ - شوق واشتياق -

الوفي العاقل والذكي الكامل ادامة الله  
بعد اهداء ما يوافق حضرته من التحيات . واسداء ما يليق بجنابكم

من درر التسليمات . اوجه فؤادي لنزهة الاحداق . لان قلبي في حبه لمشاق  
وما برحت الافكار بكم مشغولة . ولا انفكت الاستخبارات من نحوكم مسؤلة  
وما كان هكذا الامل خالص محبتكم . ولا هكذا العشم «١» في رائق  
مودتكم . فكأن صحبتنا اضغاث احلام . واجتماعنا بكم سحابة صيف او  
طيف «٢» منام . وغاية الامل اخباري بما تناهي اليه حالكم . ووصل اليه  
ما لكم واعرفكم ماهو كذا وكذا

### ﴿١٣﴾ جواب هذا الكتاب

الخل الفريد والصادق الوحيد دام بالعز سروره  
ابدي من التحيات فرائضها . ومن شرائف التسليمات منبتها . شرفني  
عزيز ارقامكم المشرقات فالوجوه من حسنبا اشرفت . والقلوب باشاراتها  
استبصرت . فلا قصرت لكم انامل . ولا طالت الاعداء منكم بطائل . ولا  
مؤاخذه في عدم المراسلات . لانه كان لازمني كثرة الاشتغالات . حتى  
بلغت من الشدائد السهي «٣» وفي ذلك عبرة لاولي النهي «٤» وباذن  
الباري سأتشرف بكم في اقرب آن . وكل آن قريب ان شاء الله والسلام  
عليكم ورحمة الله

### ﴿١٤﴾ اشتياق وبعد

ايها العزيز الغالي حياك الله  
قساً باشتياقي وحبي لكم الصادق . ويميناً بالتصافي ووودي لكم الرائق . ان  
بعدكم زادني غراماً . وفراقكم اشبعني سقاماً . وما زلت استنشق نسات  
الصبا من نحوكم . واتروح ريحانات الربى من حيكم . فلو اسعفتموني

(١) العشم الامل (٢) الطيف الخيال (٣) السهي اي النهاية وهو

اسم نجم (٤) لاولي النهي ذوي العقول

بالشريف . او سمحوا لي بالتعريف . لارحتم فؤادي الجريح . ولا رحمت طرفي  
القرريح « ١ » ومع ذلك اخبر سيادتكم العلية . ما السبب في معكم المحاطبات  
المسكية . فلمكم ارسلت لكم من جواب ؟ وما افكرتموني بأدنى كتاب ؟ فالأموال  
الأداة والمواصلة . واشواق اليكم لانوصف والسلام

### ﴿ ١٥ ﴾ جواب كتاب

في اندر المحطات اتحننا خطاكم . و برك الاوقات امهجتنا فهم ما حواه  
كتابكم . فاستراح القلب بعد التعب . وعاد آسا وحوفه ذهب . وبعد فجميع  
ايامكم في الاشتيقات . بعض دقائق ما عدي من الساعات . واني لودكم  
لحافظ ولرقيق اطفكم بلا حظ . ولا اعدمني الداري ود جندكم . ولا احرمني  
لذيذ كلامكم . وان افوه لسيادتكم بالاعلام بافي سحضر عندكم بعد قليل  
من الايام . وسأبدي لكم ما لازم من العذر والسبب « ٢ » فانتهم يقيناً من  
اجل الناس سيدي

### ﴿ ١٦ ﴾ شوق واشتياق

سلامه كعرف المسك ناش وناشر \* وكالروض بالاشواق زاه وزاهر  
على غائب غني وفي القلب حاضر \* ألافاجبو من عاب وهو حاضر  
ان ابهى ماتحت به حروف الرقاع . واجل . تشفت به الاسماع .  
تحيات نشرها عميم . واسواق تحاكي برفتها السيم . يقف القلم عن نشرها .  
وتحف المحار عن حصرها . ازوها لحضرتمكم . لمساعدة نور جمالكم . وتحظى  
بطالع محياكم . فتكتسب انسا من محاسنكم . هذا ولو احدث الحب ان يصف  
ما به من الشوق اليكم . اكانت تمر الليالي والايام . وما بقي جزا من الوجد

(١) القرريح المجروح (٢) البأس العذاب والشدة

والهيام . وهذا الداء ليس له دواء الا بازالة هذا البعد بالقرب . متوسلين اليه  
تعالى بان يحفظنا جميعاً من الاسواء . ويرينا وجهكم باكمل النعم والنعماء .  
ونرجو ببلوغ السلام . نكل من يلوذ بك ايها الروح الحيام . والسلام

﴿ ١٧ ﴾ - خرج كتاب مفارقة حبيب -

مولاي وقرة عيني الحبيب (فلان) رعاك الله  
فارقت تلك الطلعة المكالة نور وجهك النير . وفي الفؤاد شوق ينطق  
عنه الضمير . ووجد كاد ان يسبح ما في القلب من العرام . ويفوه من شدة  
الشوق والهيام . قد وصلت الى بيروت وشحصك ممثل امامي . نصب عيني  
في يقظتي ومنامي . فسلام على جمالك . ونحيات كمالك . وحبر جميل على لفاك  
الذي في كل دقيقة اتمناه . وبهذا تشهد القلوب . ويعلم الله . انني في حيرة  
ودهشة من الفراق . الذي كان منه للقلب اشتراق . فكأنها نظرت الى الهلال  
وراعيت منه مطالع الجمال . اتول ليمه الصدر . فان به حفة الكلال . والله  
المسئول ان يجعل لي بقلبك نضرة وسمرة . وانما وحبوراً  
آمين آمين لا ارضى بواحدة \* حتى اخيم اليها الف آميناً

﴿ ١٨ ﴾ - خرج غيره -

عب سلام بفوح عرف الثناء في اتمائه . ويلوح لطف الولاء من ارحائه .  
واشواق يشالاً بين الطروس بدورها . ويلوح في آفاق الاوراق زهورها .  
وشوق وغرام . نأتى عن كل هيام . هذا وحيث ان اكم عندي محبة تقرب  
القلوب على بعد ديارها . ومودة تدوم ان شاء الله تعالى على عهد استمرارها  
وصفاء لا يالف التكرار حماء . ووفاء لا يعرف التغير مرماه . فأتأمل ان  
تكونوا بدوام مودتنا وانتم . وبخالص صحبتنا لحضرتكم آمين . ثم اعرض  
لسامي المقام انه كذا وكذا

﴿ ١٩ ﴾ - غيره الى احد الاجلاء -

بعد تسوير « ١ » عرائض الادعية . وتسويد صحائف صفائح الاثنية  
اهدي سلاماً مرسلًا بسيم التسليم . واشواها برفوعة بموافج التكريم . اثلثك  
السيم السنية . والاخلاق الرضية . صانها مولى الانام مدى الايام . بكمال  
المسرة والانعام . ولا بدع فانكم قد اكتسبتم النساء من جميع الناس على  
تلك السيم المحمود . والمكارم المشهود .

لا زلت بالسعد في علو \* ترقى الى اشرف المنازل  
ولم تنزل طاماً مجداً \* الى العلا والحسود نازل

هذا وارحو تشرقي بتجارير الولاء . لا كون مواصلاً لجزيل الشكر  
والمعنوية . ودامت اوقانكم مقرونة بكل عيشة رضية . والسلام

﴿ ٢٠ ﴾ - غيره الى حد الادباء -

بعد نحيات يتعمر المسك عن نفحها . واشواق بطول التول في شرحها .  
الى ذاك التريفة . واخلاقك الطاهرة اللطيفة . فقد اسفر الدهر عن مشاهدة  
وجه البدر . كذالك اندي ملا العين نوراً . والفؤاد سروراً . فتعسكنا  
بمسك خثامه . ولثمننا بهي لثامه . وصرفت العين . الى احرفه الخمين « ٣ »  
فوقفت متهرباً بين معني ولفظ . وخط وخط . فلا زلت للآداب ركناً  
مساعداً . وللكتاب بدرراً معاضداً . فقد فارقت الثغر الذي سجاياك عطر  
رياه . ومجدك واسطة عقد تناياه . وجعلت ذكرك جليسي . وتصور مشاهدتك  
انيسي . فالله يجمعنا بذالك الكريمة . ويدنيه علينا توجهاً لك العميمة . ثم ابدي  
ماهو كذا وكذا



﴿ ٢١ ﴾ - غيره الى احد الافاضل -

الحضرة ذى الفضل والفضيلة دام كماله

هذه رسالة سطرتها معنونة عن ضمير الوداد . سافرة « ١ » عن وجه المحبة  
والاتحاد . مصدره بانصرف تحية . مستعملة بالطف ادعية مرضية . الى من  
النسيم في اخلاقه . العظيم في اعراقه . طاهر الطوية . جيد السجية جرشومة  
المجد . كوكب السعد . دام في حفظ الله اكرم مصون

هذا وانني مازلت منتوقاً لمشاهدة آثره السبية . حتى من علي بكتابه  
الذي السنى حال المسرة . وازال عن القلب عناءه وصره . فتناولته بايدي  
التكريه . وتلوته وفهمت ما انطوى عليه من دواء الالتفات العظيم . فكانت  
هذه السرى دواء القلب وعلاج الخاطر . واوجبت ابتهاجي الوافر . ثم الذي  
اعرضه نلى الحضرة هو كذا وكذا

﴿ ٢٢ ﴾ - اشواق وهيام من قلب مستهام -

اكتبكم واعلمكم بوجدني \* وروحي عندكم والجسم عندي  
وما قصدي فراقكم ولكن \* مراد الله يغلب كل قصد

اهدى سلاماً ارق من النسيم . وتحيات الطف من حلول العافية نلى  
القلب السقيم . واشواق من محب مستهام . هائم بالوحد والغرام . فانه كلما لاح  
بارق السحاب . يذكره تمر الزفير . ويحرك ماسكن من لواعج شوق  
الضمير . وقسماً بجيتاكم الغالية نلى . ويمننا بصفانك العزيرة لدي . فان  
خيالكم مغروس في القلب . والفؤاد قتيل الحب . وبيننا نحن بهذا الحال وليالي  
النوى عراض طوال . واذا برسالتكم وفدت حاملة بشائر العهود والوفاء . مسرلة  
بسر بال السرور والعلاء . فنلقيتها بالابتهاج والحبور . وفهمت حالا بلا فتور

﴿ هذا سرورى في وصال كتابكم \* كيف السرور لى شهود جماكم ﴾  
 فلما فتحتها عقب منها وفاح . روانح ترد الى الاجساء الارواح . ووجدت  
 فيها لذيد خطاب ارق من دمع عاشق . واعطر من مسك عابق . والفاضا  
 ازهى من روض مزهر . وابرج من قلب مستنير . يجرد الخاطر . وتكسوه  
 اثواب البسائر . وكما هو معلوم ان شوقي اليكم وصبوتي . وان للقلوب ارلة  
 لا تحطى . اسأله تعالى ان يجعل كل بعد يؤول الى تقرب . ويرد الاوطان كل  
 غريب . والسلام عليكم . بارنحت البلا لى على الاعضان . وطرب السامع  
 بشجي الاغان والسلام

﴿ ٢٣ ﴾ سريرة غيره لى

سلام تحاكيه رياض ازاهر \* وشوق به نامت عيون سواهر  
 تحية من شطت به عنك دره \* وكما المود والعهد ذاكر .  
 اعز الاصدقاء . واخص الاحلاء . دام وجوده بالعرز واضاء .  
 والمسرة والصفاء

اقدم اشتياقاتي التى لا يحصرها حاسب . وتسلمياتي الوفية التى لا يحصىها  
 كاتب . مع اهتداء سلام اشرفت شمس في سماء الوداد . واداء تحيات  
 اسفرت بدورها في افلاك المحبة والاتحاد . فان اتواقنا خضرتكم لانكد  
 توصف . وتناوينا على شريف ذاتكم ارق من الدسيم والطف . كما يشهد بذلك  
 الصمبر ويزكيها الحاطر المنير . اذ هو عارف بشوقي الزائد . واني مستقيم بالمودة  
 غير حائد . ولا يسكن وحدى المتحرك الا باللقاء . وصبرى قد مات فلنكم  
 طول البقاء . والسلام عليكم . مازال شوقي اليكم مولاي

﴿ ٢٤ ﴾ اشتياق وفراق

رجل الحب مشاق . واليف المهم من جرى الفراق . قد تزايد غرامه .

وتضاعف للنظر هيامه . وتذكر اباماً مرت ما كان احلاها . وواقفاناً سلفت  
لم تبق منها سوى ان يمتأها . وليال مضت ما كان اهاها  
أسفني على زمن مضى مع خلة \* في ربعمهم بمجدبة خضراء (١)  
هل عاد يجمع شملنا وسنلتني \* وارى محاسن لطفكم تلقائي  
قاتل الله الزمان فانه قد حكم بالبعاد . وحرم الحبيب حبيبته والقاء في  
الشدة والابتعاد قال الشاعر

وكيف تلام العين ان قطرت دماً \* وقد غاب عنها أنسها وسرورها  
ثم ان كان الدهر قد اصدر علينا حكمه على هذا الاسلوب . ليس ذا  
بعجيب حيث دأبه شهير في تكدير عيش المحب للمحبيب . ولكن ما كان املنا  
من جنابكم ان توافقوا على مقصوده . بل تروا الضعفا وتضعفوا مجوده .  
باسعافكم ما بقى من رمقنا بارسال مشرفاتكم الكرام . ليتسلي بها عوض  
شخصكم وان كانت من الكلام . ومهما يبدو من الخدمات فهو رهين  
امركم . وسلام الله ورحمته عليكم ما حن الغريب الى الاوطان وغرد التمرى  
على الاكام

### ﴿ ٢٥ ﴾ في غير

ان اشرف مناطق به السن البراع . وطاب لفظه للاسماع . سلام  
مزوج بالاشوق والغرام . مرتبط باسباب المحبة على الدوام . يهديه المحب لسامي  
ذراكم . واشواقاً متحلية بحلي مرآكم . متأسفاً على ماضى من طيب الزمان .  
ولذة العيش في سفح لبنان (٢) مرتع الغزلان (٣) مع زمرة الاصحاب والخلان .  
وكم تجرعنا من كأس الفراق . وتشوقنا لافات التلاق . واضجر من ايام

« ١ » الخلة بالضم الخليل اى الصديق . وربعمهم دراهم والربع ايضاً الخلة  
« ٢ » سفح لبنان اسفله « ٣ » مرتع الغزلان مكانهم

الحجر الطويلة . عند تذكيري ليالى الفرح القصيرة . التى كانت اضعاف  
احلام « ١ » وهذا حقيق لاتدوبق كلام . وءملا ان يرجع طيب الزمان  
لنا . ويصفو بلفائكم كأس الحنا . وتمتع العين بلذة الموسن . والقلب يرتاح  
من لوعة الشجن . وتبدل الاتراح بالافراح . حتى تقابل انوار القسا  
بالصباح والسلام

﴿ ٢٦ ﴾ سورة غيرة في

اهدى جزيل سلام هو الطف من الصا سيم . ومن زهر الربا شيم  
ومن ايام الصبا لذة ونعيم . للحاه العلي . والوجه الكريم الجلي . واشواق  
لا نطاق . ولا تحصيلها الاوراق . الى مشاهدة اوار تلك الطلعة البهية  
والاخلاق الطاهرة الرضية لازالت محروسة بعذية بارى البرية والباعت  
لتحرير اسطر الحبة والوداد . اولاً تفقد الحاطر الشريف . ورفاهية  
الجناب الميف . وانياً انه فى اسر الاوقات . والطف الساعات . وردت  
الامشرفتم السارة . التى هي للعيون قارة . فجلت عنا عيب البعاد .  
وصرنا بذلك ممنونين الجباب المستجاد « ٢ » وتحققنا اننا لم نبرح عن الفكر  
السليم . ولم نخرج عن منهج الود القديم . فهذا هو المعهود بحسن مزاياك  
الحميدة . ومحاسن تيعمكم الفريدة . راجين سوء ال خاطر الجميع . ودمتم  
بصيانة المولى الشفيع والسلام

﴿ ٢٧ ﴾ سورة جواب كتاب في

مولاي صاحب الصفات الحميدة حفظه الله تعالى  
بعد ما اهدى مما يشاكل ذاتكم البهية . وصفاتكم الزكية . من تسليم  
بفوح فيفوق الند ( ٣ ) ونحية يحكي شذاها عبر الورد . واشواق نامية الى

( ١ ) اضعاف احلام الروء بالتي لا يصح تاويلها لاختلافها ( ٢ ) مستجاده  
عده جيداً ( ٣ ) الند بالفتح عود يتبخر به

تلك المذات السامية . لا زالت على الدوام . محفوظة من طوارق الايام .  
اعرض انه في اسعد آن . واين اوان . لاح فجر السرور والصفاء . وفاح نشر  
العبر من انقاس دي الوفا . حيث اقبل من نحوه شير السرور . ويده رقيمه  
المستور . الموصوف اليه ادع مستور . فتلقينه فرحاً مسروراً . ونلت  
منه انساً وحموراً . فقد افصح عن صحة الحبيب وسلامته . وبقائه في  
روض مجده وكرامته . وهذا هو غاية المأمول . من حضرة اكرم مسئول . وتحقق  
هذا الداعي انتمائه الى الحبيب . وكوه سيداً رفاً لاستحسان مع الاحباب  
ودمت في ارغد عيش مستطاب

﴿ ٢٨ ﴾ - كتاب بطلب جواب -

كوكب الصفاء . مرآة الوفا . التهم الاجد . الخيام الاوحد . لا زال بكل  
مقام يحمد

اهدى لحنا به ازكي التحية . وابت اليه خالص الاشواق القلبية . وادعو  
له بدعوات مقرونة ان شاء الله تعالى بالاجابة صادرة بكمال الخلوص  
والانابة . واعرض انه منذ ايام لم نظفر بتحقيقة يحصل لنا السرور بورودها  
وتزول عنا الاكدار بوجودها واقضى ان نذكره . معدم ابعادنا عن خاطره  
وتحافنا ببشاره . دام بالعز سالمًا وكل مسرة ناعماً والسلام

﴿ ٢٩ ﴾ - اشواق وهيام -

شقيق الروح وصاحب الكمال وابو الجمال دامت صفاته  
عليك معنى التفحية وسلام . فاني لم ازل لبعادك في سدة وهيام .  
والشوق الى لقاءكم . واجتلاء نور محياكم . تضعف عن نقله حمائم الرسائل .  
ولا يحتاج في اثباته للحجج والدلائل . فالله يطوى شقة البين وتقر بكم العين .  
ويمتني ببقائكم . وطيب لفائكم . اذ ما من محب الا وله مقام معلوم . وقدر  
لا يتجاوزه فهو محتوم

اها نسيم الصبا الهدى السلام لمن \* يهواه قايي ومنه طال شبران  
استخدم الريح في حمل السلام اه \* كأنما ان في عمري ساميان  
ولازلت اترب منكم ورود مكشوب \* عني تفرج عني به حيوش  
الكروب ، والله اسالى ان يديه لك السيادة ، ويعتم لنا واكم غائمة  
السعادة آمين

نثر ٣٠ ﴿ حفظ ولأء واشواق ﴾

اعلم ان حفظ الولاء رأس مال الانسان وافضل ما نطق به من دأب  
الاخوان . فان كانت من دام على مودتك . وحافظ على محبتك تقول  
كنت وعندي من موداتك سائق \* اليك ومن شوقي اليك دليل  
فاما ودادي فهو في القالب ثابت \* يحول له رضوى وليس يحول  
اما بعد تأكيد وصف ولأءه . وتجديد وصف « ١ » تنانه . وشكر كرمه  
واكرامه . وذكر همهمة وانعامه . ان الداعي يحافظ على أولاء . مواظب على  
صالح الدعاء . مقيم على ما يعهد من الاخاء . تذاكر لما صدر عن مولانا من  
النعماء . مستحضر من انعام المحافظة عليه . والركون « ٢ » الى احواله واليه .  
واعاتته بمشرفاته ومراسم الكريمة . واعانته بخدمه ومهيته الجسيمة . والله  
يبقيه ملاذاً للاخاء . ويخصه بعجم الولاء والسلام

نثر ٣١ ﴿ غيره ﴾

الشوق والصبر مدد ومقصود \* وخاطوي فيك يا ذا المجد معمور

(١) رصفت الحجارة ضمنت بعضها الى بعض فهي رصف (٢) الركون

مصدر ركن الى فلان اعتمد عليه

وكلما زدت بعد ازدت فيك هوى \* والود في صفحات التملب منظور  
بعدولائه وثنائه . وصالح دعائه . ان الشوق الى التقبيل في المكاتبات  
وسوء ال التفضل بالمحادثات ؛ فان الكتب اوتاد (١) الوداد . بين الشيتين  
بالاجساد . والاوراق ترقى من لدغة (٢) البعاد . والوداد ثابت بقلبي .  
وفيه للاحبة مسكني

\* ان جاء في منك طرس \* ضمخته بالعبير \*

\* واقطع الوقت شغلا \* باثم تلك السطور \*

فولانا بنعم براسمه ومهياته . ويحسن بمكاتباته على جميل عاداته فلا  
زال متوالي الآلاء على المقدار بين الاجلاء والاخلاء  
وما حال بعد البعد عن حفظ عهده \* فشجصك فيه نازل ليس يظعن «٣»  
هذا ما عندي من الشوق والولاء مقامك الفخيم . ولطالع محياك الوسيم  
فاتحفي باخبارك السارة ايها العزيز الهام والسلام خير ختام

﴿ ٣٢ ﴾ - غيره ﴿ ٣٣ ﴾ -

جزى الله عني الخير كتبك انبا \* توآنس قلوبا ذاب من وحشة البعد  
فكن محسنا بالكتب وارسم بكلمة \* اردت فاني سامع طائع القصد  
ينهي بعدولائه القائم . وثنائه الدائم ودعائه الملازم ان ورد امثلة «٤»  
مولانا على الداعي من اعظم المبرات . وقراءتها بعد الوقوف لها وعليها من  
اكبر المبرات . والفوز بالنظر اليها مما يلذ به الناظر . وينشرح له الخاطر .

(١) اوتاد جمع وتد والوند معلوم ما اثبت بجائط او بارض (٢) ترقى  
من الرقية وهي معروفة ولدغة من لدغته العقرب (٣) يظعن يسير (٤) امثلة  
جمع مثال

وتطيب به السرائر . فان رأي المولى ان يسعف بخدمه في كل اوان . وان  
يشرف بامثله في كل زمان . فله الفضل في ذلك . والله تعالى يسدده  
لاقوم المسالك . ويؤيده باللائك سيدي

﴿ ٣٣ ﴾ - رَجَعْ غَيْرَهُ نِيَّةً -

\* وافي كتابك مخبراً بصنائع \* قد قلدتني بالندى اطواقا \*

\* قبلته وقبلت ما وافي به \* وما كنت منه في العلاعلاقا \*

ينهي بعد ستوقه الموافي الوافر . ونسائه الزاهي الزاهر . وولائه الذي عمر  
القلوب بحسنه الباهي الباهر . ان الداعي لما ورد فيه المثل الشريف .  
والبسه حلل الرضوان والتشريف . قبله حين قاله . وقدم به وله . وشكر منه  
مرسله . كشكره لوافر تفضله . وكان وروده اشبه من الماء الزلال للظمان  
الحائم « ا » واجل من روية الهلال للصائم . وجعله روضة يجني من سطوره  
ازهار . ويبقي حرزاً يقنني ما تعاقب الليل والنهار . فلا زال منعماً على  
الادواء . متنعماً على الاعدا . والسلام ختام وابتهاء

﴿ ٣٤ ﴾ - رَجَعْ شَوْقَ مَنْ مَسَافِرَ نِيَّةً -

\* لا تحسبوا بعد الفراق يزيدني \* ذير اشتياق نحوكم وتحرقا \*

\* واذا شكت عني شديد فراقكم \* علمتها بلذيد ساعات اللقاء \*

الجناب الاوحد والسهم الامجد الصديق الوفي الصادق الالهي دام علاؤه  
غباهداء درر السلام . وغرر النعيمات والاكرام . المبدي الى الجناب  
انني لا اقدر ان اصف ما اصبنا من الوجد والجوي . يوم نادى الرجل

(١) حاتم اسم فاعل من حام حول الشيء دار



بالسير والنوى « ١ » فاني بارحت ناديتكم . موسحا من مكارمكم وجود  
فضلكم . وقد صادفنا في الطريق رفيق . فلذ لنا حديثه الرقيق . الى ان  
يلعننا معه المأمول . بحسن اوصول . بدون عناء ولا شقاء وخرج للملاقاة  
الاصدقاء . ودخلنا الاوطان . وشاهدنا جميع الاصحاب والخلان . بكل  
صحة وامان وقد حصل لنا تير شديد من فراقكم . وكثر استيقاننا لجمالكم  
ولا نزال بالافتكار . ودائما نتمنى هذه الاسعار

رعي الله اياماً تقضت بحيسا\* حديث ارق من النسيم والطف  
فلا القرب يدنيني بغير اجتماعكم\* ولا البعد يشينني اذا كنت الف  
فنسأل الباري ان يجمعنا واياكم . كما امر بافراقنا عنكم . ونرجو  
سلامنا للجميع من نحو به محلكم . ولين تعرفه طرفكم . وهما يلزم من الخدم  
عرفونا لنفي ما لحاكم من الفضل الذي اولىتمونا . ورسائلكم السارة  
دوماً واصولنا ولا تقاطعوننا . ودمتم جميعاً سالمين . وبعين العناية محفوظين  
وملحوظين . والسلام ختام

﴿ ٣٥ ﴾ جواب هذا الكتاب ١٢٩٠

\* وافي كتابك وهو في \* الاشواق عني يعرب \*  
\* قلبي لديك اظنه \* يلي عليك ويكتب \*

الجناب الافخم والاعز الاكرم دام وجوده بالنعم  
غيب ابداء اشواق وفيه وافرة . الى التعملي بشهود انوار طلعتكم البهية  
الزاهرة . فالسبب لطريز طرش المودة هو الاستطلاع عن الاحوال . وسوال  
كريم الحاضر والطياف البال . وبينما نحن لمعرفكم شاكرين . وللاوامدح

(١) النوى الوجه الذي يتو به المسافرين من قرب او بعد

كما لكم بين الملا ناشرين . ولا سماع اخبار وصولكم بالسلامة مترقبين . اذ  
بزغت شمس كريم الكتاب . اشعر برهاية المزاج المستطاب . وبلغتكم  
الاطمان بالسلامة والامان . فحمدنا الملك المهاب على هذه النعمة وتوفيق  
الجناب وحصل بذلك غاية الفرح والسرور . وما تفضلتم به من الوحسة والوجد  
والهيام فعندنا اخفاف لا تقدر على ايفائها السمة الافلام

\* اذا تذكرت اياماً ما سلفت \* اقول بالله يا ايامنا عودي \*

\* كأنني يوم يا نيني كتبكم \* ما كنت ملك سليمان ابن داود \*

ولاحظة علمكم بما عدنا من الاشواق . التي تكدر لانسعها الاوراق  
بادرا نترقيم طرس المحبة . كما جرت عدة لاحلا والاحبة . فمواصلة احباركم  
المسرة . التي تقابل سماعها المرة بعد المرة . لاسمح ان قرت اغراض وحيدة  
فانه انقضى بدون تواني . وسلامي بجمع الادني . ومن يخويه المقام من الاهل  
والاحبة . ودمتم على الدوام محفوظين والسلام

﴿ ٣٦ ﴾ سوز اشواق ودايدة وقصه . امر اصدق ٢٥٢

سيدي الاكرم دامت معزته وتغلبت مودته  
أما بعد فالاشواق الى لقاءكم . واحتلال در محبتكم لا يحيط بهم نطاق  
التحير ولا يستطيع ان يكتفيها الضمير . وقد بعثتني عوامل الجوى .  
واستهزئني طول امد النوى . ان ارفع الى معالي فضاكم . وعواطف  
شمائلكم . هذه الرسالة اشكو فيها لواجع العاد . واقضي بها بعض الواجب  
من حقوق الوداد . راجياً أن يطوي الله شقة المعد . وبدراً (١) بمبرأكم  
لوعة الوجد . ويمتني ببقائكم . ويمنحني طيب لقاءكم . ثم لا يخفى على وافر علمكم  
وتأقب فهمكم . ان المكالم سجاي بالاحرار . وشعار المجد والفخار وذخر لذوي

(١) بدرأ يدفع

الفارقة . ولن غل « ١ » العوز يده وقيد ساقه . ولقد لجأت الى علائكم وشدت  
 ازر « ٢ » امي بولائكم . وبسمرته بالنجاح . ومنيت نفسي بالفلاح . فحملتها  
 اليكم على كرامة الطاب . ويمعت « ٣ » بها كعبة الادب . لاستعير كتاب  
 « كذا وكذا » في اللغة العربية . والقصود الادبية . الذي عنيت بمطالعته .  
 والنجأت لدراسته . لاقيده به من شوارد « ٤ » المسائل ما يلزمني . واستطلع  
 به من شمولس الفوائد ما أفل « ٥ » عني . ولكم بعد هذا جميل الرد .  
 وجزيل الشكر والحمد . والسلام

٣٧٢ هـ - خروج استفهام عن صحة ٣٧٢ هـ

شقيقي الفؤاد . دائم الاخلاص والوداد . احبي فلان دام عزه  
 صديقي يعلم الله اني اليك لمشتاق . ولرويتك تهزني الاشواق . وقد  
 مضى زمن كثير ولم ارجعك . ولا يادياً جمعنا . حتى عظم الشوق  
 الى لقاءك . واحتملنا نور محياك . ولولا ما نعلمه من كثرة اشتغالي . في  
 مذاكرة دروسي . لكنت ذلك الكتاب . فارحو من زائد سفتك . وخالص  
 مودتك . وافسم عليك بما جبت عليه من علو الهمة . وكمال المروءة  
 وجامعة الالة ورابطة الاخوة . ان تعطف علي بكتساب يشعر عن كمال  
 صحتك . وحسن حالك والسلام

٣٨٨ هـ - خروج كتاب وصف اشواق ٣٨٨ هـ

ايها الحبيب العالي والنجيب العالي  
 اهدي ايمن نحية توافي تماثلك اللطيفة . وابدي اسنى نناء يكافي جمائل

( ١ ) الغل بالضم طوق من حديد يجعل في العنق ( ٢ ) الازر القوة  
 ( ٣ ) يمعت قصدت ( ٤ ) الشوارد جمع شارد اي ماتفرق من المسائل  
 ( ٥ ) أفل غاب

ذاتك العفيفة . تنقلها ربح الصبا . عن زهر الربا . وابت اليك شكوى البين .  
 اذ هو كالشوكة في الحلق والعين . يشرفني بريقي . ويشردني عن طريقي . وقد  
 طال العاد . وطار الرقاد . وجد الوجد . وصدى القلب من الصد . وهاج حر  
 الجوى فاحرق . وماج بحر الهوى فانغرق . وحضرت الدموع المحاجر . وبلمب  
 القلوب الخناجر . وضقت بالنوى ذرعا . ولم اجد لي من الجلد درعا . وقد  
 طويت على الجوى كسحي وانتصر . وامسرت سلطان الهوى رحمي فانتصر .  
 فاننا لديه كسير . وفي يديه اسير . فمجل يا بطي . حر السعير . فقتال من المولى  
 الاجر الكبير . وهو على كل شيء قدير

﴿ ٣٩ ﴾ - ترجع غيره في -

اصف سوقي الى من لا احد عنه بدىلا . ولا ارى لسوءه طريقا ولا  
 لسوانه سبيلا . ولا استطيع الهجوع الا ليكون سركا طبعه . ولا استحسن  
 الكلام الا ان كان في بديع وصفه . بل كيف لا احسن الى لياليها القصار .  
 وهي في كل اوقاتها اسحار . واباما التي كل ازميتها عيد . بل وسم في حدود  
 او عقد في جيد . وهل يسي طيب عيشنا في تلك المراتع الايقة . ذات  
 المحاسن الناضرة والسبت الرقيقة . واباما في الحل « الفلاني والفلاني » التي  
 هي قيد الحاضر ومرح العين . اذ لا رقيب الا عيون النرجس . ولا ثالث الا  
 نعمة المجلس . وها تذكرت تلك الخلوات التي حنت عن الاتراح . وادبرت  
 علينا كؤوس المسرة واقداح الافراح . الا ذكرت الروح والريحان .  
 وعلمت انها كانت نموذجا لنعيم الحبان . هذا وجودوا علينا بالوصال .  
 والسلام

﴿ ٤٠ ﴾ - ترجع غيره في -

استهل كلامي بالشاء على كعبة الحسن وفرقد الانس . من فارقتنا فنفرق

عنا سحلى انس منتظم . وتمكن منا روح شوق مضطرم . فما خلوت من فارقتني  
من الم تذوب له الاضلع . ووحشة تفيض لها الادمع . حيا الله تلك  
الايام بصحنك . والياالي المنيرة بطلعتك . فلا بدع فان وقت الانس  
قصير وان لم يكثر يقصر . كما ان غيره كبير وان لم يكبر . فعلى هذا  
كانت ايامنا قصيرة مرتين . وقليلة من جيتين . اما الاولى فقصر الامد .  
واما الثانية فقلة العدد . وشفاء الوقت من الكدر . ونقاءه من الحوادث  
والقدر . حتى ان نقصان اوقاتي المحمودة . وايامي المسعودة . مثني  
. ورجحانها يحصل فرادى فرادى . هذا وقد حياني كتابك فكان  
مئة زلالا . وخرأ حلالا . فلا زلت تواصل صديقك بما يسر به خاطر  
ويقر به الاطر . ثم ما اعرضه هو كذا وكذا

(٤١) - في غيره

باي خرس ويران . ام اى شقة ولسان . اصف لكم ما حصل عندي من  
الفرح والسرور . عند ما زعت تموس طرسك في سناء الكمال . ثنيه عجا  
بسر ال الحسن والجمال . اد محبت اشعتها انطيفة . غياهب الهموم الكشيفة  
واظلمت بساء الاس دور البتر والاقبال . هذا وقد اوليتم هذا المحب  
المتوق من المين ما تعجز الالسة عن وصفها . والافلام عن عدها وحصرها  
وقد امر عتم بتسريع ما طلب . وفعلتم بما تقتضيه الاخوة ولا عجب . فالدر من  
معدنه لا يستغرب . ولا حجة لارار ما حوى من عواطف الحب والاولا .  
والمودة والصفاء . اذ اني على كل حال رهين الامر تاكر الافصال . راج  
دوام الموصلة بالرسائل الولاية . وودتم بالسرور في البكرة والعشية  
المشتاق لرؤياك

فلان

## آيات شوقية

## تكتب في رسائل الاحباب

كتبت اليك عن املاء شوقي وزند الوجد في جنبي يورى  
 واست اخط سطرأ منه حتى يخط الدمع في خدي سطورا  
 انن اصبحت ناراً في فؤادى لقد اصبحت في عيني نورا  
 فلقيت الكرامة والسرورا ووقيت المكاره والسرورا

لك الخير عن غير اختيار ترحلى وهل لي على صرف الزمان خيار  
 فهذا كتابى والجفون كأغصا تحكم في اشفارهن سفار

ألا بلغي يانسمة البان اشواقي الى من له عهدى القديم وميثاق  
 وبشي له ما اشتكيه من النوى ومالي من هجرانه اليوم من وافي  
 فلم يبق لي في الجسم غير بقية ويا حبذا ان رام ان يأخذ الباقي  
 سلامي عليه والدعاء اليه والمحبة فيه والغرام به باقي

اني لا قسم عن عين صادق وهو الشهيد علي فيما قلته  
 لو كنت املك ان اكون مكان ما سطرت من شوقي اليك لكنته

لو كنت ساعة بيننا ما بيننا وشهدت حين نكرر التوديعا  
ايقت ان من الدموع محدثا وعلمت ان من الحديث دموعا

—\*—

متى يجمع الرحمن شملي بقر بكم ويصفوا لما من عيشنا ما تذكرنا  
ساؤ ذكر احسانا لكم متقدما واثرك اكراما له ما تأخرا  
من اليوم تاريخ المحبة بيننا من الانس ما ينسي به طيب الكرى

\*—

اليك ما زلت اشكو بعض اشواق وان اكن غير محصيا بأوراق  
فان تكن انت تدريها فلي امل باوصل منك والا فالهوى باقى

—\*—

يا انيس القلوب اوحشت صبا صبره مذ نأيت عنك قليل  
غبت يا سيدي عن العين اكن في صميم القواد انت نزيل  
طبت يا سيدي حياة فروحي بعد ما غبت طيبها مستحيل

—\*—

ابدى اليك غراما غير منكم ولم اطل شرحه خوفا من الملل  
فان هجرت فما الهجران يصرفني وان تواصل فمذا غاية الامل

—\*—

رحلتكم فكم من زفرة بعد انه مبيدة للناس حزني عليكم  
وقد كنت اعتقت الجفون من البكا فقد ردها في الرق شوقي اليكم  
اثن رحلت اجسامنا وتباعدت فان فؤادي قد اقام لديكم

كتبك اليك والعبوات تجري      ودمع العين ليس له انقطاع  
ولست ببائس من فضل ربي      عسى يوم يكون به اجتماع

ابث اليك الشوق علك تنصف      وبأوصل بعد الهجر يا حب تسعف  
فانك قد عودتني قلة اجفا      ومن عود المعروف لاشك يعرف

يا هاجري ما الذي تبغي بهجراني      وما تنال اذا اسهرت اجفاني  
فالحب في القلب لم تقدر تغيره      والوصل والهجر عندي اليوم سيان

احبتي لا تعجلوا الهجر وارفقوا      بغرم في هواكم غير منلكس  
ملكتم القلب مني لا سبيل الى      سلواكم ساعة مادمت ذانفس

كتبك اشكو اليكم بعض حبيكم      والذار في كبدي من اجل بعدكم  
اني على العهد لا انساكم ابداً      وكيف ينساكم قلب يحبكم

كتبك اليك والعبوات تمحو      سطوري والغرام على بلي  
وقد ارسلت روعي في كتابي      ولو اني استطعت لكنت كني

لو كنت اشرح ما لقاها من حرق      ومن هيام ومن وجد ومن قلق  
لم يبق في الارض قرطاس ولا قلم      ولا مداد ولا شيء من الورق



استنجد الصبر عنكم وهو مغلوب      واسأل الدمع عنكم وهو مسكوب  
وابغني عندكم قلباً سمحت به      وليس يرجع شيء وهو مصبوب  
رضاه اسخط ام ارضي تلونه      وكل ما يفعل المحبوب محبوب  
استودع الله في اياتكم قرأ      تراه بالغيب عني وهو محجوب

يعاندني دهرى كأنني عدوه      وفي يوم بالكريمة يلقاني  
فان رمت خيراً جاء دهرى بضده      وان يصف لي يوماً تكدر في الثاني

عندي من الشوق ما لا يستطيع له      حصراً أو تعجز عنه الكتب والرسل  
لكن شخصك في قلبي وان بعدت      من الديار مقيم ليس يرتحل  
وكيف ينالك من طول الزمان غداً      بذكر معروفك المعروف يشتعل

اكتب مولانا وعندي الواعج      من الشوق بالذكري غدت لتوقد  
فان سمحت تلك الخلائق ساعة      بكتب جواب فاللواعج تحمد

دعا الشوق قلبي طالباً فاجابه      واضرم نار الوجد غير مجدد  
فان زرت او وافى كتابك زائراً      تجد خير نار عندها خير موقد

ان غاب شخصك عن عيني فان له      بالقلب منزل انس فيه قد سكنا  
لكن عيني تروم القوم من نظر      لهجة تكسب الاقمار حسن سنا

## جوابات

تكتب في رسائل الاحباب

وافي كتابك مخبراً عن بعض ما في مهجتي من لالعج الاشواق  
شاهدت فيه جمال وجهك مشرقاً فاراني المرأة في الاوراق  
قبلته وقبلته فوجدته قد حاز كل مكارم الاخلاق

كتبت اليك يا زين الملاح كتاباً من فؤاد غير صاح  
ولو اني اطير اطرت شوقاً وكيف يطير مقصوص الجناح

ولو ان ينبوع المياد مخابر وكل نبات في البسيطة اقلام  
وراموا بان يحصوا اليك تشوقي لما ادركوا معشار عشر الذي راموا

ولو اني كتبت بقدر شوقي لافيت الصحائف والمداد  
ولكنني اقتصر على سلام يذكرك المحبة والوداد

اذا وصف الناس اشواقهم فشوقي لذاتك لا يوصف  
وكيف ابر عن حالة فؤادك مني بها اعرف

لقد يشواق سمعي منك لفظاً واوحشني خطابك بعد بيني  
فاودع طيب لفظك لي كتاباً لاسمع ماتخاطبني بعيني

كثبت وقلبي يشهد الله عندكم ولو انني طير اكننت اطيرو  
وكيف يطير المرء من غير اجنح ولكن قلب المستهام بطير

كثبت اليك من شوقي كتاباً جعلت مداده مافي فؤادي  
فرد جواب حب مستهام اضر بجسمه طول البعاد

كثبت وقلبي يعلم الله عندكم يحن اليكم حين يمسي ويصبح  
وعندي من الاشواق ما لو شرحته اطل ولكني له لست اشرح

يا كتابي اذا وصلت اليه فبحق الآله قبل يديه  
صف له ما ترى من الوجد عندي وبكائي وطول شوقي اليه

شوقي اليك شديد كما علمت وازيد  
وكيف اذكر شيئاً به ضميرك يشهد

ارى آثاركم فاذوب شوقاً واسكب في موطنكم دموعي  
واسأل من بفرقتكم رمانى من على يوماً بالرجوع

## آيات فراقية

### تكتب في رسائل الاحباب

الى كم فرقة وكم ارتحال — فلا اشكو لغير الله حالي  
وما هذا التقرب باختيارى — ولا قلبي عن الاوطان حالي

— — —

ما امرّ الفراق يا حيرة الحسى واحلى الشقاق بعد انفراد  
كيف يلتذ بالحياة معنى — بين احتائه كورس الزناد

— — —

احبة قلبي قد بعث رسالى — اليكم بما قاسيت من شدة الكرب  
فان غبتم عنى وسط بي النوى — فاني لكم باقى على البعد والقرب

— — —

شفى الله قلبي كم يحن اليكم — وقد بعته حظي وضاع لديكم  
اما ونحن انصفنا لكم من نفوسنا — ولم تنصفونا فالسلام عليكم

— — —

لا والذي جعل الحبة مانعي — من ان اجازي سيدى بحفائه  
ماحت الايام موثق حبه — عندي ولا حالت عهود وفائه  
ودليل قلبي قلبه وفواده — كوداده وصفائه كصفائه

— — —

واحسب انى لو هويت فراقكم — لفارقتنه والدهر اخبت صاحب  
فياليت ماييني وبين احبتي — من البعد ماييني وبين المصائب

اشكو الى الله ما لاقيت من حرق يوم الفراق وما قاسيت من ألم  
لو لم يكن في جناني رسم صورتكم وفي لساني ثناكم ذبت من ندمي

فاحفظ عهداً بالحنى عاهدتني ايام كنت منادمي ومسامري  
آثاردك القرب بين جوانحي وخیال ذلك العیش بعد بنظرني  
خطرت بقلبي منك كل عجيبة الافراقك لم يكن في خاطري

مددت الى التوديع كفا ضعيفة واحرى على الرضاء فوق فؤادي  
فلا كان هذا آخر العهد بكم ولا كان ذا التوديع آخر زادي

ذقت المرارة في العظام كلها فاذا الفراق امر مما ذقته  
وان اشتكى قلبي الفراق اليكم عائلته بلبانكم ووعدته

مازلت ارعى منك ودّاً صافياً ومواتقاً مأمونة الاسباب  
وارى ملائك بينهن كأنه حرف تغير في سطور كتابي

اني ومن جعل المحبة ييسا من قبل حلق هياكل الاجساد  
ارعى العهد الواجب ولم ازل مادمت حياً حافظاً لودادي

استلزم الصبر في التناهي ولا يروعنك البعاد  
وانتظر العود عن قريب فقلب الوداع عادوا

لو ان مالك عالم بذوي الهوى ومحله من اضلع العشاق  
ماغذب العشاق الا بالهوى واذا استغاثوا غاثهم بفراق

امر على الديار ديار ليلي      اقبل ذا الجدار وذا الجدارا  
وما حب الديار شغفن قلبي      ولكن حب من سكن الديار

— — — — —

اذا لم يكن في الدار لي من احبة      فلا فرق بين الدار مع سائر الارض  
وبعد بلاد ي في فالبلاذ جميعها      سواء فلا اختار بعضاً على بعض

— — — — —

احب دياركم يا آل نجد      وذاك لان لي فيها حبيباً  
حبيباً قد اصر على معاد      واضرم في الحسامني لهباً

— — — — —

سقى الله الديار ديار ليلي      ولقاهما التحية والسلاما  
دياراً قد نعمت بها زماناً      وحمل الوصل يابى الانقساماً

— — — — —

انا راض منه بأبسر تيء      يرتضيه لعاسق معشوق  
وسلام على الطريق ادا ما      جمعنا بالاتفاق الطريق

— — — — —

لا تحسبوا ذا العد غيرني      فالبعد غير مغير عهدي  
واذا الفتى حصدت رعايته      في القرب ضاعفها على البعد

— — — — —

ولما وقفنا للوداع عتية      وطرني وقلبي داعم وخفوق  
بكيت فاضحكت الوشاة شاة      كأني سحاب للوشاة بروق

— — — — —

احبابنا فضي الفراق أولي يد      لفراقكم لكن على احشائي

— — — — —

ولو نعطي الخبار لما افترقنا      ولكن لا خيار مع الليالي

## الفصل الرابع

❦ في رسائل التجار\* المعتمدين في الاعتبار ❦

\* تعريف التجارة \* هو تنمية المال بشراء البضائع ومحاولة بيعها بأعلى ثمنها توفيراً للارباح المقصودة

فهذه الارباح الحاصلة ما بين القيمتين اي القدر النامي وهو الزائد يسعى ربحاً بالنسبة الى اصل المال وفيه البركة لانه مشروع ولو كان يسيراً ام كثيراً

ومن المعلوم ان الكسب لا يحصل الا بالمعرفة والمهارة والسعي والعمل وابتغائه من وجوهه الطبيعية كالتجارة والصناعة والزراعة فالتاجر البصير يتنبه لهذه الالوجه الهامة بان يكون عالي الهمة صادقاً في المعاملات مراعيّاً لذمته وامانته يتولى عمله بنفسه او بواسطة من يعتمد عليه ممن يكون مجرب الاطوار اسعافاً له على المصالح ويلزمه ان يكون مستقيم الاطوار متصفاً بالاخلاق الفاضلة ومحاسن الشيم المقبولة سهل المعاملة لطيف المجاملة قادراً على دفع

التاجر هو الذي يتعاطى البيع والشراء بمجمل الاشياء وكل من يعقد مقاولات تجارية بموجب سندات يعرف بالتاجر

المضار وبجواب المنافع معتصماً بحبل الله الاقوى متوكلاً عليه تعالى  
في كل الامور ومن توكل على الله فهو حسبه

ويلزمه ان يحرس على ضبط الحسابات الداخلة والخارجة  
وان يتخذ دفتر « كوبيه » لطبع الرسائل الصادرة مع حفظ الرسائل  
الواردة شهراً بشهر

ولا يازمه دقة الفكر وقمة النظر في تمحيق الرسائل بل يقتصر  
فيها على « اهداء السلام » والتعريف عن وصول الرسائل او عدمه  
والشروع بالمقصود باوجز عبارة واسهل اشارة لان ذلك يسهل  
المطالب في مصالح الكاتب

\* توجيه نظر \* يازم على التاجر بنوع خاص ان يجتنب المحرمات  
كالربا وغيره والغش في المعاملات وان يتبعد عن الاقسام (الايمان)  
الكاذبة « بل والصادقة » في البيع والشراء طبقاً لاحكام الشريعة  
الاسلامية السمحاء ، فينال بذلك الكرامة والاعتبار ومن سلك  
الطريق الاقوم امن العثار

معلوم لدى الخاص والعام ان ما اصطلح عليه التجار في التواريخ والرسائل  
هو وضع اسم البلد والتاريخ وبعده اسم البلد المرسل اليها التحرير واليك مثلاً

— من بيروت في ٠٠٠ سنة ٠٠٠ الى الاستانة —

— من الاستانة في ٠٠٠ سنة ٠٠٠ الى بيروت —



﴿١﴾ - كتاب تعريف عن فتح محل تجارى -

من بيروت في ٠٠ سنة ٠٠ الى الاستانة

جناب كريم الشيم فلان حفظه الله

بعد اهداءكم السلام ابدي ان الشيركولاري «١» المقدم لجنابكم طي  
هذا المكتوب تعلمون به انما افتحنا بهذه المدينة محلاً تجارياً لمعاونة التجارة  
بالخاصة والقومسيون «٢» وبما انه اشتهر عند الجميع حسن معاملتكم ووفرة  
اشغالكم فنؤمل ان يكون لنا حظ من التفاتكم فتتخفونا بكل ما يلزم لنفوز  
بالخدم ومعمونه تعالى نكونوا مسرورين بما نبذل من المنة والسعي وراء مصالحكم  
هذا وشرفونا بما يلزم والله تعالى يوفق امورنا جميعاً لما يحبه ويرضاه ودمتم

﴿٢﴾ - جوابه -

من الاستانة في ٠٠ سنة ٠٠ الى بيروت

جناب بهي الشيم الاخ المحترم فلان دام وجوده

بعد تقديم اشرف التحية ابدي ان مشرفتكم رقم ١٠ الجارى وصلتنا  
وقد اطلعنا على الشيركولاري المنشر باسمكم الكريم فشكرنا تلك المكارم  
ونهنى جنابكم بفتح المحل الجديد وندعوكم بالنجاح والتوفيق وسأوافيكم  
بما يجد ان شاء الله وفي الشرف الاتم باتصال الاستغال مع الجناب والله يقرن  
الامور بالنجاح ودمتم نائلين التوفيق والفلاح

﴿٣﴾ - غيره -

جناب السادات المحترمين فلان وفلان دام بقاؤهما

بعد اداء فريضة الاحترام ابدي اننا رغبتا في تكثير وكلائنا في الديار

(١) الشيركولاري لفظة افرنجية معناها اعلان . اذاعة . نشر

(٢) القومسيون لفظة افرنجية معناها . مجلس . جمعية . هيئة

العثمانية . وقد بعثنا منذ بضعة ايام الى احد الاصدقاء هنالك بان يعرفنا عن  
اشهر المحلات التجارية التي تكون الخواطر مطمئنة في معاملاتها واذ قد قام  
في اعتقادنا صحة ما نتصفون به من الصدق والاستقامة وحسن المعاملة في  
كثير من المتاجر نلتبس من حضرتكم ان نفضلوا بقبول ما نقدم لديكم  
من الخدم كلما سمحت الرص والذي نعتمده في تجارتنا هو « كذا وكذا »  
وفي املنا انكم اذا اخترتم كيفية تجارتنا وودتم ان تستمعر فجا بيننا العلائق  
العائدة بكثرة الارباح ووفرة الجاه لنا ولكم . فتستجروا عن محامنا في جانبكم  
ولعل ما يقال في حقنا مما يؤكد رابطة الاشغال ويشرح له صدركم . هذا  
ونرجو ان تجعلوا اهلا للتشرف بخدمكم حيث انما اهل لحسن القيام بما  
تكلفونا به من الخدم ودمتم بيزيد السعم

﴿ ٤ ﴾ - ترجم تعريف عميل عن فتح محل -

عمدة التجار الكرام الشهم الماحد فلان امدى ادام الله مجده  
غب الفتحاد شريف حاضركم امدى انه بمجده تعالى قد فتحنا في هذه  
المدة محلاً لاجل معاطاة التجارة ونظراً ما هو مشهور من مهمكم في ترويح  
الاشغال والاهتمام بشراء البضاعة بادراً لتقدمه قطعة بوليصة « (١) » محولة  
لاسمكم الشريف ضمن تحريرنا هذا راجين اسئلامهم وصرف الغيرة لارسال  
مطالبينا المرقومة اذناه وغاية ما نؤمله السرعة بذلك ونحن لا يحصل منا ادنى  
قصور بجميع ما تأمرون به والاعتماد على الله تعالى في ذلك ثم عليكم وحسن  
البداية يدل على حسن النهاية وادام الباري تعالى شريف وجودكم

﴿ ٥ ﴾ - ترجم غيره بهذا المعنى -

جناب الاخ الاعز الاكرم دام بقاؤه

(١) بوليصة اصلها بوليصة افظ تلياني بمعنى ورقة حوالة ومعناها الاصل

كناية عن سند الكفالة

غلب اهتداء السلام والتحية والاكرام نبدي اننا قد انشأنا محلاً تجارياً  
 ذا رأس مال كافٍ للعمليات والاخذ والعطاء وقد خصصنا له مقداراً  
 كبيراً كما يتضح لجنتنا من الاعلان الواصل طيه والآن قدمنا لكم  
 مبلغ «كذا» نرجوكم بان تقيدوه لنا وانفاذ علم وصوله والاهتمام بتعجيل ارسال  
 مطالبنا المدونة ادناه ونحن لا يأخذنا ادنى قصور ان شاء الله تعالى هذا ومع  
 وفور رأس المال نعتمد ايضاً التفاتكم ولم يخاطب في هذا الشان غير  
 جنابكم والله تعالى يحفظكم

﴿٦﴾ - مكتوب توصية باشغال تجارة -

من بغداد في ١٠ الى الاستانة

حضرات الاخوان الامثال الكرام فلان واولاده المكرمين  
 غلب تأدية الاحترام والتحية والاكرام ابدي ان جناب اخينا (فلان)  
 افندى) متوجه الى طرفكم لرؤية اسغاله الخصوصية ومسواق بضاعة وبما  
 اننا نعهد بجنابكم الاستعداد وغلو الحمة ومساعدة الاخوان افهمنا الاخ  
 حامل هذه العريضة بان يعتمد على حضرتكم بما يلزمه من المصالح  
 والاغراض فارجو ان تحققوا لنا وتلاحظوه بما فطرتم عليه من الماديات  
 الجميلة واذا بقي عليه شيء من المبلغ قيدوه علينا والامل انه يعود من  
 نادايكم الرحيب مسروراً من الالتفات وسلفاً نقدم خالص الشكر والثناء  
 ودمتم بكل سرور وهناء

﴿٧﴾ - جوابه -

السلام عليكم مادام شوقى اليكم ابدي بيد الامتنان اخذت مشرفتمكم  
 رقم ١٨ الجاري فتلقوها مسروراً لما اشتملت عليه من الاطمئنان عن صحة  
 الجميع وقد وصل (فلان افندى) حائزاً الصحة والراحة فقابلناه وحصل لنا

الشرف بمعرفته والامتنان لجنا بكم على حسن ظنكم بنا وصرنا نعتمد خاطره بما يلزم واذا بقي عليه شئ من التهمة نقيدها على عهدتكم حسب اشعاركم وبحولته تعالى سبرى منا معاملة تحمله يعود اليكم وهو مسرور ويحقق آمالكم والله يوفقنا جميعا لمساعدة الاخوان ودمتم محفطين

﴿ ٨ ﴾ مكتوب الدلالة على محل تجارى

جناب الماحد الاجل فلان دام علاؤه  
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته الذي اذ لاح لنا فكر جعلناه وسيلة لسؤال شريف الحاضر العاضر وفتحنا لباب مبادلة التجارى فيما يدا اذ قد عزمنا على فتح محل ثان يكون فرعاً محلنا الموجود في هذا النهر ( بيروت ) وذلك لاجل معاطاة اشغال ( المائيفاتوره ) ( ١ ) التماس فيرجو ان تكونوا خير واسطة لتعريفنا عن محل طرركم يوافق هذه المصلحة ويكون في اشهر الشوارع العمومية ولنا ثقة تامه بهمتكم التماس فتكتسبون الشكر والثناء مؤملين مواصلتنا برؤاكم مقروية بما يلزمكم ودمتم يزيد السرور

﴿ ٩ ﴾ جوابه

كرهه السيم عالي المحم فلان افندي المحترم  
اسعد الله الاوقات نبدي انه وصلنا خطابكم المؤرخ في ١٥ الماضي فتولوا مسرورين بدوام الصحة التي هي اعظم منحة مع الامتنان عن الولا الذي ابدتكم به بالانتخاب محل ( المائيفاتوره ) في طرفنا فعليه حسب اشعاركم انتخبنا الخزن السكائن ( في كذا ) وربطنا آجابه على سنة كاملة نسأله تعالى ان يسهل الامور وان نكونوا خير وسيلة لرواج ونجاح هذا الصنف في هذه الديار فنوكل الآن الراى لجنا بكم بالانتخاب الاصناف الأكثر رواجاً وتجنبا

( ١ ) المائيفاتوره لفظ افرنجى معناه السيت وما يمانه

في اقرب واسهل الطرق والتعريف عنها ودمتم بصفاء العيش ورغد الهناء

﴿ ١٠ ﴾ سؤالي مفاوضة بشأن الاشغال

حضرات السادات فلان وفلان المكرمين

قرن الله اوقاتكم بالمسرات نتشرف باعلام الجنب اننا اخذنا عنوان محلكم من صديقنا (فلان) واحرازكم الثقة العمومية تحولنا التهافت على ربط العلائق التجارية مع جنابكم فستكر حضرة صديقنا الموما اليه على تعريفنا بذات كريمة كالمثالكم فنرجوا ولا الاتخاف بالافادة عن شروط محلكم مع ارسال مساطر (كذا وكذا) التي اشتهر رواجها في تلك المدينة لتتجب منها ما يناسب هذا الطرف واقبلوا منا جزيل السلام الابدی ودمتم بعيش سرمدی

﴿ ١١ ﴾ جوابه

جناب الاخ العزيز فلان الاكرم

بيد الاكرام اخذت كتابكم رقم ٢١ هذا التبر واننا شاكر صداقة صديقنا (فلان افندي) الذي شرفني بعرفتمكم وهو حسن ظن اقباله بالشكر والثناء والحمد مؤملاً كما هو املكم الوطيد اتصال الاشغال لنفوز بالخدم المرضيه وتكونوا مسرورين ان شاء الله تعالى وقد قدمت اولاً شروط محمداً في هذا الخطاب كما هو رغبتكم وبموجبها تطهر المعاملة بيننا بصورة دائمة وبحوله تعالى تجدون مايسر خاطرکم وبحسب الطلب قدمنا نهار تاريخه مع البريد اضبارة (رزمة) « قولي بوسثال » ضمنها مساطر متنوعة الاشكال التي تجبوا ما يوافق اذواق بلادكم وعلى كل فاني ابذل الجهد في ترويج صوالحككم والله تعالى يحفظكم

﴿ ١٢ ﴾ سؤال عن احوال تاجر

كريم السجاييا فلان المكرم

اهديك اشرف سلام باهر واسأل شريف الخاطر العاطر وبعد فانه

بالنظر الى ثقتي بذاتك الكريمة واعتمادي على محبتك الصحيحة جئت مستظلاً  
 الافادة عن احوال ( فلان التاجر ) بطرفكم وعن درجة ماليته وسيره بين الجميع  
 حيث اخذت منه كتاب يعرب عن رغبته باتصال الاشغال التجارية وفتح  
 اعتماد ( كريدتو ) « ١ » بمبلغ ( كذا ) وبما انه لم يسبق لنا المعرفة به نرجو تحافنا  
 بالافادة الكافية بحقيقة احواله ونسلككم التكر الجزيل والشا. الجميل ودعم  
 ﴿ ١٣ ﴾ جوابه ﴿ ١٣ ﴾

جناب الصديق الامجد فلان افندي دام بقاؤه  
 بيد السرور والابتهاج تناولت رقيم الجناب الحاوي كل معنى مستطاب  
 عن الرفاهية وحسن الولاء فتلوته حامداً لله على رفونكم بتمام الصحة والعافية  
 طلبتم منا الافادة والتعريف عن احوال ( فلان افندي ) الذي غطينا  
 الطرف عن تسميته احتراماً له فهو من التجار اصحاب الثروة من الدرجة  
 الاولى ومعتبر في قومه حسن السيرة عند الجميع فيمكنكم ان تجروا فيما بينكم  
 ما تجروه موافقاً للمصلحة وتوزوا كتاب معرفته ورأيكم الموفق سي كل  
 الامور والسلام عليكم ورحمة الله

﴿ ١٤ ﴾ مكتوب بطلب بضائع والتعريف عنها ﴿ ١٤ ﴾

جواب الاجل الماحد فلان حفظه الله تعالى  
 غلب سؤال خاطركم والاستفسار عن صحتكم ابدي انه تقدم خلافه  
 رقم ١٢ الجاري مع تعريف وصول مرسلكم « كذا وكذا » وطلبنا من  
 جنابكم الاغراض طبق القائمة المتقدمة من الخمس العاشر الاسلاميوني  
 وعرفناكم عن مرسلنا جنابكم فرد ( ص ٥ ) ضمها « كذا وكذا » وشرحنا  
 بوقته الكفاية . والآن خالين من تحاريركم للمجاوبة جعل الله المانع خيراً .

( ١ ) كريدتو لفظة ثلثانية معناها اعتبار كلام . ثقة . او تسليم دين

وحيث اليوم ميعاد البوسطة بطرفكم بادرنّا بتجريه اولا للسؤال عن  
صحتكم والثاني لتكرر على جنابكم بأخذ ( المناديل يزمه ) من الجنس المال  
وارسالها صحبة الاول كونها مطلوبة منا لنواحي « حما والقدس » مع افادتنا  
عن رصيد حسابكم ومواصلتنا بتجاريركم ثم عرفونا عن اسعار عملة طرفكم  
لننظر في الموافقة منها ونرسل سره صحبة البوسطة ودمتم محفوظين

﴿ ١٥ ﴾ - جرابه -

جناب الاعز الاكرم فلان حفظه الله تعالى  
غب اهدائكم السلام وافتقار شريف خاطركم المبدى بتاريجه تناولنا  
عزيز كتابكم فتولونا شاكرين المولى لاعرابه عن سلامتكم . مرسلكم (الطروود  
والفرد ) جميعها وصلت تماماً واستلمناها ومطلوبكم ( المناديل يزمه ) من  
الجنس المال ان شاء الله تعالى ستصل في الباخرة القادمة اذ مامكنتنا الفرصة  
لاخذها وارسالها ثم الآن واصلكم بعونه تعالى عن يد (فلان) في بيروت (كذا  
وكذا) ايدكم بالسلامة نرجو الافادة عن بلوغها مع ارسال عشرة طرود من (كذا  
وكذا) ثم رصيد الحساب خصمناه والباقي كما هو مسطر في القائمة الواصلة  
طيه واما اسعار العملة بطرفنا فالليرة العثمانية « بكذا » والفرنساوية « بكذا »  
والمقبول بالاكثر الريال الجيدى الابيض بـ (كذا) هذا ومهما يلزم شرفونا  
به والاسعار لم نزل آخذة بالمععود واهدوا سلامنا لمن عندكم ودمتم

﴿ ١٦ ﴾ - مكتوب بارسال رزم بضائع -

جناب الماجد المحترم فلان دام بقاؤه  
غب السؤال عن الخاطر العاظر بتاريجه واصلكم بعونه تعالى صحبة  
الكارى (فلان) ( ٤ فرد آلاجه ) وخلافه مال الشام حسب الفاتوره « ا »

(١) فاتورة لفظ تلياني بمعنى النموذج ( مسطره )

الواصلة وزنها « كذا رطل » بوصولها ليدكم استلموها وتكرموا بارسالها مع اول باخرة للاسكندرية باسم جناب السيد ( فلان ) وعرفوه ان يعتمد خاطرنا بها . هذا ما لزم وما يلزم من الخدم افيدونا عنه ودمتم

﴿ ١٧ ﴾ جوابه ﴿ ١٧ ﴾

جناب الاجلاء السادات فلان وفلان دام بقاءهما  
 غب السلام والتحية والاكرام نبدي باين طالع حظينا بوصولكم  
 رقم ١٠ الجاري فتلوناه حامدين المولى على سلامتكم وكامل سرحكم احاط  
 علمنا به مرسلكم « فردة عدد آلاحه » حجة المكاري « فلان » وصلت  
 واستلمناها وصار تقديمها امس من تاريخه للاسكندرية « لفلان » بموجب  
 تعريفكم ودفعنا للمكاري من اصل الاجرة ٩٥ قرشاً وكذلك دفعنا لناولون  
 ( ١ ) ١٨٥ قرشاً والجلية ٢٨٠ قرشاً قيدوا لنا امامكم هذه القيمة هذا ونرجو  
 ان تعرفونا عن اسعار « كذا وكذا » بطرفكم ومهما يلزم من هذا الطرف  
 نكرموا بشعريتنا عنه وسلامنا لجميع الاخوان بطرفكم ودام بقاءكم  
 ﴿ ١٨ ﴾ - نسخة مكتوب بارسال بضائع وتحویل ﴿ ١٨ ﴾

﴿ بوالس بالقيمة ﴾

جناب الاخوان الاما جد فلان وفلان محترمين داماً مخنوضين  
 غب الشوق والافروا والسؤال عن عزيز خاطر نبدي انه آخر مكاتبتنا  
 لجنابكم كانت في ٢٢ كانون اول واملنا انه وصل ليدكم وبعده وصلنا كريم  
 كتابكم رقم ٥ كانون الثاني فتلوناه حامدين المولى على سلامتكم وفيهنا من  
 كتابكم الاخاح بارسال ١٥ بالة غزل . مطلوبكم طيه ترون قائمة وبوليسة  
 الشعن مع الباخرة « الفلاية » التي سافرت بالسلامة من هذا الطرف

( ١ ) لناولون لفظ افرنجي بمعنى اجره الباخرة . جعل السفينة



في « كذا » الشهر وبلغت قيمة المرسى « كذا وكذا » وغب المراجعة قيدوها  
لنا امامكم والناولون قد دفعناه بطرفنا وقيدناه عليكم هذا وقد اوعدتم  
بارسال بوالس تقابل مطلوبكم وقد مضى مدة وما وصلنا من جنابكم شيء  
فهذا ضد الوعد والامل . فالمرجو اسعافنا بالبلغ حسب عاداتكم وان ترسلوا  
لنا من طرفكم صندوق « عدد ٥ » شمع من الجنس العالي حسب  
معرفتكم لا كالذي ارسلتموه سابقاً وثمن الكيلو بطرفنا « كذا وكذا »  
وادام الله تعالى بقاءكم

﴿ ١٩ ﴾ - جوابه -

من بيروت الى مرسيليا في ٠٠ سنة ٠٠

جناب الاخوان الاكرمين فلان وفلان وشركاهم دام بقاءهم  
غيب سؤال شريف خاطركم والاستفسار عن فاخر مزاجكم نعرض قبلاً  
تقدم خلافه في (٠٠٠) « وبه اعرضنا عن ارسال بالة صوف عدد ١٠ عن يد  
الحواجه فلان وشركائه الوكلاء في اسكندريه نشان « كذا » وعرفناهم  
ان يقدموها لجنابكم صحة اول باخرة الامل اليكم بخير وسلامد . صبح وصل  
عزيز كتبتكم من البوسطة بشار يخ ( كذا ) الشهر فتولونا حامدين الباري  
على سلامتكم ومرسلكم ١٥ بالة غزل بموجب ورقة الشحن التي وصلت لنا  
طيه صار معلومنا والامل يصل في الاسبوع القادم . قيدنا لكم الثمن بالحساب  
الحاري بموجب القائمة . ثم بهذه البوسطة يصلكم كمبيالة ببلغ ( كذا ) انلى  
البك ( الفلاني ) الامل بعد القبض قيدوها لنا امامكم في دفتر الجاري ورصيد  
مطلوبكم يصل بعد البريد القادم ان شاء الله تعالى ونوئل ان تبدلوا الجهد  
بتصريف الصوف الواصل اليكم وهمتكم مشكورة امام مطلوبكم الشمع  
( ص ٥ ) من الجنس العالي فسنأخذ لكم ورسله مع الاول حيث الان وجوده  
قليلاً هذا ما لزم ودمتم بمزيد العز والاقبال ونجاح الاشغال والاعمال

﴿٢٠﴾ استعلام عن تأخير التحارير ﴿﴾

﴿ واسعار القطن ﴾

من بيروت الى مصر ٠٠ سنة ٠٠

جناب الاكارم السادات فلان وفلان دام بقاءهما

بعد مز بد السلام وتقديس ما يلزم من انواع الاحترام نعرف جنابكم انه سبق ان حررنا لكم خطاباً غير هذا والى الآن لم يرد لنا منكم افادة لعل المانع خيراً فترجوكم ان تعرفونا عن داعي التأخير وعن اسعار القطن بجهتكم لانه يبلغ عندنا القنطار « ٠٠٠ » قروس فاذا وافق وكان الثمن بطرفكم از بد من ذلك عرفونا ليرسل ما بطرفنا لجنا بكم ويكون كم في المائة عشرة قيمة العاب والمصاريف علينا ولكم منا الشكر ودمتم

﴿٢١﴾ جوابه ﴿﴾

جناب الاجل الهمام فلان دام بقاءه

بعد الشوق الواور لمشاهدة جنابكم تشرفت بورود خطابكم المورخ في « كذا » وما تفضلتم به صار معلوماً اما اسعار القطن طرفنا الآن فسر القنطار « بكذا » قروس ته مقدمين طى هذا التحرير بوليصة على « فلان وفلان » بطرفكم اقبضوا القيمة المذكورة وقيدوها لئلا مامكم مع التعريف عن ذلك ولجنا بكم الممنونية والله يحفظكم

﴿٢٢﴾ مكتوب عن ارباح واستعلام عن اخرى ﴿﴾

اهدي سلاماً وافرآ فوق النسيم وتحيات باهرات تباهي النسيم الى حضرة التاجر الشهير صاحب السندات القوية والاخلاق الطاهرة المقيمة « فلان » لا زال موفق الاعمال رابحاً في تجارته حائزاً الاقبال

ثم نخبر جنابكم ان تجارتنا في صنف « كذا » لم يحصل فيه فائدة تامة  
وان شاء الله يأتي زمن يعوضها في تجارة اخرى تقابل الانعاب المرضية والرجاء  
ان تعرفونا عن صنف « كذا » وصنف « كذا » في اول برید وعن صحتكم  
وجميع من يلود بجنابكم ومني الف سلام ورحمة الملك العلام

﴿ ٢٣ ﴾ استفسار عن مرض احد التجار

جناب الاجل الامثل ( فلان ) دام بقاؤه  
نعرف جنابكم بعد سؤال خاطركم انه ليلة امس من تاريخه تقابلت مع  
فلان في منزل احد اصحابنا وعند سؤاله عرف انكم بالفراس من نحو شهر  
بسبب مرض فتكدت كثيراً من ذلك وعرفت ان هذا قد سبب تأخير  
الخطابات عني ولكي اطمئن عن جنابكم ارسلت هذا الخطاب مستعلماً عما  
انتم عليه الآن وانا بعد عشرين يوماً احضر لطرفكم لاقضي الواجب عليّ  
واسأله تعالى ان يشفيكم عن قريب انه سميع مجيب آمين .

﴿ ٢٤ ﴾ مكتوب بطلب بضاعة

عمدة الامة الاحد المحترمين السادات فلان وفلان افندي دام مجدها  
غيب اهداءكم مزيد السلام والسؤال عن شريف الخاطر ابدي لجنابكم  
انني اخذت كتابكم وكل ما تفضلتم به صار معلوماً عندنا ثم الآن متقدم  
طيه قائمة بمطلوب بنانرجو الاهتمام بسرعة ارسال ما ذكرناه فيها وسحب بوليته  
بالشمن علينا حسب العادة مع عدم المواخذه والله يحفظكم

﴿ ٢٥ ﴾ جوابه

بهي الشيم حميد المزايا المحترم فلان افندي دام محروساً  
بعد السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ابدي انه امس نار يخه تقدم لكم

غير هذا و به كفاية وعرفناكم ان الصندوق ما قبلته الباخرة النمساوية ولا  
قبلت بضاعة احد من تجار طرفنا فالآن واصلكم صحة الباخرة الروسية  
المتوجهة من هذا الطرف ظهراً والرفثية ( ١ ) تجدوها طيه و بوليصة الشحن  
مشتركة مع فلان ومرسلة اليه استلموها وعرفونا بوصوله هذا مالزماً ومهما  
يلزم شرفونا به ودمتم سالمين

﴿ ٢٦ ﴾ - جواب عن وصول بضاعة -

جناب الاجل الامجد والاعز الا واحد فلان افندى حفظه الله تعالى  
بعد اهدائكم ازكي التحيات ابدى اننا اخذنا كتابكم وطيه بوليصة  
الشحن والرفثية فبحوجبه استلمنا صندوق البضاعة فقول بل على القائمة المرسلة  
من طرفكم فوجدناه زائداً « كذا » عن مرسكم وقيمة البالغ في هذه  
القائمة « ٠٠٠ » قروش ولهذا اقتضي تعريفكم والله يحفظكم .

﴿ ٢٧ ﴾ - مكتوب لدفع دراهم ثمن بضاعة -

نخبة الاماجد الكرام وعين الاماثل الفخام فلان دام عزه  
بعد السلام عليكم نبدي انه قد تناولكم غير هذا مع البريد الماضي  
صندوق البضاعة صحة الباخرة الروسية وبوقته ما تمكنا من شرح جميع  
القائمة لانها طويلة فالآن شرحناها وارسلناها لكم طي هذا المكتوب فالامل ضبط  
مرسلتناو تعريفا عن ذلك وبعده نفيدكم عن الكمرك والمصروف وبتاريخه  
سحبنا على جنابكم بوليصة بخمسة وعشرين ليرة عثمانية لخاطر ( فلان افندى )  
لمدة سبعة ايام فالمرجو دفعها بالوقت المعين والقيمة تقيدت لجنابكم وعليه  
بالحساب والله يحفظكم

( ١ ) رثية كلمة مأخوذة من الفارسية بمعنى ورقة تجيز مرور البضائع  
من الكمرك

﴿ ٢٨ ﴾ جوابه

جناب الاكرم ذي المقام الافخم فلان دام توفيقه  
بعد اهداءكم مز يدالتحية ابدى انه حين اطلعنا على بوليصة جنابكم  
قبلهاها وبعد مضي المدة المعينة دفعناها الامر ( فلان ) وقيمتها خمسة  
وعشرون ليرة عثمانية قيدناها عليكم بالحساب والله يحفظكم

﴿ ٢٩ ﴾ مكتوب بالتعريف عن شحن بضاعة واسعار

جناب الاجل الامجد فلان دام وجوده  
بعد سؤال خاطر كم ابدي انه وصل جوابكم بتاريخ ٥ الجاري ومطلوبكم  
صار شحنه داخل صندوق واحد نمرة « ٢ » ماركه BA وارسلناه الى فلان  
بالاسكندرية وعرفناه بان يرسله لجنابكم وبيان المطلوب مع اسعاره بعمله  
طرفنا قد اوضحناه بالقائمة المتقدمة طيه فالمأمول الافادة بالاستلام وتقيده لانا  
امامكم وحين ورود تعرف وكيل الاسكندرية نفيدكم عن مصاريفه لتقيده  
لنا بالحساب ايضا ثم القائمة المرسله للاستعلام عن اسعار بعض اصناف تصلكم  
على هذا المكتوب وحين الاطلاع عليها يتضح الامر لديكم ونظراً لكثرة  
الاشغال لم يساعدنا الوقت للايضاح اكثر من ذلك فنرجو اسبال ستر  
المعذرة وادام الباري بقاءكم

﴿ ٣٠ ﴾ مكتوب بارسال دراهم وطلب بضاعة

سني المحمم المامجد المحترم فلان دام محروساً  
غيب اهداء مز يد السلام ابدي لجنابكم انه تقدم لسيادتكم على تحريرنا  
بوليصة قيمتها اثنا عشر ليرة عثمانية اقتضوها وارسلوا لنا بقيمتها الاغراض  
الحررة افرادها بالقائمة طيه واذا بقي لجنابكم شي افيدونا عنه حتى تقدمه  
لكم ونحن نسلفكم الشكر الجزيل ونرجو عدم التأخير في ارسال مطلوبنا

والله تعالى يحفظكم

﴿ ٣١ ﴾ جوابه

جناب الاجل الامجد ذي الاخلاق الحميدة فلان افندي المحترم

ابقى الله عزه

بعد السلام عليكم والاستعلام عن صحتكم ابدي لجنابكم انه اخذنا  
كتابكم الكريم وحمدنا المولى على سلامتكم تم من خصوص البوليسة المرسلة  
طيه فقد صار قبض قيمتها وشراء مطلوبكم كما هو موضح بالقائمة المتقدمة  
لفاً وهو بصلكم صحة الباخرة الخديوية فاستاموه وعرفونا الوصول وهذا علم  
الحساب مشروح بجانبه

غروش

قيمة البضاعة	١٢٥٠
سعى	٣٠
ثمن صندوق وحمولة ومصرف الى ظهر الباخرة	٤٥
يكون	١٣٢٥
قيمة البوليسة الواصلة من جنابكم ١٢ ليرة عثمانية	١٢٦٩
الباقى	٢٩

قيدوا لنا ذلك امامكم وارجو مواصلتنا به جاريركم السارة وتشريفنا بكل  
ما يلزم وادام البارى بقاءكم

﴿ ٣٢ ﴾ استفهام عن تأخير البضاعة

جناب السادات الكرام فلان وفلان دام بقاؤهما  
اهديكم ازكى السلام ابدي اني حررت لجنابكم في كذا ٠٠٠ ما فيه  
الكفاية وفي « كذا الشهر » ارسلت تلغرافاً استفهم عن سبب تأخير المطلوب

وامس في ١٠ تاريخه ورد تلغراف يني انه يصل قريباً قبل مضي الميعاد  
ولحد تاريخه لم يرد لي تعريف من ( فلان افندى ) بخصوص ما ذكر واني  
منتظر وزود الجواب منه لاكتب مايلزم والسلام

﴿ ٣٣ ﴾ مكتوب بفتح محل وقبول وضع الامانات

جناب فخر الاماجد الكرام فلان وفلان ادام الباري وجودهم  
غيب سؤال شريف الحاطر والاستفحاص عن رفاهية المزاج الفاخر  
نبدي لجذابكم انه في هذه المدة قد فتحنا محلا بهذه المدينة واعتمدنا بعد  
الاتكال على الله تعالى بان نقبل الامانات ونقوم بخدمة كل من يكلفنا بشي  
كشراء كمبيو « ١ » وغيره فاولم من الآن فصاعداً ان نشرفونا بكل  
خدمة تلزم لكم وان شاء الله تعالى تكون خدمتنا لجنايبكم مرضية من كل  
الوجوه ولدى المعاملة تظهر لكم صحة ذلك . هذا ما اقتضى بيانه  
وادام الباري بقاءكم

﴿ ٣٤ ﴾ مكتوب بتأكيد وتعجيل طلب

\* بضاعة وتحويل كمبيو باقيمة على البنك \*

جناب التاجر الشهير الاجل فلان دام بقاؤه  
غيب افتقاد خاطر كم الشريف ابدي انه قد مضت هذه المدة وما رأينا من  
جنايبكم مكتوباً يفيدنا عن مطالبتنا المقدمة بانواعها فتعجبنا من ذلك وبسبب  
تأخير البضاعة عنا التجأنا لشراء بعض اغراض من طرفنا لكثرة طلبها فترجو  
الآن من عالي هممكم سرعة ارسال المطلوب حتى نكون اشغالنا واشغالكم  
متواصلة و يظهر لحملنا النجاح وتكون الارباح وافرة لنا ولكم بمعونته تعالى ثم

( ١ ) كمبيو لفظ افرنجي وهو كناية عن الاوراق النقدية والعملة

الرائجة المتداولة في المصارف ( البنوك ) وبين كبار التجار

الآن واصلكم كمبيو عدد ٢ احدها بامضاء فلان بقيمه « كذا » فرنك  
وثانيهما بامضاء فلان بقيمة « كذا » ليرة على مصرف بنك باريس نرجو  
ويدهما لنا امامكم وتعرفنا عن ذلك والله تعالى يحفظكم

﴿ ٣٥ ﴾ - مكتوب بدفع دراهم وعدم المداخلة -

\*( بالاشغال )

جناب الاجل المحام فلان دام بقاؤه

بعد اهداء عاطر التحيات والاستعلام عن صحتكم ابدى اني تشرفت  
بخطابكم رقيم ٢ الجاري المعرب عن صدق الوفاء والمودة فتلوته بكمال الانشراح  
ودعوت بطول بقاءكم ثم عرفتكم عن دفع مبلغ « كذا » صاغ باقي المطلوب  
لنا فقد قيدناه لقاء ذلك والآن مستعد لتقديم كل ما يلزم مع الممنونية غير  
انه ارجو عدم مداخلة احد باستغالنا لان ذلك كما لا يعزب عن ذهنكم لا  
يوافق المصلحة وها انا اترقب ورود قائمتكم والجواب المرسل برسم فلان  
سلمناه اياه ودمتم

﴿ ٣٦ ﴾ - مكتوب تأكيد لدفع دراهم -

جناب الماجد الاديب فلان دام وجوده

بعد اهداء وافر التحايا ابدى انه لا زائد على ما سبق بخصوص قيمة  
المطلوب لنا من جنابكم فرنك ( كذا ) ارجو التكرم بدفعه لحاظ فلان  
بطرفكم الذي حولناه بالمبلغ عليكم ومتى دفعتم له المبلغ المذكور لمدة سبعة  
ايام من تاريخ اطلاعكم عليه خذوا هذا التحويل مظهرأ بالوصول والسلام  
عليكم ورحمة الله

﴿ ٣٧ ﴾ - مكتوب بارسال بالات شيت -

عمدة التجار الكرام فلان دام بقاؤه



بعد سؤال شريف خاطركم الكريم ابدى انه واصل لجنابكم عشرون  
رزمة شيت تحت ماركة SH حسب تعريفكم فاذا حسن نصر يفها بطرفكم  
بالسعر المحرر في القائمة المتقدمة ضمن تحريرنا هذا فافعلوا وبعده يصلكم  
بالات المضام والخام في الباخر القادمة هذا ما لزم عرفناكم عنه ومهما يلزم  
شرفونا به والله يحفظكم

﴿ ٣٨ ﴾ مكتوب بطلب صورة حساب

جناب الاجلاء المكرمين والسادات المحترمين حفظهم الباري آمين  
بعد اهداء ما يليق بالمقام من واجبات التعظيم والاحترام ابدى اني  
تشرفت بعز يز كتابكم المؤرخ في « ٠٠ » من الشهر الحالي وعلمنا منه  
طلبكم صورة الحساب فالآن سطرتها وقدمتها لجنابكم طيه مشخذاً هذه  
الفرصة وسيلة لتقديم تذكري الى حضرتكم على ما ابدىتموه راجياً دوام  
التوفيق لنا ولكم وان شاء الله تعالى نعمل الجهد في كل ما تأمرون به والله  
تعالى يحفظكم

﴿ ٣٩ ﴾ الجواب مع التهنئة بدخول العام الجديد

جناب السادات المحترمين دام بقاءهم آمين  
غب اهداء السلام الزاهر وسؤال شريف خاطر ابدى لجنابكم انه قد  
وصلت الى رسالتكم الكريمة مؤرخة في (٠٠) وفي طيها صورة الحساب المطلوب  
فلدى مطالعتها لم تنطبق على دفاترنا لان البولسة المتقدمة لجنابكم اخيراً لم اجدها  
مقيدة لذا في الحساب فارجو من هممكم مراجعة الحساب بالدقة التامة واصلاح  
ما وقع فيه من الذهول حسبما هو مسطر في القائمة المرسلة الآن ضمن تحريرنا  
هذا واني اقدم لحضرتكم التهنئة والتبريك بقدم هذا العام الجديد المبارك  
اعاد الله امثاله على جنابكم بتمام المسرة والانشراح واطال الباري بقاءكم

﴿ ٤٠ ﴾ - مكتوب استفهام عن اسعار -

جناب الاكرم والمقام الافخم فلان دام وجوده  
 غب اهداء السلام محفوفاً بالشوق والغرام ارجو بان تعرفوني باول  
 بوسطة عن اسعار ( كذا وكذا ) من اصناف البضائع حتى اذا وجدت شيئاً  
 موافقاً وفيه ربح لتجارتي اطلب منه كمية وافرة من احد عملائي بذلك الطرف  
 ولعلمي بعلمهمكم بادرت بالاستفسار عن ذلك منتهزاً الفرصة لتقديم  
 فائق احترامى لحضرتكم مثملاً تسريفي بخدمةكم واطال الباري بقاءكم

﴿ ٤١ ﴾ - جوابه -

جناب الاعز الاكرم دام بقاؤه  
 غب اهداء ماوجب ولاق بحضرتكم العلية ابدى اني تناولت كتابكم  
 وفهمت مآله ورقمة الاسعار المطالبة بقائمة متقدمة طى هذا المكتوب ثم  
 اخبركم ان صنف كذا من الاصناف المذكورة انشأ ارتفاع سعره عما ذكرته  
 لكم في القائمة لأن فاداً لزمكم فاسرعو باطلبه قبل علائه وفي كل وقت نحن  
 منتظرون خدمتكم واطال الباري بقاءكم

﴿ ٤٢ ﴾ - مكتوب لدفع نفقات بضاعة -

جناب الاجل الاكرم فلان دام بقاؤه  
 بعد تقديم واجبات الاحترام ابدى انه مضت مدة طويلة ونحن ننتظر  
 كتبكم العريضة عسى المانع خيراً والآن نعرفكم عن مطلوب بنا من جنابكم وهو  
 مصروف البضاعة التي تقدمت قبلاً فقد بلغت القيمة ( كذا ) قرشاً نرجو  
 دفعها الى السادات فلان ( اخوان ) بطرفكم وعرفونا لاجل تسديد الحساب  
 وادام الله تعالى بقاءكم

﴿ ٤٣ ﴾ جوابه

جناب الماجد المحترم فلان دام بقاؤه

غيب اهداء خالص التحيات لحضرتكم ابدي اني اخذت نعيمكم  
الكريمة وما تفضلتم به صار معلوماً اما قصوري عن المكاتبه فلكثرة الاشغال  
الحاصلة بهذه الايام ارجو عدم المواقدة واسبال ذيل المذرة ثم مطلوبكم  
مصرف البضاعة الواردة قبلا البالغ قيمتها (كذا ٠٠٠) قرشاً صار دفعها  
الى السادات فلان حسب تعريفكم الامل تسديد الحساب بدفاتركم واهداء  
سلامنا لوالدكم العزيز واخوانكم وادام الله بقاءكم

﴿ ٤٤ ﴾ تحرير بشحن بضاعة

عن الاستانة في ٠٠ سنة ٠٠ الى بيروت

جناب الهمام الماجد فلان المكرم

بعد اهدائكم السلام ابدي بشار يخه وبعونه تعالى واصلكم مع الوابور  
الفرنساوي صندوق بركة ٤ نمره ٤ استلموه بموجب تذكرة الشحن  
والرفقيه المرسلتين طيه وقدموه لجناب فلان بحلب وحاسبوه بالناولون  
والنفقات التي تدفعونها وطعنونا بالوصول والله تعالى يحفظكم

﴿ ٤٥ ﴾ جوابه

بامعد الاوقات ورد لنا خطابكم رقم ٢٠ الشهر الحالي وميرنا دوام  
صحتكم اما مرسلكم صندوق البضاعة صحبة الوابور الفرنسي فاستلمناه  
بحسب اشعاركم وارسلناه الى حلب وعرفنا فلان ان يعتمد خاطركم والمصرف  
قيدناه بحمايه وهذا بشأنه اتحفونا بكل خدمة تلزم ودمتم بزيد النعم

﴿ ٤٦ ﴾ — تحرير من وكيل لصاحب بضاعة —

من بيروت في ٠٠ سنه ٠٠ الى حلب

جناب الاخ الاحل فلان الاكرم

سلام الله عليكم ابدى اول امس ورد لنا من جناب فلان افندي  
بالاستانة تحت عنوان اسمكم الكريم صندوق بضاعة عليه المعاملة في كمرك  
طرفنا وشحنه نهار نارينه مع السكة الحديدية فاستلموه بموجب بوليصة  
الشحن الواصلة طيه وقيدوا لنا المصروف امامكم

٢٠ ٢١ ناولوت وتجريم

٢٠ ١٨ عائلة ورصيف وبلدية ٨٠ معلوم ١٠

٤٠

هذا ونرجو ان تطمنونا ولرسله بوصول الصندوق مع اهداء سلامنا  
لانيالكم المحبوبين ودمتم بمزيد الراحة والصحة والنعيم

﴿ ٤٧ ﴾ — جوابه —

اسعد الله اوقانكم اخذنا مسترقتكم رقم ٢٧ ( الشهر الحاضر ) وضمنها  
بوليصة شحن مرسلكم مع السكة الحديدية صندوق البضاعة الوارد لنا عن  
يديكم من ( فلان افندي بالاستانة ) فقد وصل واستلمناه وقيدنا لجنابكم  
المصروف حسب تعريفكم ٤٠ قرشا وبادرنا لتطمينكم وحررنا الى الموما  
اليه ايضا ونحن نلهج بشكر همتكم العالية ودمتم بالرزق محفوظين

﴿ ٤٨ ﴾ — صورة ثانية بشحن بضاعة —

جناب كريم الشيم عالي الهمم فلان دام بقاءه  
بعد اهدائكم اذكي التحية ابدى اني شحنت لجنابكم صحبة الباخره

الروسيه ٢٠ طرداً	عدد
باسم فلان في الشام ماركة A ١/١ خرقة واقشة	١٠
" " " " B ١/١ " " "	٥
" " " " S ١٠/١ " " "	٣
" " " " P ٢/١ " " "	٢
	٢٠

المجموع عشرون طرداً ليدكم بالسلامة استلموها بموجب بوليصة الشحن والرفقيه طيه واجروا الحقة بتصديرها الى اربابها سريعاً وحاسبوهم بالنفقات وطمنوننا عن ذلك ودمتم

﴿ ٤٩ ﴾ - جوابه -

بعد السلام عليكم بتاريخه اخذنا مئزر فتكم المؤرخة في ٠٠ الجاري مع مرسلكم صحبة الباخرة الروسية عشرين طرداً من ( الخرقة والاقمشة ) فبالحال اجر بنا تخلصها من ادارة الباخرة والكمرك واستلمناها وقدمناها لاربابها لاعتماد خاطركم وحاسبناهم بالنفقات وادرننا لتطمينكم بذلك ومهما يلزم شرفونا به واطال الله بقاءكم

﴿ ٥٠ ﴾ - ما يكتب لاصحاب البضائع -

جناب المكرم

سلام الله عليكم ورد لجنابكم عن يدنا من فلان افندي بالاستانة ( كذا وكذا ) وبناء على اشعاره استلمنا ذلك وقدمناه الآن مع ( السكه الحديدية والجمالة والمكارة ) طرد كذا ماركة كذا نمرة كذا ادفعوا الاجرة بطرفكم سعر القنطار ( كذا قروش ) ليدكم بالسلامة طمنونا وطمنوا المذكور

بالوصول مع اعتداد خاطره وقيدوا لنا النفقات وهي

٤٧	٠	٣٧٠	١٠	٠
٧٣	٠	١٠	٥	٠
١٢٠	٠			

نرجو ان نشكروا علينا بالافادة ودمتم سالمين

﴿ ٥١ ﴾ جوابه

جناب الاكرم

قرن الله اوقاتكم بالتوفيق ابدى اخذنا تحريركم واستلمنا مرسلكم صحة  
( كذا والمكار الفلاني ) وذلك الوارد لنا عن يدكم من فلان افندى  
بالاستانة فعصب تعرفكم قيدنا لكم النفقات وعرفنا المذكور مع اعتداد خاطره  
وبادرننا لافادتكم واحال الله تعالىكم

﴿ ٥٢ ﴾ تحرير بارسال صرة نقود

من حلب في ٠٠٠ الى بيروت

جناب الاماجد الكرام فلان وفلان المحترمين

بعد اهداءكم السلام والاحترام واصلمكم صحة ناقلا تحريرنا فلان افندى

صرة تحت الختم عليها اسمكم الكريم ضمنها

٧٥ ليرة عثمانية

٥٠ فرنساوية

١٢٥

المجموع مئة وخمسة وعشرين ليرة اعتمدوا بها خاطر فلان الفلاني في  
طرابلس الشام وعرفونا الوصول وشرفونا بما يلزم من الخدم ودمتم بمزيد النعم

﴿ ٥٣ ﴾ جوابه

اسعد الله اوقاتكم نهار نار يخه وصلت مشرفكم مع مرسلكم صرة برفق  
فلان الفلاني ضمنها خمسة وسبعين ليرة عثمانية وخمسين ليرة فرنساوية وصلت  
تماماً وصرنا نعتمد بها خاطر فلان افندي بطرابلس الشام كما عرفتكم وفي  
البوسطة الآتية نعرفه الوصول . هذا وقد بادرنّا لتطمينكم ودمتم

﴿ ٥٤ ﴾ تحرير من صاحب الصرة

من طرابلس الشام في . . . الى بيروت  
جناب الاماثل فلان وفلان المكرمين داماً بالعز راتعين  
بعد تقديم الخلوص للجناب نعرفكم انه في الاسبوع الماضي اخذنا تحريراً  
من فلان افندي في حلب وبه يعرفنا انه قدم لنا عن يدكم صره ضمنها خمسة  
وسبعين عثمانية وخمسين فرنساوية الامل من همتكم العاليه ان تدفعوا منها  
٦٥٠٠ الى فلان بموجب كمبيالة له علينا استحقاق ٢١ الجاري  
٤٧٠٠ والى فلان لحسابنا بموجب وصل

١١٣٠٠

الجملة احدى عشر الف ومائتين قرشاً والباقي من الصرة المذكوره  
قيده لنا بالحساب الجاري وعرفونا عن ذلك ودمتم بيزيد النجاح والاقبال  
رافلين امين

﴿ ٥٥ ﴾ جوابه

اسأل شرف الخاطر العاطر ابدي اخذنا تحريركم المؤرخ في ٢٠ الجاري  
تلوناه مسرورين بدوام سلامتكم . ثم الصره الواردة لجنابكم عن بدنا من  
فلان افندي في حلب لاعتماد خاطركم وضمنها

ليرة عثمانية عدد ٧٥ سعر ١٢٤	٩٣٥٦ ١٠
فرنساوية عدد ٥٠ سعر ١٠٨	٥٤٣٧ ٢٠
وصلت تماماً وحسب تعريفكم جرى توزعها	١٤٧٩٣ ٣٠
الى فلان بموجب كميالة مقدمه طيه ومظهرة بالوصول	٦٥ ٠
والى فلان دفعنا عن ذمتكم بموجب وصل مقدم طيه	٤٧٠٠
والباقي حسب تعريفكم قيدناه لجنابكم	٣٥٩٣ ٣٠
	١٤٧٩٣ ٣٠

فلذلك صار رقم الحساب كما هو مسطر اعلاه والله تعالى شفيظكم

﴿٥٦﴾ صورة تعريف علم حساب

من بيروت في ٠٠٠ سنة ٠٠٠ الى طرابلس الشام

جناب الماجد فلان الاكرم

السلام عليكم ورحمة الله وبمناسبة قرب حلول العام الجديد اعادكم الله لامثاله مع الاسرة الكريمة بمظاهر اليعن والاقبال والصحة والرفاهية والاجلال. ترون طي هذا الخطاب صورة الحساب الجاري وبموجبه يقي لنا في ذمتكم لغاية تاريخه ٤٣١٠ قروش فغب المراجعة والملاحظة عرفونا صحة ذلك وقيدوا الزبيد حساباً جديداً مع التكرم ارسال الجيز من الدراهم ودمتم

﴿٥٧﴾ جوابه

بيد التكرم اخذت مشرفتم المؤرخة في ٢٥ الشهر مع صورة الحساب

الجاري وبموجبها

يبقي اكم بطرفنا	٤٣١٠
فلدى المراجعة وجدنا ساقطاً لنا في ١٠ شعبان قطعة بوليسة	١٨٠٠
يكون الباقي بعد الصحة قيدناه لجنابكم حساباً جديداً	٢٤١٠



قيدوهم على هذا الموجب وعرفونا وكل حساب وجنابكم بخبروا لأن طيه  
قطعة بوايسة بقيعة ستة عشر ليرة فرنساويه على ( فلان افندي اليوم ١٥  
من تاريخها وغقب بضها قيدوها لنا امامكم وارسلوا مطلوبنا بموجب القائمة  
الواصلة طيه باول فرصة والله تعالى يحفظكم

﴿ ٥٨ ﴾ ————— جوابه —————

بعد اهدائكم السلام وصلنا خطابكم رقم ١٤ الجاري فنلونا مسرورين  
بدوام صحتكم عرفتمونا عن وصول صورة الحساب الجاري وانه وجد جنابكم  
بوليه ساقطة ومن بعدها يكون الباقي لانا ٤٦١٠ قرش فلدى المراجعة وجدنا  
ذلك صحيحاً وبطريق السهو متيدة البوايسة المذكورة لحساب الغير وقد  
صححنا هذا السهو حسب افاد انكم

مرسلكم بوايسة تبلغ ستة عشر ليرة فرنساوية وصلت وحازت التبول  
ولدى قبضها نقيدها لجنابكم بسعر ١٠٨٤ غروش ١٧٤٠  
مطلوبكم باشرنا مجمعه وصرنا تقدمه مع الباخرة الاولى ان شاء الله تعالى  
طبق مرغوبكم هذا ما جد عرساكم به وكل ما يلزم عرفونا عنه ودمتم بمزيد  
السرور والحظ الوفور

﴿ ٥٩ ﴾ ————— مكتوب بطابكم بميو —————

عمدة التجار الكرام حضرة الماجد المحترم فلان افندي ادام الله مجده  
غب افتقاد شريف الخطار ابدى للجناب انه مقدمين طيه قطعة بوايسة  
على فلان بمئة وخمسة وعشرين ليرة فرنساوية لوعدة ٥ ايام من الاطلاع  
نرجو ان تقبضوها وتأخذوا بها قطعة كمبيو بالفين وخمسة ايه فرنك من البنك  
العثماني ( امبريال اوتومان ) وارسلوها الى فلان افندي في باريز وعرفوه  
لاعتماد خاطرنا ( او خاطر فلان في الشام ) وطمعنا بذلك مع كل غرض يلزم ودمتم

﴿ ٦٠ ﴾ - جوابه -

غلب إهداء السلام والتحية والاكرام ابدى اخذت مكنو بكم بهتاريخ  
( كذا ) وضمنه قطعة بوليصة ( بحبره ) لاسمعا على فلان افندى بقيمة مئة  
وخمسة وعشرين ليره فرنساوية لوعدة خمسة ايام من الاطلاع فغلب وصولها  
عرضناها على المذكور قبلها ودفعها لنا اول امس من تاريخه بالاستحقاق  
قبضها واخذنا بقيمتها قطعة كميون من البنك العثماني وقدمناها الى فلان  
افندى في باريز حسب اشعاركم وعرفناه اعتماد خاطركم بذلك نرجوهم ما  
يلزم سرفونا به والله يقرن اموركم بالتوفيق والسجاح

﴿ ٦١ ﴾ - مكتوب شكر -

جناب الماجد الاكرم الاعز المحترم دام وجوده  
بعد تقديم ما يليق من الشكر والاحترام ابدى انه ورد خطاكم مؤرخاً  
في ١٦ الجارى فالقيته بملو آيات الثناء ويعلن المحافظة على المودة فمشكركم  
على ذلك والملغ الذى دفعتموه ( فلان افندى ) قيدناه لجنابكم بالحساب  
وشكرنا هممكم والله تعالى يحفظكم

﴿ ٦٢ ﴾ - نرفض بضاعة متأخرة من عند قومسيونجي -

البلدة في ٠٠٠ الشهر

جناب الماجد الخواحه ٠٠٠ المحرم

اسعد الله الاوقات ٠ لا يخفى الجواب ( او اعلم جنابكم ) ان البضاعة  
( كذا وكذا ) المطلوبة عن يديكم من اوربا شحن ( ابلول ) قد مضى على ميعاد  
ورودها ٢٠ يوماً ذهب بها ميعاد تصرفها فبناء على هذا التأخير نرفض قبولها  
ولذلك صار اشعاركم ودمتم

( \* ) قومسيونجي . المشغل بالامانة . المتوسط بين التجار والمعامل

﴿ ٦٣ ﴾ جوابه

نهار تاريخه المؤرخ في ٠٠٠ ورد لنا خطابكم المشتمل على رفض قبول بضاعة ( شهر ايلول ) الواردة لجنابكم عن بدنا بناء على تأخير ورودها ٢٠ يوماً وبما ان هذا التأخير لاسباب مشروعة فوق العادة كما اننا نثبتها لجنابكم عند اللزوم فعليه لا موجب لرفضها حيث تحضر في الاسبوع القادم واننا نحفظ حقوقيا اليكم مع تقديم فائق احترامنا لجناب ودمتم بارغديش مستطاب

﴿ ٦٤ ﴾ جوابه

نهار الاربعاء بشار يخ ٠٠٠ الشهر اخذنا جوابكم المفيد عن حضور البضاعة المتأخرة في الاسبوع القادم وتحطرونا بازوم استلامها بداعي ان هذا التأخير لامور مشروعة فوق العادة على ان عندنا براهين كافية نبديها عند اللزوم بان الموجب لذلك اهمال الساحن حيث اشحن باخرة في الوقت نفسه فهذا التأخير اضربنا جداً وعلى ظني ان هذه الاشارة كافية لافناعكم وبذلك يحصل فيما بيننا التسوية على قبولنا البضاعة والايجاباً الحال الى دعوة محكمين لفصلها بطريقة حبية مع تعيين (فلان افندى) من طرفنا وجنابكم انتخبوا من تعتمدونه ونختم هذا الخطاب بالعبارات الاحترامية ودمتم

﴿ ٦٥ ﴾ تحرير الى مدير احدى البواخر

لجانب ادارة شركة البواخر ( الفلانيه )

حضرة المدير فلان المحترم

بشار يخ ٠٠٠ الشهر الجاري ورد لنا عن طريق الاسكندرية مع الباخرة المسماة « كذا » ثلاثين كيس قهوه ( بن ) بماركة S نمرة ١/٢٠ وقد فرغت الباخرة مشحونها ٢٨ كيساً فوجد ناقص لنا كيسان نمرة ١٠ و ١٥ اقضى

اعلام حضرته ليصير تسليم الكيسان الناقصان لنا بالمدة القانونية او تدفعوا  
لنا القيمة وبالخطام نهديكم جزيل الاحترام

﴿ ٦٦ ﴾ ————— روضة الى مدير شركة السكة —————

الحديدية بطاب قيمة البضاعة \*

لجانب ادارة شركة السكة الحديدية

حضرة المدير فلان المحترم

نهار الاثنين المؤرخ في ٠٠٠ الشهر ورد لنا مع القطار من (فلان  
الفلافي) بحما « كذا وكذا » بضاعة وقد بلغنا بمزيد الاسف ان تلك  
البضاعة تلفت بسبب « حريق او خلافه » فبموجب شروط تذكرة الشحن  
التي بيدنا نكلف حضرته بان تدفعوا قيمة البضاعة المذكورة وقدرها « الف  
وخمسائة قرش » بموجب الفانورد المقدمه لقامع قبول احترامنا لحضرتكم ودمتم

﴿ ٦٧ ﴾ ————— صورة تحكيم بشأن بضاعة —————

جناب الماجد فلان دام بقاءه

سلام الله عليكم نرجو من جنابكم النظر بوجه الخلاف الحاصل بيننا  
والذي عرضناه شفاهاً وهو امر تصفية شركتنا المملوغة على ان يجعل اساس  
الحكم بهذه القضية صك المخالصة الملقوف طيه وان تنكروا علينا بتبليغ  
حكمكم الحبي خطاً فعليه يكون كل منا ملزوم بقبوله بدون مراجعة ولا  
استئناف ولكم منا الشكر الجليل والثناء الجزيل ودمتم

﴿ ٦٨ ﴾ ————— صورة ثانية بهذا المعنى —————

غب اهدائكم ازكى السلام نرجو من حضرته ان ينظروا في الخلاف

الواقع بيننا على « المسئلة الفلانية » واجراء الدقه بذلك مع اعطاء الحكم القطعي ليكون كل منا مجبراً على قبوله بدون استئناف ولا تمييز على ان تحكموا فلاناً اذا وقع اختلاف في الحكم ليكون قرار الاكثر بمرعي الاجراء ونسلفكم الشكر والثناء والله يوفق امورك لما يحبه ويرضاه

﴿ ٦٩ ﴾ - شهادة بحسن حال كاتب -

بما ان « فلان الفلاني » قد استخدم في محلنا التجاري مدة ثلاث سنوات بصفة كاتب كان في خلالها متال العنة والاستقامة والهمة فبناء على حسن حاله وكفائته في الاشغال اعطيناه هذه الشهادة في ٠٠٠ سنة ٠٠٠

﴿ ٧٠ ﴾ - صورة ثانية بهذا المعنى -

بما ان « فلان الفلاني » صرف في محلنا التجاري مدة ست سنوات بصفة كاتب ومروج اشغال ظهر منه في اتائها كل امانة وعفة ودراية فلذا احررنا له هذه الشهادة في ٠٠٠ سنة ٠٠٠

﴿ ٧١ ﴾ - تحرير من كتاب يطالب الاستخدام -

مولاي المحام الاعز فلان سلمه الله  
استعطف الخاطر الكريم وادعو الله بتوفيقكم اعرض انني قرأت في الجرائد المحلية اعلاناً من محلكم التهير مؤداه طلب كاتب اصولي عارف بامور التجارة ومسك الدفاتر وله الامام باللغة الافرنسية و بما ان هذا الداعي سبق له خدمة في عدة محلات تجارية وحصل على رضاه مستخدميه كما يتضح لكم من الشهادات المقدمة طيه فان حسن لديكم تأهيله للتشريف بخدمتكم فهو رهين امركم والسلام

## الفصل الخامس

### في الصكوك الشرعية \* وبأية تعلق بالامور التجارية

الصك الكتاب الذي يكتب في المعاملات جمعه صكوك وهو فارسي معرب

#### ١ حجة وكالة شرعية

في مجلس الشرع الشريف المعقود في محكمة ولاية بيروت حضر فلان الفلاني البيروتي العثماني المعروف شخصه وقرراً طاعاً محتشراً انه قد اقام وكيلاً عن نفسه فلان الفلاني البيروتي العثماني ايضاً يجمع الدعوي والمخاصمات مع اي شخص كان لدى اي محكمة كانت « شرعية او نظامية » على اختلاف درجاتها بداية واستئنافاً وتميزاً . وفي اعطاء الاجوبة اقراراً او انكاراً واقامة البينة وحصرها وسماعها وطلب التحليف وفي التبليغ والتبليغ وطلب التنفيذ وامضاء جميع الاوراق اللازمة وتقديمها الى محلاتها الايجابية وكالة مطلقة عامة صحيحة شرعية مفوضة لقوله ورايه وفعله مأذوناً له بها ان يوكل من شاء بجميع ما وكل به او يبعضه وله ان يعزل من يوكله ويوكل غيره مرة بعد مرة وبالطلب تحرر ما هو الواقع في . . .

« تعريف البيع » هو مبادلة مال بمال او تمليك مال بعوض

و ينعقد بالايجاب والقبول على الوجه المستروع

#### ٢ صك بيع

سبب تحريره

هو انه نحن الموقعون اسماؤنا بذيله ادناه فلان بن فلان الفلاني الملاك

العثماني المقيم في بيروت ( فريق اول ) وفلان ابن فلان ابن فلان الفلاني  
التاجر العثماني المقيم في بيروت « فريق ثاني » تقرر طائعين مختارين ونحن  
بكامل الاوصاف المعتبرة شرعاً بحضور الشهود المدونه اسماؤهم بذيله ادناه  
العارفين بنا معرفة تامة شرعية ان احدنا فلان ( الفريق الاول ) قد باع  
لثانيه فلان « الفريق الثاني » وهو اشترى منه بماله لنفسه دون غيره وذلك  
المبيع هو جميع قطعة الارض بمشتملاتها الكائنة بزقاق كذا بمحلة « كذا »  
في بيروت المقيدة بحريدة الاملاك تحت نومرو ( ١ ) ( كذا ) البالغة مساحتها  
بحساب التريبع « كذا ذراعاً معارياً » حاصلة من ضرب ( كذا ) قبله لشمال  
في كذا شرقاً الغرب المشتملة على اغراس متنوعة الثمار وبناء دار مشتملة على  
كذا اوط ( ٢ ) علوية وكذا اوط سفلية ومنافع ومساكن شرعية المتصلة  
لاحدنا فلان الفريق الاول باثراء البات الشرعى بموجب سند طابو بتاريخ  
« كذا نومرو كذا » او بالارث عن فلان المالك لها بموجب حجة شرعية  
او سند طابو بتاريخ ( كذا نومرو كذا ) المحدودة بكلما اشتملت  
عليه قبله كذا وشمالاً كذا وشرقاً كذا وغرباً كذا تنمعة الحدود بحقوق  
ذلك وطرقه وطرائقه ومنافعه ومرافقه ومصب مزاريه وكل حق هو له وفيه  
من جميع الجوانب والجهات بيعاً وشراء صحيحين شرعيين بانين لا زمين  
نافذين قاطعين ماضيين بالايجاب والقبول والتسليم والتسلم المرعيين خالدين  
عن الموائمة والتلجئة « ٣ » وعن كل شرط يقتضيه الفساد لا مرجع فيهما ولا  
معاد بالتخليه الشرعية بشعن قدره للمبيع المذكور « كذا غرشاً صاغ الميرى  
او من العملة الدارجة في بندر بيروت » حالة مدفوعه من يد احدنا فلان  
المشترى « الفريق الثاني » ليد احدنا فلان البائع « الفريق الاول » تماماً

( ١ ) نومرو لفظ افرنجي معناه عدد . رقم « نمره » « ٢ » اوط لفظ

تركى معناه حجرة . غرفه . مخدع « اوضة » التلجئة الاكراه .

وكيلاً واصبح المبيع المذكور ملكاً خالصاً لفلان ( الفریق الثاني ) يتصرف فيه كيف شاء واراد . وغب تمام هذا العقد وانبراه على الوجه المتروح قد ابرأ احدنا فلان البائع ( الفریق الاول ) ما ذمة تانينا فلان المشتري « الفریق الثاني » ابراء مستأنفاً مستقطاً لكل حق ودعوى يتعلقان بالمبيع المذكور او بشعبته وهو قبل منه الابراء المذكور لنفسه في مجلسه قبلاً شرعياً وتعهد احدنا فلان « الفریق الاول » بان يتوجه مع فلان « الفریق الثاني » الى قوميون المبايعات وسائر المحلات المقتضاء ويقر هذا المبيع رسماً ايضاً عند طلب ( الفریق الثاني ) ذلك منه واشعاراً بكلهما ذكر صار تحرير هذه الوثيقة الشرعية بياناً لواقع الحال وتذكراً للشهادة في الاستقبال وليعمل بموجبها لدى الحاجة تحريراً في كذا سنة كذا

كانه فلان

كانه فلان

فریق اول

فریق ثاني

شهود الحال

فلان فلان فلان

٣ - - - - - غيره صك بيع

الحمد لله وحده

سبب تحريره . هو انه يوم ثار بخره حضر فلان بن فلان بن فلان الفلاني من المحل الفلاني واقرا واعترف بطوعه واختياره وهو بحالة معتبرة شرعاً بصحة عقل وجواز تصرفه انه باع ما هو له وجار في ملكه ومتصل اليه « اما بالارث او بالشراء » من فلان بن فلان بن فلان الفلاني الحاضر في المجلس وهو اشترى منه ذلك . وذلك المبيع هو جميع ( الحارة او قطعة الارض المشتملة على ابنية علوية وسفلية السكائنة بالمحلة الفلانية من محلات بيروت يجدها قبلة ملك فلان بن فلان بن فلان الفلاني وشمالاً الطريق السالك وشرقاً



الطريق الخاص بها وبقية الجيرة وعر باً ملك فلان الفلاني تنمة الحدود  
بيعاً وشراء باتين صحيحين شرعيين نائذين لازمين بمبلغ قدره للمبيع  
المسطور ( عشرة آلاف قرش . مثلاً ) وقد جرى البيع المذكور بإيجاب  
وقبول وتسليم وتسليم من الجانبين خاليين من الشرط والفساد لا مرجع ولا معاد  
بالتخلية الشرعية وللبيان حرر ما هو الواقع في كذا سنة كذا

كاتبه فلان      كاتبه فلان  
المشتري      البائع

﴿ ٤ ﴾      غيره صك بيع وفاء

\*( الذي هو في حكم الرهن )

الداعي لتحريره

هو انه حضر فلان الفلاني وقرر طائفاً مختاراً انني قد بعث الى فلان  
الفلاني هذا الحاضر وهو اشترى مني ما املكه وهو جميع البدار المشتعلة على  
مساكن علوية وسفلية وسقوف ومنافع شرعية الكائنة بزقاق كذا بمحلة كذا  
بمدينة كذا المحدودة قبلة كذا وشمالاً كذا وشرقاً كذا وغرباً كذا تنمة  
الحدود بيعاً وفائياً حكمه حكم الرهن بثمن قدره كذا مؤجل الى مدة ثلاث  
سنوات اعتباراً من تاريخه ادناه اسندته وقبضته منه تماماً وكلاً وسلمته  
المبيع المذكور وهو تسلمه مني تسليماً مثله شرعاً فارغاً غير مشغول بشيء وقد  
تعهدت بان ادفع له دينه المحرر عند حلول الاجل واسترجع المبيع المسطر  
منه كما انه تعهد لي ايضاً بان يرجع لي المبيع المذكور عند ما افيه دينه  
المسطور وقد اقمته وكيلاً دورياً في صلب عقد بيع الوفاء المذكور بان يبيع  
المبيع المحرر ويستوفي دينه من ثمنه اذا مضت المدة المعينة المذكورة ولم ادفع  
له نظير دينه المحرر وهو قبل مني هذه الوكالة قبولاً شرعياً فصادقه على جميع



## ﴿ ٦ ﴾ صورة نوط في بيع ارض

يتاريخه لدى شهود ذيله باع « فلان الفلاني » الى فلان افندي وهو اشترى منه بماله لنفسه ودون غيره، وذلك المبيع هو كامل قطعة الارض الكائن في « المدينة الفلانية » في الحلة الفلانية المحدودة من جميع جهاتها بالطريق الساك البالغة مساحة اذرعها بحساب التريع ( كذا وكذا ذراعاً معمارياً ) حاصلة من ضرب كذا ذراع قبلة لشمال في كذا ذراع شرقاً لغرب بشمن قدره لكل ذراع خمسة عشر قرشاً عملة دارجة في البندر حاملة دفع المشتري من اصلها كذا نقداً والباقي وقدره ٠٠٠ استعمل البائع بادائه له عند التطويب ( الفراغ الرستى ) ومصرف معاملة البيع على البائع ورسم الطابو على المشتري وقد تم العقد بالايجاب والقبول الشرعيين بالتخلية المرعية خائمين عن المواضعة والتجاسة المتبادلين وعن كل شرط يقتضيه الفساد لامرجع فيه ولا معاد وتحررت هذه اوثيقة الترية نسختين بيد كل مناسا نسخة يعمل بموجبها عند الانتفاء تحريراً في ٠٠٠

## ﴿ ٧ ﴾ صك هبة

سبب تحريره

هو انه يوم تاريخه حضر فلان الفلاني لدي شهود ذيله ادناه واقروا عترف بطوعه واختياره اننى وهبت دارى الكائنة في الحلة الفلانية في مدينة بيروت المشتعلة على كذا المحدودة قبلة ملك فلان وشمالاً ملك فلان « او شاطئ البحر » مثلاً وشرقاً الطريق « مثلاً » وغرباً ملك فلان بن فلان بن فلان الفلاني تنمة الحبدود من فلان الفلاني هذا الحاضر في المجلس هبة صحيحة شرعية بلا عوض وسلمته اياها فارغة غير مشغولة بشي، وهو قبل منى الهمة المذكورة قبولاً شرعياً وتسلمها منى تسلم مثلاً شرعاً فصادقه على جميع ما اقر به الموهوب لدفلان الموماليه واذن الواهب المرقوم بالاشهاد

على نفسه بما ذكر شهود ذيله ادناه حرر في كذا سنة كذا

﴿ ٨ ﴾ صورة ثانية

الحمد لله وحده

سبب تحريره . هو انه لدى شهوده ادناه قد وهب فلان الفلاني في صحة عقله وجسمه ما هو له وجاري في ملكه وتحت مطلق تصرفه النافذ الشرعى الى حين صدوره لابتنه ( فلان القاصر ) عن درجتي البلوغ والرشد وهو ( كذا وكذا ) من عقار او خلافه هبة صحيحة شرعية مقبولة من الولي الواهب المذكور قبولا شرعياً بلا عوض ومقبوضة ومسلمة في المجلس قبض وتسلم مثلها شرعاً وقد جرى ذلك بكل الرضى والاحتياط بدون اكراه ولا اجبار فاضحي ذلك وكل ما فيه ملكاً للموهوب له القاصر المرقوم وبقي ودبعة في يد الواهب الولي المحرر بطريق النيابة عن القاصر المسطر الى ان يبلغ رشده وقد كتبت هذا الصك بياناً لواقع الحال وتذكيراً للشهادة في الاستقبال ليعمل بموجبه لدى الحاجة تحريراً في كذا

كاتبه فلان

كاتبه فلان

الواهب

الموهوب له

﴿ القسمة ﴾

جمع نصيب شائع في مكان مقيد قصد انتفاع كل بملكه على وجه الخصوص

﴿ ٩ ﴾ صك قسمة

سبب تحريره

هو انه حضر فلان وفلان وفلانة وهم باصالتهم عن انفسهم ( فربق اول ) وقرروا طائعين مختارين بمواجهة امهم فلانة وشقيقهم فلان وهم باصالتهم عن انفسهم « فربق ثاني » انه بتار يخ كذا توفي والدنا فلان بن فلان بن

فلان الفلاني وانحصر ارثه بنا وبشقيقنا المذكور وبزوجته امنا فلانة المذكورة  
لا وارث له سوانا فيكون تصحيح مسألة ميراثه بيننا من ثمانية اسهم لزوجته سهم  
واحد ولكل ابن سهمان وللبنت المرقومة سهم واحد وقد ترك لنا ما يورث عنه  
شرعاً جميع قطعة الارض الكائنة بالخلعة الفلانية المستعملة على اغراس وبناء  
اوطنين البالغه مساحتها طولاً قبلة لشمال ثلاثمائة ذراع وعرضاً شرقاً والغرب  
ثمانين ذراعاً « مثلاً » يحدها بمشتملاتها قبلة كذا وشمالاً كذا وشرقاً كذا  
وغرباً كذا ثمة الحدود واننا الآن قد اقتسمنا عن تراض بمعرفة اهل  
الخبرة والمعرفة جميع قطعة الارض المحدودة بمشتملاتها المحررة فالذي اخذه  
احدنا « الفريق الاول » المذكور بحق انصاء هم المحررة ورضوا به جميع قطعة  
الارض الشمالية المنفرزة من الارض المذكورة مع الاوطنين المذكورين  
البالغة مساحتها طولاً بما فيه محل البناء المذكور قبلة لشمال كذا ذراع  
وعرضها شرقاً لغرب كذا ذراع يحدها قبلة قسيمتها الآتية ذكرها وشمالاً كذا  
وشرقاً ملك فلان وغرباً ملك فلان والذي اخذه « الفريق الثاني » بحق نصيبها  
المحررين ورضوا به جمع قطعة الارض القبيلة الباقية من الارض المحدودة  
اولاً يحدها بمشتملاتها قبلة كذا وشمالاً كذا وشرقاً كذا وغرباً كذا قسيمتها  
المذكور اولاً ثمة الحدود وقد جعلنا حداً فاصلاً بين كل قسمة وافرزنا  
كل واحد عن الاخرى وقد جعلنا التوصل لكل فريق منا الى قسمته من  
الطريق السالك وقد رضى كل واحد منا بما اخذه وتصرف به بمقتضى هذه  
القسمة الشرعية العادلة الحالية من الغبن والغرر ولم يبق لاجد منا قبل  
الاخر بما اخذه ورضى به حق ولا ملك ولا شبهه ملك بوجه من الوجوه  
مطلقاً ومصادق كل واحد منا نحن الفريقين المذكورين للآخر على ذلك  
مصادقة صحيحة شرعية واذن بالاشهاد على نفسه بما ذكره شهود ذيله  
ادناه تحريراً في كذا كاتبه فريق ثاني كاتبه فريق اول

فلان

فلان

﴿ الإبراء ﴾ هو اسقاط حق او بمضه

﴿ ١٠ ﴾ صك اقرار باستيفاء نصيب ارثي ومباراة

الداعي لتحريره

هو انه بنار يخه حضر فلان بن فلان بن فلان الفلاني وقرر طائفاً مختاراً بمواجهة فلان بن فلان بن فلان الفلاني انه قد استوفيت من فلان هذا الحاضر بالمجلس جميع نصيبى الارثي الذي هو (كذا سهماً) المتروك لي عن مورثي فلان المتوفي والمتحصر ارثه بي وبفلان وفلان من تركه مورثي المذكور تماماً وكلاً ولم يبق لي قبل فلان هذا الحاضر حق ولا دعوى ولا طلب لافي عين ولا في دين ولا في منقول ولا في حلي ولا في مصاغ ولا في نقود ولا في غير ذلك من عقار وخلافه مما يطلق عليه اسم المال سواء كان مما يتعلق بتركة المتوفي المذكور او في غيرها وقد ابرأت ذمته من جميع ما ذكر ابراء عاماً مستشفافاً مسقطاً لجميع الحقوق والدعاوى السابقة نار يخه ادناه وهو قبل منى الابراء المذكور وائبرأ ذمتي ايضاً من كل دعوى تتعلق بذلك ابراء عاماً مستشفافاً مقبولاً مني ايضاً قبولاً شرعياً فصادقه فلان الفلاني الحاضر المذكور على جميع ما ذكر مصادقة صحيحة شرعية واذن كل منها بالاشهاد على نفسه بما ذكر شهود ذيله ادناه تحريراً في كذا سنة كذا

كاتبه

كاتبه فلان

فلان المقر

المقر له

﴿ ١١ ﴾ صورة ثانية

سبب تسطيره

بنار يخه قد ابرأت وانا بحالة معتبرة شرعاً ذمة فلان الفلاني من جميع الدين الذي لي بذمته وقدره « كذا وكذا » ابراء صحيحاً شرعياً وهو قبل

مني هذا البراء لنفسه بالمواجهة في مجلس صدوره فاصبح برئ الذمة من هذا الدين ولم يبق لي به عليه حق ولا دعوى واشعاراً بلك حررت له هذا الصك موقفاً بامضائي بخط يدي واشهدت فيه على نفسي الشهود المحرة اسماءهم بذيله للعمل بموجبه عند الاقتضاء تحريراً في ٠٠٠ سنة ٠٠٠ كاتبه فلان

### ﴿ ١٢ ﴾ مصالحة غب المنازعة

سبب تحريره

هو انه حضر فلان بن فلان بن فلان الفلاني وادعي على فلان ابن فلان بن فلان الفلاني ان جميع قطعة الارض الفلانية الكائنة بمحلة كذا من محلات ( بيروت ) وحدودها كذا وكذا هي ملكه ومتصلة اليه بالشراء البات الشرعي من فلان الفلاني بموجب صك بتاريخ سابق وبما ان فلان المدعي عليه قد وضع يده على ذلك بطريق الغصب بدون حق فاطلب رفع يده عنها وتسليمها الي بالوجه الشرعي فمثل المدعي عليه المذكور عن ذلك اجاب بطووع واختياره معترفاً بوضع يده على الارض المذكورة بمقتضى انها ملكه ومتصلة اليه بالارث عن والده « فلان » المنحصر ارثه به لا وارث له سواه ( بتاريخ لاحق ) وانكر ان تكون قطعة الارض المذكورة ملك المدعي المذكور فطلب من فلان المدعي البيان الشرعي لاثبات دعواه المحررة فسعى ( فلان وفلان وفلان ) فطلب منه احضارهم فقرر انه غير مقتدر على احضارهم الآن لكونهم مسافرين في ديار بعيدة فتعرف انه له عليه اليمين فعند ذلك دخل بينهما المصلحون واصلحواهما على ان يدفع فلان المدعي عليه الى المدعي مبلغ كذا صلحاً عن انكار فداء اليمين وقطعاً لمادة النزاع على ان تكون قطعة الارض المذكورة مناصفة بينهما لكل واحد منهما النصف شائعاً وقد دفع المدعي عليه المذكور بالحضرة والمشاهدة المبلغ

المحرر للمدعي وهو قبضه منه وصالحه على ذلك على ان تكون الارض المذكورة  
مشتركة بينهما مناصفة وقد قبل كل واحد منهما الصالح المذكور قبولا شرعياً  
واشهدا على انفسهما بما ذكر شهود ذيله ادناه تجريراً في ٠٠

كاتبه فلان كاتبه فلان

المدعى

المدعى عليه

١٣٣ - صك توكيل عمومي بالدعاوي والمناصمات

الداعي لتحريره

هو انه حضر فلان بن فلان بن فلان الفلاني المعروف بشخصه وقرر  
طائعاً مختاراً انني قد وكلت فلان بن فلان بن فلان الفلاني هذا الحاضر  
(او الغائب عن المجلس) في المناصمة بكل دعوى تكون لي او علي مع اى  
شخص كان باي خصوص كان منظورة او مستنظرة لدى اى محكمة كانت على  
اختلاف انواعها شرعية او نظامية بداية واستثناءً واعادة محاكمة وفي  
الاعتراض على الاحكام الغيابية ورد الاعضاء والاستكفاء على الاحكام  
والدخول بصفة شخص ثالث وبصفة معترض ومعترض عليه وفي التمييز  
وطلب تصحيح قراراته وفي الحجز وتثيته اورفعه وطلب الافلاس وما  
يتعلق به « وان شاء ان يقول بالصلح والافرار والابراء » وفي اقامة البينة  
ورد الاجوبة وطلب التحليف وانتخاب محكمين واهل خبرة وفي التبليغ  
والتبليغ وطلب التنفيذ وفي تنظيم ما يلزم لجميع ذلك من اللوائح والاوراق  
والاستدعاءات وتقديمها لمحلائها الايجابية وامضاءها عنا مع اجراء جميع  
ما يقتضي من المعاملات الشرعية والنظامية وكالة عامة صحيحة شرعية  
موقوفة على قبول الوكيل المذكور ورضاه وللبيان حذر ما هو الواقع  
في كذا سنة كذا

كاتبه

فلان



﴿ ١٤ ﴾ صورة نوطه بيع دار صفتين منعاً

﴿ اشقة الجار ﴾

سبب تحريره

اني انا الواضع امضائي بذيله فلان بن فلان بن فلان الفلاني البيروني  
العثماني قد بعث الى فلان بن فلان بن فلان الفلاني البيروني العثماني وهو  
اشترى مني بماله لنفسه دون غيره وذلك المبيع هو ربع قيراط شائع من اصل  
اربعة وعشرين قيراطاً في جميع قطعة الارض بمشتملاتها السكائنة في بلد كذا  
في محلة كذا المشتملة على اغراس مختلفة و بناء دار تشتمل على مساكن ومنافع  
شرعية يحددها بما اشتملت عليه كذا بشمن قدره للربع قيراط المبيع المذكور  
مئة ليرة « مثلاً » مقبوض بيدي من يد المشتري المرقوم تماماً بيعاً وشراءً  
باتين صحيحين شرعيين بالاجاب والقبول والتسليم والتسلم من الجانبين \*  
ثم بعد اتمام هذا العقد وانبراه قد بعث بعقد ثانٍ وصفقة ثانية الى فلان  
المرقوم وهو اشترى مني الثلاثة وعشرين قيراطاً والثلاثة ارباع القيراط  
الباقية ثمة الاربعة وعشرين قيراطاً بشمن قدره عشر ليرات « مثلاً »  
مقبوض بيدي من مال المشتري المحرر عدأً ونقداً بيعاً باناً صحيحاً شرعياً  
ايضاً بالاجاب والقبول والتسليم والتسلم بالتخلية المرعية والبيان حرر في كذا

﴿ ١٥ ﴾ صورة صك اخذ بالشفقة

الحمد لله وحده

سبب تحريره . هو انه لما سمع فلان الفلاني بان شره بكه فلان الفلاني  
باع حصته من الدار الفلانية الكائنة في المكاتب الفلاني وقدرها كذا  
( بكذا ) بيعاً صحيحاً شرعياً لفلان الفلاني مشتملاً على القبض والتسليم في  
الثمن والثمن وكان الباقي من الدار المحدودة ملكاً لفلان طالب الشفقة ولم  
يكن المشتري حاضراً في مجلس بلوغ الخبر اخذ الشريك المذكور بشفقتة

فوراً ثم ذهب الى المبيع واشهد من غير تقصير وتوان على اخذه الحصة المبيعة بالشفعة بالثمن المذكور ثم حضر بعد اسبوع (مثلاً) مجلس الحكم عند الحاكم واقام الدعوى وصرح بالاخذ بالشفعة بالوجه الشرعى فاثبت الحاكم شفعمته وانه يأخذ المبيع من يد المشتري بحكم الشفعة فوافقته المشتري وقبض منه الثمن الذى اشترى الحصة المبيعة المذكورة وسلم اليه المبيع فصارت تلك الحصة حقاً وملكاً للشفيع مضمومة الى حصته السابقة واعترف المشتري بان لا حق له في الدار المذكورة ولا طلب ولا دعوى الخ ٠٠٠ واشهد عليه المحررة اسماؤهم بذيله تحريراً في كذا سنة كذا

### ﴿ الوقف ﴾

« تعريف الوقف » هو حبس العين على ملك الواقف او على

ملك الله تعالى والتصدق بالشفعة

﴿ ١٦ ﴾ صورة صك وقف

الحمد لله وحده

هو انه بئار يخه ادناه لدى تهود ذيله حضر فلان بن فلان الفلاني وهو بحالة معتبرة شرعاً من صحة جسم وسلامة عقل واطلاق تصرف ووقف ما هو له وملكه وفي تصرفه الترعى لحين صدور هذا الوقف ومنتهى اليه بطريق الارث او الشراء وهو المحل الفلاني الواقع في الموضع الفلاني في المدينة الفلانية المشتمل على بناء « كذا وكذا » وانغراس ( كذا وكذا ) الحدود قبلة الخ ٠٠٠ تنمة الحدود وفقاً صحيحاً شرعياً وحسباً مؤمداً مرعياً على نفسه مدة حياته لا يشاركه فيه مشارك ولا ينازعه منازع ثم من بعده على ذرئته الذكور والاناث على الفريضة الشرعية درجة بعد درجة وطبقة بعد طبقة ويطناً بعد بطن على ان من مات منهم عن ولد عاد

استحقاقه ونصيبه من ربع الوقف المذكور الى والده ومن مات منهم عقباً عاد نصيبه لمن هو في طبقته وذوي درجته وهكذا يجرى على انسابهم واعتقابهم ما بقيت لهم على الارض بقية ولو شخصاً واحداً واذا لم يبق منهم احد يعود الوقف المذكور على فقراء الطائفة ( الفلانية ) في المحل الفلاني وقد شرط الواقف المذكور لوقفه هذا شروطاً منها ان التولية والنظارة على الوقف المذكور تكون لنفسه مدة حياته ومن بعده لـ الارشد فالارشد من ذريته واذا عاد الى الفقراء عاد النظر والتولية لرئيس طائفته وان يبدأ من ريعه بعماره وترميمه وما فيه بقاء عينه وان لا يؤجر من متغلب يخشى عليه منه ولا اكثر من ثلاث سنوات كلما مر عليه زمان اكده بحيث لا يجوز لاحد تبديله ولا ابطال شيء من شروطه وفقاً لمحكوماً بصحته ولزومه من حاكم شرعي ضمن دعوى صحيحة والبيان حرر هذا الصك تحريراً في كذا سنة كذا

القابل بما فيه

فلان

﴿ ١٧ ﴾ صك نصب وصي مختار

انا الواضع اسمي بحضور شهود ذيله ادناه قد اتمت فلان الفلاني هذا الحاضر في المجلس وجعلته وصياً مختاراً بعد موتي على اولادى فلان وفلان وفلان القاصرين عن درجتي البلوغ والرشد لاجل ان يتعاطى مصالحهم وينظر في امورهم بتقوى الله تعالى الى بلوغ رشدهم وسدادهم وهو قبل هذه الوصية بالمواجهة والنزيم القيام بها والبيان حرر هذا الصك تحريراً في كذا

كاتبه

فلان

شهود الحال

فلان

فلان

فلان

## ﴿ ١٨ ﴾ صك دين

...

فقط ... قرشاً لا غير

الحمد لله وحده

عندى ولازم ذهني الى ناقل هذا الرقيم الشرعي فلان بن فلان المبلغ المرقوم اعلاه وقدره كذا قرشاً عملة رائج في بيروت ديناً شرعياً بوجه القرض ادفعه له سين طلبه اياه متى قبضته وتسلمته منه تماماً وكبلاً ولذلك قد اشهدت على الاسماء المحررة بذيله تحريراً في شهر كذا سنة كذا كاتبه فلان

## ﴿ ١٩ ﴾ صك كفالة

الحمد لله وحده

الداعي لتحريره . هو انه قد كفلت وضمنت عن زيد بامرء الى فلان الفلاني المبلغ الذي له بدمته ديناً شرعياً وقدره ( خمسمائة ليرة عثمانية ) التي نصفها مائتان وخمسون لمضي ثمانية اشهر تمر من تاريخه والنصف الثاني لمضي سنة كفالة صحيحة شرعية مقبولة من المكفول له على ان له حق قبضه عند حلول الاجل مني في بيروت ان شاء كيفما شاء ما دام زيد المذكور حياً في المدة المذكورة وان توفي قبل الاوان المحرر فاكون بريئاً من هذه الكفالة ولاجل البيان وخوفاً من النسيان قد حررت بيد فلان المذكور هذه الوثيقة الشرعية واشهدت على اصحاب الاسماء المدونة بذيله صح تحريراً في كذا سنة كذا

كاتبه على نفسه

فلان

## ﴿ ٢٠ ﴾ صورة ايجار

سبب تحريره

هو انه بتار يخه قد اجرنا فلانا الفلاني وهو استأجر منا الحارة الجارية  
بملكي السكان بمحلة كذا المعلوم ذلك الحدود بيننا علماً شرعياً المشتمل على  
مخادع كذا باجرة قدرها ٠٠٠ عملة رائجة في بندر بيروت وذلك على مدة  
سنة كاملة اثني عشر شهراً ابتداءً من تاريخ ٠٠٠ وانتهاءً ٠٠٠ وقبضنا  
منه الاجرة سلفاً او قسطاً منها كذا اقساط بناءً ان يدفع المستأجر المذكور كل  
مدة كذا اقساطاً بموجب كمبيالات عليه بالاستحقاق وقد سلمناه المأجور المذكور  
وهو تسلمه منا تسلم مثله شرعاً فارغاً غير مشغول ولاجل البيان قد حررنا  
بيده هذه الوثيقة الشرعية بحضور الشهود المذكورين بذيله ادناه تحريراً في كذا

## ﴿ ٢١ ﴾ صورة ثانية

بتار يخه لدى شهود ذيله قد اجرنا الى فلان الفلاني وهو استأجر منا  
الحزن او ( الدكان ) ملكنا الكائنة في المحلة الفلانية المشتملة على « كذا »  
المحدودة « كذا » على مدة سنة كاملة ابتداءً ٠٠٠ وانتهاءً ٠٠٠ باجرة  
قدرها « ٠٠٠ قرش » وقد قبضنا منه الاجرة المذكورة ( ٠٠٠ نقداً )  
( او اخذنا منه نحو بلا على فلان بكذا ) او « حررنا عليه بها قطعة كمبيالة  
ليعاد ٠٠٠ » بقيعة ( ٠٠٠ ) وسلمناه المأجور المذكور فارغاً وهو تسلمه منا  
بحكم هذه الاجارة الصحيحة الشرعية تحريراً في ٠٠٠

« توجيه نظر » لا يخفى انه قد وضع مؤخراً لصك الايجار سند رسمي  
( ورقة مطبوع عليها اسم السكة الحجازية ) وهي تختص بالايجار فقط . على  
ان يلقى عليها ايضاً طابع النعناع العادي ( الذي قيمته قرشاً واحداً )  
وذلك ليكون الصك المذكور مرعي الاجراء في جميع الدوائر الرسمية

## ما يتعلق بالامور التجارية

### ﴿ ١ ﴾ صورة كوننا شركة تجارية

سبب تسطيره

هو انه بعد الاتكال عليه تعالى قد تم الاعتماد والرضا فيما بين كل منا نحن ( فلان وفلان ) الواضعين اسماءنا بذيله على فتح محل شركة في المدينة ( الفلانية ) تحت عنوان ( كذا ) لاجل البيع والشراء ومعاطاة الاسباب وقبول الامانات التي ترد لنا وقد خصصنا رأس مال المحل مبلغ ( كذا وكذا ) من احدنا فلان ( كذا ) من الآخر « كذا » ومن الثالث ( كذا ) على ان ارباح المبلغ المذكور وخسائره لا يسمح الله نعوذ على كل واحد منا بقدر ماله وقد تعهد كل منا ببذل المجهود والملاحظة على كل ما يرجع لصالح المحل وان يصير مسك دفاتره وصندوقه بكل ضبط وتدقيق بيد احدنا ( فلان ) وكل منا مفوض بوضع الامضاء هكذا « فلان وشركاه » وهذا الاتفاق قد صار على مدة سنتين كاملتين مبدأها من تاريخه وجزمنا ان لا يكون لاحد منا حق العدول عن هذه الشركة الى انتهاء الوقت المعين وعلى ذلك قد تم الرضا والاتفاق اجريراً في كذا سنة كذا

### ﴿ ٢ ﴾ صورة تازية

سبب تحريره

هو انه بتار يخد ادناه قد صار بحمده تعالى عقد شركة تجارة بيننا نحن الاثنين الواضعين اسمينا بذيله ادناه فلان وفلان لاجل معاطاة البيع والشراء وقبول الامانات وقد عينا رأس مال المحل المذكور خمسة وسبعين الف قرش منها خمسون الف قرش لاحدنا فلان ( ٥٠٠ ) وخمسة وعشرون الف

قرش للاخر فلان ( ٠٠٠ ) وقد حصل الرضا والاتفاق بيننا بان يكون صندوق المحل بيد احدنا فلان « ٠٠٠ » وكتابة التجار ير بيد فلان ٠٠٠ وان نكون جميعنا متيقظين لمصالح المحل والارباح التي يمتنعنا اياها المولى عز وجل لاصل المال ثلثها ولكل منا الثلث من الثلثين الباقيين وليس لاحد منا حق ان يستدين من صندوق المحل لاجل مصروفه ولا من الديون الا بعلم كل منا واما ضاوتنا يكون باسم كل منا واخطاه بخط احدنا فلان ٠٠٠ فقط وهذه الشروط يجب حفظها والاعتماد عليها الى مدة اربع سنوات ابتداءها من تاريخه ولا يحق لاحد منا المدول والتخلف عنه باثناء المدة المذكورة الا اذا صار ذلك برضاتنا واحتيارنا وكل منا قبل وارتضى بهذه الشروط على الوجه المذكور ولذلك صار تحرير هذه الكونترات ونسختين ليكون بيد كل منا نسخة يبرزها عند اللزوم والبيان حرر في كذا سنة كذا

القابل بما فيه      القابل بما فيه      القابل بما فيه  
فلان      فلان      فلان

شهود الحال

فلان      فلان      فلان

﴿ ٣ ﴾ صورة حكة شركة مضاربة

تعقد شركة مضاربة على ان رأس المال من طرف والسعي والعمل من طرف آخر ويسمى « قومانديت » « ١ » غاية تحريره

هو انه بتاريخه بعد الاتكال على الحق سبحانه وتعالى قد صار الاتفاق على عقد شركة فيما بيننا نحن الواضعون اسماءنا بذيله على معاطاة الشغل

« ١ » قومانديت لفظ افرنسي بمعنى الاحالة والتفويض

فاحدنا فلان يضع منه كامل رأس المال بتمامه وقدره «الفان وخمسمائة ليرة»  
فرنساوية والآخر فلان يقدم انعايه ويبدل جهده بتعاطي المصلحة وكل  
ما يمن به علينا المولى جل شأنه من الارباح يقسم علينا مناصفة لاحدنا فلان  
النصف بالنظر للماله ولاحدنا «فلان» النصف بالنظر لانعايه وقد تسلم احدنا  
( فلان مقدار رأس المال المذكور ليعمل به مضاربة على الوجه المار بالبيان )  
وليس لاحد منا ان يبدل شرطاً من هذه الشروط من يوم تاريخه  
الى مرور سنة كاملة وهي التي صار عقد هذا الاتفاق عليها بهذه الشركة  
ولايضاح القبول والاتفاق من الطرفين قد باسرتنا بتحرير هذه المهددة نسختين  
لكون بيد كل منا نسخة يبرزها عند الاحتياج ولاجل البيان حرر في كذا  
سنة كذا

القابل بما فيه

القابل بما فيه

فلان

فلان

### ﴿ ٤ ﴾ صورة ثانية

الحمد لله وحده

« سبب تسطيره » هو انه لدى شهوده ادناه في مجلس عقده اقر  
واعترف انا « فلان بن فلان » الواضع اسمي ادناه اني قد استلمت من فلان  
هذا الحاضر في المجلس مبلغ عشرة آلاف قرش لاضارب واناجر به وما  
اربحه لي النصف ولرب المال فلان افندي النصف وان هلك لا سمح الله  
هذا المال او نهب بتفريط مني فعلى الضمان وان هلك بدون تفريط مني من  
بعد الاجتهاد الكلي كغرق ونحوه فلا التزم له بشيء وشرطت على نفسي  
حسن الملاحظة والمداركة والاجتهاد في المتاجر والصدق في العمل بلوازم  
المضاربة وما يتفرع عنها كسراً وبيع نقداً او نسيئة بقليل الدرام او كثيرها  
حسب العرف والعادة الجارية بين التجار وغير ذلك مما يجوز للمضارب  
اجراؤه شرعاً وعلى هذا المنوال قد تم الاتفاق والشرط وصادق على ذلك



فلان المذكور رب المال مصادقة صحيحة شرعية تحريراً في كذا الشهر  
 ﴿ ٥ ﴾ صك انفاقية قونقورداتو بين مفلس

﴿ وارباب دينه ﴾

الدائنون	قروش
الى فلان بموجب كمبيالة قطعه ٢	...
الى فلان - - - ١	...
الى فلان - - - ٣	...
المجموع	...
تنزيل بالمائة ٤٠ « مثلاً »	...
صافي	...

فقط كذا وكذا قروش لا غير

سبب تحريره

هو انه بشار يخبره ادناه قد صار الاتفاق على عقد مصالحة بين الدائن فلان  
 وبين ارباب دينه الحاضرين وغيب المذاكرة صار قبول ذلك من ارباب  
 الدين المندرجة اسمائهم بهذا الصك على الشروط الآتي بيانها

﴿ اولاً ﴾ من بعد التحقيق وجد ان المطلوب من المفلس المذكور  
 مبلغ كما هو المذكور افراده اعلاه وقدره ( كذا وكذا ) الف قرش

﴿ ثانياً ﴾ انه بالنظر لما تكبده المفلس من الخسائر بتجارته التي تحققت  
 لدى ارباب الدين قد قبلوا بترك اربعين في المائة من اصل مطالبهم المحررة  
 اعلا وابراً ذمة المدينون ابراءً عاماً مطلقاً مانعاً لكل دعوى وتركوا ايضاً  
 كل ما كان يتوجب لهم من ( الفائدة ) والمصاريف على انهم يستولون

« ١ » قونقورداتو لفظ ثلثاني بمعنى . المحالصة . المصالحة او الاتفاق

الستين في المائة كما يأتي

❖ ثالثاً ❖ ان اربعين في المائة يصير دفعها على ثلاثة قسوط متساوية اي الثلث بعد ستة اشهر والثلث الثاني بعد اثني عشر شهراً والثالث بعد ثمانية عشر شهراً اعتباراً من تاريخ هذا الصك بموجب كمبيالات مسحوبة من امضاء المفلس المذكور لامر كل من ارباب الدين مكفولة من حضرة ( فلان الفلاني )

❖ رابعاً ❖ عند ايفاء القسوط المحررة اعلاه يصبح المفلس المذكور برى الذمة من كامل المطالبات المحررة اعلاه

❖ خامساً ❖ ان الكفيل حضرة ( فلان الفلاني ) تعهد بما ذكره بقبوله الكمبيالات بالوعة المحررة اعتباراً من تاريخ هذه « القوتقوردانو »

❖ سادساً ❖ واخيراً بناء الخطة بنود المتدرجة اعلاه صار تحرير وتسطير هذه القوتقوردانو بايجاب وقبول من الطرفين بترك الوعدة والكفالة المسطرة اعلاه بدون اكره ولا اجبار وبجلسة وعقد واحد دون انفصال بحضور ارباب الدين والمفلس وكفيله ومأمور الطابق في اليوم الخامس عشر من شهر كذا سنة كذا

المديون

الكفيل

فلان

فلان

### ❖ ٦ ❖ صورة ثانية ❖

مطلوب الدائنين

الى فلان وفلان	٦٥٠٠
الى فلان بموجب كمبيالة	٧٥٠٠
	١٤٠٠٠
تنزيل ساح في المئة ٥٠ قرش	٧٠٠٠
فقط سبعة آلاف قرش لا غير	٧٠٠٠

بنار بخه تم الاتفاق فيما بين فلان بن الملان مع ارباب دينه الموقعين  
امضائهم معه لدى شهود ذيله ادناه مع بيان قيمة مطلوبهم المسطر اعلاه  
على ان يتركوا له مساحمة ولسبيل المصالحة « خمسين قرشا في المئة » من  
اصل جميع مطلوبهم البالغ اربعة عشر الف قرش وصافية سبعة آلاف قرش  
كما هو موضح اعلاه تدفع بمدة تسعة اشهر من تاريخه ادناه مفاصلة كل  
ثلاثة اشهر قسط بكفالة « فلان افندي » الموقع امضائه بذيله بموجب  
كمبيالات من امضاء المديون وبكفالة الكفيل الموما اليه ولارباب الدين  
الخيار « بحسم » الميعاد ( اثنا عشر قرشا سنويا ) وقبض الصافي نقداً وعلى  
هذا الاتفاق جرت التسوية بين الطرفين وائبراً الدائنون مديونهم المذكور  
ابراء عاماً مسقطاً لكل حق ودعوى بالحال والاستقبال بكمال الرضاء  
والاختيار تحريراً في ٠٠٠ سنة ٠٠٠ الكفيل المديون

الدين	فلان	الكفيل	فلان
ارباب	ارباب	ارباب	ارباب
كانبه	كانبه	كانبه	كانبه
فلان	فلان	فلان	فلان

﴿ ٧ ﴾ - اذاعه شيركولاري بفتح محل -

بيروت في ١٠ كذا سنة كذا  
جناب

بعد الانكال عليه تعالى قد فتحنا في هذه البلدة محلاً تجارياً في سوق  
( ٠٠٠ ) لاجل معاطاة اشغال ( المانيفاتوره ) مثلاً او خلافها تحت عنوان

فلان وفلان

فخبرتنا بالاشغال مدة طويلة ورأس مالنا الكافي يؤمّنان الحصول على

ثقتكم راجين ان تحيطوا علماً بامضائنا ادناه وتشر بفنا بخدمكم ودمتم

كاتبه

فلان وفلان

احدنا فلان يمضي بالمر بي هكذا ( ٠٠٠ )

احدنا فلان يمضي بالفرنسي هكذا ( ٠٠٠ )

﴿ ٨ ﴾ - اذاعه بجل شركة ونفاها لاسم آخر

حلب في ٠٠٠ سنة ٠٠٠

جناب

انه بداعي وفاة المرحوم شريكنا فلان قد انحلت شركتنا التجارية

التي هي تحت عنوان فلان وفلان وشركاؤهم اعتباراً

من تاريخه اعلاه وبالاتفاق مع ورثة فلان وفلان الراشدين قد

اخذنا على عهدنا ولحسابنا جميع التعهدات والحقوق المتعلقة بالشركة المنحلة

و بحوله تعالى سنداً وملى روية الاشغال نفسها فترجوان بحيط علمكم بذلك

كاتبه

ودمتم سالمين

فلان

﴿ ٩ ﴾ - اذاعه بتغيير عنوان شركة

جناب

نشرف باعلام جنابكم ان شركة ( قوللقنيف ) المعقودة بيننا لاجل

معاطاة الاشغال التجارية والقومسيون المعروفه باسم « فلان » قد جعلناها

فلان وفلان

اعتباراً من تاريخه اعلاه تحت عنوان

وبعد الاتكال عليه تعالى سنداً وملى جميع الاشغال التجارية التي

اكتسبتها الشهرة والخبرة التامنين في دوام ثقتكم والامضاء منوط بكل منا

فترجو ان يحيط علمكم الشريف بذلك وشرفونا بما يلزم والله تعالى يحفظكم

كاتبه كاتبه

فلان فلان

احدنا فلان يمضي هكذا ( . . . )

احدنا فلانا يمضي هكذا ( . . . )

﴿ ١٠ ﴾ - اذاعة بشركة كومانديت -

جناب

نحن الواضعون امضاً آتياً بذيله فلان وفلان وفلان ابناء فلان الفلاني في بيروت اننا بعد الاتكال عليه تعالى قد انشأنا في مدينة « كذا » محلاً تجارياً لاجل معاونة جميع اصناف التجارة والقومسيون تحت عنوان

- فلان وشركاه -

بشركة ( قومانديت ) واخذنا لحسابنا جميع الاعمال والاشغال التي سبقت لاحدنا بعنوان « فلان الفلاني » خاصة فترجو ان تخولون الثقة التي عودتمونا عليها واعتماد امضائنا الذي هو منوط بيد احدنا فلان كما هو موضع ادناؤه ودمتم

احدنا فلان يمضي لاعمال المحل هكذا ( . . . )

﴿ ١١ ﴾ - اذاعة بتصفية محل -

نشرف باعلام الجنب ان محلنا التجاري في بلدة « كذا » التي هو تحت عنوان فلان وفلان قد وضعناه الآن تحت التصفية اعتباراً من تاريخ هذه الاذاعة تحت مناظرة احدنا « فلان » فلاجل ان يحيط علمكم الشريف اذعنا ذلك ودمتم

كاتبه

فلان

﴿ ١٢ ﴾ اذاعة توكيل في الاشغال

جناب

نعلم حضرتكم انني قد عزمت بعد الاتكل عليه تعالى بمبارحة الوطن  
قاصداً أورو بالرؤية بعض الاشغال التجارية وقد اقامت عني وكيلا مفوضاً  
﴿ فلان افندي ﴾

بجميع اشغالي وان يمضي عني بالوكالة كما هو مسطر توقيعه ومرسوماً  
بذيله والمحل المذكور سيبقي مستمراً على الاشغال كلعادة فترجو ان نعتدوه  
بذلك مع دوام ثقتكم والشريف بالاوامر والله تعالى يحفظكم

﴿ ١٣ ﴾ مبايعه

سبب تحريره

هو انه قد باع كل من فلان وفلان البالغين العاقلين الى فلان بن فلان  
الفلائي وهو اشترى منهم خمسة وعشرين فداناً من الارض في البلد « الفلانية »  
الناطقة الى لواء ( كذا ) يحدّها قلة ملك فلان الفلائي وشمالاً ملك فلان  
وشرقاً ملك فلان وغرباً ملك فلان ( او سادى البحر ) كل فدان ( بكذا )  
قرش وتسلم المشتري من البائع المذكور ذلك تسليماً شرعياً وكل منهما باكمل  
الاصناف المعنوية شرعاً في انفاذ المعاملات من الحرية والبلوغ والرشد  
والاختيار شراء صحيحاً شرعياً وبيعاً قانونياً مرعياً مشتملاً على الاجاب  
والقبول وقبض البائع المذكور الثمن جميعه في مجلس العقد البالغ قدره كذا  
اعلاه باقباض المشتري اياه وحصل في حوزته وتحت يده في مكان العقد  
بالتام والكمال قبضاً واقباضاً معتداً بهما شرعاً وقد حصل الاطلاع بالمشاهدة  
وتحررت في كذا سنة كذا كاتب المشتري كاتب البائع  
فلان فلان

﴿ ١٤ ﴾ حوالة

سبب تحريره

هو انه حضر فلان واقر واشهد على نفسه في حال صحته المعتبرة شرعاً وقانوناً انه احوال فلانا الفلاني بجميع دينه الثابت له في ذمته بمبلغ كذا على فلان الذي في ذمته للمحيل نظير ما للمحال له من الدين الشرعي قدره وجنسه وصفته حوالة شرعية قانونية قبلها المحال عليه من المحيل قبولاً صحيحاً شرعياً وانتقل حقه الى ذمة المحال عليه فلان وبرئت منه ذمة المحيل فلان الفلاني وقد حصل الرضا والقبول على الوجه المحرر وتحررت هذه الوثيقة الشرعية في كذا سنة كذا

كاتبه

فلان

﴿ ١٥ ﴾ وكالة

سبب استظيره

هو انه قد وكل فلان فلاناً في المطالبة بجميع حقوقه وديونه كلها وقبضها وفي المدعى بذلك اية محكمة كانت وفي اقامة البيّنات وطلب الحكم بما يشترط له شرعاً وفي التنفيذ والتبليغ والتبليغ وجعل فعله كفعله وقوله كقوله وتصرفه كتصرفه في كل ما يجوز به التوكيل شرعاً ونظاماً بهذا الخصوص وكالة صحيحة شرعية قانونية قبلها منه التوكيل قبولاً شرعياً لدى الشهود الواضعين اسماؤهم واختامهم بذي له ادناه حرر في كذا سنة كذا كاتبه

فلان

﴿ ١٦ ﴾ تعهد ببناء محل

الداعي لشحريه

هو انه بتار يخه ادناه تعهد المعلم ( فلان بن فلان ) الى حضرة فلان

ابن فلان التاجر بالجهة الفلانية ببناء دار تشتمل على « كذا اوطن » في ارضه الكائنة بالمحلة الفلانية ببناء مثقنا مستوفيا جميع لوازمه من منحور وتكلمس وتبليط ودهانات وغير ذلك من الاشياء المعلومه وبذلك نظير دار فلان الكائنة في المحل الفلاني والميعاد من ابتداء شهر كذا اغاية « شهر كذا سنة كذا » بمبلغ قدره ( ٠٠٠ ) وقد اقر المعلم فلان المذكور انه وصله من حضرة فلان مقدما بمبلغ وقدره « ٠٠ » وباقي المبلغ يدفع له عند تسليم المحل المتوه عنه اعلاء متمم الادوات تحريراً في ٠٠ سنة ٠٠ المعلم المقاول صاحب المحل  
فلان فلان

﴿ ١٧ ﴾ صورة تعهد الى كمرك في -

٢٥٠٠

فقط التين وخمسمائة قرش صاع لا غير

ان المبلغ المحرر اعلاء وقدره « ٠٠٠ » هو بدمشما الى صندوق كمرك البلد « الفلاني » ندفعه بعدمروور شهر من تاريخه وذلك رسم ضاعة كذا وكذا وارادة لنا من المحل « الفلاني » بتاريخ المذكور وللاجل البيان حررنا هذا السند في كذا سنة كذا  
كاتبه

فلان

﴿ ١٨ ﴾ صورة تعهد باحضار رفقة في -

ان البضاعة المرقومة اصنافها اعلاء تعهد باحضار رفقتها من كمرك بلدة كذا لميعاد يوم كذا واذا لم احضرها بالبلدة المذكورة اكون مجبوراً على دفع رسم كمركها تماماً الى صندوق كمرك بلدة كذا بدون امهال ولا لعل واشعاراً بذلك حررت هذه التعهد تحريراً في كذا سنة كذا  
كاتبه

فلان



﴿ ١٩ ﴾ - صورة كفالة -

هو انه قد كفلت فلانا الى فلان على مبلغ قدره (كذا) وهذا المبلغ يدفع نصفه الى المذكور بعد مرور «كذا شهر» تمضي من تاريخ اذناه ومتى طالب «فلان بن فلان» باقي المبلغ المذكور وامتنع فلان عن دفعه له بالوقت المعين يحق له ان يطلبه مني ولاجل البيان حررت هذه الكفالة الشرعية واذنت بالشهادة على اصحاب الاسماء المدرجة بدياه تحريراً في كذا  
كاتبه

فلان

﴿ ٢٠ ﴾ - صورة نوطه -

سبب تحريره

هو انه قد باع فلان الى فلان بالثمن مضام سوب «كذا» ليبرة كذا سعر الثوب «قرش كذا» من وارد فلان الفلاني نقداً او لوند «يوم او شهر اكد» بتحويل على الصراف «فلان الفلاني» من تاريخ تحريره هذه النوطه على يد السمسار فلان تحريراً في كذا سنة كذا  
كاتبه

فلان

﴿ ٢١ ﴾ - صورة ثانية -

الداعي لتحريره

هو انه بشار يخه قد باع فلان الى فلان برميل سكر «جنس كذا» عدد «٠٠٠» كيلو «٠٠٠» سعر الكيلو «٠٠٠» قرش من وارد (فلان الفلاني) من تاريخ هذه النوطه على يد السمسار فلان لذلك صار تحريره في كذا سنة كذا  
كاتبه

فلان

## ﴿ ٢٢ ﴾ - صورة مخالصة بتصفية محل -

جناب الاجل الامجد فلان دام بقاءه  
 غب السؤال عن شريف خاطركم نعرض ان محلنا الذي كان تحت  
 امضاء المدون به بطلت عملياته وصار الآن تحت التصفية بهذا الامضاء  
 صار الغاؤه الامور تصفية المحل المذكور فيعمل به ولا فادكم بالواقع اقتضي  
 تحريره في كذا سنة كذا  
 كاتبه كاتبه  
 فلان فلان

## ﴿ ٢٣ ﴾ - صورة ثانية -

قد صار انحلال رابطة محلنا الذي تحت امضاء « فلان وفلان » وكل  
 منا قد اخذ جميع استحقاقه ونصيبه من المحل المرقوم وجرت المسامحة العامة  
 فيما بيننا ولم يبق لاحد منا عند الآخر شيء بوجه من الوجوه وبياناً لذلك  
 حررنا هذه المخالصة نسختين لتكون يد كل نسخة تحريراً في كذا سنة كذا

## ﴿ ٢٤ ﴾ - صورة بوليصة -

عدد

٦٠ ليرة عثمانية

فقط ستون ليرة عثمانية لا غير

من الاساتنة في ٠٠ سنة ٠٠ الى بيروت

جناب الاجل الماجد فلان دام بقاءه

بموجب بوليستنا هذه وغب اطلاعكم عليها « بسبعة ايام » ادفعوا عنا لمار  
 ( فلان الفلاني ) المبلغ المرقوم اعلاه وقدره ستون ليرة عثمانية لا غير والقيمة  
 وصلت الينا منه نقدا ولكم بالحساب ( اولكم وعليه بالحساب ) وغب الدفع  
 خذوها مظهرة بالوصول و بطريقة لكم كفاية ودنتم

فلان وشركاه \* في بيروت

٢٥ صورة ثانية

عدد

١٥٠ ريال مجيدي

فقط مئة وخمسون ريالاً مجيدياً لا غير

بيروت في ٠٠ سنة الى الاستانة

جناب السادات الكرام فلان واولاده دام بقاؤهم

بعد تقدير واجبات الاحترام نبدى انه بموجب بوليستنا هذه وغب اخلاصكم عليها ادفعوا عنا لامر  
(فلان) المبلغ المرقوم اعلاه وقدره مئة وخمسون ريالاً مجيدياً لا غير والقيمة وصلت اليها منهم نقد  
ولكم بالحساب وغب الدفع خذوها مظيرة بالوصول وبطريقة كفاية ودمتم

كانه  
فلان وشركاه

## ﴿ ٢٦ ﴾ صورة ثلاثة

قرش

٢٥٠٠ عملة بيروت

فقط الفين وخمسمائة قرش لا غير

حلب في ٠٠ سنة ٠٠ الى بيروت

جناب الاماجد المكرمين فلان واولاده دام بقاؤهم  
بعد سؤال شريف خاطرهم بموجب بوليستنا هذه وغب اطلاعكم عليها  
بخمسة ايام او ( بعد خمسة عشر يوماً ) من تاريخها اناده اذفعوا عنا لامر  
فلان المبلغ المحرر اعلاء وقدره الفين وخمسمائة قرش لا غير عملة بيروت والقيمة  
المذكورة لقاء كمبيالة له علينا استحقاق كذا ( ولكم بالحساب او ) من اصل  
مطلوبنا من جنابكم ( وغب الدفع خذوها مظهرة بالوصول وفي البوسطة  
الآتية كفاية واهه تعالى يحفظكم

## ﴿ ٢٧ ﴾ صورة رابعة عوضاً عن ضائع

عدد

٢٥ ليرة فرنساوية

فقط خمسة وعشرين ليرة فرنساوية لا غير

من الشام في ٠٠ سنة ٠٠ الى بيروت

جناب الاجل الماجد فلان الافخم دام بقاؤه

بعد اشرف التحية ابدى بموجب بوليستنا هذه وغب اطلاعكم عليها  
« بطرف ٢٤ ساعة » اذفعوا عنا لامر فلان المبلغ المحرر اعلاء وقدره خمسة  
وعشرين ليرة فرنساوية لا غير وذلك قيمة بوليصة مفقودة سحبناها على جنابكم

بتاريخ ١٢ الجاري نمرة كذا « لوعدة ٧ ايام » من النظر فاعتبروها مملوغة حيث تحررت هذه عوضا عنها والقيمة وصلت اليها تداً ولكم من اصل مطلوبنا وغب الدفع خذوها بمظهرة بالوصول وبطريقة كفاية ودمتم

كاتبه

فلان

﴿ ٢٨ ﴾ صورة كميالة محولة ﴿ ٢٩ ﴾

عدد

١٢٠ ريال مجدي

فقط مئة وعشرون ريالاً مجدياً لا غير

غيب مرور خمسة عشر يوماً من تاريخه ادناه ادفع لأمير فلان افندي في بيروت المبلغ المرقوم اعلاه وقدره مئة وعشرون ريالاً مجدياً لا غير والقيمة وصلت وقبضناها منه نقداً والبيان حرر في ٠٠ سنة ٠٠

كاتبه

فلان

وعنا دفع المبلغ المحرر وقدره كذا لأمير فلان افندي والقيمة بالحساب تحريراً في ٠٠

كاتبه

فلان

\* توجيه نظر \*

ان تحرير البوالس والكميالات يجب ان تكون ( لأمير فلان ) وليس ( لاذن او لخاطر فلان ) لان ذلك لا يجوز به  
احالة السندات

٢٩ حورة ثانية

قروش

٣٠٠٠

فقط ثلاثة آلاف قروش لا غير

غيب مورود شهرين من تاريخه ادناه ندفع في بيروت لامر فلان اقتدى المبلغ الرقوم اعلاه  
وقدوره ثلاثة الاف قروش لاغير عملة دارجه في البندر من ذهب وفضه جبر وذلك ثمن «كذا  
كاتبه  
فلاش .

فلان الفلاني \* في بيروت

﴿ ٣٠ ﴾ صورة ناشئة

٤٠٠٠

فقط اربعة آلاف قرش لا غير

المرجو من جناب فلان افندى ان يدفع عنا لامر فلان الفلاني في دمشق الشام بعد مرور ثلاثة اشهر من تاريخه ادناه المبلغ المرقوم اعلاه وقدره اربعة الاف قرش لا غير والقيمة رصيد (او من اصل مظلوه منا) والجنابكم بالحساب او ثمن بضاعة مشتراكم منا تحريراً في ٠٠ سنة ٠٠

﴿ ٣١ ﴾ صورة كمبيالة لحين الطلب

١٠٠ ليرة فرنساوية

فقط مئة ليرة فرنساوية لا غير

بحين الطلب او « عندى ولازم ذمتي لحين الطلب » ادفع في بيروت لامر فلان المبلغ المرقوم اعلاه وقدره مئة ليرة فرنساوية لا غير وذلك ثمن بضاعة اشتريتها واستلمتها غب العايدة والليبان حرر في ٠٠ سنة ٠٠

﴿ ٣٢ ﴾ صورة ثانية

٠٠٠٠

فقط ٠٠٠٠ ريال مجيدى لا غير

نرجو من جناب فلان افندى واولاده ان يدفعوا عنا بعد مرور واحد وثلاثون يوماً من تاريخ ١٠ اذار سنة ٠٠ المبلغ المرقوم اعلاه وقدره ٠٠٠ ريال مجيدى لا غير وذلك قيمة بضاعة مشتراكم واستلامكم منا تماماً بعد المعاينة والليبان حرر في ١٠ نيسان سنة ٠٠ كاتبه : فلان

مقبول \_\_\_\_\_ مة في ٠٠٠

كاتبه : فلان واولاده

## ﴿ ٣٢ ﴾ تحويل برصيد حساب

٢٨٦٠ قرش

فقط الفان وثمانمائة وسبعون قرشاً لا غير

جناب الماحد فلان افندى دام بقاءه

نرجو ان تدفعوا لامر فلان الفلاني المبلغ المحرر اعلاه وقدره الفان

وثمانمائة وستون قرشاً لا غير وذلك برصيد مطلوبه منا لغاية تاريخه ولجنابكم  
بالحساب نحريراً ٠٠ سنة ٠٠

## ﴿ ٣٤ ﴾ تحويل من اصل بوليصة او كمبيالة

...

فقط ٠٠٠ قرشاً لا غير

نرجو من جناب فلان افندى دفع المبلغ المرقوم اعلاه وقدره « كذا

قرش » لا غير لامر فلان افندى وذلك من ( اصل بوليصة ) او ( رصيد  
كمبيالة له او بيده علينا ) ولكم بالحساب ( او غير ذلك ) وللبيان حرر في ٠٠ سنة ٠٠

## ﴿ ٣٥ ﴾ وصل دراهم

٣٠ ليرة عثمانية

١٥ ليرة فرناوية

٤٥

فقط خمسة واربعون ليرة لا غير

بتاريخه وصل اليانا من جناب فلان افندى خمسة واربعون ليرة عثمانية

وفرناوية لا غير كما هو محرر ببيانها اعلاه وذلك الوارد لنا معه من فلان افندى  
بدمشق الشام وللبيان حرر في ٠٠ سنة ٠٠ كاتبه : فلان



﴿ ٣٦ ﴾ صورة تازية بصرة نقود

بتاريخه ادناه استلمنا من جناب فلان صرة نقود واحدة ضمنها كذا  
« ليرة او مجيدي او قرش » وذلك وارادة لنا بصحبته من عميلنا فلان بحلب  
وللبيان حررنا هذا الوصل في ٠٠ سنة ٠٠

﴿ ٣٧ ﴾ وصل من اصل حساب

١٥٠٠ قرش

فقط الف وخمسمائة قرش لا غير

بتاريخه وصل اليانا من جناب فلان افندي المبلغ المحرر اعلاه وقدره  
الف وخمسمائة قرش لا غير وذلك من اصل مطلوبنا منه (او عن ذمة فلان  
الفلاي في حما) وللبيان حررنا له هذا الوصل في ٠٠ سنة ٠٠

﴿ ٣٨ ﴾ وصل بتيمة بوليسة ضائعة

عدد

٢٠ ليرة فرناوية

فقط عشرون ليرة فرناويه لا غير

بتاريخه وصل الى من جناب فلان افندي المبلغ المحرر اعلاه وقدره  
عشرون ليرة فرناوية لا غير وذلك قيمة البوليسة المسجوبة عليه من امضاء  
فلان بدمشق الشام بتاريخه كذا (تحت نمرة ١٢) او بما ان البوليسة المذكورة  
فقدت مني لذلك اعطيته هذا الوصل مشعراً بقبض المبلغ تماماً وعليه اتعهد  
اذا وجدت فيما بعد تكون ملغاة ولا يجوز العمل بها بوجه من الوجوه  
تقريباً في ٠٠ سنة ٠٠

كاتبه

فلان

﴿ ٣٩ ﴾ - وصل بقيمة كميالة ضائعة -

١٢٠٠ قرش

فقط الف ومائتين قرش لا غير

بتاريخه وصلنا من جناب فلان افندى المبلغ المرقوم اعلاه وقدره الف ومائتين قرش لا غير وذلك قيمة الكميالة المحررة عليه لامرنا بتاريخ كذا الميعاد كذا امستحقاق (شهر كذا) وبما ان الكميالة المذكورة فقدت منا نتعهد له بانها اذا وجدت بعد الآن بيدنا او بيد احد تكون ملغاة وغير معتبرة بوجه من الوجوه واشعاراً بذلك حررنا له هذا الوصل بقبض القيمة تماماً تحريراً في ٠٠

﴿ ٤٠ ﴾ - تعهد كفيل بقيمة بوليصة او كميالة ضائعة -

بموجب الوصل المحرر من امضاء فلان افندى بتاريخه ادناه المشعر بوصول (مبلغ كذا ليرة او قرش) من فلان الفلاني وذلك قيمة (البوليصة او الكميالة الضائعة) اكفل لجنابه المبلغ المذكور كفالة مالية واجبه الاداء عند المطالبة « او ظهور البوليصة الضائعة » والبيان حرر في ٠٠ سنة ٠٠

﴿ ٤١ ﴾ - وصل بقيمة كميو الى صراف -

باره قرش

كميالة لوعدة اربعة اشهر « اوشك على بنك باريز

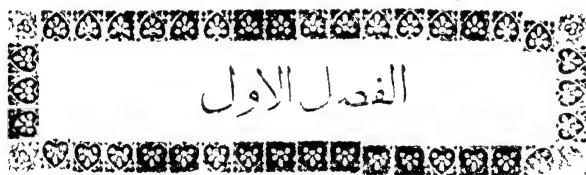
بليره ٠٠٠ سعر ٠٠

فقط ٠٠٠ ليرة لا غير

بتاريخه وصل الينا من جناب فلان وفلان قطعة الشك « اوالكمييو » المحرر اعلاه وقدره (كذا ليرة) لا غير وقد تقيد له بالحساب استحقاق تاريخه والبيان حرر في ٠٠ سنة ٠٠ كاتبه : فلان



وفيه خمسة فصول \* في مراسلات التوصية والشفاعة \* والتهاني  
المتنوعة في الاعياد والمناسب وخلافها \* وفي رقاع الدعوات في  
الافراح والولائم \* ورسائل المشاورة \* ورسائل التشكر والمعنوية



— في التوصية والشفاعة —

من المعلوم ان هذا الفصل من الفصول المقبولة لقضاء ذوى  
الحاجات • وان ناهج هذه الطريقة المثلي ينال أعلى مقام الدرجات  
فالدرجة الاخرى رضاء الخالق • والدنوية الثناء من الخلائق  
ويشترط في امثال هذه الرسائل الاستعطافية ان تكون مما  
يشير العواطف ويحرك كرام الرحمة من ذوى المقامات وغيرهم من

الاعيان . لا سيما عند طلب التجاوز عن خطيئة او اعتذار عن انسان . ولها في هذا الشأن امور نسطرها قاعدة للمستفيدين وهي :  
اولاً ان تذكر العلاقة التي وثقت عروقتها بينك وبين المكاتب الذي قصدت ان توصي به او تشفع له

ثانياً ان تذكر جدارة الموصى به بان يحسن وفادته او ينعم عليه بمساعدة او نحوه . او يتجاوز عن ذنبه بوصف مناقب الاول وحسن عفوه وبيان ود الثاني وحسن نيته وسهوه عما فرط منه ثالثاً ان يختم الخطاب بالدعاء المستطاب للموصي . وبيان عرفان الجليل . والشكر سلفاً على اهتمامه وما يبديه من المعاونة في حق الموصى به

﴿ ١ ﴾ - نموذج توصية لرئيس دائرة بأمورية قونية -

حضرة السرى الفاضل صاحب السعادة فلان المعظم دام بقاءه  
اقدم لسعادتكم واجبات الاحترام . وبعد فان (فلاناً) حامل هذه العريضة قد تقاب بجملة وظائف مهمة . احمدها تصرفاته لانه جميل الرأي سيف الادارة ذكي العقل والشاطرة . مطلع على امور جليلة . مقتدر في الكتابة . حسن المعاملة في جميع اموره . يتوسط بنا لدى سعادتكم في الوظيفة الخالية بادرانكم البهية . ولتحقيق ما اوردناه بؤمر باختياره . وبعد ذلك تلقى بفضلك امله بالتحقيق . ورجاؤه بالتصديق ولكم بذلك مزيد الاحسان . ومنا الثناء والامتنان . ولا زلت ملجأ في الشدة والرخاء سيدي

## ﴿ ٢ ﴾ رسالة توسل لرجل عظيم

حضرة الفاضل الهام صاحب السعادة فلان المعظم دام بالعز والنعم  
 بعد النشرف بعرض مراسم الخلوص فانت شهرة سعادتك باسدا  
 المعروف . وبذل جاهكم القوى في اتصال الخير المألوف . مادياً للذين عارضهم  
 الدهر بصروفه . ودكهم بوطأة صنوفه اسمي من ان يذكر . وقد تعلق بكم  
 الآمال وتخط بساحة هممكم الرجال ويقوى فيكم الرجاء ويحصل ان شاء الله المرتجى  
 هذا وان حامل هذه التذكرة (فلان) قد خدم الحكومة السنية زمناً مديداً .  
 اكتسب باثناؤه محمود الثناء من حسن تصرفاته ثم مالبت ان خرج منها فقيراً  
 يتجمل في جلباب الفاقة . وقد طال على خلو الامد . مع ان اسرته كثيرة العدد  
 قليلة المدد . وقد اتصل به ان المصلحة ( الفلانية ) التي هي بادارة سعادتك  
 خالية ولما تحققة من ثبوت قدم مودتنا . وقوة ارتباط صداقتنا مع حضرتكم  
 حضر مستجداً اعانتنا بهذا المرسوم الذي تناوله مغتبطاً به فرحاً . راكم مطية  
 بلوغ الارب منشرحاً . ايرتقب لمطلبه الاسعاف بالقبول . كما يرتقب الظمان  
 الورود والوصول . ومطلبه هذا في جنب هممكم العلية حقير . ومأمولنا ان  
 لا يرد خائباً . جعلكم الله بوسيلة المهتم مترقياً . وبجنة المروات منوقياً .  
 ودامت ذانكم الكريمة ملجأ لكل مرتجى سيدي

## ﴿ ٣ ﴾ تذكرة معارفة

اسعد الله اوقاتكم المكللة بانواع الخيرات . اعرض ان رافع هذا المرسوم  
 صديقك الوجيه (فلان) المحترم هو يشغل بصناعة ( كذا ) وقد اخذ بهما  
 الشهرة التامة . واكتسب الثناء الجميل من الجميع . وهو يتوسط بنا في تشرفه  
 بمعرفة الجنب . وقياماً بحق رغبته . وخروجاً عن عهدة مطلبه . اتشرف  
 بتسطير هذه الاحرف التي هي لسان حالي . لتزوب لدى جنابكم عن لسان

مقالي . امل حصول جنباه علي ما توجه به اليكم من الرجاء . والامل منوط  
بدراية مودتكم مولاي

﴿ ٤ ﴾ ————— غيرہ —————

اسعد الله اوقات الصديق الاجل . ابدي ان شوقي اليك اجل من ان  
يذكر . واعظم من ان يحصر . وعلم صديقي به لا ينكر . ولذا احيط شريف  
علمكم . وذكي فهمكم . ان ارفع هذا اعلم ما بيننا من روابط المودة . وله عندنا  
امل عظيم ومحبة . فلذا كلفني بان احرر اكم هذا بقصد شحوله بانظاركم  
الكريمة . فيما هو شارع في الحصول عليه . لازلت اهلأ لفعل المعروف .  
ومعيشا لكل ملهوف . ودامت لصلواتكم المسرات . وتعطرت بمساعيكم  
الاولقات مولاي

﴿ ٥ ﴾ ————— توصية لاحد الاصحاب —————

اعز الاصحاب والاصدقاء دام كماله

اهدي سيدي من السلام مارق وراق . ومن النجية للطلعة البهية ملاق  
وفاق . وبعد فاتلو علي شريف مسمعك ما انطوى في الفؤاد . راجيا ان  
ترمقه بعين الوداد . وهو ان لي صاحب لا تسعني مخالفته . ولا يمكني في امر  
من الامور منا بذله . قد انجب نجلا ذكيا وغلاما لنجاسته ندا سميأ . وقد  
جعلني واسطة في شأنه اليك لما يعهده بيننا من كمال الصحة . ووفاء اليهود  
مع اخلاص المحبة . فرجائي ان لا تضرب عما رمته صفحا . وان لا تطلق من  
هذا النجل للتعليم سرحا . حيث ان لي اعتصاما بحبك لاختونك وعكوفاتي  
خالص صحتك وكمال مروئك . فالله يحفظ تلك الذات ويرعاها . و يديمها  
ملجأ لكل من يؤم حماها والسلام ختام

﴿ ٦ ﴾ - ترجم جوابه -

سيدي الاخ حفظه الله

وصلني من روض محاسن الفاضلك الباهرة . ما اعتزت لانسجامه غصون  
حدائق الانس الناضرة . فتمت خاضعاً لرسالتك الغراء على قدم الامثال .  
بعد وضعها على هامتي مرة وتقبيلها اخرى . وانا انظر اليها بعين الاجلال ومن  
انا يا سيدي حتى مثلك يكون لي وسيلة . ولكن الذي اوجبك لذلك حسن  
خُلقك وصفاتك الجميلة . وحيث رضيت بان تكون الواسطة في شأن هذا الغلام  
فلا بد ان اذل معه غاية الاهتمام . فكن من جهته قري العين مطمئن  
الخاطر . لا يخطر ببالك من اجله خاطر . فاني سأنظر اليه في غداتي وامسي  
لانه اعز علي من نفسي والسلام مسك الختام

﴿ ٧ ﴾ - ترجم توصية لاحد الكبراء بسديق -

مولاي ابد الله عزك وخدمك . ولا زالت عناية الله لرعي جاهك  
وتوابع سعدك  
سلام الله عليكم في المبدأ والختام . اعرض ان حامل رق المحبة وطرس  
المودة . من تحلى بحلية الكمال . وتحلق باخلاق الحسان من الافعال . والملازم  
على الدعاء بحفظ ذاتكم . وطول حياتكم . وهو الاحق بالنظر اليه . لانه من  
المضطربين الى لمة من توحها انكم . واثير المحبين لمحسوسكم . فسموه له بانظاركم  
بصيرنا ممنين افضالكم . والمولى يسديكم العمر الطويل . والحظ الجزيل . وقد  
قصد الجلول بساحة المولى التماساً لرفده . مترجياً ان يعود بكل مسرة من  
عنده . فلا زلت متفضلين في احسانكم . مثكرمين في انعامكم . غير محتاجين  
لوسائل . ولا لشفاعة شافع وسائل . والله الموفق لنيل المرام . وسلامى معطراً  
انديتكم في المبدأ والختام

﴿ ٨ ﴾ - تَوْصِيَةٌ لِرَجُلٍ جَلِيلٍ بِشَابٍ نَبِيلٍ -

سيدي المولى الاجل فلان حفظه الله وابقاه .  
 سلام الله عليكم . المتوسل بهذه الاسطر . « فلان بن فلان » ادام الله  
 عزه رجل حسن السيرة . نقي السريرة . من المهندبين . قد غرسه التقوى في  
 اذكي معرس . والسمته العفة اصفى ملبس . والآث اعتمد على مبارحة  
 الوطن راحلا عنه قاصداً مشاهدة الخلق الحسن . فان مد المولى الاعز  
 الاجل ادام الله جماله عليه جناح عنايته . وامده بالظاف رعايته وتقويته .  
 تم مراده ومنامه وحصل على مبتغاه . وحاز السيد الاعز ابقاءه الله مني بذلك  
 شكراً طويلاً الاذبال . ودام بصل العدو بالاصال . والسلام

﴿ ٩ ﴾ - تَوْصِيَةٌ بِتَوْجِيهِ نَظَرٍ لِرَجُلٍ صَالِحٍ -

مولاي الاكمل رعاك الله

ابدأ بالتجربة والتسليم . مع مزيد التبجيل والتعظيم . راحياً الاصغاء  
 لما عرضه حامل هذا الرقيم . وان يتحمله النظر الكريم وهو من السادة الانرار .  
 الصالحين الاحيار . ولولا في في انظار بعض السادة الامجاد . بقاء على سالف  
 الميعاد . لتصيت من الشرف لثقتكم المراد . فالامل ان تتحمله العناية .  
 لا زلتكم لكل خير مبدأ وساية . والسلام

﴿ ١٠ ﴾ - تَوْصِيَةٌ مَلُزِمَةٌ لِأَدِيبٍ مُكْرَمٍ -

سيدي كريم الوفادة « فلان » ادامك الله

اهدبك من اثار التحيات او فرها . ومن اغصان التسليمات لزهراها  
 اعرض ان ( فلانا بن فلان ) عازم على التوجه الى جهاتكم السنية . ليحوز  
 على انظاركم الاكسيرة . فأحببت ان اسودعه هذه الاحرف الودادية . لتكون  
 فيما بيننا مبدأ مودة يدوم ان شاء الله بقاؤها . ويشيد على مدية الايام



والليالي بناؤها . ولتنوب عني في استجلاء نورك ذاك الحيا الزاهر . ونؤدي ما نزم من السؤال عن عزيز الخاطر الباهر . وحضرة الافدى الموماليه هومن اهل الاحترام والرعاية . وموضع الاكرام والعناية . فالمرجو من المهم المرضيه حينما يقبل الى اراضيكم . ويصل الى حبي نادىكم . ان تشمله انظاركم العاليه بالاسعاد والاسعاف . وتدركه عواطفكم الساميه بلطائف اللطاف . حتى يعود من تلك المواطن الزاهرة مثيباً على تلك المحاسن الباهرة . والله تعالى يقي جنابكم العالي في قبول واقبال . وحليه لايجاد المحامد وناجا لهامة الكمال . والسلام

﴿ ١١ ﴾ - توصية لاحد الاكابر -

غيب اهداء الدعاء بلوامع العمر والسعادة . ونشر الثناء بكل جمل لائق بذوى المجد والسيادة . اهدى الاشواق المتحممة . واستطلع البسائر المكحلة ثم اعرض انه متوجه في هذه الاتناء لنادىكم الرحيب (فلان) اميماً حاكم الكريم . طالباً شموله باسعافكم وخيركم العليم . متمسكاً بعري معاليكم . مؤملاً ان تمنحوه من فيوضاتكم السنية وتغمروه بانعامكم الخيرية . وهو من الامرات القديمة الكريمة . فاسترحم ان تشملوه بالانظار السيامية الاكبريه . وتسعفوا آماله ليكون من الخدم الخاصة الفخرية . ومن احتسبي بحاكم العالي نال اقصى الاماني . فلا زالت ايامكم مقرونة بالتوقيعات الالهيه راقية معارج الفضائل والكمالات . بجاه سيد الكائنات . عليه اكمل التحيات وافضل التسليمات

﴿ ١٢ ﴾ - تلميح بحق انسان -

اخص نادىك الكريم . باذكي تحية وتسليم . ولا زال موضع تعظيم وتكريم . ثم اثني على محاسن خلاالك . بما يقتضيه حسن افضالك . و بعد فان ما بيننا من

اكيد الوداد . وما بين القلوب من مزبد الخالطة والاتحاد . لا يجوزني ان  
اتكلف اثباته بتنميق الكلام . والجري على عادات ارباب الاقلام . في  
تزاويق السلام . لاسيما وان (فلانا) سلمه الله قد نهج في الصحبة منهاج  
الكرام . وقام بحقوق المحبة اتم القيام . وتحمل على نفسه في هذه الايام مشقة  
السفر في البرد والصيام . وعلم ان حقوق المودة ليست عبارة عن مجرد (سلام  
عليكم عليكم السلام) والغرض من هذا الكلام الطويل . ان اعتقادي  
فيكم جميل . واعتمادى ليس الا عليكم في هذا الامر الجليل . وقد بدت  
في امور وبقي الاتمام . وما المعروف الا بالثمام . ما فيه زيادة سروره .  
والله تعالى يديم على سيدى الاجل اشراق نوره محفوقا بالعناية والاكرام .  
منعاً بغاية المرام

﴿ ١٣ ﴾ توسية لمعلم مدرسة ﴿ ١٣ ﴾

جواب الفاضل الاديب فلان دام بقاؤه

ابدأ من السلام . بتحية الاسلام . وبعد فقد طلب منى بعض الطلبة  
وهو حاملها بان احرر لحضرتك وصية . فجئت بتذكرتى الاحلاصية وصيك  
فيه خصوصاً وفي امثاله من الطلبة عموماً . لزوم جادة العدل والحق .  
وتقديم الاحق فالاحق . وانا واتق بتهامتكم الحقة . اعطاء كل ذى حق  
حقه . فاقبل منى فائق الامتنان . من القلب والجنان والسلام

﴿ ١٤ ﴾ تنمية رجاء لبعض الاجلاء ﴿ ١٤ ﴾

حضرة السيد الاكمل « فلان » رعاه الله وحفظه

اهدى من السلام والتحية لحضرتك . بقدر تعطش لحاسن رؤيتك  
وبعد فان لي من الانتساب . لاسمى الجنب . ما اسموه على البدر . وانحكم  
على الدهر . رغبة ان اترجى واصدع الخاطر . في حاجة (فلان) هي لديه  
خطيرة . وعلى سيدى يسيرة . وقد كان بينى وبين المذكور من قديم المحبة .

وواجبات الصحة . ما يوجب على قضاء حقوقه . وترك عقوقه . واعانته على الزمان . ومساعدته باليد واللسان . فلم اربداً من موافقته على حسب رغبته فبادرت بتحرير هذه الرقيقة لتتوب عني في لثم اليد الكريمة . راجياً اسعافه بمطلوبه . واسعادهم برغوه . وقد علمت من مروآت سيدي وكرمه . وعلمهم ومحاسن شيعه . ما لا يحوج الى الرجاء والاثماس . في قضاء حوائج الناس . غير اني جعلت هذا وسيلة لمكاتبته . واكتساب الشرف بمخاطبته . لازلم ملجأ اللائد . وملاذ العائد والسلام

### ﴿ ١٥ ﴾ توسية والتماس لاحد الافاضل

سلام الله . وسليحه . ورضاه وتكرمه . على حضرة السيد الماجد . كثرير المحامد . ادام الله . وحرس بعنايته علاه . وبعد فان حضرة الاجل الهام ( فلان ) قد رأته عازماً على قصد الحضرة المشيئة . والنيح بنور تلك الطلعة الشريفة . فاستصحبته بهذه الاحرف الودادية لتتوب عني في مصافحة البنان . ولتقوم من جهتي بصفة بعض الشوق وان كان استيفاء الشرح ليس في الامكان . لكن لما علمت مودة السيد الهام الاجل الموما اليه . ورأيت من تمسك هذا الامام بطيب الثناء عليه . لم اجد حاجة الى التوسية من جهته . والتماس مساعدته . فيما يعرض له من الاشغال ومعونته . لاسيما بما عرفت من مزيد احتفاله بامثاله . وفرط شغفه باهل الفضل وامثال رجاله . وانما اردت ان اتخذي بداً عند السيد بالتماس المزيد في رعايته . واتوصل بهذه الذريعة الى مراسلة المولى واستدعاء مكاتبته . فارجو ان يسرني بما يراه لي اهلاً والسلام عليه ورحمة الله في المبدأ والختام

### ﴿ ١٦ ﴾ توسية لطيفة

سيدى المولى الكامل ( فلان ) دامت معاليه

اوصيت حاملها ان يقبل عني اليد الكريمة . ويستجلب لي دعوانكم  
المستديمة . وينوب عني في القيام بفرائض الخدمة . لانني اعدت نفسي من  
اجل النعمة . فان راي المولى مكانة عبده . ونشر يفه بما يرد من عنده  
فالامر يولي النعمة . والعبد مستعد للخدمة متمسك بعروة الاخلاص الوثقى  
على الدوام . منتظرا لما يصدر به الامر الكريم والسلام

### ﴿ ١٧ ﴾ توسية لروية امور انسان

سيدى الاعز الاوحد فلان حفظه الله تعالى  
نظراً لصداقتنا مع جنابكم . ومحبتنا الاكيدة المغروسة لديكم تجاسرت  
بتقديم هذه الحميقة التحظي كرمًا بين ايديكم . وتشرف بانوار محياكم .  
مرسلا توصيتي هذه مع حاملها محسوبكم ( محمد افندى ) الذى هو من  
الاسرة القديمة في بلدنا . ولقلة الاتعال بهذا الطرف . دعتني الحال الى  
التوجه لذلك الطرف . لعله يجد وجه النيل مراده . فطلب منى هذه الحميقة  
لتكون في يده وسيلة عند سيادتكم للنظر في امره . وعرفني انه قبل ان يشرف  
بتلك الانوار . وحاز كمال الافتخار . نسأله تعالى ان يمنحه لطفه لتكونوا  
ملجأ للقاصدين . ومقامًا رجبًا للزائرين والسلام

### ﴿ ١٨ ﴾ توسية ورجاء وشكر

جواب الاجل الهمام حياه الله  
غيب اهداء ما يليق برفع المقام . من باهر الثناء والاحترام . اعرض  
ان ( فلان افندى ) حامل شقتي هذه متوجه لذلك الطرف . لتسوية بعض  
اشغال خصوصية . وحيث ان الافندى الموما اليه هو من وجوه بلدنا ومعتبر بها  
ومن ارباب الحمية . ارجو من غيرتكم وشهاتكم . المساعدة الثامة له واجرا  
ما يوجب الامتنان وبذلك نزداد محظوظيننا من الطافكم ونسلفكم الشكر

والثناء . ودمتم بمزيد المسرة والهناء . سيدى

﴿ ١٩ ﴾ - توشية لاحد المأمورين -

جناب الاديب الهمام رعاه الله

غباهدا . ما وجب ولاق من وافر السلام . وجزيل الاشتياق لمشاهدة  
نواركم الباهرة . وشيمكم الفاخرة . اعرض ان « فلاناً » ناقل لذكركنا  
اليكم قد داوم في دائرة الحكومة في طرفنا . وكان موعوداً بنعييه  
عند وقوع محلول . والى الآن لم يقع محلول بهذا الطرف . فاحسان  
يكون بمعيتمك ليحوز المذكور بأمورية مناسبة . مع اجراء المساعدة  
اللازمة والقاء انظاركم عليه . وذلك اغدو ممتناً من الطافكم . ال  
الدوام . والله يحفظكم

﴿ ٢٠ ﴾ - جوابه -

سيدى

بايدي الابتهاج ااولت تذكريكم . وفهمت ما آلتها . وما شرحتموه  
بخصوص الاقندي المذكور صار معلوماً لدينا . وصرنا نبذل الجهد بمعاونته  
اكراماً لحاظركم . العزيز وقد جري امتحانه رأيناه من السجابة الثامة . وكان ذلك  
بملازمته بمعيتمك وحسن التفانيكم اليه . مما جعلنا والحالة هذه ان نحمدكم على  
العناية والمنة . لازلتم مصدراً لكل جميل . ولكل خير جزيل . والسلام  
على الاحباب ودمتم بعز مستطاب

﴿ ٢١ ﴾ - تذكرة رجاء بدفع حساب -

ايها الاخ ادامك الله

بحسب الحب والوداد . المغروس بالقلب والفؤاد . حررت لكم هذه  
التذكرة مؤملاً قبولها . والاجراء بمقتضاها . وذلك ان تدفع لحاملها جانباً

من الحساب الذي لانا في ذمتكم . اذ انه علينا حوالة بوليسة في هذه الجمعة  
ولولا ضيق الحال ما جئت راجياً بذكركني هذه لتصديق خاطركم الشريف  
ومزاجكم اللطيف . ودمتم بمزيد النعم مولاي

﴿ ٢٢ ﴾ — نوصية لاحد الاصدقاء —

ايها الصديق الاجل

اهدي ابهي سلام نسج على منوال المحبة . واسرف تحيات مطرت  
بين الاحبة . الى حضرة ذي المزايا الباهرة . والسجايا الطاهرة . (فلان  
افندي ) دامت معاليه

وبعد فقد دعانا الحال الى تسطير هذه النعيمة اليكم اجابة لطلب  
حاملها « فلان » فبحسب المحبة المقررة في الفؤاد . وحسن ظني بتلك الذات  
الكريمة . كتبت له ورجوت نيل المراد . ولدى حضوره بين ايديكم يعرض  
لكم حاجته فتجبروا خاطره وخاطر نابقضائها . وبذلك تحرزون دعاء الجميع  
ويشكر هممكم الرفيع والوضع . ودمتم باوفر النعم سيدي

﴿ ٢٣ ﴾ — جوابه —

انهي اليكم ان تذكرتكم الباهرة السند . قد وصلت فتلوتها بمزيد الهنا .  
وحزت من معانيها در الصفا . ثم حضر حامل تذكرتكم . وابدى لئلا المسئلة  
وفهمنا النتيجة . وبهولة تعالي نجري المساعدة اللازمة اكراماً لحاضركم اذ  
المساعدة لكم تقتضيها المحبة القلبية . والصحة المدرسية . فكونوا براحة  
بال من هذا الامر . والسلام ختام

﴿ ٢٤ ﴾ — نوصية بغرض لاحد الاحباب —

جناب المحامد الماجد المحترم فلان دام بالخير وجوده  
غيب اهداء اسنى تحية . وسلام يحاكي شيمك الزكية . ابدى انه من

برهة لم نؤش طرساً بمداد المكاتبة الى جنابكم . والآن قد جعلنا الرجاء  
مننا لسيادتكم . الفاء العناية ( بالغرض الفلاني ) وهو لاعز احبابنا ( فلان  
افندى ) وقد جعلناه خيراً وسيلة لا غنى عنكم . ويكون هذا الجليل  
راجعاً علينا . فالأموال من هممكم شموله بالانظار وبحسب توجهاتكم يقضي  
غرضه وترد لجبابكم منا سطور التكرات القلبية لا زلتهم مصدرراً للمقاصد  
ومنهلاً للصادر والوارد سيدى

﴿ ٢٥ ﴾ - نشكر عن كتاب توصية -

سيدى الاجل الاكمل فلان دام بالعز خيره  
غيب تقديم اسنى الاحترام واهداً ازكى السلام . وبث الاشواق لروياكم  
وابداً الاتواق لاجتماع انوار محياكم . ابدى لجنايبكم انه بحسب انظاركم  
والثقاتكم نحو هذا الداعي قد وصلت بالسلامة الى المحل المرغوب . وبلغت  
بتوجهاتكم غاية المطلوب . بمساعدة من صدرت له هممكم بالتوصية والالتفات  
فقد اجرى معنا غاية المساعدات . وحصلنا على اتم المرام . وبالحقيقة فانه  
يشكر وبالثناء بين الجميع يذكر . على تلك الهمم المرضية . نسأله تعالى ان  
يقدرنا بكل خير على مكافأته ومكافأتكم

وحيث ان الحال هي كما ذكر صار تحرير عريضة الثناء لعلاكم . شاكرآ  
حسن غيرتكم الشهيرة . مؤملاً تشرى بما يوجب لي الفخر والمباهاة من  
الخدم . وادامكم الباري باشراف النعم سيدي

﴿ ٢٦ ﴾ - توصية لمعلم بشأن تلميذ -

سيدى الاجل والفاضل الامثل « فلان » حفظه الله  
اسعد الله الاوقات اعرض انه بحسب الاخلاص مع السيادة جئت  
راجياً من هممكم العالبة الفاء النظر على محسوبكم ( فلان ) حيث انه كما

لعهدهونه مواظب تلى دروسه انا، الليل واطراف النهار . لا يمل ولا يسهو  
طرفة عين فجئت محرراً هذه الاحرف راجياً الاستثناء بشأنه . وعلى كل حال  
فغيرتكم وحميتكم لا تنكر . ثم ان الافندي الموما اليه في بعض الاحيان  
يتهامل بامر الصلاة . فان حسن لديكم اجراء التوبيخات اللازمة عليه وذلك  
تصبرونا ممنين من سيادتكم والله تعالى يحفظكم

﴿ ٢٧ ﴾ توسية ورجاء

سيدي رعاك الله وحفظك

ان المحبة القلبية . والاشواق الوفية . دعني اولاً لسؤال شريف الخاطر  
الكريم وثانياً طلب مني حامل هذه التذكرة توصية للجناب . وحيث ان رجائي  
موثك عندكم لا يرد . ويجوز القول بلا حد . حثت بتحرير هذه التوصية  
راجياً التفاتكم العالي للافندي حاملها . والنصر اليه بعين الشفقة وبذلك  
لكسبون دعاء امرته . وعلى كل حال فغيرتكم مشهورة مشكورة ربنا  
يحفظ وجودكم سيدي

﴿ ٢٨ ﴾ تقديم كتاب مع الرجاء بتدريسه

سيدي المولى الكامل حفظه الله وابقاه

اهدبك ابي سلام سطرته الافلام . واجمل تحية حملتها اجل حمام .  
يعرض هذا الداعي لمعالكم انه وجد بهذه الانتاء ان المكاتب الابتدائية  
ليس لها كتاب جامع مطبوع في فن ( كذا . . . ) كاف لتعليم الطلبة  
فرايت من اللازم تأليف كتاب في هذا الفن وان كنت لست اهلاً  
لذلك . وبعد الاتكال على المولى المتعال باشرت به وصيته ( كذا . . . )  
وقد انجز طبعه فجاء . والحمد لله تعالى وافياً في بابه . وقد تقرر تدريس في جميع  
مكاتب هذا الطرف والآن قدمت لجنابكم نسخة منه لتكون في مكتبكم



العلمية . راجياً بكمال الاخلاص قبولها . ولدى اطلائكم عليها فان وقع موقع الاستحسان ارجو تقرير تدرسه ايضاً في مكاتبتكم الابتدائية والاعتناء بشأنه . واكرر رجائي بان لا تحملوه في حيز الاهمال . لاني ما تقدمت لرجاء حضر تكلم الا واعلم انكم لا تغيثون من يرجوكم واني في كل آن مستعد للقيام بما تأمرون به من الخدم . وادامكم الله سيدي بارفي المنن واوفر النعم

﴿ ٢٩ ﴾ توصية وجيزة لرئيس كريم ﷺ

سيدي

ادام الله سمو جنابك . وجدد في كل وقت علائق احبابك . وبعد وان ( فلاناً ) حامل توصيتنا قد قوى بنا اتصاله . واهمنا احواله . وعلم منك رفيع منزلتنا . ورأى حسن برك لدينا . فألبسه من سوابغ نعمتك علينا ما يرجوه منا . حتي لا يظن فيسا قصوراً . او فيك تقصيراً . والسلام عليك ورحمة الله

﴿ ٣٠ ﴾ رجاء لاحد الاكابر من الرؤساء ﷺ

سيدي المحترم والاعز الاكرم فلان اطلال الباري حياته ليس لي امر سوى الدعاء لكم بدوام معاليكم . واشتظار ما يرد من نحو ناد بكم . فان لي قلباً لا يتقرب الا في محبة ذاك الجنب العالي . وخاطراً لا يخطر فيه غير تذكر تلك المصمم العوالي . حتي اشتهرت بين الاصحاب والاحباب . باني مقبول الرجاء لدى ذاك الجنب . فاعتمادى علي مكارمكم والكرم . واستنادي علي عهد الجميع فيكم من حسن الشيم . دعاني الى الالتجاء وجرائني علي الرحاء . والذي ارجوه هو ( كذا وكذا ) فمسي ان تحظى حاجتي بالتبول . ويتم المأمول . حقق الله بك الامال . وجعلك ترفل في حلل الاقبال سيدي

## ﴿ ٣١ ﴾ جوابه باجابة الطلب

سيدى الاعز الاكرم فلان رعاك الله  
 اقدم تحية بهية • واشواق قلبية • ومودة خالصة وفيه • الى تلك الذات  
 السنية • وبعد نعرف حضرتكم • ادام الله مسرتكم • ان رجائكم مقبول •  
 وسوكم مأمول • وكل امر تطلبونه نسعى فيه بغاية الجهد • حتى نصل بعون  
 الله الى منتهى القصد • وهذا امر غني عن البيان • لا يحتاج لدليل وبرهان  
 لانكم عندنا من اعز الاصدقاء • المتبعين على عهد الوفاء • بهننا ما يهكم  
 ويسرنا ما يسركم • ودمتم كما رمتهم سيدى

ما يكتب في هذا الباب على اوراق الزيارة « كرت فزيت »

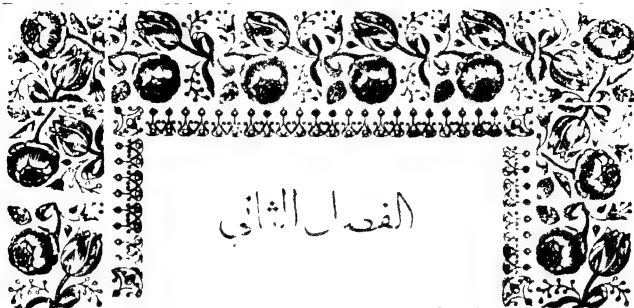
## سيدى المعظم

حامله ( فلان افدي ) من اعز الاصدقاء • حملنى  
 اهلا لتقديم الرجاء • لما تحققت من تقديم اياديكم البيضاء  
 فوكلت امر اسعافه لعنايتكم • ليعود الينا مجبور اخضر  
 نقضاء حاجته سيدى

## صورة ثانية

اسعد الله اوقاتكم

عودتوني على المعروف • ومثلكم من تعود على  
 اغاثه الملموف • فحامله قصد الشخوص لادايكم  
 لينال الانفات والمساعدة من كريم اياديكم  
 فرجائى شموله بالانظار الاكسبر به مولاي



## الفصل الثاني

حفظ في التهاني المتنوعة بالمناسبات والاعيان وخلافها

لا يخفى ان رسائل التهاني من الامور الاجتماعية التي تؤسس قواعد الاخلاص . وثبتت بها رابطة الصداقة والمحبة . وتقرس بذور الائتلاف والولاء . وتوثق عرى الوداد والاخاء .

ومن مقتضياتها ان يكتب الى كل بحسبه على نوال نعمة او زوال نقمة . فينبى المروءس رئيسه . والصديق صديقه . وما يناسب المقام . ولكل مقام مقال

ولها احكام اساسية يقتضى السير عليها اتباعا لسنة هذا العصر الزاهر  
اولا الغرض من التهاني هو الاخبار بمشاركة المهنأ في فرحه وسروره بما نال من النعم قياما بحقوق الصداقة والولاء والمحبة والاخاء

ثانياً تختلف هذه التهاني باختلاف انواعها فان كانت التهنئة بمنصب اورتبة ( مثلاً ) يجب على الكاتب ان يطلب في

وصفها وفي اهلية المهنة بها . مع بيان استحقاقه لارق وارفع منها  
ويعتني له مزيد التقدم والارتقاء وان كانت في غيرها فيجب على  
الكتاب ان يراعي حالتها كما قد منا

ثالثاً اذا كانت بعيد او موسم او زفاف او ولود او خلاف  
ذلك . فيلزم فيها الدعاء ببقاء المهنة ودوام النعم والسرور عليه واعادة  
امثاله (مثلاً) وهكذا كما ستراه مسطراً في رسائل المدونة في هذا الفصل

تهاني بالمناصب والرتب والوسامات السامية

١ ﴿ تهنئة وزير بمناصبه ﴾

سيدى الوزير الخطير والعلم الشهير . . . دامت معاليه  
بكمال الابهاح تلقيت البسرى التي ملأت القلب سروراً . وافئدة  
صفاء و بهجة وحبوراً . الا وهو تجلى سموس انواركم على منصة المنصب  
الفلايى فكانت عدى احسن بشاره تنهت لها عين السرور . واعطيت  
نبأ حصل به الامل في بقاء سلالة المجد على ممر العصور . فتجاسرت لرفع  
عريضة المحسوية لمقام . مولاى اطل الله عمره . ورفع مقامه وقدره . مهناً  
اهالى الوطن بما احرزوه من جليل النعم . فالحمد لله الذى اقمك مقاماً  
تسربه الخواطر . واحياه هذه الولاية احياء ازوض بالسحب المواطر .  
واعاد شمس الفضائل الى افقها . واحلها بالمطلع الذى هو من محققها .  
فاصبحت نسائم الامن والله الحمد بها سارية : ومياه الين في جميع انحاءها  
جارية لا برحت المناصب السامية تكتسب بالانتساب اليكم عزاً ومجداً  
وجميع الانام يكتسبون بشريف ذاتكم الكريمة سعداً

(شكراً لمن اجزلها نعمة \* قد اصبح الشكر لها واجبا)  
 راجياً لثريتنا بكل خدامة تلزم من هذا الجانب لنقوم بادائها .  
 ويحصل لمعاليتكم المسرة من حسن ايفائها سيدي ومولاي  
 ﴿ ٢ ﴾ تهنئة بمنصب لواء

لسامي مقام الامير الجليل صاحب المجد الاثيل . . . دام اقباله  
 انني بلسان الاخلاص ارفع مراسم التهاني . لتلك الحضرة الفخيمة بما  
 نالته من جليل الاماني . الا وهو تقليد مهام ( المنصب الفلاني ) فجدير بنا  
 ان نقول « اعطي القوس باريا » ونالت اهالي اللواء من العز بسعادتك  
 امانيتها . ولطالما كان هذا المنصب المهم يشوق للفوز بلقاك . حتي اسعفه  
 الدهر ببلوغ آماله . وتقليد جيده بعقود اجرا أنك الحسنة لاصلاح حاله .  
 فبادرت لتقديم مراسم التهاني لمقامك الفخيم . بهذا المنصب العظيم . داعياً  
 لحضرة الحق جل وعلا بان يقرن امورك بالتوفيقات الالهية . ويجعل مبتدائها  
 مفتتحة بالعز والاقبال . ومختتمها بيزيد الرفة والاجلال . ولا زال هذا  
 الزمان متجلياً بجواهر فضائلكم . متخلقاً بنوافع سرائلكم . والسلام عليكم  
 ورحمة الله في المبدأ والختام

﴿ ٣ ﴾ تهنئة بمنصب قائمقامية

حضرة الشهب الممام الفاضل . . . دام توفيقه  
 بعداهداً سلام تترادف بركاته وتقديم احترام تترى نفحاته اعرض  
 للمقام السامي . ان البشري التي تلقيناها بتوجيه قائمقامية ( قضاء كذا ) على  
 ذاتكم الكريمة قد حصل لنا وللجميع بها السرور الدائم . والفرح الملازم  
 هنا لله مولاي بما اتاه . وخلد عليه بفضل ما اعطاه . من الدرجة القصوى  
 والسعادة العليا . فقد وقعت الجمانة غائصها وحاميتها . واعطيت « القوس كف

باريها) فسبب ذلك لكل عاقل سرورا . ووجب لكل فاضل جبورا .  
 داعيا لسعادتك من صميم الفؤاد . في اوقات الاجابة والاسعاد . بدوام اقبالكم  
 واعتلاء قدركم . والله تعالى يحفظكم سيده

﴿ ٤ ﴾ - تهنئة بمنصب قضاء -

( تهنا بما حزت من منصب \* شريف له انت مستوجب )

( وما ينبغي ان تهنا به \* ولكن يهني بك المنصب )

فبشرى لمولانا بهذا المنصب الشامخ الشريف . والشريف الباذخ المنيف  
 الذي عظم في النفس وقعه وقدره . وجل ان يضاها جلاله وفخره . منصب  
 الشريعة النبوية . والرتبة الشريفة البهية . واسطة عقد المناصب والرتب .  
 الجامع بين طرفي الرياسة والحسب . فله درهما من منزلة تكسو الوجوه  
 وجاهة وجمالا . وتزيد صاحبها هيبة واجلالا . فهناكم الله بما صرتم اليه  
 وهياكم المولى للشكر عليه . فان الشكر يستمد الزيادة ويفتح ابواب  
 القبول للسعادة والسلام

﴿ ٥ ﴾ - تهنئة بمنصب مشابهة -

ان بلابل الافراح قد غردت . وغنت بالحنان التهاني في رياض الانس  
 واطربت . وبدور الاماني في آفاق المسرة قد طلعت . وشموس البشائر في  
 سماء المجد قد اشرقت . واقبل علينا الزمان بكأس الحنا . وجادت الدنيا علمينا  
 بالصفاء والمنى . لنوال السيد هذا المنصب السامي الشريف . والمركز المبهج  
 العالي المنيف . الذي تحلت الاصدقاء لاجله بحلل الشرف والحبور . ورتعت  
 في رياض الانس والسرور . يالها من بشرى اشبعت المحبين طربا وارقصت  
 قلوبهم عجبا . حيث انتخبتم لهذه المسكنة القصوى . والمنزلة العليا . كيف لا

وان سعادتك من الرجال السالكين الخطة المثلي . لا زالت معاليكم ساطعة .  
وبهجة افراحكم بالعز لامعة والسلام

﴿ ٦ ﴾ مثله

نعرض لسعادة مولانا ايده الله تعالى وادام له السعادة والاقبال .  
وبلوغ المقاصد والآمال . وجعل ايام وجوده زهرة في الايام . وغرة في جبين  
الاعوام . انه قد ورد المرسوم السامي الكريم . المقابل بالاجلال والتعظيم  
الحاوي صدور الامر بتوجيه منصب ( كذا ) فحصل الفرح التام وشكرنا  
المتفضل المنان . حيث انعم علينا بسعادتك العلية . صانها رب البرية . فني  
ابامكم ان شاء الله تعالى تحصل الراحة . وينال وجودكم اعظم منحه . فعليه  
نيسط الآن اكف الضراعة الى المولى جل وعلا بان يديم لهم ايام سعدك  
واقبالك مدة الزمان . ليكونوا في ظل الراحة والاملن . ونلتبس من عنايتكم  
احاسن الانظار العلية ودوام التوجيهات السنية . ادام الله تعالى سعودكم  
وابقى وجودكم مولاي

﴿ ٧ ﴾ مثله مختصر

لاح كوكب البشارة السنية . واقبل موكب السعادة العلية . مبشراً  
بتوجيه المنصب السامي لسعادتك فانبهجت القلوب فرحاً وسروراً . وامتلأت  
ضياء ونورا . حيث عاد السيف الى غلافه . والدر الى اصدائه . فنسئله تعالى  
ان يديم سعودكم على رغم ضدكم وحسودكم . والسلام

﴿ ٨ ﴾ تهنئة ترقى بوظيفة

رقيت المعالي بلا عائق \* ونلت المرام بجد عظيم  
فدم في علاء وفي رفعة \* وعش في سرور وصف ومقيم

اتتك المعالي طائعة . والرتب خاضعة . ففرت منها برغبتك وحظيت  
بطبعتك . ورقيت هام العلا . وافر بسمو قدرك الملا . فاهناً ايها الخل الوفي  
بفاتحه هذا السعد . ودم في صفو عيش رغد والسلام

﴿ ٩ ﴾ تهنئة برتبة

وما انتم ممن يهناً بمنصب \* ولكن بكم حقاً تهناً المناصب  
سيدى العزيز الاكرم . . . دام سروره

مثلك ايها المولى الاجل . من اذا نال مرتبة حلاها . وازدهى جيدك  
بحلاها . وقد راقني اليوم ما لناقلته البشائر . بلسان الفخر كائناً عن كابر  
ان مولانا ولى النعم حباك واعطاك . فكفاك « بالرتبة الاولى » وقلدك بها  
ومنحها اياك . واني لغير مهتد الى التهنئة خير طريق . ولا ادرى اأهنئها  
بمثولها لذيك ام اهنئك بنيلها وانت يا سيدى بارفع منها خليق . وها لسانى  
يترجم عما في الجنان . بانصح تبيان بل بارضح يان . متعك الله بما وهب  
ورفع مقامك الى اعلى الرتب . حتى تقرر عينك . وتبلغ منه وكرمه منك

﴿ ١٠ ﴾ مثله

مولانا رفع الله سموك وعلاك

ان ابيي سلام فاح . يهذى الى معالي علاءكم . وخير دعا بالثوفيق  
والنجاح بدوام سمو ارتقاءكم وشوق لمشاهدة بهاءكم . هذا والداعي لتحرير  
هذه الاسطر . تقديم التهنئة والتبريك بتوجيه « الرتبة . . . » فلكم ولها  
الحظ الاوفر . اذ هي الرتبة التي اخذت بك حظاً من الشرف . وادركت  
قربك من كل طرف . فانت حقيق ان تهنيء بك المراتب . وتبشّر برفعتك  
المناصب . لان جنابك تزيدها نباهة وسموا . وتكسوها جلالة وعلواً . فشرافاً  
لرتبة القت اليك زمامها . واسست المصالح بحسن تدبير نظامها . وقدر رفع



السعد اعلامه . واجرى اليمن اقباله . لما وردت الى جنابك تنبختر  
(ولسان الحال يقول)

﴿ السعد بالاقبال ظاهر \* والروض بالانوار زاهر ﴾  
﴿ والدهر لاح سروره \* لما تشرف بالبشائر ﴾  
﴿ لما اتمك بشائر الشرف الذي بشذاك عاطر ﴾  
﴿ قال السرور مهناً \* السعد بالاقبال ظاهر ﴾  
هذا وارجو دوام اتصال الرسائل . لانها اعظم بشرى لنيل الفضائل  
مع ما يبدو لذاتكم الكريمة من المهام . ودمتم بمزيد المسرة والانعام

﴿ ١١ ﴾ ﴿ مثله ﴾

( جرائد السعد بالاقبال ختمتها \* قد اقبلت بتوالي البشر والفرح )  
( فابشر برتبةك العليا التي ارتفعت \* لها تعاريف عز غير مطرح )  
بشر الله الالام والايام . بما يسر من التشريف بالرتبة السعيدة . وهذا  
الايام والاقلام . بما ادى من المقامات الحميدة . ولا زال الدهر ناظراً له بعين  
العناية والمزيد . مشارفاً لمقاصده اذ كان في اهل المعالي بيت القصيد . ولا  
برحت الرتب تحط به سرّاً وجهراً . وتبذل من العزمهرا . والحسن  
مخطوب وانت مفضل بالحسن والحسنى قدمت كريماً والسلام

﴿ ١٢ ﴾ ﴿ مثله ﴾

مولاي حرسك الله وانا لك من الدارين ما تتمناه  
اهدبك فائق تحيياتي . وعاطر شكرى وثائى . اعرض اننى تلقيت  
البشرى التي ملأت قلبي سرورا . وطفع بها فؤادى مسرة وحبورا . وهو  
توجيه « الرتبة . . . » لعمدة ذاتكم السامية فهذا الخبر قد طر بنا به فرح

عند تلقيه . وصرنا بعناية المنة من منى امانيه . فدعوت الله تعالى بان يعلي  
قدركم الى اعلى المراتب . وبديم بدر سعادتكم . مشرقاً في المعالي والمناقب  
واشعاراً لخالص سرورى . وبياناً لصفاء وفائى وحبورى . رفعت عريضة  
المحسوبة لمقامكم الرفيع . نائبة عنى بالتهنئة غرر الامانى . وبح لى التبريك  
درر التهاني . بهذا التوجيه الذى صادف اهله . وحل من الاستحسان  
محله . ولا زلتم راقبين في معارج الترقى والنجاح . نانلين اقصى مناكم بكمال  
العز والفلاح . مع اهداء سلامى لمن ضمه نادىكم الرحيب وسلام الله عليكم  
في البدء والختام مولاي

﴿ ١٣ ﴾ سرته مثله

تاج الاكابر وعين الاماتلى سيدى صاحب الاحلاق الحميدة  
عزتلو « فلان بك » دام عزه وعلاه  
غيب سلام يعطر بمسكه نور محياكم . ونجته تترق انوارها بمرآكم  
تهدى لمشاهدة تلك الذات الحسنة . والطلعة الباهرة السناء . صانها مولي  
الانام . وحفظها من الاكدار والآلام . اعرض بينما انا استطلع ورود  
البشائر السارة . واذا باسان البرق يخبرنا عن توجيه ( الرتبة . . . ) لعهد  
ذاتكم الكريمة . فلباس الشكر والمسرة نرفع التهاني والتبريك لمعاليكم  
متوسلين بسيد الانام ان ينيلكم مقاصدكم . ويورينا وجهكم على اكمل حال  
واشعاراً لمسرتنا وحبورنا رفعتنا هذه العريضة نائبة عنا بتقديم التهاني والتبريك  
لعلياكم سيدى

﴿ ١٤ ﴾ تهنئة بتوجيهه وسام

عزيزي ادام الله سرورى بمسرتك . ووالى على المسامع ما ينعش فؤاد  
السامع من اخبار حضرتك . وقد بلغتني هذه البشرى اللطيفة . بما

سرفى لمولاي من توجيه ( الوسام كذا ) وان كان بعض ما هو امله . واقل  
ما يستوجبه كمال فضله . فوالله لولا القول من الناس بالنظر العار . خلعت  
للطرب عذار الوفار . لان بشوة الفرح . تزيل نشوات الترح . فادام الله  
توفيقك لبلوغ الآمال . وجعل هذا التوجيه السعيد كبراعة الاستهلال .  
لما فوقها من مراتب السعد ووسامات الاقبال

❖ ودمت محلاً للتهاني ممتعاً \* بعلياك مرفوع الذرى عالي الفخر ❖  
❖ ونلت بتوفيق من الله كل ما \* تؤمل في عز وحسن علا قدر ❖  
ولذلك رفعت هذه العريضة لنادى الحضرة نائبة عنى ادا . التهئة والتبريك  
بهذا الاحسان الملوكانى . راجياً لوالى الانعامات السامية على حضر تكم سيدي

❖ ١٥ ❖ تهنة بالوصول الى الوطن و برتبة علميه ❖  
مولاي الفاضل الاجل حفظه الله .

اهنى الاحبة والخلان . والاقارب والاخوان . برجوع بدر الكمال  
لسماء هالته . واستئناس الوطن به . بعد طول غيبته . فعودك للوطن . من  
جملة حظ اهاليه . ورجوعك لسكنائك غانماً مما تتمناه النفس وتشنيه .  
فلسيادتك برويا الاهل والاقارب الهناء والمسرة . ولهم بعودك كمال الفخر  
ومزيد المبرة . فله الحمد على ما انعم . وله الشكر على ما فضل به وتكرم . ثم واني  
اقدم لسيادتكم التهنة بما تفضلت به على فضيلتكم دولتنا العلية ابد ما الله  
برتبة « كذا » العلمية . التي عن قريب سترون ترقيا لاعلى منها في  
الكمية . فلعمري لقد ( اعطى القوس رامي ) والقلم بار به . وفي المبدأ  
والخاتم . ادعو الله تعالى لكم بدوام الترقى ومزيد الانعام والسلام

— ❦ — تهاني بالمواسم والاعياد وما يناسبها ❦ —

❦ ١٦ ❦ تهنئة بعام جديد ❦

سيدى المكرم

ان ابرك السنين واحمدها . وامنحها طالعا واسعددها . على سيدى هلال  
هذه السنة الجديدة . المباركة الحميدة . التى اقبلت بجوامع الخيرات والاقبال  
وبشرت ببلوغ المقاصد والامال . فـلله سبحانه بوليك اعظم بركاتها . وبمنحك  
من سائر خيراتها . وبمدك بالعمر المديد والعز المزيـد . والعيش الرغيد والسعد  
الجديد . حتى تنها فى كل عام سعيد . ولا زلت تغمر من فضله انعاما وتودع  
عاما وتستقبل عاما والسلام مسك ختام

❦ ١٧ ❦ مثله لسيـد جليل القدر ❦

حضرة المولى المعظم والسيد المكرم امدنا الله بحياته

اقبل الايدى التى ما زال غيثها بالانعام هاطلا . وكرمها لجميع العبيد  
شاملا . اعرض ان بدر هذا العام الجديد قد اشرق نوره فى فلك المعادة .  
ولاح بدره بكـمال المسرة بدأ واعاده . اتخذت الفرصة لتقديم هذه العريضة  
لتنوب عنى باداء ما وجب على من التبريك والتهنئة . طالبا من الكريم المنان  
ان يطيل حياتكم . ويزين الايام والدهور بوجود ذاتكم . وبعيد امثال هذا  
العام الجديد على سيادتكم بكمال الحظ والاقبال . بعزيمة النبي والصحب والال  
راجيا ان لا نخرجونى من دائرة القلب المنيف سيدي

❦ ١٨ ❦ المجواب ❦

امرغ جبيني على تراب الاقدام . واطلب منك الرضاء على الدوام .  
اعرض انى ما زلت انتظر وسيلة . اتوصل بها لاستجلاب توجهات مولاي

واذ وافاني كتابه المنظوى على حسن الرفاء . وصدق المودة والولاء . معرباً  
عن سلامته ورفاهيته . مهتماً بحلول هذا العام الجديد . واشراق هلاله .  
فادعوا الله تعالى ان يعيده على سيادتكم ومن تحبون بالصحة الضافية . والراحة  
والنعم الوافية . ولا زلت من السابقين في الفضائل حائزين كرم الاخلاق  
ولطف التماثل . رافلين في توب الاقبال . نائلين المنى وغاية الامال سيدي

﴿ ١٩ ﴾ - تهنئة بالمولد النبوي الشريف -

سلام الله على سيدي الاكمل والاستاذ الافضل . الورع المفضل  
العارف بالله تعالى « فلان افندي » مد الله في حياته . ونفعنا من  
عظيم بركاته آمين

اما بعد فهذا يوم نشر البشر فيه اعلامه . ولاح السرور في سماء الكون  
هلاله . فانار الخافقين بنور مولد سيد الكائنات . ومحاسب الآيات الباهرات  
( صلى الله عليه وسلم ) فعليه رفعت هذه العريضة مهتماً سيدي المولى الكريم  
بهذا المولد النبوي العظيم . الذي فاحت في رياض الوجود ازهاره .  
واشرقت في سماء الكون انواره . احياكم الله لاضعاف اضعافه . ومنحكم من  
فيوضاته وجزيل بركاته . وادامكم شمولين بانظار صاحب المعجزات . عليه  
افضل الصلوات وانتم التسليمات

﴿ ٢٠ ﴾ - تهنئة بدخول هلال الثلاثة اشهر -

اسعد الله اوقات سيدي وادامه . ونشر في الخافقين ذكره ومقامه .  
وزين بصفاء الوقت ايامه . والبسه من الحلال الضافية انعامه . ومتمه بالصحة  
والسلامة الكمال . ومنحه العافية والراحة التامة . وبعد فقد بزغ هلال هذه  
الاشهر الوضوءة على الوجود . فعمت بانوار اشراقها الهناء والسعود فوجب  
علينا . بان نرفع لعليكم غرر التهاني والتبريك باقبالها . داعين الى الحضرة

الالهية بان يمن على سيادتكم مشاهدة امثالها راتعين بكمال العافية والانشرح  
نائلين غاية المني وبهى الافراح . بسر سيد الوجود . صاحب اللواء المحمود  
( صلى الله عليه وسلم )

﴿ ٢١ ﴾ - تهنئة بقدم شهر الصوم -

عزيزي المكرم وخليلى المفعم ولان افندى دام وجوده  
اهدبك اشرف نحيات اشرفت في سماء الطروس بدورها . وفاح في  
رياض السطور غيرها . تم اعرض اني ما زلت اترقب وسيلة اتوصل بها  
للقرب لسعادتك . سوى قدوم شهر الصوم السعيد . الذي البسنا  
حلل السرور والهدا . وبدا به وجه المني . فمارعت لاداء ما وجب على  
من فريضة التهنئة والتبريك . داهيا الى الله تعالى بان يعيد على سعادتك  
امثال امثاله اعواما عديدة . واياماً مديدة . بلعن والصفاء . والمسرة  
والهنا . راجيا قبول المندرة عن تقصير هذا العاجز ودوام مواصلة باخباركم  
المسرة ودمتم بعز مستطاب

﴿ ٢٢ ﴾ - تهنئة مثله لاحد المسلمين -

سيدي وسندي ومولاى بدر الاوليا . وشمس الانقياء العارف  
بالله صاحب السيادة ( فان ) اطال الباري بقاؤه  
اقبل ابادكم الطاهرة . واطلب رضائكم ودعائكم . واتوصل الى الله  
تعالى بان يجعل جميع ايام السيادة مواسم واعیاد . وان ينعم على هذا  
الوجود بطول بقائكم لئلا من يركنكم ماملاً ومراداً . هذا وحيث انه  
قد بزغت شمس هذا الشهر السعيد بافق المسرة . وكن لقلوب المسلمين  
فرحة ولأعينهم قرة . بادرت بتقديم هذه العريضة لثوب عني عرض التهاني  
والتبريك . داعيا اليه تعالى بان يجدد على سيادته المسرات تجدد الايام .

ولا زالت تزهر بذاته العصور والاعوام . ولا برح الهناء بياكم . والسعد والاقبال على اعتباركم . ومن سيادتكم يستمد . ومن لجأ اليكم لا يرد وارجو الهداء سلامي واشواقى لانجلكم الكرام . وان بلوذ بحماكم وسلام الله عليكم ما لاح بدر وطلع فجر

﴿ ٢٣ ﴾ مثله لاحد الاصدقاء

غب التوجه بالدعاء العاطر . ونشر الثناء الفاخر . وبث الادعية المستندية المعلقة بفرط المحبة القديمة . الى مالك ازمة المكارم . الخلل الصديق بسين الاكارم . متعك الله تعالى وتبارك . بهذا الشهر الشريف المبارك . وتقل فيه صدامك . واسعد ليلالك ويامالك

وبعد فاني لو اجررت القلم في ميدانه . وارخيت فضل عنانه . على ان يبلغ وصف ما في الفؤاد . من عظيم الشوق وقديم الوداد . لقصر عن هذه البغية جهده . وقصر عن هذه الغاية امدته . فكيف لو كفته بشكر افضالك وذكر محامد شمالك . ومدائح خلالك . فلا يفي بواجبها شكرا

« فالله يقيمك كما تشتهي \* ترقى الى اوج العلا والكمال »

هذا واننا نرجو الامداد من النفحات ودرام احاسن التوجيهات مع تشر يفنا بما يلزم لنفي بقضائه على اثبت قدم والسلام

﴿ ٢٤ ﴾ مثله لاحد الاكارم

اعرض لمولاي اطلال الله بقاءه . في دولة متسمة السعود . ونعمة منتظمة العقود . انه اقبل علينا شهر رمضان المعظم . الذي عمت بركانه الانام . وشملت خيراته جميع الاسلام . فاقدّم بلسان الاخلاص سنن النهائي بهذا الشهر الشريف الميمون . الذي هو باليمن والعز مقرون . ومتعمك بالعيد السعيد مستنبعا عود الامثال بعد الامثال . يسعيها باحاسن الاعمال . ويستقبلها

بالقبول والاقبال . ولا زالت تجرى الخيرات على يديكم . وتسرى البركات  
منكم واليكم ما لاح فلك وسبح ملك آمين

### ﴿ ٢٥ ﴾ مثله لاحد الامثال

و بعد اشرف ما ينظم . وانحف ما يرسم . من بواهر النجيات . وعواطر  
الادعية الصالحات . اسيدى اسعد الله شهوره وايامه . وتقبل في شهر الصوم  
الشرىف صيامه وقيامه . واحياه لكثير من امثاله وادامه . وابقاه ممتعاً من  
الله تعالى بكل ما رامه . وعلمت ما عزم عليه سيدي من احياء شهر  
رمضان . بتلاوة القرآن ولدعاء للخلاص والاخوان . فالله يوفقه ويديم  
توفيقه . ويجعل التقوى سبيله والقبول رفيقه . والسلام عليك ورحمة الله  
في المبدأ والختام مولاي

### ﴿ ٢٦ ﴾ تهنئة بعيد الفطر السعيد

غب اهداء الدعاء على الدوام . ونشر الثناء بالتوقير والاحترام . اعرض  
انه بمناسبة اشراق انوار العيد السعيد . ووجه الوسم الحميد . الذي اشرق  
شمس نوره في طالع سناكم . واضاء بدر جماله من طالع بهاكم . رفعت  
عريضة الاخلاص لهماكم . لترقى من سامى ذراكم . بالانظار الاكاديمية .  
والتوجهات العلية . قنلاً اعاده الله عليكم اضعاف اضعافه بالانس والسرور  
والبهجة والحبور . وعلى اللائذين بذلك الجنب الرفيع . والمقام البديع

« عيد تزود نشره \* فسيما واشرق بالسرور »

« فيه البشائر قد انت \* تزهر بنور كالبدور »

« فاهناً به يا سيدي \* بالعز تمظى والحبور »



فلا زال كوكب مجدكم الحافل . تضيء به صدور الحافل . ولا برحت  
اوصافكم تسر القلوب واخواطر . وتجلو الابصار والبصائر والسلام

﴿ ٢٧ ﴾ - ﴿ مثلته ﴾

﴿ لذاتك عيد الفطر قد لاح نوره ﴾ فأضحت به الايام باسمه الثغر ﴿  
﴿ قدم رافلاً بالعز والسعد عائداً ﴾ لامثاله في كل عام مدى الدهر ﴿  
ان اعظم ايام العام سروراً . واحسنها بهجة وجبورا . واسناهاواكملها  
وابهاها واجملها . هو يوم عيد الفطر السعيد . المشرق نوره في طالع العصر  
الجديد . اسأل الله تعالى ان يعيد امثاله على ذاتكم مقروناً بالخيرات المعيمة  
ولا زلتم تستقبلون عاماً بعد عام . رافلين في حلل الانعام . متمتعين بكمال  
الافراح . ومز يد الهناء والانشراح والسلام

﴿ ٢٨ ﴾ - ﴿ جوابه ﴾

رمضان مضى واشرق بالسرور هلال العيد . واقبل ثبريكم به فياله  
من كتاب مبارك سعيد . ملأ القلب سروراً وانشراحاً . وازددا بتلقيه  
نشاطاً وارياحاً . فلقد عجزت عن ادا . شكركم . وغدت متمناً بتوارد رسائل  
محبتكم . وذلك بدون رؤية ولا اجتماع . لكن لا عجب فان الشيء اذا جاء  
على اصله لا يسأل عنه . واذا صدر من اهله لا يتعجب منه . فلذا اقول اعادكم  
الله لامثال امثاله . واراكم كل سنة محيا محاسنه وجماله . زالت جميع  
الايام بيدور طوالكم اعيادا . وتزداد بزوغ انواركم هليها مسرة واسعادا  
منجلين بجلل الرضي والكرامة . جائزين سعادة الدارين بحرمة من ظلته الغامة  
﴿ صلى الله عليه وسلم ﴾ هذا وارجو تحافي بما يلزم من المهام ودمتم  
بمز يد المسرة والانعام

﴿ ٢٩ ﴾ بدائع التهاني بنیل المی والامانی

مولای الفاضل المعظم « فلان افندی » دامت معالیه .

قد جعل الله تعالى الاعیاد خیر وسیلة • لنیل كل فضیلة • وزینها بقود  
التهانی • ومدت فیها موائد الامانی • وان اهنأ عید عندی • واجل يوم ابلغ فیهِ  
غایة قصدی • يوم تكون فیهِ ذاتکم الکریمه متمتع بالصحة والعافیة • والنعم  
الجزیلة الوافیة • وحيث ان عید الفطر المبارک قد بزغت شمس اقباله • وحلا  
ورد تهانیهِ لمن ارتشف صافی زلاله • بادرت لتقدیم هذه الشقة الخلوصیه •  
الی حضرتکم البهیة • راجیاً من فضله تعالى ان ینعم علینا وعلیکم بمشاهدة  
امثاله • بحرمه الذی صلی الله علیه وسلم وآله • ولا زاتم تستقبلون الاعوام  
ومن سناتکم نستمد نورها • وتشرفون علی الايام • ویکتسب بیاهر  
محیاکم مروورها • والله من فضله اسأل • وبجرمة نبیه الاعظم اتوسل • ان  
یمنحنا وایاکم الرضا والقبول • فانه اکرم مولی واعظم مسئول • وعلیکم منی  
ازکی السلام فی المبدأ والختام

﴿ ٣٠ ﴾ جواب معايدة

مولای الاکمل حرسک الله

لقد ابتهجت النفس باستجلاء شمس ذلك الطرس المزیّن بسیراع  
البلاغة السحبانیة • یلوح من خلال سطوره رفائق الالطاف الانسیة •  
التي هی عنوان العواطف القلبیة • فقد احتوي جمال المبنى • ورقة المعنی •  
ونکرمت فیهِ بالمعايدة • بما زادنی عجباً من صمیم الموددة • التي اقبلها  
بالدعوات الخلوصیة • بان یطیل عمر ذاتکم البهیة • متمتع بدوام اشراق  
الاعیاد • بکمال العز وثمام الاسعاد • ولا زالت افلامکم للمبرات ینبوعا •  
واخلاصکم للمسرات غیثاً مریراً سیدي

﴿ ٣١ ﴾ - تهنئة بالعيد -

• جناب الاكرم ذو المقام الافخم « فلان » دام بقاؤه  
 غب اهداء الدعاء الوافر • بدوام بقاءك الشريف • واسدء سنا  
 المفاخر • باعتلاء قدرك المنيف لسامي المجد • مستجمع الحمد • بارك الله له في  
 العيد السعيد • واعاده عليه باعمر واجاه المدهد • وكنت اتنى لواهنته به  
 مشافها • واتيمن بثلثم يمينه مضافها • واسعد بروية وجهه الكريم • ومحيا بدره  
 الوسم • واذ حال البعاد • دون هذا المراد • فبعت بهذه السمقة لكي تنوب  
 عني في التناول • وانا احسدها على الخلوأ بناديه • واود لو حظيت دونها  
 بثلثم اياميه • والله سبحانه يطيل بقاءه • ويديم علوه وارقاءه • في عافية  
 وحضور • واس وجبور • رافلا في حل القبول والاقبال • نائلا غاية المسئول  
 ونهاية الآمال • راجيا اهداء السلام لجميع الاسرة والاشقاء والخلان •  
 ومهم يلزم من هذا الجانب ترفونا به والسلام

﴿ ٣٢ ﴾ - جواب معايدة -

الجناب السامي الاكرم حضرة ( فلان ) دام علاؤه واحال بقاؤه  
 بعد نشر الوية الثناء على كاهل معاليكم • واعدا خالص التحيات التي  
 يعبق نشرها بناديك • اعرض لقد وافاني كتابكم الحميد المشتمل على جزيل  
 التهاني بعيد الفطر السعيد • اعاد الله عليكم امثاله • كما اطلع باليمن  
 هلاله • ولقد كان لكم في البدء تمام المزية • والسبق في مضار مسكارم  
 الاخلاق الجلينة الوفية • ولا غرو فالشيء اذا جاء على بابه • لا يسأل عن  
 اسبابه لا زلتم معدن الكمال • وموطن شريف الخصال • وقد سارعنا  
 لتحرير هذا الجواب مؤملين دوام المواصلة • بلطائف المراسلة • ولكم الفضل  
 التام في البدء والختام

﴿ ٣٣ ﴾ - مثله -

حضرة الفاضل المحترم . الحائز محمد الاخلاق والشم . لا زال بين  
الاقربان المفرد العلم  
غيب اهداء سلام يعقب بالمودعة نفحه . وترتيل ثناء بتألق في آفاق  
الوجود صبحه . وبعد فانه التي الى كتاب كريم . من تلقاء الطافك ابها  
الاخ الفخيم . فامثلاً قلبى من انسه نورا . وظفقت اثني على مكارمكم وان  
كنت لا احصى ثناء ولا شكورا . ودعوت الله المولى الحميد . ان يعيد لى  
سيادتكم امثال هذا العيد السعيد . بانواع المسرة والهناء . وانتم السعادات  
والمنى . اما الذي ابدتكم من سرائر شيعكم ومحامد الاخلاق . وكرم المساعي  
وحسن الاعراق . قد تأكد لدينا ان مسعاكم مشكور . واعمال جنابكم  
مقبول مبرور . فلا زالت اعمالكم مقرونة بالخير والخيرات . بحرمة صاحب  
المعجزات ( صلى الله عليه وسلم ) وهذا ونرغب دوام مواصلة بتجار بركم  
السارة . مقرونة بما يلزم . ودمتم بالعز والنعم

﴿ ٣٤ ﴾ - جواب معايدة لاحد العلماء -

﴿ العيد اقبل نحو ذاك باسماء \* يهدي اليك على الصيام قبولا ﴾  
﴿ عيد نبيل منك جاء مبشرا \* فاهنا ودم واقضى به المأمولا ﴾  
﴿ وافى اليك هلاله متوقفا \* قد شفقه طول الغياب نحولا ﴾  
﴿ يزهو وينحو من ضيائك نوره \* فيصير تما مشرقا وجميلا ﴾  
﴿ لا زالت تنحفه الكمال ولم يزل \* يأتيك في طيب الحياة طويلا ﴾  
حضرة سيدي ومولاي الفاضل والاستاذ الكامل . من سعب  
ذيل الفخر بلى سحبان بن وائل ( فلان افندى ) دامت معاليه  
اعرض لقد زفت من بنات افكاركم الواضحة . عروس البلاغة والفصاحة

اذ جاءت رسالتكم معربة عن التفات صميمي . وتبريك داووس بركة  
معانيه مطلوب . واني لي بالوقوف في ساحة الظهور . وانا الاشمل والاقل  
والمأزور . لا استطيع السير في لحاق هذه المكارم . ولا ان اجري اليراع في  
قرطاس تلك المراسم . كيف لا وقد سخر الله لفضيلتكم ملك الحكمة والبلاغة  
ومن القول بلاغة . على ان سننكم الشريف . مع اخصائكم الذين عودتموه  
على احساناتكم المنيفة . تقضي لعلاكم بان تكونوا من السابقين الاولين  
بالعوارف . والمكارم . واللطائف . ولهذا اقول بلسان المتقدم . الفضل للمتقدم  
هذا واني اسأله تعالى ان يديم توالي الاعیاد . على فضيلتكم بكمال السرور  
والعز والعلاء . والاسعاد . مدى الآباد سيدي

### ﴿ ٣٥ ﴾ ختم الجواب

قد تناولت اهدك الله بيد التكر بطاقتك السنية . المعربة عما جبلت  
عليه من الاخلاق الزكية . التي تضحنت تهنة هذا الداعي بعيد الفطر السعيد  
فحصل لي من المجاورة والامتنان ما لا استطيع له وصفا . وقد كن الواجب  
على ان اكون البادئ بذلك . لا قوم بوفاء بعض المنن التي ما زالت تترى .  
ولا استطيع ان اوفيهما شكراً . ولكن الله خصك بالسبق الى كل فضيلة .  
والمسارعة الى انقطاع كل خصلة جميلة . فالله يقيقك مؤيداً . ولخير مورداً .  
و بعيد امثال هذا العيد عليك وعلى والدك واشقانك . وجميع اصحابك واهل  
ولائك . اياماً عديدة . واعیاداً سعيدة . ورجائي ان تنوب عني بلم ايادي  
والدك الكريم واهداء حضرات الاخوان سلامي . وفي الختام اهديك ازكي هيامي

### ﴿ ٣٦ ﴾ تأكيد على معايدة

غيب ادعية سالحة واثنية فائحة . ودعوات صافية مستجابة . ومدحات  
وافيات . مستطابة . اعرض ان الداعي رفع للجناب في اقبال رمضان وشهر عيد

الفطر السعيد عرائض التهناني . مقتطفاً منه ثمار الانس وازهار الاماني . يروحه فيه الصفاء بناسم الارتياح . ويشرحه البشري منه بتغريد حمام الافراح . فلم يشرفني بجواب يكتحل به ائمة الناظر . ويجلو به روض القلوب والمخاطر . حسب عادته الجميلة . ومكارمه الجليلة . فارجو التحاني بخطاب يسر الجنان لانني منتظر وروده كالظمان سبدي

﴿ ٣٧ ﴾ تهنئة بعيد الاضحى السعيد ﴿ ٣٧ ﴾

### مولاي الاكمل

حيث ان بزوغ شمس عيد الاضحى السعيد المحلى بانوار ذاتكم منه العقد والجيد . الذي هو من اعظم الاعياد قدرا . واكثرها خيرا واسما . فغزا . وحب نلى ذمتي ان ادور برفع عريضة المحموية . وشقة المنسوبة . لمقامكم السامي الرفيع . وياهر كلكم البديع . نثبة غني بتقديم مراسم التهناني ببلوغ غاية الاماني . بقدوم هذا العيد المبارك الميمون . الذي هو بالسعد والخبور مقرون . داعياً من صميم الفؤاد . متوسلاً بروحانية اشرف العباد . « صلى الله عليه وسلم » ان يعيد امثاله عليكم وتنتي الاميرة الكريمة . اعواماً عديدة . واحقاباً بالمرات جديدة . ولا زالت ايامكم اعياداً مترفة بالانوار سالمة من جميع الاكدار . مقرونة بالرفاهية والصحة والانشراح . مزدانة باكليل الحظ والافراح

﴿ بعيدكم الاضحى اتيت مهنئاً ﴾ ونوركم اضحى علينا هو العيد ﴿  
﴿ فلا زالت الاعياد تحظى مسرة ﴾ بنور محياكم ويملأ لها الجيد ﴿

﴿ ٣٨ ﴾ جواب تهنئة ﴿ ٣٨ ﴾

حضرة المهام الفاضل . مجيد الفضل والفضائل . طراز الادب . وخلاصة الارب . الاخ المهام ( فلان افندي ) لا زالت العناية ناظرة اليه

وسلام الله وبركانه عليه

وبعد فقد حظيت بنميقة التهنية بعيد الاضحى السعيد . وتلاها رقيم  
التبريك بالعام الجديد . ادام الله لذلك الجنب محاسن التهاني . وبلغه احاسن  
الآمال والاماني . ولا يرحت ايامه مواسم حظ وسرور . واعوامه مغائم راحة  
وحبور . وقد تضمن كلاهما من حسن احتفائه . وقيامه بحق آثائه . ما جعل  
القلب رهين منته . واللسان قرين محمدته . والناظر قريرو داده ومحبه .  
واغتنت من خير دعائه . ما اعتقدته حرزاً وذخراً . وسألت الله سبحانه ان  
يجزل له به ثواباً واحراً . ورجائي من كريم الشيم . ان يدوم اغتباطي بما  
تعودت من تلك الدعوات المجابة موصولاً بتواصل هذه الرسائل البارة .  
مشحونة بمحاسن اخباره السارة . واهنته بالعيد السعيد والعام الجديد . اعاد  
الله عليه من امثاله ما يقدر ما يرضاه . ممتعاً بشهوده ومحبه ورضاه . ومثل ذلك  
للاستاذ الوالد حفظه الله وابقاه مولاي

﴿ ٣٩ ﴾ حاشية مثله مختصر

ان ابرج ايام العام وانضرها . واعظمها مسرة واوفرها . واحسنها وسيلة  
لتقديم التهاني . هو عيد الاضحى السعيد . اعاد الله امثاله تعالى عليناكم  
بكمال عزمكم وبهاكم . اعواما عديدة . واباما مديدة . راتعين برياض المسرات  
والهناء . متلدين بقلائد العز والصفاء . مستقبليين عيدا . ومودعين موسما  
حميدا . بمزيد الاقبال . وكمال الانشراح في الحال والمآل

﴿ ٤٠ ﴾ حاشية مثله

بعد تحيات يعبق مسكها الاذفر . وتسليمات يزهو وجهها الابهر . الى  
جنبابكم الكريم . ومقامكم العظيم . فقد اكثت الايام اثواب التهاني والافراح  
وابتهجت العباد فبهم في المسرات والغدو والرواح و بحلول هذا العيد والموسم

المجيد . قد سطرت هذا الرقيم لحضرتكم بالبشارة بالتهاني . وجعلت  
لسان القلم ترجمان جناني . فآله يديم تلك الطلعة . حائزة كتاب  
الرفعة . والسلام ختام

﴿ ٤١ ﴾ ﴿ مثلته ﴾

ان ايهج عيد عدي عيد اني عليكم بالصحة والرفاهية . واحسن موسم  
لدي موسم اقبل وانتم في غاية من الانتراح والعافية . فاقدم خالص شكرى  
للسياده . رافعاً اليه هذه العريضة لتتوب عني في التهنة ايهج معايدة . وهو  
والحمد لله في كمال العافية والمجد . مرتلاً اليه تعالى دائماً آيات الشكر  
والحمد . اعادكم الله الى امثاله ما شئت البلايل على الاغصان . وطربت السامع  
يشجى الاحزان . مولاي

﴿ ٤٢ ﴾ ﴿ جواب معايدة بعيد النحر السعيد ﴾

صفوة الافاضل . ونبجة ذوى الفضائل . من انتشر علم علاه . واشتهر  
بمحمد الله وصفه الجليل وحلاه . لا زال طالع سعده منيرا . وكوكب كماله  
مشرقاً مستديراً . ما حن مشتاق . الى حسن التلاق  
اما بعد فان الداعي ممنون . ومن كلكم مفتون . وقد وصله التهريك  
بالعيد الميمون . فلا زال بوافيكم بكل هنا . وبصافيكم بكل مراد ومنى . وانتم  
بكل صحة وعافية . ونعمة كافية وافية . مع الاعل والاحوان . والاحباب  
والاخذان . وارجو دوام المواصلة . لانها لدينا من اجل المعاملة . مع  
السلام على الحل الاديب والخذن اللبيب ( فلان افندى ) والسلام على  
ذلك المقام في المبدأ والختام

﴿ ٤٣ ﴾ ﴿ مثلته ﴾

مولاي العزيز الاكرم فلان حفظه الله



بعد اهداء تحية بية تعلمت من لطفها نسحات الشمائل . وابداء اثنية  
سنية استفادت من حسن تلك الشمائل . ونسليات زاهية زهية يتلألأ في  
ارجاء المودة سناها . ودعوات صالحة مرضية مقدمة في السر والنجوى لطالع  
محياها . اعرض لقد سطع هلال العيد بانوار الهنا . واشرقت شمس العز  
بلامع المنى . اذ اقبل على السيادة بأنتم صحة واكمل عافية . واحسن راحة وهي  
ضافية وافية . ابناكم المولى لكل عام راتعين بالمسرات . وحياكم لأمثاله وانتم  
رافلون في ثياب التهاني وجيل الخيرات . هذا وارجو تبليغ سلامي للخلان  
الكرام . ونذكرى دائماً برسائل المودة والسلام

﴿ ٤٤ ﴾ ❦ مثله ❦

سيدى الاعز الاوحد والملاذ الامجد دام عزه  
وصلنا الى الاستقامة العلية . بحمد الله تعالى باوى البرية . وبركات  
نوجهاً جنابكم وحسن انظار سيادتكم البهية . ونحن نتلو من محامد افضالكم  
ما يخجل الدرر في اسلاكها . ونبت من محاسن خلائكم ما يزرى السدور في  
افلاكها . فعمس تنوب عني هذه الرقيقة فيما اغبطها عليه من المثول بذلك  
النادي . والوصول الى لذة تلك الايادى الباهرة الايادى . والتهنئة بعيد  
الاضحى السعيد المترقب حصول اقباله . ابقي الله سيدى الى آلاف  
امثاله . ممتعاً بدوام قبوله واقباله . رافلاً في حلل فضله وكمال . ثم ان  
لزم لجنايبكم خدمة بهذا الطرف . فان لنا في قضائها غاية الشرف .  
والامر امركم مولاى

﴿ ٤٥ ﴾ ❦ جواب التهنية بالعيد والعام الجديد ❦

سيدى المحترم رعاك الله  
بكل احترام اقدم ازكى السلام . واستجلاء . درر الكلام . وبعد فقد

وصلتني اليوم تهنئتكم . التي دلت على اخلاص مودتكم . فتناولتها بيد الفرح  
والسرور . والانشراح والحبور . وصرت اتلو آيات الشكر . واكرر ما لكم  
على من جميل الذكر . ولذا حررت هذا لينوب عنى في تقديم مراسم التهنية  
في العيد السعيد . وقرب حلول العام الجديد . ادامكم الله لكل عام وعيد  
ممتعين بحفظ الانجال . مدى السنين والاجيال بمنه وكرمه

﴿ ٤٦ ﴾ حُرِّجَ ما يكتب تهنية في العيد السعيد ؟

﴿ على ورقة الزيارة « كارت فزيت » ﴾

عيد سعيد	بدت في	الكون	بهيجته
يهدى	علاك	المعالي	والكمالات
اعاده	الله	بالاقبال	مبتسماً
وكل	عام	وانتم	بالمسرات

﴿ ٤٧ ﴾ حُرِّجَ صورة ثانية ؟

سيدى المعظم  
ارفع لعلباكم درر التهاني وغرر الثرى بك بيزوغ  
ضياء هذا العيد السعيد اعاده الله عليكم والاسرة  
الكريمة اعواماً كثيرة بالعزيز المدب . والعيش  
الزغيد سيدى

## تهاني الزفاف والمولود والختان

### ٤٨ ﴿ تهنئة بخطبة طلب زواج ﴾

ارتل آيات السلام ترتيلاً • سالكا لاخلاص المودة سبيلاً • وبعد فاني  
اشكر الله شكراً جزيلاً • على ما منحكم من نعمه الوافرة • وآلائه الفاخرة • اذ  
بشرتمونا بالخطبة للاقتران السعيد • جعلها الله خطبة مباركة مقرونة بالعيش  
الرغيد • وانه قريباً سيكون الزفاف في اسعد طالع • لنتمتعوا الافراح بايمن  
المطالع • فلما بلغنا هذا الخبر غمنا السرور مع جميع الاحباب • ورتلنا الدعاء  
لجنابكم برغد العيش المستطاب • وبادرنا بتحرير طرس الحبة والتهاني سائلين  
الله تعالى ان يديم سروركم بدوام التوفيق وبلوغ الاماني • هذا والامل عدم  
براحتنا من الفكر السليم كما هو من اسباب الود القديم سيد

### ٤٩ ﴿ تهنئة باجراء عقد ﴾

جناب الاخ الهمام الكريم هنئه الله بقرانه الفخيم  
بعد نشر الثناء العبق الشميم • والدعاء الصالح المستديم • نعرض انه  
ينما نستطلع اشعة انوار الاخبار السارة من مطلع مجدكم • ونستروح شذا  
نعماتكم الفياحة من ربا نجدكم • اذ لمع فجر السرور والانسراح • وفاح عطر  
ذلك النسيم الفياح • وورد بشير الصفا والافراح • مبشراً باجراء العقد  
السعيد • مشيراً الى اقباله كل مسرة وعيش رغيد • جعله الله مباركاً جالباً  
لانواع الخير والرزق الوافر • حتي تفز بدوام سرور كاعين كل بادو حاضراً  
ولا زالت واردات النعم السرمدية وارده اليك • مقبلة بكل خير عليك •  
ونظراً لما فعلته من السنة • واحسنت بذلك والله الحمد والمنة • وجب على  
ان احرر طرس التهنة لجنابك الكريم • وادعوك بوافر الدعاء بدوام

الخير العميم . لا زلت معترين بالهناء . ومزيد النعم والصفاء والسلام

### ﴿ ٥٠ ﴾ - جواب -

حضرة الصديق الاعز المحترم

لا غرو بانك معدن الافضال ونبوع الفضيلة . بل انسان الكمال . وعين  
الانسانية الجميلة . ولا غربة فان ابداء الجميل صنيعتك . واسداء المعروف  
طبيعتك . وهل يستغرب صدور الفضل من امله . والكمال من اهله . ام  
كيف لمثلي ان يوفي فضلك حقه . لما اوليتني من تهانيك منة وفضلا . ومن  
تبريكك شكراً وسعداً . فاقدم الثناء على الطائفك . وحنن وفائك وودادك .  
وشكري على فضلك هو عجزى عن الوفاء . واداء الثناء والدعاء والسلام

### ﴿ ٥١ ﴾ - تهنئة باقتران سعيد -

اصيل المجد معدن الفخار والسعد ( فلان افندي ) دام على اللسان  
شكره وحمده

اما بعد اهداء التحيات . وصالح الدعوات . فقد وردت انبائاً باقترانك  
ووافقت على ايلة خطابك بعز بهائك . فكان احسن بشارة تنبئت بها اعين  
السرور . واطيب نبأ حصل به الامن في بقاء سلالة اللطف على العصور .  
فابتدرت لكتابة هذه الاسطر قياماً بواجب التهنئة . داعياً لسيدي الاخ  
باعظم الالفة وملازمة الهناء . وبشار اللطف والذكاء . لتأخذه جودة الطرفين  
وتجتمع افضل المصدرين . بلطف الله وكرمه

### ﴿ ٥٢ ﴾ - مثله -

لقد غلخت بحلل البهاء النفوس . وارتشفت من الافراح صهباء الكؤوس  
لاقترانك في ليلتك هذه التي سطعت منها انوار الهناء والسرور . وجمعت  
من المحاسن ما به الورى تتقلد بقلائد المز والحبور

يا بدر انس به شمس البها قرنت \* ونجم عز به الاحباب قد سعدت  
ما ابهجها من ليلة اقبلت على الافراح . واذهبت عنى ظلمات الاتراح  
وبالجملة فنسأله تعالى ان يجعله قراناً مباركاً بالرفأ والبنين . وان يديم ذلك  
الوفاء في كل حين . وان يجعل بلابل افراحك مغردة على افنان روض  
انسك الزاهر . وان يقلدك بقلائد اللطف والمجد الباهر . وان يجعل ايام  
عزك كالشمس وضحاها . واياي سرورك كالقمر اذا تلاها والسلام

﴿ ٥٣ ﴾ - ترنيمة مثله -

قد بلغنا الخير المعتلى بالهجة والافراح . وبحوله قد جلا عنا الاتراح  
وهو نأهلكه المبارك الحميد . واقتراكم البهيج السعيد . نسأله تعالى ان يكون  
قراناً مقروناً بالسرور . حاوياً ابي الانس والحبور . وتعقبه ان شاء الله تعالى  
عشرة غيدة صافية . وفيضان نعم وافرة وافية . موزية لكم الانجال .  
مجمعين بالسعد والكمال . مقدماً تهنئتي للجناب بهذا العرس الميمون المبارك  
اشعاراً بما حصل عندي من الابتهاج بين الانام . ولا زالت ايامكم مقرونة  
بالافراح والانعام . والسلام

﴿ ٥٤ ﴾ - ترنيمة مثله -

عزيزي المحترم

قد بلغ الحب خبر الاقتران السعيد . الذي عم الوجود بمن سعده  
واصبح التوفيق من حامل راياته وجنده . فيو العرس الذي شمل السعد  
اوله وآخره . وعم السرور باطنه وظاهره . ور ياض المنح اصبحت به مشرقة  
الازهار . جارية الانهار . آذنة بالرفأ والبنين . والعز والتمكين . ولما انصل  
بالحب هذا الفرح والسرور . والهناء والحبور . داخله الطرب والارتياح  
واستفرقه العجب والانشراح . والله المسئول ان يجعل التوفيق بهذا العرس

موصولاً . والاقبال له دليلاً . وان يرزقكم من الحليلة الجميلة . ابناء يحلون  
المجالس والمحاضر . ويحلون المناصب والمنابر والسلام

﴿ ٥٥ ﴾ - فوجئ مثله مختصر -

حضرة سيدي الاكرم دام سروره

بعد ابداء درر المسرات والافراح . وتقديم التهاني الحميدة المقرونة  
بالارتياح بالزفاف الحميد . والقران السعيد . جعله الله مباركاً . وبالاقبال  
والهناء مصاناً . وبالصفاء والمسرة مقروناً . ورزقكم الثرية الصالحة والانجال  
الانجاب . الذين سترونهم في ايامكم اباً وجداً . ووفق اموركم وقرنها  
بالسرور . راجياً غش الشريف عن القصور . والقيام بما يليق . ودمتم  
بالهجة والتوفيق سيدي

﴿ ٥٦ ﴾ - فوجئ مثله -

ان احسن ما تمليه الافلام . وتهديه الاحبة على الدوام . سلام عاطر  
ودعاء وافر . ونحية سنية . واشواق قلبية . تهدي ذلك بالتوفير والاعزاز .  
لجناب الحبيب الذي له على سواء من الاحباب رتبة وامتياز . واسأل خاطره  
الكريم . بكل تبجيل وتعظيم . واعرض لديه . دامت سوابغ النعم عليه انه في  
هذه الاثناء ورد لنا خبر الزواج السعيد . والزفاف المبارك الحميد . فرنا  
ذلك كما ينبغي السرور . وحلت عندنا الافراح وزالت الكدور . جعله الله  
مميّزاً مباركاً فيه . كما يرضيك ويرضيه . ونشاهد منه النسل الصالح القائم  
بانواع المسرات والمصالح . رافض الله تعالى من فيض فضله الخيرات  
والبركات . ووفاك السوء ومنحك الله من احسن عطاياه الوافرات . انه  
سميع قريب . من دعاء محبيب والسلام

## ﴿ ٥٧ ﴾ جواب تهنئة بعرس

غلب اهداء سلام واف وافر . واشواق صبحها زاء زاهر . لمشاهدة  
 نور وجهكم البسام . نائلين المنى والعز والمرام . اعرض ان ما وشيتموه من لذيذ  
 الخطاب والمعاني . وما طرزتموه من الالفاظ الدرية بالتهاني . قد احاط العلم  
 وصار أليف الفهم . وانه حصل لديكم السرور . والمحظوظية والحبور . فهذا  
 معلوم من دلائل الفؤاد . واخلاص المحبة وحسن الوداد . نسأله تعالى ان  
 يهنئكم ببلوغ خير مناكم . ويوليكم من المسرات الزاهية كما به رضاكم . فكان  
 يحصل الحظ والسرور بتشریف منزلكم لكي يكمل الحبور . فلم يكمل توفيقنا  
 من الحظوى بروباكم . واستجلاء بدر محياكم . سائلين المولى ان يجعل ايامكم  
 كلها فرح . واوقاتكم نائلة المنى والمنح . راجين انخافنا ببشائر سلامكم . والله  
 يقرن بالخير اعمالكم سيدي

## ﴿ ٥٨ ﴾ عتاب وتهنئة بافراح

اخى وحبيبي وقرة عيني الاعز حفظه الله تعالى  
 اهديك سلاماً مقروناً بالمسرة والصفاء . ودعاء ميموناً ترفعه ملائكة  
 القبول والاصطفاء . ابدى انه قد استطال ذلك البعاد والهجران . ولم يكن  
 في امل الاحباب والاخوان . فقد بلغنا خبر اقامة الافراح بالزفاف الميمون  
 الذي هو بالسعادة والعز مقرون . فحصل لنا السرور بذلك الخبر المستفيض .  
 ولكن قد اشدت عثبنا من جنا بكم حيث لم نخبر ولو بالتعريض . لان الاحباب  
 يسرها سروركم . لاسيما هذا الداعي فهو بذلك اولى واحق . لكونه ثابتاً في  
 حبكم قديماً على الصدق . وكان الامل بان تخبرونا بالمباشرة بالافراح .  
 ليحصل لنا بذلك الانسراح . فبناء على ذلك حررنا ميمونة الاخلاص والتهنئة  
 سائلين الله تعالى ان يجعله زفافاً مباركاً سعيداً رغيداً . وان ينعم على

جنايكم بالنسل السعيد . وصفاء الاوقات والعافية والعيش الرغيد . وقد بادرنا  
بترقيم اسطر الاحترام . لثيوب عنا بكمال الخطوة المأنوسة . ومشاهدة محاسن  
تلك الصفات المحروسة . والسلام

﴿ ٥٩ ﴾ - تهنئة بمولود -

﴿ ابشر بغرة مولود له شرف ﴾ \* ورفعة شهدت بالسعد والعمر \*  
﴿ واهناً به فهو ابن طاب عنصره ﴾ \* وقد تحيات فيه الخير من صغر \*  
اهلاً به من طالع ميمون سعيد . ومقبل مأمون فريد . يشد ازرك .  
ويدهم ذكرك . ويبشر بقدوم اخوته النجباء . ويقبل بالمسرات والولاء  
لا زلت بالبنين مهنئاً مبشراً . وللسعادة مهياً ميسراً

﴿ ٦٠ ﴾ - مثله -

يهني المحب ولأه . مؤسساً على الصدق بنيانه . وعلى الوفاء قواعده  
واركانه . مع دعاء بحسن الشاء مقبول . وجعل الله المثين وصالح الاعمال  
موصول . مهنئاً بقدام قدمت المعادة بوروده . ووفد السرور بحسن  
وفوده . ورفع اعلام الفرح وجوده . فقد ملأ العين قرة . والقلب اوفر  
مسرة . انعام الله بالمولود السعيد . والنجل الحميد . حباه مولاه من العمر  
المديد . ليحظى بالعزيز السرمدي والعصر الجديد . ويربو ما بين اخوته  
المحروسين . وتضجون به وبهم سرورين . حينما ترونهم حول مائدتك  
كالاغصان . يتلاؤن كنجوم الافنان . فبناء على ما حصل من السرور .  
قدمنا تهنئة الفرح والحبور . داعين لكم جميعاً بالصحة والانشراح مدية  
الدهر . نائلين النني والاماني على عمر العصور . سيدي

﴿ ٦١ ﴾ - مثله -

سيد ومولاي الاعز الاحب حفظه الله تعالى



اولاً الموجب لترقيم هذه النعمة بتقديم التهنية بما احرزتموه من لدن المولى جل شأنه . بايجاد هذا النجل المصان . الذي ظهر كالزهرة بالاغصان . ويكون ان شاء الله ثمرة صالحة ومن اولاد السلامة الابرار . محفوظاً من سائر الاكدار . ويربو في ايامكم بالدلال وكما فرحتكم بميلاده الميمون . تنسرون من تأمله . وتفرحون من رؤيته اولاد اولاده . ولذا افتضى التهنية بهذه الامنية التي نلتهموها . والدة الثمنية التي رزقتموها . واشعاراً بما حصل من السرور حررنا هذه السطور . راجياً مواصلة الاعلام مع كلما يلزم من الخدم والمهام ودمتم بالمسرة والهناء على الدوام سيدي

﴿ ٦٢ ﴾ حُرِّيرَ مثله

لقد راق الوقت وطاب . وصفت الابهام لسائر الاحباب . عند ما غردت بلابل التهاني . المبشرة ببلوغ الاماني . على اغصان البشري . التي تعد من النعم الكبرى . بقدم هذا المولود الذي لاح في الافاق نجم سعه . واضاء في السماء كوكب مجده . فانعم به من مولود بدر الهناء به نهل . ونجل به طالع السعد اقبل . ادام الله في حياتكم . ومنعه في عزكم وهباتكم . حتى تروا اولاده وتشهدوا احفاده . وانتم في اعظم صحة واجود منحة والسلام

﴿ ٦٣ ﴾ حُرِّيرَ مثله

اما بعد فالذي نبدي لجناب الاخ المكرم . والحبيب المعظم . انه في ابرك الاوقات . وامن الساعات . بلغنا قدوم المولود السعيد والنجل المبارك الحميد . فتما عندنا السرور وجميع الاحباب . وشكرنا فضل المتفضل الوهاب لاحسانه بهذه العطية الجليلة . والنعمة الجزيلة . فهو الهلال الذي ستره ان شاء الله بدرا . وفي ذوى الكمالات صدرا . وللشدائد ذخرا . وتشاهد

من نسله ذرية اجماد . تقر بروؤياهم عينا ويسر الفؤاد . وحيث ان السرور  
مشارك فيما بيننا بادرنا بتحرير اسطر التهاني . فالرجاء والمأمول . لدى  
اسعد الوصول . ان تكونوا حائزين مراتب الصحة والعافية بدوام اتصال  
المراسلة اللطيفة . الناشئة عن مكارم الاخلاق الشريفة . لا زلتهم مخفوضين  
بكمال السرور . والحظ الموفور

### ﴿ ٦٤ ﴾ - مثله -

عين الامجد الكرام « فلان افندي » دام عزه  
يبنى ، تقادم اقدم السعادة بين وروده . واوفد المسار بحسن وفوده .  
واعدم الضموم بفرح وجوده . فاضرب القدوم مالا يطر به المثاني والمثالث  
وضاهى الشمس والقمر وهما اتنان فعززا بثالث . فهو اكرم مولود في  
عصره من اشرف والد . وما تشرفت باسمه الطامع والموالد . فشرقا له من  
طالع سعيد . وقادم جديد . يملأ العين قرة . والقلب مسرة . فهو الخلال  
الذي ستره ان شاء الله مكمل . وفي الاعين مجلا . فلا زال ابدآ يباع  
الاماني . ويسمع النهائي سيدي

### ﴿ ٦٥ ﴾ - في جواب -

بينما نستطلع اخباركم السارة بارتقاب . اذ بالطف وقت وفد اليانم  
جنايبكم كتاب . فقلونا وفهمنا معناه المستطاب . وما هو متضمن من لذيذ  
المقال . والتهاني والتبريك بما حزنناه من كرم المولى المتعال . من المن والسعود  
باياهه ايانا هذا المولود . فهناكم الله بصالح الاعمال . واعطاكم ما تمنونه  
من الآمال . وبارك الله في عمركم المديد . ويمنحكم ما تشاؤنه من كل خير  
حميد . والآن اشعاراً بوصول رسالتكم السارة . وشكراً لحببتكم الوافرة  
ومودتكم الصادقة الصافية : قدمنا هذا راجين مواصلة اعلامكم ودمتم بالعز

والانعام . وخلود المسرات مدي الاعوام

﴿ ٦٦ ﴾ — تهنئة بمولود —

سلام على سيدى الاعز سلمه الله واسعده . واكثر بفضلہ عددہ .  
وحفظ له ما وهب من نعمه . وخوله المزيـد من فيض كرمه  
وبعد فقد وافقتى البشري بما منحكم الله من المولود السعيد . القادم  
عليكم ان شاء الله بالرزق الجديد . والعمر المزيـد . فاستوفيت حظي من هذه  
البشائر موفي موفرا . ووجب على الشكر لله سبحانه وتعالى مضاعفاً مكرراً  
وابتهلت اليه تباركت آلاؤه . وتقدست اسماؤه . ان يديم على سيدى  
نعمه . ويزيده من مننه وكرمه . ويبارك في هذا النجل النبيل .  
والنسل الاصيل . ويمنحه العمر الطويل والخير الجزيل . ويبقى سيدى  
ادام الله علاه حتى يرى الكثير من اولاده . والجم الغفير من احفاده .  
ممتعاً بالسلامة وكمال الكرامة والسلام

﴿ ٦٧ ﴾ — الجواب —

معدن اللطف والكمال وجوهر الظرف كريم الخصال دام عزه  
بعد مزيد الاشواق الوافرة اليكم . وكثرة النشوقات القلبية لديكم .  
اعرض انه في ايمن ساعة اخذت كتابكم المتضمن تهنئتنا بالغلام . الذي  
رزقنا الله اياه فانكم منا مزيد الشكر والثناء . نسأله تعالى ان يقرن  
اعمالكم بنيل المنى . وان يقر اعينكم بسلامة المحروسين . ويحفظكم  
بمزيد الخير سالمين آمين

﴿ ٦٨ ﴾ — تهنئة بينت —

﴿ لك الهناء بها مولودة بهرت \* شمس الضحى وات بالسعد تشتمل ﴾  
﴿ عروس حسن لامن حسننا حلل \* تزهى ومن سعدا ترخى لها كلال ﴾

بشرك الله بذات الحسن والجمال . وذات الشوق والجمال . ولا يرحل  
تهناً بالبنيات والبنين . وتكون أباً وجداً للعمومات والمؤمنين . ولا زالت  
السعود متواترة عليك . والمسرات متوافرة لديك وسلام الله عليك .

### ﴿ ٦٩ ﴾ - تهنئة بختان -

سيدى الماجد راقى ذرى الكمال والحمد . دام فضله وعلاه  
أقدم فاخر تحيات . وزاكي تسليمات . اعرض قد بلغتني البشارة باجرائكم  
سنة الختان للانجال الانجاب . والقيام بواجب الحصول على مزيد الثواب  
فسررت بذلك النبأ ودعوت الله ان يديم ايامكم مقرونة بالمسرات .  
ويعتكم ببقائهم حتى ترون لهم البنين والبنيات . وبادرت به هذه العريضة  
لتقديم غرر التهانى بهذا الختان المسعود . فإله يقر اعينكم بالانجال .  
ويدعيمكم بهجة الايام والليال . وارجو اهداء سلامي للاسرة الكريمة وتقبيل  
وجذات المحروسين الاكارم . ولن يلوذ برفيع المقام والسلام

### تهاني القدوم من السفر

### ﴿ ٧٠ ﴾ - تهنئة بأرجوع من الحج -

\* اوحشت بيت الله يا من نسكه \* انس ودائم قربه قربات \*  
\* نالت المنى بمنى فدام لك هنا \* وحباك من معروفه عرفات \*  
اهلا بقدمك الكريم . واقبالك العظيم . فلقد اتعبت نفسك في طلب  
راحتها . وسعيت في مرضاة الله فحللت من المغفرة بأرحب ساحاتها .  
وطقت ببيتته الشريف . فظفرت بالاجر المنيف . فلك البشرى بقبول الله  
واقباله . ورزقك الله العود الى اضعاف هذا النسك العظيم والفوز بأمثاله  
\* قد نالت الاحباب آمالهم \* وكل حاسد غدا خائباً \*

وقد سطرت هذه العريضة لمقام مولاي مسترحماً تشر بفي بما يلزم من  
هذا الجانب من الخدم وادام الباري عزك تميزيد النعم

﴿ ٧١ ﴾ جواب التهنية

حضرة المولى الاجل دام علاه

كان وصول كتابك عندي اشهى من الفلق . لمن بات بكابد مكابد  
العسق . وليس يخفى عنكم ما حصل للمحب عند رؤيته آثار الاحبة .  
من اثمار الاشواق التي هي ثمرة المحبة . كلما نلعت الانظار بروية درر  
الفاظه . وتشتفت الاذان بمعانيه والحاظه . فما وسعني الا ان اجعله عقداً في  
جيدى . اذ احتوى حضورنا من البلاد المتدسة الحجازية . واغننا نازبارة  
الخرصة النبوية . ومشاهدتنا لتلك الانوار . وقد هتتمعونا بهذه الفريضة التي  
قعنا بها بواجب الادعية الخيرية . والتوسلات المرضية . بالطواف بالبيت العتيق  
والسعى بين الصفا والمروة . وتوقف عرفات . وعند ضريح سيد السادات .  
«صلي الله عليه وسلم» بان يمن علينا جميعاً بمشاهدة تلك الاراضى المقدسة  
الظاهرة وكل مشتاق . وسلامنا لجميع العيال والاشبال ودمتم محفوظين

﴿ ٧٢ ﴾ تهنية بقدوم مسافر

سلام الله على ذاتكم اللطيفة . الحائزة الخيرات المنيفة . مع تقديم التهنية  
بقدومكم من سفركم المسفر عن وجه السعادة والاقبال . والمبشر ببلوغ  
المناصد والآمال . وحلولكم ببلدكم البهية سالمين . ووصولكم لمنزلكم العامر  
غانمين . فالحمد لله الذي اقر بسلامتكم عيون اهاليكم وخلانكم . وجمع  
شمحكم بالاهل والاصحاب . بنيل الاماني ورؤية الاحباب . فلا زالت السعادة  
حليفة جنابكم . والسلامة سائرة تحت ركابكم . في جميع حرركاتكم . وادام  
البارى بالعز والتوفيق اوقاتكم سيدي

﴿ ٧٣ ﴾ مثلته

مولاي الاعز الاحب

غيب اهداء سلام تحلت بدرر الفاظه الطروس . وتجت بدور جماله  
 مشرقة على ضياء الشموس . وبعد فان حلولكم سر الخواطر . ووصولكم قر  
 النواظر . ولما احست القلوب . بقدوم المحبوب . وافاها الفرح والاسعاد ولاطفها  
 الظرف بعد الابعاد . واقبلت تتجلي البشائر . وباحت بما اخفته السرائر . وهذا  
 جوابي ابد به . وخطابي اهد به . الى من تكامل في سماء الجمال بدره . وزهى  
 بين العالم قدره . فلطفه يحاكي الزهور . ورقة محاسنه تخبيل نسيات البكور  
 مع اخبارى لحضرتم العاية . انى ممنون نجاتكم الزكية . والسلام عليكم ورحمة  
 الله . ولا زلتهم بامان الله

﴿ ٧٤ ﴾ مثلته

سيدى حفظك الله تعالى

اهني سيدى ونفسي بما يسر الله من قدومه سالما . واشكر الله على ذلك  
 شكراً دائماً . فغيبه المكرم مقرونة بغيبتك . واوبة النعم موصولة باوبتك  
 فوصل الله تعالى قدومك من الكرامة . باضعاف ما قرب به مسيرك  
 من السلامة . هنا الله ابايك . وابعك محبك . ما زلت بالنية مسافرا  
 وبأفعال الذكر والفكر لك ملاقياً . الى ان جمع الله شمل سرورى  
 باوبتك . وسكن نار قلبي بعودتك . فاسعدك الله بتقدمك سعادة تكون فيها  
 مقابلا . وبالاماني ظافرا ولا اوحش منك اوطان الفضل . وربوع  
 المجد بمنه وكرمه

﴿ ٧٥ ﴾ الجواب

غيب نشر الاشواق وعرضها في ساحة مجدكم . والثوصل بدوام اشراق

كوكب سعدكم . ووصف الثناء والمحامد عَلَى الدوام . بكل توفير  
وتفخيم واحترام .

ثم انه ابقي الله سيدى واحياه . ومن كل سوء تولاه وابقاه . في  
طالع السعود الزاهر . تشرفنا ببهيج تسطيركم الباهر . فقابلناه ببدر الدجي  
فزادت انواره وقسناه بشمس الضحى . فنما حسنه وانتخاره . فلما امتلا  
الفكر منه استحسانا . وراقت النواظر رقعته بهجة واحسانا . علمنا ان  
الفرح منسوب الى اصله . وقلنا لا يستغرب النبي من شككه . ابقاه الله  
لنا طول العمر والممدى . وافني اعداءه وانزل بهم الردى . وايضاً اخبر  
سيادتكم انه كذا وكذا

﴿ ٧٦ ﴾ تهنئة ايضاً

كوكب النور لمع . وبدر السرور سطع . وانجاب غيبه الاخران .  
وحصل الامن والاطمئنان . بقدوم الحبيب من سفره يتهلل وجهه وجاعته  
نورا . ويفيض عَلَى احبابه فرحاً وسرورا . صاحب ذيل الفخار . متوجاً  
بالمهابة والوقار . رافلاً في اثواب العز والسعادة . حافلاً موكبه بالمجد والسيادة  
معطراً بالنفحات القدسية . مشعولاً بالمحظات الاقدسية . فنحمد الله سبحانه  
وتعالى عَلَى ان رده سالماً غانماً . نائلاً من العناية مغانماً . فبناء عَلَى ما اقام  
عندنا من الافراح . بنعمة القدوم المقيد والانشراح . فان اشواقنا ان شاء  
الله مستمرة الدوام . ومحبتنا اكيدة لا يراح لها ولا انفصام . ودم ما لاح بدر  
ومما بالعز لمجدك الفخر

﴿ ٧٧ ﴾ مثله لاحد الاجلاء

اما بعد فاهدى خالص التحية البهية . الناشئة عن فؤاد لم يبق له  
الشوق من بقية . بما شاهد من فرقة الاخوان . وكابد من المحوم والاحزان

جملة ايام من الزمان . حتى ورد بشير النهاي . المشير بنيل القصد والاماني .  
 بقدوم الحبيب الى الوطن . بنعمة السلامة والعافية اللتين هما من اجل المن  
 فحصل الفرح ولاح كوكب الانشراح بنوره اللامع . وانجلاء غيب الاكدار  
 بضياء السرور من بدره الساطع . فثجده تعالى ونشكره على نعمة قدوم  
 الحبيب الى وطنه العامر . وقرت اعين المحبين في الباطن والظاهر . ولباعث  
 ما حصل عندنا من السرور العميم . بتشريف الحبيب الكريم . باذنا  
 بتحرير اسطر النهاي . ببلوغ الاماني . نستمدعي مكارم شيمه الزكية . وحسن  
 اخلاقه الرضية . ان يواصلنا دائما بتحريراته حسدا يقتضيه كل الوداد .  
 ودمتم بالعزيز والاسعاد

﴿ ٧٨ ﴾ - مؤخر مثله مختصر -

﴿ اهدي بمقدمك الذي قدمت به ﴾ معك المسرة فرحة بالقدوم  
 ﴿ وكفيت وعشاء المسير ودمت في ﴾ امن ويمين للسعود ملازم  
 هناك الله بما هاننا به من السلامة والعافية . واسغ عليك نعمة الضافية  
 وكن لك صاحباً في السفر . وخليفة في الامل ومعيناً في السهل والوعر .  
 فلقد جلبت بقدومك من المسرات كل كريمة . واظهرت من المرات  
 الافراح الجسيمة . لازلت خير قادم بالفرح على اوليائك . ودمت في ظل  
 نعمة تعلم بوافر آلائك والسلام

﴿ ٧٩ ﴾ - مؤخر مثله لاحد الادباء -

اهدي لحضرة الحبيب : سلاماً يستفيد من نشر الطيب . ودعاء يرد  
 مناهل القبول من حياض التقريب : وقد ورد البشائر من تلك الساحات  
 والحضائر بيزوغ كوكب المجد وطالع افق دائرة السعد . واشراقه علينا .  
 ووصول شعاعه اليانا . بعد طول الاحتجاب . فالحمد لله الذي من علينا بقدومك



سالمًا . وبنعمة الصحة غانما . فان هذه النعمة الكبرى . يحق لها الشكر  
سرًا وجهراً . وانها بالشكر تدوم النعم . ملتصقاً من الجناب ان لا يخرج  
هذا الحب من خاطره الشريف . وان يواصلنا برسائله البهية . لنحصل  
المجاورة والمحظوظية . كما هو المأمول من اخلاص تلك الطوية . مع  
ما يبدو لجنابه من المطالع والخدم . نعدّها من تمام النعم ودمتم  
والسلام ختام

﴿ ٨٠ ﴾ - مثله -

سيدي افر الله الاعين برجعك سالمًا . وملاً الفؤاد بوصولك غانماً  
فله الحمد على سلامتك . بعد بلوغ آمالك . ولولا كثرة الاشغال لكننا  
تشرفنا بمحلكم . لنفى بحق السلام عليكم . ولكن املنا انكم تغضون النظر عن  
هذا القصور ، وتكتفوا منا الآن بهذه السطور ، حتى نتمتع من فرصة  
نشاهدكم فيها ، والله يجعل السعادة حليلة جنابكم ، والسلامة سائرة تحت ركابكم  
ومنا اهداء السلام لمن عندكم والله يحفظكم

﴿ ٨١ ﴾ - الجواب -

اخل المكرم والعز يز المفخم حفظه الله تعالى  
في احسن الساعات ، واشرف الاوقات ، ورد على تحريركم الباهرا حاوي  
كل عزكم الفاخر ، مسطراً فيه سروركم برجوعي سالمًا . ووصولي الى  
الاطوان غانماً . فله المستول ان يجزيكم عنى خيراً . ويجعل كل وقت من  
اوقاتكم سرورا . وارجو ان اهدوا سلامي الى والدكم المعظم . ولجميع العيال  
الكرام . ولا تقطعوا عنى بشائر الاطمئنان . الى ان ين المولى باللقاء مودتم  
بدوام العز والارتقاء سيدي

## ﴿ ٨٢ ﴾ تهنئة بقدوم لاحد الافاضل

عالي الجناب السيد المهاب لا زال محفوفاً باللطاف الالهية

غيب اهداء تحيات كواكبها درية . وتسليمات مواكبها حافلة اكسيرة  
و بعد فقد تفج زهر الروض الاربض ، وفاح شذا عنبر الخبر الساري  
المستفيض . يعود الدر الى منازل سعده . واستقامته في محفل حشمه ومجده  
بعد ان اظلم ليل البعاد . وحصل الوله لجميع الاحباب ذوي الوداد . فبدل  
ذلك الظلام بالنور . واعتب تلك الوحشة الانس والسرور . وازال ما كان  
من حجاب البين . وزالت عن العين نقطة الغين . وكل من الاخلاء والمحبين  
شاكرين لهذه النعمة الجزيلة والمئة الجميلة . حيث تفضل سبحانه بقدومكم  
الى الوطن بكمال العافية والصحة . مسرورين بالنعم الدائمة والمين . فسأله  
تعالى ان لا يحجب شمس نوركم عن الاحباب راجين من محاسن التيم  
اهداء سلامها الى الاصحاب . ودمتم بارعد عيش مستطاب

## ﴿ ٨٣ ﴾ تهنئة مثله

مولاي الاعز الاكرم حفظه الله تعالى

سلام الله عليك اعرض بحسب عظيم المحبة . وقديم المودة والصحة  
وتأكدها بشاهد الفؤادين والعين تعلم من العين اذ تبسم الدهر ورأينا  
ليلة القدر يوم جاء البشير مسروراً بنجلكم النجيب فنشرت الاحبة رايات  
النهائي . وتحلفت بالابتهاج المعاني والمباني . من الجملة مخلصكم . الذي حسن فيه  
الظن . انه فريد هذا الفن . مع ما هو ثابت لدى حضرتكم . من انه من  
الفرحين لافراحكم . المسرورين بمسراتكم . فتعين بهذا عليه . ان يسادر  
باهداء احسن ما اليه . لدى الحضرة في اداء التهنئة بهذا المسرة والسلام

﴿ ٨٤ ﴾ مثله

اشكر الله تعالى • واهنى النفس بما توالى من البشائر العظيمة • والمنح  
الجسيمة • بوصول جنابه الى الوطن سالماً • وتنويره السكن غائماً • فهذا  
القدوم السعيد لم يطرب ببشره السمع • ولم يغسل درن الحزن بماء الدمع •  
الا في ليلة التوجه الى الشام • وابتسام الثغر البسام • وقبل تار يخه كان  
حضورى ايام قليلة • لامر ضرورى جئت بصدده لاتمعه واسرع في الارتحال  
رجوع الدرائى معدنه • وعود غريب لطفه الى موطنه • فقد ابتهج بالجناب  
اخوانه • وابتليج ببزوغه زمانه ومكانه • ومن عهد احاطني بمسرات القدوم •  
وظهر قمر الانس من غياهب الغيوم • وانا مشغوف الفؤاد • بتجديد ما سلف  
من عهد الوداد • والسلام عليكم ورحمة الله

﴿ ٨٥ ﴾ تهاى الشفاء والخلص من مكروه

﴿ ٨٥ ﴾ تهنئة بشفاء مريض

اقدم لحضرتكم جزيل السلام • يشابه نفحات الخزام • مع ازكي تحية  
من حب مستهام • بشاركه الوجد والغرام • ويطربه السرور الذي لا يرام •  
اعرض بينا التفكير آخذ حده من انحراف مزاجكم السليم • وما هو حاصل  
لكم من المرض الاليم • واذا باحسن وقت سعيد • وابهى نهار حميد • تلقينا  
رسالة بهية ضافية • معربة بما انعم الله عليكم من الصحة والعافية • ومبشرة  
بلباسكم حبل الشفاء الصافية • فاقدم الحمد والابتهال • الى المولى ذى  
الجلال • الذى سبحانه وتعالى عافاكم • وجبر خاطر الاسرة والاحبة بشفائكم  
فترفع الآن التهنة بهذه العافية والصحة • وايضاحاً بما حصل لنا من  
السرور بحصولكم على هذه المنحة • بادرنابرقيم هذه الحروف • راجين من

الملك الروف . ادامة وجودكم . ونوالكم مقصودكم . والله بحجب الدعاء  
سامع النداء سيدي

﴿ ٨٦ ﴾ مثله لاديب مكرم

شفائك ايها العزيز المكرم كان ابتهاجاً للنفوس ونوالك الصحة والعافية  
قد سطرتها الطروس واهتزت الاقلام معلنة باسلام  
\* ولاح فجر النهاني بالبشائر اذ \* حيث فاحيت ربوع الفضل والادب \*  
كيف لا وانت فريد الكتاب . وانسان عين الآداب . قد زال والله  
الحمد العناء . وحق الهناء . ووافي الشفاء . فكان برداً وسلاماً على القلوب  
وابتهاجاً هزم به جيوش الكروب

\* فلك الهناء بصحة مبعونة \* ابدأ على مر الدهور تدوم \*  
فليعلم سيدي مكانته من التلويح . ومنزلته من الفضل وهذه حلل العافية  
قد حلقت عليك . وثياب السلامة سبقت اليك . فوافي السرور وعم الحبور .  
والله يبلغك بالصحة والاعمال . منتهى الآمال والسلام

﴿ ٨٧ ﴾ مثله

\* الحمد لله زال البؤس والألم \* وقفه جرى بتوالي بشرى القلم \*  
\* وقد تمحض عنك الذنب وانتضحت \* سبل السرور فلا غم ولا سقم \*  
ادام الله لمولانا من العافية ما يلبسه جلباب السرور والهناء . وكفاه  
مرور الاسواء في الصباح والمساء . وبشره بما بشر به اوليائه . من  
الصحة والبقاء . ولا اراه بعدها بؤساً ولا مأساً . وقسم له من سعادتي  
الدنيا والآخرة قسماً والسلام

﴿ ٨٨ ﴾ مثله

مولاي الافخم والاعز الاكرم دام بقاؤه

نعم لقد استولى السرور على الصدور • فتمايلت الاعطاف تمايلها  
 بالسلاف • وهتف هواثف الصفاء باغاني الهناء • وتعطرت فرائد المكارم على  
 حين الحجاب غياهب الاسداف • وعادت اليك صحتك بعد الانحراف •  
 وخرجت من محيط العناء • الى مسرح الشفاء • كالبدور بارح سراره • واهدى  
 الى الانام نواره • وكيف لا نرد مورد الصفاء • ونرقل في حلل الازدهاء •  
 باعتدال مزاجك الزاهر • وصفاء خاطرك الباهر • وانت لنا بمنزلة الماء  
 للارواح • او الارواح للاشباح • فأماننا محصورة في بقائك • وسعودنا  
 مقرون بشفائك • والحمد لله الذي عافاك من الأثم • بالفضل والكرم •  
 واسبغ عليك حلة العافية • وسقاك من حياض فضله • ككؤوساً صافية •  
 لا زلت مستغنياً عن الدواء • بحسن الشفاء • ما لاحت في ساء الاقبال •  
 طوالت الآمال والسلام

﴿ ٨٩ ﴾ مثله

غيب اهداء التحية البهية • والادعية الوفية • فقد ورد لنا كتابكم المسرر  
 الذي استفدنا منه حصول الشفاء • بزوال ذلك العرض • وانجاء آثار الهم  
 والمرض • عادت العافية الى محلها • وايضت روضة الجسم الكريم بعد محلها •  
 فالحمد لله الذي ردك علينا رداً جميلاً • ومنحنا من شفائك عطاء جزيلاً •  
 ولباعث السرور الموفور • حرونا هذه السطور • نهى الجنب بالصحة والعافية  
 والمنح الاحسانية الوافية • والامل اتصال رسائل المودة لتكون مسرورين  
 بورودها • في مطالع سعودها • ودم بحفظه تعالى • حائزاً مجدداً واقبالاً •  
 والسلام ختام

﴿ ٩٠ ﴾ مثله

الهام الاوحد والملاذ الالمجد (فلان) زيد قدره  
 نخصك باشرف التحيات • ونعطر انديتك برائحة الثناء • ونهنيك

بالعافية التي شرحت الصدور . واهدت السرور . وكفت الحذور . فالحمد لله  
على صحتكم التي جعلتكم مزدانين بمطارف الشفاء . وجعلت قلوب عدوكم على  
شفاء . ومحت رسم مرضكم . فلا زالت تلبس من حلال الصحة ثياب العافية .  
حتى يحصل الحطب والامان والاماني الوافية . ونختم المقال . بالابتهاال الى  
المولى المتعال . ان يطيل عمركم ويمتدنا بطول بقاءكم آمين

﴿ ٩١ ﴾ ❦ الجواب ❦

ان اجمل ما يقر النواظر . وابهج ما يسر الخواطر . واعجب ما يشرح  
الصدور . ويسر الاكار . والصدور . ورود كتابك ايها الاخ الصفي . والصدوق  
الوفي . المشتمل على ما عهد بصدائكم الكريمة من صدق الآخاء . والاستعلام  
عن صفاء وراحة لاحلام . وممد البسنى مضموه رداء العافية والانشراح .  
وروح روي تهي السرور والافراح . وبركة التوجهات الاكسيرة قد  
حزت على تمام الصحة التي هي اعظم منحة . فالحمد للمستول ان يديم لمولايه  
قرار الخاطر . وان يسره في الساطن والظاهر . ويمتعه بسلامة امرته واحبابه انه  
ولي الاجابة والقبول والسلام ختام

﴿ ٩٢ ﴾ ❦ تهنئة بنالاص من شدة ❦

اهدي لجناب مولانا اكرم . وحببنا المنفخم خالص الدعاء على الدوام  
وانشرله عاطر الشاء بكل توقير واحترام . واشكر المتفضل المزان . كما انعم  
علينا بخلاصه من تلك الشدة العظيمة . ونجاته من تلك الالهوال الوخيمة  
وعوده لما كان عليه من التبول والمهابة . واحكم باعدائه اسهم الاصابة .  
واقامه في مقام اعلى مما كان فيه وارفع . وألبسه ثوباً من الجدا احسن من  
الاول وابدع . فالحمد لله على وجود الفرح بعد الشدة . ونسأله تعالى كما  
صرف عنه البلاء في الاول ان لا يذيقه سوء بعده . وان يديم سعوده .

وبكمده خذه وحسوده . وقد فاح نشر نسيم تلك الاخبار . من جميع النواحي  
والاقطار . حتى شمل السرور والمزيد . لكل قريب من سعاده و بعيد . فبناء  
على ما حصل عندنا من السرور . بادرننا بتحرير هذه السطور . تهنئة للجناب  
المهاب . حرسه الله من الاوصاب . ونلتبس من علو همته دوام اتصال  
المشرفات البهية . المفيدة علم صحة سلامته المرضية . مع ما يبدو من الخدم  
فادواؤها من اجل النعم

﴿ ٩٣ ﴾ - مثله -

اما بعد فقد بلغنا الخبر السار . المشعر بنجاة جنابكم من الاخطار .  
و خلاصكم مما كنتم فيه من الشدة والضييق . التي اغتم لها كل اخ وصديق  
فاله الحمد على تفرج ذلك المهم . وكشف تلك الكرب وزوال الغم . ولا  
يخفاكم ان الاجر على قدر المشقة والعناء . وبالصبر يدرك الانسان مأموله  
و يبلغ المني . والمعصية من التزم عندها الصبر الجميل . بنال الثواب الجزيل .  
ونحمد الله تعالى حيث فرج عن جنابكم . وفرح قلوب اصدقائكم واجابكم  
فلا زلتم محفوظين بعدها من الاسواء والاكدار . ودائماً نسمع عنكم كل خير  
سار . فنرجو دوام اتصال المراسلة اللطيفة . وحسن الانتظار الشريفة . معاً  
يلزم للجناب من الخدم . فهي رهينة الاشارة بالقلم والسلام

﴿ ٩٤ ﴾ - الجواب -

وافاني كتاب ينبي عن سرور . وخطاب حوت معانيه اللطيفة كمال  
الجبور ؛ اذ حوى التهنية بازالة ذلك الكرب . الذي كدر صفوا لخطاير .  
واتعب القلب . فتأمني نعماءه وشاطرنى آلاؤه . وظل لي عدة من عادات  
الزمان . وحصناً الجأ اليه من طوارق الحدثان . فاحمد الله على ما وصل اليك  
من حبة حبك الله بها . ونعمة سربك جمالها . ووجب عليك شكرها . استزادة

فيها . وسنكون مقدمة احسان . بتلوه جليل انعام . لبكت به اعداؤك  
واسر به احباؤك . والسلام

### تهاني بمسكن جديد وخلافها

﴿ ٩٥ ﴾ تهنئة بمسكن جديد

الصديق الاجل والخليل الامثل ( فلان ) حفظه الله  
اهني جنابك بالمسكن السعيد . والموطن المبارك الجديد . والمنزل  
الذي تحيط به السعادة من سائر جهاته . ويكتنفه الاقبال من جميع جنباته  
فالله تعالى نساؤ بان يجعل حلول سيدي فيه مؤذناً بتمام النعماء . ورغد  
العيش والصفاء . والسعادة بنيانه . والاقبال اركانه . واليمن ساحه جنباته  
والتوفيق عتبة بابه والسلام

﴿ ٩٦ ﴾ مثله بمسكن

غب اهداء السلام الزاهر نجمه في افلاك السرور . والثناء الساري  
بدره في منازل البدور . مع الدعاء لكم في كل زمان برفاهية العيش الرغيد  
وسعة المكان . ودوام اليسر والسعد والامكان . وانسراح الصدر بكل  
منتزه سعيد . ومسكن مبارك جديد . فقد باغ الحب الداعي المقيم . والمخلص  
في هذا الود القديم . حلولكم في المكان الجديد المبارك . بتوفيق ربنا تعالى  
وتبارك . فهذه سجية البدور كما شاع عنها . تسرى من منزلة سعيدة الى  
اسعد منها . فنسأله تعالى ان يجعله مباركا ميموناً . وبالعزيز والسعد مقروننا والسلام

﴿ ٩٧ ﴾ الجواب

حضرة الهام الاجل ( فلان ) دام توفيقه  
مدحى في جانب عليك يسير . وشكري في جانب نعماك قليل . فان



تعاليت بمدحك لا أدرك الأولى . وان تغاليت بشكرك إلا في الأخرى .  
فتبركت ذلك للجليل ما ترك التي قام عليها شاهد عدل . ومكازمك التي  
صدرت عن أصل وفضل . فمثلك غنى عن أن تمدح شمائله . أو تشكر  
فضائله . فقد تفضلت بالجواب الحاوي على ما جبلت عليه من السجايا  
ونست من ذريرت على كرم المزايا . بالتهنئة ببناء المسكن الجديد . المؤمل  
أن شاء الله تعالى يكون ضالعه حميد . نسأله تعالى أن يقرن أعمالنا وأعمالكم  
بالتوفيق . ويجزيكم عن هذه المجاورة أحسن الجزاء . ويقرن أعمالكم  
بمزيد النعم والنعماء والسلام

﴿ ٩٨ ﴾ تهنئة بزيادة راتب

حضرة الشقيق الذكي النجيب المكرم  
شوقي للقيام شديد . وبعد فما بلغني نبأ زيادة مرتبكم . الاتلج الصدر  
النشراحا . وقرت العين سرورا وارتياحا . ورتل الجنان آيات الهداء حمداً  
وشكراً . فطرها البنان لجناحك تهنئة وبشرى . اسبغ الله عليك وافر نعمه  
ومدحك مزيد فضله ومنته . وزادك رفعة وجاها . ورتبة ومقاماً . وقارن عليك  
بنعمائك فانت الأولى اهل . وبالأخرى حدير والسلام

﴿ ٩٩ ﴾ تهنئة من اخ الى اخيه بنواله الشهادة

وددت لو أعارني سحبان بيانه . وبديع الزمان بانه . وعبد الحميد  
بلاغته . وابن العميد فصاحته . لا صف لك . ما هز قلب أبوبك من  
السرور . وارقص أفئدة اخوتك واخوانك من الحبور . اذ وافتهم البشري  
بأقطاف زهرة كدك . والتقاط ثمرة جدك . واجتيازك عقبة الامتحان .  
ونوال الشهادة الدراسية . التي هي لك مفتاح السعادة الابدية . واول سلم  
الارتقاء الى معارج العلياء . وغرة طالعك السعيد . في انق النقدم

المفيد . زادك الله من نعمته احسانا . ومن آلائه امتنانا . ومنى عليك السلام . ما غرد القمرى وصاح الحمام

﴿ ١٠٠ ﴾ تهنئة بنوال الشهادة المدرسية

صديقي المحترم اعزه الله

اما بعد فقد بلغني ما قد ملأني سرورا . وزادني بهجة وحبورا . حيث وصلت الى مراتب السعادة . وفزت بنوال الشهادة . واصبحت من رجال البيان . وارباب اللطف والعرفان . بعد ان عكفت على اقتطاف ثمار النفائس بالمدارس . واوصلت الليل بالنهار في تثقيف الافكار . فاهنتك بهذا النجاح . وابشرك بالفوز والفلاح . طالبا من الله ان يحقق فيك الآمال ولبسك حلل الكمال . وكنت اود ان انظم من البلاغة قلائدا . ومن الفصاحة فراندا . الا ان اللسان قصير . والبراع لا يقوى على التعبير . فاقبل مني هذا الاعتذار ولا زلت ممتعا بمدى السنين والاعصار . بعين عناية القدير . الذي باجابة الدعاء هو جدير . والسلام

﴿ ١٠١ ﴾ تهنئة بنوال شهادة

وافاني السرور بنوالك الشهادة ، قضيت اثناء الدراسة من الجد والاجتهاد في تحصيل العلوم والمعارف و بذل عالي همتك في سبيل تقدمك ونجاحك حتى نلت مرادك و بلغت امنيتك فمن جد وجد . فالיום اهنى نفسي واهنيك على ذلك باعظم التهنائي . لا زالت المعالي نصب عينيك . والعلوم والمعارف غاية وجهتك . حائرا دوام الترتي الى اعلى درجات الكمال



## ايات لطيفة تكتب في رسائل التهاني

### تهنئة بـرمضان

« شهر تسامي رفعة \* شهر القيام مع الصيام »

« شهر المسرة والهناء \* دوماً يزورك كل عام »

— ❦ — غيرة ❦ —

« رمضان لقد اتي بالتهاني \* مشرقاً نوره لذاك المقام »

« فتهاً بمثله كل عام \* فائزاً بالي مدى الايام »

— ❦ —

« سيدي هئت بالصوم وفي \* بهجة الافكار انعم في هناها »

« وتلقى العيد بالبشر فقد \* جاء منكم يجتدي قدراً واجاهها »

### تهاني الاعياد

❦ لقد وافاك عيد الفطر يرجو \* مسرتكم بانس قد تجدد ❦

❦ فدم واغنم مسرات التهاني \* ومدوارق العلا والعود (احمد) ❦

— ❦ —

❦ ليهنك سيدي عيد شريف \* يبشر عن صيامك بالثواب ❦

❦ فقابل بالمسرة وجه فطر \* تبسم عن ثنائك العذاب ❦

— ❦ —

❦ تهناً بعيد الفطر والانس والبر \* ودم يا اخا الافضال بالرز والخير ❦

❦ وابشر بسفوف العيش مع كل نعمة \* وبإيمن والاقبال والسعد والاجر ❦

❖ ايا جواهر المجد الذى طاب اصله \* وحاز سناء دونه طلعة الدر ❖  
 ❖ اليك اتى عيد الاماني وانت في \* مقام معود بالمسرة والبشر ❖  
 ❖ قدم بالهنا ما كثر \* عيد وما بدا \* بشير التهاني بالمني باسم الشجر ❖

❖ العيد وافى بالهنا \* لجنايبك السامى الجليل ❖  
 ❖ وعليك اقبل بالثنا \* سعد وبالخير الجزيل ❖

❖ عيد لقد واداكم بكماله \* احياكم المولى الى امثاله ❖  
 ❖ واعاده بسروره وجماله \* يزهو وانتم بهجة للاله ❖  
 ❖ واداكم عزاً ومجداً دائماً \* بمحمد المختار ثم بآله ❖

( « العيد انشرق نوره \* والبشر قد عم الانام » )  
 ( « احياكم المولى الى \* عيد اذننا في كل عام » )

( « عيد زها واتى اليكم رافلا . في حلة العيش اهنى السامى » )  
 ( « فتمتعوا فيه بصفو مسرة . ابقاكم الله مدى الاعوام » )

( « العيد وافى بابتسام . يهدي التهاني للانام » )  
 ( « فاهناً به واسعد ودم . انظيره في كل عام » )

( « ياسيدى للعيد من . مرآي محاسنك ابتسام » )  
 ( « لازال يزهو باجتلا . صننا ثنائك كل عام » )

(« كتب البنان مهنئاً . دام الصديق لكل عام »)  
(« لا زالت الاعياد تز . هو باجلاك على الدوام »)

(« اهني سيدى بقدوم عيد . عليه بالمسرة والهناء »)  
(« وارجو ان يطول بقاءك فينا . هنيئاً بالاماني والبهاء »)

(« اهنئكم بهذا العيد دوماً . واتسركم فضلكم بين الانام »)  
(« فلا زلتهم بعز مستديم . ويبقى مجدكم في كل عام »)

(« دم في سرور سيدى . وافرح بعيدك كل عام »)  
(« فلك التهاني اقبلت . بدوام . عزك والسلام »)

(« حمائم العيد غنت . على غصون الاماني »)  
(« لذا خليلك يهدى . اليك ازكى التهاني »)

(« عيد بدا مثل بدر . في افق مجدك زاهر »)  
(« لا زلت في كل عيد . نزهو بنور المفاخر »)

(« بعيد الفطر والبركات اهدي . لحضرتك الهناء مع السلام »)  
(« ولرجو ان يعود عليك دوماً . بكل مسرة في كل عام »)

(« عيد سعيد يرى في الكون طلعه . يزهو بصفو التهاني والنعيمات »)  
(« ادامه الله بالافراح متصلاً . وكل عام وانتم بالمسرات »)

« العيد اقبل وهو باسم • يزهو الخواطر بالمباسم »  
 « وافي يبنى سيدى • لا زال بدرأ للمواسم »

« العيد اقبل باسم • برحاب عزك راسما »  
 « شكل التهاني والصفاء • يرجو بقاءكم دائماً »

« العيد اقبل يكتسبي • بك حلة زادت منا »  
 « والخل جاء مناشداً • دم سيدى ولك الهنا »

« اشرق العيد باسم الثغريدى • بتجياكم مزيد الجبور »  
 « وتلت السن التهاني عليكم • كل عام وانتم في سرور »

« بالعيد وافتنى ثهانيك التي • رافت ومثلك فضله لا ينكر »  
 « لا زلت في امثاله تلقى الهنا • وعليك الوية المسرة تنشر »

« بشرى بعيد لم يزل • يهدي لكم صافي الهنا »  
 « ما عاد الا مهدياً • اعلى المسرة والمنى »

« كتب البنان مهنثاً • دام الصديق لكل عام »  
 « لا زالت الاعياد تز • هو باجئلاك على الدوام »

« اهني بالعيد من وجهه • هو العيد لولا لي طالعا »  
 « وادعو الى الله سبحانه • بشمل يكون لنا جامعا »

— ❦ — تهنئة بعيد النحر — ❦ —

إهنيك بالعيد السعيد وواجب • عليّ بأن اهدي اليك به الهنا  
وارجو من الرحمن ان تبلغ المنى • بحج ونحطى بالمسرة في منى

— ❦ —

انحر بعيد النحر اعشاق العدا ماشئت واسعد  
فلك التهاني كل عيد بالمنى والعود (احمد)

— ❦ —

يا من به العلياء يكمل بدرها • وبمدحه طيب المحامد يبشر  
لا زلت بالعيد السعيد مهتأ • وعداك في صمصام عزك تنحر

— ❦ —

تهنأ بعيد النحر وابق ممتعاً • بامثاله سامي الملا نافذ الامر  
تقلدنا منه قلائد انعم • واحسن ماتبدو القلائد في النحر

— ❦ —

انقد وافاك عيد النحر فاهناً • به واسلم ودم بالعرز فينا  
عليك اعاده الباري تعالى • مع الاحباب ما دامت سنينا  
❦ ❦ ❦ تهنئة بزواج ❦ ❦ ❦

« هنيئاً بالوفاء وبالبنينا • وودت مؤيداً فيه مكينا »  
« ولا برح الزمان لكم معيناً • لشرب بالرضا ورداً معيناً »

❦ غيره ❦

بشراك حزت خليفة جاءت عليّ • وفق المراد باحسن التصوير  
والسعيد سعي والسرور مصاحب • اعطى امانكما من التغير

❦ غيره ❦

بشراك قد اكملت دينك سالكا • من سنة المختار خير سبيل

فاهناً بها حسناء ذات صيانة . ابن الصيانة رقم كل جميل

— ❦ — تهنئة بطفل — ❦ —

هنئت بالطفل الذي اشرقت . بوجهه ليلة ميلاده .  
فالله يقيقك له سالماً . حتى ترى اولاد اولاده  
سنة غيره ❦

وفت بشرى سرورك بالعود . واشرق وجه نجلك في الوجود  
هلال هل في فلک المعالي . ولكن حل في سعد السعود  
❦ تهنئة بقدوم غائب من الحج ❦

قدمت وابشر لنا قادم . حليف نسك بالرضى مقبلا  
وزرت بيت الله تسمي الى . اداء ذاك الفرض مستعجلا  
فابشر فاسلفت من صالح . يقبله الله لمن اقبلا  
❦ سنة غيره ❦

بشراك قد قبلت مناسكك التي . فارقت اهلك والديار لاجلها  
وابشر فانك قد قبلت تفضلا . ممن اعانك حين قت بحملها  
❦ تهنئة ببناء دار ❦

ابشر بدار در ماطر خيرها . والسعد قارنها بايمن طالع  
دارت على قطب السرور سماؤها . فبدت من العليا بنور ساطع  
❦ سنة غيره ❦

ابشر مولانا بمنزله الذي . بناه وكان السعد للزناظر  
فوجه التهاني فيه اصبح مسفرا . وكل سرور فيه ابدى سرائرا  
❦ جواب تهنئة بالعافية ❦

وافي كتابك مثل البرء للسقم . فزال ما قد بقي من شدة الالم  
كان احرفه عندي رقي قوت . فلم يقم معها برئي ولا سقمي



## الفصل الثالث

❦ في رفاع الدعوات \* في الافراح والولائم ❦  
❦ واصول بطاقة الزيارة ( كارت فزيت ) ❦

« اصول الدعوة » جرت عادة اهل هذا العصر الزاهر اذا حصل عند احد الاصدقاء كباراً او صغاراً دعوة احتفال بمولد شريف . او زفاف . او وليعة . او خلافة . ان يدعوا اليها الكبراء والاصدقاء للاجتماع حباً بمشاركة صاحب الدعوة بالسرور والافراح في هذا الاجتماع و ( آدابها ) من دعى فليجب . ومن تمذر عن الاجابة فليعتذر

ثم يلزم ان يراعى الكاتب في هذا الباب ما عذب من الالفاظ الجزلة المختصرة . وان يكتب في مقدمة الدعوة الفاظ التعظيم والاحترام ان شاء او الفاظاً بسيطة حسبما اعتادوا عليه الآن في الدعوات

على ان البعض ينتقى بيتين او اكثر من الايات التي تناسب الدعوة ويعملهم فوق الثروة منهم من يجعل عبارة الدعوة نظماً وينوه

بتاريخ يوم التعيين ( او التشريف ) وساعة الحضور والجهة التي فيها المنزل

وهكذا اذا كانت الدعوة نثراً فيكتبها بالفاظ لطيفة يفهم منها غرض الدعوة مع ذكر اليوم وتعيين الساعة وجهة المنزل ( البيت ) المعد لهذا الاحتفال كما استراه مسطراً في الرقاع المدرجة في هذا الفصل

— — — — —

﴿ ١ ﴾ ————— دعوة الى تلاوة مولد نبوي شريف —————

اني عزمتم على تلاوة مولد السيد ابن عبد الله اشرف مرسل وارى اجتماع كرام قوم مثلكم . وسماع مولد الشريف بلد لي بعونه تعالى قد عزمنا على تلاوة المولد النبوي الشريف ثيحا وتبركا في ليلة الجمعة الواقع في ( ٠٠ ) سنة ( ٠٠٠ ) بعد الغروب فنرجو نشر يفكم لمحلهنا الكائن في ( ٠٠٠ ) ليكمل انسا وينم سرورنا بوجودكم لا زلتم للاقبال مظهراً وللافراح مورداً ومصدراً ودمتم

﴿ ٢ ﴾ ————— صورة ثانية —————

الحمد لله والصلاة والسلام على اشرف خلق الله  
بمنه تعالى قد عزمنا على تلاوة المولد النبوي الشريف ثيحا وتبركا في ليلة الاحد الواقع في ( ٠٠ ) سنة ( ٠٠٠ ) فنرجو نشر يفكم بعد الغروب الى محله الكائن في محله كذا وبه يحصل لنا الانس ويزداد سرورنا وادام الباري شريف وجودكم

﴿ ٣ ﴾ ————— صورة ثالثة مختصرة —————

في ليلة الاثنين الواقع في ربيع الانور سنه كذا بتلاوة المولد النبوي الشريف

فنزجو تشر بفكم لدارنا ( برأس النبع ) والله تعالى يحفظكم  
كاتبه  
فلان

﴿ ٤ ﴾ دعوة عقد نكاح

بلايل الانس في روض الهنا خطبت \* على المنابر تحبو كل لذات  
تدعو المحب الى الافراح يحضرها \* مع الصفاء باوقات المسرات  
فشرفوا منزلي لا زال سعدكم \* ومن دعى فليجب يا جل سادتي  
تبعنا بتلاوة مولد الكائنات ( صلى الله عليه وسلم ) . قد عزمت  
على اجراء عقد نكاح ولدى ( فلان ) بعد ظهر يوم الجمعة الواقع في ( . . )  
شعبان سنة ( . . ) فنزجو تشر بفكم الى محلنا الكائن تجاه ( كذا ) وبجابر نكم  
بتم السرور . ويزداد الفرح والحبور . وادام الباري مجابركم سيدي

﴿ ٥ ﴾ صورة ثانية

الحمد لله وحده والصلاة والسلام على من لا نبي بعده  
قد تعين الاحتفال بتلاوة المولد النبوي الشريف واجراء عقد قران  
اخينا ( او ابن اخنا ) فلان في الساعة الثامنة من يوم الاحد الواقع في  
( كذا ) ربيع الاول سنة « كذا » فالمرجو تشر بفكم الى محلنا ليحصل لنا  
الابتهاج والسرور . ولا زالت اوقاتكم مقرونة بالصفاء والحبور ودمتم

﴿ ٦ ﴾ صورة ثالثة مختصرة

يشيئتمه تعالى سنحتفل بعقد نكاح ابن اخينا جميل ليلة الجمعة الواقع  
في . . . بمحلنا ( بالمصيطبه ) حيث تشرف الاذان بتلاوة المولد النبوي  
الشريف فنزجو تشر بفكم لا زالت الافراح عندكم  
كاتبه  
فلان

## ﴿ ٧ ﴾ دعوة لعقد وزفاف

تيمنا وتبركا بثلاوة مولد سيد المخلوقات وصاحب الآيات الباهرات صلى الله عليه وسلم سيصير اجراء عقد نكاح ولدنا (فلان) يوم ٠٠ الواقع في ٠٠٠ الساعة ٠٠ في محلنا وسنحتفل بالزفاف في ليلة ٠٠ بدار السري الامثل فلان افندي فالمرجو نشر يفكم ليكمل حفظنا ولا زال روض الانس زاهراً بوجودكم

## ﴿ ٨ ﴾ صورة ثالثة

الحمد لله على نعمائه

بعد الانكال عليه عز شأنه قد عزمنا على اجراء عقد نكاح اخينا فلان في دارنا يوم الاحد الواقع في الخامس والعشرين من شهر رجب المبارك في الساعة الثامنة ٠ وفي الساعة الواحدة بعد غروب الخميس القادم سنحتفل بالزفاف في دار السادات الاماجد (فلان افندي واخوانه) فالمرجو تشریفنا ليكمل سرورنا بانسكم ولا زالت معالم الافراح مزدانة بوجودكم

## ﴿ ٩ ﴾ دعوة زفاف

﴿ ساحلى جيد الزفاف لنجلى ٠ بعقود من المولد المخنار ﴾  
﴿ ورجائي حضوركم حين يتلى ٠ باسراء الورى لئيل الفخار ﴾  
بتوفيقه تعالى قد عزمت على زفاف ولدى فلان ليلة الجمعة الواقع في ٠٠ ربيع الثاني سنة ٠٠٠ فارجو ان تشرفوا منزل الوجهاء « فلان وفلان » في محلة كذا » في الساعة الواحدة بعد الغروب لاستماع تلاوة المولد النبوى الشريف وبوجودكم يكمل السرور ولا برحت الافراح بدياركم زاهرة

## ﴿ ١٠ ﴾ صورة ثانية

ييمنه تعالى سنجري الاحتفال بثلاوة المولد النبوى الشريف واجراء

زفاف ولدنا ( او ابن اخينا ) فلان في مساء الخميس الواقع في ٠٠ الشهر  
سنة ٠٠٠ فالمرجوان تشرّفوا الى دار السادات « فلان وفلان » وبحضوركم  
يزداد الابتهاج والسرور ولا زالت الافراح مقرونة بوجودكم سيدي

﴿ ١١ ﴾ صورة ثالثة

قد تعين مساء الاحد ( او ليلة الاثنين ) الواقع في ٠٠ سنة ٠٠ الاحتفال  
بتلاوة المولد النبوى الشريف واجراء زفاف اخينا او ابن اخينا فلان  
فنرجو تشريفكم الى دار الوجيه الماجد فلان في محلة كذا ليكمل حظنا  
وسرورنا ولا زالت ثغور الآمال بوجودكم باسمه ورياح الاقبال  
بوفودكم ناسمة سيدي

﴿ ١٢ ﴾ صورة رابعة

قرن الله ايامك بالصفاء ونشر فوقك اعلام الهناء ولا زال ظل عزك  
مديدا وعيشك رغيدا وبعد فقد عزمنا بعد الانكال عليه تعالى غلى  
زفاف اخينا ( فلان ) في مساء الاحد الواقع في ٠٠ الساعة ٠٠ فنرجو تشريفكم  
لمحلنا وبوجودكم يزداد انسنا ويكمل حظنا وسرورنا ودمتم

﴿ ١٣ ﴾ صورة خامسة مختصرة

بتوقيقه تعالى سنحتفل في الساعة الواحدة بعد غروب الخميس الواقع ٠٠  
بزفاف ابن خالنا فلان في دار ٠٠٠ بمحلة كذا فنرجو نشر بكم دامت  
الافراح عندكم سيدي

﴿ ١٤ ﴾ دعوة نسائية الى زفاف

حضرة السيدة

بحوله تعالى سنحتفل بزفاف ولدنا فلان ليلة الجمعة الواقع في ٠٠

فترجوا ان تشرفيانا بعد الغروب ليكمل سرورنا دامت الافراح زاهرة  
بوجودك « نعطي عند الدخول »  
الداعية  
حرم فلان

﴿ ١٥ ﴾ صورة ثانية

حضرة السيدة

بمشيئته تعالى قد تعين مساء الاحد الواقع في ٠٠ سنة ٠٠٠ للاحتفال  
بزفاف ولدى فلان فالمرجو تشريفك بعد الغروب للاشتراك معنا بهذا  
القران وبوجودك يكمل سرورنا ولا زالت الافراح عندك

﴿ ١٦ ﴾ دعوة الى ختان

الحمد لله والصلاة على نبيه « صلى الله عليه وسلم »  
بعد الاتكال على الله تعالى قد عزم على تلاوة المولد النبوي الشريف  
واجراء سنة ختان ولدى او حفيدي نهار الاحد الواقع في ٠٠ قبل الظهر  
فالرجو تشريفكم لملئنا الكائن في كذا لا زالت اندية الافراح بوجودكم  
زاهرة . وشموس الانس بعلاكم باهرة  
كاتبه  
فلان

﴿ ١٧ ﴾ صورة ثانية

في الساعة السادسة من يوم الاحد الواقع في ١٠ رجب سنة ٠٠٠  
سنحتفل بتلاوة المولد النبوي الشريف واجراء سنة ختان اولادنا واحفادنا  
فالرجو تشريفكم الى محلا في ٠٠ وبحضوركم هذه السنة النبوية بزدان محلا  
ولا برحت الافراح زاهرة بوجودكم  
الداعي  
فلان

﴿ ١٨ ﴾ - دعوة لحضور ليلة انس -

اسعد الله الاوقات وقرنها بالمسرات

بعد الاتكال عليه تعالى قد اعتمدنا على جمع الاصدقاء والخلان .  
والاحباب والايوان . للاشتراك في ليلة . بالانس والمسرات . حيث  
يوجد نوبة طرب لتشييف الآذان . فترجو تشريفكم لانعام محظوظية هذا  
المحفل المنيف وذلك في الساعة . راجين عدم الاعتذار عن الحضور .  
و بتنازلكم للاشتراك بعد من حسن المأمول

﴿ ١٩ ﴾ - صورة ثانية -

لقد تحلت المسرات والافراح . وتوفرت اسباب الانشراح . وازهر  
روض المنى . ولاح بدر الهنا . ولا يتم ذلك الا بتشريفكم . واشراق نور  
انسكم . فالرجاء اجابة الداعي في الساعة الثامنة من ليلة الاحد الواقع في .  
الي دارنا لازتم مظهر الافراح . رافلين بحلل السرور والانشراح سيدي

﴿ ٢٠ ﴾ - صورة ثالثة -

لقد تبسم الزمان وفاض الهنا . وسمح الدهر بتأمل نجلنا فلان فشفرونا  
لنقشط ثمر الحبور بالحضور . ويتم لنا بذلك الحظ الموفور . ويكون  
الاجتماع في يوم . الساعة . بمنزلنا الكائن بشارع . وعاقبة هذا المهرجان  
لجنا بكم واسائر الاخوان ودمتم بالحظ المصان

﴿ ٢١ ﴾ - صورة رابعة -

قد ابتسمت ثغور التهانى . ولاحت بدور الاماني . واقامت معالم السرور .  
وخفتت اعلام الحبور . فالرجو من الشيم الكريمة . والمكارم السامية السليمة  
تشريف الداعي بالحضور . يوم . الساعة . ولا زالت الافراح تزهر بكم  
وعاقبة المسرات عندكم سيدي

\* ما يكتب في دعوات الافراح على بطاقات « كارت فزيت » \*

سروري وافراحي بجمع احبتي  
وحسن مسعاكم اجابة دعوتي  
فمنوا علي بالخضور نصراً  
لاحظني بأمولي واوفي مسرتي

### ﴿ ٢٢ ﴾ - دعوة لحضور امتحان مدرسة -

بعد الانكال عليه تعالى سيجري اختبار تلامذة ( المدرسة ٠٠ ) في  
يوم الخميس الواقع في ٠٠ من الساعة ٠٠ الى الساعة ٠٠ فارجو تشریفكم  
لاختبار التلامذة بالدروس المشروحة في البوصلة المتقدمة طيه وقبولكم  
تلك الخدمة الوطنية برهان على حسن نواياكم الشهيرة لجية المعارف والله يحفظكم

### ﴿ ٢٣ ﴾ - دعوة لاحتفال عمومي -

بحوله تعالى وبطل الحضرة العلمية السلطانية . ستحتفل ( المدرسة ٠٠ )  
الكائنة بمحلة ٠٠ بتوزيع الجوائز على طلبتها في الساعة الثامنة بعد ظهر  
الاحد الواقع في ٠٠ فارجو تشریفكم احتفاءً بالعلم وتنشيطاً للادب ولازلم  
مظهراً للمعارف

### ﴿ ٢٤ ﴾ - صورة ثانية -

ستحتفل اللجنة العلمية في ( المدرسة الفلاية ) احتفالها السنوي في يوم  
الاحد الواقع في ٠٠ سنة ٠٠ الساعة ٠٠ حيث تقدم التلامذة خطابات  
رفيقة . ورواية ادبية رشيقة . ويتخلل ذلك انغام شجية من الموسيقى . ويختتم  
الاحتفال بتقديم الدعوات الخيرية للحضرة العلمية السلطانية اهداها الله فارجو  
تشریفكم ليزدان الاحتفال ولازلم مصدراً للقاصد والآمال



## ﴿ في دعوات الولائم ﴾

### ﴿ ٢٥ ﴾ دعوة لحضور وليمة

سيدى

بما انه قد لاحت بشائر الافراح . وهبت نسائم الانشراح . ونوالت اوقات السرور . وتبسعت منفحات الزهور . تقدمنا راجين ان تشرفوا بيهكتكم العلية . لحضور وليمتنا البهية . في مساء الجمعة الواقع في ٠٠ لى بتم بوجودكم السرور . وينال الحظ الموفور سيدى

### ﴿ ٢٦ ﴾ دعوة الى افطار

حضرة السرى المحترم

بعد تقديم واجب الاحترام ارجو ان تشرفوا محلنا تازلاً في مساء الاحد المقبل لاجل ان تناول طعام الافطار شوية وبذلك يحصل لنا الانس والمجاجة بوجودكم سيدى في ٢١ رمضان سنة ٠٠٠

### ﴿ ٢٧ ﴾ دعوة لحضور طعام الغداء

حضرة الاجل الهام المبدل حفظه الله تعالى

غب سؤال شريف خاطر كم . طمعاً بمكارم اخلاقكم الشريفة ارجو ان تتنازلوا وتشرفوا محلنا محلكم الاصغر في ظهر الاحد الواقع في ٠٠٠ لاجل مناولة الغداء وبذلك نفتنم انس حضوركم والله بديم مجابر كم سيدى

### ﴿ ٢٨ ﴾ دعوة لحضور طعام العشاء

جناب الشهم الماجد دام بقاؤه

استعطف شريف الخاطر . نوئل تشريفكم لمنزل محسوبكم ليلة الجمعة القادمة عند الغروب لاجل مناولة طعام العشاء سوية وقبولكم هذه الدعوة تعد مجابة ويتضاعف امتنا في وشكري لفضلكم ودمتم بمزيد النعم

﴿ ٢٩ ﴾ صورة مختصرة

اسعد الله اوقاتكم

ارجو تشريفكم مع النجل النجيب او الشقيق الى محل هذا الداعي في مساء يوم الخميس القادم لاجل الغداء او العشاء وبوجودكم يحصل الانس ومزيد الهناء

﴿ ٣٠ ﴾ جواب الدعوة بالاجابة

حضرة صديق المحترم

في ابهى وقت حميد . اخذت بطاقة الدعوة لتناول الطعام في منزلكم العامر « مساء ٠٠ » فقابلناها بالابتهاج وسأتشرف بناديكم الرحيب لاحظي بمشاهدة ذاتكم الكريمة سيدى

﴿ ٣١ ﴾ اعتذار عن حضور دعوة

جناب العزيز المحترم

في اجل وقت سعيد وردت على تذكركم او دعوتكم الكريمة وكان هذا اجل قصدى لرؤية محياكم الانور . غير انني مرتبط بالاجابة في محل احد الاصدقاء فارجوكم قبول هذه المعذرة مع شكراتي الفواديه . ولا زالت اوقاتكم مقرونة بالصفاء والهناء

﴿ ما يكتب في دعوات الولا ئم على بطاقات « كارت فزيت » ﴾

اسعد الله الاوقات

ارجو تشريفكم الى محلهامساء يوم الاحد في ٠٠٠ لاجل مناولة الطعام والامل ان يكون الجواب بالايجاب مولاي

## ﴿ ما تكتب في دعوات الافراح ﴾

﴿ لقصة مولد الهادي . اجيبوا دعوة الداعي ﴾

﴿ لشئيف وتشريف . لاسماع . وسامع ﴾

﴿ اشرفت شمس التهاني . في اويقات السرور ﴾

﴿ وبشير الانس نادى . شرفونا بالحضور ﴾

﴿ شمس التهاني اشرفت . والانس يدعو للحضور ﴾

﴿ شرف بفضلك داعياً . ليتم لي حسن السرور ﴾

﴿ بلبل الافراح غنى . فوق اغصان السرور ﴾

﴿ وبشير الانس نادى . شرفونا بالحضور ﴾

﴿ بلبل الافراح يشدو . بالاماني والحبور ﴾

﴿ ولسان الحال يدعو . شرفونا بالحضور ﴾

« بدا في عصرنا بدر التهاني . وشمس السعد لاحت بالاماني »

« اجيبوا دعوتي ليتم انسي . فافراحي بكم ضوء المكان »

﴿ عندي رياض مسرة . تزهر بانواع الهنا ﴾

﴿ فبغير امر شرفوا . فحضوركم عين المني ﴾

« اياجمع الاحبة شرفوني . وصافوني المودة والمحبة »

« فافراحي صفت بالانس لكن . تمام الانس تشريف الاحبة »

« ثغر السرور بدا يفتر باسمه . والانس بالبشر قد غنت حمائه »  
 « فشرفوا سادتي من فضلكم كرماً . ليكنسى انسا نوراً بلائمه »

✽ محافل الانس جادت . بنظم سلك الاحبه ✽

✽ فشرفوني ودمتم . ودام عهد الاحبه ✽

✽ شمس التهاني تجلت . وكوكب الانس انتم ✽

✽ وساعة الصفوراقت . فشرفونا ودمتم ✽

« ليالي الانس قد سطعت . لنا في حسن ابداع »

« من افصال حضرتم . اجيبوا دعوة الداعي »

✽ يابهجة العصر يامن . في فضله لا يشارك ✽

✽ شرف بفضلك قدري . يوم الخميس المبارك ✽

رياض انسي بافراح الصفا ابتهجت . واشرق الور منها من مساعيكم  
 بها البلال بالالخان فائلة . باسمادتي شرفوا للانس داعيكم

اوقات افراحي تبسم ثغرها . وافترعن درنظيم في صفا  
 ووجودكم هو عين انس محبكم . فاذا منتهم بالحضور تشرفا

عندي من الافراحي اوقات صفت . كملت محاسنها بما لا يوصف  
 لكن انسي لا يتم نظامه . الا بتشريف الجناح فشرفوا

( تبسم ثغر الدهر عن درر المني . ونجم التهاني بالمرات مقبل )

( وحيث سما الافراح انتم بدورها . وانتم دواعي انسا فتفضلوا )

بشير السعد بالافراح داني . يبشر لابسا حلل التهاني  
فبالشريف منك يزبدحظي . وعقباه لديك بلا تواني

✽ سروري من الدنيا اجتماع احبتي . وغاية مقصودي اجابة دعوتي ✽  
✽ الايام الاحباب جودوا وشرفوا . لتزداد افراحي وتجلى مسرتي ✽

« مساء الاحد آتي اروم قدومكم . الى بيت افراحي لاتفخكم شكري »  
« لذلك ادعوكم ارجو اجابتي . لمعلن اخلاص داعيكم سرى »

الانس وافي والسرور بدا لنا . والعز قد امسى مقيماً عندنا  
والبشر يمم نحونا متبسماً . ثم انثني يدعوك تحضر لى  
فامنن علينا بالحضور مشرفاً . ولديك في الافراح عاقبة الهنا

✽ بشرى التهاني اقبلت . وضياء الاماني قد وضع ✽  
✽ والايك في روض الصفا . بهنا الممرة قد صدح ✽  
✽ والانس ظل نسيمة . يدعو الاحبة للفرح ✽

عندي حدائق انس . نزهو بحسن حلام  
ولا يتم سروري . الا ينور منامكم  
فشرفونا ودمتم . ودام فضل علاكم

( ليالي الانس وافتنا . بما كنا نومله )  
( واوقات الصفا راقت . وقد طابت شائله )  
( وتشريفى بحضرتكم . فلا شيء يعادله )  
( فتمنوا بالحضور اذن . فخير البر عاجله )



من الاله بتأهيل لبعدم • وتلك بعض كلمات هي الساعي  
وذو ليالي اثناسي قد ظفرت بها • من فضله فاجيبوا دعوة الداعي

بدر التأهل قد زها • بالسعد في ابهى المنازل  
ودعوت والعقبى لكم • ليكون داعي الانس كامل

تحلي جيد تأهيلي • وعقد الدر منسوق  
لذلك دعوت احبابي • وداعي الانس توفيق

اقبل الينا منعمًا • وفضلًا • واقبل سؤال من اصطفاك خليلًا  
فالعرس ان وافيت بكثير انسه • وتعال حظًا من علاه جليلًا

دعوتك للافراح علمًا • بأننى • اقال بك الحظ الجزيل من الانس  
فاقبل الينا او علينا تفضلًا • تفز بك على منية الطرف والنفس

سراة المجد ادعوكم لدارى • وان كنتم بها اهل الديار  
فلا زالت مجالي الانس تجلى • لديكم ما انجلت شمس النهار

﴿ طعام العرس ﴾

طعام العرس مندوب اليه • وبعض الناس صرح بالوجوب  
فجبراً بالتناول منه لطفًا • على المجهود في جبر القلوب

﴿ دعوة الى طعام ﴾

يا سيدي نحن في جمع وكلهم • بود رؤية مولانا على عجل  
لنا طعام ابى ان تستقل به • يد ولم تأتأ فامن بلا مهل

﴿غيره﴾

قد صنعنا كما تريد طعاماً . وحضرنا فاحضر الينا مجيئنا  
فهو ان جئتنا بطيب ويحلو . ومتى كنت غائباً لن يطيبا

﴿دعوة الى بستان﴾

نحن في روضة حكمت منك عرفاً . وجمالاً وبهجة وابشاما  
غير ان القمام عيس لما . غبت عنا وان فصمت الغماما

﴿غيره﴾

اقبل الينا اننا في روضة . طابت بطيب ثنائك المعطار  
مالت بها الاغصان نحوك اذ شدت . بجميل ذكرك السن الاطيار

﴿دعوة الى منادمة﴾

لنا مجلس قد فاق حسناً وانها . ابى الانس ان يكون به صدرا  
واخوان صدق قد اراضوا وانهم . وحقق ان لم نأت لم يأمنوا الغدرا  
فاقبل عليهم قائلاً . متفضلاً . لتجلس صدراً فيهم تشرح الصدرا

-----

مجلسنا قد زهت محاسنه . لكنسه شيق الى نظرك  
فزر محبيك منعماً لم . اظال رب الانام في عمرك

﴿دعوة الى سباع﴾

غني المغني فعلنا نحوكم طرباً . كان ذكرك للالخان الحان  
فاحضر الينا لتجولو عن بصائرنا . هماً فانك للابصار انسان

﴿دعوة الى حمام﴾

نحن في الجنة دعوها سعيراً . ماؤها قد غدا شراباً طهورا  
ومتى لم تشرف القدر منها . بك زادت تغنيكاً وزفيرا

~~~~~

حمامنا قد بدا النعيم بها . اذ طمعت ان تراك زائرهما

تقبل ذا العذر ان اتى ولها . منك علا ان غدوت ناظرها

قد دخلنا الحمام نرجو نعيما . ومتى جئتنا اتانا السرور  
ماؤها قد صفا كودك لكن . ان مررت بها تطيب الصدر  
﴿ دعوة الى حضور ﴾

ان كنت قد صدقت ما قد قيل من . ذنب فاني نائب مستغفر  
فامن وعجل بالحضور فاني . من فرط شوقي للمحبة انظر

هويتك بالسمع وتلك عندي . مزينة رفعة فيها فخار  
فجد واحضر لبلغ منك عيني . نصيبا ان من بهوى يزار

ولما سمعت الناس اتوا بصالح . عليك ولم ابصر لفضلك من مثل  
حظيت بكلمي ودك الخالص الذي . اذا صح لي اصبحت في الناس ذا فضل

عجل حضورك فالاحباب قد حضروا . ونحن في مجلس اياك ننظر  
كاننا في سماء نحن انجمها . ان جئنا كنت فيما بيننا قمر  
﴿ جواب ﴾

كثبت الي ترغب في حضوري . وذو الافضال دعوته تجاب  
فقبلت الكتاب وقلت سمعا . لأمرك سيدي انت المحاب  
﴿ دعوة الى محبوب ﴾

بانور عيني وروح جسمي . منذ غبت غاب السرور عني  
فاحضر الي بمنزل كريم . فيه من الانس كل فر

يافرة العين غبت عني . فلم يقر بالرقاد جفني  
فان تفضلت لي مجيبا . بذلت لي منتهى الثمن



## اصول بطاقات الزيارة

### كارت دي فزيت

نذكر شذرة عن بطاقة الزيارة المسماة ( كارت دي فزيت ) وعن كيفية استعمالها المصطلح عليه بين المتزاورين لان بعض الناس يجهلونها وان كان الاكثرون على علم منها . لانها بالحقيقة ورقة صغيرة لكن تقوم مقام صاحبها في كثير من الواجبات

ويقال ان اصل اختراعها في بلاد الصين وقد عمت سائر البلاد ثم ان البطاقة المذكورة هي ورقة صفيقة يطبع او يكتب عليها اسم الشخص والبعض يضيف اليه اسم عمله ( وظيفته او مهنته ) وهي تكون تارة بيضاء وتارة ملونة او مزخرفة على حسب ذوق صاحبها وهي من الاصطلاحات التي درج عليها السواد الاعظم . لتقوم مقام صاحبها عند الزيارة في الاعياد او غيرها في حالة عدم وجود المزور فتكفيه مشقة العود ( ثانياً ) وتقوم مقامه في اغراض مختلفة ولذلك انتشرت في ايامنا هذه بين جميع الطبقات لان وضعها في بيت المزور اصبح في حكم زيارة شخصية يجب عليه مقابلتها بالمثل

اما ثنيها من احد جوانبها الاربعة فمعناه ( اني حضرت بنفسي لزيارتك ) ثم لافرق في ثنيها بين ان يكون لفرح او لحزن او يكون لمجرد زيارة او يكون لاجبار فقط . فالمعنى في الجميع ان الزائر حضر لمنزل المزور « او للحل اقامته » لاجراء التقاليد العادية في مثل هذه الاحوال .

بيد انهم اصطلاحوا في حالة الفرح على ثنيها من الزاوية اليسرى من اعلى ومعناها ( حضرت لاشارك الفرح ) وفي حالة الحزن على ثنيها من الزاوية اليمنى من اعلى ومعناها ( حضرت لاشاطرك الاسبى ) وفي مجرد الزيارة على ثنيها من

الزاوية اليسرى من اسفل ومعناها (حضرت لزبارتك) وفي حالة الاخبار على ثنيها  
من الزاوية اليمنى من اسفل ومعناها (حضرت لاخبارك كما ترى في هذا الرسم

|                         |                   |       |
|-------------------------|-------------------|-------|
| تعزبة                   | عبد الباسط الانسى | تمنشة |
| Abdel. Bassett El. Onsi |                   |       |
| اخبار                   |                   | زبارة |

واليك اصطلاحاً آخر في التبريك والشكر والاخلاص والملاقة على  
حسب ما في هذا الرسم

|                                                 |                    |       |
|-------------------------------------------------|--------------------|-------|
| تبريك                                           | عبد البسيط الزبارة | شكر   |
| « صاحب امتياز جريدة « الاقبال » ورئيس تحريرها » |                    |       |
| اخلاص                                           |                    | ملاقة |

واليك اصطلاحاً آخر في درجات المتزاوين حسب ما في هذا الرسم

|                                           |            |       |
|-------------------------------------------|------------|-------|
| كبير                                      | عبد البسيط | متوسط |
| « صاحب مطبعة الاقبال * والمكتبة الانسية » |            |       |
| « في بيروت »                              |            |       |
| مماثل                                     |            | صغير  |

وفي بعض الاحيان تكون الزيارة بين المتزاويرين لاغراض معلومه يشار اليها حسب اصطلاحهم الخاص  
ثم ان البعض يثنى البطاقة من اعلى الى اسفل ثنياً مستويّاً اما من طرف اليمين او اليسار وهذا الاصطلاح يعد تعظيماً لمقام المزور « او تدل على ان الزيارة تشمل العائلة »  
وفي اواخر الجيل الماضي كان الكثير يقطعون طرف البطاقة عوضاً عن ثنيها .

### اصطلاحات الزيارة

❖ ١ ❖ اذا قصد الزائر منزلاً من المنازل ولم يجد صاحب المنزل فيترك له البطاقة في منزله ويثنيها كما تقدم حسب اغراضه . واذا لم يجد احد وكان البيت مقفولاً فيمكنه ان يضعها في جانب من جوانب الباب اعلاماً بمجيئه

❖ ٢ ❖ اذا نزل عند احد ضيف وقصد آخر زيارته وحضر ولم يجد الضيف بل وجد صاحب البيت فعليه تأدية الزيارة لصاحب البيت ووضع البطاقة للضيف اشارة الى زيارته . ومن رد زيارته الزائر بارسال بطاقته مع غيره دل ذلك على المقاطعة

❖ ٣ ❖ اذا كانت رئيس لجنة فعليه ان يرسل بطاقة الدعوى الى الاعضاء يعين لهم وقت الحضور وليس على الاعضاء دعوة الرئيس احتراماً لمقامه  
❖ ٤ ❖ اذا زرت منزلاً ولم تجد احداً يقابلك فبطاقة واحدة كافية لكل اهل المنزل

❖ ٥ ❖ اذا ارسلت بطاقتك في البريد فيجب ان تكون خالصة الاجرة  
❖ ٦ ❖ اذا ارسلت هدية لاحد الاصدقاء فينبغي ان ترسل البطاقة معها دلالة على تقديمها وان تكتب عليها جملاً لطيفة

﴿ ٧ ﴾ اذا لم بصديق او احد المعارف حادث من الحوادث على اختلافها من « فرح • او ترح » وكان يتعذر الوصول اليه في الحال فينبغي الاسراع بارسال بطاقة له وعليها جمل مشعرة بعواطف الولاء والهدافة ﴿ ٨ ﴾ اذا ورد لاحد في حوادث الفرح بطاقة فيجب عليه ارسال بطاقته وباسفلها كلمة « اشكركم » ويعفى من الجواب في حال زواج او ولادة ﴿ ٩ ﴾ درج البعض على ارسال البطاقة مع الخادم الى المزور فاذا وجده عاد من حيث اتى وافهم معلنه انه موجود واذا لم يجده وضع البطاقة اشارة لمجيئه

وهي عادة غير حسنة في نظر من يحكون امثال هذه الاصطلاحات الاجتماعية المفيدة

لكن يجب على الزائر حملها الى منزل من كان اعلى رتبة منه بذاته احتراماً لمقامه

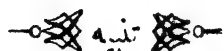
ولا يجوز ارسالها مع الخادم الى الاصدقاء الا بالاخبار عن السفر والقدوم واعلان الشكر وما اشبه ذلك

﴿ ١٠ ﴾ كتابة الاسم على البطاقة بالاحرف العربية او بالفرنسية او بالعربية والفرنسية معاً راجع الى اذواق اصحابها ولا مجادلة في الازواق

﴿ ١١ ﴾ في الاعياد يسطر على ظهر البطاقة بعض الفاظ تشمر بالتمنيته وهي تكون اما كتابة واما طبعاً مثلاً « لا زالت مطالع ايامكم مشرقة

بالانوار » « لازالت ايامكم اعياداً ومواسم » « دام لكم الصفا وابتهجت بكم الاعياد » وامثال هذه الجمل • وقد تكون في البعض احياناً شعرة صكماً

اوضحنا ذلك في باب التفاني

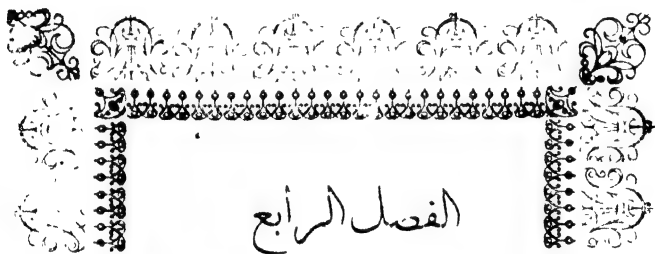


اصبح من العادات المريعة ثني البطاقة من احد جوانبها الاربعه عند:

عدم وجود الانسان في منزله اثناء زيارته بل اصبح كقاعدة لازمه فاذا لم ينشأ فيكون اخل بالقاعدة او العادة المألوفة من جهة . ولم يأمن من ان يكتب عليها احد غيره من جهة ثانية فثنيها يمنع الكتابة عليها من غيره فضلا عن كونه يدل على ان الشخص جاء بنفسه لاداء الزيارة او خلافا من الاغراض المشار اليها

هذا جل ما استخلصناه من حالة بطاقة الزيارة التي اصبحت معلومة للجميع وعامة في جميع الطبقات

نشرت هذه المقالة في عدد ١٣٨ من جريدتنا « الاقبال »



## الفصل الرابع

### ❦ في رسائل المشاورة ❦

هذا الفصل من اهم الفصول . لدى ارباب العقول . اذ به تظهر الافكار السليمة من السقيمة . والعوجاء من المستقيمة . وقد حض الله تعالى في كتابه العزيز على المشاورة بقوله الى النبي صلى الله عليه وسلم ( وشاورهم في الامر ) وقد ذهب المفسرون الى ان الله تعالى امره بمشاورتهم ليستن به المسلمون . وان كان في غيبة عن مشورتهم . وكان النبي صلى الله عليه وسلم اذا اراد امرا شاور

فيه الرجال وكيف يحتاج الى مشاورة المخلوقين من الخالق مدبر امره ولكنه تعليم منه ليشاور الرجل الناس وان كان عالماً .

قال عليه الصلاة والسلام ( ما خاب من استخار . ولا ندم من استشار . ولا عال من افتصد . ومن اعجب برأيه ضل \* ومن استغنى بعقله زل ) وقال صلى الله عليه وسلم ( نعم الموازنة المشاورة )

وجاء في الامثال الحكمية . ( من شاور الاوداء امن من الاعداء . من شاور اهل النصيحة سلم من الفضيحة . اول الحزم المشورة . ومه لا يهلك امرؤ عن مشورة وقال الشاعر

❖ نأن وشاور لدي المشكلات فمعناها جلي ومنغعض ❖

❖ فرايان احسن من واحد \* ورأى الثلاثة لا ينقض ❖

ومن البديهي ان المستشار ينبغي ان يكون صحيح العلم ، مهذب الفكر ، ذا استقامة وامانة ، اذ ليس كل عالم يعرف الرأي الصائب ولا كل فاضل يأتيك بما انت طالب

❖ وما كل ذي نصيح بموثيك نصحه \* وما كل موث نصحه بلبيب ❖

❖ ولكن اذا ما استجتمعا عند واحد \* فحق له من طاعة بنصيب ❖

وغير ذلك مما لا يخفى على الفطن اللبيب

## ﴿ ١ ﴾ - استشارة صديق بوظيفة -

سيدى الاعز الامجد ( فلان ) حرس الله علاك

استمد من مصباح آرائك ضوء نصيحة اهتدى به الى سبيل الرشاد  
 واتخلص به من فرط الحيرة التى منعتنى لذيد الرقاد . حيث اتي نذبت  
 لوظيفة ماهيتها في الشهر قليلة . وما اجبت الطلب لاستنبر من افكارك  
 الشافية الجليلة . فرفعت هذه الحقيقة التى تنوب عني في الحضور بين يديك  
 وحال هذا الداعي لا يخفى عليك . ومن المعلوم ان الانسان يجب التقدم  
 لا التأخر . ولست والله الحمد محتاجاً لهذا المعاش المقرر . فبحث استشيرك فما  
 رأيك في هذا الشأن . فاليك سلمت العنان . فتفضل برد الجواب لارى  
 بعين رأيك وجه الصواب والسلام

## ﴿ ٢ ﴾ - الجواب -

مولاي الاجل الامثل سلمه الله تعالى

وردت لي غيقة منك الرائقة . التحلية بالفاظك الفائقة . فقابلتها بوجه  
 السرور . وجعلتها عندى حلية الشرف والخبور . فقامت تستشيرني بأمر  
 الوظيفة . وان كانت في الوقت الحاضر ماهيتها طفيفة . اذ لا يخفى ضيق  
 الوقت والاضطرار . حتى جلب على النفس التحير والاكدار . فيلزم الاسراع  
 في انتظام سلكها يكسبك التقدم على اقرانك . ولا يوجب عليك التأخر كما  
 لاح برأيك . ولكن البطالة تستدعى الملل . وتثبط الهمة وتورث الفشل .  
 وانظر الى قول الشاعر حيث قال

﴿ مامضى فات والمؤمل غيب \* ولك الساعة التى انت فيها ﴾

فالاولى لك ايها الصديق الحميم . ان تنتظم في سلكها القويم . حتى لو  
 قضيت ايام الخلو منها . لتوشحت بوشاح مراقبها . ادامك الله بخير وعافية  
 ومسررات متتابعة وافية والسلام

## ﴿ ٣ ﴾ مشاورة صديق في اخذ رتبة او انيشان

ايها الصديق الاجل ان من الحزم لكل ذي لب ان لا يبرم امرأ .  
ولا يمضي عزماً . الا بمشورة ذي الرأي الناصح . ومطالعة ذي العقل الراجح .  
ولا يليق بالمرء ان يكفي برأيه . ويستند في امره . بل يلزم المشاورة عملاً  
بقوله تعالى « وشاورهم في الامر » فالآن جئت استشيرك اني مصمم  
على السعي لاستحصالي « رتبة او انيشان » مثلاً فهذا السعي سأمتطي  
به صهوة جياذ الفخار . واكون مهابةً باعين الصغار والكبار . فمدوني بالرأي  
الصائب . والفكر الثاقب . نبح الله اعمالك في كل الامور . ولا زال  
فلك سعدك بين الافران يدور والسلام



## ﴿ ٤ ﴾ جوابه

تشرفت بخطاب مولاي . واسطة عقد النبلاء . وخاتمة الاكارم والفضلاء .  
وما شرحه من الآراء الصائبة . والافكار الثاقبة . فقد وقعت موقع الاستحسان  
وتلقيناها بالشكر والامتنان . اسأل الله ان يعي لجناحك المقاصد  
ويريني تلك الطلعة التي اذا رايتها لم اتنقص بغيبة الغائبين . وادا فقدتها  
لم اتهمناً بحضور الحاضرين . واذا نظرت اليها فيومي سعيد بل عيد .  
وفصلي مربع بل ربيع . وليعلم الصديق انه اذا تحفني بنفسه . واذن لي  
بالاقتطاف من ثمار انسه . فقد زف الي الدنيا في معرض الجمال . واهدى  
الي السعود والاقبال . ولم يدع لعين التحنن بعد ذلك مطمحاً . ولا  
لقوس الاقتراح منزعاً والسلام

## ﴿ ٥ ﴾ مشاورة احد الاحباب في اخذ مأمورية

اهدبك سلاماً تسجع بالحانه ذوات الاطواق . وانشر بين الاحبة  
ماعندي من فرط الاشواق



وبعد فانه قد خطر لي خاطر جئت قبل السعي به استشير الاخ الكريم  
حفظه الله وهو ان اطلب مأمورية بالحكومة السنية . واترك الاشغال  
الخصوصية والتزم الخدمة لتأمين الاستقبال . فكيف رأى صديقي بذلك  
ارجو التحافي بجواب . يكون فيه حسن الصواب والسلام

﴿ ٦ ﴾ ❦ جوابه ❦

ايها الحبيب الاجل

ورد علي كتابك بعد ان كدت اتقدم لهذه الفضيلة . واسبقك الى  
المكرمة الجميلة لكن ابني الله تعالى ان يكون الفضل الا لاهله . وان ينبت  
الكرم الا على اصله . وفهمت ماشرحتهموه . ومن لطائف العبارات سطرتموه .  
من خير السلامة ونعمة الصحة ومزيد الكرامة . واستشرتموني بترك الاشغال  
واتباع المأموريات فلا بأس لانهجكم هذه الخطة . ومعلوم عندي كرم  
اخلاقكم وطلاقة محياكم . وغزارة عقلكم . فهذه الاوصاف الجليلة . تؤهلکم  
لنوالوا ابهي مرتبة واعظم مكانه . والله يوفق امورك لما يحبه ويرضاه  
والسلام عليكم ورحمة الله سيدي

﴿ ٧ ﴾ ❦ مشاورة والدي في الدخول الى المدرسة ❦

سيدي الوالد كثير المحامد لازال في عز واحترام مقروناً بالسعد على الدوام  
بعد لثم ايديكم . واهداء السلام الوافر لنا ديك . اعرض سيدي بينا  
افكر بحالي . وضياح اوقاتي . اردت الآن ان استشيركم في الدخول الى  
المكتب الاعدادي بهذا الطرف . اذ انت المكتب حاو على اكثر العلوم  
المطلوبة . وبطل ملكتنا المعظم يحصل لنا الدخول مجاناً . فان حسن ذلك  
لديكم فاني منتظر امركم الكريم . وارجو ابلاغ مزيد السلام لجميع الاحباب  
الكرام . لا زلتم رافلين بالعزيز والانعام سيدي

## ﴿ ٨ ﴾ جواب

ولدي العزيز الاكرم « فلان » دام توفيقه  
انهى انه قد وفد علي كتابكم المؤرخ في « شهر كذا » الحاوى البشرى  
على صحتكم واستحسانكم الدخول في المكتب الاعدادى بطرفكم . وبما انكم  
قد استشرتمونا في ذلك فلا بأس من دخولكم . وهذا يكون من اوفر حظكم  
نسالة تعالى ان يفتح عليكم . ويقرن اوقاتكم بالفلاح ولا زلت مجتهدين  
فيما فيه التقدم والنجاح آمين

## ﴿ ٩ ﴾ مشاورة عم في السفر الى الاستانة عليه

سيدى العم المحترم لازال راقياً اوج المعالي والنعم  
سلام زكي بغير نادىكم . وتحية بفوح شذاها بين ايديكم اعرض ان سمح  
الزمان بالسؤال عن حال ولدكم . المقتدر الى جليل لطفكم . فهو تلى غايبة من  
الصحة داع لسيادتكم في جميع اوقاته بالمنحة . واشغالى بتوجهاتكم مبسرة  
ولله الحمد . بيد اني جئت الان للاستشارة والاستئذان بان مقصودي  
الذهاب الى الاستانة العلية لاجل ترويض الافكار . ورؤية بعض اشغال  
خصوصية . فان وجدتم ذلك موافقاً ارجو تشريفي بجوابكم الكريم . مع  
اول بردي طمئن القلب السليم . ودمتم بالعزيز والنعم رافلين

## ﴿ ١٠ ﴾ جوابه

خلاصة اللطف وبهجة اللطائف ابن اخي ( فلان ) حفظه الله تعالى  
اليك سلام منى يقبل وجنتكم . وتحيات يعقب نفعها بشاهدة انكم .  
ابقى الله مهجتكم . وحرس مكارم شيمكم . هذا وبيننا آخذ بالتفكير اذورد  
لي جواب معرب عن سلامتكم . ومستشيراً بالتوجه الى دار السعادة العلية .  
ومسى ان شاء الله تناولن المقصود وشاهدكم بقاية الرفاهية والراحة ونيل المأمول

فاذهبوا صحبتكم السلامة في الغربية والاقامة . ولا زلتم ملحوظين بالعز والكرامة  
 ﴿ ١١ ﴾ من اخ الى اخيه يستشير في فتح محل تجاري

اخي وشقيقي ومهجة روجي اطال الله عمره

قد حضرت من دمشق الشام الى بيروت في ٢٥ الشهر الماضي . فاخذت  
 التجول فيها واجلس عند بعض الاصحاب منها . فانخذت خلاخيلا . وصديقا  
 صادقا وفيئا . فسألته عن الاسباب في هذه المدينة فاجاب ان جميع الاسباب  
 بحمده تعالى على غاية ما يرام . وقلت له اي بضاعة رائجة ورائجة في هذه  
 الايام . فاجاب ان البضاعة الاسلامبولية هي احسن البضائع واسلمها . واربح  
 التجارة واحسنها . فحينئذ توكلت على الله تعالى على فتح مخزن حاوٍ لاهم  
 اصناف البضائع الاسلامبولية لرواجها . فبحثت بهذه التذكرة مستشيرا بآسيادكم  
 بهذا الخصوص . ومستنظرا الجواب واخذت ان جوابي بالايجاب . وان شاء الله  
 احظى قريبا بمشاهدتكم . لازال الحظ مراقبا ايامكم . والسلام

﴿ ١٢ ﴾ جوابه

الشقيق الاجل والهام الاكمل وفق الله اموره

ورد كتاب الشقيق اعزه الله . فرنع الطرف منه في روضة ممتورة .  
 وحلة منشورة . وجمال منه عبارات تبهر الناظر . وبسر منها القلب والخطار .  
 وجعلت انافس فيه البياض الذي يشتمل عليه . واغبط فيه المداد الذي  
 جرى في طرفيه . واتمنى لو كانت اعضاءي كلها ناظر تبصره . وخواطر تذكرة  
 والسنة تكرر . لكان الناظر لا يمل لحظا . واللسان لا يفترا لفظا . فانه  
 يديم بقاءكم . وبعلي ارتقاءكم

هذا وقد استشرتكم هذا المخلص . في فتح محل تجاري في مدينة (بيروت)  
 وبينتم ان الارباح في هذه الايام وافرة . فاذا قرأ رأيكم على ذلك وتوجه

قلوبكم اليه . فاعتمدوا على الله تعالى في جميع اموركم وباشروا العمل  
« وكل ميسر لما خلق له » والله يوفقكم في كل الامور . ويجعل حظكم في  
فلك الاقبال بدور والسلام

### ﴿ ١٣ ﴾ استشارة في دخول ولد الى المدرسة ليلياً

اعز الاصدقاء . واجل الاخلاء سيدي المحترم دام عزه  
قد سطرت هذه النعيقة اولالاستعلام عن صحتكم . وثانياً ان صديقي  
( فلان ) مراده ان يضع ابنه في السنة القادمة في المدرسة الداخلية  
بطرفكم . لاجل ان يتعلم اللغات . وبما ان المذكور متوسط الحال لا يمكنه  
دفع عشرين ليرة مساهمة جئت مستشيراً سيادتكم اذا صار المساعدة مع مدير  
المدرسة هل يمكن ادخاله وقبوله بنصف القيمة . ارجو سرعة جوابي عن  
ذلك ولكم من الله الاجر ومنا الثناء والشكر سيدي

### ﴿ ١٤ ﴾ الجواب

بهبجة الذكاء واعز الاخلاء سيدي المكرم حفظه الله تعالى  
ورد كتابك المتضمن عبارات تجلو الصدأ عن القلوب . وتسرق قلب  
كل محبوب . وهو الاطمئنان عن الراحة . ونوالكم تمام الصحة . وقد تلوته  
والقلب يرقص طرباً . والفؤاد يغني عجباً . فلا زالت تنوالي نعم الله عليكم  
وانواع المسرات في دياركم

هذا وان ما ابدىتموه من خصوص نجل صديقكم ( فلان ) ووضعه في  
المدرسة ليلياً . فقد جرت المخاطبة مع مدير المدرسة حسب الاشارة . وصار  
قبوله بنصف الاجرة الاصلية ارضاء لخواطركم . ورحمة لاستقبال الولد .  
لانه من النجباء فحين وصول هذا الكتاب بادروا بارساله مع لوازمه  
المدرسية . ولا زالت عيشتكم هنية . واعمالكم بين الانام مرضية . والسلام

( ١٥ ) من ولد الى امه يستشيرها في الحضور

سيدتي الوالدة المحترمة منمعي الله بحجباتها

أقبل اياديك . واطلب صالح دعواتك . واعرض اني حضرت من الاستانة  
العالية بغاية من الصحة والعافية . واستلمت مأموريتي وكثرة الاشغال  
لا يمكنني معها الحضور . لاحظي بلثم اياديك الكريمه . وحيث اني اخذت  
داراً كبيرة جميلة الموضع حسنة البناء وصار فرشها . فجنحت مقدماً تجزيري  
هذا مستشيراً جنابك في الحضور . مع احد اخواني الاعزاء راجياً ان يكون  
تشريفك ايجاباً وادام الحق شريف وجودك

( ١٦ ) من والد الى ابنه بخصوص التجارة

بهي الشيم ولدى العزيز المحترم طال بقاؤه

بعد اهداء السلام والسؤال عن عزيز خاطركم . ابدى ان التجارة  
بهذا الطرف كاسدة للغاية . بحيث تعطلت اسباب البيع والشراء . في هذه  
الايام وقد سحب في الماضي علينا « بوالس » بقيمة مائة وعشرين ليرة  
عثمانية ومسحوب علينا خلافها واكثر ايامنا مقيمين في البيت فجنحتنا الآن  
نستشير جنابكم لاننا بحيرة عظيمة من هذا الامر راجين حضوركم بوجه  
السرعة لاجل النظر في الاشغال . وعدم العاقه والامهال . والامل ان جوابي  
يكون ايجاباً مع اول بريد . ودمتم بمزيد السرور والعيش الرغيد

( ١٧ ) استشارة في شركة

صديقي الاجل الاكمل رعاك الله

ان ابدع ماتزنت به صحائف الآخاء . وابرع ما شمل به مئسك  
بالولاء . سلام بغادي ربح الصبا ويراوحه . وبصايح زهر الرنى وبنافحه .  
ونحيات تمناني اغصان المعاني في رياض بديعها . واشواق تراسل ساجعات

الحائمين بما في بلاغتها اخص بها الصديق المقيم على الوداد وازفها اليه من صميم الفؤاد وبعد فان رسول الله ( صلى الله عليه وسلم ) قال « المستشار مؤتمن » وان ( فلانا الفلاني ) من اعز اصدقائي وخالاني . طلب مني ان اشاركه في امور التجارة واطع مني ثلث المال ومنه الثلثين على اننا نقسم الارباح مناصفة وقد اشرح قلبي لذلك فنجت استشير الجنب . راجياً جوازي مع التفصيلات الكافية في هذا الباب . والله يديم ذاتكم الكريمة . متنوعة بالخيرات العظيمة والسلام

﴿ ١٨ ﴾ جوابه

صديقي الهام الامثل حفظك الله تعالى

اهدبك سلاماً متروناً بالصفاء . ونحيات يزينا صدق الوفاء وبعد فقد تناولت كتابكم المشحون بالدرر . وورد خطابكم الذي هو ابي من الشمس والقمر . شاهداً بكمال فضل صاحبه . مترجماً عن بلاغة كاتبه . ناطقاً بلسان بيانه . ناثراً درر لسانه وبنانه . وقد فيمت ما صغتموه من الاستشارة في سراكة صديقكم الوفي ( فلان الفلاني ) فانه حقيقة ممتاز على الاقران . بين ادباء هذا الزمان . فلا بأس بعقد هذه الشراكة التي تكون ان شاء الله تعالى بوفور الارباح عظيمة . ومن خيرى الدنيا والآخرة جسيمة . فثوكلوا على المولى المتعال . واجروا ما سنح لكم في البال والسلام

﴿ ١٩ ﴾ مشاورة في طبع كتاب

ايها المولى الاجل الفاضل دام علاه

اليك سلام تهنيتهم بالمودة تغور سطوره . وترقم بصدق الاخلاص احرف منشوره . ونحيات تتلأأ في سماء الطروس بدورها . وتفوح في الاوراق ربا زهورها . وبعد فانه بحسب الوداد القديم . والود المستديم اتيت مستشيراً الفضل واهله . لاني معتمد على طبع كتاب « . . . » من الكتب النادرة . التي لم تطبع لحد الآن . رغبة في خدمة العلم والمعارف فهل يؤمن رواجه

وتحصل الثمرة المطلوبة من الارباح . ارجو الافادة عن ذلك ولكم منى الدعاء  
الجميل . ومن الله الاجر الجليل . والسلام

﴿ ٢٠ ﴾ ❦ الجواب ❦

مولاي سلمك الله وحفظك

ان ما اتصفتم به من الصفات الغراء . التي انتشر طيب عرفها في سائر  
الانحاء . وما امتزمت به من مكارم الاخلاق . وطيب الاعراق . لجديربدوام  
الشكر . وترتيل الثناء . والحمد طول العمر . اعرض ان ما شرحنموه من  
الاستشارة على العزم لطبع كتاب « . . . » من الكتب التي لم تطبع لحد  
الآن . فاقول ان شهرة مؤلفه وموضوع هذا الكتاب المستطاب . يؤمنان على  
رواجه وحصول الفائدة المادية منه ان شاء الله تعالى . فلا تتوانوا عن هذا  
العزم والرأى السديد . هذا واقبلوا فائق الاحترام . مقرونًا باهداء التحيات  
والسلام . سائلا الله تعالى ان يوفقكم في الدارين بمنه وكرمه

﴿ ٢١ ﴾ ❦ من اخ الى اخيه يستشيريه في بناء دار ❦

سلالة المجد اخي وعز يزي المحترم دام بارغد العيش والنعم

بعد اهداء افخر السلام . وتحيات تعطر ذاك المقام . اعرض سيدى  
اني من حين ما دخلت هذه المدينة . وانا انتقل من محل الى آخر . وكلا لا يخفى  
ان الاستئجار صعب للغاية . والمتأجر لا يجد راحة اصلاً بداعي ان كل  
« رأس سنة او شهر » يطالب بالاجرة . ويقال له ان « فلاناً » زاد عليك  
او « فلان » يريد ان يستأجر هذه الدار . فكشيت اليكم الآن مستشيراً  
جنا بكم حيث أن لكم الخبرة التامة بالعارة . فمدوني برأ بكم السديد . لا كون  
على بصيرة . ولا يحصل لى مفدورية بذلك . وان حسن نشر بكم لاجل تشميم  
مطلوبى فافعلوا . ربنا لا يحرمننا هممكم العلية . ودمتم بمزيد الحظ والرفاهية  
وكال الراحة والنعم الضافية . سيدى

## الفصل الخامس

### ❦ في رسائل الشكر والامتنان ❦

قال الله تعالى في كتابه العزيز ( وما بكم من نعمة فمن الله )  
اعني ان يعلم الانسان قبل كل شيء ان النعمة هي من الله عز وجل  
وان لانعمة على الخالق من اهل السموات والارض الا وبدايتها  
منه سبحانه وتعالى ، وقد حض على التحدث بها بقوله « واما بنعمة  
ربك فحدث » كما ان النبي صلى الله عليه وسلم حض على التحدث  
بالنعمة بقوله : من نثر معروفًا فقد شكره ومن ستره فقد كفره  
« لا شكر الله من لا يشكر الناس »

ومن الامثال . اذا قصرت يدك عن المكافأة فليطل اسنانك

بالشكر وقال الشاعر

اذا انالمت اشكر على الخير اهله \* ولم اذمم البخس اللئيم المذمما  
فقيم عرفت الخير والشكر باسمه \* وشق لي الله السامع موافقا  
على ان اصول هذه الرسائل يجب ان تكون متضمنة للثناء على  
المحسن بذكر احسانه



وان يعظم الكاتب في رسالته قدر الاحسان ويتلطف في بيان  
شكره وامتنانه قياماً بجرمة الصنيعة والمعروف  
وان يرجو للمحسن في نهاية الرسالة دوام النعم والبقاء والعز  
والارتقاء \* وان يكون منهلاً يقصده الوراء ويلجأ الى حماد القصاد

### ﴿ ١ ﴾ - شكر الى صديق -

عزيزي ذو الهمة العلية . والمآثر السنية . ادام الله اهتمامه وحفظ عزه ومقامه  
اهديك سلاماً يضوع عطره . ويفرح في الملاء اشره . وبعد فقد وصلني  
در متالك الزاهي . ولد بذخاتك الباهي . فاورث قلبي ابتهاجا ومسرة .  
وعلمت انك اخو الوفاء والمبرة . حيث بذلت معي ممتلك العلية . التي لا تندرك  
شأوها الجوزاء . فالواحد على ان اقوم بواجب شكرك . واعطر الاندية  
بعقري ذكرك

شكراً لفضلك شكراً است احصره \* شكراً جميلاً يفوق العدا انفاسا  
وكيف لا ورسول الله قال لنا \* لا يشكر الله من لم يشكر الناس  
اسأل الله تعالى ان يديم مساعيك الخير به . وينظر اليك بعين عنايته  
الربانية . والسلام

### ﴿ ٢ ﴾ - شكر على فعل معروف -

سيدى الملاذ الاوحد ادام الله

غب اهداء سلام جل عن الحصر . وتناء بقوم بواجب الشكر وبعد  
فان شكري لفضلك من الوجوب العيني . ولقد رفعت جميلك على ناصيتي  
وجعلته نصب عيني . بل قد غرست حسن معروفك رياض الثناء . وقابلت

قبول رجائي لديك بوجه الامتنان سالكاً خطة الاعتناء . ادام الله بحمدك وعلاك . وجعل حداثي الانس مثواك . وبالجملة فلا قدرة لي على مكافئتك فله يجزيك خيراً اذ بذلت معي عالي هممك . لازلت سميماً للتمساعي الخيريه . حليف الافعال المرضية . فانعم بك من شمام ما سمح بذلك الزمان كيف لا و انت انسان العين وعين الانسان . والسلام

﴿ ٣ ﴾ ﴿ رجاء وشكر مع التهئة بشهر الصوم ﴾

ثنائي على تلك السجايا الباهرة . وشكري على تلك الذات الزاهرة . التي تحت بها جياذ المعالي . وتباهت بها الالاء والمالي  
و بعد التشوق الى مشاهدة ذاك المحيا . والنشرف بلثم تلك الراحة العليا  
فاني احسد هذا الرقيم بوصوله اساحتكم البنية دوني . واوداني اكون . كانه لتكتمل بانواركم مشاهدة جفوني . اما التكر على سوابق المعهم الجليلة . والمكارم الجزيلة . فاني لو حصرت فيها اوقاتي . وصرفت عليها انفس حياتي  
فلا اقوم بفرضه . ولا باداء بعضه . فحسبي الابتها الى الله الكريم في الدعاء .  
فانه ولي المكافاة والجزاء . وقد سبق من العواطف السامية . والماز العالية . ما يخرجني عن اعادة الرجاء . ويشغلي بواجب الشكر والثناء ودوام الرجاء  
ولكن اعتذاري بما نانا من قديم المحسوبية . وثقتي بشك العواطف العلية . وركوني الى تلك المكارم الوفية . واعتمادي على ما بهمه الجميع من معالي الشيم البهية . اوجبن معاودة رجاء . وتكرار الاتجاه . فيما سذكروه وهو (كذا وكذا) وقد جعلنا هذا وسيلة للتشرف بمكانة سيادتكم . واستجلاب انظاركم . وتقديم التبريك بشهر الصيام المتروك طلوع هلاله ابقى الله سيدي لامثال امثاله . فائزاً بجميع آماله . رافلاً في حلل اقباله راقباً من السعد الاتم في درجات كماله . والسلام

## ﴿ ٤ ﴾ شكر بالوصول الى الوطن

بعد تحيات زاهره وتسليمات باهره . الى الجناب الارفع . والرحاب  
 الانفع . فاني فارقت الحضرة الشريفة . وحرمت مشاهدة اخلاقكم اللطيفة  
 مشكراً لانعم الجناب . داعياً امز علاك بكل معني مستطاب . على محاسنكم  
 التي هي في جبين الزمان غرة . ولعيون الانام قرة . هذا وقد وصلت الوطن  
 وانا شاكر الله حامد . على ما اوليتني من المروآت والمحامد . فحيا الله  
 الديار واهلها . فما نسبت لطفها وفضلها . فهي جديرة ان تفتخر على  
 الدنيا بمثلك . فلا حرمت من توالي فضلك . ومني السلام المسامون .  
 لانجالكم انوار العيون . كذلك على الشاب الظريف والانسان اللطيف  
 ( فلان ) حفظه الله ومتعنا بروياه . ومتع الله الجميع بدوام صحتكم . وابقام  
 مبدئهم ببقاء حياتكم فلاجل الحصول على الاعلام بالوصول . حرر الداعي  
 لسيادتكم هذا الرقيم . ليحظي بوروده بالخاطر الكريم . ودمتم سعداً للانام  
 بحاجه عليه الصلاة والسلام

## ﴿ ٥ ﴾ غيره مع اشواق

سيدى الاخ الهام حفظه الله

بعد ما يليق للحضرة الشريفة . والاوصاف اللطيفة . من التحيات الزكية .  
 والتسليمات البهية . على تلك الشيم السنية . والاخلاق الرضية . فلني بحمد  
 الله تعالى وصلت الوطن وانا بغاية الاحتراق . لمشقة الفراق . شاكر لكم  
 عظيم الصنيع . مثنياً بكل حال على مقامكم الرفيع . مودعا اشرف تحية .  
 والف تسليمات بهية . لحضرة ولد العم . ومن يحويه الرحاب . من الخدم  
 والخدم . ادام الله عليهم وافر النعم . هذا واشعاراً بالوصول الى الوطن .  
 ومشاهدتنا الامل والاصدقاء بغاية من الصفاء . سطرنا هذا الكتاب اعلاماً  
 بذلك . لا زالت دياركم ملجأ القاصدين . ومقاماً رحباً للزائرين . والسلام

## ﴿ ٦ ﴾ - غيرہ -

سیدی المولی الاجل حفظک اللہ تعالیٰ

اھدیک من الاشواق انفرھا . ومن التخیات اعطرها . و اقبل ایادیک  
واطلب صالح دعاءکم . اعرض اننی وصلت الوطن رافعاً الوبة الشناء . والشکر  
بلسان المباحاة والفخر . علی تلك الشائل اللطيفة . والمزایا الشریفہ . لما  
طوقتموا جیدنا بانعامکم . وغرتمونا بسمی کالکم . فیالحا . من اخلاق  
تشکرون علیہا . وکلمات لدی الخاص والعام تمحمدون علیہا . فان لسانی  
وجناتی عاجزان عن عرض الامتنان لما لدیکم من الایادی البیضاء . امام  
کل من انتمی بنادی البہاء . فاللہ اسأل ان ینحنوا وایاکم الرضا . والقبول .  
فانہ اکرم مسئول . والسلام

## ﴿ ٧ ﴾ - شکر باحتفال عرس للادباء -

ایہا السادة الکرام

ا قدم فرائض الشکر والامتنان . وارفع خالص الدعاء . من القلب  
والجنان . لكل من شارکنا بحضور هذا السرور . و رہمن عن محبته بابہج  
الجبور . واجاب دعوة هذا الداعی . وكان للموالاة مراعی . وانی لا شکر  
حضرات الادباء النجباء الذین جادت قرائحهم بمدح هذا الزفاف السعید  
والقران الحمید . وادعو اللہ تعالی بان یجعل الافراح بذاتہم مقرونة والسعد  
والاقبال فی دبارہم ميمونة . راجیاً غض الطرف عما حصل من القصور  
والعفو لدی الجميع مشہور . والسلام

## ﴿ ٨ ﴾ - شکر لرجل وجیہ علی حسن توجهاتہ -

سیدی ان اخلاصی لجنابک الاسمی معروفة . ودواعی الصحبة لبدیک  
موقوفة . اھدیکم تحف التحبة . واخص حضرکم بتسلیات زکیة . تشرفت

بعض يخطأ بكم . حاملاً نبأ سلامتكم : مستفسراً عن راحتكم وصحتكم رافعاً لواء  
 النباهة . باهراً بالرؤيه والبداهة . مشتملاً على مدارك مقاصدكم الخيرية .  
 دالاً على مساعيكم وفضائلكم الجليلة . وفهمت منه ان جنابكم ايظتم العزم  
 لاجابة طلب المحسوب . فسألت الله تعالى ان يرزقكم العون ويسر لكم  
 الاسباب على اتمام مقصودكم . واني اشكر لحضرتكم هذه التوجهات .  
 ومن لاذ بجنابكم لم يزل موصولاً بطرائف الصلات . ادام الله لك البقا .  
 واحسن لنا بك الملتقى . ومن علينا منك بنعمة قرب اللقاء . والتمس قبل  
 الختام ان لاتواني باتمام المتروك لانه هو جل ما نرجوه من الجناب . ودمتم  
 بارغد عيش مستطاب

﴿ ٩ ﴾ شكر عن طبع كتاب

سيدى المولى الفاضل

غيب اسداء التحيات العاطرة . وابداء الاشواق الوافرة . انهي اني  
 سررت بتلقي كتابكم البديع . وخطابكم الرفيع . فحمدت الله على صحة ذاتكم  
 وصفاء اوقاتكم . وعسى الله ان يجمعنا على احسن حال . ويلطف بنا وبكم  
 في المقام والترحال . هذا وقد وصلت نسخ الكتاب تماماً وكاملاً فشكرنا  
 فضلكم وهمتكم لما اجرتموه من المساعدة اولاً وآخراً . فالله عز وجل ينوب  
 في مثوبتكم بينه وكرمته . ومتى لزم ارسال جملة من هذا الكتاب الى طرفكم  
 فكرموا بالتصريف ولكم الفضل والسلام

﴿ ١٠ ﴾ شكر لرئيس مدرسة

حضرة الفاضل الاديب «فلان» رئيس المدرسة زيد قدره وعم فضله  
 ان جليل عنايتكم بالتلاميذ وحسن قيامكم بشؤون التعليم والتهديب .  
 قد غرس في قلوب الآباء من الثقة بك والاعتماد عليك . في امر ابنائهم

ما ألبسك من المجد اكليلاً . وتوجك من الفضل تاجاً جليلاً . كيف لا وقد صار في اولادنا تلامذة بلغوا من التحصيل الغاية القصوى . ومن التهذيب الدجة العليا . فاقبلوا مزيد تشكراتنا وخالص امتناننا نحو هممتكم العلية وادام توفيقكم حائزاً الكمالات المرضية . سيدي

﴿ ١١ ﴾ - شكري لاحد الصالحاء -

بهجة عين الصالحين . وروضة المثقين . الصالح الاكل زشادتو «فلان»  
افندي زيد قدره ورفع شأنه

بعد اهداء السلام والتحيات والاكرام . اللائقين بكر بيم المقام اعرض  
انني قد اطلعت على خالصكم الباهر . فقر به الفاخر . وابتهجت القلوب من  
درر كائنكم دار راحت لازاح بفرر سناكم والذي ابدىتموه من الاقوال  
الوثيقة بحبوص المسئلة (الفلائية) واقدامكم من اجلنا في هذا الشأن  
اوجب ان نكون متشكرين وفور هممكم على ممر الزمان فلا زلتم . مصدراً  
للاحسان وسنداً لكل انسان ما تليت آيات الرحمن . وهكذا اوئل  
وارتجى دوام مواصلي ببحار يركم الكريمة وبشائركم المستديمة التي هي شفاء  
القلوب وآثار المحبوب حسيما هو الرجاء من الطائفكم العاطرة وناقبكم الفاخرة  
ومهما يلزم من الخدم شرفوني به سيدي

﴿ ١٢ ﴾ - شكري عن تأليف كتاب -

ابن ابي ما تبهج به الطروس وترواح له النفوس سلام ارق من  
نسيم اهديه الى حضرة الازيب الفاصل والاريب الكامل «فلان» افندي  
المحترم دام بالخط والذمم

وبعد فاني اعرض مع الشكر والرجاء ان تأليفكم « الفلاني » الذي الى  
الآن لم تبادروا بطبعه هو من أنفس الكتب واجملها فبناء على ذلك يشعين

عليكم ان تباشروا في طبعه ليحصل النفع به للكبير والصغير . والجليل والحقير  
ومن المعلوم ان كل فرد من افراد هذه البلدة يعترف بفضلكم . ويعتقد  
صدق وادابكم وصفاء حبيكم . فنسأله تعالى ان يجعل عملكم مقبولا وتأليفكم  
مشكورا . ودهتم ودام فضلكم . سيدي

### ﴿ ١٣ ﴾ ————— الجواب —————

الاديب الماجد المحترم

بايدي الابتهاج اخذت كتابكم . المشتعل على حسن خطابكم . وجميع  
ما صار شرحه فهو من وفور كالكلم . وكما صفاتكم . الجدير بان يذكر .  
وحيث انكم مهتمون بطبع الكتاب صرنا نقدمه لسيادتكم وانتم مفوضون  
في امره . فتقدم الشكر سلفا ونشكركم على هذه الغيرة الجليلة والهمة السامية  
نسأله تعالى ان ينيلكم سؤلكم . سيدي

### ﴿ ١٤ ﴾ ————— شكر عن استلام كتاب مرخص —————

تاج الفضلاء الكرام وعمدة الادباء الفخام سيدي الكامل واللودعي  
الفاضل ( فلان ) افندي دام وجوده

اما بعد ابداء خالص الدعاء . واهداء غرر التحيات والثناء . وتقديم  
وافر التسليمات . واوفي الاستياقات . لسنا محياكم الانور . ولكارم لطفكم  
الازهر . فاني لما كنت اشيم بارقة من نحو السيادة . واستطلع بدرأ من  
افق السعادة . لاحت بوارق امركم الكريم واشرفت شمس . وتبدت على  
القلوب بشره وانسه . فاطمئن القلب بتلاوة درره المفصحة عن دوام الرفاهية  
والصحة الغالية . واستنشق الداعي من طيه مشعوم المودة . وكرر للسيادة  
شكر العنبيع وحمد . ودعا لله تعالى بان ينيلكم اقصي الاماني والمطالب  
وان يعلى قدركم الى اعلى المراتب . هذا وقد استلمت من الوسطة الكتاب

المرخص من نظارة المعارف الجليلة . الذي هو من بعض منحكم الجزيلة . فشكراً  
لمقامكم الرفيع . وكال بهائكم البديع . واسأله ان يجازيكم عنا احسن الجزاء  
ويرينا وجهكم بكمال العز والهناء . واني مرتقب تشريفى بكل ما يلزم من  
الخدم . وادامكم المولى بمزيد المسرة والنعم سيدى

### ﴿ ١٥ ﴾ جواب

ايها السيد المحترم

اهدى اليك تحية وسلاماً . وابث لديك شوقاً وغراماً . واحمل نساءم  
الاسحار . ادعية خالصة لك بدوام المجد والوقار . وبعد فقد وافاني من مسموكم  
كتاب تجاوزتم فيه رسم المجاملة والاكرام . تفضلاً من جنابكم على عبد  
ليس كفوءاً لهذا المقام . فحمدت الله تعالى الذي من عليّ بمزايا اوصلتني  
الى التشرف بحوقة سيدى . الذي اتخذته على الايام عدتي وسندى . وعلى هذا  
المحسوب ان يقابل رغائبكم بما يقتضيه اللازم وزيادة . حسباً تعمدون بهذا  
المخلص من الاهتمام . على نجاح اولاد الوطن العزيز . ودمتم محفوظين بالتكريم  
مخصوصين بافضل التحية والتسليم

### ﴿ ١٦ ﴾ شكر لقضاء مصلحة

سلام يسفر عن اخلاص المودة سناه . وثناء يخبر عن صدق المحبة  
لفظه ومعناه . اعرض اننى تلقيت مشرفكم الكريم . فاستفدت منه ان اخي  
حظي من جنابكم العالي بحسن التشريف . وحصل له غاية المساعدة ونهاية  
الثلطيف . فاحاط بي من السرور والابتهاج الاتم . بما ابد بتموه من معالي  
هممكم مالا يحيط بشرحه القلم . فلذلك غدوت اسير معروفكم الذي بقصر  
عن وصفه اللسان . ويعجز عن تعريفه بنان البيان . فشكراً لله تعالى على تلك  
الهمم العوالي . سائلين الله تعالى ان يقيها مادامت الايام والليالي . ولازال



مشمول القلب بالمودة اليكم . مشغول اللسان بالثناء عليكم . والمرجو مواسلتنا  
ببشائركم وكل ما يلزم من هذا الجانب فهو رهين امركم والسلام

﴿ ١٧ ﴾ : ﴿ غيرہ ﴾

صديقي الاعز الاكرم

بعد سلام عاطر . واشواق الى مشاهدة نور محياك الباهر . اعرض انه  
في ابهى طالع سعيد اخذت كتابكم الحاوي جميع الانس وكل المطافة  
وقد عرفتمونا فيه انكم اجرتم المساعدة اللازمة مع حضرة ابن العم «فلان»  
افندى « فشكرنا صنيعكم وغدونا ممتنين من همتكم التي لا يضاهاها امثال ولا  
تنسى على ممر الايام . فنسأله تعالى ان يقدرنا على مكافاتكم . ويقرن بمزيد  
المنيرات اوقانكم . وادامكم الماري مصدراً وملجأ آمين

﴿ ١٨ ﴾ : ﴿ جواب شكر ﴾

شقيق روجي العزيز

بأيدي التذكر والمعنوية . وبكمال المسرة والمحظوظية . تناوات كتابكم  
المطرز بمجلل الفاظكم . والخبر عن تمام صحتكم . وقد اجرتم المساعدة التي كلفناكم  
بها الى ( فلان ) وصار انقاذ المذكور من المغدورية . فهذه الغيرة الوطنية التي  
لا يقدر على وصفها اللسان . والحمية التي بعجز عن تسطيرها البنان . جعلتنا  
نديم شكركم . ونخلد طيب ذكركم . فنسأله تعالى ان ينيلكم سؤلکم . والآن  
نخبركم ان احاكم المحترم اتى من الشام . فاصداً الاسنانة العلية . وحل ضيفاً  
كريمًا عند هذا الداعي وبعد اسبوع يتوجه لمركز اقامته وهو يهديكم السلام  
ودمتهم بالخط الاسنى والتوفيق الحسنى سيدى

﴿ ١٩ ﴾ : ﴿ شكر انسان على احسان ﴾

جناب الماجد كثير المحامد (فلان) دام خيره

غلب اهداء عاطر الثناء . وتحيات مقرونة بصالح الدعاء . اعرض اني قد صرت متشكراً وبغاية الامتنان لسيادتكم باعطاء خمسة الآف قرش لاجل تعمير المسجد « الفلاني » وبلسان الشكر ثانياً بجمع عشرة الآف قرش من اصحابكم فهذه الحمية الوطنية تذكر فتشكر . فالله المستول ان يكافئكم ويكافئهم بنعيم الدنيا والآخرة وبيقينكم ملجأ في كل ملعة ومهمة سيدي

## ﴿ ٢٠ ﴾ شكر على فصل مسألة

سيدي الاخ

قد رجعت محسوبكم ولدنا من ناديكم الرقيب وحدثنا بما رأى من سيادتكم من المساعدة له في تخلص المسئلة التي بينه وبين ( فلان ) بوجه جي فلزم علينا والحالة هذه ان نقدم الشكر والحمد على هذه المنة لازلتكم مصدراً لكل جميل . ومرجعاً للثناء الجزيل . وهو تعالى المسؤل ان بقدرنا على مكفائكم ويقرن بمزيد الهنا اوقاتكم . والسلام

## ﴿ ٢١ ﴾ شكر من والد تلميذ الى معلمه

الاستاذ الفاضل حاوي الفضائل ( فلان ) دام علاه

بعد اهداء سلام سني . وتقديم دعاء صالح وفي . اعرض ان تلميذكم ولدنا ( فلان ) ارسل لنا تحريراً في هذه المدة حاوياً للثناء على التفانكم له بعين الاجتهاد . ففي الحقيقة ان التعليم اشرف صناعة وان افضل المعلمين اكثرهم نفعا . واعلاهم في العلم منزله . واجلهم من المعارف قدراً . واني ارى الطلبة لله الحمد في هذا العصر السعيد المستنير تنورا بانوار المعارف . وتفتشوا بظلمها الوارف . ان شاء الله يرتقون اعلى من ذلك بالعلوم . وبالتفانكم واجتهادكم عليهم تتسع معهم دائرة الفهوم . فشكرا لك من معلم حاز الكمال وأبس تلامذته اردية الجمال . ولذلك اقدم لسيادتكم بوليصة طيه على

« فلان » بخمس ليرات عثمانية ارجوكم قبولها . مع غض النظر عن  
الفصور بمقابلة الاجتهاد في نفع ولدنا . والفضل لكم ولا تقدر على مكافاتكم  
والله يحفظكم سيدي

### ﴿ ٢٢ ﴾ جوابه

الاجل المحترم والسيد الجليل المحترم دام بالخير وجوده  
اما بعد اهداء افخر التحيات العاطرة . واشرف التسليمات الفاخرة .  
والسؤال عن شريف خاطركم اعرض انه وصل تحريركم الباهي الباهر .  
المشتمل على دلائل كالمصم الزاهي الزاهر . وجميع ماشرحتموه في حق  
هذا العاجز فهو ليس من اهله وانما هو من كلكم . وجميل خلاكم . نسأله  
تعالى ان يوفقنا للسعي بتقديم بني الاوطان . وعلى الله التكلان . ثم مرسلكم  
طيه بوليصة بخمس ليرات عثمانية وصلت وصار قبضها لكن ثقل علينا قبولها  
لما يقارنهما من الكلفة . نسأله تعالى ان يجزبكم عنا خيرا . وبفيض عليكم  
نعمة الجزيلة والله تعالى يحفظكم

### ﴿ ٢٣ ﴾ شكر لمؤلف على هدية كتاب من تأليفه

الفاضل الاجل والكامل الامثل دام بقاؤه  
غيب اهداء ماوجب ولاق ونشر ما لدينا من لواجع الحب والاشواق  
الى عود ايام الوصال وانتم على اجمال حال في الطف اوان استأنست  
على وحشة بعادكم بورود نميقة ودادكم وحمدته تعالى على عافيتكم وكل ما  
ابديتموه من اخلاص نياتكم فانما هو ناشيء عن كرم اخلاقكم ولم تكن  
حاجة الى تزكية شهادة مودتكم بانحافكم الكتاب الذي تكرهتم به علينا  
فياله من مؤلف الف كتاب جمع فيه درر القواعد المفيدة بوجه يرغب  
فيه كل طالب وذلك بما يستدل به على علو مقامكم وجليل علمكم وفوائدكم

وهذا كان باكورة اعمالكم نسأله تعالى ان بقدركم على تأليف غيره لينتفع  
بكم الطالبون ولا زلتم محفوظين بعين العناية والسلام

﴿ ٢٤ ﴾ - شكر بوصول هديه -

مولاي الاكرم والاعز الافخم

ينهي بعد لثم ايديكم المبسوطة الكريمة لازالت انواع الفضل في  
احسانها مقيمة . انه لما كانت الهدايا تزرع الحب وتضاعفه وتعضد الشكر  
وتساعفه كتبت متشكرا بوصول هديتكم الممنوحة لهذا الداعي  
بارجز عبارة اذ لا يخفى ان الشرح بذلك يطول فيقصر لسان المقال عن بلوغ  
شكرك ويعجز عن القيام بحقوقك لارح مجدكم مقروننا بالسيادة محدودا  
بالعز والسعادة سيدى

﴿ ٢٥ ﴾ - جوابه -

سيدى المحترم

وصل ما تفضلتم باهدائه وتكرمتكم باسدائه مما هو اثر الوداد وثرة  
محبة الفؤاد فالله تعالى ينفع بقربكم قلباً يتقلب بحجكم ويسر بدوام  
بقائكم روحاً ترتاح لطيب لقائكم وشكر نعمائكم . ثم الرجاء ان  
لاتنسونا من مراسلات الوداد . التي يطعن بها الفؤاد . فذلك غاية  
المأمول . ونهاية المسئول

﴿ ٢٦ ﴾ - شكر على مساعي خيريه -

الصديق الواحد والخليل الابجد دامت معاليه وحسنت مساعيه  
بعد اهداء ما يليق لمقامك الرفيع من انواع التحية . والدعاء لجنايبك  
يرفعه الشرف وبلوغ الامنية . ارفع لحضرتك الشريفة ان وفرة مساعيك .

وجميل صنعك ومعاليك . ووفائك بخدمة نك لبني جنسك . وقيامك بما يجب  
 لمحبتك . كل ذلك يشهد بطيب اصلك . وبنبي ، عن خلاصة عنصرك . فهمتك  
 العلية البستني ثوب العبودية . وصبرتني في قيد اسرك . تحت تصرفاتك  
 وامرك . فان شئت كلفتني لخدمتك . والا ابقيتني لبقيتك . فلما لك بتصرف  
 كيف يشاء . وله الامر واو لا . كيف لا وانت من اذا قال اوجز . واذا  
 وعد انجز . ووصل ليله بنهاره . في رضا اخوانه . فلساني بعجز عن  
 مدحك . وجناني لا يقدر ان يقوم بواجب شكرك . ولكن قياماً  
 ببعض ما يجب . واداء لفرض الحب . قد حررت هذه الاسطر داعياً الى  
 الله تعالى ان يديم مساعدتك الخيرية . وينظر اليك بعين عنايته الربانية .  
 وانتم على اتم نظام والسلام ختام

﴿ ٢٧ ﴾ رجاء -

سيدى الاعز المحترم رعا الله

ليس لي امر سوى الدعاء لكم بدوام معاليكم . وانتظر ما يرد من  
 شؤ نادىكم . فان لي قلباً لا يتقلب الا في محبة ذاك الجنب العالى . وخاطراً  
 لا يخطر فيه غير تذكر تلك الهمم العوالي . حتى اشتهرت بين الاصحاب  
 والاحباب . بانى مقبول الرجاء لدى ذلك الجنب . فاعتمادى على مكارمكم  
 والكرم . وامتنادى على عهد الجميع فيكم من حسن الشيم . دعانى الى الاتجا  
 وجرأنى على الرجاء . والذى ارجوه هو انه « كذا وكذا » ان تحظى حاجتى  
 بالقبول وبتم المأمول حقق الله بك الآمال . وجعلك ترفل في حل  
 الاقبال والسلام

﴿ ٢٨ ﴾ كتاب باجابة الطلب -

جناب الصديق المحترم

اهدبك تحية بهية . واشواق قلبية . ومودة وفيه . وبعد نعرف

حضرتم ادام الله مسرتكم . ان رجائكم مقبول . وسؤالكم مأمول .  
وكل امر تطلبونه نسعى فيه بغاية الجهد . حتى نصل بعون الله الى منتهى  
القصـد . وهذا امر غني عن البيان . لا يحتاج لدليل وبرهان . لانكم عندنا من  
اعز الاصدقاء . المقيمين على عهد الوفاء . بهمناماهمكم . ويسرنا ما يسركم  
وسلام الله ورحمته عليكم

﴿ ٢٩ ﴾ - خطاب شكر على معروف -

### حضرة الهام الامثل

سلام خالص عبيره . ينجر عن مزيد الود والاختصاص تعبيره . ودعاء  
يحلو مكرره . وعلى ابواب الاجابة مورده ومصدره . وتناء على تلك السجايا  
الباهرة . والجواهر الزاهرة . وبعد فاما الشوف الى مشاهدة ذاك المحيا .  
والشوق الى التشرف بلثم تلك الراحة العليا . واني احسد هذا الرقم بتمثيله  
بين يديك . واود ان اكون بدله لديك . لامتتع بانوار المشاهدة .  
واحظى باحاديث مجلسك السامي . واما التشكر على سوابق الهمم الجليلة .  
والمكارم الجزيلة . فاني لو صرفت فيه اوقاتي . وانفاس حياتي . لما قمت  
بفرضه . ولا باداء بعضه . فعسى الابهتال الى الله تعالى في الدعاء . ان  
يوليكم المكافاة والجزاء . ويؤيد عزمكم بالسرور والصفاء . ما كراجد بدان  
وتعاقب الملوان

﴿ ٣٠ ﴾ - غيره -

اسعد الله اوقاتك ايها المولى المعروف . من بالكمال واللطف موصوف  
زادك الله رفعة واقبالا  
بعد تقبيل عارضيك شوقا . ومصافحتك تلمقا وتوقا . اعرض لقد طرني  
ورود الخطاب . لما حوى من اساليب البلاغة وبدائع الاطباب . فكأنني

بتلاوته شاهدت بدرك . وجالست انسك ولطفك . وما تفضلتم به من امر  
تسريع اشغال الوكيل فهذه المصمم السامية من جملة سجاياكم المرضية واعمالكم  
الخالصة الولائية . فنقدم جزيل الشكر وخالص الامتنان . على شائلكم ومزاياكم  
الحسان . سائلين الله تعالى ان يبلغكم اقصى المرام . راجين دوام الاطمئنان .  
عما يجيد عندكم من الاحوال . وهل راق الفكر منكم والبال مولاي

﴿ ٣١ ﴾ - ﴿ ٣٢ ﴾ تشكر من ولد الى والده - ﴿ ٣٣ ﴾

سيادة سيدى للوالد المعظم . ادامه الله حصصاً حصيناً وركناً مكيناً  
بعد تقبيل الراحات العلية . والتاس صالح الدعوات الخيرية اعرض  
الى سيدى انه شرفنى كتابه وعظيم خطابه . فابتهجت عند لقائه . وبسطت  
يدي الى الخالق ذى الجلال وسألته دوام بقاءك وعلو ارتقائك . وان يقر  
عينك بي وترى منى ما يرتاح له الفكر وتكون قريب العين . مسرور الفؤاد ووقد  
جعلت مما سطرته بتلك الخطاب من النصائح والمواعظ الادبية . درساً  
نهجت النفس باتباعه لما حوى من تلك الالفاظ الابوية . حتى ساوئته مع  
الخمس فرضاً فاقدم خالص شكرى وعظيم دعائى على رأتكم وحنوكم  
فلا برحت فيك العلى ذات بهجة \* ولا زال فيك المجد مبتسم الثغر  
وادعو ان يطيل لنا عمركم على ممر الايام . وتوجهانكم مع سلامتكم هما  
اقصى المرام والسلام ختام

﴿ ٣٤ ﴾ ما يكتب في الشكر ﴿ ٣٥ ﴾

لاشكرنك ماناحت مطوقة \* جهدى وان كنت لا اقضي الذي وجبا  
فما تقلبت في نعماء سابقة \* الا رأيتك فيها الاصل والسببا

ولو انني اوتيت كل بلاغة . وافنيت بحر النطق في النظم والنثر  
لما كنت بعد الكل الا متصراً . ومعترفاً بالعجز عن واجب الشكر



وفيه خمسة فصول : في رسائل الهدايا وانواعها \* والعتاب وما  
يشاكله \* والنصيحة والتوبيخ وما يتبعه \* والتعزية وما ينخرط في  
سلوكها \* واللوم والاعتذار وما يضاف اليه



رسائل الهدايا وانواعها

اعلم ان الهدايا مختلفة الانواع . بحسب الجهات والبقاع  
فواظب عليها اعلام الكرام وكرام الاعلام . وحض عليها الشارع  
عليه افضل الصلاة والسلام بقوله ( تهادوا تحابوا ) ان الهدية رزق  
الله فمن اهدى اليه شيء من غير سؤال ولا اسراف فليقبله فانما  
هو رزق ساقه الله اليه

وفي الامثال الحكمية \* الهدية هداية . الهدية بضاعة . تيسر الحاجة



ومن امثال الفرس \* الهدية لغالط العقول وقال الشاعر  
 \* اذا انت الهدية دار قوم \* نطائرت الامانة من كواها \*  
 وهي شعار الاصدقاء . وعنوان تذكار الولاء . وكم جددت بين  
 الاصحاب عهد التحاب . وجلبت اصفاء القلوب سانحات التجارب .  
 وهي في نظر الاصفياء جليلة . وان كانت في نفسها قليلة . كما قيل  
 لو كنت تهدي علي قدري وقدركم . لكنت اهدي لك الدنيا وما فيها

### ﴿ ١ ﴾ رسالة بتقديم عباية هدية

سيدي الاجل المحترم ادام الله لنا جميل مودته وفسح لاحبابه في  
 طويل مدته

الهدية مفتاح باب المودة . وعنوان تذكار المحبة . يندب اليها كريم  
 السجايا . ويسارع الى احياء شعائرها عشاق المزايا . حرصاً على معالم النوادر  
 والثآلف . واذهاباً لوحشة التقاطع والتخالف . وقد نهيتي هذه المكارم .  
 الى اتحاف قدوة الامثال « بعباية صوف » من صناعة دهشق قليلة الوجود  
 لا تتحصل الا بتوصيه . فارجو ان تكون لدى سيدي مقبولة وان كانت  
 حقيرة في جانب قدركم . فارجو قبولها مع النكرم بوصولها سيدي

### ﴿ ٢ ﴾ جواب عن وصول هدية

سيدي ابقاك الله لعهد يحفظ . وولاء بعين الوفاء يلحظ . وصلتي  
 رفعتك التي بشرتني فيها من جميل اعتقادك . في هذا الخالص ووصل ما بعثته  
 « الهدية » والتحفة المرضية . ما اوسع جذله . واطال فيك امله . وهذا  
 هو الجود المحض . والفضل الذي شكره هو الفرض . وتلك هي الحضرة

التي تنصف بصفات من يبدأ بالنوال . من قبل الضراعة والسؤال . من غير اعتبار للأسباب ولا مجازاة للأعمال . نسأل الله تعالى ان يبقئها وافية الظلال . ويبلغها من فضله اقصى الآمال فقبلتها امثالاً واحسبتم منها خيراً ونوالاً . ولكم اليد التي يجب علينا شكرها . وعلى الله اجرها والسلام

### ﴿ ٣ ﴾ رسالة بارسال هدية

سيدي الاجل والمولى الاكمل حفظه الله تعالى  
اهدك اشواق قلب لا ينساك . واندكر في كل آن محاسن اخلاق دون سواك . ثم اعرض من المعلوم عند ذوى الافهام والاحسان . الذي لا يحتاج الى ايضاح ولا الى بيان ان المنقول الذي اشتهر . وراق سماعه وبهر . قول النبي « صلى الله عليه وسلم » ( تهادوا تزدادوا حياءً ) هذا وان ( فلاناً ) رافع نيتنا هذه حملناه الى الجنب هدية « كذا » من محصولات هذا الجنب . على انها في نفس الامر هدية وضيعة تقصر على همة مهديها . ولكن بما ان هذا النوع يندر وجوده في قطركم . والتي السادر اجدر بان يهدي لامثال جنابكم . فاذا تداركتم بقبولها اعتقد ذلك منكم منا وانعاماً . ودام فضلكم بالعرز والنعم يتوالى سيدي

### ﴿ ٤ ﴾ رسالة عن وصول هدية وتقديمها لصاحبها

سيدي الاجل الهام حفظه الله تعالى  
غب اهداء الدعاء بكل خير وسعادة . ونشر الثناء بكل جميل لائق بذوى المجد والسيادة . مع الاستعلام عن رفاة الجنب . لازال محروساً من الاكدار والايصاب . نعرض لساحة فضلكم انه في هذا الاثناء ورد علينا تحريرات من طرف « . . . » فوجدت مكاتبة من جناب صديقكم « فلان » وهدية فالتضي تقديمها حالاً باسم جنابكم . نرجو ان تعرفونا

بعلم وصولها . ومهما يلزم لجنايبكم من الاغراض والمصالح بذلك الطرف .  
شرفونا بها ودمتم بالعزيز سالمين

﴿ ٥ ﴾ - جوابه -

حضرة المولى الاجل

غيب السؤال عن الخاطر العاطر . وفرط الشوق المتكاثر . الى رؤياكم  
المانوسة بكل خير وسرور . اعرض انه وصلنا مكتوبكم وصرنا بغاية من  
المسرة بحسن سلامتكم . وقد استلمنا المكاتيب « والهدية » بارك الله في  
همتكم العلية . والآن واصل الجواب نرجو من عالي الهمم ارساله الى محله .  
وعرفونا عن ما يبدو لكم من المصالح والله تعالى يحفظكم

﴿ ٦ ﴾ - رسالة بوصول هدية -

غيب سلام انضر من زهر الربا . والطف من نسيم الصبا . ودعاء  
مشمول بالقبول لايحول ولا يزول . الى حضرة الاخ الماجد . حاوي  
لطائف المحامد . لازالت محاسن صفاته مشهورة . ومحامد مزاياه بين  
الخلان مشكورة

وبينا المحب في لظى الاشواق يتقلب . ولورود جميل اخباركم يترقب .  
وبعينه وقلبه مشغوف لمشاهدة الجنباب ليلبلغ كل مأرب . يحدث النفس  
باحاديث صادق محبتكم وبلذيد الفؤاد بخالص مودتكم . اذ ورد ابهج  
الفؤاد . والهج لساني بالوداد . وقد استلمت الهدية مع التحرير الفائق . فلا  
زلتم ممن يتفضل باهداء التحف الرقائق . وقد صيرتم هذا المحب غريق  
الاحسان رهين الامتنان . ودمتم ودام ذكركم في كل لسان

﴿ ٧ ﴾ - رسالة بتقديم كتب هدية -

سيدى الاخ المحترم والابر الاكرم صاحب الفضيلة والشيم الجميلة حفظه  
الله واناله ما يتمناه

وبعد فاني اهدي اليكم من عاطر التحيات ازكاهها . ومن وافر الدعوات  
 اهبهاها . ثم اعرض اني فزت بكتايكم الكريمين . فكأنماها وائم الله قرة لعين .  
 وكيف لا وبينهما منحة سنية . ونخفة حسنية . الاوانه لكتاب رفيع . مشتمل  
 على بديع الاسرار واسرار البديع . قد تمتعت حواشيه . وتأنقت في ترصيع  
 لآلي مواشيه . وتناولته بيد القبول . وتلوته بلسان الشكر . فهمت طرباً من نشوة  
 الشكر . تقبل الله منكم بمته وكرمه . وتفضل عليكم بسوابق الآئه  
 وسوايغ نعمه . هذا وقد فتح الله بطبع تأليف لطيف . وتصنيف ظريف  
 مسمى « كذا » الى « فلان » وها انا مرسل اليكم عثر نسخ راجياً  
 مزيد الفضل بقبول ذلك . سلك الله بنا اقرب المسالك . والسلام  
 عليكم مكرراً ومعاداً

### ﴿ ٨ ﴾ - غيره -

سيدى الفاضل الاديب دامت معاليه

ان احلى ما سارت به الاقلام . وتراصت به امانى السلام . تحيات نشرها  
 عميم . تفوق الدر النظيم . وبث اشواق لانطاق بكل اللسان عن نشرها .  
 وتحف المحابر عن حصرها . الى الحضرة العلية . ذات المحاسن القمرية . لازال  
 ذو الحكمة والمعرفة . يتضي . بمصاييح رأيه . ويستظل بظلال تدبيره وفكره  
 هذا وان الداعى مواظب على نشر المعارف والعلوم . واقتطاف جني  
 ثمارها المفيدة لارباب العقول والفهوم . وقد الفت كتباً مفيدة . وطبعت  
 على ذمتي كتباً عديدة . فتجاسرت على تقديم نسخة من كتاب « كذا »  
 لانظاركم العلية . ارجو قبوله واشعارنا بالوصول وتوجهاتكم الاكسيرة  
 اقصى المأمول والسلام

## ﴿ ٩ ﴾ غيره لاحد الاخوان

بهي الشيم عالي الهمم فلا تـ دام محفوظاً  
 بعد سلام بفازل عيون الغزلان • ويحرك من الندماء ساكن الاشجان •  
 وتحيـة تلذها السامع • ويـطرب لها السامع • اعرض بينا انا مشغول اللسان  
 بالثناء • والجنـان بالوفاء والولاء • اذ رأيت فلاناً حبيب الطرفين وقرة  
 العين • متوجهاً لـذاك الجانب في هذين اليومين فاصـبـحه بهذا الرقيم • لـذاك النـادى  
 الكـريم • عـساه ان شـمـلكه انوار الانظار البهيه • وينـوت عـنى في تبليغ التحية •  
 ومعه ( هدية ) دعاني الحب الى تسيارها • وقد علمت ان ذاك الجـنـاب يـجـل  
 عن مقدارها • ونـكن التـصـد بارسالها الجـرى لـكى مـأـلوف سنـان الودار والـثـرك  
 باقتفاء الحديث الوارد في ذلك عن سيد العباد • فلـمـرجو اذا حظيت بالوصول  
 ان تحفها نسـمات القبول • مع التكرم بترادف المكاتبات • وتواصل المحادثات  
 وذلك غاية الرجا ونهاية المرتجى والسلام

## ﴿ ١٠ ﴾ غيره من صديق الى صديقه

## جناب الصديق الاجل

غـب اهداء السلام المحلى بالصفاء • والثناء الموشى بالوفاء • ابدى ان  
 ابهى شىء تحفظ به العلائق الودية • وتـدوم بهـروابط المحبة الاصلية • تقديم  
 الصديق لصديقه هدية لتكون لديه اعظم مزية • وان كان شأن خالص  
 المحبة بيننا معلوم • ودليله واضح مفهوم • الا انها جرت العادة بين الاخوان •  
 واعز الاصدقاء والخلان • ان يهادوا بعضهم وفاء بحق الصـحبة بينهم • ولذا  
 قدمت لحضرتكم هذه ( الهدية ) معربة عا في الجنان • وان كان مثلي مثلكم  
 كمثـل النـمـلة مع سـلـيمان • راجياً قبولها لـكى يطيب الحاطر • ويرجع رسولي لابساً  
 حلة الحامد والشاكر • لازلتم مورد الصفاء ومصدر الوفاء والسلام

## ﴿ ١١ ﴾ جوابه

جناب صديقي الكريم صاحب الخلق العظيم دام وجوده .  
وبعد عندما وردت الهدية الغالية الاثمان المصحوبة بعزير خطابكم المشحون  
بدرر البيان . دهشت من فرحي به لما استلمته بينا . ووضعتة اجلالاً على  
اجفاني . واطلقت لسانى بالثناء على شريف المقام . بعد الدعاء لكم بطول  
البقاء على الدوام . وقد انبأني بلسان حاله وقاله . عن راعة يراعه في ميدان  
ارتجاله . اذ كانت خير زائر هدية تصبو لها النفوس . كيف لا والمثل  
المشهور ( لا عطر بعد عروس ) فانها هدية جليلة وتحفة جميلة . قد  
وصفت صاحبها بخالص المودة . وبرهت عليها بصفاء المحبة . فانعم بك من  
صديق اخلاصت لي المرحمة . وراعت حقوق الصداقة بلا ريب . وقسمت  
بصفاتك النبوية . ومحاسن اخلاقك المرضية . لو قمت لك على قدم التكرار  
والامتنان . في كل وقت وان . لم اوف حق صاحبكم معي المرضية . ولا  
واجب اخلاص . وودتكم السنوية . فاسأل الله ان ينضر ايامكم بالهناء . ويدبر  
سرورنا بعزكم الذي هو غاية المنى والسلام

## ﴿ ١٢ ﴾ جواب عن وصول هدية

يا حبيب القلب

ان كتابك قد استلمت انواع المسرة بوروده . واقنطف من حدائق  
المودة ازهار وروده . وجري به ماء النفاحة غير آسن . وجمع اشتات  
الملاحة والمحاسن . من كل لفظ احلى من التهد . والله من طيب الكر  
بعد طواف السهد . ان نظم ينجل الدراري في اسلاكها . او نثر يزدرى  
الدراري في افلاكها . وقد وصف بعض ما اكابده من آلام الفراق .  
ولواعج الاشواق . فكأنما عبر به عن لسان حالي . وان قصر دونه لسان  
قالي . وقد وصل معه ما انفضتم باهدائه . وتكرهتم باسدائه . مما هو اثر

الوداد وثمرة محبة الفؤاد . فאלله تعالى يمتع بقربكم قلباً ينقلب في حبكم .  
ويسر بدوام بقاءكم روحاً ترتاح لطيب لقائكم . ثم الرجاء ان لاتنسونا  
من مراسلات الوداد . التي يطمئن بها الفؤاد . فذاك غاية المأمول  
ونهاية المسئول والسلام ختام



﴿ ١٣ ﴾ - غيره لاحد الامراء -

مولاي اطال الله بقاءك وادام عزك وعلاك

غب اهداء تحية غرست اشجارها في رياض المحبة والوداد . وابداء اثنية  
علقت ازهارها في حدائق الروح والفؤاد . فأتحة من مهب النفس الرحمانى  
الذى يفوه بقوله . سلام قولاً من رب رحيم . ومتنسمة من الروض القدسي  
السبحاني . كروح وريحان وجنة نعيم

عليكم سلام الله ماهبت الصبا \* وما ناحت الاطيار من ورق الخضر

وبمناسبة هذه الاشهر الفضيلة . والاوقات اللطيفة الجليلة . مقدم على

سبيل الهدية . شئ . لا يذكر وهو على قدر مهديها كما قال الشاعر

جاءت سليمان يوم العرض هدهدة \* اهدت له من جراد كان في فيها

وانشدت بلسان الحال قائلة \* ان الهدايا على مقدار مهديها

لو كان يهدى الى الانسان قيمته \* لكان يهدى لك الدنيا وما فيها

والهدية المذكورة هي « حلويات » شغل مدينتنا « بيروت » وبما ان

مزاياكم الكريمة جبر خاطر المحسوبين مسترحماً من العواطف قبول

الصندوق الواصل بطريق البوسطة « الفلانية » خالص الاجرة والمصاريف

ما كول الهناء والعافية . والامل اشعاري بالوصول وتوجهاتكم الاكسيرة

اقصى المأمول والسلام

## ﴿ ١٤ ﴾ هدية تفاح

﴿ يا من هديته تشابه عرفه \* وجهيله في طعمه والرائحه ﴾  
 ﴿ اهديت لي خد الحبيب ولون جسمي ليتها كانت لوصلي فاتحه ﴾  
 قد تناولت هديتكم بيد البشري . فزادت الارزاء بها انشرا . وقيات  
 الهدية حباً لها وتعظيماً لايديها . وشكر معيدها ككشكر مديها . وسوآلي  
 لا يزال عن الحاطر الكريم . ولا ينقطع عنه هذا الفضل الجسيم . فلا زلت  
 سيداً للكريم . وسنداً للكارم . والله يديم عليكم سوايغ النعماء . ويمدكم  
 بجليل الآلاء . في الصباح والمساء . سيدي

## ﴿ ١٥ ﴾ هدية نجاص

﴿ يا من هداياه نطيب كنشهره \* في كل حال بل بكل اوان ﴾  
 ﴿ قلدي منناً ثقاً لا لم اجد \* شكري يقاومها مدى الازمان ﴾  
 وصلتي هديتكم فطابت بها الارزاء . كما طابت بذكركم اندية الثناء .  
 وقد قابلت انعامكم بجزيل الشكر وجليل الدعاء . والمستول من المولى الاقبال  
 والقبول . فهو منتهى الامل وغاية المأمول . لا برحت منعماً على اهل الولاء  
 بجزيل الآلاء . مستطراً من الله سبحانه وافر النعماء

## ﴿ ١٦ ﴾ هدية عنب

يا من صنائعه لدي تجمعت \* مثل اجتماع هديني بقطوفها  
 اهديت من كرم لدي كرم نما \* عنباً عناقيداً سمت بشفوفها  
 قد جهزت لولانا احسن الله له سرّاً وجهراً . واسبغ النعم عليه  
 دنيا واخرى . قلبلاً من العنب على سبيل عرض حياة القلوب على محبة  
 جنباه الكريم . وطلباً لانتظامه في سلك الولاء العميم . فان رأي مولانا



ان يرسم لبعض الخدم بقبوله فله الفضل الجسيم . والله سبحانه يجعله  
اهلاً لكل احسان عظيم

### ﴿ ١٧ ﴾ سورة جوابه

وصلت الي هدية من سيدى \* منظومة كـ فخاره وجلاله  
الكرم انتجها وجدت تكرمًا \* من بعضها فخـلا جني حلاله  
وصل ما انعم به الاخ من الهدية التي تمنع الوداد من التفريط والتفريق  
والفاكهة التي حكمت مفاكهته ولعمري هي اشهى من الرحيق . فقبلها الداعي  
وقبلها وتناولها باليدين لما تأملها . فـالله تعالى يعذب له الموارد . ويمده  
بمواد النوائد . ويجريه من احسانه على اكرم العوائد

### ﴿ ١٨ ﴾ سورة غيره

يا من خلاوة لفظه من سكر \* سبكته ايدى التكر بعد صفاء  
جاءت خلاوة كرمك الآتيها \* ابدت من كرم ووفر سحاء  
قد وصل ماجادت به يد مولانا حرسه الله تعالى . وجعل له من  
الآلاء ظلالا . فقبلها الداعي شاكر اكرمها وكرمها . وحامدا شيم مسددها  
وفضل مهديها . والله يوفر له الخيرات . ويخصه بمزيد المسرات

### ﴿ ١٩ ﴾ سورة غيره بهدية

صديقي الاعز

قد وجهت ثميتي اليك . وانا بما يبلغني من خبر سلامتك مغتبط مسرور .  
ولما توليني من النعم شكور . وبعد فان الهدية لو كانت على قدر المهدى  
اليه . والمعول في تقديمها عليه . لكانت نفائس التحف في مقابلته محنقة .  
وعظائم الطرف بالنسبة الى مكارمه مستصغرة بل لو كانت الهدية على قدر

المهدى اليه . لانسد بابها . وانخجل اصحابها . غير انهم لما كنت سنة اهل  
المودة . وعادة مألوفة بين ذوى الصحبة . جئت بهديتي هذه برهاناً على  
خالص الوداد . مقيماً عليه في الذنوب والعباد . فارجو منك ان تمهر بها من  
كرمك بالقبول . وقبول الهدية من محاسن الاوصاف والتسميم . وكرم  
الاخلاق ومعالي المعهم والسلام

﴿ ٢٠ ﴾ - في جوابه -

« روى » بيد الامتنان والشكر قبلت هديتك انعمينة . واحالتها على الرحب  
والسعة فاكرم بها هدية ما اشرفها واسماها . واجلها في العين واعلاها .  
وانفسها واعلاها . ومرحباً بها من طرفه ما احسن موقعها في القلوب واحلاها  
كيف لا . هي هدية قد حكمت اخلاقك الشريفة طيباً . وحلت مذاقها  
فاخذت من القلوب نصيباً

شكرى لفضلك شكر لست احصره \* شكر حزيل بفوق العدة انفاسا  
فلا اعد الله من اياديك هذه العادات الجميلة الاثر . التي يرتاح اليها  
الدوق والطر والسلام

﴿ ٢١ ﴾ - في غير هدية تفاح -

المولى ادام الله وجوده منعا بهديا الايام . وتحف الاعوام . طاملاً وفد  
من الرفد التي . ووجه من الخيرات ما انعم بدي . حتى اصبحت وله الفضل  
والمنه . اجر ذبول النعماء على غبراء الناساء . واجتلى معارف السراء .  
بعوارفه البيضا . التي لا يوازها ثناء وحمد . ولا يوازنها عطاء ورفد .  
وان لي من آلا . السيد حفظه الله وادام علاه . ما ابغع وازهر . واورق واشتر  
حدائق قامت لشكره عيداتها وسجدت لفضله اغصانها . وترغت خربا .  
وتمايلت عجباً . بنفحات هي عرفه . وبركات هي عرفه . ولي امل في جوابه . وانا  
سليل نعمته وعهدى باخلاقه وانا ابن مودته . ان يمن بقبول ما اهديته . وهو

من مال نفسه • وثمرة غرسه • باسكورة تفاح يرفعها اجدال واعظام •  
وتصحها تحية وسلام

## ايات شعرية تكتب في رسائل الهدايا

❖ يا ايها المولى الذي ❖ عمت اياديه الجايله ❖

❖ اقبل هدية من يرى ❖ في حقك الدنيا اقاليله ❖

❖ شكراً وحمداً ان قبلك هديتي ❖ وجعلت لي فضلاً على اقراني ❖  
❖ فالبحر تنشأ عنه كل سحابة ❖ صدرت وبقيل فائض الغدران ❖

❖ تحية وسلام دائمان الى ❖ مالا مزيد عليه في التحيات ❖  
❖ هدية من اسير الودّ يبعثها ❖ ما بين نجواه في طرس المودات ❖  
❖ الى حى السيد العاني الجنب الى ❖ دار الفخار الى بيت السيدات ❖

❖ لو ان كل يسير ردّ محققاً ❖ لما رضى الله يوماً للورى عملاً ❖  
❖ فالمرء يهدي على مقدار قيمته ❖ والنمل يعذر في القدر الذي حملاً ❖

❖ ذا غرس فضلك قد اتى بهدية ❖ وسؤاله مولاي منك قبولها ❖  
❖ فان الله ما يرجو فانك لم تزل ❖ تولي الاماني دائماً وتنبئها ❖

❖ هدايا الناس بعضهم لبعض ❖ يولد في قلوبهم الوصالا ❖  
❖ وتزرع في القلوب هوى ووداً ❖ وتكسوم اذا حضروا جمالا ❖

## الفصل الثاني

حكمة في رسائل العتاب وما يشاكله

اعلم ان العتاب يبقى المودة والصحبة . ويؤى كد ثبوت الولاء  
والحبة . قال الفيلسوف ابن حزم : استبقاك من عاتبك وزهد فيك  
من استهان بشأنك . العتاب للصديق كالسبك للسبيكة فاما تصفو  
واما تغير

وورد في الامثال . العتاب حدائق المتحابين وثمار الاوداء .  
وحياة المودة وقال الشاعر

❖ اذا ذهب العتاب فليس ود ❖ ويبقى الود ما بقي العتاب ❖  
على انه لا يصدر الا من ورد موارد الوداد . واراد دوام المحبة  
والاتحاد . ويلزم ان تتضمن زجراً للذنب وتقريعاً له عن اتيان  
خطأ او اهمال مفروض ابطاً في فعله . وبين المعلوم ايضا وجه خطئه  
بعبارة تناسب مقامه ومركزه ( لكل بحسبه ) مع تصوير مقدار  
الذلة التي وقعت منه

كل ذلك يلزم ان يكون بكلام رقيق المبني والفاظ حسنة

تناسب المعنى مع صيانة النفس عن الافراط في الكتابة حباً يبلوغ المراد

﴿ ١ ﴾ عتاب لاحد الاصدقاء

الاخ الوفي والعافل الزكي دامت حياته

وبعد فاهدي ما يوافق لحضرتكم بانزهة الاحداق . واسدى جنابكم  
سلاماً وانا في غاية الاشتياق . وما برحت الافكار بكم مشغولة . ولا انفكت  
الاستخبارات من نحوكم مسئولة . وما كان الامل في صافي مجتكم . ولا مثل  
هذا العشم في رائق مودتكم . فكأن صحبتنا معكم اضغاث احلام . واجتماعنا  
بكم سحابة صيف او طيف مدام . وغاية الامل اخباري بما اليه تناهى حالكم .  
ودمت بصفاء وانعام سيدي

﴿ ٢ ﴾ جوابه

الحب الوحيد والصادق الفريد دام شريف حياته

بعد ما ابدى لكم انواع الواجبات . شرفني ظرائف ارقامكم المشرقات .  
فالوجه من حسنبا اشرفت . والقلوب باشاراتها امتبصرت . فلا قصرت لكم  
انامل . ولا طالت منكم الاعداء بطائل . ولا مؤاخذه لعدم المراسلات . لانه  
كان لازمني الاشتغالات . حتى بلغت في الشدائد السهى وفي ذلك عبرة  
لاولي النهى . وعما قريب انتشف بكم وكل آت قريب والسلام

﴿ ٣ ﴾ كتاب عتاب واعتذار برض

سيدي المهام الاجل دام وجوده

وبعد فقد ورد علينا المشرف الكريم . فالتقينا عليه عصا التسليم . واجتنبنا  
من قطوفه الدانية باكورة التسجيع . وتصدينا من غصون همزانه حمام  
الترجيع . ورأينا قد اشتمل على عتب ارق من دمة الكتيب . والطف

من معاتبة الحبيب للحبيب • غير ان عذري مقبول لا يرد • وطول الاسى  
 رفيق لا يود • فان المرض لا زمني من سنوات ملازمة النجوم للافلاك •  
 ونصب لصيد الصحة فخاخه والشباك • لا يفارقتي الا مفارقة الجفن للعين •  
 كأنه غريم ملح له نلى دين

❦ كأن السقم محتاج جسعى • فما ينفع عنه قيد شهر ❦  
 وقد تحسنت والله الحمد الصحة بعد العناء والتعب والسلام عليكم ما زال  
 شوقى اليكم سيدى

❦ ٤ ❦ خاتمة عتاب لاحد الادباء بامر وقع سهواً ❦  
 مهجة ارباب المحم والفضائل وزينة الامجاد والامالى اداء الله بقاءه  
 ووالى عليه آلاءه

اشديك معاتبات التحية والسلام • واتسرك • يك مدهشات السوق  
 والعرام • اعرض انه غير خاف عن علم الانح اخلص الله بيته واصفى طوبته  
 وحسن حليقته واجزل عطيته • ان الانسان محل السيئات • وطريقة  
 الاخوان التجاوز والغفران • وانحة تستر العيوب • وليس في انحة لمحسوب ذنوب  
 ولا ذنب ينما يستوجب عتب • ناذ احصل بعض تقصير • فلا تنادر بالتكبير  
 وافتح باب التأويل • واصفح الصفح الجميل • اذ قلما صفاوة من كدر • او  
 حصلت محبة من غير وائى نلى صفا • باطنك ونطف شئلك معول في ابقاء  
 الوداد • غير مبال بسلامة الحساد • وهذا معظم اركانه التوبة • والامر الديو  
 يمنع من الاوبه • فلا لوم ولا عتاب فقد اغلقنا الباب والسلام

❦ ٥ ❦ خاتمة عتاب مع التماس ❦

ياروح لا زلت للمكارم اهلا  
 احمد اليك الله سبحانه على كرامة السلامه ومنحة الصحة حمد استفيض

به غنائم عطائه . واستعيز من عدم دوام نعمائه . وبعد فقد كثير من الجناب  
ارسال الرسائل . التي هي بين الاحباب نعم الوسائل . تجدد العهد .  
عند فمندان الشهود . وهي سنة الاخوان . وطريقة مستطابه بين الخلان .  
فلم لم تسمح لي بالجواب وهو اعظم فائدة . لانه هو الصلة والعائدة . فالتمس  
استمرار عوائد الاحسان . ومراسلات الامتنان . فان العادات .  
صعب قطعها عند ذوى المروات . فاذا جاد فيستحق الشكر . بدوام  
الذكر والسلام

﴿ ٦ ﴾ - رضى معاتبه ولوم على قلة المكاتبه -

سلام الله الجليل على سيدى الاديب السبيل ادام الله سلامته ووالى  
عليه كرامته . وبعد فيما ايها السيد الذى يعجز عن فضائله اللسان . ولا يحيط  
بوصف محاسنه بيان . احبرك انى تعودت الاطلاع على مكاتبتك . ولطائف  
مراسلاتك . وظالما متعتني بمذب خطاباتك . وشرحت صدرى بسوء الك عنى  
في ضمن جوابك . وارك الآن قد قطعت عنى المراسلة . وبخلت على  
بالمكاتبه والمواصله . فهاكذا يعامل الصديق حقيقه . ولا يمثل ذلك  
يخزى الرفيق رفيقه . فليت شعري هل لذلك من سبب . حتى لا يخفى  
العجب . لا وايمك است اعرف لى ذنباً استوجبت به ذلك الحرمان .  
ولا سبباً استحق ان اطرح به في زوايا النسيان . وهبنى اذنبت فاين ما  
عودتنى من العفو والمغفرة . والاغضاء وقبول المذرة . وقصارى القول  
انى كتبت لسيدى هذا الكتاب . مستفتحاً باب العتاب . اذ هو رابطه  
الحبة بين الاحباب

﴿ اذا ذهب العتاب فليس ود . ويبقى الود ما بقي العتاب ﴾

فان رأى سيدي ان يتحفني بكتابه . ويسعدنى بجوابه . كنت مديم  
الشكر لافضاله . مستنمراً للثناء على كاله والسلام

## ﴿ ٧ ﴾ ————— غيره —————

سيدى الماجد المعزز بين الامجد دام بقاؤه .  
 انى اجلك قدرا . ولا اقطع لك ذكرا . خليلك المحاص وحيبك الوفي  
 يتعنى دائما ان يراك . ولا يهجمه شيء سواك . فما الصديقى الارشدى  
 ارشده الله اعرض عن المكتبة . وقطع حبل المراسلة . مع انه يعلم ان  
 المودة حياة معنويه ومسرة للحياة الجسمانية . وقد احرمتنى منها بدون  
 ذنب موجب لذلك . فلا يليق بحسن الصداقة وعظيم المحبة ان تدع مثلى  
 يتقلب على الجمر . ويزيد في امعان الفكر . مع انى لم اقطع الامل  
 والآن بادرت بتحريرى هذا راجيا به التكرم بخطاب . لا زال فضلكم  
 بابا لكل باب والسلام

## ﴿ ٨ ﴾ ————— الجواب —————

تقيق المعالي وهجة الايام والليالي « فلان » دامت مكارمه  
 احترامك يا عزيزى امر اوجه حسن الآخاء . وعظيم الود والولاء .  
 ولا اذكر حال الشوق . فقد اغتاني علمك به حتى اصبح لا يحتاج الى  
 تعبير . وكل ما سطرته صار معلوما والآن ارجو السباح فيما حصل والعنومن  
 شيم الكرام . لا زلت متبعاً للافضال والاكرام . ومعلوم ان المراسلات اذا  
 وردت اورت بزلالها . وآنت العين بخيالها . واسكنت النفوس بالارتياح  
 وشرحت الصدور بالافراح . ولم ازل اروح القلب بالاستقبال . واتسلى  
 بالاخبار ومطالعة الاقوال . وما تجاسرت لرفع هذا الجواب . الا املا ان  
 العتاب . يزيل ما بين الاحباب والسلام

## ﴿ ٩ ﴾ ————— عتاب لآخ واستجلاب خاطره —————

بى الشيم عالى الهم المحترم دام توفيقه



من المعلوم لدى العموم . ان العتاب يزيل الكمد . ويمنع الحقد  
والحسد . ويؤكّد اصل الوداد . ويصلح ما بين العباد . ولما بلغني تغيير  
الحناب عليّ . حررت هذا بسبب ما القى اليّ . وكيف انحرف الاجل وانا  
اخوه الصادق . وخاله الموافق . مع علمه بما يفعله اهل هذا الزمان . من  
المفاسد بين الاخوان . وابقاع الضغائن . والنين . وبث انواع المحن .  
فلذا نروم المواصلة لا زالة ما بالنفس من الالتمياز . ولا زائمه نالسين  
الخط والاسعاد سيده

﴿ ١٠ ﴾ - عتاب لابن عم واستجلاب خاطره -

يا روجي الاعزان العم دام سروره  
ترفع عن ظلمتي ان كنت بريئا . وتفضل بالعفو ان كنت مسيئا .  
فوالله اني لاطلب عفو ذنب لم اجته واتمس الاقالة . ومحو عيب ما فعنته ولا  
نهجت مجله . انزداد تطولا . وازداد تدللا . واقدم هذا العتاب المدي  
جرت عليه سنة الاحباب . حتي اذا كان لهذا الامر وجود . نروم اقامة  
الدليل عليه لكي يراه كل موجود . ومن البديهي ان مقابلة الاساءة بمثلا .  
لا يكون الا بعد تحقّقها . والا فتقطع العلائق الودية . والمودة القلبية  
فالعاقل من كتم عيطة . وستر بالمراسلة عيبه . وفي هذا التدبر كناية بان  
عنده ادني دراية والسلام

﴿ ١١ ﴾ - جواب معاتبة صديق -

سلام الله وتحياته على الاخ الامجد ادام الله بانعز السرمد  
وبعد ففي غروب امس ورد عليّ خط البنان الكريم . مؤرخاً في  
الثاني والعشرين من هذا الشهر الفخم . فوق موقع الاعزاز والتكريم .  
واحاطني بالسرور العظيم مع ما اشتمل عليه من المعاتبة . على التقصير في

المكاتبة . ولك العني والمعدرة . والحجة الظاهرة . نعم كانت المكاتبة  
السالفة كساية عن كتاب منى لجنايبك . ورد لي عنه عزيز جوابك . ثم  
وقعت الفترة فكان التصدير من الجانبين . والوم على الطرفين . لكن  
الوم الموجه عليك بهذه الطريقة . لا ينفيه عن جهتي في الحقيقة . وحيث  
انك سبقت في هذه المرة الى المكاتبة . ووفيت في الجأوبة . فانا اكتبك  
الآن عن احلاص وداد . من صميم القواد . لا لمجرد اقامة رسم معتاد . وامر  
يراد . والسلام عليكم ورحمة الله

### ﴿ ١٢ ﴾ عتاب بالمرافقة في السياحة

عب سلام اشرك في ساء التبجيل والتعظيم . من محب لا يزال سيفه  
روض الود مقيم . الى من يحق له المدح والتكريه . لا زال معظما من ذوي  
الكمل . حائزا مراتب القبول والاقبال

فالذي ندينه لجأبه . ونعرض امامه . بعد الت نقد والبحث عن خالجه  
التريف . وصحة مزاجه اللطيف . انه في اسر الاوقات . بلغنا خبر تجرب يد  
الهمة الى التوجه لزيارة الصالحين والسياحة . ورامكم تصحبون معكم المترددين  
من الاحباب والجماعة لاجل الموائسة في الطريق . وعملا بسنة اتحاد الرقيق  
وكان الامل ان نكون من جملتهم لنفوز بتلك الزيارة السعيدة . وبحصل  
لنا الانس في الاجتماع بسعادتك الجيدة . والمحقق عدنان نكون في اول  
من تذكرونه من الاحباب . فما الباعث للاغضاء عنا وضرب الحجاب فان  
كان سهوا فقد ذكرنا حسابكم . وان كان عن قصد فلا يتصور ان ننزع  
ولو طردتمونا عن بابكم . فبناء على ذلك حررنا اسطر الحمة والاخلاص  
وارسلناها . ووجهنا الهمة وجردناها . الى حين يأتي من جنابكم الجواب فنشوجه  
من جملة الاحباب . وما التصد في ذلك غير عدم الانفكاك عن المعية ودوام  
الحبة والسرور بتلك الجمعية . ودم بالعز سرمد

## ﴿ ١٣ ﴾ - جواب هذا العتاب -

غب اهداء سلام صدحت به بلابل المحبة . وتحلت به صدور رسائل  
الاحبة . ودعاء مقرون بالاجابة . بكال الاخلاص والانابة . الى حبيبنا  
المكرم وملاذنا المنفخم لا زال محفوفاً بالطاف بارى النسم آمين  
هذا وفي اسعد طالع . وشرف المطالع . ورد كتابكم . الحاوي لمعة  
من آدابكم . وصرنا بوروده في اكمل السرور . اذ افادنا صحتكم وسلامتكم  
من الكدور . واشترتم بانكم كبتتم تأملون ان نحبركم بالتوجه الى الزيارة لذلك  
الحل الشريف لاجل المرافقة وانه يحصل بها الانس والتلطيف . فياحبذا  
تلك الزيارة بصحبة الجنب . وهذا هو مأواننا نحن والاحباب . ونظراً  
لانشغالكم ما كفناكم لذلك . خوفاً من توقف بعض مصالحكم هنالك . وحيث  
ان جنابكم استحسنتم المرافقة . فهي ان شاء الله تعالى لحصول السرور  
موافقة . فترجو سرعة الشريف الى هذا الطرف . وتصحبون من اردتم  
من احبابكم واصحابكم وتبلغوهم سلامنا . وتسالون خاطرهم بالنيابة عنا .  
والى من حوى المنزل العامر . ودمتم في مقام السعادة والمفاخر

## ﴿ ١٤ ﴾ - معاتبه مع تقويم المحبة -

سيدي الفاضل الاجل

سلام ابي من عذار الظل على وجنة النهر . واشهى من لآلى الطل  
في مباسم الزهر . وثناء اضرف من وجنات الورد قبلتها تغور الشقائق . والطف  
من عيون الترجس اذا حدقت لحسن الحدائق وبعد فبيننا انا مشغول الفؤاد  
بانتظار مراسلات الوداد اذ ورد الى عز المكاتبة المشتملة على لذيذ المعاتبه  
فلما فككت ختامها ورمقت بعين الاشواق ارقامها قرأتها قد جلت من  
صفاء المودة مدامها . وراشت بالملامة سهامها وجعلت عدم عرض الاشعار

المكتسبة من حلال البلاغة بأبهى شعار . ناشئاً عن مقالة حاسد . ساعده  
الزمان المعاند . مع اننا لو سلمنا وجود الوشاة فصاحبك لا يؤثر في مودته  
اقوال العداة . فكيف ولا واش وشي . ولا حاسد بيننا مشي . ولا  
احسن منه موقفاً على الحاطر . سوي البشري باعتدال مزاجك الزاهر .  
فمسرني الاكيدة تلقى محاسن سجايك . واشواق دائماً لرؤية محياك . فالله  
يقر بقر بك الاعين . ويسر الخواطر كما شغل بشنائك اللسان .  
وبولائك السرائر والسلام

### ﴿ ١٥ ﴾ عتاب لاحد الاصدقاء

﴿ خباتكم حديثاً في فؤادي \* لا خبركم به عند التلاقي ﴾  
﴿ اعاتبكم على ما كان منكم \* عتاباً ينقضي والود باق ﴾  
همام قد اشرفت شמוש في افق الكمال . واورقت غروسها في رياض  
الاقبال . دام بالحفظ نائلاً كل منال

اهدى الحب الباهر . خالص احترامى من فؤاد شاكر . وابدى لمن  
هو متحل بحلال الفضائل . ومتغل بمقام العلا عن التواغل كثير سلامي  
وشوقى المتواصل ولم ازل مترقباً منه رسائل الصفاء المستيرة الى حفظ  
الولاء والوفاء فلم افز بسوى الصدود والجفا فالامل من عادته ان  
بواصلنى بمكاتباته ويثقفى بمراسلاته التى بورودها كانت تبرد القلب ببادر  
زلالها وتسكن الجوانح من تحرك بلبالها وتولى النفوس غايمة الارتياح  
والصدور تمام الانسراح وتوصل بوصلها جبل المسرة والافراح وترنح  
اعطاف الخواطر والارواح . بموجب المحبة الثابتة العقيد والمودة المحكمة  
العهد وقد تجرأت بما حررت وان كان من سبل الآداب ان مثل هذا  
لا يطوي في بساط الاصحاب كما انه بالحقيقة ينتزه عن معانبة الجناح  
لما نعهده من مكارم علاه المستطاب ولكن تبعنا مذهب من قال ( يبقى الود

ما بقي العتاب ) وادام الباري لنا شريف وجودكم حائزاً المحبة والاخلاص  
منتظرين اوامركم على الدوام والسلام

﴿ ١٦ ﴾ - خروج جواب هذا العتاب -

حضرة الشهم الهام ثابت الجنباب وبهجة اهل الآداب حفظه الله .  
ومن كل سوء وقاه

سلام تبسم بالحجة سطور ضروسة . وغرام ترقم بصدق الاخلاص  
صفحات دروسه وبينما المحب بهذا الحال مشغول الفكر والمال اذ يجرب دتكم  
قد بزعت كالغزاله من برج الاسد فبحلولها حلت برقة عتاقها اسباب  
العقد فتأكدت عندي القضية من ظروفها من حيث كتاباتكم على  
غير ما لوفها فزعمتم ان تأخير كتاباتي هو حدوث حفاء او تكدير صفاء  
وقد صرحتكم به ايضاً بكتابكم مع حال صدق وادامكم فعن جهتي فانا  
ثبت على حفظ الوداد لا يغيرني عرض لا بد الآباد ولا يؤثرني كلام  
واش او بعداد انما الذي كان مانعاً عن التعارير التي سببت  
لاخوتكم هذه الفتون والتقدير هو « كذا وكذا » والله تعالى يتولى  
هدانا جميعاً بيمينه وكرمه

﴿ ١٧ ﴾ - خروج عتاب عن تأخير رسائل الاحباب -

قد اطال عهدي اطال الله بقاء المولى بكتابه التريف وخطابه  
اللطيف حتى حش الاحياء نارا تطلعا لحصوله وتوقعا لوصوله ولست  
ادري لاي سبب وقعت هذه الماطلة وظهرت هذه المطاوله واي شيء  
حمله على الاعتباب وحسن لديه اغلاق هذا الباب واي شفيق نصب نفسه  
غرضاً لسهام العتاب واي رفيق جعله عرضة للملام الاحباب غير اني  
اقيس امره بامري في الولاء واذرع حبله بشري في الاخاء فان صح

القياس فلا بأس بالاستبطاء . وانت لم يصح فقياً ارتكبه كسفن الغضا .  
راجياً أرخاء اذيال عنابته واصبال سربال رعايته . ليحصل لنفسه ذخراً  
موفوراً . واجرا مشكوراً والسلام .

### ﴿ ١٨ ﴾ عتاب بطول الغياب قبيح

غيب سلام ممزوج بنسيم الحمة والعتاب . متربع سلاف المودة لكن عليه  
من رقيق العتب حجاب . يتطفل النسيم كلى . موائد لطفه . ويتمسك بطيب  
اخباره ليتعرف بعرفه . وافضل العتاب ما كان بين الاحباب . بسبب طول  
الغياب . سبى ما سبب طول غيابك عنى . وتباعذك منى . وما العذر في عدم  
الحضور وما المانع لهذا الفور . والقلب بك محرق مشعول . والضمير عن  
محبته لا يزال رايون . قسم بصدق الحب فيك واخلاص النود لديك .  
ان حضورك عندي لاشهى من الماء البارد للعطشان . وانت عندي بمنزلة  
الروح والخبان . فانه يبتيك ويدم خطك آمين

### ﴿ ١٩ ﴾ معاتبة رجل جليل القدر قبيح

حضرة المولى الخليل دام علاه

غيب سلام زاه . ودعاء واف . وثناء باه . ناهر . من حب ساه  
ساهر . ومحب شاك شاكرك . لحضرة المتخلي محل الفضائل . المتخلي في طاهر  
العلا عن التواغل . من له في حبه عن عتابه الف شاعل . هذا وان  
لا اعجب والزمان محل العجب . كيف اعفل مولانا ما لزم من حق المحبة ووجب  
ولم لا وهي تورد القلب مورد السرور والفرح . وتزيل عنه العناء والترح .  
وقسماً بصدق المحبة . وخالص المودة . انه لو علم المالك ابتهاج المملوك بشرب  
قربه وسروره . بمرود مشرفات كتبه لرغب في مواصلتها . لينشرف المملوك  
بمعاتبته . فان السرور بها يعدل ايام تشر في برويشه . والابتهاج بجميع

مشاهدته . وما من وقت يمضي وزمن ينقضي . الا والمملوك مولع بتذكاره .  
 منشوق لما يرد من اخباره والسلام

### ﴿ ٢٠ ﴾ جواب عتاب

﴿ عتابك يا مولاي والله لم يزل . الذُّ عَلَى قلبي من البارد العذب ﴾  
 ﴿ ولم لا ولا يبقى المودة والاخا . ويذهب احقاد القلوب سوى العتب ﴾  
 وصل كتابك مولانا فوصل به اسباب الخير والساداد . وغسل بزال  
 عتبه ادران الاحتاد . ونكد بلطف خطابه اصول المحبة والوداد . وقد  
 تضمنت المعاتبة تخيلا من المولى ان « كذا وكذا » لحدوث جفاء . او  
 تكدير صفاء . ومعاذ الله ان تبعث بمحبتته احداث الغير او يعتري مودته  
 وولاءه كدر . وعجيب منه كيف خطر ذلك بباله . حتى صرح به في مقالة .  
 مع تحققة من الود الاكيد . والحب المزيد والسلام

### ﴿ ٢١ ﴾ معاتبة صديق

يهدي الحب المشتاق . وقبيل الاشواق من السلام اعطره . ومن  
 الاكرام اكثره . ويرسل من تحايا الوداد اشرفها ومن مزايا المحبة  
 ألطفها ومعرضه الحب لمن منحه الله سواغ النعم وهيا له اسباب الخير  
 والكرم هو انه امضي الالم الى اعظم المصاب تغير الاصدقاء والاصحاب  
 وتكدير الاخلاء والاحباب وهذا مما يعظم عَلَى العاقل امره ويضيق به  
 صدره . ويشغل به فكره غير ان صاحب لابسعه من ذلك الا معاتبة  
 صاحبه اذ هي سنة اهل المحبة وطريقة اهل المودة والصحة ولولا مزيد  
 المحبة ماعتبه عَلَى شئ من ذلك مع ان الزمان احق بالعتاب مع الاخلاء  
 والاحباب ودمتم بارغد عيش مستطاب

﴿ ٢٢ ﴾ - غيرہ بعدم حضور -

مولاي الاكمل سلمه الله

ما كنت اعهد من مولاي قط جفا . الا الولا الذي يزهو ويزدان  
حتى تغير عما كنت اعده . ولكن الدهر في الاخوان خوان  
غيب سلام بتسم بالحبة والمودة تغور سطوره وتبرقم بصدق الاخلاص  
احرف منشورة وتسليمات تعطر الاكوان لطيب نشرها وتحيات يتلأأ  
في سماء الطروس نور بدرها ويلوح في آفاق الاوراق بانع زهرها اعرض  
ان انقطاع حضوري عن مجلسكم الشريف ومحاكم المنيف لما احدثته  
الايام والايال من العوارض والاشغال والافقي كل وقت يود  
الحب ان لو كان بكعبة مجده طائفاً يجني من ثمرات صفاتكم لطائفاً فلم  
تساعده الايام على بلوغ المرام فان رؤيتكم مما تبشج به المخاطر  
وتشعش به القلوب انتعاش الروض اذا باكرته الغيوم المخاطر ودمتم باصفي  
وابهى عيش رغد والسلام

﴿ ٢٣ ﴾ - جواب عن كتاب عتاب -

حضرة الاعز الاوحد حفظه الله تعالى

ابدي اني تناولت بيد المسرة سقشكم المستحونة بالعبارات الرائقة  
والكلمات الفائقة وقبضت الدراهم المرسله لكن اسفت من شيء اوردتوه  
صوره الوهم لكم ولم يتخيله الفكر بكم وهو قولكم اننا طالبنا بحققنا نظراً  
لعدم امتيننا بجنابكم لكنكم معذرون بايراد مثل هذه العبارات لانكم لم  
تعلموا احقيقة العذر وعجبت ان بطراً مثل هذا الوهم على فكر رجل ذكي  
واخ صديق وفي مثل حضرتكم على اني اذا سلكت مسلك التجار لم يكن  
علي بسبب الحوالات ملام واذا تركت هذه الخطه وسلكت طريق الحبة



والاخوة فعهدي بجنبابكم ان ذلك لا يكدر صفو المحبة وزلال المودة ولم  
اسمع الا في هذا الزمان ان الحق مر على الانسان ثم لو كانت في قلب  
رجل قدر خردلة او ذرة من المحبة لم يطرأ عليه شيء من هذه الاوهام  
ولا عاتبتنا بنظم ولا اثر مما اورده من الكلام وكان ظني بك ايها  
الاخ الذي وصفه الشاعر بقوله

❦ ان اخا اهي جاء من كان معك ❦ ومن يضر نفسه ليهفك ❦  
❦ ومن اذا ريب الزمان صدعك ❦ شئت فيك شعله ليجمعك ❦  
وبهذا كفاية لذوى الهي والندرية ومعنى السلام لكل من يحكم  
وتحبونه واطال الله بقاءكم

❦ ٢٤ ❦ جواب معاتبه وملام ❦

خليلي المحبوب صاحب الود والوفاء دام كماله  
بعد ادا خالص اشواقى اليك وتحباني المقدمة بين يديك اعرض  
اني قدمت نتيحة المعاتبه عن ملامتكم انا لان العتاب جرت به عادة الاحباب  
فاذا كان لهذا الامر ناعت من جهتها نرغب التنبيه عنه باقامة البرهان  
عليه وعلى فرض وقوع ما بعد اساءة منافع من الحب عن هفوات من لها  
كثيرة ومن المعلوم ان مقابلة الاسواء بامثالها قبل التحقيق عنها في  
الغالب توجب قطع علائق المودة فالعاقل من كتم اهانتة واغتم بالصبر  
الفرصة من زمانه فانه سريع الاستحالة وبهذا كفاية لفطنتكم والعاقل  
تكيفية الاشارة ودمتم بمزيد الهناء

❦ ٢٥ ❦ - ❦ غيره لاحد الاصحاب ❦

اخى وعزيزى الاكرم  
غب اهداء سلام مزوج بالاشواق والعتاب مرسوم بسلامة المودة

بين الاصحاب والاحباب ابدى انه مضت مدة وما شرفتمونا بكتاب بل  
قطعتم عنا مواصلة الرسائل التي هي لاثبات الحب من اخص الدلائل  
بل الدواء الشافي للفؤاد من دواء الهجر والبعاد فما هذا التقاطع من  
دأب الاحباب ولا هو من شيم الاصحاب ولا نعلم هذه المدة كيف استمتعتم  
معنا النسابة والصدود ولولا علمي بان العتاب يؤكده حال المودة بين  
الاصحاب لما خاطبتم بهذا الجواب ودماء باصفي عيتم مستطاب



﴿٢٦﴾ جواب مع اعتذار ١٣٩٠

ايها الصديق الصفي واخى الوفي ادام الله

سلام الله تعالى وبركاته عليك واستواق المحبة مهيجة لتقيل عارضيك  
نسأله تعالى ان يجمع الشمل بجنبك . ليجتنى الثمار من اغصان اصل الروداد  
ثم يعرض الخب الخالص اليك . انه نال وبأيدى المحبة كتابك ففلا . واذا  
هو مملوء بالفائزكم العذبة من العتاب فطرت بتك الالفاظ الرائقة لكن  
ولله در القائل حيث يقول

﴿ يريد امرء ان يعطى مساه ﴾ ويأني الله انما اراد

فوالله ياروحي لولا تراكم الاشغال واضطراب البال لما كنت اقصر  
عن مكتوبة ذاك وانى اود ان احرر لجنبك في كل يريد تحريراً حتى  
اكون لك سميراً ولكن

﴿ ما كل ماسئتي المرء يدركه ﴾ تجرى الرياح بما لا تشتهي السفن  
ها انا الآن قد بعثت برسالي اليك رافعة اعلام الاعتذار لديك  
طالبة لكتابتها سبيل ذيل المعذرة «والعذر عند كرام الناس مقبول»  
ودامت اوقاتكم مقرونة بالسرور مشمولة بالرضا والقبول والسلام

﴿ ٢٧ ﴾ خاتمة غيره

ايها المولى الكامل حفظه الله وابقاه

اسعد الله اوقاتك . وجعل التوفيق يقدم ذاتك . والسعد حليف  
 جنابك . واشواق الحبيب مطروحة على اعتبارك . بينا انا في لجج الاشغال .  
 ومعارك الاعمال . لاجد من الزمان فرصة اكتب فيها الاصدقاء . ولا  
 ينفك فكري عن النظر في وجوه الآراء . اذطلع على كتابك الكريم كالبدر  
 القائم . فتلوته مزيج المسرة والاعلام . فتسقى ظلام الوحشة . وان كان  
 مطرزا بالعتاب . واوسع املى بان يزول من صدرك ما اتت اليه في  
 صدر هذا الجواب . لانه قد ثبت لديك صدق ودادي . ودوام صفاء  
 فؤادي . بيد ان العتب من فروع الود ودلائله . ومن علائم الاخلاص  
 ومحامله . ينشأ لموجب صحيح او وهم فاسد . والذي نشأ عنه عتبك هو  
 الاول . فالغض عن القصور . والصفح من سقم الكرام مأمول . فاقبل فائق  
 احترامى . وعلى دائك التريفة سلامي . مولاي

﴿ ٢٨ ﴾ خاتمة معاتبة صديق

واست بمسئتي احساً لانتقامه «» على شعث اى الرجال المهذب  
 غير خاف عن علم اخي اخلص الله نيته . واصفى طويته . وحسن  
 خيلته واجزل عطيته . ان الانسان محل النسيان . وطريقة الاخوان  
 التجاوز والغفران . والمحبة تستر العيوب . وليس بين المحب والمحبوب ذنوب .  
 وما بيني وبينك من حالص المودة . لا يبقى بيننا ذنباً يستوجب عتبا . فاذا  
 حصل بعض تعصيد فلا تبادر بالفكر . وافتح باب التساؤل . او اصفح  
 الصنح الجليل . اذ قلما صفاود من كدر . او خلصت محبة من غير . واني  
 على صفاء باطنك ولطف شمائلك معول في بقاء الوداد . غير مهال

تسعاية الحساد فالامر الذي فرط وقع عن غلط وهذا معظم اركان التوبة  
والامر الذي يمنع من الاوبة فلا لوم ولا عتاب فقد اغلقنا الباب والسلام

﴿ ٢٩ ﴾ - معاتبته عن عدم المراسلة -

خليلي الاعز

بعد ان اهديك سلامي واخصك بفائق احترامي واعلمك انه قد طال  
البعاد وآذاني السهاد والنحنى التوق واسقحنى التوق وما اراك معيالي  
بل على ولا مترفقاني بل متجها بحيوس القطيعة الى وهاجرأ عني ونافرأ  
منى ومساعدأ الزمان ومعاذأ على هذا الحرمان وما هكذا كست اخا  
لك بل هذا خلاف ما تعودته من جليل خلالت فعداك ترجع بعد الآن  
وتتكف عن القطيعة وانجران وتباثر الارسال وتعود لا يصال حتى  
أكون لك شكورا ومن افعالك مسرورا والسلام

﴿ ٣٠ ﴾ - الجواب -

﴿ يا عين بالدمع سعي لا تحسبيه كفاني ﴾

﴿ فقد هجاني حبيبي وقد فلا وحفاني ﴾

وليس لى ذنب غير ان كثرة الاشغال وتراكم الاعمال شعلت الفؤاد  
وحالت دون المراد فالله يا روحى لا تكن سببا في عدم التقطاع نوحى .  
وانا اقدم لك المعذرة واسألك المغفرة ولك منى المتابعة بعد الآن  
على الارسال في كل آن ولا يحفأك ان لكل جواد كبوة ولكل سيف نوة  
ولكل عالم هفوة ولكل محب على حبيبه غفوة ولا يخفي عك بيت الخطيئة  
حيث قال

﴿ من يفعل الخير لا يعدم جوائزه لا يذهب العرف بين الله والناس ﴾

و بعد فاذكي السلام ان يحوي ذلك المقام من الاصدقاء او خلان والسلام

## ﴿ ٣١ ﴾ تحرير معاتبة على تأخير المكاتبة

جناب صديقي الامجد وعز يزي الاوحد « فلان » سلمه الله تعالى  
 أهدي وافر التسليمات وعاطر التحيات . لذاك الجناب الممتطاب .  
 الذي يعجز عن حصر فضائله اللسان ولا يحيط بوصف محاسنه بيان اخبر  
 سيدي اني تعودت الاخلاص على مكاتبتك ولطائف مراسلتك وطالما  
 اتخفتني بعذب خطابك وترحت صدري بسؤالك عني في ضمن جوابك  
 وارك الآث قد قطعت عني المراسلة وبغلت على بالمكاتبة والمواصلة  
 فما هكذا يعامل الصديق صديقه ولا يثقل ذلك يجزي الرفيق رفيقه  
 فليت شعري أذلك من سبب يستوجب الملام والعضب لا وايك لست  
 اعرف لي ذنباً استوجب به ذلك الحرمان ولا مبدأ استحق ان اطرح  
 لاجله في زوايا النسيان وهني اذنت فأين ما عودتني من العفو والمغفرة  
 والاعضاء وقبول المذرة وقصاري القول اني كتبت لسيدي هذا  
 الكتاب مستفتحاً لباب العتاب اذ هو رابطة المحبة بين الاحباب ودمت  
 لصديقك « فلان »

## ﴿ ٣٢ ﴾ معاتبة على عدم حضور دعوة انس

صديقي الاجل حرسه الله تعالى  
 وبعد فاني لا عجب والزمان محل العجب كيف اهمل الصديق حقوق  
 الصحبة واخل بواجب الوداد والمحبة وما العذر في عدم الحضور وما  
 الداعي لهذا النفور  
 ايها الصديق قسا بصدق الوفاء وعهود الولاء حضورك عنده  
 لاشهي من الماء الزلال والفاطك هي السحر الحلال قد تكامل أمس  
 عدد المدعوين وكانت الانظار بالانتظار والقلوب متشوقة لمسار الاخبار  
 ويا حبذا لو مننت علينا بالجمعي فكان يكمل سزورنا ويعظم انشراحنا

وتسر الالباب . بدر حديثك المستطاب  
هذا وانى لم ازل راجياً ان لا تضنَّ علينا ببيان الاسباب التى اقعدتك  
عن مجالسة الاحباب . فاني لا ازل منتظراً الاخبار الشافية من  
ناديك الرحيب والسلام

### ﴿ ٣٣ ﴾ جواب ﴿ ٣٢ ﴾

قرة العين و بهجة الفؤاد  
ان عدم حضوري لمجلسكم الشريف . ومحفلكم المنيف . لا انسبه  
الا لسوء حظى وقلة قبول طالعي . على انه لم يقعدني عن اجابة الدعوة .  
الا ما احداثته ايدي الايام من الاعراض والشواغل . والافقى كل  
وقت اود ان اكون بجانب انسكم طائفا . لاجتني من ثمرات حديثكم لطائفا .  
ولما لم تساعدني الايام . على بلوغ هذا المرام . حررت هذه النميقة .  
وجعلتها نائمة عنى بطلب المعذرة . وباليتمنى كنت موضعها . ومساعدتي  
المقادير على زيارتكم . فان رؤيتكم تبهج بها الخواطر . وتنشعش بها القلوب  
انتعاش الروض اذا باكرته الغيوم المواطر  
هذا وانى اتقنى من صميم الفؤاد . ان تكونوا دائماً رافلين بحلل الهناء  
متمتعين برغد العيش والصفاء . بمنه وكرمه

### ﴿ ٣٤ ﴾ معاتبة بتصديق الوشاة ﴿ ٣٣ ﴾

يا صديقى

غب اهدائك من الشوق اوفاء . ومن السلام ازكاه . فان العتاب  
يفسل درن الحقد . ويؤكد اصل الولاء . والود . ولما بلغ هذا المخلص  
تغيركم عليه بسبب ما القى من الكلام اليكم . ورأى وجه اقبالكم عنه منصرفا  
وتوددكم نحوه منحرفا . تعجب غاية العجب

رعاك الله ايها الصديق الصادق في ودك . كيف استمالك مثل هذا الى الاعراض بعد الاقبال . فتعكرت مياه الصداقة ومزّ مذاقها قد عثبت عليك وقد صرح به جنائي . ولم ينطق به لساني . مع علمك بما يعقده اهل هذا الزمان من ابغار الصدور . وحرصهم على تفريق شمل الاصدقاء بالكذب والزور

قد بلغني ان بعض الوشاة زخرفوا لك اقوالا ونمقوا لك عبارات ليست من الصحة في شئ غيروا بها حسن اعتقادك . وكدروا موارد ودادك . فاستلقت الخاطر واستمتع من مكارمكم البشائر . وودكم الحقيقي لا يعتر به زوال وحاشا ان احول عن وفائكم وان طالت الآمال . والسلام

### ﴿ ٣٥ ﴾ ————— الجواب —————

صديقي الودود الامثل رعاك الله . فهمت كتابك الذي هو اشرف كتاب ورد الي . قد رصع بانظر عبارات العتاب على . وما كان احسنه لو لم تشبه بعتاب . وتكدره بمسر الخطاب . فتكون قد ادبتنا بسكوتك . وعاقبتنا بعفوك وجودك . فلربما بلغ الاحسان من العفو به ما لا تبلغه الاساءة . ودخلت المسرة مداخل تنبو عنها المساءة . على ان لا اجهل منفعة العتاب . ولا انكر فائديته بين الاصحاب . ولا اشك انه يجدد ما خلق من جلايب الوداد . وبدوى دواء القلوب . ويرجم عن خفيات الغيوب

ايها الصديق اني سمعت عن لسانك اقوالا اجلك عن تفصيلها وبيانها ولكن معاذ الله ان ادير لسماعها اذنا صاغية . واعيرها جانب الالتفات . لاني متأكد ان صداقتك مبنية على اساس متين . فلا يداخلك شك بصداقتي وولائي . ولا تحمل انقطاع كسبي عنك محمل الاهمال . لان الظروف لم تسمح لي ان الاحب ما يخالج صدرى من الاشواق لرؤيتك

ادامك الله ومتعنا بلفائك والسلام

### ﴿ ۳۶ ﴾ جواب عتاب

سلام احلى من وفاء الحبيب بوعده . واقامته في حالة البعد على  
وثيق عهده . وارق من دمع الشوق . وألطف من شكوى عاشق الى  
معشوق . وازكي من انقاس الحبيب حملتها الريح . فداوت دواء الفؤاد  
وشفت مفصل التباريح

اعرض اني وان كنت مشناقاً لسحر لفظك . فانا اشد شوقاً لسحر  
لحظك . ومهما كنت مشغوقاً باخبارك وآثارك . فانا اشد شغفاً بمعابنة  
بديع انوارك . وقد اجبتك عن ابياتك الايات عن المعارضة . المرتفعات  
عن المماثلة والمنافضة . المطرقات برقيق العتاب . التي يأخذ القلوب  
ويسحر الابواب

﴿ واملت عتاباً يستطاب فليتني ﴾ اعلت ذنوبي كي يطول عتابي ﴿  
والسلام عليكم ما دام شوقي اليكم . ورحمة الله في المبدأ والختام

### ﴿ ۳۷ ﴾ جواب عتاب لاحد المحبين

﴿ وافى كتابك والعتاب قرينه ﴾ والود ينبت بالعتاب ويثبت ﴿  
﴿ فقبلت ما وافى به مستبشراً ﴾ بوروده اذ بالمسكرم ينعت ﴿  
وينهى ورود مشرفه الكريم متضمناً من العتاب ما مر ظاهره وحلا  
باطنه . وظهر على لسان ترجمان المحبة كامن . فقبلته كما قيل الفا .  
واخذته قريناً والفا . وان الداعي لم يكن ممن يحقد على صديق حدود .  
ولا يضيع لامر حادث قديم الحقوق . فيجزى الله مولا ما تلى تسميه خيرا ويرا  
اوطاب له في الانام ذكراً والسلام



## ﴿ ٣٨ ﴾ عتاب لمن رد هدية

لك الفضل ما الذنب الذي رد خدمتي \* وان كنت قد قصرت فالحكم اطول  
 ورد الهدايا في المحبة قادح \* ولا عذر فيها الافاضل يقبل  
 وينهى بعد عتابه الذي رفع الى اعالي اعتابه . والله من رد ما ارسله  
 الى بابه . فان الهدية تنوب عن مهديها في كل مقصود . فان ردت فهو المردود  
 ان لم يقصد بارسال ذلك الا تأكيد المحبة بالسنة الشريفة . واستجلاب  
 الخاطر الكريم بهذه المقدمة اللطيفة . ولا عذر في ذلك يقال . اذ يدوم لانا  
 هي العالية على كل حال . والله سبحانه يجعله من قبل العتاب واقبل بالعتبي  
 ولا يزيده في الخالين الا احسانا وقربا والسلام

## ﴿ ٣٩ ﴾ عتاب لمن ترك المكاتبة

\* وكنت احسب اني غير مطرح \* من ذي وداد اراه سيداً سنداً \*  
 \* والآن قد قطعت عني رسائله \* كأنه صدق ودى فيه ما اعتقد \*  
 وينهى بعد عتابه لانقطاع اثنيته ومشرفاته . وترديد ملامته على رفيع  
 رتبته وكريم ذاته . ان امثله الكريمة انقطعت من غير سبب . وتأخرت وليس  
 التأخير من شيعة اهل الرب . ولم يعلم الداعي لذلك موجباً اصلاً . وان  
 كان فيبانه اولى . وبالجملة فالداعي هو المتصر في كل حال . والله تعالى يوفقه  
 في الإقامة والترحال والسلام

## ﴿ ٤٠ ﴾ عتاب لمن خان الود

\* حفظ المودة شيعة الاخيار \* والعهد محفوظ مع الاحرار \*  
 \* والصدق يولي الالياء جلالة \* اذا كان للابرار خير شعار \*  
 وينهى بعد العتب الذي لا بدنس بالغيب . ولا صدر عن خاطره رجماً

بالغيث . ان حفظ الوداد من اجمل الشعائر . ورعى الاخلاء شيعة اهل  
المفاخر . وصيانة الولاة من خلق اهل الادباء . ومودة الآباء صلة في  
الابناء . ولم يستطع احد على جمع القلوب بغير الاحسان عليها . وجلبت  
على القلوب حب من احسن اليها . فان كان مولانا من يختار قطع الداعي  
فانا اختار الوصلة او كان يجد امثالي . فانا لا اجد مثله . وكيف ما كان  
كانت صفاته جليلة . وعلى كل حال ام عمرو جميلة . والله يجعله ممن رعى  
الحجة . وصفا عن الصفة . والسلام مسك ختام

﴿ ٤١ ﴾ جواب يتضمن اعتذار

الصديق الاجل المحترم حفظه الله تعالى

بعد السلام المحفوف بالتعظيم . وخالص الثناء والتكريم . فقد وافاني  
خطابك . وورد الى جوابك . فشمت بين سطوره عتاباً مقلقا وتوبيخاً محرقا  
وذنباً مختلفاً . ودعوى باطلة . ونهضة عن الدليل عاطلة . صديقي عفا الله عنك  
ماذا فاني على وداك . منمسك بجمل اخائك

ما حلت عن سنن الوداد ولا غدت . نفسي على ألف سواك تحوم  
واما ما بلغك عني فانه افرية كذب لثوب الصداقة . ممزق ثاقب يريد قد  
حبال المودة . وقطع عروق المحبة . وانت مني محل الروح من الجسد .  
ومكان الشفاعة من الاسد فالبس ثوب الصفاء . واخلع درع الجفاء . ولا  
تسمع اكاذيب الابناء . ولا تشمت بنا الاعداء . وامعن النظر . وتعلم الخير .  
فاعف عني وان تعفو وتصفحوا وتغفروا فان الله غفور رحيم

﴿ أنيت ذنباً عظيماً . وانت للعفو اهل ﴾

﴿ فان غفرت فمن . وان جزيت فعذل ﴾

## ايات شعرية تكتب في صدور رسائل العتاب

\* عتابي مولاي وربى شاهد \* دليل على صفو المحبة والود \*  
\* وعتب الفتى في كل امر صديقه \* على كل حال كان خيراً من الحقد \*

\* ان كان يهجرني الصديق تحبياً \* فأريه ان لهجره اسبابا \*  
\* واخاف ان عاتبته اغربه \* فأريه له ترك العتاب عتابا \*

\* اعاتب ذا المودة من صديق \* اذا ما رابني منه اجتناب \*  
اذا ذهب العتاب فليس ود \* ويبقى الود ما بقى العتاب

بالله لا تقطعوا عني رسائلكم \* فان فيها شفاء القلب والبصر  
فأنسوني اذا ما عز قربكم \* فالانس بالسمع مثل الانس بالنظر

ما عودوني احبائي مقاطعة \* بل عودوني ان قاطعتهم وصلوا

وعودتني منك الجميل فان يكن \* جفاك الامر موجب فجميل  
ولو كان لي في ذاك ذنب فمناطقى \* قصير والا فالعتاب طويل

خبأت لكم حديثاً في فؤادي . لا خبركم به عند التلاقي  
اعاتبكم على ما كان منكم . عتاباً ينقضى والود باقي

اذا رمت اعتب من احب تعطفاً . تعارضني للعتب فيه مواع  
ولو كان هذا موضع العتب لاشفى . فؤادي ولكن للعتاب مواضع

عتابك لي مولاي والله لم يزل \* ألد على قلبي من البارد العذب  
ولم لا لا وما يقي المودة والاخا \* وبذهب احقاد القلوب سوى العتب

لعل الله يجمعنا قريباً \* فتصبح في المنام واتفاق  
احدكم باعجب ماجرى لي \* واصعب ما لقيت من الفراق  
واشفي غلتي منكم اليكم \* فان الكتب لا تشفى اشتياقي

اذا تخلفت عن صديق «» ولم يعاتبك في التخلف  
فلا تعد بعدها اليه «» فانما وده عن تكلف

عتاب لمن تغير وده

ما بال حظي من جنابك ناقص «» أنراك ملت مع الزمان ملا لا  
ان كان ودك قد نكدر صفوه «» فالود مني ان يزال زلا لا

عتاب لمن ترك المكاتبه

قد كنت اعهد واصل الكتب مكرمة «» لنوب اسطرها عن وجهك البهيج  
فما الذي اوجب الهجران بعد فلم «» بسمح بخط يراع دافع الحرج

لاية حالة يا ذا المعالي «» قطعت الكتب عن خدن موالي  
نوالي في الحبة فهو اولى «» يحفظ الود من غير اعتلال

ما بال كتبك وهي عندي تحفة «» قطعت بلا شيب من الاسباب  
دعها فانك في فؤادي ساكن «» والمذر مقبول من الاحباب

هني اسأت كما زعمت فاين عاقبة الاخوه

واذا أسأت كما أسا « ت فاین فضلك والمروه



تخاطبني بلا كرم وحلم « فاحتمل الاذى كرمًا وحلمًا  
ولو حسن الجواب اكان عندي « جواب يفلق الصخر الاصا



عتاب من احد الاحباب

عتاب كوی كبدي وچدد حسرتی « واجرى على الخدين مكنون عبرتي  
وشرد عن جفني اوانس رقصه « وسرعتي نفسي سبيل المسرة  
فيغلب صبري لو اروم غلابه « ويغلب قلبي فوق كانون جمره  
فيأمن عليه في المہعات مفزعی « ومن هو من نائب النوائب عصرتي  
الى كم بنار العتب تشوى جوانحي « فدى لك يا مولاي نفسي واسرتي  
اذا وردت منك البشارة بالرضا « ألي على الفور بحج وعمرتي



عتاب لاصدق الاحباب

ورد الكتاب بل العتاب بل الندي « بل غابة الآمال والآداب  
ينبي عن الود الصدوق ويطلع الكلف المشوق على لطيف عتاب  
يا من توهم انني ناس له « هيهات انسى سيد الاصحاب  
لا والذم اعطاك كل فضيلة « وحيالك بالاحسان والآداب  
اني لمشتاق اليك وعائب « دهرى لبعذك فهو سوط عذاب  
فاصفح اذا قصرت واسلم لي ودم « يا واحد الفضلاء والكتائب



## الفصل الثالث

❦ في رسائل النصيحة والتوبيخ وما يتبعه ❦

قال النبي صلى الله عليه وسلم \* الدين النصيحة \* من غشنا  
فليس منا \* واعلم ان النصيحة للمسلمين من سنن المرسلين . وهي  
الشفقة العامة لمن قبلها وتوقير الكبير والرحمة في الصغير . اما جرعتها  
مرة لا يقبلها الا اهل الفضل . وهو من ارباب الكيل والنيل  
لانه كما قيل

❦ لو كنت تقبل نصحي غير متهم \* ملأت سمعك من وعظ وانذار ❦  
وقد جاء في مشور الحكم . من احبك نهاك . ومن ابغضك  
اغراك \* ودك من نصحك \* وقلاك من مشي في هواك  
وقال الشاعر

❦ النصح ارخص ماباع الرجال فلا . يتردد على ناصح نصحا ولا تلم ❦  
❦ ان النصائح لا تحق مناهلها . على الرجال ذوي الالباب والنهم ❦  
ويجب ان تصدر هذه الرسائل بكلام طلق جزل يجلب  
عواطف الناصح الى قبول النصيحة . ثم يسبك الكاتب ما يأتي

به من ضروب النصيح والتوصية باوضح عبارة . والطف اشارة  
فيتلقاها المكتوب اليه بوجه القبول والرضاء . ويكون ممتناً من  
الناصح بحسن الوفاء



### ﴿ ١ ﴾ نصيحة من والد الى ولده

بلغني ارشدك الله الى الهداية وانقذك من مهاري الضلالة والغواية .  
ما اشتمل عليه حالك . واصبح به اشتغالك . وورودك الموارد الوخمية .  
وسلوئك غير الطريق المستقيمة . فما اسوء حال من هذه حاله . وما اقبح  
من هذه سيرته . لقد خسر آخرته ودينياه . واخطأ طريق السلامة والنجاة .  
فعليك يا ولدي بالانابة الى الله والارتجاع . والندم والافلاع . والمشي على  
سنن العدالة . التي هي اجل ما اكتسبه الانسان واجمل ما جرى بوصف  
محاسنها البنان . اذ هي الى المناصب قدراً . واسنى المراتب شرفاً وفخراً .  
فالله يتولى هداك . لترجع الى الخير عن هواك والسلام

### ﴿ ٢ ﴾ جوابه

غب استجلاب رضا سيدي الوالد ودعاءه فقد تشرفت بتلاوة  
الخطاب . فكان عليّ اجل واعظ . واعظم ناصح . لما تضمنه من العبارات  
الرائفة . والاشارات الفائقة . وقد اشفقت عليّ . وانا مستحق الشفقة . وانجدتني  
من مهاري الضلال . وبنظركم العالي اهل للنجدة . فكانت اموري كخابط  
خبط عشواء . في الليلة الظلماء . ولكنني اعدكم وعداً شافياً بانني سأنهج نهج  
الصلاح والاستقامة . واتبع خط اولي الشرف والشهامة . لا كنسي جلايب  
الفخار . وابدل هذا العار . وسترون مني باذن الله رجلاً هماماً ينجز ما  
وعد وسأفرن القول بالعمل . فتحققون في الامل

وفي الختام الشكر اياديكم الطاهرة . وأنتم من سيدى الوالد الصفيح  
والمعذرة عما سبق منى . ودوام رضاك عنى . والله أسأل ان يديمكم لي سنداً .  
ويؤيد عزمكم مولاي

### ﴿ ٣ ﴾ نصيحة من اخ لآخيه

سلام الله الحميد على حضرة الاخ المجيد ( فلان ) دام توفيقه  
وصل الكتاب الذى لم ازل امد طرفي لكل جادة لتلقيه . لاقف على  
فرائده ودرر معانيه . وانفق على استحصاله الدرهم والدينار . واستوقف  
الرائح والغادى للسؤال والاستبشار . وبينما انا اتشوف واتشوق . وارقب  
نبأ يزيل عنى القلق . اذ بالتحرير الذى لاتعادلُه دنائير . ولا توازنه جواهر  
قد حوى الجواهر . وذاد عليهم بعبارات نوادر . والفاظ جلهـا غرر .  
وكلمات كلها درر . فآله تعالى يقيقكم . ومن كل مكروه يقيقكم . وينعم  
علينا بيزوغ شمسكم لتنجلى زواهر انسكم  
وحينما طالعت بشاره الصحة والرفاهية . زادنى سروراً . وبهجة وجوراً .  
وكدت ابلغ الى الثريا تناولا . من غير ان اجد مانعاً او محالاً

وقد تبين لي من تحريركم ان النصائح التى شرحتها هي مؤثرة تأثيراً  
عظيماً . فحصل للجميع فرحاً جسيماً . واكرر عليكم ان تجعلوا الفرص مصروفة  
للاجتهاد . ولا تضيعوا اوقاتكم الثمينه بالكسل لان الكسل لا يجدي نفعاً .  
والجميع بخير وسلام يسلمون عليكم والله يحسن اموركم واحوالكم

### ﴿ ٤ ﴾ نصيحة والد

يا ولدى اصلحك الله

قد بلغنى ارشد الله سمعك . وقوم اعوجاج حالك . ما انت عليه من  
سوء المسلك في المدرسة . والتعصب بالآراء الفارغة . والنمساك باذيال



الادعاء مما لا تحسن عاقبته . ولا تحمد مغبته . وانت قد تربيت في مهد  
الكمال . وعلى وساد الفضيلة وشعار النواضع . ودثار الحلم والحياة . فيلزمك  
ان تجدد وراء ما يخولك السيادة والسعادة . وتسعي الى الاعمال التي بها  
تحمز الفخار والآمال . ولا تشغل وقتك بالكلام الذي لا يجدى نفعا . ولا  
يحمد صاحبه صنعا . ولا يزداد به في الدنيا والآخرة الاروعا . واملي من  
الآن فصاعد ان اسمع عنك ما يرضى كل ذى فطنة ادبية . لتكون  
محمود الخصال والافعال . والسلام

### ٥ - في جواب

مولاي ادام الله نصحك ولا حزننا فضلك ولطفك  
قد تفضلتم بارسال تحريكم الكريم . ونصحكم العميم . الذي جمع لي شيت  
النصح والارشاد . لاكتساب الفضائل والمزاد . وفرق عني مجموع العصيان  
وطلع عقداً في جيد الدهر . وغرة في صفحات الزمان . فأنعمت النظر في  
رفيق الفاظه . وامعنته في انيق معانيه . وما زلت اقلبه واقبله . حتى طرت  
فرحاً من سروري بهذه النصائح السامية . فرتمت منه بروضة ذات افنان .  
وجنة دانية القطوف فيها من كل فاكهة زوجان . وتصرف ناظري في  
عجائب تصرفاته . معجباً ببدايع تشبيهاته وروائع اختراعاته . هذا وقد  
فهمت نصائحك . واتبعت اوامرك . وستجدني ان شاء الله تعالى طابق  
افكارك العالية . من الاجتهاد والتحصيل . والله يحفظ لنا بار مجدك  
في كل مقام جليل . سيدى

### ٦ - نصيحة برفع همة

عالي المحم الاجل الاكرم ( فلان ) وفقه الله  
سافرت اصليح الله امرك . ووفقى اعمالك وارشدك . وعرفك قدر  
نفسك . لتعتبر كرم محمدك وطيب اصلك . وتسعي لما يمجديك نفعا . وببلى

شأنك بين الانام سمعاً . فتتال ما حمد من المآرب . وتحمل بمحاسن  
المناقب . واضعاً النجاح نصب عينيك . حاسباً التقدم رهين اشارتك وبين  
يديك . وانا نظراً لما كنت اتوسم في محياك النجابة . تيقنت بانك سنقرن  
القول بالعمل . وتحقق بفلاحك الامل . فسألت الله ان يوفقك لتقربك  
العيون . وتكون سائراً على الطائر الميمون . مؤملاً انخافى باخبارك . واعلامي  
عن اطوارك وافعالك . والسلام



﴿ ٧ ﴾ نصيحة من صديق اصديقه

مولاي الامثل الهام

اخذت ترقش الرسائل الضافية الذبول . وتصف ماوصلت اليه من  
الرفعة والعلاء . وسعة العيش والثراء . وانك اصبحت مطمئناً للانظار .  
يشار اليك بالبنان من اولي العلم واليسار . وانك واسطة عقد الافاضل .  
وخاتمة الاكارم والامائل . وصكنا لدى تلاوة تلك الرسائل نسكراً بخمرة  
الفرح والسرور . وتدير على النفوس الشحول . ولكن لم يمض على ذلك مدة  
يسيرة . الا واخبارك قد ملأت الاقطار . وهبت رياح الاعصار . بنشر  
سيرتك الوخيمة . واعمالك الذميمة . فقد جهلت وتعاميت عن الصواب .  
وزغت عن طريق الحق واتبع هواك . كيف تموه على اهلك انك امتطيت  
صهوة الفخار . أجليت ان هذه طريقة المنافقين . انا لنعجب من سابق  
عهدنا فيك كرم الاخلاق . وحسن المعاشرة والسيرة والهمة الشماء . والصفات  
المستوجبة للثناء . كيف غيرت تلك السجايا الحسان . وتلك المزايا التي كانت  
ابهي من فلائد العقيان . فجننا الآن بالنصيحة التي تلائم تلك الاخلاق .  
وتطيب بطيب تلك الاعراق . وتسلك بك طريق الهدى وتكفيينا مؤنة  
الكلام . ولا تحوجنا الى تسديد سيوف الملام . والسلام

## ﴿ ٨ ﴾ نصيحة لصاحب

سيدي الصديق الاجل وفقه الله

غـب سلام يصحبه خالص الوداد . ونبأ يتلوه محض الارشاد . ايها  
الصادق اراك وثقت بصحبة اناس يظهرون لك المودة . مع ان اعمالهم  
الباطيل يتخذونها لهم عدة . يقابلون جميلك بقبيح الاعمال . فعليك ان  
تترك قرناء السوء اولي الضلال . لانهم جيلوا على حب الفساد . فلا  
يروا سواء بديلا « اولئك كالانعام بل هم اضل سبيلا » فاسمع نصحي  
هـذاك الله واترك صحبة هؤلاء الناس . فانها تزرع بقدرك وتذهب  
بأسك بلا البأس . وان لم تجد يدأ من صحبتهم فصاحبهم عالماً بقول ابي  
الطيب المتنبي حيث قال

﴿ ومن نكد الدنيا على الحرّ ان يرى \* عدوّاً له مامن صدّاقته بدّ ﴾  
ارشدك الله الى الصواب وبلغك حسن الدراية والسلام



## ﴿ ٩ ﴾ الجواب

مولاي الاعز سلك الله تعالى

غـب اهداء سلام صاغ سامع . وثناء مخلص غير مخادع . سيدي وصلتي  
نصيحتك فتلوها وتلقيتها بالقبول والترحاب . حيث جاءت ناطقة بالصواب  
وجعلتها اتمد مقاني وسراجاً منيراً اهتدى به في المهبات لدي . وريحانة  
استنشق معطرها وروضة اجثني تمارها ودرة عز نظيرها احفظها  
ويفدى لا اعيرها . انعم بها من نصيحة كعروس برزت من خدرها  
فعطرت الارحاء من طيب نشرها فجزاك الله عن الوداد احسن الجزاء  
حيث قتت بواجب الصحبة والوفاء . وايقظت فؤادي من نومه . واثقت  
اخاك من دواعي لومه . لازلت تهدي درر نصحك لمن والاك ولا

برحت عين العناية نرعاك سيدى

﴿ ١٠ ﴾ غيره

تأن وشاور لدس المشكلا \* ت فتمها جلياً ومستغمض  
 فرأينا احسن من واحد \* ورأى الثلاثة لا ينقض  
 بعد السلام مع الاحترام الواجب والتماس الدعاء وهو خير المطالب  
 اعرض يا صديق عليك بتقوى الله في جميع امورك وتدبير غاية ما مولاك  
 وعليك بالخشوع والانكسار والخضوع والافتقار والمداراة من غير مجازاة  
 واشغل نفسك عن الاشغال بالاشتغال وبالخال عن المحال ولا تصحب الا  
 من ينهضك حاله او يدلك على الله مقالته والزم الادب مع اهله واسأل  
 الله من فضله وتأمل هذه العبارة والحرر تكفيه الاشارة وحذافتك لا  
 يلزمها تطويل العبارة والسلام

﴿ ١١ ﴾ نصيحة وتوبيخ من خال الى ابن اخته

حناب الشاب الذكي ابن اختنا العزيز ( فلان ) سلمه الله تعالى  
 اصالح الله شأنك فبحنا ممن نتمتع صدقه انك غير مجدد في تسهيل  
 دروسك واهملت الاجتهاد واتبع هواك وعاشت غير امثالك ممن  
 لا تحمد فعالمهم وكفرت النعمة ونسيت حقوق التربية ونسيت ان المادة  
 قريبة منك ولكنها بعيدة عنك فتتفر من هذه الحالة حالته وتماهى عن  
 هذه الحطة خطته فياخيبه الامل اذا عدت اليها في نهاية السنة وتلى  
 جبينك نقرأ آيات التهامل والكسل . يارب اى عار تلبسه اذا رأيت  
 عائلتك واصحابك ينظرون اليك بمن الاسف والهزء والاحتقار . ام اى  
 خجل يحيط بك امام الكبار والصغار . فالآن ارسلنا هذه الاسطر القلائل  
 تنبيهاً لك . وتنشيطاً لعمرك واعمالك . بان تصرف اوقاتك بالاجتهاد

وان تنبذ الكسل والعناد . واللييب تكفيه الاشارة . وقد جعلت هذه النصيحة  
تأميناً لحسن استقبالك والسلام

### ﴿ ١٢ ﴾ جواب

سيدي الخال حميد المناقب والخصال «فلان» ابقاك الله تعالى  
قد اوجعت بهذا التوبيخ قلبي . وجاوزت بالعتاب ذنبي . ولكني قد  
رضخت الى طاعتك ونصحك . وامثلت اتباعك وامرك . وقد تأملت من هذه  
السهام . فجاءت طبق المرام . وعملت بما امرت به وحافظت حفظك الله واقر  
عيني بك على قوانين المدرسة . وثابرت على تميم الواجبات المطلوبة . مع  
مراعاة مقام الكبير والصغير . مسطراً الآن هذه الشقة ومروعة بيد الامثال  
لعلناكم . مستكفياً مؤنة المراجعة في هذا الشأن وتكون قد حققت فينا الامل  
حقق الله امانيك والسلام

### ﴿ ١٣ ﴾ توبيخ من عم الى ابن اخيه

جناب ابن اخي العزيز « فلان » اصلح الله احواله

بعد لثم وجناتك . والدعاء بطول بقاء ذاتك . اخبرك بلسان المحبة  
الالهية . ان هذا المنهج الذي عودت نفسك عليه . هو مذموم وعندي بل  
عند جميع الخلق . ومنهي عنه في الشريعة المطهرة . لان هذه الخطية لا تليق  
بمن هو من امثالك . فسيرتك صارت معلومة عند الخاص والعام . وجلبت  
الكلام غير اللائق لجميع الاسرة . وكان المنسب لذلك افعالك السيئة  
واظن ان هذا يقع مؤثراً في فهمك . ولا تلجئي لان احرك لك كلاماً  
تتكدر منه الطباع السليمة . وابقن ان مثلك تكفيه الاشارة . والله يصلح  
شؤونك . ويردك الى اوطانك سالماً . وبالعز والاقبال غانماً . والسلام

## ﴿ ١٤ ﴾ جوابه

سيدي العم الكامل حاوي رتب الفضائل (فلان) دام باخير احسانه  
اقبل الايدي مع الاقدام . واعرض اني تلقيت بايدى الاطاعة تحريركم  
فقلوته وقد سالت دموعي دماندماً . على ماجري مني ووقع . اكن قضا . الله  
نفذ بعينه . والآن توبيخكم ونصيحتكم اترت في فاقول ان حلمكم يسع ذنبي  
ورأفتكم تستر زلتي . وباطلاعي على رسالتكم وضع لي سبل الخير وشرق الرشاد .  
وتبت لي النظر في اعمالني اتي كنت ضالا عن سبيل السداد . فعدت عن  
ذلك المسلك فارجوكم الصفح والعفو عن زلاتي . واعدك بالتزام مايسرك .  
واني اسأهدكم قريبا ان شاء الله تعالى واحتم الكتاب بالتوسل لحضرة الملائك  
الوهاب . ان يطيل لناحياتكم بالعز والنعم سيدي

## ﴿ ١٥ ﴾ توبيخ من اخ الى اخيه

سامي الهمم الاخ الاكرم (فلان) اصلحه الله

سلام الله يهدي اليكم . مادامت افضاله ووفرة عليكم . اعرض ان من  
الامور التي لم يختلف فيها اثنان . بل من الحقائق التي املاها لسكن الزمان  
ان البلاء من اللسان . وافشاء الاسرار من خبث الجنان . وبعد فقد اتصل  
بي عنك ما لا يتوقع صدوره . بنقلك للغير « الفلاني » وصار لدى الجميع  
شاعراً حتى ان احد الاصحاب . الذي هو من اعز الاحباب . سألني عن هذا  
الخبر فاجبته ان لاصحة له ولا اثر . واعلم ان هذا الطيش الزائد يجعلك عند  
نفسك خائناً . وعند الناس مذموماً . وعند الله آثماً . اصلح الله اعمالك .  
فاسترشد عقلك وعف لسانك . وقد حررت ذلك على عجل مداواة للداء  
قبل الفوات فيقتضى الايجاب عليه قبل مضي الاوقات . ولا زلت رافلين في  
حلل الهناء . محفوظين بمزيد المسرة والنعاء آمين

## ﴿ ١٦ ﴾ - جواب

عزیزی وشقیق روحی ادام الله نفعه

سلام الله علیکم . ما سبح الطائر فی جو السماء . وغرد فی الروضة الفناء .  
اعرض قد وصلنی مرسومکم وطالعت ما حواه من الالفاظ . فاذا به من  
التوبیخ والملام ما لا یحصى . وقلبت نظری فیہ طویلاً . لعلی اری ما سوغ  
للاخ ان یضطرب من امر لم افقد الرشید حتی افعله . ولا طوقنی الوهم بطوق  
الطیس الزائد حتی انقله . ولا ذهلت عما تلقیتم من سیدی الوالد من  
التربیة الحقہ . ولا محوت رسماً ادرتني به المدرسة حتی اتصوره . فضلا عن  
ان افعله . فلیطمئن اذا سیدی الاخ ولیکن علی یتین انی اکتم الاسرار .  
ولا اشک ان هناك حسوداً تکلم بهذه الارجیف الفاسدة . فهذا برهان  
کاف لحسن سلوکی واستقامتی . فارجو کم سیدی بعد سؤال شریف خاطر  
العم . مع تنیہ افکاره الثاقبة بان لا یعبیر اذنیہ للتمامین وعظوه ( انه من ثم  
لک علیک ) وبهذا کتابة لذوی النہی والدرایة مولای

## ﴿ ١٧ ﴾ - توبیخ للمواظبة علی الدروس

ولدی العزیز الاکرم سلمه الله

بعد اعداء اطیب السلام واخلاص الدعاء لک بحسن البدایة والختام  
ابدي ان بعض الخلان . افهمني عن احوالک فی هذا الزمان . انک  
مضیع اوقاتک بالملاهی . وانک عما یفعلک فی دینک ودنیاک ساهی . وان  
دروسک فی المدرسة أصبحت ذاهبة ادراج الرياح . وانک نائم عن الاجتهاد  
فی المساء والصباح . فهذا امر لارهب فیہ انه غیر نافع لک . فیکم رجل  
سلك هذا السبیل وهلك مع من هلك . ایاک ان تعود لما کنت علیه من  
الکسل . بل اجتهد بما تطلبه بالهمة مع حسن العمل . وفقک الله تعالی لما  
یحبه ویرضاه . والسلام علیکم ورحمة الله

﴿ ١٨ ﴾ توبيخ لاحد الاصدقاء بطلب شيء

يا صديقي الاجل حفظك الله ورعاك

كنت اخال انك تمض لفعل المعروف . نهوض الكرام لا غانة الملهوف  
ونرتاح لاسداء الجليل . كما يرتاح للكرم النزيل . وكنت ظننت اني اصبت  
مقصودي حين كتبت لجنايبك . فاخذت اصيغ آيات الشكر لارفعها لك  
عند ورود جوابك . وحين ورد اخذت من عنوانه ما يمسكني عن فض  
ختامه . لانه غلبتني كوادب الالمانى التى اكرهتني عن فك غلافه طالعه .  
فوجدته يوجب بشطب اسمك من جريدة اهل الوفاء . وحسم مادة مودتك  
من بين الاصدقاء والاحلاء . لانت الاضطراب من طلبى الذي رفعته  
لك لعلمى اننى اصبت . وفي نفسى من الآمال فيكم باضعاف ما طلبت .  
ومع ذلك وان هذا الطلب بكل اسف قد تعدى امالى . حيث كتف  
لي من مودتكم . ما لم اكن اعده في ظاهر مودتكم . والحاصل قد  
اخطأ فيكم نظرى . وزاغت صيرة فراستى . ولولما تعمدت في هذا  
الكتاب النبكى والتوبيخ على خصالك . لاغنانا قبح سيرتك وطعن الناس  
في مودتك . والسلام

﴿ ١٩ ﴾ توبيخ لاحد الاصحاب

حضرة الاخ الماجد ذى الاوصاف الجميلة والحمد حفظه الله  
حررت لكم مراراً وما اخذت جواباً عن التجارير هل هو من الانسانية  
والآداب المرعية . ام عدم مجاوبتكم انما كان لخطيئة اجرينها معكم باحترام  
وما هو الذنب الذى افترقنا . ايليق بكم ان تعاملونا كهذه المعاملة التى  
لا ترضى الله ورسوله . ولا يرضى بها عاقل . فاذا كان لنا ذنب فالأليق  
بكم ان تشرحوه لنا لتقف عليه . لا والله ما لنا ذنب معكم الا المعروف .



والخدم المادية والادبية . ومع غيركم كذلك . ولكن ماذا اقول والقول لا يجدى  
نفعاً فنقول كما قال الشاعر

﴿ ومن يضيع المعروف مع غير اهله ﴾ يجازى كما جوزى مجير ام عامر ﴿  
فالصبر اولى على تلك الاعمال المخالفة لحقوق الصحة . وشروط الولاء .  
والسلام عليكم ورحمة الله . ولا زلتم بحراسة الله

### ﴿ ٢٠ ﴾ توبيخ اطهف

عن المرء لاتسل وسل عن قريبه ﴿ فكل قرين بالمقارن يقتدى  
وصاحب خبار الداس واسبق ودعم ﴾ ولانصحب الادردا فتردى مع الردى  
وينبئ بعد الدعاء لمولاي سدد الله آراءه وادام وده وولاه . كيف  
رضيت همته العالية الثان . بمعاشرة الاسافل والادران . ام كيف رعبت  
نفسه النفيسة عن مصاحبة الرؤساء والاعيان . اما علمت بان مخالطة خير  
الامالى تزرى بالانسان . وتكسبه الصغار والهوان . بين الاحلاء والاحوان .  
اذ المرء بقربه وجليسه مقتدى . وبشائله مستعمل وبردائه مرتدى  
ليت شعري ما لئى قادك الى مخالطة غير ابناء جنسك واصطادك  
للقائلك في شهوات نفسك . وهل جرك ذاك الى القيل والقال . وسوء  
الاحوال . فانظر الى هذه الاوقات ولا تركز الى سيئ النيات . فانه يتولى  
هداك . ويميلك بالدارين منك والسلام

### ﴿ ٢١ ﴾ غيره

حضرة الاجل فسخ الله له في الاجل ووفقه لخبر العمل  
الذى اعهد من فلان اصلح الله خاله . ويسر على الخير اقباله . هو  
الافعال السارة . والاعمال البارة ومصاحبة اهل الخير والصلاح . وملازمة  
الطريقة الحميدة في كل غدو ورواح . مما يوجب الثناء عليها والتقرب اليه .  
وقد فاجئتني ما اتصل بى الآن ما لئى ذكره . وعز علي امره . من تغبر

احواله • وسوء افعاله • وتعريض عرضه للتدنيس • بارتكابه الفعل الخسيس •  
 ويجه كيف رضى بالوضاعة لقدره • والشناعة لذكوره • واستهدف اسهام  
 الالسنه واتصف بالصفات المستهجنة • فخالف ايها الاخ هواك • وجانب  
 مثواك • فان السعيد من غلب هواه • وراقب مولاه في سره ونجواه • وامثل  
 اوامره • واصلح باطنه وظاهره • فالله يهديك لترجع الى الصواب • وتعمل  
 مقارنتك بالصالحاء الانجباء • والسلام

### الفصل الرابع

في رسائل التعازي وما ينخرط في سلكها

اعلم ان التعزية هي التصبر • وذكر ما يسلي صاحب الميت  
 ويخفف من حزنه ويهون من مصيبته • وهي مستحبة فانها مشتملة على  
 الامر بالمعروف والنهي عن المكره • وداخله في قوله تعالى وتعاونوا  
 على البر والتقوى او قد ثبت في الحديث الصحيح ان النبي صلى الله  
 عليه وسلم قال « والله في عون العبد مادام العبد في عون اخيه »  
 وقال عليه الصلاة والسلام ( من عزى مصاباً فله مثل اجره )

وعلى المتعزي ان يذهب مذهب الصبر والاستسلام والثقة  
 بجزيل الثواب • قال الامام علي كرم الله وجهه • ان صبرت فانت

مأجور. وان جزعت جرى عليك المفدور وانت مأزور. وقال بعضهم كل شيء يبدو صغيراً ثم يعظم الا المصيبة فانها تبدو عظيمة ثم تصغر

ثم ان الجزع لا يرد ميتاً. ولا يطرد حزناً. بل ليس مع العزاء مصيبة. ولا مع الجزع فائدة. قال الامام الشافعي رضي الله عنه معزياً

﴿انا نعزبك لا انا على ثقة﴾ من الحياة ولكن سنة الدين ﴿

﴿فما المعزى بياق بعد ميته﴾ ولا المعزى ولو عاش الى حين ﴿

على ان رسائل التعزية مهمة في بابها اذ تشارك المصاب بمصائبه وتشاطره في احزانه. فضلاً عن انه يكون قد عمل بالسنة النبوية. وبين ما خالج فؤاده من الاخلاص وحسن النية

هذا ويلزم المعزي ان يذكر شيئاً من المواعظ وذلك ان يقول مثلاً ان حياة الدنيا قصيرة. وانها هي دار الشقاء والفناء. وان الآخرة هي اكرم منزل واشرف مقام ودار الخلد والبقاء. وغير ذلك من هذا القبيل

ثم يذكر ما كان عليه الفقيد من حميد الخصال. وطيب الاعراق والاعمال. وما ترك من الآثار الحسنة. والسيرة المحمودة. ثم يختم مقاله بالدعاء الشامل له بالرحمة والغفران

«ولها آداب» حسنة يلزم دقة النظر اليها وهي ان تكون هذه

الرسائل خالية من عبارات (الشوق . والعتاب . والاعتذار) وما  
ماثل ذلك بل يلزم ان تكون قاصرة على مطالب ما قدمناه

﴿ ١ ﴾ تعزية لرجل جليل بوفاة ولده

مولاي اطال الله حياتك

اعظم الله اجر سيدي واجزل له المثوبة . وجعلها آخر كل مصيبة .  
ومتع بحياته المسلمين . وجعل ببقائه العالمين . وبعد فقد بلغنا مانفذ من قضاء  
الله تعالى بوفاة وحيد دهره . ونادرة عصره نجاكم الكريم فلم يكذب طير هذا  
الخبر في الآفاق . حتى رجفت له الاكباد فرغاً . وذملت عند سماعه الاحباب  
جزعاً . فلا تسأل سيدي كيف كان عندنا . وقع هذا الخطب العظيم . والحادث  
المقعد المقيم . ولولا ما جبر الله بفضله كسر ذلك الفقد وجودكم . ووقوفنا  
في عظيم اعتقادكم . لطاشت احلامنا . وزات في مقام الحزن اقدامنا . فوالله  
اسأل ان يفيض انا بسلامتكم عوضاً كريماً . ويحفظكم من كوارث الدهر .  
ولا يريك بعد هذا المصاب الا خطوة قائمة . ونعمة دائمة . بته وكرمه

﴿ ٢ ﴾ جواب هذه التعزية

الحبيب الاكرم رعاه الله

بيننا الفؤاد متقلب على نار الغضا . مما حل به القضا . بوفاة من غمني  
فقدته . وعمني كل حزن بعده . واذ برسالتكم المشعونة من صكنوز حكمتكم  
بدرر التعزية والسلاوان . لمن كان سميري واليف الاشجان . فكان ورودها  
تبريداً للغة . وشفاء للعلة فنسأل الباري ان يجبر كسر خاطرنا بحفظ وجودكم  
الكريم . ولا يجرمنا انعطافكم العميم . وعلى كل يلزم التسليم للحكيم العظيم . كما  
قضاء وقدره من امره الكريم . فجميع ما ذكرتموه فهو معلوم . نرجو الله ان

يبقى لنا وجودكم على احسن حال ولا يرينا مكروهاً . لازلتم حائزين السرور  
على عمر الايام والدهور . سيدي

﴿ ٣ ﴾ تعزية لوالد بوفاة ولده الصغير ﴿ ٣ ﴾

﴿ فلم تر عيني كالصغار مصابهم ﴾ « قلب اكباد الكبار على الجمر ﴾  
﴿ فلا تبك مفقوداً لربه مضي ﴾ « سعيداً بلا اثم عليه ولا وزر ﴾  
﴿ فانك رأس المال مادمت باقياً ﴾ « وعوضت منه بالثوبة والاجر ﴾  
ليس بخاف عن حضرته . ولا هو غائب عن فكرتكم . ان الاولاد  
وان كانوا اعز الاشياء على الانسان . وبالمقابلة لهم ليست بشيء الجواهر  
والمرجان . وانما هم هبات لترد وتسترجع . وحسنات تدخر للوالدين وتجمع  
فيجب على العاقل الفهم . ان يخضع للرضى والتسليم . عند معرفته بان الموت  
حتم من المولى القدير . ولا بد من موت كل جليل وحقيق . واذا سلم الاصل  
فالفرع فانت مستدرك . وغايته في ايسر حين يدرك . فالشجرة الكريمة  
مادامت ثابتة الاصل تخرج كل حين زهراً حيداً . وتحمل كل وقت ثمراً  
نضيداً . وعلى كل يلزم التمسك بعروة الصبر لانه كما قيل

﴿ يعظم الحزن عند الجاهل ﴾ « ويهون عند الحكيم العاقل ﴾

نسأله تعالى ان يمن عليكم بالتسليّة ويمنعكم الصبر الجميل . ويجعل ذلك  
خاتمة احزانكم بئنه وكرمه الجليل . والسلام

﴿ ٤ ﴾ تعزية لطيفة ﴿ ٤ ﴾

لقد بكيت العيون بوفاة اعظم اغصان دوحتك الناضرة . وفوات اكرم  
ذات انتجتها بهجتك الزاهرة . فقد جادت العيون بالدموع . واقسمت  
الاجسام ان لا تذوق الهجوع . فاستولى على الارق والسهاد . حتى غبت عن  
طريق الرشاد لفقيد كان متحلياً بملك الادب والكمال . حائزاً اشرف

الصفات والخلال . فاقول رحمه الله . ومن سلسبيل الجنة اسقاه . فلقد اقسم الحزن ان يلازمي لفقدته . وحلف السرور ان يفارقني لبعده . ولكن ماذا يفيد البكاء ، ودوام الاحزان . واستسلامك للنحيب والالتجان . وانت تعلم ان الدنيا كاخيل . ليست بدار القرار بل مآلها للزوال فاذن يجب عليك ان تستحق بالصبر . وثقوكل على الله في كل امر . وانظر الى قوله تعالى « هذا ما وعد الرحمن وصدق المرسلون » سبحانه من له الامر والتدبير بحجي ويميت وهو على كل شيء قدير .

﴿ ٥ ﴾ سورة غيره لوالد ﷺ

سيدى الوالد الاكرم ابقاه الله تعالى

بعد سؤال الناس . واعداء السلام الوافر . اعرض انه قد اذ علي صبيحة هذا النهار حذر وفاة ولدكم « فلان » فتأسفت اسفاً شديداً لفقدته . وحررت عليه حزن الوالد على ولده . فقد كان رحمه الله سائلاً تلوح على وجهه النعامة وتومح من اذيال شمائله روائح الفطانة . فلا شك ان خسارته جسيمة . والفجعة بوفاته مكدره أليمة . ولكن ما الحيلة فلا يجدي البكاء نفعا . ولا يفيد عطاء . ولا معة . وما من شيء يدفع الغم والكدر . الا التسليم للقضاء والقدر . يا أله تعالى ان يصبرك على هذه الرزية . ويخفف عليك غصة هذه البلية . ويجعل هذا المصاب خاتمة احزانك . ونهاية اكدارك وآلامك آمين

﴿ ٦ ﴾ سورة غيره مختصر ﷺ

تصبر على هذه الرزية انها \* اشد على الاكباد من ضرب صارم فابنائنا اكبادنا كيف حال من \* رمى كبدآ في التراب ذا حكم حاكم احسن الله لك العزاء . والمعمك الصبر على البلاء . وثبت جنان المولى على هذا المصاب بعذب الصبر الجميل . ويعظم له الاجر الجزيل . وحياه بالفضل

الجليل . وكان له عوضاً من كل مفقود . وجعل له البركة فيمن بقي في الوجود  
ومن الرضا بالقضا ما يستفتح به باب الرحمة والغفران وهو الغفور الرحيم

﴿ ٧ ﴾ - غيره بوفاة والد -

سيدي الاخ الهمام

انا في كتاب سيدي حاملاً الحزن والاسف . باكياً بدموع الحسرة  
واللهف . بوفاة والدك الكريم . فتناولته وسقطت مغشياً علي . وفاضت ادمعي  
واستولى علي فؤادي الاسف واوردى زنده . وقلت يا ليتني من قبل هذا  
سكنت لحده . لقد كان رحمه الله ورعاً تقياً . زاهداً قياً . فقد كدرت صفونا  
وفاته . وفقدنا كل انس حيث عزة ملاقاته . فصيبتك بوالدك جسيمة .  
ونوالي الاكدار عليك عظيمة . ايفيدك غير الاسقام . وانت تعلم ان الجزع  
لا ينفع . والتلق لا ينفع . فان كأس الموت ينجرع الحليل والحقي . والصغير  
والكبير . فيلزمك ان تأس توب التسليم للقضاء . وتأسى بمن مضى . حتى  
تهون عليك هذه البلية . وتلقى عن عانتك اوصاب الرزية . سقاك الله من  
سلسيل الصبر . وعوضك جزيل الثواب والاخر

﴿ ٨ ﴾ - غيره -

﴿ تعز فلا شيء علي الارض باقياً ﴾ \* ولا وزر مما قضى الله وافيًا \*  
لعمرك ما الحياة الا ظلال . او طيف خيال . وهل للظلال دوام  
او لطيف الخيال مقام . وما المرء الا كسفينة تجري على الماء . يلعب بها الهوا .  
كيف يشاء . يغاديه دهره بالرغائب . ويرأوحه بالمصائب . فليس بعجيب  
ان رمانا بصوائب سهامه . ودهانا بكأس حمامه . كما وانه ليس من الخدافة  
ان تجزع . فالجزع لا يجدي ولا ينفع . لانا لو ازرقنا سواكب المدامع . التي  
تزري بالسحائب الهوامع . واحرقنا بنار الوجد جواهر الحشايا . ما استطعنا

ان ندافع حوامل الرزايا . فالحمام غاية الانام . ومآل الاحتلال في هذه  
الدار وان استطال الارتحال . من دار الفناء . الى دار البقاء  
فاصبر على هذا المصاب بحسن العزاء صبراً جميلاً . واستقبل هذا الحادث  
فانه من دواعي الرضاء وان كان جليلاً . ولئن ولى والدك الجليل . فقد  
خلف من الذكر الجميل . ما سيخلد اسمه في صحف الايام . على ممر السنين  
والاعوام . اظال الله لك البقاء . وصرف عنك صروف البأساء . والهملك  
جميل الصبر والسوان . وافاض على الفقيد سمائب الرحمة والرضوان . والسلام

### ٩ ﴿﴾ غيرہ ﴿﴾

﴿﴾ جل المصاب وعز فيه عزائي ﴿﴾ وتحكمت فينا بداءه ﴿﴾  
﴿﴾ فاصبر فان الصبر محمود لمن ﴿﴾ عظمت رزيقه ﴿﴾  
﴿﴾ لا ينفع الاسف الطويل وانما ﴿﴾ في الصبر تظهر حكمة الالاء ﴿﴾  
صبر الله المولى على هذا المصاب الذي صاب مذاقه . وود الى الثابت  
لهذه الرزية التي يضيق منها من ضايت اخلاقه . واعظم له الاحر . بقدر ما لهم  
من الصبر . وكان له ولياً يحمل اليه الفرار والحرب . ليس الشديداً بالصرعة  
انما الشديداً من يملك نفسه عن الغضب . لا زال مولانا من ملك نفسه عن  
ذلك . وسلك من الصبر الجميل احسن المسالك . والسلام

### ١٠ ﴿﴾ تعزية صديق بوفاة والده ﴿﴾

جناب الصديق الاجل

بعد اهداء تحية مقرونة بالاحترام . اعرض بينا انا في انتظار بشارة  
الشفاء اذ ورد خبر وفاة والدكم . فكان كسهم صائب وقع في القلب فتبدل  
الضياء ظلاماً . وعادت حلاوة الحياة مرارة . والمأمول من رجاحة عقلك  
وسعة صدرك . انك تقاوم صدمات الحزن بحسن التسليم . وبالرضا لقضاء



الله فتفظن ما قال الشاعر

ان المقدر كائن لا ينمحي \* ولك الامان من الذي ما قدر  
فالله يتولى امورك ويهديك . وبصرك على ابيك . فالبقاء بطول حياتكم  
وحياة اخوانكم ووالداتكم . ولا زلتُم ملحوظين بعين اللطف آمين

### ﴿ ١١ ﴾ - جواب -

سيدي الاخ الماجد حفظه الله تعالى

بعد التسليم المقرون بالاحترام الواجب . والتماس الدعاء . وهو خير المطالب  
اعرض لما اطلقت عليّ النوائب فواظرها . وجردت عليّ الكتابة بواترها .  
باختطاف المنية منار ركن فخارنا . وكبير دارنا . اصبحت العيون بدم القلب  
باكية . ودواعي الاحزان على القلوب متناهية . واذا يتحريك الكرم الذي  
امدني به صميم حبك . وأتخفى به اكيد ودك . فهو وان زادت الاحزان هياجاً  
فقد جاء للعيون سراجاً وهاجاً . نسأل الله ان يغمد به عفوه وكرمه . وبطيل  
بقائكم راتعين في بحبوحة نعمه آمين

### ﴿ ١٢ ﴾ - تعزية بوفاة والدة -

سيدي عانت مانعي اليّ كتابك بوفاة المرحومة والدتك . وعزيرة  
محببتك . تغمدها الله بواسع الغفران . وبوأها جنان الرضوان . فانها  
كانت من الصالحات الانقياء . والمحضات الاصفياء . قسماً بعلاقة مودتك  
وعيناً بارتباط محبتك . ان النائبة بوفاتها جسيمة . والبلية بفقدائها عظيمة  
لكن كما هو معلوم كنا للمولى عبيد . والترح بالاكدار لا يفيد . ويجب على الانسان  
ان يمثل الامر الله . ويرضى لما قدره وقضاه . حيث قال في الكتاب العزيز  
« انك ميت وانهم ميتون » وتذبر قوله سبحانه وتعالى لنبيه الكريم  
« وبشر الصابرين الذين اذاصابتهم مصيبة قالوا انا لله وانا اليه راجعون »

فلو كانت الدنيا محلاً للاقامة . ابقى صاحب المعجزات والكرامة . ولكن ذلك  
بتقدير الملك التقدير لا ينجو منه حقير ولا كبير . وقد حكم بالفناء الزوال على  
من في الملك والملوكوت . وسبحان الحي الباقي الذي لا يموت . هذا واسأل  
الله ان يثبت فؤادك ويحبر مصابك على ما اصابك انه ولي الاجابة . والسلام



### ﴿ ١٣ ﴾ - غيره - ﴿ ١٣ ﴾

﴿ حكم المذبحين في الخلائق مبرم \* من ذا يرد قضاءه اذ يحكم ﴾  
الصبر بالله . واحكم الى الله . قد بلغنا ما كدر الخواطر . ورجع القلوب  
بانقال والدنكم من دار انقضاء الى دار النقاء . شغل لنا بذاتك الاسف  
العظيم . والكدر الجسيم . وقد خلف لنا النعم . ونكاثر بذات علينا لهم  
ولا يخفى علمكم ان هذه الدنيا دار زوال . وليست بدار قرار . والمقيعون  
بها غرباء . ولا بد لهم من الرجوع الى ما كانوا عليه . لان الله جل جلاله  
ما كتب البقاء الا لنفسه وهو القهار العظيم يحكم ما يريد . نسأله تعالى ان  
يطيل بقاءكم وبقائه الانجال المحروسين . ولا زلتم بحراسة الله آمين

### ﴿ ١٤ ﴾ - غيره - ﴿ ١٤ ﴾

﴿ حكم المنية في البرية جار \* ما هذه الدنيا بدار قرار ﴾  
لقد ساءنا ما فيجمع سيدي من الرز في والدته الكريمة . فزاد غمنا وعم  
كدرنا . ولكن ما حيلة المرء وسنة الخلق بلية زوال . وعقد يسبقه انحلال  
والموت سبيل كل حي وقد خلقنا في دار الفناء . دائبين السير الى دار البقاء  
وما عسى ان يذكركم في امر التعزية وانتم ادري بان الحياة ثوب مستعار .  
وايس لاحد فيها قرار . فسلموا الامر لله . وما دائر سواء قدس الله روحها  
وبرد ضربها . والمحكم الصبر . واجزل لكم الاجر والسلام

## ﴿ ١٥ ﴾ - غيره مختصر -

اعظم الله لك الاجر بهذه المفقودة الكريمة . والحمدك الصبر على هذه  
الرزبة العظيمة . فلقد قامت ذات الحنو والاشفاق . والحبة والارفاق وحسبها  
ما بعد من اسنى المكرمات . من ( ان الجنة تحت اقدام الامهات ) فانه يديم  
ايام المولى ويزيده منه احسانا . ويلهمه الصبر على البلاء . ويعظم له  
الاجر بمنزلة النعماء . وكفاك بعدها حدوث الاسواء . انه بالاجابة جدير .  
وبطلب عباده بصير

## ﴿ ١٦ ﴾ - تعزية برجل جليل القدر -

لقد تحول تنعم راحتي شقاء . وتسربل صفاء عيشى عنا . لمصابكم الذى  
سقطت على الكروب . والبيت لفراقه ثياب الاخزان والخطوب . واصبحت  
منايا الانراح تطعننى بسهامها . وتقيدنى بقيد الهموم وسقامها . وما زلت  
اواصل المساء بالصباح . في عويل ونواح . لوفاة هذا الرجل الفاضل  
والورع النقي الكامل . انزل الله عليه سحائب الرحمة . واسكنه  
فرايس الجنان والجنة

مير لها من داهية دهماء عم اسفها . وهي حلدها . لقد اشتعل الرأس من  
فراقه شيئا . وما لبست من السرور بعد بعده ثوبا . فيا اخى لا تضرب وجه  
الحائض بالرضا . وكن صبوراً على القضا . واعتبر بمن مضى . اين سيد الانام .  
اين السلف الصالحون واكابر العلماء العظام . فقد دارت على الجميع دائرة  
هاذم اللذات . واغتنات ايدى المنون تلك الارواح الطاهرات .  
هذا واسأل الله الكريم . رب العرش العظيم ان يلهمنا واياكم الصبر الجميل  
ويعوضنا الاجر الجزيل والسلام

## ﴿ ١٧ ﴾ غيره

١

اطال الله بقاء سيدي الاعز الاكرم  
 اذا نظرت الى الدهر ومصابيه . من فاتحة الامر الى حاتمة العمر .  
 لا تجد حيلة اخرت اجلا . ولا عملا امانا املا . ثم اذا نظرت الى حالك  
 الاول رايت ان العدم كان اصلا . وان الوجود حدث عليك كرمًا من  
 الله وفضلا . فوجب الاعتراف بان نزول الموت حق من يد الخالق . ومن  
 كان مثلك عارفا بهذه الاحوال . مطلعًا على تلك الاسرار . لا تبطره  
 نعمة الدنيا فرحًا . ولا يفيق قلبه لوائبها جزعًا وترحًا . وقد بي الى فلان  
 من كان روضة للفضائل . ومجتمعًا لمعين المعارف والتمائل . فملاً الحزن قاي  
 والكدر جوارحي . وسألت الله ان يسكنه فسيح جنته . ويفيض عليه مجال  
 رحمته فانه اكمل حياته النفيسة الا وهو منزود بزااد الآخرة متجهز بالاعمال  
 الحيرية الفاخرة . فالتسليية تكون بفقد من كان قبله نسأله تعالى ان يحسن  
 عزاءك . ويعظم جزاءك . آمين

## ﴿ ١٨ ﴾ غيره

ان المصائب تتفاوت في المقدار . والحوادث تختلف باختلاف الافراد  
 وتلك قدر المشقة يكون الثواب . ويضاعف ذلك بحسب المصاب . وقد بلغ  
 الداعي وفاة وحيد الدهر . وفر يد العسر . من هو البحر الذي لا تدرى  
 نهايته الوسائل . ولا تؤم سواء مصاب المسائل . ولا تفارقة رتب الفضائل  
 ( فلان ) فوا أسفا لوقوع هذا الحادث العظيم . والخطب الجسيم . وصبراً  
 على هذا المصاب . وجبراً لما حصل عندنا من الاكتئاب . ولم يخف عن  
 شريف علمكم . وحذاقة فهمكم . ان هذا الامر مصير الاولين  
 والاخرين ومشرع لا بد من وروده ولو بعد حين . فالاديب من رضى

لرضا الله وأرادته . واللييب من اذعن لقضائه ومشيتته . والشمل متى  
انتظم فلا بد ان تفرقه الايام . والعمر وان طال فما له الانصرام . فاذا  
الحزن لا ينفع . والقلق لا يدفع . ولا يرد الحذر ما سبق من القضاء  
والقدر . وما اودعه مولانا في قلبكم من الايمان . فهو زاجر كما اقتضته  
حكمة الحكيم الديان . والسلام

### ﴿ ١٩ ﴾ جواب

ابقى الله عمر سيدى الاحل الافخه  
بعد التسليم لقضاء الله وقدره . انهى الله قد ورد كتابك . من  
فجعنا الزمان بوفاته . وهو من كان بالفضل والعلم معروفا . وراحلا  
والتقى والنفع موصوفا . وحينما قرأناه شمعنا رائحة البشريه بان المتوفي  
مقامه في جنة عليه . قطوفها دانيه . رحمه الله رحمة واسعة وسأل من له  
الفضل والمنة . ان يجعل مستقره الجنة . وانه يعوضنا سلامكم ويدينا لشجاركم  
هذا ولا ارانا الله اياك متكديرا . وجعل نجم من ارادك بكرة منكديرا . والسلام

### ﴿ ٢ ﴾ تعزية وتسلية حزين ١٣٩٠

اقدم القرخاس لا بسا ثوب الحداد من المداد . رت الدموع على  
وجنته بما تذوب له الاكباد . تعزية تقوم مقام الوقوف . خدمة ماجا المعروف  
لجنابك الفخيم . ومقامك الكريم . ابقى الله حضرتك . وادام بالعزم بهجتك  
وبعد فقد ورد على المحسوب . ما تشقى له القلوب . بالرزاء الفادح .  
والمصاب الفاضل . فانه لمناف في عقد الاجل . والقلق الذي اقلق حادثه  
هام الامل . وانه هو معلوم . وهو لديكم مفهوم . ان كل كون مستول  
عليه الفناء . والضجر من المحتوم لا يفيد غير العناء . فاي قدر لم يجر عليه  
القدر . واي صفو لم يتعو به الكدر . ولكن الصبر اولى . وان كن البكاء

احلى . ضاعف الله للسيادة الاجر . واحلى لحضرته على مرّ الفراق موارد  
الصبر . روح الله روح السالسين باعلى عليين . وجبر الباقيين . بحفظهم من  
كدورات الدنيا بسلامة الدين . والسلام

﴿ ٢١ ﴾ - تعزية لوالدة عن فقد ولدها -

السيدة المحترمة اطال الله حياتها  
فد عمنا الكدر بوقاة ولدك . وعمنا فقد فلذة كبذك . وحيث انك من  
اعلى الناس قدرا . و باحوال الدنيا ادرى . فلا تحتاجين الى من يذكرك والى  
الصبر يرشدك . بل تعلمين ان السلو اجمل . والرضى بالتضاء اولى واكمل  
وتلى كل حال فالله يلمحك الصبر . ويعظم لك الثواب والاجر . ويعوض  
بطول بقاءك . وبقاء المحروسين . ومن عندنا جميع اهل البيت يسألون خاضرك  
الكرام . ودمت بمزيد النعم والعيش العميم

﴿ ٢٢ ﴾ - تعزية بوفاة زوجة -

عزيزي المحترم « فلان » حفظه الله تعالى  
كل ابن انثى وان طال سلامته \* يوماً على آله حدياء محمول \*  
فقد دهمنا وفاة قرينتك المصونة . فعظمت علينا هذه المصيبة التي عشت  
تغر شباها بالباسم . وذهبت بشدا عطرها للناسم . واني لا اعلم حق العليم ان رزءك  
هذا يزيدك شجوا . ويوسعك حزنا . ولكن ماذا يفيد اذا كانت الاعمار  
رهائن المضارع . وقضاء الله لا محالة واقع . فالله تعالى يفرغ على قلبك صبرا  
جميلا . وللفقيدة رحمة ونعما يمنه وكرمه

﴿ ٢٣ ﴾ - غيره -

\* صبرا على فقد الحليلة انها \* عظمت رزيتها على الاحباب \*  
\* عزّ العزاء بها ووفر اجرها \* والله يحسنه بكل مصاب \*

قد بلغ الداعي ما قدره الله تعالى من فقد الحليمة . وقضى به من هذه  
الرزقة الفادحة الجليمة . فاحسن الله لك العزاء . واعظم الاجر وغفر لها .  
واهمك الصبر والسلوان . وان كان تأسف المولى عليها وحزن بعد البعد من  
لديها . من جملة وفاء بين المحبين . ورعى زمام المودة بين الصاحبين . فالتشيت  
بالحر احرى . وللرضاء بقضاء الله اعظم قدرا . فالله تعالى يكفيه بعدها تناوب  
النواب . وشوب الثواب . والسلام

### ﴿ ٢٤ ﴾ تعزية بعم

لك الله فاصبر للرزقة آخذاً \* من الاجرمقدار الذي كان من حزن  
على ان فقد العم عم وانما \* هو الموت لا يبقى ولكنه يفني  
ثبت الله جنان السيد على رزقته . واحسن له العزاء في ميته . وغفر له  
ما تقدم وما تأخر من خطيئته . وفسح في مدة المولى لآله وزر بته . ولا يرح  
تخدمه الايام وبنوها . ولا اراه الله بعدها مكروها والسلام

### ﴿ ٢٥ ﴾ تعزية بخال

صبراً على وقد خال من محاسنه \* في صفحة الدهر خال زادنا شغفا \*  
وابشر له بقبول الثوب فهو على \* باب الكرم العظيم العفو قد وقفنا \*  
صبر الله المولى على هذه الرزية التي استمطرت العين . واذا بت الانفس  
لوقوع البين والخال احد الابوين . وجعل للمولى فيمن بقى من الاهل الكرام  
خلفاً باقياً . وكان له من صروف الزمان حافظاً كافياً والسلام

### ﴿ ٢٦ ﴾ تعزية بوفاة اخ

احرر الى صديقي من فؤاد يلهب بنار الاحزان . واشرح عن وجدى  
ما صادفه البكاء ولوعة الجنان . حتى اصبح الضياء في وجهي ظلاما وعبرات

الاهيب في عيني سبحانه . لوفاة من كان في الادب اماما . والذكاء والفهم  
 هماما . امطر الله على جدته طيب الرحمة والغفران . واسكنه فرديس  
 الجنان . فياله من شهيم كان موصوفاً بشرف الخصال . متحلياً بجواهر المهابة  
 والكمال . مع كونه رحمه الله حديث السن . كان حائزاً كل علم وفن  
 ولكن البكاء لا يفيد . ولا ينفع . والحزن للمصاب لا يدفع . وانت يا صديقي  
 تعلم علماً يقيناً بلا استثناء . ان هذه سنة المولى في خلقه ولا تبدل لكلمات  
 الله . فالأحرى ان تعتصم بالصبر لتفوز بالغفران والأجر . اذ ان الصبر للرزقة  
 اولى والنسائم لقضاء الله أخرى واحلى . المصمك الله الصبر الجميل . وعوضكم  
 الآخر الجزيل والسلام

﴿ ٢٧ ﴾ سورة غيرة

اخى وعزيزي المحترم ( فلان ) ارحاك الله

﴿ الموت نقاد على كفه \* جواهر يختار منها الجياد ﴾  
 لقد غدت نار الاحزان قلبي سعيماً . واصبحت من تأثيرها في فؤادى  
 مثلاً شهيراً . لوفاة من كان واسع النطاق في الادب والعلم . والذكاء والفهم  
 المرحوم شقيقتكم الذى سقى نعيان الآداب من طيب اخلاقه . واسأل على  
 فراقه العتيق من آماقه . لقد اوقد فقهه منى الضلوع . وقل الصبر وزاد  
 الهلوع . وابت النفس عن الخسوع والهجوم وانقسمت على العيون ان لا تضن  
 بالدموع كيف لا وان مصابه هو البلاء العظيم والخطب المدلم الجسيم .  
 ابقى الله مهجتك وحفظ بهجتك والسلام

﴿ ٢٨ ﴾ سورة غيرة

﴿ اعز بكم والله يعلم اني \* سابكى على هذا الفقيدهورا ﴾  
 نعم اعز بكم بفقدكم هذا الذى كان محبوباً لدى الجميع محترماً عند



الرفيع والضيع . واسأل له من الله الرحمة والغفران . ولكم تسهيل الصبر والسلوان . وان يجعل هذا المصاب خاتمة الطواري الملة . والخطوب المدلحة . وان يفرج كربكم ويفرح قلوبكم بجاء رسوله المختار . وآله واصحابه الاحيار

﴿ ٢٩ ﴾ - راجع غيره -

سلام الله عليكم والتسليم لقضاء الله وقدره مقرر لديكم . اعرض بينا نحن لا هجون بتذكركم . متفكرون في امور دائكم . اذ هجمت علينا حادثة الاحزان بوفاة احد الاخوان . فازعجت لذلك الخواطر وابكيت النواظر واضطربت الافكار لانزعاجكم . وما طرأ من المهم على افكاركم . لكن العوض بسلامتكم . وعلى كل لا يعزب عن ذهنكم ان الامر المحنوم لا مهرب منه . وان هذا الكأس دائر على الجميع فاجبت علينا حرمة الاخوة تقديم تحرير التعزية . حاملاً لواء التأسفات . لفقد تلك الذات هذا ولا معارض لاحكامه فنسأله تعالى ان يهبكم العمر الطويل . والاجر الجزيل . والسلام

﴿ ٣٠ ﴾ - راجع غيره -

نسأله ان يفرغ علينا وعليه من جزيل الصبر وجميل العزاء ما يهون عليه وعلينا ما اصابنا في هذه الالام الاخيرة من فقد الاخ . ويعوضنا عنه بفضله وبركة الحضرة الكريمة احسن العوض من عنده . فلقد غمنا هذا المصاب . وعمنا الحزن والاكثاب . فاننا لله وانا اليه راجعون . استسلاماً لامره واغتناء لاجره ورضاء بقضائه وقدره . نسأله تعالى ان يشرح الصدور ويبدل الاحزان بالسرور . هذا ولحضرات الاخوان الكرام وسائر من يلوذ بشرى المقام اسنى التحية وازكي السلام . وادام الله بالجميع لنا الفع ولسائر الانام بجاء خاتم الانبياء العظام عليهم وعليهم افضل الصلاة واتم السلام

## ﴿ ٣١ ﴾ جواب تعزية عم

سيدى الأكرم

آجرك الله تعالى وشكرك على الشأثر لمصابي والتكدر لآبى واليه  
اتضرع واياه أسأل وبجاهه نبه اتوسل ان يقيك الاسواء ولا يريك ماساء  
انه القدير على ما شاء وان يفرغ على من جميل الصبر والعزاء ما يجزى  
عليه من فضله احسن الجزاء ولقد اعظمت المنّة على بما اسديت من حسن  
التعزية الى فجبرت الحاطر ونشطت القلب الفاتر وقمت في مقام الارشاد  
بما وفيه به حقوق الوداد شكر الله لك فهو خير الشاكرين وجعلنا من  
عباده الصابرين الداكرين الذى هم في حسن توابه طامعون وبما عنده  
قانون فانا لله وانا اليه راجعون

## ﴿ ٣٢ ﴾ تعزية بوفاة ابن عم

حضرة ابن العم الماجد حفظه الله

اما بعد فقد سطرت كتابي هذا بدماع العين عوضاً عن المداد ونار  
الحزن والاسف استغل في الاحشاء والدواد والقلب يتحرق والاحتشاء  
تتخرق لاحتجاب ذلك الكوكب المنير عن الاحباب وتواريه في حجاب  
من التراب وهو المرحوم ابن عمكم « فلان » اضعك الله الصبر الجميل  
وعوضك الثواب الجزيل فان هذا المصاب شارك فيه الاخوان واصحاب  
ولكن الدنيا وما فيها عرض زائل وكل من عاش فلا بد ان يرد تلك المناهل  
وهذا السكاس لا يمكن لذى روح الا ان بشر به ولا يقدر ان يتجنبه  
فهنيئاً لمن كان من السعداء المقربين فان مقامه في املى عليين ولا يخفاكم  
ان الصبر اولى وفيه الثواب الوافر من حضرة المولى وهذه من شيم الصالحين  
واكابر العارفين ودمتم بالعز سالمين

## ﴿ ٣٣ ﴾ جوابه

سیدی الاخ حفظه الله

وصلنی ایها البر الوفی والاخ الصفی ما تفضلت به معزیاً مسلیاً ولرسم  
الاخوة موفياً ولحق النصیحة مؤدباً . واسأل الله الذی له ما وهب وما  
سلب وما بقى وما ذهب ان ینعمک بكل من تحبه ویسرك قر به وان  
یلبسنى من جلايب الصبر ما یجبر به المصاب ویزیل الاوصاب ویجزل  
علیه الثواب وان یدیم اغتباطی ببقائك وارتابطی بحسن اخائك  
وساقوم فی اتباع نصائحك الاخویة بما یأتی علیه الامکان وبالله تعالی  
المستعان وعلیه التکلان سیدی

## ﴿ ٣٤ ﴾ تعزیه بوفاة ابن خال

سیدی ابن الخال الهمام دام بقاءه .

تالله لقد حصل لنا غم عظیم وكدر جسیم لما بلغنا خبر وفاة المرحوم  
ابن خالکم (فلان) الذی شرد عن الجفون النوم فالحمائم انما یطرق باب من  
كان اکثر فضلاً وارفع عقلاً فحقاً ان هذا المصاب مر التراب یکدر  
کل عیش مسنطاب لكن یلزمنا التسليم لارادة رب الارباب والرضاء بما  
یقضى بغير اکثاب نساله تعالی ان یتغمدر روحه برحمته العمیمة ویروض  
جنانه بمنته العظیمة ویجعلہ فی الجنة مع الابرار و یحمی الصحابة الاخیار  
وان یضیف ما نقص من حیاته لجنابکم وهذا الخطب خاتمة احزانکم والسلام

## ﴿ ٣٥ ﴾ جواب هذه التعزیه

ورد علی کتابک ایها الاخ الصفی والصدیق الوفی معزیاً لاخیک  
علی ما نابہ مسلیاً علی ما اصابه موفياً حقوق الوداد قائماً بنصائح الرشید  
والسداد فاسأل الله الذی وکلنا الیه واعتمدنا فی کل حالة علیه ان یمیب

من جميل الصبر ما يجبر به المصاب ويجزل عليه الثواب وان يصرف عندك كل مكروه ويحقق خيراً ما ترجوه سيدي

### ﴿ ٣٦ ﴾ - تعزية بوفاة ابن اخت -

ان الذي قرع الاسماع واوجب للقلوب الانصداع خبر انتقال المرحوم ابن اخكم (فلان) من هذه الدار الفانية الى تلك الدار الباقية تعمد به الله برحمته واسكنه فسيح جنته وابقى لكم الباقي عمراً طويلاً من بعده واولاكم صبراً جميلاً على فقدته فبالحقيقة انه مصاب معتبر وكسر لا يجبر فيلزمنا التصبر والتسليم لان المرء المتصف بالايمان الصادق والعقل الذكي الحاذق يجب ان لا يظهر حزناً شديداً لان المرحوم منتظم ان شاء الله تعالى في سلك الابرار ومن حزب الاخيار وقد قيل

وما الموت الا رحلة غير انها \* من العالم الفاني الى العالم الباقي  
نسأله تعالى ان يعامله بالعرف والاحسان ويسكنه فراديس الجنات  
ويسبغ عليكم الصبر الجميل ويوليكم العمر الطويل ويجعل مصابكم خاتمة  
الاحزان وادامكم محفوظين من طوارق الزمان

### ﴿ ٣٧ ﴾ - تعزية بوفاة ابنة -

لقد وفد على خبر المصيبة ونفذت الي سهام الفجعة بوفاة كرميكم الوحيدة فكان خبراً عز على النفوس مسمعه واثّر في القلوب موقعه ولطم عليها الجمال خدوده وشق لاجلها العفاف جيبه ولولا ما جعل الله سبحانه لنا في طي هذه المحنة منحة بقاءكم ومزج بالترح فرح وجودكم لضاق امامنا الفناء افتقدها وتضاعف داء رزها فانه تعالى اسأل ان يجعلها فرطاً لوالديها واجراً وكنزاً من كنوز الجنة وذخراً وقد رسمت لسبدي هذه التعزية اتباعاً لسعادة الادب اعلاماً بما في نفوسنا

من التفجع والتوجع والوصب اطال الله بقائك قرة للعيون وجبراً لخالط  
الحزون بمنه وكرمه سيدي

﴿ ٣٨ ﴾ - تعزية من صديق لصديقه -

سيدي الصديق الاجل حفظه الله من طوارق الزمان  
لقد تناولت كتابكم اثناء المصيبة وكررت تلاوة معانيه المصيبة  
فتسللت باشارائكم مع عظيم المصاب وقلت ان مثل جنابكم تكون  
الاصحاب وقد نسيت في جانب كتابكم ما بي من الكمد وعادوني  
بارشاد انكم الصبر والجلد ولم اعد اذكر من اكدار مصيبتى امرا حيث كفاني  
من صداقتكم تعزية كبرى فبجنابكم يعتز الآخاء وتفنجر الاصدقاء  
والله اسأل ان يدفع عنكم الغم ويبعد الهم فمن مروركم نستمد الهناء  
وبصفاء عيشكم يزول عنا الغناء والسلام

﴿ ٣٩ ﴾ - الجواب -

سيدي الاخ

يبد التكر والامتنان تناولت صيغة مشاطرتكم ايانا في الحوادث العظيمة  
ومشاركتكم معنا في الخطب المتعددة المقيم املاها عليكم محض الآخاء  
وصدق المحبة والوفاء وفيها من آيات السلوات والسحر البيان ما جعلني  
احارب الفجعة بجيش الصبر محتسبها عند الله املاً في حصول الاجر  
حفظك الله موقى من الاحزان . معصوماً من عوادي الاشجان . والرجاء  
قبول امتناني عزيزي والسلام

﴿ ٤٠ ﴾ - غيبة باحد الاصحاب -

سيدي الاكرم

اهدى الجناب تحية موله القلب من الاحزان حائر الفكر غربي في

بحر المدامع التي غيبتها هنان . متأوها حسرة على فقد من حزن لفقده الاحباب  
ولم يكن شيء اعظم من هذا المصاب . فلو يفدى بالمال لفتناه . ولو يباع  
بالارواح لشربناه . ولو يذب عنه بالصوارم لحميناه . ولكنه امر لا بد من  
نفاذه في وقته المقدر . لا يتقدم عنه ساعة ولا يتأخر . فهنيئاً لمن ابتلى فصبر  
وباسعاده من قابل المصيبة فحمد الله وشكر . تعمد الله فقيدكم برحمته . واسكنه  
رفيع جنته . والمعمكم الصبر . وعوضكم عنه الاجر . ولطف بكم في الامور  
وانزل في قبره الرضوان والنور الى يوم البعث والنشور . والسلام

### ﴿ ٤١ ﴾ - كتاب تعزية لطيف -

يعز علي . ان اكا . سيدي معزياً . والم به في ملحمة مسلياً . ولكنه امر  
الله الذي لا يقابل بغير التسليم . وقضاؤه الذي ليس له عدة سوى الصبر  
العظيم . وقد علم مولاي اجمل الله صدره . ولا اراه من بعد الاماسره  
وشرح صدره . ان الله جل تناؤه وتباركت اسماؤه اذا امتحن عبده فصبر .  
آجره وعوضه بكرمه . كما انه اذا انعم عليه فتشكر . زاده وضاعف له من  
نعمه . وقد عرف من حال سيدي في الشكر على السراء . ما يستوجب المزيد  
منها . والطن بحزمه . وعلمه ان يكون حاله في الصبر على الضراء . يستجلب  
الاجر عليها والتعويض عنها . ثم نحن اذا امعنا في التفكير . ووفينا هذا الامر  
حقه من التدبير . رأينا اننا ولو تأخرت آجالنا . وظالت آمالنا لسافى دار  
الاقامه وقرار الكرامة . حتى نحزن على من فارقنا . ولكننا في سبيل سفر  
ودار كدر . يحقق والله ان نغبط من رحل عنها . فاجلنا حالاً اسرعنا ارتحالاً  
وعلى كل حال فالجزع لا ينفع فله بحسن سيدي سبيل الصبر . وتحصيل الاجر  
وبعضه من شدائد الوزر . ومكاند الدهر . ويتولى الماضي بالرحمة والانعام  
والبر والاكرام سيدي

## ايات شعرية تكتب في صدور رسائل التعزية

﴿سالم لاحكام القضاء فلم﴾ يجد الفتى جزع ولا اسف ﴿  
﴿واصبر فان الصبر يعقبه﴾ ابد الزمان الاجر والخلف ﴿

﴿مصيبة الموت ما منها انجا احد﴾ فاصبر ولا تبدك لها ضجرا ﴿  
﴿فلو انجا احد منها اكان انجا﴾ خير الورى من الى افق السماء سرى ﴿

﴿لقد كتب الفناء على البرايا﴾ اله طوع قدرنه العبيد ﴿  
﴿سيفنيهم ويعثمهم لحتر﴾ فلا ولد يدوم ولا وليد ﴿



لا بد للانفس من ورودها ﴿حوض الردى اعظم بها وارده  
قضى علينا الموت مولى الملا﴾ لا والد يبقى ولا والده

### ﴿تعزية بوالد﴾

اصبر فعقبى الصبر محمود ﴿لا سيما عند الرزايا العظام  
واحسن الله اليك العزاء والهم الصبر باجر تمام

### ﴿تعزية بأُم﴾

احسن الله عزاءك ﴿وكفى همًا اساءك  
اعظم الله لك الاجر وللصبر افاءك  
ان فقد الام هم﴾ فاجعل الصبر جلاءك

### ﴿تعزية بولد﴾

الصبر محمود وتلك رزبه ﴿في مثلها الصبر الجميل جميل

ورزية الالباء تعظم انهما « ذهب با كباد لها تمثيل

تعزيز تعزية بصاحب

عزاؤنا واحد لكن خصصت به « اذ كنت افربنا للروح والجسد  
فاصر ففي الصبر اجر دام وافر « على مصاب لنا لم يبق من جلد

عسى الله يجزيك الثواب مضاعفاً « ويعقب عسر الامر من بعده يسر  
ويلهمك الصبر الجميل بفضل « ويمد في الحظ السعيد لك العمر

— — — — —

وما هذه الايام الامراحل « يبت بها حاد من الموت قاصد  
واعجب شي لو تأملت انهما « منازل تطوى والمسافر قاعد



وما هذه الايام الاصحائف « يؤرخ فيها ثم تمحي وتمحق  
ولم ار في دهري كدائرة النى « توسعها الآمال والعمر ضيق

— — — — —

ياموت ما اجفاك من نازل « نزل بالمرء على رغبه  
تستلب العذراء من خدرها « وتأخذ الواحد من امه

تعزيز تعزية في مصيبة ما

لانقلقن فبعد العسر تسر « من الاله وبعد الكسر تحبير  
ان العباد لهم رب يدبرهم « كما يشاء فما للعبد تدبير





## الفصل الخامس

﴿ في رسائل الاعتذار والاستعطاف وما يضاف اليه ﴾

ورد في الاحاديث الشريفة ان النبي صلى الله عليه وسلم .  
قال ( المعترف بالذنب كمن لا ذنب له ) وقالت الحكماء ليس من  
العدل سرعة العذل \* رب ملوم لا ذنب له \* وقال الشاعر  
فلا تلم الحل الوفي اذا وني \* لعل له عذراً وانت تلوم  
وقيل الاغراق في العذر يحقق التهمة . كما ان الافراط في  
النصيحة يوجب الظن قال الشاعر

اذا ما امرؤ من ذنبه جاء تائباً \* اليك فلم تغفر له فلك الذنب  
ورسائل الاستعطاف اصبحت من الرسائل المقبولة لدى  
الادباء لاسيما عند ارباب الفطنة والذكاء . لانها من اهم وسائل  
صفاء القلوب ومحو اثر الذنوب . التي يقتربها الانسان . فهي تزيل  
ما يطرأ على الافكار والاهواء من الشك وتبدلها بالفران . وهي حربة  
بان تصدر الرسائل بالاقرار بها لانها تمهد المسارب . لنوال بغية  
المطالب . ثم يظهر بها للمكاتب . الحق من الاكدار . لانها تكون

سهلاً لصفاء الوداد من الانتظار . مع البيان في اخلاص النية .  
وصفاء السريّة والطوية . وبين بها ان ذلك لم يصدر الاسوا .  
وان العفو من شيم الكرام سهلاً . ثم يتلطف في الوسائل لاسترجاع  
رضاء المسكاتب . بتحريك عواطف الاحترام التي هي نعمة المقاصد  
واستئناف اسباب المودة وخالص المحبة قال الشاعر

اقبل معاذير من يأتيك معذراً « ان ير عندك فيما قال او فجراً  
فتد اطاعك من ارضاك ذاهره » وقد اجلك من يعصيك مستتراً

﴿ ١ ﴾ سؤلة اعتذار تولد عن عدم حضور

والدى العزيز الشفوق ادام الله رآه ورضاك

اكتب اليك ولي من الشوق الى لقياك . واجتلاء انوار محبتك .  
ما يؤيده العيان سراً وجهرأ . ولا يفي بوصفه البيان وان من البيان  
لسحرا . وضعيرك السليم يشهد لي بالاخلاص . الذي هو على شرط التسليم  
من الخلاص . لانتونه سائبة رياء . ولا تمازحه مادة كبرياء . ولقد بلغت  
بعنايتك كل ارب . حتى ملكت ناصية العلوم والادب . كيف لا اقوم بها  
يجب علي لو الذي مع كوني انسانا . وقد قال الله تعالى ( وبالوالدين احسانا )  
ولقد عقدت النية على الحضور قبل العيد . ليت لي بمرآك السرور في ذلك  
اليوم السعيد . ثم رأيت ان الحالة الحاضرة تستوجب مزيد الاهتمام  
بالدروس . فآثرت البقاء في هذه الحاضرة لاستنبط لآلي الفوائد من  
سطور الطروس . فتمناً بهذا الشهر الشريف . الذي لا يحتاج في اظهار  
خصائله الى تعريف . لا برحت تغور الاقبال بوجودك بواسم . والايام  
بدوام سعادتك اعياد ومواسم . سيدى

﴿ ٢ ﴾ - اعتذار لوالد عن عدم نوال الشهادة -

والدي العزيز المحترم ادام الله لي توجهاً ورضاك  
بماذا اكتب اليك بعد اداء فروض السلام . وقد امسيت ياسيدي  
هدفاً لسهام الملام . فانا الآن مستسلم للقضاء . معترف بان مقوطني في الامتحان  
كالنقطة السوداء . في الصحيفة البيضاء . ولكن هذا قدر فكان وما بعد  
ذلك شيء في الامكان . ولقد ابدت من دلائل الاجتهاد ما يسر الخاطر  
ويقر عين الناظر . وكان عهدي ان لا يكبو جواد يراعى في هذا المضمار  
الذي هو محك الاذهان وانا اغالب كل ممار باحراز قصب الرهان الا ان  
سوء الحظ قد حال بيني وبين هذا المأمول . فاصبحت وبالاسف منزوباً في  
زوايا الخمول فبأى وجه الاقيم اللهم بالوجه الذي الاقي به ربي . وبأى  
لسان اناجيك وقد عظم لديك ذنبي فياوالدي يا شدة الله الاما اغتفرت  
لي هذا الذنب العظيم وعاملتني بما يقتضيه لطفك المعيم . وبما اسعدني الحظ  
بالحصول على الشهادة في السنة الآتية ان شاء الله تعالى . ودمت ملحوظاً  
بعين عنايته في من ثولاه . والسلام

﴿ ٣ ﴾ - اعتذار لوالد عن تأخير الرسائل -

سيدي الوالد كثير الفضل والحمد ادام الله فضله  
اول ما استفتح به المقال حمد الله على جزيل نعمائه . والتسكير على  
وافر آلائه . وتقبيل اليد الكريمة . وطلب الدعوات المستديمة . متوسلاً باشرف  
رساله ان بطيل لنا حياتكم آمين  
وبعد فقد اخذت جميل كتابكم المستطاب الحاوي جليل التوجهات  
ولذيذ الخطاب . وحينما فضضت ختامه . ورمقت نظامه . انجلي ما طوأ تلي  
القلب من صدأ الاكدار . ومن شدة فرحي كدت اتناول الثريا

بلا اضطبار فلا قلبي سروراً وفؤادي نوراً . وما حصل مني من التواني  
في رد الجواب فما هو عن قلة اعتناء لكن لكثرة الاشغال نسأله تعالى  
ان يريح البال فبحث معذراً التمس صفحا عن قصوري متجاسراً بتقديم هذه  
العريضة نائية عنى بتقبل الايدي بل الافدام وسلامي الى جميع  
الاخوان الكرام ومن يلود بالمقام وشرفوني بما يلزم من الخدمة فيها انا  
رهين اشارة القلم مولاي

﴿ ٤ ﴾ اعتذار لوالدة عن تأخير الرسائل ﴿ ٤ ﴾

الدرة المصنونه والجوهرة المكنونه سيدتي والدة ادام الله حياتها  
اول ما استفتح به خطابي الدعاء بطول حياتك . وبث كثرة اشواق  
لرواياك . من بعد لثم اليد الطاهرة . وطب الدعوات الفاخرة . والثوسل  
لحضرة الملك العلام . ان يتمتع بجياتك . وينعم علي بدوام توجياتك . اعرض  
بلسان الاعتذار . لسيدتي ابقاها الله تعالى وادامها سالمة من الاكدار . ان  
سبب تأخيري عن ارسال الجواب . هو تكاسل منى وتوان لاعدم اعتناء  
ومسالة . وحيث اني اعلم واتيقن ان عذري عند سيدتي مقبول . والصفح  
عن زلة العبد من شيمها مأمول . تجاسرت بتقديم هذه الشقة راجياً  
بها شمولي بانظارك الاكسيرية . والتحافي دائماً بالرسائل البهية . مع تقبيل  
وحنان الاحوان . وسلامي للجميع الاسرة الكريمة . وادام الله تعالى بقاءك  
بالنعم الوافية . والسلام

﴿ ٥ ﴾ جواب اعتذار من اخ الى اخيه ﴿ ٥ ﴾

شقيقى العزيز حفظه الله تعالى وابقاه  
. اطرز الفاظي بالدعاء للجناب انا . الليل واطراف النهار . واعطر بحالسي  
بحسن مزايك الحميدة ماغربت الشمس وطلعت الاقمار . وبعد فقد وصل

كتابك اعزك الله وادام بقاءك . فكان للجسم روحاً . وللفؤاد بهجة  
وفرحاً . فنضضت ختامه . وفهمت نظامه . واذ به قد اشتمل من عبارات  
المعذرة على ايفاء الغرض المأمول . مما يلزمي ان اتلقاه بايدي الرضاء  
والقبول . حتى تكون ادامك الله تعالى على حفظ الآخاء باقياً . ولعمود  
الوداد موافياً . اسأله تعالى ان يقرن اعمالك بالتوفيق . ويجعل السعد والاقبال  
لك خير رفيق . والسلام



### ﴿ ٦ ﴾ حجة اعتذار لـ أحد الاصديقاء

كرم الشيم عالي المحم اخي العزيز دام على الاسن حمده  
وبعد فقد اشرفت بمرسومكم . الحامل الي تفحات لطفكم . أمراً بنراء  
بعض اغراض لازمة الى البيت . فحسب اسارتكم باسرها سراًها وسنددها  
قريباً ان شاء الله تعالى . واما استفساركم عن الفصل « فلان » من الحكمة  
فقد اسف عليه الجميع لما يمدون بجناحه من الاستقامة . ولكن ابي الدهر  
الا عين الرجال . ونكايه ذوى المكرم والحصال . فلله الامر هذا وارجو  
تشريفي بخدمةكم واحال الله تعالى بقاءكم . والسلام

### ﴿ ٧ ﴾ حجة اعتذار لابن عم

سيدى ابن العم حفظه الله تعالى  
بعد ابلاغك ما عندي من الشوق الى لقائك . واندائك تحيات تزيـد  
بهاء اذا اقتبست من شعاع بهائك . انهى اليك ان ملحتني من التقدير  
في حقل قد ابقى علي الخجل . وبقيت في ورطة من الوجـل . حيث انى قد  
تأخرت عن الحقوق الواجبة . وتعديت على الرسوم اللازمة . لكن هذا الداعي  
يطلب السماح عن هذه الزلة . وقد قدمت ذلك حفظاً بحقوق الصداقة  
والصحة . فلذا سطرت ذلك وعرضت امري بين يديك . فاقبل عذري

ودمت في عز • وعيش سنى • مولاي

### ﴿ ٨ ﴾ اعتذار بقلة المكاتبة

لما ضاق نطاق النطق عما في الضمير • وقصرت خطي التوسع لواقع  
التقصير • وخلفت عذار الاعتذار بيد التقدير • تركت تلك القصة جانبا • وان  
لم أكن من الغصة مجانبا • وقلت

﴿ هبى اننى اذنبت ذنباً علمته \* ولا ذنب لى باليل فالصفح جمل ﴾  
فقدمت معذراً من الاخلال بالمكاتبة • مستحقاً للمعاتبة • ولا الوء ذا  
السعادة الذى حاز اكرم السجايا وفاز باعظم المزايا • التي هي كعبه الحسن  
في البرايا • ورأينا ما لعين رأت ولا اذن سمعت • من تلك المكارم  
والالطاف • الحائزة كمال الاوصاف • حتى ادهشتني هذا الثناء والثناء • وسمعت  
انه تعالى يزيدني الخلق • ابشاء • فسطرت احرف المحسوية • وارسلتها لاعتاب  
السيادة البهية • راجياً تخافي بالبشائر • وسلامى لكل غائب وحاضر • وموارد  
اسعافه نعم البادي والحاضر • والسلام

### ﴿ ٩ ﴾ اعتذار بانحراف صحة

سلام من الله يحف علاك • وتحيات مدى الدهر تؤم نذك • وبعد  
فقد ورد على اثر براعتك • المشتعل من حسن البلاغة على حسن براعتك •  
فوصفتي ببعض حلاك • وما هو من خصائص علاك • ولا غرو ان المرء مرآة  
اخيه • يرى اوصاف نفسه فيه • وادار على من رحى آدابك الغر • ورفيق  
لفظك الحر • سلافة مزاجها لطفك • وظرفها ظرفك • فهزني نشوة ومرحاً •  
واستغزني طرباً وفرحاً • والتأخير عن الجواب انه لم يمض قليل من الايام  
حتى اعتراني ما اعتراني من الآلام • فالزمني الوساد • وحرمني الرقاد •  
لكن في المودة ما يغني عن الاعتذار في كل حال • ودمتم في مزيد

الاقبال . والعز والكمال . مولاي

﴿ ١٠ ﴾ ————— غيره —————

سيدي المحب المخلص حرسك الله تعالى  
يعلم الله اني لرويتكم مشتاق . ولولا الأمل بقرب اللقاء بعد الفراق . لما  
كنت الا حليف الاشتغال . كسيف البال . وحاشاه ان يخالف معي  
سجاياه الطاهرة . ويحرمني من بديع رسائله الفاخرة . او ان يعاقبني بذنب  
او تقصير . وساحة العفو بياها لامثالي شهير . لا سيما انتماي لجناحه معلوم .  
واحتماي برحابه مفهوم . فهلا مهلا سيدي على المحسوب . ولا نواخذة  
فيما جناه من الذنوب . فانه واقف على قدم الاعتذار . يرجو صفحكم  
بالليل والنهار . لان حالتي غير خافية عليه . اقدم مع الخجل اعتذاري  
لديه . فالرجاء من حضرته العفو عني . وقبول العذر مني . والسلام  
عليكم ورحمة الله وبركاته

﴿ ١١ ﴾ ————— اعتذار عن ارسال تحرير بدون بول —————

سيدي الهمام . كنت حررت لكم امس امتثالا لامركم . وان لم آت  
بشيء بالنسبة لما يقتضيه انقضاء . لكن البارحة احضرت الكتاب لارساله الى  
الريد مساء فورد عليّ « لاخ » « فلان » فاحب ان يكتب لجنايبكم شيئا  
فاستمهلني برهة ولما كتب اكم بادرت الى ارساله مع ولدي « الامين » حاثا  
له على العجلة لادراك الريد . فلم يصادف وقتا لموضع الطوابع . وادعى انه لم  
يجد ذلك . فوضعه بدون توقف هنالك . فحصل لي غايبة الخجل وان كنت  
اعلم يقينا انكم تشرحون لتلقي رسائل الاحباب على كل حال . فقد حررت  
هذه الاحرف صحبة كتاب الاخ الفاضل اعتذارا للجنايب على ان  
\* عين الرضا عن كل عيب كذيلة \* كان عين السخط نبدي المساويا \*

والله يحفظ لنا علاك . ويديم بدر سنالك . ويجعل الايام لك مساعده  
والاوقات معاضده . والسلام

### ﴿ ١٢ ﴾ اعتذار عن تأخير مكاتبة

اعز اخواني وحسنه زماني الشهم الهمام (فلان) دامت مودته وتواصلت محبته  
سلام معطر بعرف النسيم . وتحيات مشفوعة باكرام وتسليم . وبعد بيد  
الابتهاج تناولت مكتوبكم الاغر . الذي ظالما تميت ان يتبلج صبحه من  
خلال سطوره . وانتظرت شمسه ان تحل في منازل وصوله . فقد ابهجني  
ما حواه وشافني تضحن فحواه . استفدنا منه سلامكم المقصودة . واعتقدنا  
وجودكم على اخلاص المودة المعهودة . وتشكو منى قلة المكاتبة . مع ان  
عذري لديكم غير مجهول . والعذر عند امتالك من الكرام مقبول . والله  
المستول ان يجمعنا في احسن الاوقات . انه محجب الدعوات . والسلام  
على من ضمنه انديكم الرحبية . ورحمة الله على ذاتكم التي هي لمودة  
الاخوان قريية . والسلام

### ﴿ ١٣ ﴾ حجة غير

ايها الحبيب الاعز الاكرم رعاك الله تعالى  
سلامي على تلك الشعائل اللطيفة . واسواق ليحيا ذاتك الظرفية وبعد  
فان الصداقة اوجب التزاور في الحضر . والنكاتب في السفر . ليكون  
الحبيب عارفا باحوال حبيبه . حتى يشاركه في الفرح . ويقاسمه لا سحر الله  
تعالى الترح . وانا مع علمي بان هذا من الواجب على . والعائد لومه الى .  
تأخرت عن القيام به لان المصالح والاعمال . دعني الى التجول في اكثر  
انحاء الولاية لضرورة الحال . فاستلذت التأخر هذه المدة عن المكاتبات  
ولما رجعت الى محل الاقامة . بادرت بتريق هذا الكتاب . استعلاما عن



احوال الجناب . وانا بحمده تعالى في عافية واطمئنان بالـ . سائلين الله تعالى ان ينعم علينا بالاجتماع على احسن حال . واطال الله بقاءك وحفظك وادام علاءك . والسلام

### ﴿ ١٤ ﴾ غيره اعتذار

سيدي انني معذرك اليك . وقد جنيت وجئت واقفاً بين يديك . فلا اقدر على شيء اخرج به من سخطك الا طاب رضاك عني . فارض واقبل هذا الاعتذار مني . فانا المملوك وانت المالك . وحينئذ فلنك التصرف فيما هنالك . ياذا الاخلاق الحسان . وانت من عنصر طيب طاهر مصان . وانت للعفو اهل وعلى كل حال فلك جزيل النوال والفضل . والسلام

### ﴿ ١٥ ﴾ غيره

غيب سلام اصفي من عقود الجمان . وثناء ابيه من الدر في اجياد الحسان واشواق ليس لها من نقاد . الى مشاهدة ذلك الجناب المشجاد . لازال حائزاً مراتب المجد والوفار . فائزاً بملايس النعم والفخار هذا وفي ابرك وقت سعيد . وايمين طالع حميد . ورد كتابكم الكريم . المقابل بالاعزاز والتكريم . وصرنا بوروده مسرورين . وبما افادنا من احسن الالتفات الينا ممنين . وذلك من حسن شيعكم الكريمة . وثبوت المودة القديمة . ولانواخذونا بالقصور في ابطاء التحرير . فان العفو من شيم الجناب الخطير . والحجة ثابتة في القلب والضمير . لا تغير ولا يمحوها ما يحصل منا من تقصير . وذلك معلوم لدى جنابكم الامجد . ومقامكم المجيد . فترجو عدم براحتنا عن الاطوار العاطر . خصوصاً فيما يبدو من الخدم والمصالح وودمتهم في امان . بنعمة المتفضل المنان . والسلام

﴿ ١٦ ﴾ غيرة

سيادة الهام الاجل حرسه الله

غلب اهداء ازكى النجاة . والسؤال عن صحة ذاتكم السنينة . اعرض اني  
كنت حررت لكم بوصول كتابكم الكريمين . قبل تنال تحريركم الوارد  
اولاً . حيث لم يتيسر للاخ ان يرسله الي الا بعد المغرب فطالعتنه وفهمت  
ما تضمنه وراجعت ما استرتم اليه صباح اليوم الثاني والقلب مشغول والفكر  
في ذهول . بيد اني استعانت الدقة والثاني في الامر حسب الامكان .  
ثم ارسلت مساء في البريد تحريراً لكم ذكرت به ما اعترائني من الانحراف  
وتشتت البال . حتى تأخرت عن تعاضى وظيفتي الخصوصية في الدائرة غير  
اني لما ورد على كتابكم محرضاً في الامر لم يسعني الا الامتثال لما لكم من  
الحق والحرمه

وقد وقع تسطير هذه الحروف في دار الخلل الصفي « فلان »  
بحضرة ابن عمه « فلان » فهما يسلمان عليكم . ويهديان ابهى الاحترامات  
اللائقة اليكم . كما انا نسدي التسليمات العاطرة . الى من ضمته ادبكم  
الزاهرة . والله تعالى يحفظكم

﴿ ١٧ ﴾ غيرة مع الترحاب بالحضور

سيدي الامثل رعاك الله

مرحباً اهلاً وسهلاً . بذى اللطافة اندي لم يزل لكل كمال اهلاً . ثم  
مرحباً بكتابك وما فيه من البشرى باياك . بعد طول غيابك . وبانهطاف  
خاطر جنابك الى حظوة هذه اللجنة بحلول ركابك . مع اعز احبابي واحبابك  
وحبذا البشرى ونعم الوصل . لوصحب العزم وتبع القول العمل . ثم مرحباً  
بعذرك في تأخير المجاوبة . عن سابقة المكاتبه . فقد ابدعت في هذا الكتاب

ونقمته تنميها. واجدت له في مناهج البلاغة طريقا. فهلا ايها الاخ الهام  
مهلا. فلو تأملت لوجدت الخطب سهلا. ان لدى من حبك. والشغف بك  
والمسارعة الى هواك. وايثارك عن سواك. ما يدعوني ان اقبل عذرك على  
علاته. في جميع حالاته. فنطوى ذبول الاطالة. وكف في ذلك من احتمال.  
وما كل ما يعلم يقال. والسلام عليكم ورحمة الله

### ﴿ ١٨ ﴾ غيره

وما كان تأخيري عن الكذب باخلا \* به عن اني ودرجزيل الفضل  
ولكنني خفت عنه رسائي \* مخافة ثقيلي بخطي ومقولي  
والداعي يسأل بسط العذر في تأخير مكاتباته. وان لا يمنع عن  
المحسوب كريم مشرفاته. فان ذلك مما يزيد الداعي فرحاً وسروراً. ويميد  
له بيد المسرة سريرا. لا زال يقبل اعدار الاولياء. ويوالي اخلاءه.  
سابع الولاء. والسلام

### ﴿ ١٩ ﴾ اعتذار عن عدم التعلي بروية انسان

سيدي الاكرم والاعز الافخم سلمك الله وحفظك  
طرس الوداد. على صحيفة الاخلاص مرسوم. وبدوام المحبة مقيد مخنوم  
مرفوع على كاهل التعظيم. مجموع من نهاية الاحترام وغاية التكريم. الى نور  
عيون الاعيان. وبهجة الاكارم ذوي الشان (فلان) دامت سيرته المرضية  
ولا زالت اوصافه طيبة زكية

اما بعد تنميق هذا القول الاثيق بازكي التحيات. وازهي الدعوات  
الصالحات. بدوام العز والاقبال. وتوالي مسرات الجمال والكمال. فالداعي  
لتحرير هذا التعبير هو انه منذ تشرفنا بانواركم الانسية. وشاهدنا طلوعكم  
البهية. حزننا المسرات والفرح. ونلنا غايات المنح. فكان الوقت

للتعالي بروياكم قليل . ومشاهدة طالع انسكم الجميل . لم يساعدنا الحظ  
بوفرة وقت نقشبس درر الفاظكم . فعذراً لكم على ذلك . والصفح من الشيم  
نائلة مما هنالك . والسلام

﴿ ٢٠ ﴾ اعتذار عن مقابلة صديق جاء من السفر

اللودعي الاصيل والحاذاق النبيل ( فلان ) حفظه الله واعلى مرتقاه  
ابدي جنابكم مقبلة . ومنزلة سيادتكم موقرة مبعجلة . الحقنا حضرتكم  
بكتاب عقب قيامكم من هذه المدينة . الى محل اشغالكم العمومية . وكنت  
وقتشذ بتفكر زائد مما لحقتني من الانشغال وفوات الفرصة ملافاة جنابكم التي  
طالما راقبت اعتناهما . ولكن كما هو معلوم الاجتماع مقدر . وهذا وجه اعتذاري  
فاستمنح حلمكم . وارجو عفوك . مع الفضل والثناء عن اغضاء الطرف  
لحضرتمكم . والله اسأل ان يجمعنا بسيادتكم في اسر الاوقات واهناها وابرک  
الساعات واصفاها . والسلام

﴿ ٢١ ﴾ غيره

بهجة النبلاء ونخبة التجباء الصديق الاعز « فلان » سدد الله اعماله  
اهدبك النجوة والسلام . واسديك جلائل الانعام . ما وفد على كريم  
خطابك الجليل . العرب عما عزم عليه الصديق النبيل . من تمضية شهري  
( تموز واغستوس ) في دمشق ( وربي لبنان ) الا وترنحت مني الاعطاف .  
ووددت ان اكون مرافقاً للعزيزي في ذهابه واقامته . ثم ذهبت الى المرفاء  
لاغتفر فرصة الشرف فعضرت الباخرة فلم احظ بذلك . فهجعت على جيوش  
النجون . واستولي على الاندهاش . وعلقت الامل بان المولي ربما تأخر .  
لعذر اجبره على البقاء . وفي اصيل يوم الجمعة ورد الي تحرير عدلت من فحواء  
ان الباخرة التي تقل الجناح . قد مرت بشعر طرابلس الفيحاء . وشرفت بتلك

الطريق ماراً فتأسفت عن عدم الحظوى بروياكم . فهذا العذر يقابل بالغفران . وسيادتكم عالي القدر والشان . فلا زالت اوقاتكم مقرونة بالسرور والانشراح . نائلين المنى والحبور في الغدو والرواح . والسلام

﴿ ٢٢ ﴾ اعتذار عن تخلف في ليلة احتفال

عزيزى الاكرم وصديقى الاعز الافخم دام علاه  
سلام الله الاتم ونواله الاعم . على سيدى العزيز . وصل الله خطوته .  
ووالي رفعتة . اعرض بانكم تدعوني للحضور . لمشهد الاحتفال الحافل في  
هذه الليلة لا شك ان يحضرها المنى . وتكثفها الاماني . وكنت اود انى  
لنداها قريب . واطلبكم ملب مجيب . لكن الذي اعتراني من الانحراف فدفيد  
بقيده نشاطي . وتركنى اسير اليراس . والا لكنت اول من صرف وجهه  
الاجابة الى مرغوبكم . وامتنطى جواد السير الى مطلبو بكم . تم الله بالخير  
سروركم . وتوالى بنادي افراحكم وحبوركم . والسلام

﴿ ٢٣ ﴾ غيره

﴿ ولما نأيتم فلم اقتدر ﴾ اسير لحضرتكم بالقدم \*  
﴿ وصلت اليكم بقلب شجى ﴾ وخاطبتكم بلسان القلم \*  
ثم نخبر حضرتكم ان عدم حضوري لمجالسكم الشريف . ومحفلكم المنيف  
هو لشيء حدث من الايام واليال . وتقلب الاحوال . فكتبت هذه النميقة  
لتنوب عنى في لثم الانامل الطاهرة الظريفة وانى كنت اود ان اكون مكان  
هذا الخطاب . لا تمتع بمشاهدة ذلك الجنب . والسلام

﴿ ٢٤ ﴾ غيره

سيدى الهمام المحترم ادامة الله تعالى  
وصل الى كتابكم المغرب عن جميل صفاتكم . واما اعتذاركم عن عدم

الحضور الى الوليمة ليلة امس بعد ما سبق وعدم بالحضور لها . فكذبني كثيراً خصوصاً ان ذهابكم الى الجبل ليس هو مما لا يمكن تأخيرها . بضع ساعات نغتنم فيها انفسكم . على اني ما كنت انتظر منكم هذا الجواب . فرأيت من العجب العجيب . لانكم تعلمون اني ابتهج واستأنس بمرآكم . والآن قد قبلت اعتذاركم في الذهاب والاياب . وارجو من الله ان ترتعوا في بجموحة الحظ والانتراح . ودائماً تحفظون بالهناء والافراح . والسلام

### ﴿ ٢٥ ﴾ - غيره -

﴿ وما كان تأخيرني ملالاً وانما ﴾ تأخرت ذا عذر اذا قيل يقبل ﴿ ففطر سروري لم يدع لي ثباتاً ﴾ اميز فيه من يولي ويقبل ﴿ ينهي مد عذره الطويل عن تقصيره . وخجله من تربيته في سائر امور ان التأخير لم يكن لعذر مقبول . وحال يحول لها الزمان ولا تحول . وترك التفسير اولى بخدمة مجدك . واجدى بمسجدي رمدك . والله سبحانه يديم لولانا من افراحه كاثلاً . ومن مسراته حاملاً . ولا زال ذا سرور دائم ابدي . وعز قائم سرمدي . والسلام

### ﴿ ٢٦ ﴾ - اعتذار عن عدم حضور دعوة -

لم يقعدني اعزك الله من اجابة دعوتك الفائقة . ولم يؤخرني عن تلبية صوت الصداقة للحضور الى حفلتك الشائقة . الا سوء الحظ الذي اتاح لي البارحة شغلاً لم يكن في الحسبان . واختلق لي امراً لم يكن ليخطر لي ببال حرمني فض مشكلاته من استجلاء عرائس الفاظك الرقيقة . ومعانيك الدقيقة فضلاً عما كان يحصل لي من الشرف من مجلسك . ومشاركتي اياك في فرحك وانسك . فاستمع العذر عن هذا الذنب الفاضح . والوزر القادح . والصنع عند المقدرة من شيم الكرام . والسلام

## ﴿ ٢٧ ﴾ جوابه

سيدى النبيل الاكرم

وصل كتابك الحاوى عبارات تشهد على صدق ولائك . وتعرب عن  
وتيق آرائك . شهادة هي التي . بل السناء والعلاء . يتخللها اعتذاركم  
الرفيق عن عدم حضور الدعوة . الذي ما كان وایم الله الامن سوء حظي .  
وحيث انى لا اسر الا بحضورك . فوعدنا باللقاء في منزلي غداً . وارجو ان  
تكون هذه المرة مفرغاً من جمع الاشغال . خالي الفكر والبال . من جميع  
البواعث التي تعيقك عن تشریفنا . والسلام

## ﴿ ٢٨ ﴾ اعتذار عن عدم جواب

اخي وصديقي ورفيقي دام بالعز وجوده

باسعد وقت وردت علي رسالتكم بتاريخ « ١٠٠ كذا » وكنت في ذاك  
الوقت في شدة الضعف واسير الفراش . ولم اقدر على رد الجواب ثم وردت  
علي معايدتكم الباهرة . فجسرت علي نفسي واستعنت بالله تعالى على القيام  
بحق فضلکم . والثناء على اباديكم البيضاء . وحررت هذه العجالة للاطحشان  
راجياً غرض النظر عن قصوري . حيث اننى ما اديت ما على ذمتي . من  
الواجب « والعذر عند خيار الناس مقبول » اسأل الله ان يطيل بقضاءكم  
ويكثر من امثالكم . والسلام

## ﴿ ٢٩ ﴾ غيره

﴿ ان كنت عبداً مذنباً \* فاعطف علي بحسن رأيك ﴾  
﴿ او كنت لست بمذنب \* فدع التماذي في جفائك ﴾  
اقبل معذرتي الآن في الحضور . وفوض في جفائك السر والجهير في  
كل الامور . فاني شارع في امر جسيم . ولم يحتاج لتفرغ ذهن سليم . وارجو

ان يكون منك لنا المساعدة . فلا تحرمنا من وجودك ولا نعول على المبادأة  
ولا تؤاخذوني في عدم الحضور . فلو كتفت لك النقاب عن حالي لعلمت  
اني معذور . والله بيقينك . على رغم شانيك . والسلام

﴿ ٣٠ ﴾ اعتذار عن تقصير

﴿ عذراً اذا قصرت عنك ولم اطل ﴾ كني فعندك تقبل الاعتذار  
﴿ فنتى اروم رسالة في دفتر ﴾ حرفته من شوقي المبرح نار  
ينهي ان الشوق الشديد . والقلق الذي ماعليه من مزيد . منعه من  
اكثار المكاتبات . وقبضا انامله عن المحادثات . وصار معها مغلوباً . وبينهما  
متعوباً . فالعذر في التقصير والاخلال . انما ذلك على سبيل التكبير والاجلال  
والله تعالى يحمله للانام والايام سيداً سنداً . ويدمج مجده وجده مؤيداً  
مؤبداً . والسلام

﴿ ٣١ ﴾ كتب بعضهم معذراً

سیدی اعز الله الجناب . ان محلك عندنا هو المحل المستطاب . وقد  
وعدت بالجميل . ان تزور الصب الذي فؤاده عليل . فان وفيت كنت  
شفاء السقام ومبری . الا لام ومبرد القليل . ورأيت انك ارسلت الي  
للزيارة . وصرحت لي بتلك الاشارة . ولكن الآن عندنا شغل شديد . وهو  
في هذا الاوان اكيد . فسامحني الآن . واحضر انت ولك الفضل والاحسان  
ولا تظن ان في النفس شيئاً . فانه لاشي . احسن منك عندي . والله يتولى  
هداك . ويدم لي رضاك . والسلام





## ايات شعرية تكتب في صدور رسائل الاعتذار

✽ اذا ما الذنب وافي باعتذار . فقابله بعفو وابتسام ✽  
✽ ولا تحقد وان ملئت غيظاً . فان العفو من شيم الكرام ✽

✽ اتيت ذنباً عظيماً . وانت للعفو اهل ✽  
✽ فان عفوت فمن . وان جزيت فعدل ✽

واني وان اخرجت عنك رسالتى . لأمر فاني في العودة اول  
فما الود تكرار الرسائل دائماً . ولكن عني ما في التلويح المعول

اذا اعتذر الصديق اليك يوماً . فجاوز عن مساويه الكثيره  
فان الشافعي روى حديثاً . باسناد يصح عن المغيرة  
عن الخنيسار ان الله يحو . بذنب واحد السفي كبيره



لاشيء اعظم من ذنبي سوى املي . لعفوك اليوم عن ذنبي وعن زلي  
فان يكن ذا ودا عندي قد اجتمعما . فانت اعظم من ذنبي ومن املي

هب لي جناية ما زلت به التلدم . فان لا عبد من سادانه كرم  
فقلت ما يقتضيه الذنب معترفاً . فاين ما يقتضيه العفو والكرم

✽ اعتذار عن التقصير بخدمة ✽

عذراً اذا قصرت غير مفرط . في الود حاشا ان اكون مفرطاً  
واقبل معاذيرى فاني قائم . لك بالشناء وفيه ادعى مفرطاً

غيره

لك العذر قد قصرت علماً بأنني \* علي فضلك المعروف اذ ذاك اقبل  
وما انا في الدنيا باول من اتي \* بذنب وكن عندي العذر يقبل

اعذار عن عرس او وليمة

ان كنت قصرت بالثأخير عن عرس \* لي منه اوفي لغيب غير ممنون  
ما ذاك الا لاني قد وفتت بما \* لديك من حسن عفو غير مظنون

اعذار عن عدم حضور في جنازة

ولم اتأخر عنك الا لاني \* كرهت بان القاك في حالة الحزن  
وان كان ذنباً ما جئت فان لي \* بعفوك عما قد بدا احسن الظن

اعذار عن ارسال شيء الى انسان

تفضل علي المماوك واقبل هدية \* انت تسأل التشریف وهو قبولها  
وهاك يدي من تحتها اذ لسيدي \* علي اليد العليا فدام جليلها

في طلب وفاء الوعد

اوعدتني يا من جعلت له الفدا \* انجز بوعدك لي لقد طال المدى  
فالوعد عند الحر دين لازم \* حاشا لملك ان يقولن لي غدا

ولقد وعدت وانت اكرم واعد \* لا خير في وعد بغير تمام  
انعم علي بما وعدت نكرما \* فالمطل يذهب بهجة الانعام



يا من غدا بالمكرمات ومن اذا \* نودي اجاب نكرماً وتفضلا  
انعم بوعدك لي فهذا وقته \* فالوعد احسن ما يكون معجلا

\* لبعذك وعد قد تقدم ذكره \* فأوله حمد وآخره شكر  
وقد جمعت فيك المكارم كلها \* فمالك من تكرم مكرمة عذر

باسيداً الى قد تقدم وعده . وتأخر الانجاز فيما رمته  
هاقد رأيتك في كمال سعادة . ان كان معروف فهذا وقته

مواعيد الكريم عليه دين . ولا سيما لمثلك بالكسرام  
فانجز ما وعدت به وتمم . كما المعروف الا بالثام

حمداً لمنشئ منشورات الوجود من العدم \* وناظم قوافيها كما جري به  
القلم في القدم \* وصلاة وسلاماً على من اوتي جوامع الكلم \* وعلى آله واصحابه  
الذين عمل كل منهم بما علم (وبعد) فهذا ما يسر الله تنميته وجمعه . وترتيبه  
وطبعه . مما رق من الرسائل وراق . التي ازدانت بها صفحات الاوراق . وهي  
كما ترى عذبة الموارد . جلية المقاصد والفوائد . حوت كل ما يروق عند  
الافاضل وذوى الآداب . وما يستحسن عند امثال الكتاب . على يد الفقير  
الراجي العفو من المدد القدسي . السيد عبد الباسط ابن السيد حسن الانسي  
البيروتي . غفر الله له ولوالديه والسلمين آمين

وكان الفراغ من جمعه وتبليغه في غرة شهر ربيع الاول من عام ستة  
عشر وثلاثمائة والف ( ١٣١٦ ) من هجرة من خلفه الله على اكمل وصف  
سيدنا ومولانا محمد عليه وعلى آله واصحابه افضل الصلاة والسلام

وكان الفراغ من الطبعة الثالثة او كمال ترتيبها ووضعها على يد مؤلف  
هذا الكتاب في شهر محرم الحرام سنة احدى وثلاثين وثلاثمائة  
والف « ( ١٣٣١ ) » من شجرة سيد المرسلين صلى الله عليه وعلى آله  
 واصحابه الطيبين الطاهرين والحمد لله رب العالمين

« الطبعة الاولى » في غرة محرم الحرام سنة ١٣١٩

« الطبعة الثانية » في غرة محرم الحرام سنة ١٣٢٥

## خاتمة الكتاب

### في اصول مسك الدفاتر

من المعلوم ان من التطويل كلت المصنف من هذا التقديم . فكيف الآن . وقد توجهت الافكار في هذا العصر الزاهر الى الاختصار ( حيث فيه البلاغ ) لان الوقت ثمين . ومن المعلوم ايضاً ان المعاملات التجارية يلزمها وضع اصول مسك الدفاتر على الطريقة المختصرة . لذلك رأينا ان نضع هذا الفصل تنمة لكتابنا هذا وخاتمة له . واليك بعض اصوله المختصرة تعليمياً للمتدئين فنقول وبالله التوفيق

### في تعريفات مسك الدفاتر

« تعريفه » هو علم يعرف به ضبط الاعمال التجارية في الدفاتر على وجه واصطلاح خاص

« موضوعه » الاعمال التجارية من حيث تقييدها في الدفاتر بالتدقيق والايضاح

« ثمرته » حفظ المال وتخزين الاعمال بكل اتقان  
« التاجر » يطلق على كل من يشتري الاشياء ويبيعها على وجه التكرار لاجل الربح

« التجارة » هي تسهيل المبادلات بالبيع والشراء والاخذ والعطاء ( الباعة ) هم الذين يبيئون المواد ويحولونها الى البضائع بواسطة العمليات والآلات

« البيع » هو اعطاء شيء لقاء قبض قيمته

« البيع نقداً » هو ما يتم بدفع القيمة عاجلاً ؛  
 « البيع لوعدة » هو ما يشترط فيه اعطاء القيمة بعد اجل معين  
 « الشراء » هو الحصول على شيء بدفع قيمته  
 « الكومسيونجي » هو الذي يتعاطى التجارة لحساب غيره بمقتضى رسم  
 من البائع والمشتري او من احدهما  
 « السمسار » هو الذي يتوسط بين البائع والمشتري لقاء رسم يأخذه  
 منهما او من احدهما

« تنبيه » ان مزية هذا العلم الافتداع على ضبط الاعمال التجارية  
 بالحذق والمهارة لانه علم رياضي شرعي صناعي معاً وبالْحَقِيقَةُ هو  
 مصلحة معاشية شريفة بل هو من اهم وسائل الضبط  
 ومن الوصايا في التجارة ﴿

﴿ اقْبِضْ ثَمَرٌ قَيْدٌ \* وَقَيْدٌ ثَمَرٌ اَدْفَعْ ﴾

### اصول مسك الدفاتر

معلوم ان كل معاملة يجريها التاجر تشمل على داخل وخارج يلزم ان  
 تقيّد بسجل او دفتر. وبمقتضاء تطلعت الافكار الى تحرير المديون والدائن  
 معاً بقيد واحد فانقسمت بذلك التقييدات الى بسيطة ومركبة. فالبسيطة  
 يقال لها مفردة والمركبة يقال لها مزدوجة  
 اما الطريقة المفردة فهي تقييد بسيط بين الديون التي للتاجر والتي عليه فقط  
 والدفاتر التي تستعمل لهذه الطريقة المسودة و يقال له « خرطوش »  
 واليومية (جرنال) والاسناذ (ماسترو) ودفتر الصندوق ودفتر التجار ير  
 الصادرة « كويا » ودفتر القوائم الواردة « فوانيز » ودفتر المصاريف البيتية

## صور قوائم الحسابات ( فواتير )

القائمة ( الفاتورة ) هي بيان تذكريه اسم البائع والمشتري ومكان البيع وناريخه ونوع البضاعة المباعة وقيمتها افراداً واجمالاً وهذه صورتها

### صورة قائمة فاتورة بضاعة

المطلوب من جناب

في ٠٠ اذار سنة ١٩١٢ الى

فلان الفلاني في بيروت

| باره | قروش | نوع البضاعة | نوب ليبره | رد  | سعر |
|------|------|-------------|-----------|-----|-----|
|      | ٥٢٥  | مضام        | ٥         |     | ١٠٥ |
|      | ١٦٠  | خام         | ٤         | ٢٤  | ٤٠  |
| ٢٠   | ٣٦٧  | شيت         | ٣         | ٢١٠ | ١٤  |
| ٢٠   | ١٠٥٢ | يكون        |           |     |     |

« الحسم والاسقاط » ثم ان بعض التجار يترك للمشتري من ثمن البضاعة شيئاً في المنة ترغيباً له او يكتب المبلغ كميالة لوعدة « ايلم او اشهر » حسب الاتفاق

« الكميالة او الوصل » هو ان يكتب المشتري على نفسه للبائع كميالة يعترف فيها بان هذا المبلغ عليه استلم فيه بضاعة ( كذا ) من مدينة « كذا » يدفعه عند الاستحقاق

( توجيه نظر ان صور الكميالات والبوالس والوصلات ذكرنا

صورها في فصل التجارة من الباب الثالث صحيفة ٣٦١ فليراجع

« المسودة » هي عبارة عن مذكرة يكتب فيها الاعمال عقيب وقوعها  
خبراً من النسيان

اما تقييد المعاملات في المسودة فنكون بتقييد كل معاملة على حدتها  
بدون مداخله اخرى حتي اذا الغيت واحدة منها لا يتأثر غيرها والمعاملة  
التي تلغى يضرب عليها خط رقيق لا يمنع قراءتها ويكتب على محاذاتها بطلان

### مثال دفتر المسودة ( خرطوش )

لحل كاتبه « فلان الفلاني » لسنة ١٣٢١

يوم الخميس في ١ محرم سنة ١٣٣١ وفي ١٤ شباط سنة ١٩١٢

المبيع الى فلان الفلاني

باره قروس

مضام نوب ١٥ سعر ٧٥

خام نوب ١٠ - ٤١

شيت نوب ٥ - ٨٢

التراء من فلان الفلاني

حوخ ذراع ٥٠ سعر ٣٢

صوف ثوب ٦ - ٣٥٠

يوم الجمعة في ٢ منه وفي ١٥ منه

المقوض من فلان الفلاني

لبيرة عثمانية ١٠ سعر ١٢٤٠

مخيدسي ٦٠ - ٢٣٠

## المدفوع الى فلان الفلاني

٢١٢٥ دفعه نقدية

يوم السبت في ٣ منه و ١٦ منه

## المرسل الى فلان الفلاني

مضام ثوب ١٠ سعر ١٠٥

ديما ربطه ٤٠ - ١١٢

قطن ٢٠ - ٢١

## دفتر اليومية

دفتر اليومية . و يقال له ايضاً ( الجرنال ) هو دفتر يقيد فيه الداخل والخارج في كل يوم نقلاً من ( الخرطوش ) وابتداء عند من لا يستعمله واعتبار دفتر اليومية في التقييدات البسيطة والمركبة

ثم يلزم ان يسطر هذا الدفتر كل صفحة جدولان يخص الايسر منها لفردات الغروش والبارت والايمن لمجموعها وفي يسار الصفحة جدول يعرف النقل ( الشطب ) ترقم فيه نمرة صفحة الاستاذ التي تنقل اليها

ثم كان يستعمل كلمة المطلوب من فلان وانطلوب الى فلان والآف كلمة « المطلوب » يستغنى عنها بوضع « من » و « الى » فقط

## مثال دفتر اليومية

يوم الخميس في ١ محرم سنة ١٣٣١ وفي ١٤ شباط سنة ١٩١٢

| باره | قروش | من فلان الفلاني         | نمرة الاستاذ |
|------|------|-------------------------|--------------|
|      |      | ١١٢٥ مضام ثوب ١٥ سعر ٧٥ |              |
|      | ٤١٠  | خام ١٠ - ٤١             | ١            |
| ١٩٤٥ | ٤١٠  | شيت ٥ - ٨٢              |              |



| نقل يكون         | غروش                                | باره     |
|------------------|-------------------------------------|----------|
| الى فلان الفلاني | ١٩٤٥                                |          |
| ٢                | ١٦٠٠ حوخ ذراع ٥٠ سعر ٣٢             |          |
|                  | ٣٥٠ . ٦ صوف ثوب ٢١٠٠                | ٣٧٠٠     |
| نمرة الاستاذ     | يوم الجمعة في ٢ منه وفي ١٥ منه      |          |
| ٣                | من فلان الفلاني                     |          |
|                  | ١٢٤٦٠ ليرة عثمانية عدد ١٠ سعر ١٢٤٠٠ |          |
|                  | ٢٣٠٠ - ٦٠ مجيدي ١٣٨٧٠               | ٢٦٣٣ ٣٠  |
| ٤                | الى فلان الفلاني                    |          |
|                  | ٢١٢٥ دفعه تقديده                    | ٢١٢٥     |
|                  | يوم السبت في ٣ منه وفي ١٦ منه       |          |
|                  | من فلان الفلاني                     |          |
|                  | ١٠٥٠ مضام ثوب ١٠ سعر ١٠٥            |          |
| ٣                | ٤٦٠ ديمار بطه ٤٠ = ١١٠              |          |
|                  | ٤٢٥ قطن ٢٠ = ٢١٠                    | ١٩٣٥     |
|                  |                                     | ١٢٣٣٨ ٣٠ |

ثم لدفتر اليومية صورة ثانية وهي ان يكون عن يمين كل صفحة منه ثلاثة جداول مزدوجة اي كل منها للغروش والبارات فيرقمون في الاول الذي لجهة اليسار مفردات الغروش والبارات وفي الذي بجانبه مجموع العمليات المطلوبة في ( الي ) وفي الاخير مجموع العمليات المطلوبة في « من »

## مثاله

| يوم الخميس في ١ محرم سنة ١٣٣١ وفي ١٤ شباط سنة ١٩١٢ |                      | من | الى |
|----------------------------------------------------|----------------------|----|-----|
| غرة الاستاذ                                        |                      |    |     |
| من فلان الفلاني                                    |                      |    |     |
| ١١٢٥                                               | مضام ثوب ١٥ سعر ٧٥   |    |     |
| ٤١٠                                                | خام ١٠ - ٤١          |    |     |
| ٤١٠                                                | شيت ٥ - ٨٢           |    |     |
| ١٩٤٠                                               | الى فلان الفلاني     |    |     |
| ١٦٠٠                                               | جوخ ذراع ٥٠ سعر ٣٢   |    |     |
| ٣٧٠٠                                               | ٢١٠٠ صوف ثوب ٦ - ٣٥٠ |    |     |

يوم الجمعة في ٢ منه وفي ١٥ منه

| من فلان الفلاني                     |                 |      |    |
|-------------------------------------|-----------------|------|----|
| ١٢٤٦ البيرة عثمانية عدد ١٠ معر ١٢٤٠ |                 |      |    |
| ١٣٨٧٠                               | مجيدي ٦٠ - ٢٣٠٥ | ٢٦٣٣ | ٣٠ |
| ٣٧٠٠                                |                 | ٤٥٧٨ | ٣٠ |

ثم بهذه الطريقة يمكن للتاجر ان يقابل بسهولة اليومية والاستاذ توصلنا  
لمعرفة صحة منقولاته ومطابقتها لبعضها  
لان المجموع في جدول « من » والمجموع في جدول « الى » من اليومية  
يعادل مجموعات « من والى » من حسابات دفتر الاستاذ  
«التشطيب» هو نقل القيود مع توار يخها من اليومية الى محلاتها من ابوابها  
في الاستاذ وسائر الدفاتر التي يلزم النقل اليها ويحيط كل من المحل المنقول  
منه والمحل المنقول اليه بشمرة الاخر

### ❦ دفتر الاستاذ ❦

«دفتر الاستاذ» ويقال له الدفتر الكبير ودفتر الجوارى ودفتر العملاء .  
وهو ان يفتح فيه لكل شخص من العملاء حساباً خاصاً تنقل اليه القيود  
من اليومية كل قيد الى محله في باب حسابه المخصوص ولا فرق في اعتباره  
ولا في صورته بين التقييدات البسيطة والمركبة

ثم يلزم ان يكون لحساب كل شخص صفتين من هذا الدفتر منمرتين  
بنمرة واحدة . يكتب في رأسهما مبتدئاً من آخر الجانب الايمن باسم العميل  
ومنتهياً في اول الجانب الايسر

ويكتب على الصفحة الاولى لفظة « من » وتنقل اليها كل الحسابات

| من                    |           | ١    |      |
|-----------------------|-----------|------|------|
| كانون الثاني سنة ١٩١٢ |           |      |      |
| اليوميه               |           |      |      |
| ١                     | في ٥ منه  | ١٢٦٠ |      |
| ٤                     | في ٧ منه  | ٨٩٠  |      |
| ٦                     | في ١٠ منه | ٢٤٠٠ | ٤٥٥٠ |
|                       | شباط      |      |      |
| ٨                     | في ٣ منه  | ٢١٥٠ |      |
| ٩                     | في ١٦ منه | ١٨٦٠ | ٢٠   |
|                       |           |      | ٤٠١٠ |
|                       |           |      | ٢٠   |
|                       |           |      | ٨٥٦٠ |
|                       |           |      | ٢٠   |
|                       |           |      | ٣٠٠  |
|                       |           |      | ٢٠   |

قيمة الرصيد السابق « والحساب الجديد »

الواردة في اليومية باسم ذاك العميل المسبوق بلفظ ( من ) .  
ويكتب على الصفحة الثانية لفظة « الى » وينقل اليها بكل الحسابات  
الواردة باسم المسوق بلفظة « الى »  
ويجب ان يكون لكل صفحة منه ثلاثة جداول الى اليمين برقم في  
الاول تاريخ اليوم والشهر . وفي الثاني بارات وغروش الحسابات المتقوله .  
وفي الثالث مجموع بارات وغروش الحسابات لكل شهر من الاشهر ويقتد  
في جانب الجدول الايسر مرة صفحة اليومية التي تنقل عنها الحساب  
وعند نقل الحسابات الى هذا الدفتر لا يحتاج الى ذكر مفرداتها بالتفصيل بل  
يكفي رقم تاريخها مع بيان اجمالي كبضاعة او نقد او بوليصة الخ تسهيلا للرجعة  
ثم يلزم ان يكون النقل من اليومية كل حصة فحسبة بحسب ورودها  
كما ستري في الجدول المسطر امامك

١

الى

القلافي

| كانون الثاني سنة ١٩١٢ |               | اليومية |
|-----------------------|---------------|---------|
| ٢                     | في ٧ منه      | ١٦٥٠    |
| ٥                     | في ١٤ منه     | ١٠٨٠    |
|                       | شباط          |         |
| ٤                     | في ٨ منه      | ٢٣٩٠    |
| ٨                     | في ١٦ منه     | ٣١٤٠    |
|                       | الرصيد الباقي | ٣٠٠     |
|                       |               | ٢٠      |
|                       |               | ٨٥٦٠    |

ويكون دفتر الاساذ على صورة ثانية بان يجري حساب كل شخص من العملاء  
على صفحة واحدة . بناء ان يكون الدفتر ذا ثلاثة جداول الى اليمين وهذه صورته

الصورة الثانية

| من | الى   | حساب فلان الفلاني اليومي |
|----|-------|--------------------------|
| ١٠ | ١٥٤٠  | في ١ منه                 |
| ٢٠ | ٣٥٠٠  | في ٦ منه                 |
| ٣٠ | ٥٨٣٥  | كانون ٢ سنة ١٩٠٧         |
| ٢٠ | ٧٩٠   | في ٨ منه                 |
| ٣٠ | ١٢٠٠  | في ١٠ منه                |
| ٣٠ | ٢٤٨٥  |                          |
| ٣٠ | ٥٨٤٠  | في ٢ منه                 |
| ٣٠ | ٣٦٥٠  | شباط سنة ١٩٠٧            |
| ٣٠ | ٢٨٥٠  | « ٥ »                    |
| ٣٠ | ٣٢٨٠  | « ٧ »                    |
| ٣٠ | ١٢٣٣٥ | « ١٢ »                   |
| ٣٠ | ٧٣٠   | الرصيد المطلوب منه       |
| ٣٠ | ١٢٣٣٥ |                          |
| ٣٠ | ٧٣٠   | الرصيد السابق            |

فهرس الاستاذ

يجب ان يكون لدنر الاستاذ فهرساً باسماء العملاء والحساب المفتوح مرتباً على حروف المعجم تسهيلاً للرؤية الاسم والاولى وضعه في اول الدنر وهذه صورته

| ١      | ح     | ع           | ٢      |
|--------|-------|-------------|--------|
| نمرة   | نمرة  | نمرة        | نمرة   |
| ٢ احمد | ٣ حسن | ٥ عبدالرحمن | ٧ محمد |

### ﴿ امتحان صحة الاستاذ ﴾

يتمتع الاستاذ ليعرف ان كان مطابقاً لليومية يجمع كل جانبي «من» و «الى» في الاستاذ فان ساوى مجموعها مجموع اليومية بحسب الطريقة الاولى كان الحساب صحيحاً

### ﴿ دفتر الصندوق ﴾

هو دفتر يقيد فيه الداخل والخارج من النقود وانما يحتاج اليه من يكثر الاخذ والعطاء في اعماله فمنهم من يجعل الصفحة اليمنى لقيد الداخل وتسمى صفحة «من» واليسرى لقيد الخارج وتسمى صفحة «الى» ومنهم من يجعل الداخل والخارج بصفحة واحدة .  
ومنهم من يصفى الصندوق يوماً فيوماً ومنهم في نهاية الاسبوع ومنهم في نهاية الشهر وهذه صورته

### ﴿ الطريقة الاولى في حساب الصندوق ﴾

من سنة ١٣٣١ الى سنة ١٣٣١

|         |                     |         |                    |
|---------|---------------------|---------|--------------------|
| ٣٠٠٠    | ١ محرم موجود نقود   | ٢١٥٠    | ٣ محرم بيد فلان    |
| ١٨٠٠    | ٥ « مبيع بضاعة      | ٧٦٠ ٢٠  | ٧ منه ثمن ادوات    |
| ٢٥٠٠    | ١٧ « سند من فلان    | ١٥٤٥ ٣٠ | ١٣ « سند الى فلان  |
| ٨٦٠ ٢٠  | ٢٤ « بوليصة من فلان | ٣٧٠٤ ١٠ | ٢١ باقى في الصندوق |
| ٨١٦٠ ٢٠ |                     | ٨١٦٠ ٢٠ |                    |

## الطريقة الثانية

الداخل الخارج سنة ١٩١٢ حساب الصندوق

|    |              |                               |      |
|----|--------------|-------------------------------|------|
| ١  | كانون الثاني | موجود نقود                    | ٥٢٠٠ |
| ٤  | كانون الثاني | مدفوع الى فلان                | ٢٥٠٠ |
| ٧  | كانون الثاني | « « « « فئمة سند              | ٩٥٠  |
| ٩  | « «          | « مقبوض من فلان بوليسة        | ٢٤٢٠ |
| ١١ | « «          | « مدفوع الى فلان قيمه كمبيالة | ١٦٠٠ |
| ١١ | « «          | « الى المذكورين فئمة بضاعة    | ١٠٥٠ |
|    |              |                               | ٧٢٠٠ |
|    |              | باقي نقدية في الصندوق         | ٦٨٠  |
|    |              |                               | ٧٢٠٠ |

وفي الاخير تحسب الدراهم الموجودة في الصندوق وتضعها في جانب الى « وتقابل مجموع الجانبين فان طابقا كان صحيحا والا فيجب المراجعة لاصلاح ما وقع من الخطأ

## دفتر القوائم الواردة ( فواتير )

هذا دفتر يقيد فيه قوائم البضائع الواردة من البلاد الداخلية والخارجية الى اربابها بالافراد ثم يوضع على القائمة ( الفاتورة ) نمرة الدفتر حفظا للمراجعة ثم يلزم وضع كلفة البضاعة اي رأس مالها كل صنف بصنفه لاجل مراجعتها عند اللزوم وهاك امثلة ذلك





# فهرس ما تضمنه كتاب

ابدع الاساليب في انشاء الرسائل والمكاتيب

صحيفة

٢

فاتحة الكتاب

مقدمة الكتاب

٧

في علم الانشاء . ومواضيعه . وبلاغته . وطبقاته

١٠

في تعريف الكتابة وفضلها . والكتاب وفضلهم

١٣

في كيفية الرسالة وآدابها . في الصدر . الالقاء المندوحة  
لاصحاب الرتب . ترتيبها في الشريقات . في الابتداء .  
الغرض المقصود . الختام . الامضاء . التاريخ . العنوان .

٢٣

اقسام الرسائل . وملاحظة في عادة المتقدمين

٢٥

استعمال الورق للكتابة

٢٦

خلاصة ما تقدم لاصول كتابة الرسائل

## الباب الاول

وفيه خمسة فصول

الفصل الاول

رسالة

٢٨

١١

في صدور عرائض الملوك العظام

٣١

١٥

في العرائض المتنوعة

## الفصل الثاني

رسالة • صحيفة

|    |    |                                        |
|----|----|----------------------------------------|
| ٣٨ | ١١ | في صدور عرائض الوزراء والمشيرين الفخام |
| ٤٠ | ١٥ | في العرائض المتنوعة                    |

## الفصل الثالث

|    |    |                                         |
|----|----|-----------------------------------------|
| ٤٩ | ١١ | في صدور عرائض المتصرفين والامراء الكرام |
| ٥١ | ١٥ | في العرائض المتنوعة                     |

## الفصل الرابع

|    |    |                                        |
|----|----|----------------------------------------|
| ٥٩ | ١١ | في صدور عرائض للقائمين الكرام          |
| ٦١ | ١١ | في العرائض المتنوعة                    |
| ٦٦ | ٢١ | في شكوى الحال • والائتماس • والاستعفاء |

## الفصل الخامس

|     |    |                                         |
|-----|----|-----------------------------------------|
| ٨٠  | ٢٤ | في الاستدعاءات للدوائر الملكية          |
| ٩٢  | ١٩ | في الاستدعاءات للمحاكم الشرعية والعدلية |
| ١٠٠ | ٥  | في الاستدعاءات لمجالس التجارة           |
| ١٠٣ | ٧  | في الاستدعاءات لمجالس البلدية           |

## الباب الثامن

وفيه خمسة فصول

## الفصل الاول

|     |    |                              |
|-----|----|------------------------------|
| ١٠٧ | ١١ | في صدور العرائض لشيخ الاسلام |
|-----|----|------------------------------|

رسالة صحيفة

|     |    |                                |
|-----|----|--------------------------------|
| ١٠٩ | ١٠ | في صدور العرائض للصدور والقضاة |
| ١١١ | ١٥ | في العرائض المتنوعة            |

الفصل الثاني

|     |    |                               |
|-----|----|-------------------------------|
| ١٢١ | ١١ | في صدور مخاطبات المفتين       |
| ١٢٣ | ١٥ | في العرائض المتنوعة           |
| ١٣٢ | ١١ | في صدور مخاطبات نقباء الاشراف |
| ١٣٤ | ١٥ | في العرائض المتنوعة           |

الفصل الثالث

|     |    |                                 |
|-----|----|---------------------------------|
| ١٤٢ | ٥  | في صدور مخاطبات العلماء         |
| ١٤٣ | ١١ | في صدور مخاطبات الفصحاء والوعاظ |
| ١٤٥ | ١١ | في صدور مخاطبات الادباء         |
| ١٤٧ | ٥  | في صدور مخاطبات بلغاء الكتاب    |
| ١٤٩ | ٣١ | في العرائض المتنوعة             |

الفصل الرابع

|     |    |                                 |
|-----|----|---------------------------------|
| ١٦٦ | ١١ | في صدور مخاطبات الاشراف         |
| ١٦٨ | ١١ | في صدور مخاطبات اصحاب الطرق     |
| ١٧٠ | ٥  | في صدور مخاطبات المشايخ الصوفية |
| ١٧١ | ٢١ | في العرائض المتنوعة             |

الفصل الخامس

|     |    |                            |
|-----|----|----------------------------|
| ١٨٣ | ٧٥ | في مخاطبات الوالدين والاهل |
| ٢٢٨ | ٢٩ | ما يكتب في اهداء السلام    |
| ٢٣٢ | ٢٩ | ما يكتب في جوابات التجارير |

## الباب الثالث

وفيه خمسة فصول

|             |    |                                                |
|-------------|----|------------------------------------------------|
| رسالة صحيفة |    |                                                |
| ٢٣٧         | ٤١ | الفصل الاول . في رسائل الاخوان والاصدقاء       |
| ٢٦٤         | ٣١ | الفصل الثاني . في رسائل تلامذة المدارس النجباء |
| ٢٨٠         | ٤١ | الفصل الثالث . في رسائل الاشواق                |
| ٣٠٥         | ٣٥ | ايات شوقيه تكتب في رسائل الاحباب               |
| ٣١٠         | ٢١ | ايات فراقيه " " " "                            |
| ٣١٤         | ٧١ | الفصل الرابع . في رسائل التجار                 |
| ٣٤٥         | ٢١ | الفصل الخامس . في الصكوك الشرعية               |
| ٣٦١         | ٤١ | ما يتعلق بالامور التجارية                      |

## الباب الرابع

وفيه خمسة فصول

|     |    |                                   |
|-----|----|-----------------------------------|
| ٣٨٢ | ٣١ | الفصل الاول . في التوصية والشفاعة |
|     |    | الفصل الثاني . في التهاني         |
| ٣٩٩ | ١٥ | تهاني المناصب والرتب              |
| ٤٠٧ | ٣٢ | تهاني الاعياد والمواسم            |
| ٤٢٢ | ٢٢ | تهاني الزفاف والمولود والختان     |
| ٤٣١ | ١٥ | تهاني القدوم من السفر             |
| ٤٣٨ | ١٠ | تهاني الشفاء والخلاص من مكروه     |
| ٤٤٣ | ٧  | تهاني بمكسب جديد                  |

| رسالة | صحيفة |                                          |
|-------|-------|------------------------------------------|
| ٤٥    | ٢٢٦   | ايات لطيفة تكتب في رسائل التهناني        |
| ٣١    | ٢٥٣   | الفصل الثالث . في رقايع الدعوات          |
| ٤٨    | ٢٦٢   | ايات لطيفة تكتب في دعوات الافراح         |
|       | ٢٦٨   | اصول بطاقات الزبارة « كارت دي فزيت »     |
| ٣١    | ٢٧٣   | الفصل الرابع . في رسائل المشاورة         |
| ٣١    | ٢٨٣   | الفصل الخامس . في رسائل الشكر والممنونية |

## الباب الخامس

وفي خمسة فصول

|    |     |                                             |
|----|-----|---------------------------------------------|
| ٢١ | ٤٩٩ | الفصل الاول . في رسائل الهدايا              |
|    | ٥١٠ | ايات شعرية تكتب في صدور الرسائل             |
| ٢١ | ٥١١ | الفصل الثاني . في رسائل العتاب              |
|    | ٥٣٤ | ايات شعرية تكتب في صدور الرسائل             |
| ٢١ | ٥٣٧ | الفصل الثالث . في رسائل النصيحة والتوبيخ    |
| ٢١ | ٥٤٩ | الفصل الرابع . في رسائل التعزية             |
|    | ٥٧٠ | ايات شعرية تكتب في صدور الرسائل             |
| ٣١ | ٥٧٣ | الفصل الخامس . في رسائل الاعتذار والاستعطاف |
|    | ٥٨٨ | ايات شعرية تكتب في صدور الرسائل             |
|    | ٥٩١ | خاتمة الكتاب = في اصول مسك الدفاتر          |

















